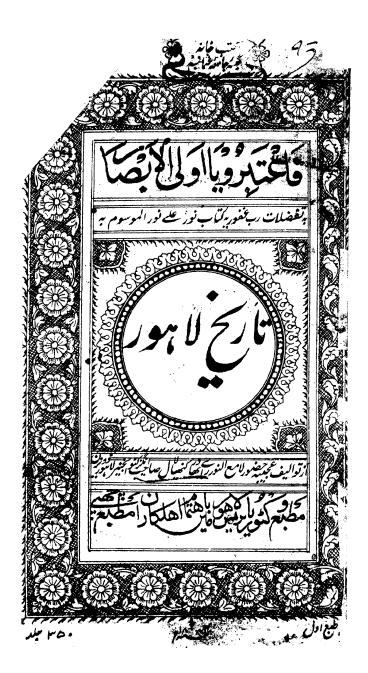
OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

| Call No. 90 d5 10 | Accession No. 1990 |
|---|--------------------|
| Author J = 3 | كتجعيا لال |
| Title | تاریخ آلامور |
| m : 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | |

This book should be returned on by before the date last marked below.



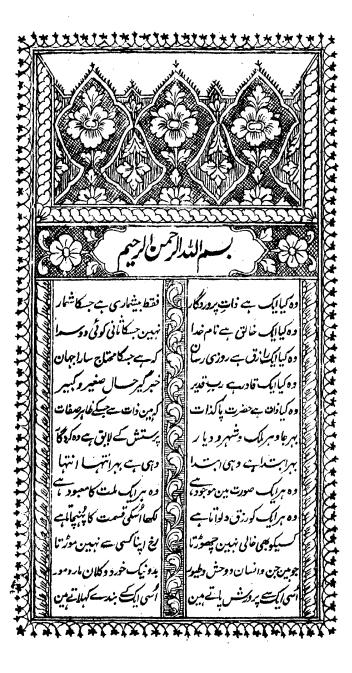
والمنطقة مست مطالب مندرجه كماب ارتخ لامور

| | | | | ب مضمون | تبرفغه | مضمون | نبرخه |
|---|------|-------------------|-----------|-----------------------|--------|-------------------------|------------|
| | | محلدوولا والري | u | مدارس کا ذکر | 141 | حرباری نعالی | 1 |
| | | شاه شرف کامحد | | چهایه خانون کا ذکر | 1 1 | ء خصط المصنف | |
| ii | | مکهی محله | - 1 | حرتاب فروشی | | پہلاحصہ | ĸ |
| 11 1 | - 1 | درگابی شاه کاملی | | لاہور کی رعایا کا ذکر | | شهرلا ہور | |
| فنواله نبثني ببكت رام | I | شاه بدر کامحلیه | | الم جرفه وكسبكا ذكر | | پېلاصدم | 14 |
| جنم استان گوروراس جنم استان گورورارس | ١٠٢ | كهوجيون كامحله | | قوم طوايف كاذكر | | כפיתאסהיה | |
| وېرم سالەخداسنگە | 1 | | | خوشنوبيون كاذكر | | "نيبرا صديد | |
| د (مهاکر د داره راجیجا | | | | علما ونضلاكا ذكر | الم ه | چو تھا صدمہ | 11 |
| شواله كلاب راي | 1.4 | محلہ دائی لاڈو | | شعرا كا ذكر | ۵٤ | بإنجوان صديه | 44 |
| دېرم سال کوکه | 1.4 | محله زبین خان | 4 • | الحبادكا فكر | ۵۸ | چېنا صدمه | " |
| منوان جي كامندر | i | بيرون كامحله | 4 | فواكثرون كاذكر | 4 4 | ساتوان صديمه | שון |
| شواله رپولیه واله | | دائی انگا کا محله | 91 | حکام کا ذکر | .y pu | آ شوان صدمه | ۲۴ |
| کمان با دار حب مکان با داری ص | 111 | محلهسبيدسر | <i>11</i> | لاسوكر رؤساكا ذكر | 1 1 | نوان صدمه | 14 |
| بيكنشوا كالماردوار | 11 < | تبل بوره | 44 | ن ملماروسا کا ڈکر | ۷٢ | وسوان صدمه | PL |
| شوله ويوان نسنكرواس | 1 | محله گنج | 1,1 | د دسراحصه | ٤٩ | گيا ريموان <i>صدي</i> ه | 11 |
| شوالدركبنا نبدمصر | | محلة قصابان | " | محليه بيرعز نيزنرنبك | Α• | باربردان مديه | ۳. |
| مهاكردواره الكومصر | . 1 | محلەمغل بدره | سوو | محله موج وربا | . 1 | تبريوان صدمه | |
| مهاكوداه بالكربهاري | ir. | محلديجك والأنسكوه | 40 | محله شاه چراع | . " | متورموجوده لأبهور | P 9 |

| <u> </u> | | | | <u> </u> | | | |
|--|-------|--|------|----------------------|------|----------------------------------|--------|
| الماكردواره باداشكودا | 191 | مسجدوني وروازه | 141 | مزارسبزگنبد | 27 | ونشنو دبوى كامندر | سوبو ا |
| ساره ارتبع سنگه و خشمال سنگه | 197 | مزارسبدمثه | 11 | بهائی درواز وال عبد | دسا | شوالرولباغ را | |
| ساده ام سنگه پسرخوشحال سنگه | 147 | مسجد كهنه حامة والى | ICY | مسجدكلا أبعني سنبرق | 11 | شوالهشي واله | 110 |
| ساده جمعدار نخشال سنگه | 140 | مسجد مفتيان | 11 | مزاربيرسيرزى | 14 | والا مهاكردواره چورمور | 144 |
| ساده راجد او دم ^{نگ} و سومبیت سنگه | 194 | مسجد بكبها در بوان | ا ≯ا | مزاربير بهولا | سودا | مکان بهدر کالی | 1111 |
| ساوه ا ووسمِسُكُه | 144 | مسجدمررامولا | ١٤٣ | مسجد بازارتنبي | " | مباكدواره جوالا ما في | 114 |
| ساده سر دار جوابرکنگه | 194 | مهام <i>یزشاه ور</i> دمیجر مهجیبر | 1<0 | مسجدبری محل | | شكان رام دواره | |
| ساده بهائی روپا | ۲., | صوفى والىمسجد | 144 | نىچىسىجد | 11 | ببيرون استهان | 141 |
| شواله شيو گرسنياسي | ١٠١ | مسجد مياورايا داله | 11 | مسجدمى يصالح كمبو | 4 | مندر بأوامهرواس | ٦٣٢ |
| رانی کچهی کا مباکر دواره | ۲۰۲ | شان انوا مان وا سنجدی ایمان وا | 141 | مسبور وربرطان مرحوكم | 100 | شواله پندت را دماکشن | دس |
| مهاکرد واره ببوری | سر، ا | مسجد بيوليان الى | 149 | مزا یسیجاز کازر نی | ۱۲۳ | مند کالی دیوی | 7. |
| ساده بهائی وشی رام | ۲.۸ | منتجذب مامالد بنخان | 100 | منفبراما مغلام محد | 144 | م ^م اردواره بندراد م | ٢٧ |
| ساده باواجهینکوسا | ۲۰4 | مسجدت فيطوا بالسوار | 101 | مفبوسيدصون | 11 | لا ہور چوہار چہجو بہگت اندولز | عبرا |
| م اکدواره (نی مندا | 4.4 | مسجدموران | Inr | مزارسيدسريلند | 144 | ساد موجور كانتواله | Im 4 |
| ساده کوراجن صنا | 11 | مسجد بوكن خان | ١٨٢ | مزار پیرذکی | " | دوسری م | ایما |
| ساده حقيقت را | ۲۱۰ | مسجدا مام شاه | 110 | بيربلخي | 144 | مسجد بإوثنائهي | " |
| ساده دریاگرسندیای | rir | مسجد لما مجببر | 114 | مزار پیرویل | 144 | مسجرستی در واره | ١٢٥ |
| سلوه مهارا جر تیرشگه دانی پنجاب | | ذ کرمعا بدو منفا برو مناوم بیرونی لا مہور | IAC | مزار گنج شهیدان | 11 | مسجد خورد دربيطان | 144 |
| د سرم سال بہا لُ عوا سنگ | ۱۱۵ | چو بارو چېجو بېگت | 11 | مزار مک ایاز | 16. | منكساني واليسبجد | lh. |
| شوالة پراوه بديووال | 114 | المتبانسيتلامانا | 129 | مسجدیکی دروازه | 11 | خانفاه نساه میا فادری | " |

شواله ديوى داواره ٠ هـ٧ مكان رسوات بيان مزارشيخ طاهرنبدأ 19~ 141 714 تنتكا پربت ٧٤٢ تقيره تساه محدغوث 101 مقبره جانی حان (۲۹۹ ×14 مقيره شابزادته موها استدري العسدي 50 مزارتهاه مرت الدكونتي 450 ror r ra مفروراب ميان السر مسجد نقبان 1444 مزار فتحت اه ۵۵۷ خانقاه حامد فاري ۲۰۶ مزارتیاه درگاهی r<4 // وارُسِي *الدِينِ* وارْسِي الدِينِ ٢٤٤ مرادا بوتران شاه كدا بجد دانی لاڈو مفبوعلي مرانخان 104 rrn مزارتناه مبين رنجاني ه هم المقيوشاة م 1774 ملتاني دسرم سأله 761 . ۲۳۰ مکان گہلی سا 11 109 مقبره شاه سرداني مقيره بها درخان مندربهدركالي MAI مقابرميدان زمن فكا سى بصائبا نەوالى مجدخواجدا بإز سامع م 11 ۱۴۲ مفره مندومه سيكم مفبره مبئ وربا بحارى بسهم ب. د YAY مقروشيده جراغ **خانقاه مادم**ولال مبر خرا*ات بی بی یا کدستا* 410 rym مزارسيرشاه بلاول مفره عبدالثناه ١٧٧٠ مقيره نواباندترا خا 410 مهري مسجدنواب ركرماخا تنفرشاه الوسحاق وركا الاسم ۲۳۹ مزارگهرایشاه ۲۲۵ 414 مقبومسكين شام المرتساه الوالعالي ۲۳۰ مزارتیا سمبیلوقوا إعادهم رومنه خواجه ومدممود ه اس مزارتها مرتم غازی مرارماح تساه مجدوب 110 منفرعبدران مكي بدعب لوماب متبره سامير 100 11.4 مقبره تيبيخ موسى الهنكر مزارخواج محتصيه الهواه مزارسة شاه كمال نفروسدها محدضول " أفروناكي الهوكا عام مزارت ا ۲۷ سبد دانی انگا مقبروشيخ چوپثر 1911

مقبره انار کلی ۲۰۰۱ حویلی مهارا پرستگه سازی معلی خصیر برامع جله باوا وبدكنج نفك اه العربلي خوشخال شكر الدوسري m19 ۳۵۲ حویلی راجه دسیاستگه مزار ببریکی كجرى صدرضلع المهم ې س مزارنتا دیشاه 🛮 ۱۳۵۳ حیلی راجه دیبانآ مهم منتوال بتال سركاري الوسهم حوبلی شیخ امام اندر کرایه مه مقبره بغرالدین جهانگه با دشاه اله ۵۴ ووسری نسب المرس بنو کالج NO. mrl " باغ شالا ار 400 ا ، وسر ر نهاکردوارههبین^ا الع الورابيه الهوم كورشي نار كر ر باغ خوطمحال سنگه ۱۹۹۷ جهاونی میانیکار دا ایره دیم ١٤ ١١ مغره يؤردنا بيكم الكورنت بوس الاوام مندربهم سماح اسرس فانقا ونصلتناه الاس باغراجة بحاسلكه الماس " بلغراميدوبنا نابته المام المنظري لولانس الم مسرى تسر ا ١٩٧١ المغ لارزتن دم مواله ١٩٠٨ عجائب گاه م هم الماكردواره تهوي حویلی میان خ^ان وسوس حوبلی نانی سیاخان اسوس بلغ بهای ک ولا مندستيلااندروش ∥۱۰۰۸ لثر ہی خابذ ۱۲۷ م بل بلوی کی دی ۱۲ م م الواد وار ه عط ۳۳۰ سارک دیلی 🔐 د يودى باغ نولكهه المولا مع ماره درمي وزيرخا الموال المولام المولام المولام الشوالية ومرم يشوالية المولام المولوم المولوم المولوم وسوسه عارت پری ممل مهر الماردواهي المارسا ١٩١٨ سراي مرسلطان المهم المسترك جيل به سر حویلی گلو بای الهمهم مكان يأكل فانه الموديم مندربال ان مهم النثره هاجي اخان 🖈 ۴۴۸ بيو برجي ا ۱۹۷۹ گذهبی نشا مهو الهمام استثنیت بلوی الام م منشواله سکه د بال ود اندہی حویلی مباكردواره لاكه بهگوانداسس مربه حبل وروان راي المديم مراى كونياوالي اسوم روس تبهلكا رعا ١٩٧١ 26 همم فلحدلا مور 49 الم يهم الماره دري للغ كارا المعرام المبدد يكل سكول ىهمىم بارەدرى ماغ ر نالاب راى لا رام P موم ١٥٥٥ حديلي ميرجواد الدامه إبالخوان حصه السر امندرسنت شاه ه ۱۱ حوبلي وزبال سنگ س مكان كونواني المهم الباكرد والكه نهاا حبيد



وسيسب كيشكل كالمشكاكث بيرب كى حاجت كا حاجت روا بندها ذات واحد ببحسكايفين دوئى اكسكے بيرولمين رمنى نبين فبرنفيك لم خداست كزيم اسی ہے روشن جبرانے جہا اسى سەسىيەن دىراغ جها بششريج ذاب خداوندمار بتعربيف وتوصيف يروردكار لهب طول توحید کی درستنا ے کیا بیان میٹ میٹ کرزیا عرض حال مصنف ياعث تصنيفنات خاوندز ببن وزمان فلانى كون ومكان كى حمركے بعد بندهٔ نیا زمال خوشیمین خرمن اہل کال ہے بہا ڈرکنہیا لال المنعلص ببندی خلف جنت مکان عش تہشیان لا ا ونرائر كأيينية ماته جليسري حال منوعن شهرلامورضوست ببن ارباب فضل وكمال ى وس يروازي كالرعة اليف وتصنيف كاشكل كام يرك كيف كاكام نتها ادرنداستفد فرصت تهى كهركارى مفوضه خدمات سے الى فيم فانغ بوكراس مفيد وكارأمه كام كيطرف توجه مومكرمحض بتائيد يزداني وتفضلات مسبعاني يبردونو کام بالباسال ابھی نوبی وخوش اسلولی سے انجام یا تے رہے کہ سرکاری فد ہ مین بی کسیطرح کی فروگذاشت واقع منوئی بڑے بڑے اہم کام کارخانڈ تعمیر جوگرزن عالبه سے حکم سے میری تفویض مہے بخیروخولی انجام اینے سے ا ورحکام والامتام کی جو برنشناسی و قدر دانی سے ترقی برقی تصبب مولی-خاصت وخطاب وانعام بي عهل موكة تصنبف واليف كأكام بوزروشن

انعام إنا تزامكن بلكه كالعدم تعااسك يدب كام رت بيخصر كماكيا اورجراغ

ننه نیه کی مهرومهاون رهی اور بار مدد گارشیع تا بان +رما الخفيقة عاكنيوالونكوك فيهيه نبيندا اروسروك فيرسي يمي كالمشراني بنده بيداردل | سونهين سكتا وليكن أسيعهاتي مر بنضا ندراضت ومحنت شائه سے دفت بونت نیک تیجه حل بوتارہا اور مرونتر الحدكما بين فارسي وأردوبين تحريرموركين - اول گلزار ميندي بك فطوم فه فارسی زبان مین مضا مین یند و نصابیج لکھاگدا اور چارما جھیکرمشتہ اس گلزار "از و بهار کے بعد ایک کناب منظوم بندگی امد محربر بوئی بیکناب اگرچ پختصراور چھوٹے مجم کی ہے گرقل و اول کا مصداق ہے اُسکے موص ورنصوفا ندمضا مبن عاشقا ندخيال مردان ضايرست وضرا دوست نهايتممية مے ساتھ را مے بین یواک ترکیب بندا مقیان کی طرزا ورجو برلکھا گیاہے ورب باختصار کے کمال مطبع ہے ۔ اُسکے بعدا بک عمیب وغرب منظوم السی خدياد كاركبندى ام تعريهوا جيك جارحسص مين يبلحصدمين اقارون كا عل دوسے من بیمبرون کا دکرسے من مکا کا احال جو تھے میں بعضے . طبینت ! وش*نا بون کا ذکرسیے من بع*منا جات ش*ندی کی تحریرعل* مین كے يدايك منظوم ديوان ارووزمان بين حضرت خلاق كى حرومضا مين سوف ویندونصای*ح و تزک ونجرم*ین *کلماگاسیے پیلے اس* آمانی و پیوان کی اکیسوسول غزلبین و و با جیمیکرشا ببغین بانکبین کی ضرمت مین هنت بے قیمت پکیش سوئین نیسرے چھاید بن اسکی ایزادی پر توجرد کی اور عنظمسابق كعيندتركيب وترجع بندوخس ومسدس ووباهبات وفع ویزاد مولئے اور بے قیب سے تقسیم عمل میں آئی ۔ چو تھے جھا بدمین اور بھی یہ دیوان نياده موكما سا تعضولين تورديف وارايزاد موئمين اورايك إيك تركيب

جبيع مندومخسس وسيدرموقع موقع يرزب اندراج بإيا يانجوين حفايه من كفير تكنغزلين ردلف وارووزركب دونرحيع ابك مسدس جارمحس كي ايزا دي ل بین آئی اب یہ دیوان جیٹی مض حیب بچکا ہے اور بارہ بند بحرطوبل کے حرف واحتضیم کی نوحیہ کے وکرمین لکے کرکتاب کے اول درح کئے گئے مین فرض میر مبارک کتاب اور مرول عزیز دیوان مراکب جھا یہ کے وقت برمفکر حصا سے اگراسکوٹرمفتی وولت کہا جائے تو بہا نہو گاہ اُسکے بعد کیا۔ اخلاق ہندی کی عربيل مين آئي يه ارد دمنظوم نسحه اخلاق كے علم مين ايسي طرز كے ساتھ لكھا باب كرم كانت كاخرمين اك الك دليسي حكايت مندرج بو في بي حسك للاخطه سے خلین آ دمی کمال مسرور ہونا ہے ۔من بعد کنا ب طفرا مدنجیت سنگہ المعروف دنجيت نامه نربان فابرى منفوم لكعاكبا يذاديخى كمآب شهورمها واجفرك فرائے خطائنا سرنت سنگر کندکرے بین به تنبع سولانا نظام الدین نظامی گنجوی صنف سکندرا مریز نفارب بین انجیر بهوئی دے دورمهاراج معروح کی سوانح عمری اُس مین ایسی خوبی کیره ساند محرر مه د کی سے کر گویا مها دام رنجیت سنگ کے وقت کیے واقعات اسکے مطالع کے وقت براے العین شابق **کونٹ آمانے** مین اور ما ص*نی سے وا* نعات حال *سے سرای*ہ می**ن عبو و گر مور** *طراوت بخ***نس دی**رہُ اول بصیرت و حانے بین ۔ اسکے اختتام وطبع کے بعد اربخ بنجاب ایک عام ما بین ریاست الله سازیات کی کھی گئی اسین بایاناک کے وقت سے سکھون کے وسون گور وُون و عِانشینون کامفصل حال اورسکھون کی ار مشلون کے خبور کی مشرح تشریح اور سابن وموجودہ حال ریاستون کا وکر اور **ضاندان مما**کم بجسين سنكهاورأن كيفهر وعروح وترقى وزوال كأتلام وكال حال ورسيت وجوو دهمداح وكشميركي من ومن كيفيت نشر بزبان اروو تحرير موئي يهه كناب

و بارطبع ہوچکی ہے پہلے مجھا یہ میں ہے جا رسور کیاس جلدین توجینہ بار ىترارنى بى خرىدكرلىن تنى ا وراب سى چھا يە ابكسوملىن محكمه **، دائرك**رصاحه طلب مبولی مین - *ایکی پیچھے انگارین ام*دالمعروف میزرامنخاای*ا*ب ف بوسف زلنجا تحربه مهواسے او تان دو عاشقان مان باز سراور را**منوا کا**نسمین بیان *کیا گیا ہے یہ* وہ ب وغرب دہستان ہے جونغاں کے ملک بین نمک و مرغوروو کلان اس فِیْرِی زبان پرہے کوئی ایسا نبشر نہین جوان کے عشنی و محبت سے وافف نہوگا شرکها بین اس وست ان کے بیان مین بیلے زبان پنجا بی تصنیف ہو<u>ھی می</u>ن مگر واس بنعابون کے اور کوئی ماحب زبان اس میصنفید نہیں ہوسکیا تھا اسلئے راقعمے نے وہ کنا ب بزبان فارسی مکھیج ماکہ سرایات ملک کا اومی اُس سے بہرہ باب ہویہ زنگبین نظم ابھی پہلی و **فعہ چیپ ج**ی ہے ب<u>ف</u>یب ہے ک*یمنظور نظر ا*لم بصبرت مدكى جونكه أحبكا كوئئ مسوده تصنيف كارنير فلمذنخ البض ووسنان بدافت کیش دمحیان محبت اندیش مملف حال نیاز آل نبوئے اور فرما پاکر مقصل ربانی وتغقدات سیمانی "نمیس بهشتی فرسرورست محکرد بارگ استری بوشکا بات قديمه وجديده موجوه تنهرال وركاحال جيساتكر يعلوم بيكسيكونيين برى بركى عارنين سركاري جومى الحال إعث زيب وزينت وفخروا قندار شهر الإمورمين ب نهارے إتھ سے تعمیر ہوئی مین ایسی حالت مین نهایت صرور می**ے ک** ائت اربخ خاص شهر لابور کی سب بین غصل حالات مکایات قبیمه وجدمده الدروني وبروني شهر بهون كهي جائح اكدية البيخ اورتواليف وتصانيف نی طرح نمہارے نام سے زانہ اور ارمین یادگار رہے ہیں راقم نے تنبیل فرما بان *عبن عزان که نهرت کومی*ف بانده *کوتاس*و وه هی *نکمن*ا شروع کیاو **بعد**

نلاش صروري حال برايك مكان كالكهدكر يمعجوعه بنايا أبينح لابورنا مركها جاوصنوب بيم ليا + بهدلاحصمه - اس دكرمين كشبرلا وركب آباد مواكس في آبا د یا کون کون دفت اسکی آبادی مین ترفی هوئی اورکس کس زمانه مین غارت وانهداه صد مع بنیجتے رہے اوراس وفت اسکی کیا صورت ہے کون کون فو بین يبن دمتى مين اورشهور دؤسا وحكا وفضلا وعلا واهبا ونسعرا وغاصاهان - وہنرکون مین خاندانہاہے قدیمہ وجدیدہ میں سے کون کون تنخص لالق اغراز وصاحب مكريم ب 4 و وسراح صدر-اس وكرين كرم برسلطنت چنتائی مین حب لاہور کی آبا دی کی ترقی خدیمہ حصار کیے اسر ہوئی توکس سمت کوہوئی اوراُس آبا دی کے مشہور محلّے کون تھے اوراُن محلون مین ام مکانات اورکٹرف کہان کہان اورکس کس امبرے تھے اور اُن مکانات کاکول نشان اب بھی باقی ہے یا نہیں ، میسیر سے حصد - بن تشریح اُن کا تا اندرونی و میرونی شهرلا مورکی جزر ماندسلف یا حال بین نعبیر بوئے اور ابتکامیج مبن ارتسم عمارات حولي وباغير ومنفبره ومسجدومن مدروغيره ببرحصه مبرنضهم نينفسم بيصط **مہلی قسم** بین ذکراُن بکانات کا ہے جوہندوؤن کے نیہب سے متعلق میر ی نسواله و نماکر دواره و دیوی دوآره وغیره **دوسسری** مین نشیریج اُن مکانگ بلث اسلام سے علانہ رکھنے مین شل سجدوخانفا وغیرہ فلسیسری ۔ ن مصل ان بھان کا ان کی جوکسی مذہب و ملت سے علاقہ نہیں رکھنے شار دِیلی و باغ وَکشرہ وغیرہ اور**واضع** رہے کہے حصہ کے میتوانسا م دور) پرستسب بن ایک مین تنهر کے اندرونی مکانات کا ذکرہے دوسر۔ م رونی کا + جو کھا حصد اُن مکا اُٹ سے ذکر مین جنگی تعبیر بعہد س ريزى بحكم سركار فيوى الأقتدار موئي شل كوتواني وكيبري عدلت ضلع وم

كابع وغيره - أكرج اس كناب ك مندرجه حالات كي لاش ومحفيني مين بهت سیء قریزی وعمنت مولف کی طرف سے وقعیع مین آگریہ عجیب وغیب مجموعہ لکھا كياب كرعندالمطابعه أكرورفان ذي ستعداد ومنت بان عطار ورقع إي ئ اریخی حال یا تحریرین نفض یا نبن توانداه میرده پوشی صلاح فرامبن کبیوی آدمی از سهوخطا یاک نبست به ۴۰ آب رمان بیخی خاشاک نبست فطعة باريخ تصنيف كما كانرصنف المالتدنعا بهت خوسننا بكأنور علا نور يبه ايخ لامورنكمي لئي سع البكك فصاحت بواسلوا جوتها ماضي اورحال كاحال سال بصدن وصفارت لكماليان اببرط وبركك ويترسبر شهور خلايارين اسكيان مفايين جوامل نظرمن كربن سكومنطو جوطتاع من سكوطبيع تحيين كوئى ويكمكرسكوبروقت ونزجه ا کوئی ہو ہر حال میرہ میرہ کے بنقدول دحان زمانه وسارا بيح برعفل ارتبخ و بيم صرع سال ابيع مهندي ا س ذکرمین کیشهرلاہودکب آیا دمواکس نے تا **ادکیا کون کون وفت** آبادی مین نرفی ہوئی اور کس کس زمانہ بین غارت وانبدام کے صدمے پہنچ مها وراسوفت اس كى كياصورت سي كون كان قومين اس لمين رمَّ في مين الله بوساء وحكا وفضلا وعلاوالمبا ونشعرا وغيره صاحبان كسب ويهنزلون ببيره

خاندان قدیمه وجدیده بین سے کون خص البن احزاز دعنانیفیم وکریم دسته ا

ہدشہر دارالحکومت ودارالسلطنت ماک پنجاب کا سے وریا سے راوی کے إمین رے پر بغاصلہ دومیل آبا و ہے صدرھا سال سے بہی شہرخط بینجا ب کاما ک غين اورصوبه كامفام رباسے كميمي تغيرونندل نهين ہوا اگرچەشا بان جنيا ئي في الدارى سے يبلي بنواب كا دارا كورت دياليور زما اورسلاطين تغلقب علجبه ولوديه وغيره سح عهدمين بعي ويبالبورسي دارا كومت نصوركما جامانها لَهُ بِابِيهِ وبها يو نَي عهد مبن شهر لا بور بي وارانسلطنت فرار ما يا اور حاكم تُسبب ہونے سے سب بعی اُن اس کی روز بروز فرصتی گئی پیلی ناریخوٹ بین اسکا نام ہیں لہا ورا در کمین لها نورا ورکہیں لوبور اور کہین لاہور تحریرسے امیر سرووبلوی نے بھی اپنی مصنفہ کتاب قران ہسعدین بین اس شہر کا نام لاہورورج کیا ہے اور فرفا ہے + از حدک امانہ کا لاہور + ہیسے عارت نه مگر درقصور 4 اس سے معلوم مواکر انگھوین صدی شمسہ ہجری کی اہتدامین امبر خسروشاع نامور دبلوي رنده نها نونام اس شهر كالابورجي تعاكتاب فوائدالفوا ئدملفوظ شينح المثنابيغ لظام الدبن بداوني دمبوي مبن اس ننهركولها نور مے نام سے یادکیا گیا ہے ۔ اس شہر کے بانی کا نام سبب گزرجانے تدت ورارتكے بخوبی معلوم نهبن ہونا اور ند بخوبی نابت سونا سے کہ پہلے پہل اسلموں شهرى منيادكس نے ركھى ہے كيونكركنت نواسخ مين مختلف روائنون لكھ، بن عموگامشهورین کهمها داجه رامیندرا دمار کے فرزندسی کونے بینهراً با د

ہیں موہ مہوروہ رہم ہوں ہدیں کے درادادیت مرامیر کی توسے یہ ہم رابید کیا اور لوبوزام رکھا تھا - صدا الکہ ہزار ہاسال کی م^ن گزرنے کے سبب

لوبور كالفط بكوكرلا بووشسور بهوكميا ككرصاحب خلاميذال نواريخ بعي اسي فول لصديق كرما ہے اور لكمينيا ہے كہ تو اور گُتن ۽ وو فرزندان دليند مهمارا م لوبورميني لا دورا وركنوني كنثر بعيني صورآبا وكها كمسنت ببخ احدر سحاني هيا ر بالشعفه الواصلين جيسنے وه كنّاب شيخ سي عهد سلطان مسعود عرنوی میں بنقام لاہور اس شہر کے ملا و فضلا کے حال میں تکھری ہے۔ صاحب غلاصنه التواريخ كے فول كے برخلاف لكھنا ہے كه اس شهركو اول ادل اجدبر محیصیت نے جویا نڈوان کی اولادسے بڑاراجہ تھا آیا وکیا کہ بنا مّت کے بعد قعط وغیرہ صدمات سے پرمبستی دیران ہوگئی اور صدا ال ب دیران رہی جب راجہ کمر اجبی^ن کا وفت آما توائیکے حکم سے ووبارہ سکی آبادئ كى مينياد قائم مهوى - اجبي آباد مون نهبن يا يفاكه كمر اجبيت مركبيا ا ورسمند پال جُرِکی تخت تشبین موا اُسکے دنت بین آبادی اسکی ہا تیا مُزینجی ادرسمندیال گری امرکهاگیا-وه آبادی بعبی مدت مرید نک مایم رسی من بعه حیب راجہ وب جیدد لی کے بخت برمنظا نوائس کے بنجا کا علاقہ انو برادزا د لو بإرهیند کی جاگیرین و پراجب اسکاکا مل تسلط پنجاب پر ہوگیا تواس نے *ں شہرکو دارالحکوست بنایا اور اسکی آبادی ونرقی مین بہت کوشش کی اور* سنديال محرى الم موفوف كرك يواريور ام اين الم يرركها حورت مِين بكِثر نن سِسنعال *گروكرلا بودرشهور موگيا جب اسالام كاز اندا*يا ادرسالما باوشا ہون نے غوبی کمکون میں توت صل کی نوسلطان محدوسکیتگہیز نوی ن بناب پرحمله کمیا اسوفت بھی اس تهر کا مام لا مور ہی تھا اور را جر میمیال بریمن بنواب کافران و الامور بین صاحب نحت و ناج تعاجس کی

لوائيان سلطان سيكتكس إدرائيك فرزندسلطان محد وغرنوي كح سِنَ تعین پیدِاس شهری گُفلی آبادی تعی نصبیل شهرنا ه نه تعی اکبر با د شا ه نے ایکے گردیخته حصار بنوایا نصیل کی دیوار بہت بلندا ورجولمی تعبیر کی ایک ، وروازہ کے ورمیان وس دس مرج کلان سوائے ور وازے سختہ ا لئے تلد بھی بختہ بنوا یا وہ تصبیل اخبرسلطنت سکھی کے قابم رہی انگریزی عہد ين استدر بندفعيل فضول تعدور كرييل بقدرنصف مح كُوا في كي دوسرى وفعد باتى مانده كرا دين كاتحم ملك اوراك عجدا يك منتصر دبوار يمند بنوا دى كئى جرب موجد ہے + اس شمر کے بارہ وروازے اور ایک چھڑا وروازہ ہے جسکومری مدمازه کتے ہیں۔ اول دلمی ورواڑہ - یہ دروازہ شرق لى سمت كويا شهرويلى كى طرف ب اسلين اسكودلى دروانه كيت مين لا بور لے نامی در دازون میں سے یہ وروازہ ہے اور آ مرورنت لوگون کی مکون^ت لیو کمداسی دروازہ کے بائر مخبشن ربلوے بنایا گیا ہے اوراسی سمت وتبيء برع تهرامرتسروجالندمروغيره مين دبل يرسوار مومي واسك افراور تعارسب اسى دروازے سے مكت مين اورجوا برسے آتے مين اسی سے دخل شہر موتے مین اسی دروازے کے اندیسے سیدھی سرک فلعه کو جاتی سے مسجد وزیرخان جوایک امی عارت و ما عث اقتدار شهر ب اسی دروازے کے اند ہے سرائے وزیرفان وحام وزیرفان جسم دسکے اوفان مین سے تنار مولا ہے اسی وروانے کے پاس ہے میرانی عارت اکری اس دروازے کے انگرزی عبد کے موجودتھی گرنبایت بوسسیدہ و وخراب اوروروازه يست وزبين ووزبوجكا تعايبان ككر إنعى اسعارى لززامحال تغا سرکادا گریزی نے بٹھر دفع اس تکلیف کے پہلے وروازے کو

لراديا اورمحدسلطان شيكه داركي موفت عارت موجوده حال بنوائي بيدووا زه وومنزله نهايت مقطع بناياكياب وونوطرف وروارس كي وومنزله عاليثان عماق ب اوروسط مین وروازه ب نیچ کو دوطرفه کافات بن پولیس کے سپاہی بتنامين اوراوير كى منزل مين ايك طرف تومكان تشست وكيهري صاحبان ارری مجبر ریان ومیوسیل کمیٹی سے مبرون کے اجلاس کے لئے مکلف ما بنا ہے مبین کھری ہوتی ہے اور دوسری طرف پولیس کے افسر رہند مِن بکی میناتی دروازے کی خاطت پر ہوتی ہے۔ ووم اکبری وروازہ س وروازے کو او ثناہ وفت محدمال الدین اکبرے اپنے نام سے موسوم کیا وریٹرسے سے فلے کی مثدی اس در دانرے کے ا نرونفرر فرماکر سے کو بھی بری منگری کے کام سے موسوم کیا چیا تیدات کک دروازہ اورمنگری دود برکے: ام سے موسوم میں یہ وروازہ ہی حسنند و بوسیدہ ہودیکا تھا اور سرکا رانگریزی سے عبد میں قدیمی قطع پرازسرِ نو بنایا گیا : جسراموفی وروازه عروف موجی دروازه یه دروازه مونی رام جعدار المازم اکبری کے نام سے ومهب جوتام عراس دروازب كي حفاظت يرتعبنات راعهامة ال ں ازرت کے سبب سے اس وروازے نے بھی موتی کے ساتھ پوری نسبت پداری اور مشد کے لئے موتی بھیا سکی مدین موتی کے نام سے بدکر موجی شهور موااب مبی موی وروازه شهوریسے اس دروارنے کی شرقی والان ببن ایک قبر حیونی سی زانسلف کی کینتانی دوئی موجود ہے لوگ شهر رکتے مین کربیان کسی شبید کا سرد فون ہے اب سرکار انگریزی کے حکم سے یہ دروازہ ع دونو برجون محرُّا دياگيا اورايشين فروخت ك**دي كئي بين بتبن ب ك**يفقرب نيادروانه تعيير بركا + چوتها شاه عالمي وروازه- يه دروازه

فاه عالم باد نناه ادربگ رب عالم گر سمے بیٹے۔ اسكامام كيحها ورتعاييندنون مبن باوشاه لاسورمين آيا توجا بإكه اكبر مإوشاه رونق افزا ہونے کی یاد کارلا ہور مین حصور جائے اس نے بیٹجو نرفائم کرکے منادی کرادی که آبنده به در وازه نناه عالمی نیکارا جائے بینانچه اُس رون سے اجنکت عالمی دروازہ کہلا یا ہے یہ دروازہ بھی الگیزی عبومین دوباره پیلے دروازے کی قطع برتعمر ہوجیکا ہے - **یاستیحوال کہارک** وروا زه - اصلی نام اسکالاموری دروازه سے فلط انعام کہاری دروا ہورے اس دروازے کو خاص لاہور کا دروازہ تصور کرا جاہے اور ورآ بادی امل اسلام سے اسی مام سے موسوم ہے یاعث یہ ہواکہ بسلطا موغزنوی نے چاپاکہ راج جبیال بن انگیال بن جبیال بن جیال کولاہ د ے بین طرکتے بنیاب کا علاقہ اپنے اتحت کرلے تو اجر صیال چنداہ ک س تسهر مین محصور موکر او تار با آخر بهاگ کریامحدو نے شہر کو اگ دی رعایا ومل کیاجس سے تسر اِ لکل ویران وبراد موکیا را ایکی و نومنل مولے اور کیجہ مباک کئے چندسال بیشہر غیر آبا دریا آخرجب مک ایاز پنجاب سمے استظام کے لئے نامور ہوا تواس نے شہر کودوبارہ آباد کرناچا ہاس سے اول آبا دی شهرکی اسی محله سے شرح موئی حبکولا ہوری منڈی کہتے مین ورسب سے اول میں وروازہ تعبیر ہوا جسکا مام لاہوری وروازہ رکھا س دروازی کی عارت سابقه نهایت برسیده تھی صاحبان انگرنز ارسرنو تدبی قطع وضع پرسکو بنوایا جواب کک موجووہ ، جھھٹا وری ورواره - بیجیواسا درداره او اری در بعانی کے درم^ا

، برج کے گوشیمن منا ہواتھا قدی در واز ہ تو بہت **جموتا تھ**ے سے سواز کا گذرمشکل ہوتا تھا گدرنے کے وقت ہیر حال سوار گرون اوتھانی بڑتی ہی سے سرا رانگریذی کے وقت بدر مواز کم سے رصورت و رواز وکی نبگتی اوراس لائق ہوگی کر کھا ٹر کی سے بنولی کذرجائے یہ درواز ہ بھی مورسی دروازے کے وسوم ہوا اسواسطے کرجن دلون من مهدر حکی بال بلطان محمد وف شهركومحصوركما مبواعفا راجرتوشر سعي برحز ے گُنا گرشہ کے توگ مرب تورلٹر نے رہے سلط نسبهر آلون کو بهزا دایوے گرکسی رہے : سعے ی مقام سے دیوار ون کوگر اکر د اخل شهر بهوا مک ایار نیجه رشهرکوآباً دکیا توفیتوکی با وگار کے طوراس حگہہ در درز ہ تیا تمرکر دیا ا میں ب اسکے کرچوا وزواز وتھاموری وروازہ الم مرکها کیونکرموری خالی ن مین اس بدررو کو من سویانی گرکانکاتا موکهتو بهن سسب بما فاخ ورواره بر دروار وبهائ كى قوم سے منوب سے جو بعد آباً دی آبازکے اس ورواز مرکے اندر بچا آبا و بیوے تھے ا ورصد ا مال آبادر سبے اسواسطے مرورزہ اُن کے نام سبے موسوم ہوگھاالگا س محلین کوئی بهات تمام پزیرمنین هم آن فتح مشکت و آن ساتی انقث منو دارسے كرنام توم مها شكا اتك ليا حاتا ہے كيونك وقت آباد می امنون نے جا کم سالتہ تارط کری تھی کہم اس منے واپراپنے وقع برکرتے میں کر دروازہ ہارے نا م سے موسوم ہوجیا لخیرها کم نے مطور رکے دروازہ اُن کے نا مسے موسوم کردا قطع

تیرست بعد بھی ﴿ نیکنامون مِن ارگارینی کوئی رنسیا مین میور ه جنتے تکو یا در ت کک تیر آ 🔅 ذکرجاری برهگه وازه بهي يرانا موكهاعقا صاحبان انكريزك اسكوأكراكرانكرزي **ہے آئٹوان ٹیمالی در واڑہ شہلاہدر کی غربی نصیل من** ه حبكو تحسال كتب بن السلهُ ی ایک عالیثان مکان بنا ہوا تھا ا دراسی جگیہ مرا ک کاسکہ ورہوااباً کرچانقلاب زمانہ نے اس تھال کی دیٹے ویا جد کھال کا اِتی ہے جیکے دیکھنے سے ^نابت ہو تا مانه مین برکانسی *کارعه میسبحد بنی مو*کی **نواز کی وشائی** یه درواز مهجد با دشاهی ا ورقب اید لا مورکے درسان سے حوکم بحد شاببی اور در وازه غرلی قلعه لا مهورشکے آمد ور فہ وازہ کے اندرونی میدان اور اسرروزمرہ یا دشاہی وتعيراك شابي ملا ذمهكے نام سے م م *تهاا ورحفاظت اسکی* با دشاه کے *معل*و

العماسي خدمت برمامو ررح اوسكرة وأ . اُسکے نا مرسے بمنا مرکبا کہا تا کہار ب مجرد كام أنكمه تزكرا ما رجعوان كشميلي روازه ، ببوكاكه لوقت آ ت بوسیده اورخسته وضع اوردر دازه بهاتي كي قطع براب بنوايام اس وروازه کا به سنے کوز ما کے راوی شہر کے بہت بزد ک متابھا خصوصاً اس مروا مِ تی بنی جو*کرخواح خطر کو در*ا وُن کے *ساتھ* کمال ہنست ۔ طاب سیے سبب قرب ورما کها گیا گراب کوک اسکومیشیران والا م کے وقت ہسنہ دو . 6 یتے ہے اور خرگری شرون ک تني انكرمزي حبدمين ووبنحرسے أنبثوا زه برزک مروٺ کم دِروار ہ ۔ ر ی فتر مین در و

ءاندراک طویلہ بین جواس وروازے کے ^ا قع ہے دونو مکر قبرین ہی ہن اوراعتقا دمندلوگ آکرفانخ کہۃ به مغلیمامی کے وقت اِس درواز عا باقباً دموئي تواسنے کما [^دلاوري دشمنون کا مقا بلرکها ہور **یون ہے کہ ہر وکی کا سرگر**د ن ، دوبار ه تعمینبوگا ۴ *دبارا حدیخت* زون کی جاری رہتی ہتی اور چار ندق بنائت گهرائی بنوائی گئی ہتی اور ہرا کے در دازے کے اگے مندة بنواکه و وررانچته درورزه لتمه کراگیا تنها دمیرے دمیرے دروازن بغندق اور دمول كوط ونيخه مرمون سنع اسقدر ستحكام شهركوهال ها ينمكبي شهرمة مصرف نهبن هوسكنا تفاحب انكريزى امن كاونت أما ور ۔ و مرہ وروازے کرائے گئے خندق کی انٹیٹن کلواکرمٹی پر ہوائی من مرماغ لکوائے گئے نہرجاری کی آئی جس سے اب ہر کا نواح ماغ ہشت نبگیا ہو۔ مک ابازکی آیا دی کے بعد بھی یہ شہر بب*ی تر فی اورکسی تنبز*ل کی حالت من ر*دارسکی آبادی کی بر*لمبی ترقی بعهد ندنت کری جها نگری وشاهها بی و عالم گیری مهوی ا وربڑسے بڑسے محتے سرون مصار قدیمہ آیا و ہو گئے عالم کیر کی سلانت کے بعداس س

تعنزل کازماند شروع ہواضعف سلطنت دباد تناه گردی نے وہ آفتین برپاکین کرسکھ وننے لوٹ کرس کو برا دکر دیا مما الجدر نجیت سنگہ کے وقت اگر چر بیرونی ویران شدہ محلون بین سے کوئی آباد نہوا گردھ ارکے اندرونی شہر کی آبادی اچھی طبے ہے ہوگئی تھی بڑے بڑے صدمے تسل د عارت وال لیے کے جونمختلف زانون بین اگر پیر آنے رہے اُ لکا بیا ن جس فدر دریانت علیہ اس موقع پرورج کیا جا ماہے ہ

بهلاصدمج شهرلا بوريرآ با

فت سراد ہوے مگر راہ میں غزنی سے قاصد آما اورکو اگرالیم خ لاباكه باوشاه وابيب واما مين مصلحت تجها اوراس مهم كونا تلام حقوركرواليه بواجب لا موركهني نوكبب اسكيكر إصصيال هي محمودك خراج كزارون من نعااوراس نے محدد کے برخلاف راجہ کالنجر کی امراد کو فی**ج بھیجیری کلی** جوابطلب كيا راجه كولقين بوكباكه سلطان ابدراجه كالنحاعف هبر نکالیگا بارے بغیرنجی طرانکا لؤکرمزیا جا سے پیمانجیرمع فعرج با را و ہ جنگ میدان بین اکیامحبود کی فیج نے دوایک مملون میں راجہ کی فیج آ نبعگا دیا اوراِ *جرنتکست کعاکرشهر من گفس گیا-چندر ور دیوارو*ل بنت سے راجہ اڑ ارہا آخر ہوت بیرہ پوٹنبیدہ بھاگ گیا اُسکے بھاگ جا مے بعد سلطان نے چا کاکشہر من وفول ہو گر عبت عارت کے خوف بمانعت بیش آئی او نرچا یا که بلاغهدو سیان امن د امان کے باونناہ شهرمن آگے با دشاہ کرفتے کی شراب کے نشہ بین تھار عایا کے عذرات ب سننا تفاكوئي عذر ندسُ نا اورحكم ديا كرفيح واخل ننهر بيونه دوال^ن ے دروارنے مندکر لئے اوراؤائی دومارہ ہونے لگی **جندروز کے بعذ بردالو** نے ناچار ہوکر دروازہ کھولدا اورسلطان کے حکمےسے عارت شروع ہوئی ہال ہو ٹالیا کھرملا دئے ہزار دن ادمی مثل کر ڈالے بافیان ہو تھاگ گئے ادروه فا زنبن شهر وور توریکه ندر بلکیا محمو دنواس کام سے فانے ہوکوغز سر چلاكيا اور پيسنه مهرجندسال كك وران فراريا-من معدح بادشاہ کے حکم ہے بنجاب کا ماکم بنا کوئس نے اس صبر کی آبادی میرفو رور فران ماذات سلطان سے مطل کها دورا*س سرگری سے شہر*یہ يندسال ببن وه ومرانه علما وفعنلا كامعدن تثكيا بويجفتوخ طركم

جیسے عالم فاضل ولی لوگ غرنی وغور وغرہ ملکون سے اکر سمبن نیام نیز برائی الم اسلام فاضل ولی لوگ غرنی وغور وغرہ ملکون سے اکر سمبر و و مرسر اصدمہ مرسم دو مدر شہر لا ہور برخسرو کلک کے عہد میں آبا برما دشاہ خاندان شاہا نیز ہوگا ہو سے آخر کے و شاہ گذاری نیا ہے نیز کو میں اپنی حکومت کا مرکبا تو خسرو ملک لاہور کے بخت پر بیٹی ما اور نیجاب سے تھانیسر کا گئے کی کومت فایم ہوگئی سلطان شہر الدین غوری نے بہت دفو غرنی سے اسکیرکٹنی کی اور یہ اپنی جوانمروی و کمال کوشنش سے اپنا ملک کے بنی ہے اسکیرکٹنی کی اور یہ اپنی جوانمروی و کمال کوشنش سے اپنا ملک کے بنی ہے بیا ترکبا کو ایس معصور میں کا دوسرو کمک محصور ہوگراؤ تا راجب نا چارہوگیا تو اطاعت شنطوری ا ورسلطان کے پاس

حاصر سوگیا سلطان نے اسکو فیدکرلیا اور فوج غوریہ نے نتہ ہیں داخل ہوکر غارت شروع کی تمام دن شہرائش را صدع بندگان خدا قنل ہوئے

شام کوامان کی مناوی ہو ٹی اس روزسلاطین غور بیر کی سلطنٹ کا ہند مین آفاز ہواا ورغز نویر حکومت باختشا مُہنچی ہ

'نیسرا*صدمہ*

نی الدین بلدوزبا دشاہ کیے کمران وسندہ و ملمان کے ہاتھ سے شہر لاہوم پرآیامجمل مذکرہ اسکا بہ ہے کرجب سلطان شہابالدین غوری فوہلی وقیوہ علاقملات ہمن دفتے کرکے وہلی کا تخت سلطان قطب الدین ایک اپنے علام کے سپر دکرویا تو الے الدین بلدور دوسے فلام کو مکورن کیے و کران جع سلطنت حالے کرد*ی چونک*ہ ماج الدین ملدولامیدوا نفاكه دبلى كى ما د نشام ن محيحا دليكى به امرأ سكوناگوارگزدا ورشها ب الدين مے بعداًس نے پیلے غزنی بر پورش کی اور فیصنہ کما پھر پنجاب کوآیا ر **جایاکہ بند کانخنت سلطان قطب الدین سے لے بے جب لاہور منها حاكم لا ہورمقا بلیدیش آیا اور سکست کھاكر دہلى بھاگ گیا ہے الدین نے** بمال ببرجي شهربين واخل موكر عارت نسروح كي مُركحيهه مذيا ياكييو كدرعاماني اسكى غارت كے حذف سے يوليے ہى اينا ابنا ال شهرے منتفل كرديا نھار بھرو ہ آگے کوئر ہارسند مین سلطان فطب لدین ایرائیٹ جونوارٹ کرتے ما تھ دہلی ہے اگر اُسکے مقابل ہوا ب ل_ایک شنب ا^{وا} ای کئے اُج الدین کے ست کھائی اورغزنی کو بھاگ گیا نطب لدین نے اُسکانعا ذب عزمین *کیا اور وهغز نسن سے کران کوحلا گیا قطب لدین و*ہان ہے لاہورکواگیا اور بہت ساروسہ رعایاکو دیکرخوش کیا ا ورگنز ن و در ش سے سلطان لکھٹن خطاب لبا اور لاہور ہی کے مقام ؟ ں کھیلتر ہوئے گھ اُے سے گر مرکبا۔ اُسکے مرتبے کے بعد ح بالدين الننش دبلي كي بحن يرميثها نوتاج الدين كو بيعر دوس دبلي أ ت مل كرنے كى دامنگير بوئى اوركران سے اكرسك منان نے اما يولا ہوا رشهركولوثا جؤكداسوفت تنمس الدبن النتش دكهن كيمهم ببن مصروف نفاکوئی اُسکامزاحم ومانع نہوا وراُس نے دل کھہ لکر پنجا پ کونمارت لبيا اورنبلج سے اُترکر مارا دو فتح دہلہ نسب پہند مین فنیام کیا اُ وبھرست سليطان تنمس الدمن مينهار حرار فوج ليكرآ فهنجا اور آبس ببن تنحت جنكسا موئى لى الدين تنكست كماكر لمنان كولهاك كربانظام الملك بوسعيد ووج متان کا اُسکا نعاقب کیا تو وہ سکھ بین جاکر قلعہ میں بیٹھ گیا وزیر نے شکھر بہنچا قلعہ کامحاصرہ کرلیا آمد رفت بندکر دی چندا ہمحاصرہ رہاجس سے ناج الدین محصور نہایت ننگ ہوا اورکت تی پرسوار ہوکر چا کہ بھاگ جائے ملاحون کے ساتھ وزیر کی سازش تھی اُنہوں نے کشتی گرواب میں ڈوالدی خود وریا میں کو دیڑے گرواب میں پڑکرکت ی غرق ہوگئی اور الج الدین می ا بہنے مہرا ہیوں کے وریا میں ڈوب گیا ہا

چوتھاصیرہ

برسلطان حلال الدين فبروز شاة حلج كيحه وفت طهور مين الامجبل بغیت اُسکی بیہ ہے کہ اس سلطان کے ونت مغلبہ شکر تیمہ زیام ایک مرسکے عن چنتائی خان حاکم ما درالنهرکے حکم ہے نیجاب میں " ما اُسوفت بنجاب مین ممطیرًا ہوا نھا تسیر دشمن کی غارت وٹا*لاج نے ت*ام خطہ کو برباً دکرد ہانران كأون اور فصه وبران ہو گئے شہر لاہو یھی اسوفت ہے جبانے تھا اورلوک ب جان کے خوف سے شہر حمود کر بھاگ گئے تھے چونکر سلطان ہمس الدین التمش اسوفت كجرات كيمهم يرنها بنجاب كي امراد وه كيجه زكر سكا اوروتمن نے برلحمعی ملک کولولا افرجب شاہ نے گجرات سے فراغست یا ٹی نیما کی ا ت توجفرانی اورنهایت عضب وغیسه کی حالت بین نشکر جرارو فعج نونخوارکے ساتھ دریا ہے نیاج پڑا پہنچا اورایسی سرگرمی کے ساتھ تیمن سے اواکہ آباری فوج بھاگ کلی ہزارون بدا درمیدان بین کام آئے بہمور فوج کا نسریگراگیا چنده دنفیدر با آخرسلهان موکرنمیدسے رائی یا **ی و و**ر ا دشاہی امراون کے ساک مین مناکب ہوا اس جنگ کے احتمام کے

44

ابعد علطان نے بنجاب کی سبنیون کو جوم ض تیر آباد و بے جرانی ہوگئی تیں پھر آباد کیا لاہور کی وحیت بھی پھر کیا کر سائی تا ، ریون کی لوٹ کامال جند م المانعا بنجاب کی غریب رعایا پرتقسیم کردیا اور ٹیری فیج سرحد برمامور کی اور وہ انتظام کیا کرئے کی زندگی تک پھر کوئی و شمن عالک نعربی سے ہند

بالنجوان صميه

سلطان محرت کی فقت است به پرآیا اور بنیا را آماری فوج غرب کی طرف سے آگر پنجاب میں دخل ہوئے دیپالیور ولا ہور دونوشہ فارق موئے بیا لیور ولا ہور دونوشہ فارق کی بیاب کے حکام نے بہت کوشش کی اور چا ہاکہ وشمن بیجاب سے لکھا ہے گئے اور آ تا ریون نے نہا یت اطریبان سے ملک کولو گا اور بارا دہ تسخر دہلی شاہ سے آئرے ناہ دہلی کے پاس اگرچہ فیجے بہت تھی گرکھے مکرسکا اور بہت سالہ دعانم اینے شاہ دہلی کیا یا وشاہ نیجا جھا مجھ فالیا اور وشمن سالم دعانم اینے ملک کولی گیا جب آئیا کی اور شاہ نیجا بین آیا ہو سے مکل گیا یا وشاہ نیجا بین آیا ہو اس جم رعایا کی آبا دی میں بہت کوشش کی اور بہرام نام حاکم ملمان کو اس جم مین کرون الاکہ ناری شاکہ کو اشارے سے نیجا بین آیا تھا ۔

جهاصدم

لا بوربر بعبد سلطنت فیروز ثناه باریک نعلق کے ظہور میں آبام صدم بھی تا ماری مغلبہ تشکر کے صلہ کے سبب وقع میں آباج حسب العاوت وہ فارت قالی کے لئے بنیاب میں آموجہ سواتھا بادشاہ اسونت ملعہ سری گرکا گرف کے محاصرے میں مصروف تھا پہلے اُس نے ملحہ فتح کمیا پھر نیاب میں زبا دورایک فونخوارجہ کے بعد ما ناری نشکر کو بنیاب ہے

نگالا اس مخصد مین لا بور کی رعابا کا نفصان بهت بوا ۹۰

سألوال صدمه

ساطان محدثناه بن فروزناه بار كسك عديين مى سكهافوم كعلوف کے مف و کرست طهور بین أما تیخص طلم مفسداور به اور دل **جلا** آدمی تھا اس نے بڑارہ کے متعلقہ علاقہ سے ٹرسے اجتماع کے ساتھ وجل یخاب ہوکرشا ی بدکار ماکت کالدیمے ہزارون بسیان احار دیں ہوا ئويمى لوُما محدشاه باد شاه نے بیرهال سنکرشانزا ده مایون دینے بیٹے لوامک برسته نوع کے سانمہ بنجا بکو اور کیا ایمی نیا بزادہ پنجا ب بین د**خ**ل تبین موانه*اکه با دشا ه مرگها دورسلطان محبو د نشاه لا⁹ شدمین تخت* نغيبن ہوائس نے اور فوج سيکھا گھا گھاری سرکونی کھیجی اور آبسیب بنخت لوائی مونی اورسیکه شکست که اکرمون کو بهاک گیا آمهین آیام بین تسهزا ده بیرمحدین امیر تیمورہے کیان ہے لیا اور خو دامیر بیمور پیجا ۔ کے دمن کوہ سے گزرکر دہی پروخسل ہوگیا ایسے ونت مین کہ دہلی کی ماو نشاہت مین کمال من وافعه ببوليا نعاسيكها كفكر يمركوه حمون سنح أنركر لابد أينحا اور وخيل بهوكرهكومت كرني لكاحب امبرنيمور دبلي سنه وابيس أيااوركوه جمون يرتنيم جوكرسلطان سكندرن تمكن بأدننا وكشهبر كوضعت ويأتواعاكم بنجاب فصيكهما كتحنل ذاراج كاستغانة اببرك حضورمين كهااميه

ے بچان کنگ تھی سب امیری فغیج کی امداد کوستعد ہوگئی اور سیکھ الوائی بین ماکنیا :.

أتحقوان صدمه

یه صدمه سلطان مبایک شاه بن خضرخان کے عہد من تبہر لاہور سرگزرا جوہرانک صدر مصر بڑا تما کیا جا اسے نشریح اس وافعہ اللہ کی بیہے ک بب المبرتيمور صاحبقران كوركان بعثقل سبكها كعكؤك سندسص واليس ما ورسند کی سلطنت بطور نیابت خضرفان کے حوامے کی نوخض فان کی زندگی کک گفکوون کو پیرجرات نهوی گرجب شتات بهجری بین خصرطان مرگها دورمیارک نتاه دبلی کے تخت پر میشالک مین میزنازه مازه فسا د برا مولئے توسمی جسرت سیکھا گھکرکے بھائی نے بھی پنجاب مین غدر بر ماکیااہ بہت سی فوج لیکر لا مور برحملہ اُ ور ہوا اس ڈسمنی- سے کہ شہر والون لئے کے جا ڈیسیکھا کوامیر تیمو کی فیج کے اور سے قتل کراویا تھا بکہال ب وغصم سمر کامحامرہ نبایت سختی کے ساتھ کیا بادشاہی اطمہ نے الوائی مین تنکست کھائی اور ساگ گیا گرشہروائے لوٹنے رہے دوماہ کے جد شهرفتع موا اورمتل و غارت شروع کی مزار دن لوگ مارے گئے محایحا تْ تەن كەي<u>تْ ت</u>ەلگە گئے بڑی بُری عارتبین جلائی اورگرائی *گئین تس*ہ ویران موگیا به شورش سنگر با دشاه نے سلطان شا ه لودی حاکم سرمیند کو ہایت اکبیدی حکم بھیجا کانی فوج لیجاکزت کو پنجاب سے نکالدیوے گم

لمطان شاہ نے بادشاہ کے حکمہ کی نعبیان کی ملک جبرت کے بتعدكياكه دملي برجله كرب جؤمكه حبرت مسلانون كاسخت تعاائكي تحرمر يرأس نے اعتبار ندكما اورسر سند من منعكر بهلے بسب غلوب کیا اور جایا که آگئے بڑہ کر دہلی کا تحت ہے ہے بیٹ تاخی دی یشاه بذات خودمنیا رفوج کیکرحب رن کا سدراه مواسرت کے پاس مین بخت مفالمه مرد امرارون آدمی دونوطرف سے کام آئے آخر حس ست کھاکر بھا گاسب سامان وہان ہی تیموڈ کرلا ہور کی راہ لی بادنتا نے وکی تعاقب لاہور کا کیا تو وہ یہاڑون میں جاجھیالا اورا کریا دشا ئے دیکھناکہ شہر ہالکل ویران ہے ہرمحا یبین ہزارون لاسین کلیسڑی ہوئی ٹیری میں حکمہ دما کہان نعشون کو جا تجا کھا گے گھیہ واکو نوش کردما مائے جنانے برس نعتین دفنا نی *گئی اور گنبه شهیدان محلے محلے بن*اد باکیا ورسنستنهار دبأكمياك وتنخص استنهرمن أكرآبا وبهوجيد مهيين كاخرح با دنتاہ سے یائے، بینانچہ نبین ماہ کے عرصے مین پیرشیورکی آبادی کی صوت فَائْمُ ہُوكُئُياس كام ہے فانغ ہوكر باد شاہ كھكڑون کے علافہ من مہنجا ب علانه لوث ویران کر دما گرمبسرت *با نص*نه آیا که وه **بزاره و**کشهر یہاڑون میں رویوش تھا گھاؤون کے علاقہ کی بربادی کے بعد بادشاہ وأبس آباحب سرسندس كزماحسرت كحفر بيرآموه ودموا راجعون كو حس نے با دشاہ کے *حکمت اسکیٰ ملائس پہاڑ*ون مین کرا کی تھی فریب مريني ياس بلاكفتل كاويا ميرشيخ على دالى كابل كوابني امداديم بكاما وه بهجى بهت سانشكرليكر بنجاب مين داخل هوا كيمر تود ومف وفسا د نگر پنجاب بین حمع هوکئے کوئی شهروب تی وفصد به وگاؤن ایکے قسل و

ناراج سے ندی الا ہور کی رعایا بھرگہر بارچھوڈ کریھاگ کئی پیفیر برحعت فعفري بحير بنجاب مبن آما ووابهٔ ماري کي سرزمين پيايشنج علي بادشاه كے مفابل ورشكت كھاكر كھاڭگيا پيرسبرت ميدان مين آ وه بھی کامیاب نہوااس لڑائی میں ہزاروں آدمی فریفین سے مارے کے جسر*ت کا کهین نشان ن*لاکه کهان گیاشن*چ علی کا تعاف*ب باد شاه بس يت وريك كمياً مروه ما تعدنه آيا يؤكرت بناعلى كابعائي يشادرك قلد مین تصابا دشاه نے قلعه کامحاصره کرلیا اُس نے امان مانگی باوشاه نے اسكى مان خبتى اس شرطيركى كروه ايني لاكى بادشاه كي سكاح بين دیدی اورسب مال و سباب فلعہ مین چھوٹر کر ننہا لکل جائے جینا نجہ س نے شاہی فران منطور کیا اورجان باست لیکرکابل کرملدا ، نوال صدمه بالهرير إبريه طون كمح وقت أاجيكم مختضر كهف <u> میں ہوری بین ابر او ختاہ نے کابل سے ہندیرٹ کرکشی کی ت</u> بهلي دفعه ببرة كك أكرواليس علاكميا دوسري مرتبه لابهورو وبياليوريا پنہا اورفتے کے نشگوں کے طور برلا ہورمین دخل ہوکر دنید محلے غارت کئے ا ورچند بکانات حلائے رعایا فارت کے خوف سے بھاک گئی دسالیور من بھی میں صال گزرانبے طے کے وقت وریا سے سنام سے یار ہوا وقت أسك سا خدصرف يندره برارسوارتك سلطان الراسيم لودى بڑہ لاکہ فوج کے ساتھ یاتی ہے کے میدان میں بابرکے مفاہل ہوا اور ست کھاکرہ اِگلیا تبیسری مرتبہ اِبریسندھکے راہتے آیا گردوسری اِ تتى مين اس نے لاہور كەلۇما اور چلايا 📲

وسوال صدمه نادرشاه بادشاه ایرانی کمے اتھ سے بعہدر وسٹ ن اختر محیرشا وبلي ظهورمن آمامخنضر بيان أمكايه به كرحب فيامين وزبرنطام الما ا ورمحد شاه بادنشاه کی کدورت ورنحید کی طهور من آئی تو وز مرسف ادرنناه كونكهاكه أكرآب مبندكوتشريف لائبن توبيجنك عدل وسيع ولابت مهنداورخزا مذلتتون كالندوخة آكيوبل سكنا ہے اس بيغام تے پہنچتے ہی اور شاہ ایک جرار فوج کے ساتھ براہ پٹنا ورہند کوروا نہ بواجب لا مورك تصل بنجاتو نواب زكر ما خان بها دروصو كه لا مورفغا لم بیش آما ا ورا کسخت محارید کے بیڈنکست کھانی اس تکست سے بعدخود تونواب قلعه مين محصدر سوا اندروني شهرك ورواز بندكرك كرشهركى سروني آبادى جها ندروني أبادى سے جارچندتھي نشی شروع مولی ا در نادری نوچ *مرگ مفاجات کی طی*ے شهر مین کویس رُنی ا وروه ورسته شهر کولو شینے لگی یه حالت دبکیمکر رکر ما خان نه اماعت

رَّئَى اوروودسته شهرکولو شخصگی به حالت دبکهمکررگریا خان نه الاعت منفلورکرلی فی الفوز با در شاه کی خدمت بین حاضر سردا شهر کو ایان ولوائی بمبس الکه روسبه نقدا وروس انتهی ندرانه اداکیا بعداس انتظام سے نا در شاہ و کمی کورخصت ہوا ہا

گیبار صوان صدرمه احیشاه باوشاه درانی محدونت لا موربرآیا جبکی تشریحه به بهد کرجب

نا دشاه ایرانی بعد قتل و غارت شهر د بلی مبندسے لوگا توسیستان برن جاکرایٹ امراو کے بائندسے مثل ہوا انسونت اُسکے ایک حصہ سپاہ ا فنانی کا افسلوم محافظ فرائد احد خان ایدالی نھا اُسنے ماد زشاہی

خرانداین نبصه بین کلیا اوراینی براسی فوچ کے ساتھ قندھا بین آگر شای اجلاس کیا اور پادشا فوقرّان ایناخطاب رگھاا ما چے سلطنت افغانستان کی اسکے انحت ہوگئی اسوقت نوار رباخان مهو بدلا ہور بھی مرکب اوراً سکی حکہ نواب بھی حان اُسکا میڈ ينخاب كاصوبه دارقراريا ياجؤ كأكل جائدا دلقد وجنس نواب عبالصفرخا و نواب زکر ما خان کی کیجی خان سے پاس تھی اور شا ہنوا زخان زکر ما خان کے بھائی کوجہ مثنان کاصوبہ تھاعبد*الصمدخان کی جائدا* ج لجونهين ملا نفاوه نصف كا دعوملأ رموكر ملتان سسے لاہور آپنهجا ور ئى خان كوكهلا بعبها كرنصف جائدا دنقسه كرديوب البهى بالهم حواب و سى عبدگاه مېن فريفين اربره دال ہورہے کھے کرعبد کے ون كئة اوربا بهم مكرار موكراؤانئ كي نوب بنهجيَّائي شهرنداز خان ميجه ، خأن ینے برا درزاً دہ یرفتعیاب ہوکر کل پنچاپ کا حاکم ملاا حازت شاہ دہلی بن میٹھایمی خان فیدسے بھاگ کروہلی کوھلاگیا اٹنکے وہلی جانے سے هبنواز خان بهبت وُراا ورنفین کرلیا کرشاه دیلی محصیه سرگر تتقام لیگابس ایبنے بحا وُکے واسطے اس نے محرنع بمرخان ایسے متدکو کرینے کابل بھیجگرا حدشاہ ڈرانی کو ملابھیجا اورا طاعت كاهركي يدبشارت ياكرا حدشاه نے في الفذر تحيب نبرار حرارت ہماہ لیکر داخل پنجاب ہوا گرننا ہ نواز فع احدثنّاہ کے آنے سے پیلے اینا انتظام ثناہ دہلی کے سات*د مضبو کو کرکے قربان منگوا* ر سیسے متحر نھا کہ اب کیا کے ۔احد شاہ نے بٹامی میں پہنجا عزاعان اببني ابك معنمد كولا سور كصبحا ا وراكه عاكة سب لوعده لعماك

منوا زخان نے شاہی منتمر کو ثمنہ نہ لگا یا اُسکی بات تک نہ نىل مقصود وابس گيا و*راحرتياه پرتا*بت موكيا كەصوبەلابورنے ابرتناه ابك غدارست دروبين وسئا بنزاره غفابطور فترامينوا والأرصا تزاه كيسمحها سينام نواز معجه عالمرعا لمرعك بوا وصانبتا ننا ہنوار خان کے در ارمن ہیجکہ نہ توحفک کرسلام کماا ورنہ آ دار متامذ نقررين كهن بهانتك كه خان که مدعهدومتمرد و نالانتی کهه ویااسکی نقر سرسے شام ضب مین آبا که حلا د کوملا کرسفسر کومنل کرا دما بیم روفرنقعین مین تنمت بمنت ممك بدخشي سيب الارفوح لاموركوحكمر لملا إنثى منرا رفوج سوار وبيا وه لميكرا حدثنياه كاستذراه بهوسكولاوى ب ملكه اركز بيجه بنا ديوب الواني سے وقت اراحدا سوكا نوج ورانی فوج سے چار حصے زما وہ تھی گر فتح خدا دا دور انبون کے صبب بولی لا بوری فوج نے شکست فاش کھا کی اورنتشر ہو د نشاہ *را دی سے اُترا*ما با ہرشہر سے محلون میں ل بدہ جہان ٹرے ٹرے امراے شاہی کی حدان تو ر خودصونہ کتے قیام سے لئے وا ن سی عالتیان کمان سے سکھ . مناتسوم مهوا دن محرور انی فوج اسی محله کو توثنی رسی ا ورانی دلی لیُ که اُٹھا مامشکل ہوگیا حیب رات ہوئی نام شہرورا ٹیون-وٹ سے کانب رہا تھا آ وھی ران کے وفت شاہنوازخان ست تبده دلمی کوبهاگ کم دوسے روزعلی الصبل اکابران لاموا

برمومن فان نواب کی فان کے نانب کو حوشا ہنواز خان کے ہے یا بزنچہ مفید نیما قبدسے نکالکرا حدشاہ کی خدمت میں ھیجا اور ا طاعت ظاہر کی یا دشاہ نے اسکی عزت کی او تبہر کوامان نجنتی 🚓 س صدمہ کامختصر ذکراس طرح پر درج تواریخ ہے کرحب بعد لیے دریے لمون موج ورانی اور مقضی ہونے زمانہ حکومت میرمدین الک لشہ منوکے پورا پوراعمل و دخل احدشا ہ کاپنجاب پر ہوگیا تو ہا دشاہ نے بزاده نبمورا پنے بیٹے کو پنماب کا نالم مقرر کیا اس نے تام خطر کا نتظام بنولى كرابا اوركروه فوم سكركو بزور تمثير زيركرك زمامكن ابنع بأتعامين لي أسوفت ناطم دوابرنسبت جالندمرو دامان كوهسمي آدبینه سنگ خان مغل زبر عکومت شنزاده تیمور تھا اُسکوچند بار سنرا ده نے مصلحت امور ملکت اینے یاس بلایا گرده نه آماشهراده نے ننگ اگرا کہ فعیع تحواصہ سرزلانغان کے ساتھ ماسور کی اور حکم دیا ر آ وید بیک کو پکر کرے آئے یہ بات سنکر آ دبینہ سک باغی ہوگیا اورمر مبثون كودنكي أخنبارمين اسونت نناه دلي تصااورتهم مهن مین مکیمت نھی لکہ بھیاکہ گڑیم اسوفت فیح امورکرو دیجاب کا ملکہ المحكث جدل أكمودلاسكتا بون أسكى تحرر يرفى الفورمر يهفه فعي حبا مدا دمین لاکھ سے کم ناتھی سردان ملہاراؤ و جنگورا دُکے ہاتحت پنجابہ لوآئے آدینہ بیک خان اپنی فوج کے ساتھ ایکے شامل ہوگیا لا دام برزا با دشاہی اسب رجوا دینہ ساک کی گرفتاری سکھ سطے فوج کے گیا تھا ا پنے مالک سے برگٹ تہ ہوکرج فوج آویندیگٹ کامطیع و دوست بنگیا.

راسك ياس فوج نفوري تعي لا مرد كوخالي جيمو وكركا مل ميلاكها حنتا لا بدرىبن نىكىنى تىبرلا بدرىر بروزر وسن الواكم تشبركنتا رباسكهون كي قوم في شهرتم البرسم لی کافت نہ تھی کرشہر کے باہر قدم رکھے ایک ماہ سے بعد آ دینہ بیک یشہ فیے کے ساتھ لاہورآ بینیا اورخواج میزلانک حرام لازم شهزا د ورناظم قراريا بإشام حجى رام حي دومريث سروار كل بنخاب سمي فران فرامقرر ہوئے ماحاجی مرہد دس ہرار فوج کے ساتھ ایک کے لعدمین مامور مهواکر آینده احد شاه کے آنے کارب تد مندر کھے جمہ سات میدنے کک بدانتظام براے ام رہا اسے مین خبرگرم ہو کی کراح رشاہ بادشاه درانی سکرچرارو فوج خونخوار کے ساتھ مرسکون کی سرکونی و ستیصال کے لئے مندکو آیا ہے بادشاہ کے بیٹنا وریک پنجنے ہی مرسط ب جماليا -سبسيد بيل صاحاً فلعددا فلعدالك كومالي حمارك ا پنی فوج کے ساتھ لا مور آ بہنجا آسکے آنے پر لا موروا مے مرسینے حاکم بھی ما دیثا ہ کے خوف سے کا نیپزیگر رو بیپ کے سب سیاب کہ خالہ جا تنلجه بارأتز كئيُّجب با دنتاه لا مورينجاستهر وابون كوخستهال كي ر کمیا اور کریم داد خان نام _ایک امیر لولا هور کا حاکم نیا کرخه د مهند فو وعِلاَكُما اورمرمِثُون كے ساتھ وہ حِنْک کی حب كا تذكرہ ضامت وارنيون مين لكها ماياكريكا اورلكها جاجيكا يسحقيقت ببن يحييرنها فيح سأنحه لاكهون أدمبون بيفتياب مؤماسي دلاور بادسفاه كا

امس زیانه بین که ما و نشا ه مبند دستان مین مربیثه در سمے سانکھ والربانعا سكهون كي فوم في نجاب كي جار طرف منظامة فتل و فارت ھا تھا *کہ گ*ر ہا دشاہی فوحدارسب سے شاہ کے یارکا ب تھے صوبہ لاہورکے یا س تنعد دسوار اور مؤرب بیاوے تفکسی مفسد کوفرار واقعی سرانہیں ل کنتے تھا ہے ت و فن ا ورنا برسان حالث بین سرداران مکومنی حسا دواليه وحسن مستكركنسا دُكوجرسنگريمنگي دلهناسنگرونيژي باع ت ہوکرہفام امرکسٹرنجونر تھکے ارا وہ کما کہ لا ہور کولوٹ لبن چنانچہ ہرارے می حمیعت کے ساتھ بسردار لاہوربر حراہ ای جب صليبي أنكيخوث سيركوم واومان أطمه في تنهرتم اندروني صم مے دروارے بندکر لئے امری آبا دلون برسکہ آیوے اور عارت شرح ب <u>محادث کر</u>رها و بهوگئے ر ماما ببچاری آفت کی ماری ایسی کٹی کہ ن کے کیٹرون کے سکھون نے نجھوٹر ابہت سی اتسراف ستروا ہ ین کنوون من گر کورگئین مروبی اسے بہت سے مارے ورببت مكور كوبعاك كم يرصاركم اندرجار برجبا مان مقوار أث چكاتو ون براً نت اً کی میتنون کی لکٹ مان دردازون کے کواڑ جوا بیکھے يكيم حاثي كامات مين ہے أمار لئے عاتبے ما في مكان كوأك ركاديا في ئى روزىك يېزازنېن شېروتئار بإغرضكه ما سركىس آما دان جېر ملکزماکسننر ہرگئین تو وہمن نے اندرونی شهری طرف توم کی ا در نهایت زور دالکرچا اکر شهرکے اندر گفسین اور اندرو بی م ولوین کریم داد خان نے بحالت ناچاری سکھون سے ہاس ص

فام بهجاسکهه رن نے جواب وماکداگر کریم داد خان سحاس نا مدخالصحی کوکراه مرشارکے واسطے دیریوے توخانصہ حی ندرا يكرجلديكا جنانجه بعدجواب وسوال نبيس مزارر ويبيه نفرسهوا لمقنس بزاررو سانقدلبكروالس جلے گئے دوماہ کے بعجید شاه مریشون سریکامل فتح یا کرلا ہورآ ما تو شهر کی ایسی حالت دمکهکر ےغضب کیے آگ ہوگیا اور سکیمہ ن گی گرفتاری کو حارون طرف فوج ہجی گر کوئی لطرنہ آیاسب حبگلون مین روپوش ہو گئے آخروہ عصہ رم داد خان پرنگالاکداس نے کیون میس سزار روسیہ سکھون کو دبااورم كوفيدكرك كابل كوبهجد بااورخواج عببيدغان امكتنابهي مبركولا سوركي حكومت ومكركا بأركو جلاكيا + مرصوال صدميه خواجه عبيدخان كي نفرري كے بعد حب ماد شاہ كابل كركما أوسا نومین پیمر جا بجا پیمرنے لگین جو کہ صوبہ لا ہورے یا س **ف**وج بہت کم تھی اس باب میں اس نے باد شاہ کی خدمت میں ورخواست کی اوربادشاہ نے کابل سے ایک امبرلورالدین خان مام جنگی فوج کیے سانخه لا موركوروا ندكيا حب وه سردارجناب سي أنزاجيزت سنكهم ر کارپکھون کی بڑے اجتماع کے ساتھ اُکے تقابل ہواجب بیرخہ ناہور نینجی خواجہ عسید خان اپنی فوج کے ساتھ نورالدین خان کی امارہ لوگها اورخنگ مین نشکست کها ئی نورالدین هان نو بھاگ کرحمون جلا یا اور خواج عبید خان میدان من کام آبااُسکے مارے جانے کے بعد کابلی مل ائب صوبہ نے صوبے کا کام اپنے ہاتھ میں لیا ایک

بهيما كرفصاما ن كاؤكش كوحشفدلا موربين مين مكو ديدويا قتل آ ورنه بم تنهر كولوث لينك كابلى ل اس مين منامل موا آخرجب م نظی دروازے کو نو کر کنبرمن داخل ہوئے اور ننبر کھنے لگا توکا ے سکھو*ن کا کہن*ا ما اور چند فصابون کے ناک کان کا فی کرشہر سے مكال دياا ورشرى رفم نذرانه كى ديكرسكيه دن كوشهرست ككالا ايسي یسی خبرین سنکراحمنا و معرفضب مین بحرا سواآیا اُسکے آتے ہی لىجنگاون مېر، ايسەنكل گئے كەگو ما سكەپنچاپ مېن كىھى نەنجىھ ھارون رف فوحبین امدر موئمین ا ورا فغانون نے اُنگے سکن ومکان وهو تُدکم راغ مکائے گرکو ئی سکہ رسننیا ب نہوا پندرہ روز با دشا ہ شہرمن ریا ُخرواییں جلدیا کا بی ل بھی باوشا ہ *کے ہمراہ جناب ناک گی*ا باوشاہ ے شہرسے ندم با ہرر کھنے ہی سکھ آموج د ہوئے اور شورش بریا ہو لئ کہ كابلى ل كوپيرلامبورآ ناشكل ہوگیا اور نه آ سكا اُسكة پیچھے شمنیا ن لهنا سنكه وكوجرسنكه وسويهاسنكة من سكه سروار لابورسرحوه آك شهروالون في بعد ليفي قول وقسم اس بات كے كه شهر لوما نبين جا ليكا، بلدرعاياكي حفاظت ببوكي شهركا دروازه كعدلد باسكهدين ني مِين جانے مي فارن شروع كي صنك نعك ندگئے مازنہ آئے شدك فبنون ني شهركت بمن حصّه كركته اوراين اين حصيم بن حاكم بن الم مت مبدّ نک به انتظام راا ورلام_{ور}گی رمایا انکی فه لما مذحکومت کی بلا ببن مبتلار سي أنكروفك الدروني شهريهي إبك حصد آباد نفاا و دو حصّے ویران با ہرکی آباد بان توجاکر خاکستر ہوچکی تصبن آخر

بها را حدر نحبت سنگه کا زمانه آما آډگو با شهر کے بخت حاکمے اور آبادی ہونے لگی رفتہ رفتہ اندرونی شہرسپ آباد ہوگیا ٹری ٹری حرملیان عظام کی تعبر ہوئین مہاراحدرنجیبٹ سنگہ نے بھی سکی آبادی مین لی دوسرے دروازے بنوائے خند فی گھیدوائی دھواکوٹ ل کی مرت کی غیر آبا دمحلون کی آبا دی کا حکم و ناموااره برروزبروزآباد بتوناگیا. گراسکے مرتب بعد ، خودسکھی فوج کے مانھ شہر کو بنیجے ایک نوا سه وزمها را چشرب گه مخلاف رانی چندکنو روسر داران به نکشبنی لاہور آبا اور نشام کے بعد دہلی ورواز۔ فعے واخل شہر ہوا نوسکھون نے دہلی دروازے سے قلعہ دو طرفہ بازا وط لیاچهته بازارمین جهان جو نبان کمنی مین اگر نگادی اور آگھ وزئك سكهه ن نيمنٽيون كول لاياس عداوت سے كه به منشي فترمین نوکر ہوکر ساری ننوا ہ مین سے کا ^{کی} قصور کرنے بین اچھا تھے فرق دارنشى ملازمان دفتر ملكي وفوحى كُشُكُّي ملكهمت ستصمولوكي ن اس حرم مین غارت موئے کہ یہ لوگ منت یون کو ٹر ہاتھے ہین سکھال فعے کوچہ کوچہنٹ بون اور مولولون کے گھرون کو تلاش کرکے لو گئتے سراص ومدمها راجرشرسنگہ کے صل کے وقت ظہور میں آیا لعون کی فیے جب راجر سرب مگرے سانق فلعہ مے محاصر ئے دخل نتہر سوئے نو وہ بھی قلعہ تک یا زون کولو ٹینے گئے رعاما لوچه بندیان بندکرلین *میں سے شہر پرحسب دلحواہ ہا تھ فوج کا نہ بڑ*ا : قلعه فنح موا ا ورسرداران سندم نوابيه ما رس كنے ا و**فع**ے فا

بن و خل ہوئے توایت مالکے خزاندبر بائد صفا کئے لاکھوں رویلے تنعيبنه وحوابرات وطروف تقرئي وطلاني ونفد وحبنس نوشيجاية ركر لوكما بحرجسه وزراجه سراسنكه لابورسة جمون خلاف مرضي فيوكم ه دن نے تعاقب کرکے میکونسل کیا توحیت قدر حواہرات مِثْن قیمت *وانسر*فی *وغیره ال جو با تصبون پرلاوکر بپراسکه* حبون ليحلا نفاسب سكھون كے لولما 4. صورت موجوده شهرلامور مارا*چەرىخى*ىن سىگەكى ھەل سالەرت علىدارى مېن يەنسېرلا بېورىخو.لى إد هوجيكا تعابيروني كهندرات كي اكثر زمبنون مين امراء دريارهها وا را برائے باغ بنوالئے تھے او بھی بہت سی زبین اہموار وخراب کری ويُ هي جهان يهلي بروني آباديان آباد نفين اورخشت فروشان برنے ککی دبدارون کی منیا دون کی اینٹیبن کال کرمناک برسننور وطرد کے تھے۔ہر حند جالبیر سال مک سرونی آبادیون کی مناد^ی لهجى عهد مېن كھودى كئين اورمس برس باب اگرېزى عهد مين كھەر تى بن كرا نبئيبن ختم نهوكين آخرصا حبان انكريز نے بڑے بڑے مفاك مندكراً مرو مدا که کوئی شخص زمین سے این نه نکالے تشمیر کے ماک سے جوّافت روه کشمیری کے وہ لا ہور من آکراینٹون کے کھود نے 1ور بیجنے مین شغول ہوئے لکھ تی ہن گئے اکٹرا بنیٹین کھہ دنے کے وفت نکو و فینے تھی حاصل ہونے رہے انگر نری عہد میں بہی سہروارالحاوت نجاب کا قرار ما یا بلکه دملی اس صوبہ کے اتحت ہوگئی بعدالفراض لطنت مکھی مسے جب صاحبان انگریزینی اسکے مالک ہوئے نوستہ

ان نعمه موکر فوج کورکھاگیا اور ایک پخته بازارصدر باز سوم *بوکرا با د مبواید با را رطول مین کهاری درواز* لر دنتو رہ صاحب کے پُرائے ہارازات فریب ایک سل سے ہوگا غرب دونوطرف مازارك بالموقع ووكابين اورأ نكياورنشنكامين پر ہومگین ٹری ٹری مارگین اور کوشیان بنائی گئین مہت سے محل یازار کے دوطرفہ آبا وہوئے سرکاری کما مات عیائے گاہ وغیرہ اسی بازارکے اندربنوائے گئے اس بازا رکی آبادی ہتداسے آجنگ بڑھنی یلی جانی ہے گویا شہر کے باہر دوسرا شہرآ باد ہوگیا ہے ٹ*یپ و*داکرد ى كوڭھىيان اور ناجىرون كى دوكا ئېن اس بىن گھلى رىننى سالار ہے کا ببریار ہونا سے باوجود کہ فوج کی چھا وُنی اس حگہ ہے اُ ٹھی ایک کی ے تو بھی شہر کے قرب کے سیسے اس مازار کی آبادی روز بروز پڑھنٹی ہے - **دوسری آب**ا دی حیا و نی میانمبر کی انگرنزی عهد من عمو مِن آئی اسلے کہ انارکلی کامیدان سرکاری فیے کے قیام کے لئے کھی انت من زمین کے میا نمبر کے میدان مین جھاؤنی کی بنا ڈالی گئی ہیں فغ يركهي ابك عالبيتيان مازا زمعيه مبواسي حسكوصدر مارا دسانمير ن اور فوج کے رہنے کے لئے بڑی ٹری ٹری عالبشان ارکدی کی ن *لا گھون روپے کی لاگت کی میشار کو نگسان صاح* **وه نام خطاغیرتِ خلد بربن سوگیا · یا نیبری حیما دُنی کی ًا اد ُی** ، مین معیلی موئی ہے اور سال فوج کی تفطع کو ٹویا ن اور حکام

ينكل بيدعده بنغ سوك مين كرد مكفكر انسان كاول خوش موطأ ناس سے علاوہ امار کئی سے جلکہ میا نمبر کی چھا دنی کی انتہا گا۔ اورموضع مُرگا وگڈسی شاہو و فلعہ گوحرسنگہ کے چارون طرف اتنی کو تصیان او راهیج ببر ہوئے مین جوشارکے اندازے سے باسرمین اور آبادی حال کی سائق آبا د یون سے دوجند بڑھ گئی ہے شہر کے باہر کوسون کے۔ ا بادی نظر آنی سے شہر لاہور کی زما و ہ زرقی کیا باعث فی زما نیامحکم ا ہے اورصاحبان ربل کی بیٹیار کوٹھیان اورعالیشان سٹیشن رہلوے نعة بادى كى زيب وزمنت دوچندكردى سيعنى الحفيفت ابساعاليشان شبش حبیبالا ہور کا ہے کہیں نہیں بنا باگیالا سر کے دملی دروازے ہے بہر ہر دروازے سے زیادہ رونن وآبادی ہے حبکا بانی میانی عدسلطان محبکہ وارمرحوم تھا اس نے زرکتبرخرج کرکے ایسی عالمیشا وعده ووسيع سرائ يختانعمبركي حبيبن منزار بإمسا فرملكون كي آلي ہوئے ہرروز آرام یانے ہین سراے سے باہر شال کی سمت آیا سختی جديد بازار حبكولنكأ إزاركهت بين ابسامقطع آباد كباحس سيسراب لی زمنت ووچندان سوگئی بازار کی وونوسمت پیخته دو کا نبن بنوائین *برا یک* و **دکان اگے بختہ وانڈے نعمہ کئے اس سراے وبازا رکھے** ساتھ ملا ہوامٹیشن ربلوے سے وو دفتہ ملکہ سروفنہ مسافرون کی فيحسبنكي اس براب وبازارمن بهبننه رونق ربهتي یے خرید فروخت کا بازار گرم رہاہے 4 شاہ عالمی وروازے کے ا ہر وروان رنن چند کی سراے اور نالاب میان^{ے ع}دہ موقع پرینا ہے ېرال نفسم کے اناج اورگھی اوزبیل کی منڈی و بان لگتی سبے اور

ور دور کے سوداگرو ہویاری وہان اکفیام کرتے اور مال بیجتے ہیں مالاب ہروفت برآب رہناہے شہرسے عسل کرنے کے لئے *ہزار*ون زن ومرد و ہان تنے بین - بھائی دروازے کے باہرانک عالیتنا پر رك اورعده كوتمى رب ميلارام تهيكه دار ف سنواكي بي جوبنابي نفطع وعالبيثان عارب ببے کوتھی مین نومبلارام خو در متناسے اور سرے مِين لكوري وغيره سالان طي ارتها ميصسافرون كي آمدورفت بسب ربی گوشتہ پرسیے ائس میں نہیں ہے سکھ ن کے وفت شہرلاہورنمایت ندہ تھا ہرایک کوجہ ومحلون کے ما زارون مین کوڑیون ا ورمیلے کے نبار برك رسننه تصب بيكر ون مرده حا بورون كى لاشبن كلتها و رنى رنتى تفيين بازاركي نالبان بيح مين تعيين حسب سے تبحو بہت بېتى تفى بازاردن اوركوچون كى صفا ئىكىھى نېدىن بېرقى تىمى نە كوڭى عكرُ صفائي مقرر نفا دورنه بدروبُين صاف كي حاتى تعيين عام سال لى گندىلابارش كايانى ھاكرىيا مانھاچۇ كەم بازارون بىن كھوڑ ہاتھی امراؤ کی سواریون کے مکنزٹ جلتے تھے اُنکے شم جب مور بور ببن برتے تھے اتن چیٹین اڑتی تھیں کہ لوگون کے لیے رنگدر، ہوجانے نفے۔ اکریزی عبد میں شہر کی غلافت یاک ہوئی بازارون ور بانی موریان موفوف بهوئین ماهی بیشت فرش ما ندهد گئے مازا، لی زمین جودو کا نون کے حبیو ترون سے بنیجے دب ہو کے تصر محطر^ا كُنْجوبي حصير بنوا كُنْ كُنْهِ كُوْرِ بِانْ أَشُوا كَيْكُنْ بِرِابَ طَرِح كَيْصْفَاكَي ورسنى عل مبن آني محكمة صفائي مفرر بهوا وو دفنة بازار رساف بورجور كاؤ

ے یا نی کے بازارون کے شنتی فرش اُ کھر وائے گئے میں اور ر قواکٹرون کی رہے میں شہرے جایات کایا تی رعاماکے سركار فبضداركي يتتجويز مهدئي كرصحت بخثز عمده يالى شهر کے گئے اور ایک عالینیان پیغتہ ٹالاب بازارلنگامنڈی ، بنوایا گیا اور ننهرے تام بازار *ایک* ند رملکے آسنی دایے گئے جب نام شہرمین بیکارروالی د *حَلَى ان*ة الاب بين يا في *حِيدُولاً كيا كُرلسبب اسكے ك*ه الاب كى منيا د مين ريث بهت مي كم كثوا يا كيا تفاياتي في الغور بنيا دون مين كُفُس كيا اور الات ك*ى سنگين ومضبوط عارت إيك گھفن*ٹه مبن ياش يا ش ہوگئی اورزرکتیر جوّالا ب کی عمارت برحرج ہواتھا ضابع ہو کیاائی روزستے ہالا س کا حرا موقوف ہوا اور ملک ن کمے وربع مین یانی آنے لگاں کا روائی مین شہرکے اکٹر مکا نات منہدم ہو کے یسم مین کرجس شرک پر زمین کھو دکر ملکے بن كوتى نبدن كئي نعبين يولى زمن مين ير لگے زبین سے اندر بہٹ گئے اُن سے پانی تلکر کا اُن کی بنیا دول اُ

چلاگیاا و دیمانات کوکر دیا اگرچه نقصان شهر کا به نسام واگرسر کا رف برا ه معرات معاوضه برایم نقصان کارعایا کو بولو دا پیاج قدر زمین کوکوئلی مخانات کی کئی نومعا و ضد زمین اورع ان کاحسب خی بونی افی ناکه و در آلیا جس کوئی نا و خس نبوا بهر حسف در نقصان کاعوض بهی وام دام اداکیا - اب کورنست سعیم به گیا بخد ای با او دو باره نعم برجواس نه کام کے ساتھ کہ کمبنی بانی کا صدم میکو نهنیج جنانچه بن ریا ہے اس موقع برکرجهان آبالاب بانی کاخذانه نبایا گیا ہو سابق بنانتی الاب کے لئے ب ندو بائی اور ان کان کی عارت شروع کی دید معانات کروا و بئی اورصاف مبدان نباک بالاب کی عارت شروع کی جد

سکھون کے عہدیں کو کی سرکاری مدرست ہوا امدرین جاری نہا صرف کلے

ہوا ایف کی حدیدین کو کی سرکاری مدرست ہوا امدرین جاری نہا صرف کلے

طوا ایف کی حدیدین جاری نہا جسیدن ہزارون ہندوسلان تعدیم بالے نہنے

اس مدرسہ مین ہرایک علم خاری عربی صرف نوسطی سانی حدیث تعبیر کی اس المعلم ملتی ہی اورصاحب مدرسہ کا اوب نام ہیا ب کے لوگ کرنے نہ و و و آسرا

مدسس جد نورا ایمان والی میں مولوی جان محدید ہزائے ہیں مدرسہ علوم افری کے فرائے ہیں خراجات ہوان کے دائے ہیں خراجات ہوائے میں مولوی جان محدید ہزائدین مرحوم کے فقیر کا

میں جاری نہایہ چار مدرسے تو طرح شہور تیجے ان کے علاوہ اور نہی طابات ہے۔

ہراک سجد میں لوکون کو طرح آتے تیوسلا نون کی تعلیم میں سے اول قرآن

إ عانا تهايير فاسى كنا من يُروائي هاني نفن خام ي لعليم بواكر تي ي سركا الماليج ابك أليا مدرسه حاري مواجت شرار الأاك بنه برسوشيح كئےاس كالبيركي نتاخين شهركے مختلف ومت یم ہین منبدی طالب علم اول رہنچون میں تعلیم بالنے من حب کالبے کے اخل مولئے کے لابوت ہوجا گئے مہن تو و ہاں بہبی ہے کہا گئے مہن گویز ن مربی لغلبمنهن وی جاتی علوم مروج مربات حالے من اس سب ان دولولولول استينے لوكون كوليے اندلشير كالبج مين واخل كردنتيے دوم مدرسه یونبورشی کالیج لاہوراسیب علوم شرقی کی تعلیم ہوتی ہے۔ بشرفي رمانين عودي خاري سنسكرت بشينته وغيره سكهلائي جاني مين تطمرقتم باهنی طب مندی گورگم ی شربانی جانی مین سریرست بلکه بانی مبانی س کالج يح چي وُبليوُ داکة ليشنرصا حياند پرنسيبل ا درنفيل کالپرمين خيکي دلي نوج ا *درسرگرمی منت به کالخها نم مو*ا اورآینیده روز بروزنر قی مهی مرزم ورس مولوی فکا امنبواسين ملازمهن الونومن *جيذور* سيركرنك تعليمزراهم دینندت رکهی کمیش دونویندُن اینو علم و لحضل مین طا*ق و مگانهٔ ف*اق مین سرج فأضى طِفرالدين وجا فلاعبدالعزيزطلها كوثرا بين فايسي بن مولوي عبدالحكيم ومي الدين ونتنا حيانع طدمت مفوضداوا رمع مبن رباحتي من سراده محرّ بين سشنك بروفسيرار دومن مولوي علام تسطف سندي رباضي بين بهائي كوركمه سنكر سشنط بروف كوركهي ببن بهائئ هرساسنگه وجرگی شونا نهزمر فقریببن او مختلف علوم وفنون مَرِ

سنن الركنكارام مبن بن*ڈت خیار دسن طب بونا نی بین مولوی غلام عیطف*ار دربرشادا ورمسلانی شرع برمسایل کیمنعای مولوی عبدالحکیم کی ہے ادار رىزى سركارى فانون كاليكيرسنا ما اورطلها كو فانوني تصهرمن يأدونه شریار کرصاحب جود بشار سشنگی سے سببوم ارس سکول بیر وهمعنا تعليم ماتي مين جوشهركي ابربرے برع دب ۔ وقصبون وتحصیلی مدارس میں ٹڑیا ہے مین علوم مروحہ کی تعلیم اُلکے وبجاني بهوجب ياس كركيت مين توبير مدارس مين بهييجه حاك مين معليم بذبين أنكو وظيفه لمنار بناب جهارهم مرسيتن سكول فالدرسست اس بين الكرزى وفارسى وغيرد كى تعليم لمتى موسل ينى الجيل ہی رُبائی جاتی ہے طالبعار ون کو وعظ عیسائی زمیث کی ترغیب سے لئے سنا یا جا نامبر <u>عیب می</u> پیچه کی م*هیدغزلیدن لوگون کو با دکرانی جاتی من حکو*وه خوش آوا زکے ساتھ طریفنے میں اس مدرسد کی شاحبین ہبی تنہر میں بہت رن بتدائی تعلیم برنجون مین ماکر اوک برے مدسد من آنے من ان مدارسر بغيرزانددارس بى شهرين من حان الأليا عليم! في من 4-لاہور تھے جہا ہے جائے ں شہرین اب جہا ہے خانے کمٹرٹ میں بیاے سکہون کیوفٹ کوئی جاہیا کے نام سے بہی واقعت نہ تہاسب کنامین الملی ناجران کتب فروخت کرتے نیے طُرآناج

ورمين محد تخبن صحاف نهاا وراكسكه بإن بهت سع كانب كتابين كا ن بونی ہی چیو تی چیو کی سورااً ہرے ہے جاری کیا ایک حنبا رہی ہفتہ واراسی نام کا شایع کیا علاوه آيك ساله فالوثى كنج شابكان مام بهي فطيم سراورايك جبه سي تكانا بر- سبوم مطبع انجمن ويمطيع ممرار ماتحمن اخبار منفنه واراس مطبع سي مكلنا بهرجو نبي عبع أفتاب بنجاب م هیع کا مالک دیوان بڑیا سنگہ ہے اوراسی مام کا ایک خہ كلنا بحاس اخيار كالميبيثر مولوى فقبرمحه أياك بتنتخص بحريا نيونيوين مليع تربلاس اسر کا مالک بنڈت بال کن آکاسا وہ لوچ آ دمی ہے کلہ بڑہ نہد ننا گرائسکے لؤکے ہوشیار مین جواک خیار خوتہ روز مکا لنے میں حب کا ناہ ماربهي اسكوكهتي من اس اخيار كيمضا ں سے عام کو فائدہ تہنخیاںی ہے ہے جاري مركبا كفوير بمطبع دمل دہلی پنچے اس ! ہنام بضل الدین مالاکے جاری ہوان

ری مین نوس لاہور کے نامی مطابعون بین سے ایم طبع و کھورا براس لاہور طبح کومشنی عززالدین نے فائم کمانها وہ^{اوی} سانجری مین مرکما ام تى حراغ الدېن ُ اسكابها ئي مالكئ - فارسي انگريزي جها يے كا كا م مكثرت سوتي صطفائي اس طبع كامالك ميرالدين تكيزي نهاجو اسي سال بن مرگیا ہے اسکے مبدسی سرااسکا بہانجامطیع کا کام انجام دتیا ہے گیار ہوین مطيع قانوني لاموراس طيع ببن فانوني كتامين حديثي مين ورايك يندره روزه الدمخرن القوانبين جارى بوناسيع اسكامالك ينتأن سورح بهان بليدنها وه مرکبا تو اُسکے وار تون کے اسام سن کام جاری ہے ان مطابع سے بغیر اور فارسى طبعيشل مطبع ككشن رشيدوطبع محرى وفادرتي ومفيدعام وغيره-جنگ*یستریج و*تفصیل سے طوالت ہوتی ہے گرامطیع محکم جنار گوائر*کٹرصاحب ب*ہاور کاہے جہان طالب علمون کی ٹریفنے کی کنامین فارسی مکبزت چىبتى مىن دورايك برجه كورنىك كرث فارسى نكايا وگرزى مايدفا نوست برا عطيع سرکاري بوحب سرانگريزي پنجاب گزش شايع مودا سے آباتشاخ اس مطبع یف انجنبر بها در کے دفتر کے شعلیٰ بی اور دوسری شنٹرل جیل کے ول مل*ٹری بیرمطیع ہی لاہورے گرے مطا*بع بیسے اور بول لامری گزی روزانداس سے نتابع ہوتا ہے ان سے بغبراورمطابع ل طبع بال صاحب سودارد غره لا بهورمین جاری بین به ناپ فروستی کی نجارت کا ذ سكہون كىزفت ھا يے كى كوئى كياب سندورتيان سے پيچاب مين نبيبن الى تہ قالم کا تب لوک کلیکرفروخت کرنے تھے عام نجارت کتاب کی وزیرغان کی سور گمند سرونی سے دو کا ندارکمیا کرنے نتی وسی لوگ حلد بندی کا کام کرنے اور دہی کتاب فروشی کا بڑا

ارخانه ميان محد خبش صحاف كالهاجيك ماس تحيين مبيس كانب ملازم كنابير نِّهُ بِهُو اُسْکِهُ کا خانهٔ انه کی کنا مین نام سجاب مین جاتی تبدین ملکه ایران وخراسان آ وداكرخر يدكر ليجات نبحاب وه كارخانه برمم و درميم بوكيا بوا ورمولو يضال ليز وخنش صحاف كالمياسركاري طبع وائركثري مين بعهده سيزشندنش نوكريس **فی الحال طرآ ما جرکُت کا جراخ الدین برحسکی دو کان بر سزار دن رویسی** که ای<mark>ز</mark> لی نجارت موتی ہو ایکبرار رویے ام ہوار کی کتاب دہ لکہنو مطبع لولا نئورے منگراہا عنودبهی جبیوانا بوطیع وکثور با بریس ایک کهر کامطیع بود وه سرا اجرفقراند قوم سادموری *اسکی دو کان بهی آجکل رونق پر بویس*لانی دینی کتابین پیمنصر بت جهبواً ما اورفروخت كرنا ہتو تبسرے آلہی غیش کتاب فروسون میں بینحصر ب ترون مشهور بویزمن سوداً کرکنب فرونش لا بور من بهت مشهور ماج انکی **دوکان کی تابین وورو**ر رشیا در و ملیان و ویرحات و نیراره وغیوعا ور مین **جاتی مین ان کے سوم** وردو کا مذاریبی شل کرم نجش و کمک سراد محی الدین وگلاب سنگه وغیره بهن مین اورستی بان کتابای نجارت مونی بوعده اورمنه كنابين مراكه علم فروع وصول ومعقول ومنقول خاصل ورمين كرحيتني من أ ولمي ولكهنو ومبئي وغيره سي آرفروخت كي جاني من ٠ لاموركي رعاما كاذأ لا بوركي قديم ربهن والى منده قومين مين ايكرارس سے يهلے كو كُو ىلانون كا دخل نىمېرىرىهوارفىنە رفىنە كىنرن بهوگى وب عبدا ئى الىر لوگ ہی بہت ہوگئی مین اور ہوتے جاتے مین مینود اقوام سن سے برہم بتري اروره راجبوث بورسيدسكه وغبره اكترمه بن سيت

ع درين قوم الدارا ورسا بوكار واروثره قوم كى وولت كهتر بون-ووستروره بإغارى عانى بوبريمن لوك أكرجه وولتمن كمراكز ابني علوم ھ ندمہ ہے، قدیم برمہنی ندم ہوگر چندسال سے اور فرنس ار ب_{هی م}یدا به کی بین - **لابهور**کی سلان دعایا سیدقریشی مغ<u>ل ش</u>هان سن كربيه غياييج ككيرزئ ساوموا وربهت سي قومين من اورمدمب عارف پرنفسه پرد- اول بل سنت وجاعت جنگوسنی کهتیرین به لوگ بیعمه صاحب چارون خلیفون کو برخن جانت اور جارا مام کے مذاہب کی تقلید کرنا ایکامبل صول بر آب منفی مدایای انوا مام عظم کونی **بر دوم** مالکی انکا میشیوا امام **ا**لکی سبوم تنافنی اناشت! امام شافعی برخدارهم جنبلی ایما امام احرصباب میم لاسورهاص من حنفيه أيسيك سني كمنزت من ووسدا زميك شبعه الامبية بربور سنبون ئے برخلاف بغیرصاحیے اکھیفیے علی کو مائنے من اورون کی ننكايت كيف فين محرم مح عشره مين المحسبين بن على كي شهادت مح عمرين بهت مَا تُمُرُينُهُ ورْنُعِرْ بِهِ بِنَا نَهِ وَلَدُّلُ مَكَا نَعْ مِينِ إِرِهِ امام كُو مانت مِنْ ا بنبون سے جارا مام کے معتقد نہدین میں میں میسر ا نرمیب و ہا بیونجد بیران کے غفا پیسٹی شبعہ وونوکے برخلاف مین کسی امام کی لقلہ نہیں کہتے بینمہ کح دبت مينغرض ركينته مين اينے أيمو موجد كهنتے مين عبن اي*ك خدا* وانے والے چوتھا مہت صوفیہ یہ لوگ کسی سے علوت نہیں رہتے عارا مام سنبول فی باره الممضيعيت إغتفاد مين آنے مين خدا كى عبادت كزا رور سكومجيت مرجح ربنا ان كاكام ہم بہ لوگ اكثر سل صفتے ہين شہور فرقے آئے بہہ مين مرورة به - تقشينديه معدوم - شطاريد- توشايه وعيره

ن بهرفر فاصلح کل ویے تعصد لابورمبن صناع وابل حرفداجيسي اجيبي صاحب بن أبسكر وسحار ابسا ابساعمه كام كرنے بين كدولائي كام كانموند بن جآما مهون كيوفت ببن أكرجه بنمه قبين ذلواربن اورتوبين عمده منتي تهيبن نركهالة ی بیشل کام منانے نیے گروہ سیکام دسی ہزنا نہا اب ولایتی کام ایسا کر۔ الطيمين كدانكر بروكيهكرا فرين كنفي مين ربل كي محكمه بين اب دبسي لو باروز كما بطرح كاولايتى كام أنجام ويبغ ببن لابتحكو فروكر بهى اب ولايتى انگشتر ماين ابيي نبالينة مين كه ولايتي ساخت سيعمه وخوبصورت موتى مين دبسي رركر كا كام ببي اعلى ورجے كالامبور بين نتمايو **جليرسا ز**لامبوركے اب ولانتي حليدو مے بنا نے اورسونا چرا نے میں ایسے اسا دمو کئے مین کد انگرز انکی بنی ہو کی حلدین دیگه نیحسین کرنے میں ٹرانسنا وح**لد ساری میں آجکل لا ہورم**یرجین خ اورأك ناشا كرد حاجى عبدلاسدى اورلوك ببي اجير كام كرنبوا فيقتل ميزاوريكم حسن دین و محریجش وغیره بهت مین لا بورکے معما رسکہی عهد مین دیسی عارمین نهایت عده نبات نبی اب اگربزی عارت مین بهی مشا و موکئے میں اور بہلے سے ووچندا جرت اُنکی ٹرو گئی ہو کیا معنی کہ سکہوں کیونت جاراً نہ بومیعا اوردوآ مذمر د ورکانها اب ا د نے معار کی اجرت آثبہ آینه ا ورمز د ورکیے *چار آن* مین ا وركه تا دموارا كروييه دوروييه يومية كات يا نيمين لامود كم مصور بهي ون من مشهور تهے ۱ ورسرا ورصورات مبارا م خش بیتی تبدیدایسی که نتیجتا نها کەصلار تقل مین کیرند نمیز نهبین ہوتی تہی اب بدفن تکسی تصورون نے بالکل ہودباہر سلیگ اُسی کولیٹند کرنے بین تفاشی کام البتدفروغ برسیم

و ن طلبا آرٹ سکول من_{ز ،} تعلیم *یاکر بورے بورے تقامت بن* شەنونسىي بىيەنن اىك على من خاص گنا جامانها گمرا بط مەموگىات شركوك سيكمئي ببن اگرجي نقشه كي دُيرِين كرينے واقع ب بهي كم بين يس ببت إن موجى لا بوركة قديم سع أسنا دشهور من اور لا بو درمحفه دورد ورجانانها ابابهي حآبات مگراب گران ملابه ت يورث كوجا تا بوا ور وبأن ولايتي حيرا منكراً بالبركثرت خريدا ري اسكي اعت بوسكهون كيوفت بافندكى مح كارخافي لاسورين مشارحارى احبى اچى قىم كى ئىركى ئىنە جانى نېچىكى قىم كا دلاتى كىۋااس ملك بىن مرے کھا ہے جوکٹرا کھنے نیے دہی لوگ بہنتے تیے سفیدکٹرے ، علاوه رنشعُ كاكيُرا ببت مبناجاً ما نها كليدن و دارائي كاخرج ببت نها ر دومیرگزسے دس رویے گر کا کل کلیدن لاسور مین بناعاً ما تها تر و شر ارخانے جاری بہ شالبا فی ہی کمٹرٹ ہوئی ننی گرشالبا فی سو ای تشمیر بوٹ نو ما فسندگی کی ق*درجا تی بهی کوئی تبخص دیسی کیرا* نبین پینتا ابتدائی عمد ا**ر**ی أكمرنزى من الهنة كليدن و دارائي باني كارخاني بدستورجاري نهي كرحبه و ، نجارے کی سوسی *برایاب زنگٹ کی عد*ہ سے عمدہ لا ہورمین آئی گلہ دن ک پدجابی رسی ابدید کارخانے نہایت سرونقی مین میں شالبانی کاحال بہی بنرب وورى مافى كاكام سكهون كبيزن بهت كمهونا تهاالبندروذي کا کام بہت نہا اب کام نو دہی ہوناہ وگر طلاکی عیض بین رشمی دوری ماک مكا دى جانى بريشمبينه كيوغون وكوثون ويتلونون برروري كأكام نهابت

ره كيا جانا بويشىيدنكى جاركوشى توبيان دورى كے كام كى كترت سے بننى باہرکے مکون میں جاتی ہیں ۔ علاقعہ بندی کا کام سکہوں کوقت جُری ونق برتها رسم كازار مبذايس عده بنه جانت تهي كذي رمنرارون روبيه ريدكر بابرليجات تبع خاص شهرمين ببى رواح عام تهاكه كوكئ شخص سيئ يشى ازاربندى يهنشا نهنها اب الگربرى علدارى مين ينتيى ازاربند كے پسين ى رسم ہى جاتى رہى ہوسب لوگ سوتى ازار بند يہنيتے مين البته بنجاب سے اب ہی رمینمی (رار مند بیننے کے عادی مین فقط غرض کر لا مورمین مراکب پیشه وحرفه کے لوگ رہنے مین ا وراینے ایٹ کام میں اکٹر صاحب کمال شہور میں 4 لابوركي طوالفون كاذآ سبي لموالف لوگون کي لامورمين وه کثرت بهي کرا ورکسي ت مین ایسی کزت نه نهی کشیروبیاطهی علاقون سے برده فروش خورم لوکیان لاکسیون کے اس فروخت کروالتے اور سبی لوگ آئی سروش کرکے كانا ناچنا بى سكهلانداورمىنيدى كرواتى تېدىچى كى برلېك امېرسروار كى ياس نیجریان نوکزنهین اورسب کے ہان ان لوگون کا دخل نہا ہرایک امر مین ان لوگون كى سى وسفارش سے كام كيانا تها طراخاندان موران طوربف كاستهوريف جسيرمها راجد رخبت سنگه کی کمال مهر بانی تهی رویے چیے پر بہی اُسکی خرب اکتی وران شابی بیسے اور رویے ابناک موجود مین بیعورت ا ئ بفدر دخیل نبی که *برانک میروسرداروا بلکا داُسکی خدم*ت مین حاحز اینی کادراری کا دربعه اسکوسا با تهامها راجدی اسکے کہنے سے کہی عدول کمز نهاه ه مرکئی نومسات جگنه وگل بگره غیره کا دخل بهی مها راج سے حصندر مین ر سيكم بريه مهر إني موني كواسك سأبته مهاراجه ني شادي كي اوراسك سابته مندود

ربتی برلادان بیمریسے گئے اور برات شریے نزک واحد رکل سگیرمهاراجه کی رانی سکرمحل مین داغل سو کی اور کارانگریزی کی عماراری ہوئی تواس قوم کی رونن وحکومت جانی رہی برده فروتنی کی انسداد نے انکی آبندہ ترقی گمرکر دی اورحکم لمکیا کہ جوکنیزان اراص مبوأسكوا صنبار ب كذبكل حائے جنائجہ نہزار ون عور نون مے محاح كرائے لاموركي خوشنونسيون كأذكر مِن *طُرِے جُرِی کانب وخوشن*ویس *پہلے زیا*ڈمین بہی نہے اورا ب فارسی و و می خط اس شهر کا د لایتون مین شهور نهاسکهی و نت مین فارسی و ختهٔ ش كوفتگر نها او رأسكى ونت عام امرائے دربا ربلك خود مها راجاتها مے اڑکے اصلاح لینے کے لئے اُسکے سکان برجائے مگر و مکسیکے ا اکوفتگری کے کام سے گزارہ کراسب کوا صلاح خدا کے واسطے د بناتہ و سکے عوض میں کھیہ زایتا مہا راحہ نے بہت جا پاکہ یہ نوکری قبول کرے أت منطور كما أيكه ثا كردونين سے مولوي فضل الدين ولي یے نشخص نهات عمدہ لکینے والاسے عربی و فارسی دو نوخیط ئے فقعات کی ہیت فدر مہوئی ہے د في فليماسك لكيم بود ت فلم کی مکہی ہوئی کتا ہین اسکی لوگ نہا ب عطيع والزكرطري من كتابين تحرير بارلكهنارم بيرسركاري زئد فط مطبع مرکاری جسواے کیائیے سے تعاشی میں ہی اُس عربی کے خط کا استاد سکہون کے وقت خلیصہ مکو مام موجی وروارے محا لمان ًدان مين رښانها أگريزي عهدين **مولوي غلام باسب**ين إيا

رفن كى بنهدن تركهناا وروه لياقت واثم ان سداحمدام رج باذی آگره اس شهر کارسید ب علاقه ملازمت محكه والركيرمي كيلامو رمن فيام ندير ب ي وشدولسي من مكاركًا جابًا ومولوي فقر محر وعلام محرو : ننهر کے صاحب مصبعت بنگر نون میں سے شرا خاندان م**ب ث مرم** كام وأسكامينا يندن راو لاكشر وإيني زماني مبين كمياسخص كزراب سركار نے بمال قدروانی اُسکوچیف یندن کاخطاب بختا تناس بزرگ ف مراك علمهن موجود ومطبوع طبية فصلكا زما ندمن اسكا لالق باینندت رکهی کنش اب اینے والد نزرگوار کا طابقین و قایم مقام ہے بال مُنفقي وَكُرِيزِ شادِهِ دِما رام وكنييت دمها رام وكنز ٠٠ بندت ورسج بهان وگو رام دروب جبند وبندن برح لال عكون مين منهور مين او زحطه نها به ب لوگ مدل وجان انکی عزت کرتے بین به مسلم اس علاو فضلا لامورمين سيسكهي عهدمين مواوى حلبفه غلاهر رسول وعليف غلاجاله

برايكا حارى تهابترايدون طلها درولش دوردو علىم مألية تهييجا مرزمانهُ الكابدل وحال دب كرما " وأنكح شاكر دكمهلات اباخليفه علام الدكافرزنددلب ورفاضل وعالم تنبير موحو ومخطيف علام ال وربرابركرى يرسمعان تبع أنك صاحزاوي خاندان کی بدولت ہزارون ھالہ <u>عا</u>ضیلت کے رتبہ پر ٹہنچ<u>ا ک</u>ے۔ م محمد سلبی عبد دبین به بزرگ بهی مدرس و واعظ عالم مسبورتها برارون أدى طمي وعلى فيض اسس يتف تعاسكافرا وقبض ببي اينے باپ کی طرح حامع کمالات طاہری و باعثی تها گراسکو جم ہ وفائلی اور بایب سے روبرو مرکبا ابائسکا بہائی محفضل کتب ٹرہا تا ن بهی که وخل به نیسرے جاندان فاضیان لا ہور براجب مہاج بن سننگه نے لا مورفت كميا تو قاضي نظام الدين سهركا فاضي نها اُسي كو فضاكی گیمری بینائی کی وه مرکها تو فاضی سیج الدین جانشین ہوا جزما فضاكاكام ونعام ونبار بإأكي بهائى المم الدبين كوافعنا كاعب والإفاضي جیجالدین کی وفات کے بعد قاضی عظیمالدین نے قضا عاصل کی گراسکے فت بهت سے صدمے فاصی خا نربرائے اور انگریزی عہدمین فید والنی نوب بنیجی الم مالدین کے دو فرزند مرد کے ایک بلج الدین دو سرا غیبدالدین سرکارا کمرنری نے براہ فدردانی باج الدین کوسٹنے وقیر داری ذوبار مرحمت كميء ورفقيبه الدبن كو دار وعكى محال نزول كي غنايت فرما لي كردونوبهت جلدهم رون سے برخاست ہوگئے اب فاضی خطبم الدین كا مليا

وداراس نے مورونی قضاعے الرفے کے لئے بہت ش کی و و محضر الد مکتر لا بود کی رعایا و اکا برور دسا و شرفاکی م رنبټ لامکن اورگورنينځ مين اپني خفرسي کا وعويدل بيواچ ندو ردازون کی دیوار بنار باجب عهده فضاکی مفوری مبو کی نویجا مرنی بندكياكداس كام كمصه لئركوني فاصل اجل فقيه صاحب فنوى مندين إن باحائيه خيانجه موبوي حميدالدبون فبيضه غلام الشدكا فرزر وفاضي نباأ يونها فاندان مولوى بيك وال كاجه به خاندان بي سكبي عبدين ورس يرانا ما اب بهی موادی غلام محر ا دشامی عالم گریس مسعد کا ا ام ہے۔ بانچوین فط ولى المدنا بيبا بدايك شخص عالمنتبع لأمورك علامين سيح نها أمكريزى عبديين اس علم فیرا اور وہ نرقی یائی کہستے گوئی سبقت کے گیا ما اُطرہ کے علم مین اسکو بیستعداد تھی کہ ٹر بوٹرے یا دری سبسائی اسکے روبروبول نہیں کینے وعلاكا دم خشك سوّمانها وعظ نبايت عده كتبانها يادجه ذابينا ے خدانے دل کی روشنی اورغفل کا چرہر سکوا بسا دیا نہاکہ سب کتا ہیں گ لوک زبان با ذہبین **حکام دفت _اسکی عزت کرتے اور عدا**لت سے م**مّا وے** اسی سے طلاکئے جانے تھے افسوس کہ اب مرورعرصہ جا رسال فوت ہوگھا ويتبخص أأرحه خانداني علامين سے نه نها گراينے عربد مين لأماني ننا: <u>حصي</u> غاندان مفتهون كاشابان اسلا مركموفت شهر لا ببور مين جاز فتي اوراياً فاضح يرجعية تهركا عاكم تنصه كساحا ناتها سراكم بهبها جاماً اورْتُحَارِّ فِضا ہے أُسبر كاراخيرنا فدينوا كُيُرا فِي مفتيون ميت اب ص مام ی باقی رنگها بوتنا همها نی عبد بین آیانی می نفتی محیداً فرنها حیکی اولا دکا

ستخصم معتى الهي بحبن مأهم خذ *اری مدین اس شهر بین متی شیخ کم*ال الدین فرا وه احتا بر مامور مهوا بهد مزرك تبنيح بها والدين ركر ماكى اولا ومين سيتها ىدىن بورىنى حبكواب لوگ يى كنفيم مذفصورين واقع سواسكي جأكر بين نهاك في محله ين زمين *درخريد كركي* ابنامحله آبا وكياج إب كك كوهي مفتيان مشتجة مینے کمال الدین ہے ہی مُری عُرْت اِئی اور *ایسکی* اولا دصد راموررسی احد شاه درانی کبیوفت اس امحدنفی کے فرزندون من ایا رمین عام درس ٹر ہا تا اسکے دومیط باگ گئی نہی یہ خاندان ہی آوار ہے حد ملیان خالی ہوگئین جنگی لکویا ن لوگ آنا ر کر اے گئے ص محدى اينى حويلي مبن سكونت بذبرر بإحبكوجند بارسكهون ك لوامقي

ب سيمار كما مله لوك الثمارك كما حب مفتى محدى مركبا نوائسكا . بت کاکونی مکان نه تها اُسکے گہرد و فرزند ہوئے اہا ر د وسرا غلام رسول مغنی غلام محرکوانگ تحضرسهی عرزالبدد واسک الدركانتاكرونها اش تياني كبوفت^م لوځريا بالايو ، که لتی نها دیگر حج کوچلا گیا جب علام محد نے علم کی تحصیل کی تواس خاندا ن علم کا جراغ جو کل ہو دیکا نہا ہیرروشن ہو کیا علام محد نے مام عمر موضع مزنگ مبن سکونت رکهی تدریس و نعیبه کو کمال رونن وی فت طهاست لوگون کونیض بہنچا یا اس نے موضع مرتبک مین عدہ حوملی تعمیہ کی ن لاہورا پینے موروتی محلیبین دومکان خربد کئے اینے جہوئے بہائی غلام رسول بڑا یا پرورش کیا اورشہرکے دو**زرخر**یدمکا ناٹ من ہے ایک مکان ا*سکو* يكرآبا وكبيا ورثمام عرببزت وأبرولسركي تخت يهجري مين مركبامفتي غلامج یٹے ہوئے ایک بدمجد جوصاحب علم وقضل نہا اور شم کم بہری ببن فوت سوائسكے ووفر رندمفنی جراغ الدبين وحلال الدبن موجوو ہين دوم منی حافظ غلام احر حِرِ ^{هم م}نه مین فوت مواگیکے و وفرزند مطفرالدین و ليبيح الدين موجود مين تنبيسرامفني غلام سرور يتنخص في زما نثالياشخص ورعاکہ فاصل شاعرمصنف اس خاندان کا جینم *وجراغ ہواس سنے ق*ام مرشاعري وتصينيف البب مين سبري سخركتا ببين نظم وننترار ووفارسي مين ام زماني مين امريا با-اسف فاص لابور محدموروتي مين ونت اخنیاری عالیشان حولمی بنوائی اوربسی چند مکانات خربیرے

، مولف كماب كے وفتر من فیشی سمے عہد در مِثما رہے اس سے ما سمے فرز فدیم غلام حيدرنشي دتوم غلام صفد رنشي فاصل ونتا رسيوهم خلام أكبرنشي ناصل ومخة رجيارم مدالوط سك بخبيث ا مطَّعْروباره برس^اي عرمه في ت هوكبا يتفنى غلام رسول مقتى رحيم الله كا دوسرا بثياتها مع تعليم وتدركبير من ، رہائشمالیھرمین مرگیا اس کا بٹیا غلام محی الدین زندہ وحیارا اس خاندان مین سے ایک اور نامی گرامی بزرگ خواج اپوٹ کا رزا مع سبكي تصنيفين عربي ومن رسي مين مبهت مين مشنوى مولانا لال الدبن رومی كي مشرح أس في اليسي فوني سے لكھي مے حبكي رورنہا بت رنہیں ہے۔ اور۔ ط*ف شرح مثن*وئے جانف ا^ماس بی تاریخ ہے بیستنے مفتی محد تقریحا در ما دہما ہ وي احرمخت مكدا دلب من تختص من ل و رئیتہ ومشنومی عمد و لکہتا تھا ایک کتا بھی اُس کے فارسی لکہ جس کا رہنج گنج تها وه کنا بحضرت رسالت ماب وجار بارکبا رکے حال من ے وسنت کے ساتھ کر ہرا کی سطرمین جا رافظ مسرخی سے لکہ جو سی تھی، اور ہاقی *تا مسطر سیا* ہی کی ہرائ*ک سرخی تلے حر*د ف مین علیجہ علیمہ حارباركهار كاحال كوباحا ناتقا اورعام عبارت سيسغمه خلا كيمعوان وغيرو فوايد نبوى معلوم بهوت نفع سين ليك سرخي ك الفافر سع صدلو وا ووسرے سے مرفارون تبیہ ہے معقمان غنی جو تھے سیدرتھنی علی کے

ہوجاتے تنے میرکتاب اُس نے نہایت مخنت دِجار بکا، ی گرجھا بی نہیں گئے تھی کہ وہ مرکباراس کے علتے غلام شيوء کې طرف مخه توجه ندکې پيولونني فرمدال بِرُّا اُستَّادِ شَاعِ مِا مَا حَاثًا لِقَا- إشْعَارِ فَارْسِي وَارِدِ وَاجْعِيمُ ا هندن كلتها تنعا ناريخ كوبئ من هيئ أسكو كامل ستعط وتفي واگريه بدشاء رزند و سے مگر ہری کی حالت پر ہنچگیا ہے اسکا بٹیا بارس علی وجود وشعرامين سے ایک تومررا مداستخلص قابل م خزا بخی مها را جه ریخیت سنگه سے فارسی غزل نها بت مد *ه کلهٔ ایجه اورمننوی لالق تعرلیب مشومی را این وغیره ک*تا مین *سر* نے لابق تعرلیب مکہی میں و وم مفنی غلام سرور میشخص ار دوفارسی نظم كنت زغه ونثرت مبر شرائح ارتأ كاست مزينة الاصفيا كنجدنه ثرر ويحاضاق سروكم ومخزر عجمت وحدلقة الاولياوتخفه مورقم غيره بهتكهي من خاصل بوك رمنوموالي شاعرمان سے اورکونی شاعر منہ بہت البتدا در مکوئیم آئے ہوئی شعرامشل مولو تھی محسیران ا ومنع نوان کولی مین کب شاء فضار شاه کام رشاہے ٣ ساك*ے عرصہ خ*اص لاہو مین بدر بعد ملان لعدا زال بن مصفح مارمج لا مؤكى تزعل من ما ب يوانج التوجيد رميجة کے سندواطبا مین سے حکم

نِ بِرُكُرْنَا ہِے آ دی تجربہ کار اورالاق ہے اکثر کوگ اسکے معا والرخاندان حكيركا مجمديه یان کے بزرگ کوشاۂ ن خیتا ای کے وقت ماک کھی کا خطاط^{اع} تھااورکٹا ب تذکوہ سحا قبہ فارسی ہیں بزرگ کی انصابہ اسك برسيفي عكير خدا مخبن كيء بأنكمها وذرز نعرفان كاخطاب حاصل تهااوس مزاز بهان کم

ين غلام مح للذبن نا ما يك سيددا و ه كوح نبا با غلام محی الدین کو فقرا کے ساتھ کما ا**م م** ن اس كى سعت متى فقير كالعظ لهلا تصسى اوسك بيثي فقرغزز إلدين و نورالدين وا ام الدين صاحه ہاراجہ ربخیت ننگہ کے درما رمین دہ تبنون رکن رکہیں تھے اونکا ذکر رؤسائے لاہور سے ذکرمین تحریر ہو گا جو تاریخ رؤسائے بنی مصولف سے بخریبواہے **و وحم فاندان مک**یرنتوٹ و بی خضو بھی يف عليم تعاكمات بصرة الالبادمراة الشفاسي مرقضانيف من مودي رُّهُ مْوَانِ مِنْ كَلِيمِوْما بِيتْهَا كِوَامِ مُرَّرُوا بِيجِسِكِوْنِتُ **وَلَ**َوْلِوْ بُرِمِينِ بِبِيتِ مِنْجِي شكائح تتعام طيب اندرخة نباسو فجوه لاولدرفا كراوس كم مشيروزا وس ور*شا* وورزگ شا ولالق دفای*ق حل مین سے ہ*ونے بشهرين جارى تقداب ممرشا وفوت مرد حيكا ہے اوسكا لایق فرز ندعالم شاه طبابت کرتا ہے اگرج نوجوان ہے گر تدبر سرا نہ سے تعاد یا تے من حکیم*غنایت شا ہی مین کا دہو تا جا کم شاہ ہی کا ال* طب م ملی ودلا ورحلی صعبی کے عمر خاندان مکیمرولی شا ه به به دلی شاه بسکسی عبدین مهاحب کار بخرمیشا لیراس کے بیس مانج سے کئے حافر ہوتی بھی معرائے ورہا م

سکی توقیر تھی اُخرعمر من مہا راجر ممون کے اسکو ملانبا اور فرمی عزت کی ا**ب اسکا** بلیا مست شا هموج د ہے ولی شاہ کے تمیز ەن دىولان كېيىب سېچ كېرېزگى شا د بوسكى قت مىڭ بودىرى خىس بارجمور ببس ملازم مهى-اسكالالق فرزند مخيع *ى لاہور مین طبا بت کرنا کہتے آو می نہا ب*ت فلیش وفٹیر لى رئى موهلى لاموتر نامى طبيبون يېنى يى فم مكبرت ومعتمان بداك بزرگ ولمي كيشا هي طهاكي اولا دمستي ريبوا امرائ وربا رخاندائ جددنيانا تفدودلوا فالوكرة متواكبه وسكامها ليمنو علبنيان لاستومرين أثنجاري بدن مينكبرلاسوكم اعلياطها ميشيح شارتبلوتها مازوضل مرزيمكم ت بنی کا بنیا هام مرامشرو کا او دان رگیا اُسک ان شاگرا وطيبيب مراكب م كاعرق وثرت ومعبو وبيصفعت ابنولوبا پارکشا هراو مراه او سے خریر ترمای کماراری ادوات سرده دواعده موتی برگم

لا بوك واكثروني مذكره لرُّواکٹری سکرون کے وقت باکل زنتہا عرف بڑاج لوگ براہم ن مرگبابگلاب دین اس کابها بی جراحی منبین کرآنشندو ا يك نامي برلع مهوا و بهبي اب مركبا بيته الام الدين مثيا فهس كالحامريا :

سپنال *طاتے اورمف*ت دوائی مانے حراحي كي اب كيجه ، توفير ښين سب بن واکٹران موجودہ لاہورسے بڑے عبدہ دارہ پور مین ڈاکٹر برؤ ن ب ورسكريون صاحبي والاصاح يستيفن صاحب بها دربين. ماحب بہی اسی زمرے بین سے تبے و م^{وک کی}اء مین مرکئے ولیی ڈاکڑون میں سے خان بہا ڈرڈاکٹر رصم خان ومحرحسین خان و لالدبرح لال واميرشاه وبوثري خان من رحيم خان اكفاضل احل هيب 'نصانیف کنبره مثل طب رحبی وغیره مین *ایک علمی رساله بحرحک*ت بهی شایع ہونا ہوان کے علاوہ اور داکٹر دبسی شل حاکم الدین وعبالحسید و کالے خان وامیر بخش واحدشاہ خان وکشین سنگہ ولسیہ علی نناہ نہایت لابني واکثر لا ہدر میں میں ان میں سے اب حاکم الدین توفوت ہوگیا ہے اور بدعلی شاہ آسام کو جالاً گیا ہے ، مرلا ىبورصە پەبنجاب كا دارانحكومت دھاكم نشبن ہو بُری گچېري ا ورد فه ں حکی خیاب لفٹننٹ گورنر ہا درا ورکنکے سکر ٹریون کی جے اس محکمہ کی ، الحت مين عوسرى كجرى مناتشل كمشيز بها ورحاكم كلك بنحاب وعدارى من قطع فيصله كرنے مين كمشنر بان صوبہ بنجاب كا إسلاسي مدمن ہواہوخوں کے مقدات من سی محکم سے منطوری دیگا تی باتی ہرچو تھے تھے کہ کشنری اس محکہ سے انخت بین اضالع لا ہورو برور پورگوجرا نواله مین اور صاحب کشنر عکومت کرنے مین - بانچوین

وكلك لوي مين حاكه بالصنبار مير وصرف دبواني منفدما ت كے نصيف كا اختيار " مف كام كرام وسبوم محصبل جونبان جاره محص لون من بهی ایک ایک عصیلدارا ورایک آ ومبن فنهر مين انربري محسشه ويكون كالمحكمه عليودوسي يمعبسط ئے میکوکس *چارہندوا ورجا رسلان مبن*، سے مول سنگه و دبوان داس مل و لاله بهگوانداس خلف و بوار رقمرالدين ونواب عبدإلمجيه خان مذناني وتسغ سندسي خان مين نك بالتافيصل ببوتيمين وومحسريث بربيثضنه من اور دونو كي تحويز وصوا بديد سرايك مفدمه كالصد بهوگها بوا ورشنخ رحیم محش سو دا محكمه الكيني بربز لدنث اسك *ى ہرائات مہينے بين ہوتی ہوجو* رون کی ہے سے تصفیہ پاتے مین سا

بهن وممهان معزرصاحب وشركت سيزندنط يوليبون امبورة وبزن ومان بها درمحد ركت على حان سالف أ عال متین خوار و سطیمول سنگرو د بوان دسمل و نواب نوازش علی خان رالدين وبواب عبدالمجيد خان وتبيح سنديب حان وبندت ركهي كبش ولاا بكوانداس ولاله گوبندرام وبهوا نبداس ولاله در كايرشاد وبهاكي مېياسنگ مِنس*تی چراغ الدین ویندت جنار دین و ملک بسو وکو یم غبش قهمیکه دار*- **و** پرفصنل شاہ و تینیخ نا کے بمش وغیرہ میں تنکی رائے ہرا کہ تجومزوہ مین بی جاتی م دمیری مبراکشراد قات بدلتے رہنے مین انکی حکمه اور حدمیر منزمبر کی دعاباكى مضامندى سيمفر بهونفيين بامحكمه لولبين شهرك فوحدارى انشظام ليؤمفررسي اسبين افسراعلى صاحب وستركث سيرنكرنث يولبيس مين اور عله بولىس مخ نئے ماتحت ہو ایک ویٹی انسیکٹر لا ہور کی کوتوالی مبن کوتوال كاكام دبتا موابك اركلى مين ا ورايك جي سنشون جنف محشريط بها ورسم ىن منفام يا نېرىفرىيى بىرونى تهانجات بىن بىي دىئى اسكىئىرىغى رمىن ھاھ نه را بور کانوتوال سکهون کیوفت سالهاسال خدا بخش ککے زئی رہا انگرزی پر مین بهتی مادم اخیراس نے کوتوالی کی- میررام زامن و محدوقا ومهدی بن عير وسنين مملف كام رك ربواب جندسال سي سروار جندامنك تقررب فصر بنهامين لابن الريارنيكنا مفهيم وذكي دمي وعاكورعايا دونواس وترمين لامو كےروساكا دلر م شهر که نامی روسا ساحب خاندان مینه حكام وفت كرني بن بندور أيبون بين سے راج بر مس شكه جا تشييز

خانبوال سنكربين أسكابه شانسر دارمبكوان سنكرآ نريري مجشربث اب ا باداجة بيجاسنكه مبن نداجعدارخوشعال سنكه كابرادرزا ده مهاراجيجيت سنك برا بالبان دربارمین مفرر سواسر کارانگرمزی سے آسرم و4 بزار دیے کی مآلہ تقرب وله وكرضلع كروسبوره مبن علاقه فبالدام كوحاكر بين مكم حائدًا دو حاكير برقابض فأمثيا جوعط راحركه الباركا نوكرنها حسالطله ثهار احديج اجهف أسنى بثرى خاطركي اوردبواني كاخطاب بمتنافوي دفراي

ت العراس نے نہابت غرت سے سا تبدیسر کی تسکے بعد د بوان اجود میا كابثيا فوح كا ديوان بنا اوژنا الفراص سلطنت سكهي خدمات لايفذا بجاه وبنارا اكريزى عهدمبن أزيرى مبشريك بنا اورديوان بيخنا نهدأتك بيثط اری کاعهده ملا ابهی وبوان اجود بهبا برشا در نده نها که د بوان بنزقي باكر كشراس شنث كمشنز لا مور بهوا كرجب كُسكي نبد ملي لاستورافراً ہوگئی تواس نے نیا ہا کہ ہار مٹیام مجسے عبی درسے اور میٹے سے متعفا دا) جو دہیا برشا د محیلہ مین مرکبا۔ اینے اب کی وفات کے بعد ان بجناننه انربری مشنث کمننه لا بوزنفر رموا اورکئی سال اس کام عام دیا آخر جوالاحی کے درشن کوگیا اوراُسی جگیسفند کی بها ری سے مرگ ت صاحب مرون نهارسکی حکب^م بوفث الهكاركيمري كمفنها بتنوش وخورم نهواب أسكا فرزند دلبند دبوان ر ما ننه ابني والد كي طرح نهات خليق وليئيق نوحوان موجود ہے 🛊 🗸 ینا نانهه به بزرگ بهی خاندان *امر کشمیکواچینم و حراغ* نها پیطه ولمی مین نوکرته و المار من سکو دیوان گرنگارام نے لاہور کملا یا دفتر ببن ملازم کرایار ف سكا بُربِنهَاكِيالاً عِن مها احد نے سكو ديواني كاخطاب بخشالك, وفتركاف بنا بإجاكيدين مختبن ادارت ك ورجه ك بيونحا يا اخرسلطنت سكهي كالمسك دِیوا نی کا خطاب ^مال رہا سر *کا رانگرزی نے بکمال غیابت و ملو*فی معن ص خبرخوابي اسكواجكي كاخطاب وماكلا نوركا علانفه جأكير مير بنجنة آخر شحثا مین مرکبا اسکے رویٹے ہوئے ایک دیوان امرنا تہ اکمری نخلصہ ج الك نبي يتبخصتاع وصاحب علم نها ديوا ناكبري اسكي بصنف كي برؤ كنا بووبوأسكا بثبارام انتبخلص اصغري النشراب شنث كشنريج

وسهرا بيثاراجه وينانانه كانرنجن انتهة بوجوعالم وفاضل وشاعرسي ينثت ويوان لرنانهکشمیری بندتون کے خاران میں اکم طامور کروائے روشن طبع صاحہ بتى امير راجه وينا ما تنبه كابهنوى نها دربار لامورس خطاب ديواني كايا يا بكارا گمرنزى كبيفت سالها سال آنربرى مستحربيث ربأ أسكايشا بريم مانندسالها نشرف علالت ضلع لامبودر إاب نيشن يأنابهو ووسرا مثيا شؤا نهمنت فأشخله شاعرولاین ورارهمون مین نوکرسے - ولیبی رئوسانسنی دیوان زنن جن^{واژم} والدمهارا جدرنميت سنكريح دربارمين حضور توبيس منثي نها وارثبي والبخطاء بهى اسكومها راجرس الماتها بيليهكا باليكرم جندمها راجد كى خدمت توكر بوا أسك *چار بیشی ہوئے ایک دبوا*ن مار چند جوشش ثائع بین مرکھا دوم نگل سین کو شکاع مين فوت بهواسبوم وبوان زن چندهس نصلت داع مين وفات يا لي -جبارم لالدهرنا مداس جوزنده وحبات بهح دبوان زنن حيند كوعات كابهت شق نها عالبنتان حبلي شهر بين تعربه كى سيس و ألاب دباغ وشواله بيرون دروار ه نناه عالمی بنوای *اسکی اولا دبین کاله بهگوانداس وروپ چیند و مرکت را* ه ننن فرزندر مندین انبین سے بھوانداس فہسرخاندان و آنربری مجشرے و باپ کی جگه بر و بوان رتن چند کی توقنر سر کارانگریزی کیپوفت بهت نهی آزر محیط بیگیا بدہ اُسکو علل نہا ہیگوا نداس اُسکے بڑے بیٹے نے ایکٹالیشا ن مہاکر دوارہ بالحجنوني كمأرب بربنوا بالبحولابق ديدعارت بوغاندان بهالي صاحبا *لات مهاراجه رنحی*ت سنگه کسوفت <u>سیم عزر حالاً آنا به</u> مورث اعلے اسکابها کی بلا قاسنگەنماھنے گُورُوندىنگە كىلانىدىك يائى بى كىكىنىن بىينى نىھ بىك بىلائى ننى رام دوسرابهائى سهائى تسسرابهائى مولك رام يزمنو خدايرت عابدو ا بدت ببرب ی ام کے دویتے بہائی مزام دیہائی مرہوب ہوئے پھر بھائی

والح كيتين بيشاك ببال كانه مله جوسماع بالأراحب أكما بر**گوبال وبها کی نندگوبال ب**و باببائي رام سنكه كاأمتذارهان راستكه وزرك عهدمن سي و زون اورسر کارلام سرتها وبها وبرنطاندان كي عزت مركا لأكرنه ي كرني بوا ولا بيور عارباته مام دیا جیستی مین سکوائر پری س

بده سرکارسے الآخرا السف اعلی اسی سال بین مرکیا + عیها ؤ رویوان و سل میشاوری خاندان مین به رئیس نهایت فه رِت لا ہورمین رہناہی سرکا رانگریزی کیونت اعلے اعلی شرث لا ہور ترم بہاؤر و دیوانی دونوخطاب سکوسر کارسے عایت ہوئی من 🕏 ن نئية م**رسودات** مورث اعلى س خامان كايندت برجروج نهاجوطس كا بن مرگیا اُسکا بدیا پنڈت مرسوون ہوا *چیتا فی لیے بین مرگیا اُسکے عاریث*ے سو سرا بالكشن ميبرا سركشن جوتها ويوبدت يرشا ويهط يهل ها الجدرنجين سنگيم ورا رمين مرح ماج بلايا كياجب وه مركبيا تويينگرت و گرن با یہ کی مگر یا**ط پر جاکرا** تار ہاجو نکہ میشخص سنسکرت کے عل_م می^ن استاد ويكانه أفاق نهاروز بروز أسكي ترفي ببوني كمئي لاكبون روييه اسكي معرفت يرات بوكر سيمنون كو ديا جاماتها أسكا مثيا ينثثت را د اكتنن راجه سرا سنكه كا اُستا و ښامها اِ جه دليب گُلُ کوبهي نعليم دي نو ښرار نوسوينيس وفيه کي جاً اُ بِنْدُت مرسودن كو والزارتهي او را كالكون فلحه كورستكرنسالاً بعدنسالاً معا فنها ندت مرسودن كالخيرعر بين مينون برمه ميثوق كم سالته تنازع رااسك لدائس نے کُل جا مُدا دیع و دامی جاگیرے دیوبدت پر نتا داہینے چوٹے بیٹے د جودوسرى زوجى نبابه كردى تهى - راد اكش اسكا بيا فاندان كا چراغ ہواکہ مام پنجاب مین علم مین بھٹل نہا سرکارانگریزی میں ہی کئی ڈ^و تهی اورچیف بینشت کاخطاب کال نها بندت راو باکشن کالؤ کابشد تا رکه کیتی ا بنی ایس کی طرح جامع اوصاف حمیده بهوا ورسر کارسے عہدة آ نزیری مجشر ب كالمسكوحاصل وكشورى لال مك كراكب بشا موا- بالكش كاموس لالر

رموین ال سے وہ بشیر سوبن لال اور رام لال ہوئے برکشن بیلاشدہ مین يا امزاتهه اسكابئيا مواديو بدت پرنتا و كابئيا ورگاوت پرشا ديوخاند ان نشى بېڭىڭ راھى بخىنى بېگت رام بىلى رام كا بىيا سركارمها رام زىجىيت ساگ ه در ارمین تام فیط بیاده کامنتی تهادم دربارمین سکوفرا رسین السامل نها اسکے بین دان اور مجنشش کا کیمہ اندازہ نہا ہزارون رویبیہ خیرات کئے جاتے تهی گرانخزعرمین اسکا کام بریم و دریم هوگیا باعث به مهواکوشت ام به میرجب حان لارنس فالمقام رزيرُن طلا بورُقرر بوئے تو انہوں نے اس ماب طلب کیا اس نے حساب دینے بین بہت **لبت دمل** کما اسواسط جاكيصبط بهوئي اورعبده سيمعطل بواحب حساب مين بهوا تويائح لاكه ويبه باقى نكا گرائس مين سے افسرون كے ومربہت رويبة نها خاص اینکے ذمہ نکلاوہ اواکیا گیا ابنی جاگیرواگزار نبین ہوئی تبی ینجاب کا لک سرکارنے ضبط کرلیاضبھی سے بعد سرکارا کر مری کی س اسكاكيم حتى نابت نبوا كرحيث كشنرصاح يخي إره سوروي بهكي ج حات نیش مزرکردی آخر مصلا الدع مین مرکباتوو و میشن بی صبط موکنی ابالاجمعيت لاك أسكا بياموجود ب كرمان نشين وسكاراس بزيك كي يادكا ديك عاليفان شعاله الهورمين موج ويصبكا فكرتح رموكا 4 ا بورك مزز دولتندان ا ورببك دارون سن س ميلارام بوسركارا كمرى عبدمین اس فے شبکہ داری مے کام سے دولت وعزت عاصل کی راے کا خطاب سرکا سے بیا اس میں گھ وارکے بان بڑی تجارت لکوی کی ہوتی ہے الكون رويغ مح تهيكي يدر بلوك كم محكيت لبنام واورتغزق فيكي بي بهت سے بین جنا بخرست شد، مین اسلے بیٹهان کوٹ کی ربیوسے سٹرک کا شیکہ کئ

ا العجوب**اتغاق کروی صاحب کے لیا آ**ومی منتدل مزام عوش ملبع۔ ے **چندیاتخ**ض مبی میں ہیکہ دارون وہ ولنمندان شہرلا ہورسے آ يت بومننظرل جبل لاسور کی مهیکه داری اسکا ت جاتى سى سارى عان كالبيك بنكراني ولف كما ليسيكي إس لمان رؤسائے تنہرلا ہور پ**ومِن فِي ا**نتابِرُافَا مُدان نواب على رضا خات بن بدايت خان بن على بن نوروز على مان كابلي قز لباش كابويه بزرگ خبرخواه نك ملال و ر کارائریزی کا نہاجب تمریزی فیے شاہ شبل کے ساننہ وسے شاہ مین کام مین پنجی تو ملی رمنا فان رئیس کابل بطے گماشته کسریٹ کامفر مہوا اور ضعات شابسته بجالاتا رإمن بعدجب كابل مين مفسده مواا ورانكر نري فجرج مماصب من المئي نويد فوج كورسدا وركيرا الربينيا مارباحب مبم صاحبات اورصاحب لوگ اسپرسوکے توعلی رضاحان کے انکی آسا بیش مے۔ بهم ببنجائ محدثنا وخان محافظ كو بانسوريد الهوار وبناكيا أسك عمله برارون روید رشوت کے دیئے اکمے ندوسًا نی سیاہی کو علام کی فہ . إنى دلوا في جب كرزى في ووباره كابل مين بنجي اورمواكر فاك أكبرا بدى مزارە من مىي ئى قۇشۇرنسان بزارە كوردىسە دىك بنان من نه لي جائين اورصائح محدمان محافظ كوبه بالكرقيدى بخل ئاورجزل إلك صاحب كي فيح زل بالک صاحب فیج برحک گرے کو آگی بر او علی رہ مرداران فرنساش كوسا عهد دالاا او دوه محد أكبرخان مصطبحا مو گئے حب اگریز کابل سے وہس آئ و تعلے رصا خان ہی وان جو وَا

ه کرلی سکانات گرا دیئے پیرحب امین سکہان وسر کا را قلمبزی کے یراینی بهائیون ادرسا تهرسوارون کے سابتدا تگریزی فیے کے سابتہ ہم *لاک اطائی مین واد شجاعت و بتا ربا تعلیم شایع مین بیرلارنس مصاحب ب*ها مانه كالكره اوكمني كمعسده مين وتمنون عصار الراست ليع قهم المام كم مفسده مين آسك ابيف خوام زاوى تثيير محد طان كوسوسوار م سابندا گرزی فوج کے ساتند کرویاست شائد اگریز محمنسده مین است لک رسال وارون كازير كام ورضافان وتقى خان كى سركاركو دياس رساله كى برتى مین اس نے سرکارے روسی مانگار بنی کرہ معینرے کرکے یہ خدست اوا کی ائس رسالىنے دىلى دغير وشهرون كى جنگون بين بْرى بِمِي فيرتبين كبين ، فرض کہ بعوض ان خدمات کے روزافزون ھنایت سرکار کی اسکے حال ہ ہوئی کا بلسے آنے کے وقت آ نہدسورویید ما موا رسکومیشن ملی ہی مف مصرائے کے بعد میں ویبات کی تعلقہ داری بٹرائے مکا ور میں ہوا وونبرار روبيه نقدمنين قراريا كي عبده آنريرى مجشريتي لابور كالمائلك ثليم بین نوابی کاخطاب مرحمت سوا آخرجو ن<u>یم ۹ میای</u> بین فوت موا^ر اسكى كريلا مطابيجي كمئي على رضاحان كمية يحيية من لايت كار فرز ندمين أكم نوارش على غان دوم ا صرطيفان سيوم نت**ار على خا**ك آورش على ما إمراه جارح لارنس صلحب كرسوفت تباجب سروا بيترسنگ انگاری وابي مسده برياكيا بهت سارساب ورمكان أسكاجوينا ورمين نهار شافت الكربزون كى ضايع مواباك مرف كے بعدوہ فائتفام اب كامالكيانوالي كاخطاب بسنور با أنريري مسشرب لا بهور كا قرار ايا - ووسريي أصر مليفا

شنى كاعهده ملا- شارعلى خان الماك تختهفا مومنهام ائع مین انزیری سننگ کشنری سے مما زم وکرنفرر ہوا افسوس بإركبه كهمبه واقع ضلع لامور لقدمينن كي عوض مين اس ه ولئے سرکارسے عطا ہوئی ملیت بہی ملی جمع سرکار یسی معاف ہوئی وركها كماكه إنفعل اس جائدا وكآفا بعن نواب نواز فش على خان رس نا صرعلی خان أسك بعد جولاین موكا قابض وسر پرست تقربه گا ورش كل خاملان كى اُسك ذمه ہو كى حيا نيد نوارش على خان مے اُس ركبة بخوبي اوكبابي ببث سے كاؤن بسائے مين عالبننان كومسان سجدين المم باژے بنوائے مین زمیندارون کونهایت آسوده رکہا بهوا مونواب نوارش علی خان د و بار**چ کو گیا کر بلاعطه کی زیارت کی اس کارخ**یرمین بهتا روييه صرف كيا 4. يه خاندان شبعه ندست عشره محرم مين دس روز كاكمولجان تعزيه وارى بوتى بخشب وروذ كلف كهانئ تقسيم بوتنج بين تنی شید ندمب والون کوراترفشیم برقاب، بد ساتوین وم کومهدی ن جونوگ علم نکالنے مین سبلسکے کمر بیجاتے مین فی کس ایک روسیہ وس روسیة ک به رئیس ندر دنیا برعرض برایک برس دس برار روسیه " م روییه اسکاخرچ نهبن مونا **+ دومراخا** ندان فقیرصاحبان یه خانه بهي مهار ورنحيت سنگرك عبدست مغرز و كرم جاآ انا ہم نينون بهائي فغ من نبي ا فنار صريح زياده نبا الكي كبرتها خانه و مدرسه جاري نبا ا خت تعليم بإنتے نبے مورث (علے إِنكا فلام شا و نها اُسكا بيٹاغلام نجی الاپن يشيراً أي عزيز الدين جوهيم ثاير مين مركبيا - ووسترا امام الدين ج

ك العمين فوت موارتيسانورالدين ويُطَّ اليومبن دفات يأكم إغراله لے جهد بيٹے۔ 'مادرالدين دفغل الدين بشاہ دين جراغ دين مجال الدين نه معالینشنواروسه مشرار. ورکن الدین ۱ رن مین سی چراغ رب صاحب اولاد مواصك بالنح بشي تف سرح الدين يشهواردين -مانوا زدبن بخبب الدبن جسين لدبن يسراج الدمر كرنين برصاحب لادنشا ا بروزالدبرافي دسلطا ث الدبن أسك مبشے تهيے سارح الدبر بريابت بها وليه وروز بريم مِوا اوروبان مِعَلْ مِوا يُفقبرا لا مالدين كي ولا دمين سين الديور أما لي يعيم معرالا سے جمیل لدین ہوئے فقر لؤرالدین کے چا ربٹے ہوئے ایک المہوالدین بحامثيا بذبها ردبن جوان فوت موا بيعض يتك محضيلدارتها بهاكتماآ مندارم دوسراشمس لدبن أنكرزي عمداري من بيلي به نصيلدار سوابيراسنے نوكري جيوڙدي او بيفن ريگذار وكراز اور آزير سي بشرشی لا ہور کاعدد مکبال ایا نداری انجام دیا بیتخص صاحب ون وخلبق البيانتها كرشام شھے مند وسلمان س كے اخلاق حميدوا وصا میندید و کے ثناخوان تھے ہتبخص *تا کیا ہو مین مرکبا اورنٹن بلتے ہو*ڑ ، مستنث دوم زبن العابدين مليندرسيوم شها بالدبر ون ابنے باب کی طرح خلیق ولمیے آومی میں بتیسار بٹیا نورالد ہرج وتمرالد ہ ي محبر مل بينحض بمي فقير تقميه الدين كي طرح نهابت نه مال الدين سوئي جويفاحفيط الدير محصيدا *رح* ئ چزت سلهی دربا رمین سبت تحقی *علاقه د و ابدسبت خ*الند برایمی نظامت ^م ورث اعلى الخامشيخ أحبلا نضاأسكي مثيرتيني غلامجح إلدين

فيخ الم مالدين جوبد دفات بالب فت مركاص ديم قرر موااور القلاص سرکا رانگرندی ہے ہیکولوالی حنطا کے فیا پیچھے کیا ہوم بملام محبوت كالى موجود بسيحوآ دمى لالق اورشاع ب ر ، ہلیا تی سیخاندان قدیم سے ذمی غرث جیاا آہے پہلے ن س خاران کے بڑک شہر فن نا رہے جاکم تھی مشاہ مندوشا وار او نفدائكا دوسًا نهرًنا وُنهَا شا دمندائلوم نه يا لي ن فنذع را ورشاه ابرائكامًا فندنا زلكها كمرنف بتحرشاه جيبان بإدشا وتصاحب مبدمين افتذاراتكا ورباطمت ن بہت تباحب اڈا ب ملی مروان خان نے فند کا رکا فائنگر ہوا کے جوا ہے کر دیا اُنہ فادشاہ کیے صوبہ ملتان اِن کی حکومت میں دیا۔ ہاتپ سے بد فرمان فرمائے متا بہت کرد ہائے جہائج نواب زا بدخافی مینان وغيرهِ البيني وفت مبري تنقل حاكم ملنا كئي ہے اُسنین سے نوات جاع خان ب اس خا زوا**ن کا ہے جینے ق**صبہ شیاع ا با ڈایا دکیا اس کم ت كيلب لواب طفرخان حائشين موا بدامبركهال بها درمندس الضاف بیندها دار وجهدهٔ که پیدهاخه ایب تی وعباد ت بین شب ور وز سرگر مربش ے احتاع کے ساتنہ ہرج کرنے کوالیے وفت مین کیا کہ مندوشان کے سبكا بني رنان مكن نه نها لاكهون روي ُ سنے ج كے كام من هون كئے یکے ونٹ مہارا مرتجب سنگہ اب درہے صلے ملمان مبرکئے اور م*راکب صلح*

ب نواب مُلَكُ كما توشها وت كا ون رومي اواب سے ليار ا احر حري بن جد بهن كرمفامل مواهبت مصلهون كونهه نبغ كركے خو د بهي مع ياسح فرزرك ندمے تنهد مبوااس بررگ کے آتھ بیٹے ہو۔ سرفرازہ منوازخان منبازخان حنى نوازخان ـ شهدازخان - مبريا زخان غرازخان ٔ انمین پانسے نئے 'ٹو والدیزر گواریے سانبہ شہادت پائی اور آخرن رمن اپ کے یار کاب رہر *سرفرازخان و ذوالفقارخان ومیربازخان* رسي انببن مصر فرازخان و ذوالفقا رخان نولا مورمبن أكرفها مزيرسط ربازخان مها وليوركوجلاكيا نواب سنوازخان كمال اغراز واكرام لامؤ بإم ندبررا بتنخص نهابت نيك طبينت ويخي وصاحب علمرونصنل نهعا. نيى شعرنها ببت عده كهنا نهااسكه فرزندان دلبند فبروز الدبن خاق جمدعه لجأ اكبرعلى خان وتناه ولى خان موئے بيرفيروزالدين خان كابليا خاسم عليخا وبأشم عليغان وصاوق على خان وشمشير عبنحان بهوئئ يهزؤاسه عليغان كابثيا نظم **على خان ا**ورصا وق على خان كابيثا بركت عليغان - نواب فوالفقاغا وبيثيه عبدالنانق خان وجها نكيرخان ومحدخان وككزارخان واحربارخا وحبدرخان ومحبوب خان ہوئے احد بارخان کے بیٹے محراکرخان و غيابت البدغان من- لواب عبدالمحديفان بن سبنوا زخان خور دسالي كرعم مین لامبورمین آیاسا به عاطفت الهی مین برورش یا کی علوم عربی و فارسی ب مین تحصیل کے مارح برمینجا تام خاندان سے بڑہ کے عزت جا کہ ہا۔ بزرگ کواب تمام خاندان کاچراغ کها جائے نوبجا ہو حکام وفت میکا کمال لحاظہ ا دب کرنے مین عهد دا مزر می مجشر علی و آنربری مشنط مع اختدام میشر بیٹی سکو جار وأوى ثبايت لايق وفرى فرت ومخيروفيض بخش خوش مزايه سكيز زنده دل زائر

فى روز دروارك بررسام حدرارويكى ادويات الكرزى ورسى ن کوانویات نفسیمر گیاموعارن کاننوف بهی اس بازخان كى اولا دانېك بها وليورمين فيام مذبريني - بېرغاندان موجووه لايو ا**ن میرسلطان شبیکه داراس خص**ے سرکارانگریزی عبدین مبیکه داری ن چىل كى سكهون كىيۇنت صايون نىآيا تىما نگرىزى عهد مە سے لاکہون رویب کما یااگر جیا اخواندہ وامی حض نہا گربخت یا دربہے سرکاری لین *ایک عد*ه وعالیشان سر و بازارانی یا دگاره در گیا اجبور بین بب ن خرر وکمی آ دو غیرن وخیانت اید کاران خائن و عاین کے خار کارخا ندائسکا لیا نمام حاکما دکئی لاکہدرویے کومها راجھون سے پاس رین ہوگئی کم*ل قرضخ*وا من وروييدمها زجه سے ولوايا گيا اور پانسور وي ماسوار جا ندا وي آمدني مين أسك ره کے لئے مہاراجہ نے وینامنطور کیا اب آٹھ بیر گزرے میں کرمے سلطان مرکبا مى مثنا أكابا اوركوني منتظم موجو و زنها استسبت ما ندان برا د بوكيا 4 وتم تحبش بهبكه داريتنخص بيي لابهورشح مسلان دونتمندوت متباز بانى تهوا كم يحيم بمن و وم كرم نجز اب جم نجز ون موكّبا بوعيدالصاموك غِنْر بهی مهیکه کا کام_انجام دیتا ہوا دی تحل **و** رب چندسال ہوئے کہ سنمبر ہن فحط پڑگیا ہزار ہاقتط زوہ سنمبری بنیا میں ئے لا ہو رخاص مین صد ہاکشمیری مجالت را رآموجود ہوئے اس مفہم قومی و

ا ایکررنینے کے لئے بیخان دیا کہانے کا ہندور لتركشمهر رون كي حان سحكهٔي سركارانگر نرسي اس ہوکہ سرونی ا ما دی لا ہورگی شا ہ ہما یون کے عہد پسے شروع ہو گیا نسرف وشرق تهرآبا وبتوبا علاكرما هما تنك هرا برًا! دسوَّكِيا سَتِ يبلهُ لنكَّرْجان موج لنگا بولمَّا بي مظ المهام يحبى حرخواسي ودولت سكالئ سيه بهايون نب لمنان نفيضه ورمین آما با وشا دیے شکوحاکیر دی اورالاسورکے رہنے کی احار ن بجنے بھر جمہ خد ینے ہائی کے سکی حاکمہ بن بیجاب کا علاقہ تہا معلق کردی اس زَتْ شَابِي لامِورك بربرت جنوب يناالك محلةً با وكرليا اوراسي سكوت مجى ر*ىرخ*ىنياركى يىمجايەلاركى تادى *رىفع فىرگەسے گ*وننىەنتىلارمغرت باونها گىذر نگرخان ومرکما نا مرنهااس محله من شری حو لمبان اعدم کانات بیخند کنگرخان وأسكى اولاونيه منوائه فإوا ورصد بإسال اسيرفائض ومتصرف ريجاخير سلطنية چغتا کئ کہیں بھلے آبا در ہاجب سلطنت چغائ آبی رہی توسکہی اور درابنون کی عارت ہو بيرمحكه أميزاكيا أمكى آبا ديون بيت ابكسي كامام ونشان نبيين بيومها اجرنجبية سنكر تمير ہان ختت فروش نے اُن دیوار ون کو بہنے دبنیاد سے نکال لیم

ب ماحبان عالبتان كي كوئبيان مي موئيمين مه ازكروش ووران كاسب ينين كاسم جنان مدازانقلاب آسان كاسعينين كاب ينان ٠ كحا سرع زرمز بك لشهو زوضع مربك برآبادى بيى ايك فمحاتنك والروني شهرالا سورستى حبكرايك بزرك بر كابل سے اگرا ما دكما نها مزائك بك گوت مغلون كى قوم مىن سے برورت ا وہ اسمین آبا در ہامن بعد*اُسکی اولا و* قابض ہو کی سلامی سلطنت کے انقراض ونت اس محلے کے خل کمال بھال بھان مقبیم رسخ غارت گرون سے انہہ سے کمہی بخوشا مدومنت كبهي برننوت كبهي بزورشعاعت يخفه رموجب لنكرخان كامحله حرسكي وبواربرلوارآباد تهااُجوط كيانوقوم لمويهي ولان سے الفکراس محامين آرسے اور ونو تومون نے ملکواس مگر کو عارات گرون کے مکوت بچائی رکہا اور لیسنی دوفرلق برئ شنرک ہوگئی بیرمب چالیسی تحطین لوگ سُاگ کر سان سے بھاگ گڑا ورکامات ہت سے عالی ہوگئی توارا مین لوگ تنفرق ہواصعات سے اٹھہ کر ہوان آگئی اور سہ تثىمن اقوام من شترك مولى انرقوم غل كاصرف منف راقب دارر لك كركوني كانه بيينامه بأكرونا ممركى ممبرو وشخط كے بغيرجا ئزگنا نہ جا با نهامها راجه رخبيت سنكيك وننت اس گا وُن مبن ملوحون کی قوم کا غلبہ ہو کیا مغل اورارا مین محکوم رہیے بلوحون میں بھے اچھے او می عزت لوگ مثل عرت خان وہو نے خان وہاور غان وشهاوت خان ووربام خان وفاسم حان وغيره بيدا سوكي جوسكهي سركا مبن ملازم نهء عبدالبدشا ذمام ابك بموجرابها صاحب بالمن فقربهوا جيكيالا سوكي علما وفضلامر بيرننواخبرسلطنت سكهي وابتدائي سلطنت انكرنزي بين سردارخان بل*وح ایسا ذی رعب معاحب حکومت اس کا وُن مین ہواجبکی ا طاعت* مین ېښې سکې يا د گاراېك پلته سجداب مک موجو د مېروه مرگه انو مليم کې فوم مير

دئیصاحب قبال نر با ارا بئین ربروست به<u>د گئے</u> اب بلوچون میسی صرف **آ**را واربرا ورسبالمبروارا رأبين مين اعلى لمبرواريبي نشأ دى ارائبين بهويب تنياب بون مين نقسم بوخاص مزنگ ک*يتن بني پيلےسے زيا دہ ہوگئي ہو- وو* بدالهدشاه سكوعبدالبدشاه لموح نيرآباوكرما نهاسخته فصهل ورمخة ين يبيوم فلعهم ما دوييني مرادحش الشهور ما د والائين ا دکی تهی حبکا بنیا نظام الدین تهیکه دارمود دین جهارم قلعه مهراریستی اگرچه ارامو نے مکرآ بادی تهی گرست بیلیمها نامرآبات نرکهان سیرن اُکرآ بار سوانها اسکتے نی ایکے نام سے شہور موکئے بیٹم تاج بورہ اسکوا کاشخص میں ماجا ہے آیا دیا اج مقر نها اور کی فرسنی کے اندر یو بیشتنی مربر ببرستی فوم ارابین کوت تبی *انگریزون کی*وون آبا دہوئی ہوجو خاص موضع سے جنو*ب شرف کے گو نصی تا* جوسمی کما المشہور بہو نگرے کے نام سی آبا وہوا ورسٹے پہلے وہی اس جگراگرا با وہ واسطه يسنى أسكة ام سيمشهور روكئي اس موضع من اجهيم جهوعلما وسعا موگزرے مین سکہی وفت مین سراچ الدین نام ایک بزرگ وفاصل و عابدیم ووسر بدالدنناه ذاهدى مسرسيمفني علام محدح بلوجون كئ سيرك الممنه وهعها بث كاكا زنے تبے اکثر بعار اُنکے معالمہ سے ایکے ہوجا نے جہار تمہان سا ون شاع پر شاع وم كالمورز نهامُسكينيا بي اشعارابيك منسهور من بينجم ميان فرمدشاع حدينيا كلح أمبن سي أسنا ونسا يسؤما بهواسي موضع كارعيف والابهي ينتنشيم فتي غلام ف ونتاء مامزرا نرمن مشهورسے اسی موضعہ کے رہننے والون مرسے ہے، بنک انہارہ کتابین نظرونتر لکہ جیکا ہے مثل خربیۃ الاصفیا و کنجید مروری و عره 4

محلموج دربابخاري يم عله لنگرخان کے محلے ہے ہرت فریب ایک علی گرامی محلة تها بیوی وڈی کا عله بهی اسکوکیت نهوا ورشری بی بی بانی محله کی زوجه کا خطاب نبااس منفام پرست پیلےسیدمیران ننا ہ نجاری صبکوموج دریا بہی کہنے تہے اکبریا دنیاہ ہے عهدمین اکرابا و مهوا بتبخص ایک بزرگ صاحب کرامت عابد زایدنها با دنداه نع کمال ارا دن دولاکہ رویے کی جاگیر درویشان خانقاہ سے خرچ کے لئے اُسکو دیے ہوئے تبے دوراس جاگیرین فصید ٹبالد داگزار تہاجبا کُسکا قیام رس مقام پرسوانو څرامحامداً با **د سرگیا اخیرسلط**نت حیفنا کی نات با در با آخبر *سکره* ن کی عار نه اور احدشابي حلون كبزنت أجراكيا باني محارسبيرج دربا كامفيره ابتفي بان موجود *ېواوراولا داس بزرگ کې کچه ا*ولا سور بين رښنې ېوا ورکيمه قصيه ښاله مين ^ديا م نیر ہمواس **محل کے وسطیبین اباقیہی مکلوڈ** صاحب بہا در لفٹنظ گورنر ہماو ا بن بنی ہوئی ہے اور کو ہذر میں شرکون میں اُکٹی ہے ۔ محايب حراغ بثنا وكبالاني يدمله سيدموح دريا بنارى كم مخط كي شرق كي سمت كواما ونهاسادات كبلاني

بمعايبي لا برركي امي كرامي معلون مين مصيني سمي ووان زميندار كوت والري

نے رسکوآیا دکیا تھا سیدعب الزاق کی جوایک بزرگ سیدموج دریا بخاری کے غون مین سے نها سے اول بیان *اکر سکو*نت پذیر ہواا *ور رونق آبادی کی* بُرُوكُنُ اخْيِرِ مِا طَنْتَ إِخْمَانُي كَالْسَكِي آبادى بْرِب اوج يرربي اسسبب ك خانقاه شاه عبدالرزاق يمي من كوائي نه كوني نبرگ ايساقيام يذيرر بهناجس سيم عَامِرَ انْدُوْمِصْ بِنْجِياْتِهَا بِمِلْمِ كَهِدِقْت بِي يَمِحَلِهِ عَارِت سِيرْجِيارٍ إِكَهُ كَا**ك** بْرُكُ عاجى محدسعة بدنام اسمين ربتياتها سكه بهي أسكالمحا طأبرت نهيجة باحدشاه وراني بعدفنغ مربشالا مدأبا توهاجي محسعيدني زيارت كوحاصر بهواا ورشابي بيرومحا مين سواسط مفركرد يأكدكوني غارت كرمحله يرؤت انداز بهوآخرجب حاجي محرسعبد مركبا نو گوجر سنگا كي خاس نے اس محله كولو ف كيسے جيانے كر ديا انسوقت كى عارات مين سيسے وروغنه مختذب عبدالرزاق كمي كاموجود بسيخبكوبارارا اركلي مين نبايركن كينته مين او رايك بيخ تدمسه حوسيدي بالزراني كئه احاطرت اندرتهي مها راحيرتيت مثلًا ئے وہ ننامقبرہ اور سجد رو لو مین باروت _{خبر}ی ریتی تبی اور سجد کے صحن من لو ا آمينے گولې نانخنهو زگرنزون کيونت مقبره وسيمدخالي سوا اورسکوٹ بنا پاکياچيذ سال ساحیان انگرز بنین کهاناکها نے رہوجب امار کلی سے جہاونی فوج کرمیانم ید کئے توسعدومفیرہ منتی مجمالدین کہیا دارگوشت نے سرکارے لے لیا مسجانے اُس نے ازمیرنو مرث کے آبا وگردیامنفیرہ مین ہی فیرینا دی گئی میسرا حاطہ مزار حاجى محرسعة يداتيك موجو وبرح بسهين حاجي معروح كي قبرست بيراحا حدبهت بطرا ہے اور در دازہ آبد و رفت مغرب کی سمت کو ، ۱۰ سين اه ننه ف كامحا

یمحله بهانی وروازے کے امرآ اِ دنها بهائی دروازے سے کیکرضلع لامبورگی کچری وبرفیط نیمان کی آبادی نہی شاہ نشرف جوا کہ عالم عامل خص نہا اور ہزار دن

وگر اسکے مربذ نبواس محایہ کا بانی نہا اسکی رندگی مین اس محلہ کی آبادی نہایت ا جبه پررسی ایک علیشان سعبد سخ بندادمی او رتنفبره بخشه سی اینی رندگی مین بلولا آخر فایٹ گرون کی باربار غارت گری سے پیرام ڈاکیا گیرنفیر ہ وسیحد کی عمارت مبتنو فابمرسى جب مهاراحه رنعيت سنكه كى سلطنت كا وفت أيا اورشهر كے كُروكرونية خندتی بننے لگی ور ووسرے وروازے بنوائے گئے توضر ورت ہوئی کر بہائی ورواز سے باسرے دروازے کے آگے کہلا ہوامیدان ہواسکتے وہ سنگین سجدا ورنفرہ ، ونوگروادیکے گئے بڑی شکل سے پیمارت گری اور شاہ شرف کی فاشکا صندات نملوا كرفظ برغر زالدين كي معرفت احاطه مزارعا جي محرسعيد مين نفام وولا والأري وثالا كيا ورمهارا جبرتم حكم سيحيق ساجيزتر ونجنة أسيربنا وباكباجواب كأج جؤد ائس جدوم تفر*ی نی*نه منیا دین اب بهی بها تی در وار کے امریکے مبدان مین نظراتی میں ۴ یہ امات شہورومعروف محایالا ہورہے بسرونی محلون میں سے نہا آیا دی اسکی نہایت بارونق نبى لاكهون رويه كى عارت كى حويليان بڑے بڑے سا ہو كارون ومالاُرو لی اُسین نهین است کلهی محا کبلا با نها بیمحلهاس بیموقع سرا باد تهاجها ن وثهى كرنبل ہال صاحب ٔ وظی كمنشهٔ سابن لا ہورا وروه میدان ہو جہان ابگر ہا لمطنت كيوفت حب عارت كالإزاركرم سواتواس محلة لو*گ کی* توسمت جمه ن *۷ اگ گئ*ا اور کی لا سور کے حصار کیے اندر جارہ کا ورجہ وجو در نبی کورش ون نے سے اول غارت کیامہا راجہ رنجیت سنگر کوفت ح مننت فروشون نے *سکے گہرون کی بنیادون کو کہو* دانو *کنز* وفینے نیکے ہمت ہوم مها ججعه ارنوشخال سنگه کا ابک لیکار نها اورموضع مزنگ اجهره اسکهٔ دیکه ین نهاائس نے اس حکداینا باغ بنوایا اور زمین صاف کرائی تورسکوم پزاہی

رویے کا ببراہوا ایک دیگیر النہا الریری جب علداری ہوئی توسمی حاکم ہمت کے یرتبے نے وہ باغ محد سلطان مہیکہ وارسے پاس فروخت کرویا محرسلطان نے اسی عُله کوئمی بنوالی جواب ال صاحب کی کوئمی شیرورسے + درگامی شاه کامحله يمحلذبهي لامبوركي سروني آبادى مرتكهي محليست نسمت شرف بغاصله كك بارار كه آبا وزنها بالمحكاكولي نشان باتى منيين صرف ايك مزارتناه وركابي كاباتى س جوسرراه بجانب شرق وافع ہم بہ نشاہ درگاہی فادر پیسلسلہ کا ایک نقیرعابد و زا برتها سکی خانقاہ کے احاطہ کے اندرایک چاہ نہاچو کم اکثر اہل حاجت ہی بررگ کے پاس حاضر ہوتہ تھے ایک روزایک عورت اپنی خور دسال بجہ کولیکر در گاہی شاہ کے اس آئی اورومن کی کہ کو انی وانے کی بماری ہوینی برا براسی بینسیان تکی بهوائی مین شبین سنبیدیانی بهرا بهوامهر در کامی شاه نے فراما كرسكو مارك عاه كماياني سيفسل ويدواجها بهوجائيكا چنا بيفسل دين سے وہ اچہا ہوگیا اب بہی وہ یاہ مرارسے بجائب جنوب موجو دہم ا ورا نوار کے روز مندوسلان موگ ین بیون کو جنکو با نی وانے کی بیاری پوتی سی یاه بر بیجا کر نبال^{ام} مین *براکشخص میار رومیان بیشی اور میاز مکیین اینی بیراه لیج*ا با هوب و فساس کے وہ روٹیان زمینداریا، کامع ایک میسیراغی کے بے لیناہے یہ تاثیر یا ہے یانی مین اب بهی باقی برجوائس نرگ کی گوا مات وبند کی مین و فهل ہے 4 فثاه مدركامحله يه محله ساوات كيلاني كاشاه ورگابي كے محلےسے مبت وكسن آباد نهاشاه داللز كبلاني ني جوابك عابد ابروصاحب كرمت نها مكوآبا دكيا اورايف مم خوم

لیلانی نے جوایک عابد زاہد وصاحب کرمت تبار سکوا با دکیا اور اپنے ہم توم شریف سیدلوگ سین آبا و کئے اکبری عہد سے اخرسلطنت چندائی مک آباد

ن شل قوم کنهها دوارایک لوطینے کو آئے نگر ساوات نے مقابلہ یں پاکسانیسری بارٹرے اجلی کے سانند سکدا س محلے سرائے اور فیخ ڭ سے سادات كوفىل كيامى لوڭ ليامكانات كواگ تگا وى با فيمانده بدلوگ بهاک گئے اوربست سی سیدانیا ن خودکننی کیے مرکنکن مها رامنحیت سنگ *حافت اس محلے کی عارات مبن سے ایک بیٹن*ہ وسیع مسجد شاہ بدر کی ہاتی ر*ہ گئی* ن*تی اُسد ن گول*ه وباروت بهری رمتهی نهی ا*وراما* کمینی سیابهیون کی امور رہنی نہی سجد کے باہر ملیورہ عارت بینی سبی کے حجرون بین باردت کر باروت بنانخه ننجرتب سر كارانگریزی كی عدراری مهونی نوسب باروت اسکو سبَدَ مِن عِين جربية نن چوڙا نها گُرلوا کرا ويرس وُلوا دي کَراجب مسجد فالى موكئ نوسروارفان بلوج لمبر والموضع مزاك بببب ك كروه مسحد حد سبن موضع فربگ ببن نهی دعو می مسجد کاکبا ا دسیبی نیزول سیے خارج ہوگرسٹا ملکئی اُس نیے سیدلوماندی کی کان سمجارگرانی شروع کی اور ہزارہ ن يدكي إنتيون له ورين تعميرها وني سركارين بيجدالين سي اورجرون كي نبيادين خبرتك كالركبين جؤكمهاو يرسحدني عاربته سيم مؤلالسة جونه كاوم رينه بي كمي عارت نهى سب عارن بآيا في گر كني جياه كى مينشين نكا . ينځ بيواسيهي بهي انس نے بهت مى عرضهان دہن گرسر كارنے دبى موكى إرزيمانا يبرط وأمنظور كمياجيدسال كحابعدياس مح زميندارون فيوس موقور وكا جِاه نها اپنی میشی کی گهری بنالی اورکسی تقریب سے آگ جلائی نواک کی گری کیے و**ت** من انرکها *یک بی و فعدس* ارون ٔ اُرسی زمین بین ایک. زلزا نمودار سهواجاه كي علرت كي زيشبن سرابين المركرو وردورجا يرمز بحام عا*س گز آپ زمین مین مغاک بڑاگیا دوزمیندار حان بحق تسلیم ہو گئے*

عاربيل اراء كيفون كد ككم تقديررب قديراب اس محاركا أم وفتا بافی نین صاحبان عالیتهان کی کوئیسیان بنی ہوئی نظراتی میں جدے دورًدون لِيكِطاكِ نميها شقيام 4 كاه كردوسج روشن رونيا يدكاه مت ا يبهى ايك دولنه ندمحان نجار محاربات بيروني شهرتها برك برساء ناداريا وم خوصواس مفام برآ با دنیجه ثبری برای حربایان یختابنی به وی نهد بر کهٔ نے اسکے لوٹینے کے اٹر اہرت سیے علے کئے ہروفنت خوجے ڈکورویہ ویکڑا لئے رہے آخر تناک کے اور دھ نے مرتبے برنیار مبو کی اطرامی مین مہی انہوں سے ووبا رغاتنكرون كوبيس يأليا حب نبيئ تنليس تثل ببنكي وراه كرفرسه وكهنبيا مكه آئين نومغلوب موئے باعث برہواکہ سجد کی چارو بواری سیسے زبا دہ سنکھ أنهى خوجون في يلاكد تسين بينهما لطين سكراكلي حد لميرن يرجر كيك جويدب ا ونجی نهبر اوراد ترکوکنا ارکوست و چهار دیکیوسو کربین پرنجاور توسی کے ایدرست آنے واسے آٹا وار (). رسید کے شماری دیا اور محلہ اوٹ لیامہا راہ پر مساسکا کے عہد میں وہی عالیتنا اسٹینہ سعید ہما بھارت محلے کی باقی نئی اسٹین باروت بهري رمتى نبى انگريزي عهدمين و فهسجيدال بمركامننصور بهوكر رحبشر نززاريمن ورج بهوَّلُهُ بِرَّثْ أَبُهُ مِنِ أَيَّا سُمُنْ عَنِي سَبِيمُ سَيْ كَيْهِرَ وَإِضْلِعَ مِن مِنْ مِن *ېواکداس مسجد کامتولی بعید آبا دی محلیمبرا دا دانها سرکاریمسی مجھکا* دید پیست نومین اُنگوآ باد کرون اورسلان اسیون نازیژ بین ا^{در ا}ندیک ك تبوت مين أسف يندكوا ومعمرُوم خوجرميش كوُ أنهوب الهراركيا كه مرغي كي و وا بها رامرشدا ورامام نها باربهی بزرگ اس محاسن رینے نبوانهوں نے ينسى بعمرك أسكوه بدى تهي اب اسكامت بوكسعباسكر ديدي جارك

و الله المنظمة الما الله والله ما دکیا بیرکوشی کی صورت ناکرانگرنزگرامه دار مین رک^{وری} راسكها ندلكا ببرفروخت كرؤالي حيانيداب ببي وومسجد نشكل كوثبي موجود رع زنزنگ سے بجانب شرق آبا دنهاد و کوئهی إل رانڈصاحہ الرُكر وغيره كونهيان الكرنرون كى اب وان بني مولى مين + محله حامط يوره يمحا موضع مزركت بكوشه ايسان آبا ونهاجا طاكركر أسبن قيام بذيرينج استط جاہ بورہ کہلا یا تہاجب رسکے پاس کامحا خوجون کا غارت ہوگیا توہیب لوگ ایناجان و مال کیکر بهاگ گئے صرف مکا ان خالی حیوتُدگرہُ اب اس محلیت ى عارت كالمم وستان بافى نهين بوا ورمونع محلر يركوشبيان بكلى مين 4-ومحلمها في بمعليموضع مزئك بسمت نبيرت ابادتهاشا هجا نكيرباد شاه كيوف تينجع فاورى ونفشبندى فيشهر سرمند يص أكراس تفام برسكونت اختيار كي جزأ عدها برعاله وفاصل وفيتركاس تهاجندسال بين بنرارون لوك كيك مرمونناكه ېو کنځ ون برن رونق برېټی کني اور *ډکه طاب*یتان سبی آباد بهرگري چونکهسا نا پنرا بی زبان مین مولوی عالم فاصل کوکیت مین ا وروسی لوگ اسبین رہے اسواسطاس بتى كانام ميانى شهور بوكما بنيغ محدطا برنے بہت برس كاس فكدير مرسدجاري ركها اورعلوم ففه وحديث وتفسيرطله كومفت يثرأ مارام ما بهی بهت کشهٔ اورسلوک کی ملفین کی سند که بهجری مین وه مرکسام کی مایخ فحرکے لفظ سے کلی اُسکے مرنے کے بعد یہی اخیرسلطنٹ اسلام کک پیمل أباوربا عارت كرون فيحبروز فيمكو اوثا بزارون فرآن وكآبين وثا

ينكئ كرحب جاناكريه ناكاره جنس مؤتوبا بركاوك يعينك كرجا كيئ ورجاني وفعہ غصبہ کے مارے معلیہ کواک رنگا دی حس سے وہ ملکر خاکستر ہوگیا اب عدات محليسه إباتي مزارسنع محرطا سروجو دبهوا ورووسري كسينفدر عارت لهند مرستبیخ محروا کواتک سیج دیدورانی اس کلیک شهر لا سور کے لوگون مے اس تَجَدُ كَرِّمِستان بْالباچناخِيرا به بهي قبرشان بهر بنرارون قبريين و بان بني بوئي مين اور اینده بنی باتی من بخندا حالح ببت سے بنائے کئے مین + محله داببرلاۋو يهمط اس موقع برآيا ونها جهان اب ويوان رنن حيند والرسي ولسه كابلغ بحاس محله مين تُرِي ثُري عاليتنان عارنين نهين وائي لاوُو شايان سلام كيوقت ايك مغرز دابہ نہی حس نے پرمحلہ آ با وکیا نہا وض وطول اس محلہ کا سہر کے بیرونی سب محلوت بڑا نہاءٰ کی صدیکی مولاواڑی محلہ کے ساتہہ متی ہوا وزسر فی موجلے زین خا ے سانتہ ملمتی نہی ٹری ٹرمی عالیتیان عارنبن اس محلیمن بنی ہوئی نھیبن۔ غارنگرون سنگدل نے اسکو کمیال میچری بو^ما ورحلایا مهاراجه رنجیبیت سنگه بوفت بہی ہمت سی دیوارین اسکی **بافی نہین گرخشت فروش کشمہ** یون نے أنكوكرا ديا ا وربنيا وين كال لبن جب لالرزنن حيندني اس مجكه باغ بنأنا ننزم لیا تو بیدے برے مین کرنڈروی مورکوا مید میوان ان کی توفری واتا کے کایاد کا موجودي ملاكي عازون تن صرفا بالكتسب دابه لأدوكي موجود يمها راجيكية فت مستعمكه المهنده ساده نے اپناکی منالیا نباس میدین ٹھاکرون کی تصویرین رکہدی نہیں گرانگر سرون کتو *الب*سلمان فقرنوشا بی نے جندسلا یون کوجم کر کے براہ زیر دستی مسکومت ک ببدخل كرده ده ساده فاموش بوكرسجد يست نكل گيارتبك و وسي أسفق ن وارست ملیده ایک تر با کرکونت اختیاری بوری سے مد

محارزين خان مرنحا وائى لاء وكي محارمح ساننه محانب شرق آبا ونهازين خان مانب صوبه لابور نے ابنونام پرسکوآبا دکیا تھا قریب ایکسوپرس سے آباور ہا اسکاا نیامجا عالمینان لمطنت مغلبه بالكل ضعيف ہوگئی توس سے ادل جے سنگد کنہدنے کے بولندا جا إ نوالدين خان کے بونے نے وس برار روبيہ نذرانه وكراسكولالاا ورأس نے وعدہ كياكة آبندہ كوئي سكنظوند سنائيگا كروہ وعده برائه نام نها وه گیا نو بهنگیون نے اگر مجلے مین عاز نگری نشروع کی محاوالو نے جے شکہ کی سندو کہلائی گرانہوں نے رامل نی ناچار محلے والے ارٹے برت معتق^ک سخت لڑائی کی جب محلے والون نے جا ناکہ اب سکہ فرانجم کر کے آئٹنے توشکل بوگی آخر کانان فالی کے ملے گئے ہون سے نوشبر کے اندرجا رہے اور بهن سے دہمان میں نکل گئے ۔ اب یموفع زمین خان کامبدان مشہورہے اور ابك فبرسان فقراح يشتني خيرنتابى كابنا هوا بوأسين سجد يغتة ومفابريختهين إقى رُسن مزروعه مود ئي موني سيع البنه **مها راج كے** وقت بين زين خان ك*ې و*ئي كى باقيات من سبح ايك مينة حام ونهدخانه موحو دنها كوك كيابي نام ونشابنيت ببرون كالمحله يتعمله حبانكبربا دنشا وكبوفت سيدنشا والوالمعالي فادريحي اما وكيانها خوديهي ميآ ئى سكونت نەر نہاسلطنت كى بر با دى كيوفت ساكيان محلە ھاسجا ہاكگئے ا در شاہ ابوالمعالی کی اولا وشہر کے حصار کے اندرجار ہی اور محلہ ویران سرگینا برانى عادات من مصر وصلعني تفيره شاه الوالمعالي نيخنه نبا هوام وجودس یہ وہ مکان ہے جہان دونو عبیدون کامیلہ ہتونا ہے ا*ورشہر کے لوگ بک*مال اغتفاد تفره يرجاكر مدرانه وينع بين عرس سالالهي مزارير واكراب 4-

محلددا في أنكا بهمحارشا بإن اسلام كيوفت وائي انكانام ايك مغرز وابدنية آبا وكبيانها عالبشان حيليان امراى عفام كى اسين بهث نهيين اورتمام محلون سے آراسند محله نهامع قع غارت كبوفت اسكريين والول ني ابني خفا لهن كانتفام بهن كيا يختدور وازب اونصبل بنابی مدت تک اینے ملے مین غازگرون کو داخل سونے ندیا آخر روز کی میں سے تنگ گئے اور کانات جدور کر مماک گئے محاروران ہوگیا یہ وہ موقع نہا جہا ن شیشن رلیزکا کارخانہ ہے طرح طرح کے کما ات بنے ہدئے ہی ٹرا بی عارت میں صرف انکسے درنجنة دائی انگاکی موجو در و حبکو صاحبات انگریزنے کوئٹری کی صوت بالباسي سكيفبراوركوئي علامت محله كي موجود نبين عد یم مارش صل گرمبی شاہو کے آبا د نها ساوات و شرفا لوگ اسمبن رہتے تھے ا_رور ايك فعربم نالاب يختذ نبامهوا تهاجيك سبب وهمحار سيدسر كهلانعاأن سيدوت ہزارون مرید نبخے انکا پیمتفاد تہا کہ س الاب کے پانی مین نسفا ہو بیا راجے ہوجاتے مین سیں وہ اپنی بیارون کو الاب کے یانی سے نہلانے اوراینے اعتقا دیمے پیل سے اکمٹرا چیے ہوجاتے حبب *سلطنت کی بر*با دی **کا وفت آ**یا ۱ ور **فار ک**رون کی فوجین عابما يبرنه كلبن شهرك ببروني محافرت بنوبت كشف مكه تراس محله بربه فحارتكم لئی ہارآ کے گرسفیدریش ساوات انکے سقبال کوجاتے اور خوشا میں کرکے واپ روینے بورکننے کہ پر سیدون فقرون کے گہر بین گور وکے واسطے بخشد یمجے وہ بهی درگزر کرحاتے آخرکسی پشمن نے ہنگی تال کوخیر دی کرسسپیز کے سیدر شیدہ الكاؤكتنى كرننے مين اور بغلا ہراہنے آمكو خالصہ جي كا د عاكو سان كرتے بين الكي جربینی ماہئے یہ خرسنتے ہی سکہی قہر جوش مین آیا اور ٹرے اجاج کے سانہ معلع

رہ آئے سید بھاک محمئے سیدانیان بے پردہ ہوئین محدوران ہوگیا اُن بین ۔ ولوموضع جبوضل لا مودمين سكونت بنير سوك اوركي رحصا والمهورك الله جاربر کیمه اور دبهات مین مفرف بو گئے بد يه محار موضع گنج کے تعال کی طرف آ او تہا تجبر مین مدرسه محتر معیل المشهور میان و و اماری نها اور ا ننگ معجد دیراس محلهین تیلی لوگ بهت آبادنهواس سبع تیل بوره کهلاما تهانیل کی ایک منڈی ہی اس مجر کگتی تہی جب سبد بے صاکمی مے منڈی بند موگئ اور عارت کے خوف سے رعایا منفرق بوگئ نوعمار دیوان ہوگیا گردرویش طالب میں سیان و ڈو اکے خانقاہ پر بدستنو رہٹھے رہوکہ ہی ایسے غارن گرتنے جو در ویشون کے کیمرے امارلیجا تی بہی ایسے رحم دل اتے جو دیجائے چانجه وه مدرسه ابنک آبا دہے رہ اس نام کامل اُس موقع برا با و نها جااب کیش بهرے سانسر کا مرسر کی شرک بنا هوابوا بداگرهد و و محله توامبر حکام گرایک چیزما ساکا وُن اُسی موقع برآ با دی امرین کایرا ونام برگنج شهور وگویائس مله کایا وگارگا ون این فیم ہے + ن شهرست ابربحان شرق الادكما كباتها تصابان فاؤكش كوبتى شابى حكم سع على ومقرر كي كئي نبي كمونك مام بندور عايا أن مص نفرت كرتى نبى ا در نباسه بهجا كما نباكه ينتهر مص الگ سكونت هبن فرى برسه دومتند قصاب وبان رمينة نتوا ورابك بخنة سعيد عاليشان رکی ہوئی تہی جب سلطنت اسلام کی بنیاب سے جاتی آبی اور سکہون کے

زور پکواتوست پیلے سکہون نے اسی کوغارت کیا فصابون کا مال لوماخرا ہی تھ کی انکی ذات سے شروع ہوئی قصابون نے دوبار سکبون کامفا باہ کیا ت د فعدهبف ففیف مفلط بهی مهوائے آخو محله صور کر شهر کے حصا یا ندرجار بوكابلي مل صوبها بورنے جو محكم احدشا و دراني مقررتها ويك شر ه اندرعلیجد *ه حکّه و بدی چونکه سکهون کی انکے سانن*د حانی تیمنی نهی سکهور بمتلبثن جمع موكرلا مبور برجيره آثمين اوركابلي مل كوكهلا بهيجا كيمفصأ للوكش كونتل كردوما بهارب هالع كرووبا ابسى سخت سرا ووصيكوه لالن مین اگرابیا نکروگ تو میم ننهجردر وازے توٹر کراندرگسس آئینگے اور تمام شهر کو لو فی کربربا وکر دینگے کا بلی مل نے اُسوفت *تنگ اگر حن*د قصا بان کے ناک کان شواكر شهرسے بامبرنكال دا حنكوسكهون نے اپني آنكيہ سے ويکہہ ليا اوردوش ہوکر <u>ط</u>ے گئے - اس محلی عاب بین صوف کے بینت سور انباق جو دیوا ور مجمد ما فی نہیں ن<mark>ہ</mark> ببمحله بامرشهركےمحلون مین سے ایک عالیشان و دوننمنڌمحلیشهو زنها امرسے عظام صوبه لا بورك سبسى مبن فيام بذريت لاكهون روي كى لاكت كى حيليان بني مهوئي تنبين اوربرك برك وبوان خاني تبحيح بن مين اجلاس ببذمانبانوا ب ذکرما خان بهادر وتسهنواز خان وغیره دلجام پنجاب کے اسی مین بننه ننيرست اول احدثناه مراني شاه كابل في شهنواز خان صوبه لا ہو رمنخباب موكراس محاكولوا نام فوج ايك روز كي لوث مين ايسه الا مال سيكم يتنهرك ريشن كي خواش أكو نريي زرنقدو سامان فيمتى اكب بك سيابي ھیاس اسفدر نہا کہ اُٹھا نہیں سکٹا تہائی ہے بعد سکہون نے سکوتین بار لوالا اوربيجه إغ كرويامها راجه رنجبت سنكه كيوف اسفدر إنشين اسمط

، دوارون اور منیا دون سے نکانی کئین که مزارون مخل تیار بهى نخله زكرياخان بها دركے فرستان كى عارت جولاكها روپے كى تہي آسيۋ نے فیصنہ کرلیا اور گاؤن باکرخو داسمین آیا دہوگئے اس سبت اس عارت بین سے نے رعارت خشت فرونشون کی دستیر دہیے حکمی اس کا وُن کا نام فی زمانه حال سکم بوره میواس عارت کیے اندر دو در نیے میں ایک برونی دوسرا اندرونی سرونی درجے کے وسط مین بہی فیرین مردانی میں اور ندهلی ھے مین زنانی جن برلاکہ^ور ویے کا سنگ مرمز نہا وہ سب **مہا**را*ج بحی*ت شکگ ء انروالیا اندرونی درجے بین *ایک عالبت*ان چینی کار د وہرے درجے لى سىدىبويىسى بنواب زكر العان كى يادكار ببودوسر امفر وحضرت ايشان اورائك خسنة مسجداسي محليكي يا دكا رموجود مواس محليكي بضبيعارت جوکسی سے گرنہیں سکی و مکہکرانسان حیرت میں آجا اہو کہ جب یہ محل آباد سوگانوکیاصورت موگی ۱۰۰ **محله حوک دارانشکو ه** اس عالبشان مجلے کی بنیا دنتا ہجہان باوشاہ کے عہدمین ولمی وردازے کے ہاہر کہی گئی اور شہرا د ہ دارانتکوہ نیجائے جاگیر دارنے بیم حلہ آباد کر کے علد کے وسط میں کیص بیع چوک بخنہ نبایا چارون طرف حوک کے جارعالیٹنا در وازے رکھے گئے اور وروازون کے دیے رہت دو ہری وو کانین نینة دومنزلہ بنائی کئین فرض کہ وہ چیک ایسی خوبی وخوش سلوبی کے سا تہہ ناکه تام بندمین (سکا" انی نه نهایب شب سابو کارتحار کی اَس مین *لوٹہیان نہین لاکہون رویے کا بویا رہونا تہا ہرمیس سے مال و فل*کا وخیره را کرانها اخبرعبد جغتائی کهید چوک آبا در با مب باعشاه *گردی جو*

ورسخوف فارت مال كآانا بند مهوگها توسومار بون كي آمدورفت بجام و بوني موجوده مال لث كميا ساكندن چرك جية كريهاك كلف نوچرك ويران يا محله أُحرط كما مها راحه دنحست سنكه كبيزفت بهي بهت سي عارت اس حوك ما تي نپی *جنگوکشمه* یان خشت نروش نے *گراما بنیا دین مکالیین انگرنری و*یزن وه کهندٌ مبان محدسلطان تهه که دار کو ملکتر که ماانت کی کان مانهه آثمی س نے شکی منیا دون سے مزار ہا رویے کی المثمین نکلہ انگین اور لنڈہ بإزار وسترغ كي تعمير مين وسي انبشين صرف كبين كبئ كوثههان بنا مئين تخطه مبن جيقد رايشين تهين سب مكلوالس وارانتكوه ى اكەسىجە عالىبتان جوھوك سے خصل نہى دە الدنته فائم نہى الكرزى بدمن اس سالک گرزنے کوٹہی نالی ہی وہ ہی محرسلطان سے ابنثون کی طمع ہے لے لی اُسکے وا رطرف کے بچرے جوسے دکی کرسی کے اندربنے ہوئے تبے گرائے سورکے ووگند دگراچکا تھا کہ لڑکے بو کاخاند ہوگیا اب اس سےد کاایک گنند میسنور ہوبانی گری ہو لوگون مین شنہ وہ لداكر مصدسلطان اس سجدكونكروانا نوائسكا كارخا نبريم وورسم نهونا براسى سجدك كروانے كى كېت بوجىس وە قرمندار سوكىيا تام جا زادىب واپى كارخانه كَرُّكِيا تندرت مِن فرق أكيا اورسالها سال بار ركر مركبا 4 ب حصد بین تشریح اُن کما بات اندرونی بیرونی شهرلامبورکی موجوزا لمف مین نعمه بولئ ا ورات که باقی مین از فسم عارات حولمی و ومفيره وسيحد ومندر وغيره اسبب بير فسين مبن بهملي ا اُن مکا اُت کاجو ہندؤن کے مٰیں منعلق پیر

ن مكانات كانذكره جو مِنْ تَفْعَيبِلُ السي كانات كي وكسى الله ندي لت مصنعلى نبين 4 اضح ہوکہ یا نی عارت کے سندرا در مندؤن کی حارث کا مین بر نہیں ہوسکتا جو کے حوالے شوالے وٹھاکرد وارہے و دیوی دوارہ بشار من ن میں سے قدیم و جدید دونو قسم کے مین مگرسکہی عبد میں ٹیرانی عارت ندریہی از سرنو نبائے گئے نہے بکی عیارت از ہ نظرانی ہوبعض مند اَتَ جَى *رَّامَى مِين اور خاص و عام و با إِنَّا اِبُوحارُ بُورِانِ قَعْم مِين لَكِيم* بِينَ فنوالها والثاكركر یه عالبتنان شواله سجدوزبرخان کے شال کی طرف دافع ہوصرف بازا رکا ف<mark>یا</mark> و زمیان بر دروازه به کاجنوب کی سنه بر دُیوط سی مصر کرر کرمیا نسان ا ماہوتو اکے میع صحن آنا ہوصوں سے وسط میں ایک مندر مختر و ذرکھ عارت بهت لبندينا مواج مندركي سفف فالبوتي بوأسيرنها بت خويصور مبدمدور ببوأسيركلس طلائي عجيب ونشنامعلوم مؤما بومندر كاغربي دروأ ا ورا ندرسنگ مرمر کا فرش ہو فرش کے وسط بین ایک جیونرہ ایک کشت ونیا نبا ہو *کسیرسنب جی مہارے کالنگے ت*ھ یتی گاگریعنی سیوچه میرآب مهبشه رکهار بنا بوگنیدیے اندیکی وبواد من ش بین مند کے بام موحن کی جارسم نے شتی قالبونی جو نگری ستوریے إردالان بين اور والانون كى بغلون مين تقطع كومهر بان ساديون

ر بنے کے لئے بنی ہوئی مین صحن کے اندر دو کلان درخت ایک ٹرہ اور ووسل ببيل كابي به دونو درحت بهت بلندسر بفلك كثرب ، بن كير زبرسا زمام بها ہے خاص مندرکے جیب ورست دوسا و مین بنت جو ندکھے گنید دار پہلی مہنتون كى بنا ئىگئى من حنكا مام ببب گذر نے عرصہ دراز كے معلوم نبين گوشه شال ومغرب بن ابك منفف جا ه محرس مصياني كهينيا جأناسي اور ايك سا ده مغز بی دالان کے گوشد حبوب مغرب مین بنی موئی ہے اس ما دہ والے کا مام ونهر<u> کا سایئن ن</u>وامست ومخدوب به*راگر*نا نها اسی شواله من *اُسکی سکونت ن*هی اوراسىگونسەمين جائے شت نهى جب مركها نوئسى نئيس پرأسكى سادنا ئىڭى يه ساوه سملنظ كرمي مين مرانها يه احاطه عبد ننا بان سلام مين سجدوز برخان لينتعلق تهاكرايه كيآمدني مسحدتم وحرنف مبن حرف كي جاني نهي جب سلطنة جاتی رہی نونبین *صاک*ون کے وقت **! واٹہاکر کرنے رسکا پیکون**ٹ اختیار کی اور کوچ^{رگا} احدالحاكم سے اعارت ليكر يہو اسا شواله كچى كمي عمارت كا بنواليامها راجہ رخیین سنگر کمے دور و ورا ن مین راجہ دینا نا نزید نے یہ موجودہ عارت بنوائئ بهنت سار ويببخرج كبيا اورايني بإوگارزا مذما و ئدارمن حهورگيابس منديكے منعلق كوئي روزبنه يا جاكبرسر كارسے نفر نهدين ہے مغنقة يندو روزمرّه بهان اگرانها نیکننے اورجرًا وہ چٹریا نے مین اُسی پر یو جاریون کا لزاره بت كنورْرُنجِين نا تهدراجه دِنا ما نهبه كا بثيا سا دېهون كى خدمت رّا ہے اۋرىنگەت كىتىمىرى بن خىرىر كىننے بىن 🖈 بواله إحدوبيا بالنداحكا

یه حالبتان مندر شهر لا به رمن کونوالی کی تصل سر بارارواقع به عارت دومنزله بلنداورگنبدسر نبلک دو رسه نظر آما به بازار کی ه ف ایک نیج کی مزل مین وكانبن بين حنبين كرايه واريطحقة مين اوير كنفراين ووبنجارج بأزار كي طرف درييج مين جونهايت وشنامعلوم موتع مين مام ديوار دومنزله بارا رف چونترکمح سفیدیہ اوراًسبرا و ما رون و دبوتا ون کی تصویرین مکہی ندركے حود دروازے سنگین عالیشان مین ایک شرقی درواز ہ ا ندر کوچیکے دوسراتیالی یہ بہی کوچی کے اندرسے شرقی دروازہ مندر تنا ہالی سے آمدورفت *جاری ہ*ے لال بتہر کی چوکھٹین اور زہنے ہی سى ننهر كم مبن زينے سے چڙ كراوپر جا ئبن تو كہلا ہواصحت آنا ہواس صحر ج طرف فالبوتى دالان ا ور بغلون مين كوتُهر بان جنوبي دا لا نون ميسى بخارج ودرييح بأراركي طرف كيله بهوتم مين اور مبائح نشت امرانه فرسز وش سے آرہے تا الی حصہ بین چا ہوغوبی سه در ہ طالان کے اندر نقارہ کلا اورنفیری وگیرال وغیره آرتی کاسامان رکها ہوروزمره آرتی میع کے چاہیج اور شام کے سات بھے ہوتی ہومخملف او فاٹ مین ہیں حیب کوئی امیرا کر بوجا کڑنا ہم آرتیان ہوتی میں کوئی ونت بوجا سے خالی نہیں جانا دالانوں کی بندر آت *جو کو ٹیٹر بان مین وہ سا دہون کے آرام و آسایش کے بیٹے بنی بین* باورجی ہان<mark>ہ</mark> اِشْخانه وغیرہ ملیحدہ علبحدہ مکا مان مین صحن کے وسط مین کمرنک بلنیڈونر' نكببن بناموا ورثسير شوجي مهاراح كامندرنها يتنفطع خوبصويت بينته هارننا ببربهوا بهوا بموتين ورييح مين اور دوطرف زينه آمدورفت سح الحيتهر كا باہوا کنر آمدورفت یو جاکرنے والون کی شالی دروازے سے ہوتی ہوجنولی دروازه ببی اگری کهلار سّام گرآ مدرفت کم مو درواز ون کی جوکشین^{ته} مرمر کی مین مندر کی دیوارون پر مینیار تصویر من و بونا وُن کی تحر بین چہت مندر کی فالبولی مفش اور جہت سے اوپر عالیشان گنید مدور

مورث بنا ہوا ہو کہ کیے، وسرطلائی کلسر حکمنا ہوا طراو ن کن بصیرت بومندر کے ندرفرش سنگ مرم کا اورفرش کے وسطین آیا وتره سنگين خورونيا هوابرحبيرشوجي مهارليج ركيم مين اوپرستي حلهري ا و ری برگاگرشی رکهی بوجسین یا نی بهرار بتنا بحرادرگاگر کے سورانے سنفطرہ ره پانی شوجی پریژنا رستا ہو پوجا کا یا نی غرقی مین جانا ہواس مند رمین نیجی ی بوجا سردفت ہوتی رہنی ہو بہت لوگ روز متر دیر شن کرسطی آنے ہیں ج ينثرتان كتنميرى توهبت بهان مى حاضر ہوتھے مین ویوان اجود ہیأیرشاو دہنا تا راحہ دنیا ماتہہ کے خاندان کا پرسنشگاہ توہی شوالہ ہوسومواریعنی دوشنہ سے روزخاص پدِ جا ہونی ہر بدِجا اور آرنی کیوفٹ بفیری وگراویال ونستری کہٹی بجائى جانى مدن اوراسفدر شور بهزام كوكركر كركسي كمي بانتهبين سن سكتما بهرمندر راجه وبنا نانبه بها در راج كالمانور و ديوان ملكي سلطنت مهارا جنريط نے اپنی دیوانی سے عہدمین نبوا باتھا اور نیکیا د گارونیا سے نایا پرارمیں ج مراهبكے باعث سے آنك أكا مام خيرسے يا وكيا جاما ہي يہ شواله بيلے زيادہ وسيع نها گرحب ششكه ع بين نهارن بل صاحب سننت كشنزلام و پرده ِ دہ حال کونوالی کے مکان کو بنوانا شروع کیا تو**کونوالی کے سامنے** فالأركه دسيع كزمامنظور بوانواس نسواله يتنى ببي زمين نيكري اورديواجنوبي شواله کی گراکز بیجیے شانی کئی اور زمین کو نوالی کے میدان سے لئے نکالی گئی . ل شوالي اخراجات كيوم لم كير زيين وروزيندسر كارسے مقريري دوكانا مج را برہی آباہے بنڈ مان تشبیری ہی صدرت کرتے میں خصوصاً دبوان نرند یا نہ خلف ديوان بجنانهه وكنورزنجن ناننه خلف راجه دينا أننه كافي خيج س ندر کاه و باه دینے مین حب سے مندر کی رونق روزا فزون ہوساوہ فق

نن ج آجاً المح أسكوبي مندركي الرف سے كها فاد با ما فاس 4 لا مورسے عالیشان مندرون مین بیشوالهی مشهور ومعروف عبادت گاه هارن نهایت نینهٔ وسنگین و دبریاهج ا و رمکان دومنزله مندرا و برگی منزل پر واقع بوجهان سيرمهيان حيطه كرجانني مين بانى اسكابخشي كبكت رُم مها راج بيت سُكُه والى بنياتِ فشكر كالختى نها مام فوج بيا د وسبكي بعد وشربة سے کم زنہی سی کے ہا نزمہ سے ننواہ یا تی نہی مہاراہ کے در بارمین کی غرت بهنت تهی پیشخص نهایت *نبک نب*ین حلیم *الطبیع مخبر فیصر سان آ*دمی نها نف*را وغراکواکنژا و فات جبرا*ت و یا **کرما بریمنون کونهرارون روی**ه بانش دیا*گزا* تها تام عراس نے عالیعاہی وامبرالامرائی مین گزرانی گرآخر ہی عمر مین کافیا نہ اران کا ہم وورم ہوگیا مختصر حال حسکا روسا کے ذکر مین لکہا ہے 4. بختني ہلكن رام نے اپني امارت كے وقت بدمندريت ساروپينزج كركے بنوایا ا وراینا یا دگارعالم فانی مین چیو*رگی*یا *اُسٹے اس شوالہ کے خیج کے للتے* عِارِسور ویب سالا نه کا گائون اینی جاگیرے الگ کر دیا تھا گربست اس*کے کہ* وة تفریری غبتی کی طرف سے نہی سرکار کی طرف نہی وہ گا وُن ہی بوفت ضبقي جا گيرضبط بوگيا اب خيچ اس شواله كالالتمعين سي بخشي كابيشًا رابيه كمأ مان كى رقم سے دينا ہم علاوہ اسكے يوحاكرنے والے بهي حدر نناكرتے مین بلکه کهتر باین گونی سربین کی مرا دری مین جه ننا وی بونی ترویل شادی أثهه أنه اس شواله من حطوبان مين ميني جاراً نه برات كے حطب يف كيونت او عار آند عروس مح كولان كيوت ديني مين يه رقم يوجاري ليناهي ١٠١س مندر

کے باہرسے کرسی مہت اونجی ہوج ہسٹرسیان چیڑہ سے اوبر عباننے ہین و وطرفہ

بر بہان *شرقی غزبی سرخ بینہ*ر کی بنی ہوئی مین اور دو تصویرین سنگ سرخ کی ببلون کی گنگے درمیان امک و تہی ا در گرمچید کی شکمی نصوریے جو با سرکے نی دیوار پرنصه پیج اُسکے اوپر جا ۔ زبینه اور پر ڈیڑہ گز آپ لمذی و بکرسنگ ٹ مُکالی کئی ہو دروازے کے اوپر کنینٹن جی کی مورٹ سنگ م ن بنوان وبهبروجی کی شکر تصویرین نگا کی گئی من ببع صحرن زنا بي صحن كے اندر بنهر كا فرش نهايت مکلف بنایا گیا ہوصوں کے شرق کی وف میں زینہ دیکرایک گزاد نجا پیونو سا سن کا پوسکے دونوطرف ہوا بت خونناکشرب سنگ مرمرکے لگا کے لگئے میں اسکے اور ڈیڑہ ہا نہد کی دنیا ئی کاچونز ہ جاک موہن کا فایم ہواہو جاک موہر ہے سنون سنگ سرخ کے اور فرش سنگ مرمر کا ہوائسیین مین تصویر بن سنگ مرم نی رکہی ہیں ایک نندی گن بینی شوجی کے بیل کی اور دومور تبین سوام کارٹا فرزندان شوحی کی جوہر وو حانب دروازے اندرونی کے رکہ ہیں ہی حکافیم لی مقف کے اندر کی فرف مل ہوئے سے آرسندا ورجیت کے اوپر سات کل ورج کہیوں مصع کے لگے ہوئے میں سے کموس کی زند چندان ہو گامعین کے ایکے ٹرہ کرخاص مندرشوی کآ آنا ہو مندر کے باینهرکی دلمنه پنهرکی فرش بهی ندرنهر کامی وس ۔ مرمری **ج**وئی بنائی گئی ہوجو یتہر سے سیل ہوٹون يمنقش وأسكه اوبرا يكط نهه لمبند طهري سناك مرمري نصب أسكأو شوجی مهارای کا بومندر کے دوطرف دو در پیچے ہوا دار رکیے مین اور فاص چیک عیارون کونون برایک چویا نی برخی مواور چویائی بربرامشکا برنجی با نی کا بهرا **سوا د**م ارسام وس سے رات دن یا نی قطره قطره شوجی ب

یرِیار بہنا ہوا ورشکے کے اوبرایک سائیان کمخواب م کابعیثہ تنارمنا کا رکے ،ندرسواے لنگ مہا و تو کے سنگی موزندن شوجی و یا رنٹی کی رکہی ہواکی ن جنگى ريتنش ہوتى ہواس مندر كے نييے غرقى سخته بنى ہو كئ ہے جبين پوچا فا پائی جا آہومندری دیوارین اندر با ہرہے سنگ مرکی میں انہیں کا ہے ينهر کے نقش میں اُن نفتون سے زینت مندر کی دوبالاہومندراور عکم میں مین فرش سنگ مرمر کا ہو میشر مهان مندر کی ہی سنگ مرمر کی مین مندر کی تقف فالبوتي محاوراً سيطولاني ككنيدنهايت لمبندنبا ياليا بهوبهت يصطلاني س موفع موفع کی برصون پرنصب مین سب کلس طلا کی نشارمین اکسیشر مِن بُرِاكلس جومند كي سريرنصب إنج التهدلسام كرويون اورطلاني جہنڈمی کے ہے۔ باقی کلس طلائی جہوٹے سا ٹہہ عددگند کے جیب ورست نہایت خوبی کے سانہ منصوب میں مندر کےصحن میں سنگ سرخ کی سلبین لكائي مهوئي مبين أسين ايك جيوتره خوش قطع سنگ مرمر كا دوگز طول فرر دوگز عض كا نا موابواس چونرے كا نام دہرم شلا بى اسواسط كر بخشى بهگت رام اسپر بیشه کربرهمنون کودان دبینے ننداسی چوک بعنی صحن مین وروازه بیرونی کےمحاذ مین جانب دیوارجنو بی سا دہ طلائی خیتی ہمگن رام کینی ہوئی ہواوراُ سکے اِس ایات فلمی تصویر ختنی مذکور کی اٹٹکا کی ہوئی ہے جو لوگ یو ھاکوا نے مین اسکو دیکھننے میں اس صحر ، کے غرب کی طرف جوزگر محراني حتتى دالات وسيعه بزابهوا بوحبكي حيبت جوفي منقش ببواسمبن شيحارمي مین اس سے آگے بڑہ عالمین **نوایاب رہننے سے ہوکر عاہ کے احاطہ می**ر عا ينجفين ورده جاه بهت جوا استعلق شواله كيم بردالان كي نهايت عده چەنە ئىچ عارن مېرا ورىطرف تىمال سررا ە نجار دېر قىقىغىت ئىگا ئىما ئىگەم بوبخارچ

شرق كى مت كوا كم نيخنذ دالان أسى زبث زينت كابح اورايك بنجارجه اسبين بهی سرراه بنا موام علاوه اسکتیره فوارے اورایکیا ورسی من فوارے کا اورجا درستگ سنج کی جانب تنهال بوا در دس فوارے جانب حذب نبری بالني تو بالاخانه بررنگائے گئے مین جنکا بانی چہلنی لگانے سے حاص شوالی اور برستا ہوان فوارون مین مانی اس جا ہ سے آنا سے جو حوملی کلان میں ہے اور رو ا ملفہ جاہ آ ہوشی لگائے گئے مین جاہ کے پاس ایک سروحانہ زمیرر مرجوب مو بنا بدایده ایک دروازه اسکا کوچی کرف اور دوسراشواله کی سمن سب ایک درجیه جاه کے اندر کہاگیا ہو-ان کا ات کے علاوہ جبہ کوٹہر یا ن م سے اربون سے ارام کیوسطی نبائی گئی مین-اس شواله مین دو وفت آرتی سو ذینے بڑانقارہ اورگہریال اور گیفیہ اورنفیری اورنا فوس رکہی ہوئے ہیں -اس ندر مین سنگ بن موزمین اور مهی نیار چون وغیره محانمات بین رکهی من ایک مورت بشن جی دوستری کیجهی حی تمسیری گروجی چهتی مارننی کی یانچوس محنیز شرجی جهنی سورج کی مورت سانوین ادرگنیش حی کی آگھوین دیوی شف بهوجی کی نوین سرستی حی کی وسوین رامیندر حی کی گیار موین سبتاجی کی ایرون رنش جی کی اور مهی مورتین خور و کلان مین به شواله مرن 19 کېرمي مير بهر بهوا اور ماریخ اختتام مندر پرکهی بی - ایک سال مین جواس کوجیمین سرگا *ے مکہ سے آب رسانی کا نلکہ انکا باگیا توسید تی طبخے نلکے کے تن* مِن یانی گیا بیت سانقصان مواشواله کی دیوارین بهت جگهس*ت* ہوگئین بغلہوراس امرکے جعیت رہے بخشی ہلکت رام کے بیٹے نے سرکار ببنء ضى گزرانى تحقيفات بهوئى صاحب ديئى كمنشز بها د يوم بكره التربيلاني

و حكام موقع برائے لله كهدوا ياكيا اور ابت ہواكه في الحقيقت يالي نظر کا شوالے کی بنیا وون مین گیا ہو اور شوالے کی مرمت کے لئے یا نسور یے مد معبیت رہے کو ملا اور اُس نے دوبار ہمرت شوالے کی کردی 4 دواره حنمتهان كروراماس يەمباون گا ە ئىمبى مەسىپ مىنعالق ئىوسىيە بوگ سىستىرك مكان كاكمال دىر رتم میں اورعام وخاص ہندوہی پرمننش کے لئے حاضر ہوتے میں اور وتنجك كونهايت يأك نصور كرتم مين حب مفام يركر ورا مداس صاحب مرسباسكني ماتین جها دم کاجنم سوانهامینی وه اس جگرسداموسی اوراسی مگدیروزش پائی خاص میائے سکونت گرورا مداس کے اباب کی استجدیر نبی بهرسیدبانقلاب ز ما ندوه لاسوری*ت نکل کرگویندوال مین جار پرجنگرگر و امر داس میراجانش*ین نیام پذیرتها اوروہان ہی شادی گرورامداس کی امرداس کی اوکی کے رانبه ہوگئی۔ بیلے اسکا جبو اسامکان تہامہا امیرنبیت سنگہ کی اخبر علداری مین گرونے سکہون کی نوجہ اسفرٹ ہوئی اور مہاراجہ کے حکم مملسو واكران محدكما أت جوسك سانهلين تهولدك كي اورزمين كورسات ويكراس فاليثنان مكان كي تعميركي نبيا دركهي لكي اورايكسال كے عرصه مين تنك نبارىبوگياد ورانك معفول خوىصورن عبادت گاه ننگئي- به مكان بارچون^{ن گ} جذبی بین مین وقع هر سرمازارایک ایشان وروازه بینند نبا هواموا ور ويوطهي مبن زبينه بعداس زبني سيجيزه كرحب أوير جامبن نوايك معصور أتا ہو جیے گوننہ تعال ومغرب مین چاہ ہوا وراسی صحن میں ایک پیدا کا درخت هاوم كمعلم لعني حبنظ اكثراكيا كبابح صحن كيسرف أي هرف زينه دارجوبرة بشتی چه ند کمچننفش سهه یه عالیشان عارت در با رامرتسر کی قطع بربروسوستم

عِارون طرف چار دروازے مِن بچ مِن اُرْحِ كُنبدنمين بو كُرماردو شاہ نشینان نہاہت خوبصورت چارون طرف مین اور بذریعہ زینہ کے ، نیے لوگ جانے میں وسط میں مکان سے فرش کلف بھار بناہجوا و گزنتہہ صا۔ بمال آداب *رکہا رہنا ہو سکہ دلوگ ک*ثرت *کے سانن*ہ قوان آکرجیتین سائی کرتے من دوفت روزمرة كرنته براع بالهواد رمنقد لوك بترت جمع بوني من كانا بهی متوا برا و زنوال موحدانه کافیان گاکرلوگون کومحظوظ کرتے مین آنهوین روز ا واریح ون میسرے بر طرامجیع رن ومرد کا ہوا ہوا و رکروؤن کے کرنتہون ا انتخاب یرا جا ناہو تبدانو جید آمینر کائے جانے من غرض کر ملسلالت دید ہوا ہوا بیکے ہولیوں کے ونون میں شکسبھا کے برون نے بہا ل برطا طب کیا تہا تام مندرا و را زارمین روشنی کی اور تام رات شبدگائے رہے تھے فی الحال ٹیجاری اس گروو،رے کا جے سنگدا و رمدوماون حلسہ کا ایشنخصر نهالال مع تقبقت من يه مولاين شخص بين ٠٠ مكان وهرم سالها ما خدستگر يه مكان وبرم سالريوني بالرك مرره المي مشهور ومعروم مكان بوسكهاك بين رسكي بنيا دركهي كئي إنى رسكاا باخلاستكدايك سكه موحد فقير نهاكبهي برمبنہ تن *ہراگر*ہا تھاکہیں ہونش من اعا یا اس نے ووردو**ز**اک ماکون مبن بیرا کا بل من *حاکر وه کئی سال ر*لها میبرو*وست محدخان* باو^د جود^ک ملان نہا گرائیکی خاطر ہدت کرنا نہا اب ۱۸ برس موئے مین کہ خدا ۔ گ باي- صبي نام رسكا جسونت سنگه نهاجب ففير سوگيا توخدا سنگه مام ركه دليا . اب بهانی ریم سنگه اسکا چیله جانشین اسکا موجود به پریم سنگه اینوگروخداسنگ ں بُری بُری کرامتین سان کر اہوجہ کا بیان طول طویل ہے .

ن**ی چونرگم** والان بنے ہوئے مین اوصحن من بختہ : ن امک خیونزه بخته شکرن کسیفدر لبند نیا هوا سواسیرمندری عاب عارت ومندرك دروازك كي آك مرآمده نينة سنكين الساعده وتقطع وخوا تتونوارنا بوكه وكمكرانسان كي طبيعت خوش بوجاني بيصندر كے اندركي هارت سنكيني بنقش بواو يامك خوشنا طاقيه سنك مرمر كاحسبين ووتصديريز يتهركي ركهي مين ايك نصور توسري كرنن حي مها راج كي مو ا ور دوسري إدريج لى ان و ونوتصويرون كونها بيت فعمتى يوشاك اورقعمتى زيوريننا لاكترين ميره شام صدبا ارا دتمنداس مندرمين أكركرش بهكوان كاورشن كركيه حاوت دارت عل کرتے بین مندر کی چیت کے اور شنطیل صورت کا بہت باندگن رہے تبن منزل مین سکی ملندی مختسب میر پهلی ننرل کی صورت گول مهور ور با فیمانده پہلدارگذبید کے اوپر بڑا بہاری هلائی کلس اور هلائی گثر بان لگی ہوئی مین جو نوابت خونتنا معلوم هوني مين اس مندركا سررست راجه بربنس سُكَرُ اجْسُخُووع هموجواس مندرك إني راجة بيجا سنكه كاحارنين ووارث هؤنا مراخراجات اس مندرکے وہی دیتا ہی پہلےاس مہاکر دوارے میں ایک خدایرست کامل مل ساده شب ما نههٔ ام فیام پذیرنها حیکے یا سر اکثر لوگون کارجوع نها ون رات صد ہالوگ اُسکے یاس آتے اوفیض یاتے تیے ٹھار و وارے کی رونق ب*بی اُسکے سیسے* دو بالاتہی ا با چندسال سے وہ پیان سے *جلا گیا ہے اور* ومور نام این تا بہنت تفریبوا ہو جیکے متعلق فدیت مندر کی ہے ، والكلات بتصمعدار يشوالهستي وروازه سح اندرهم وارخوشوال شكه كيحولي كي نشت برب إني كالهماراج رنجيت سنكرك وربارمين عبعدار نهاتا راري كرف اس شوا ا

يح متعلق جووه دوكا بنن مين اورصحن بهبت وسيع اورعارت مندركي سنگ ا وریخنہ چوندگیج بنی ہوئی ہے مندر کے اور گنبد تمام مطابکیا ہواہی جونہایت خوشنامعلوم بهزنانهوسر بريست اس مكان كاكوئي نهدين بوسوا كالكشخص بالكشن مام بريمن كے كدوه مندركى خدمت كرما ہوا وركرا بيجو ووكا نون وصول ہوّاہوا پنے گزارہ معاش مین خرچ کرنا ہوکسی وقت پیمکان بہت بھڑا بنا سو کا گراب بے مرمت وخراب طراہے ، ونی بازار کی غربی لدین مین به نمان دا فع همویمان اگرچه نختصر ب گراخهاه کوکه ندسي سكهون كاوبان رسنا هراور كزيتهما ويوون بشراجا ابوبهاأي كمهن لوکداس مبرم سال کاہمم ہے یہ کان فدیم نہدیں ہے پندرہ سال کاعرصہ ہواہو کہ یہ دہرم سال نا یا گیا اور کو کہ مذہب کے لوگ بہان آکرعیادت کرنے لگے ں وزیے جا اپنے برس کے نہایت رونق رہی جب کو کون نے الیرکو ٹلد مین فسادكيا ورسزاباب بوك اورام سككوكه أوكوكون كامقيد بوكرنكون بهیجاکیا نواس دهرم سال کی رونتی بهی جانی رسی - سکان کا وروازه شرق کی طرف ہوا در درواز ہ کے اندر مختصر محن ہوا سین چاہ چیزخی دار ہواس صحت کے شال کی طرف ایک بطرا دالان سیخته عمارت چونه گئے بنا ہوا ہوجسین کرنبنه صاحب ركها مواہوا ورمنتقد لوگ اُسكو پُریننے من صحن سے غرب کی طرف یک کو مہری پنتذبنی ہو کی ہوجیکا دروازہ والان کلان کے اندرہے شام کے وقت شہر وكي بهان اكرجمع بوت اورعار فانكرت كات بين به

بی طرف ہوجب وروازے سے اندرجائین نو دہنی طرف دوسرا درواڑہ ہے اوراس وروان كے اندرا كم كمهائ سقف مثبك وريجه دار بن بين ور شبي بالأركى طرف كيله مبوكي مين اس ميُّهاك كي شرقي ديوار مرببت بطرى ز منومان جي کي بني مود کي مو ورسري نصوير کرشن ميلکان جي کي مو بنومان جي کي ت برسندمبور ملامهوامهوا ورکرشن جی کی مورث شام رنگ بران دونومو زو کئے دونوو قت خلفت کنیر جا ضربوتی ہومندر نہایت ع ش نبا ہواہو حیبت ہی جو بی نقش ہواس مغذر کی بیٹت بیومنت کے بنوكم كئے يمندمكامات بنے ہوئے مین اورائے آگے كهلا ہواصحن ہوجسمین چاه چرخی داریجوا در ایک میدل کا درخت ہم۔ یہ بکان پیکے کنیدش واس و ہین واس سا دہو براگی کا تہا بیرسرانندہ اف نے اپنا روبیھ ف کرکے اسکونعبه کیاجه انبک جرویج ابینجاری اس ندر کاسمی مهاکرواس بوجه برون مدمت كرما موا ورآمدني جرابات مسعاسكاكزاره مح شوالة نراوليه واله

سوالدلا بور کے شہور قدیم مندرون میں سے بر کی قدت میں کسی کو کلام نہیں لاہور کے شہور قدیم مندرون میں سے بر کی قدت میں کسی کو کلام نہیں لاہور کی آبادی جینے ہوئی برائسی مداری میں ہی سب عالق شکی جو نکر بریم انہ جو گی مدت العمر اسمین قیام پذیر رہا اسلئے ہو بریم التہ کے شوالہ سے مشہور مہوکیا برست اس شوالہ کی بہت ہوتی ہو و و و و قت سے مات مقد کو گون کا ہجوم مندر بررہ تا ہم کوگ نہایت اضام فی مقاوسے یہا ن متحد کر جین سائی کرتے ہیں اور جو او و جو ان ہے ہیں ۔ تربولید با را دے مراب الم

روازے کے آگے بازاجیت کا ک مکان تنسنگا ہ بناہوا تہا سکے دونوطرف ہے تئے گرد کام کے حکمت سارکر دیا گیا ہو دروازے کی ایکن طرف ایک دبجہ ہوجسمین برہمن یاتی ملانے والا بیٹیمتا ہنو نام دن وہ تو گون کو یا نی بلا ار رہنا ہم ﻪﺍﻧﺪﺭ**ﺟﺎ**ﻧﻴﻦ ﻧﻮﺗﻬﯘﺭﺍﺻﺤﻦ ﭘﻴﺎ ﮨﻮﺍﺍﻧﺎء ﮔﯩﻴﯩﺘﺎﻝ ﻛﻰ ﮔﺮﻑ ﻳﻴﺎﺩ جرخى واربواسكا كخ شرق كوطرمين كوكهلا بواصحن أنابو أسكر كوشه كلني من ندرايك يختة حيونوس يرنبايت مكلف ويخنذ بنا هوا بومندر كادروازة مال لى طرف بوا ورا يك ورسوينوب كى طرف صحن بين كُهلا بو ورسيه مبن سنَّك مرمر كا بنجرالگام واور بوکھٹ خشتی مومندر کے اندر وسط بین ایک خور دچ جبیرشوجی کا حبوس ہم جا ندی کی حلبری نہایت مکلف خمد ربنی ہم اُسپر بہت برسی کا گریزی برآب رکهی ریتی هو زیایهٔ تحریراس حال بین کوئی مهندوستاریایی جرآیاتو اتبا ٹیکنے کے بہانے اُس نے مندرکے اندر جاکر علہ ری سین کا ایک كواكا لل لبا ا وربے خبر حيلاكبا اس ت كے الهارہ وہرم آنا وكون كو كمال موس ہوااوکسیفدررو بیدارا دت مندلوگون نے *جمع کریے جا*ہر*ی کو منو* نوایا چنانچداب وه حلبری چارسورویے کے دزن کی از سرنوندا رموگہ ہے ندشني ويواربن اندرت يخته چه نرگيج من اور فالبوتي حيث سيخالينها نبد کلفرام بوسامنومندر کے یا ہرحن من ایاب میبال کا درخت بہت مانیکی نناخین *مندر کے چ*طرفه عال^{ات س}منز له و دومنزله سے بڑھ گئین من موجود ہ نمالی وحنوبی والانون مین سابق کے مہنتون کی سادین نیے تنہی ہو کی من صحن کی بلحفهٔ عارنین شالی وشرقی و جنوبی و غربی بهت ملند د ومنزله سه منزل عارنبن نهايت كلف ويخذج ندمح ومقطع درسجه دور بني موكي مين جس مين جرگئ كيارى مندرك فيام پربرمن شالى عايت خصوصاً بهت بلندے

ے سے متی ہوئی جربازار کی ش**الی وغر**ٹی وو کا نین مین وہ بھی مندر کی ہلکیت مین وركايهمهنت ليتا ببخوض كهاس مندركي وسعت بين زمين أكرجه كم بركر عمارت شیرومنازل مین مبند مهوشهرلامبور کے مہنو دیسب قدامت اس منبرک مکال کے دلی نعلق اس مندر کے سائنیہ رکھنے میں اور بدل وجان پرستش کو عاضر و یہ بین دوکندندی و فدر و تو تبربین به مندرمرجع خاص وحام هوشه دمینت س ندركا با وابرم نا تندجر كي گزريكا بو ساك كرامكي نويف كرتے مين داركے هما باطن ہونے میں شائر نبین کرنے اب اُسکا یو ناچیا با الک نا تہہ بھی اس ندركا وصاحب اختنارس 4 مركان باولى صاحب بيمتنبرك كمان عباون كاه سكهان لامهور سحنشهورومعروف مكامات تبريت ے وسعت سکی ہی اور کامات عباوت کا ہوتئے بہت گری ہوجب کو کی محصر کسی تسر كامهنو دمين مهوا هزنويبي كمان رشخاب كباجا ماهم به عاليشان يحاتي إكأ ببرا بازار ولوثی با زاریے درمیان ہو جارون طرف اسکے بازار سوشترق کی طرف لوثی بینی لوم بیجینے والون کا بازارشال کوئوتی با زارحنوب کوکسببرا بازار کعنی بزنن فروفت كرنيوالون كابا ذا ببوغرب كم فرف بني كهلام واباذار مواسي كلرف اس مكان كالرا وروازه بخ نبن سشري حراكرانسان اس دروازم من جأنام وروازه محرالي عالبیتان نبا ہوا ہو دونوطرف جوکیان مین ٌدیورُسی کی منفف کے تیجے جن تهال کی طرف دو دالان محرابی مدین شها بی دالان سے شامل ایک کوٹری^و ہی ہے ا ورجو بی دالان مین زینه و بوژسی کے اوپر جانبیکا حبب زبینہ کے اور جا مگر تو دروس کی چیت بربطرن شرق ایکتاه نشین بنی ہوئی ہے جیکے بن برجیے رابی محان کے صحن کی طرف مین ۔ حب ^دو بوٹر ہسی سے آسکے گزرین تو

یع میدان آنام حیکے سامنے امک جاہ جرخی دار ہو دروازے کو میرج پر ن من کوهمژ مابنی من جنگی دشت بر بابیر بازار کی ست کو د و کانن من صحر شال کی طرف اندر کو بارہ کو ٹبٹریان نالاب سے زسہ کی عذباک مین اور مامرک هٔ بی بازار کی طرف **دو کا نی**ن مین اسی طرف کونهر بون سے ایکے و دونیت میل ے اورایک بڑکا ہوصوں کے عبنوب کی سمت کو عالمیتان مکان ماولی صاحب ہے بہ ایک نفطع و پختہ **وسنسٹر بڑا دالان گو ما ایک دالان کے نبن والان** ن وسبع به با برکے دروازے محوالی مرعولی مقتن مین اُسکے اندر شرقی غزبي كوثبر بإن أسين فرش بوريا كابحها ربتنا بواسكے اندر و سرا والان محرابی زعولى حتى جيكماذى شرقى غربى كوئه ريان اوراك اورتا وسنين بنى من ببرأسكے اندر مساوالان أسكے وونوطرف بهي شاه نشين نبي مين شرقي كو تُعرِي ، رندر *بڑا نقارہ رکہا ہوج*و دووقت بجایا جا ناہو میسرے دالان کے وسط مین ىك چەبى ئىن بوش بىجەا مۇأسىرا كەچەرىخى لانىڭ ئىجىدا ياڭىيا مۇأسىرگرنىنىڭ بری عزت کے ساننہ مکلف غلافون کے اندر کہارہتا ہے خاص باولی کا زبنداس دالان کے بیرونی درجے کے غرب کی طرف ہی بہ وروازہ اکٹر تفضل يهنا ہو صرورت کیوقت کہولا جا ناہو سکے اندرجا بُبن نوایک ورجیسقت فالوق ا آبر آسے آگے زینہ باولی کاشروع ہوتا ہوتین سیر بیان انز کرایک اوروج ، هواس درجه مین ایک دروازه کلان بازار کی طرف بهی رکهاگیا مواگرده که ولاق توبازار کی ست سے بھی انسان براہ رہت باولی بین انزسکنا ہو گر سہ وروا رہ ممينته بندربتا بيحنوبي وشمالي سمت اس ورجسكے ببى ووشا ونشانىنىبى *هے موا*لی فالبرتی بینے ہوئی مین اس سے آگے بڑارنینه شروع ہوما ہے جب تمبيث سيثرسيان أزرجا ئبن نوائك إبك كهلامواصحن آجا امبح اس درجين

وشني ببث وشرفي عزبي حنولي عارس سكر لفراتي من ايك ووسب كي محافظ اليشان شاه تستنين مرعوبي قالبوتي ين موقع بن آس سے آگے جب بیرزینہ سے اُترانشروع کرین نوینینیش اور يشرسان أتركرهاه كى ننه كويني جاتيبن اورياني كمي كنارس يرانسان جاكة إبواس ورج ك زبنه كعدنوب وسال كي طرف بهي برسو مؤولي والان بنے میں زیند کے انجام پرایک مرغولی در واز دسرخ بنامر کا- بنا ہ کی دیوا بن لگامدام ویکی دبل بانی کے اندر ہو- اوربر کے صحب کے غربی حصد مین أبك جهوًا سائيفة مالاب بناموا بصحبحي سات سيربيان مين ينطي اسمين إنى براعاً انا كراب مدن مريد فنك يرابه والوالوالا البيك جنوب كي سمت الع أياط وبهرا ورمكان روعن نثرى جراسي مكان كم متعلقات مين مصيحولان كهى منظرى مكتى موا وركزايدليا جا استرالاب كمدجنوب كى مست كوده مكاماً تا من حبير رحين جوب چاه كاچلانها كراب مارى نبين مرحب مرخ حرب ملى تهاتو اولى كوچاه مصة الاب بهراما اتهاد ريحانات بهي و لمحر بالدسخ بويشي عجيره . بن بوئے مین دوراکٹر لوگون نے اپنی تھیا واسباب دالکرفینل انگا کے برکے مین دورکرایه دیننے مین احاط یکے اندرکی نام کوٹیٹریان با راروالون نے کراچی ليكرايين ماب واك بوك بين 4 به باولي كرواجن صاحب يا بجرين طاين نرب كبى كى نعيدى بو كيتندوي بواس فى بعدد بالكر باوشاه كى بنواتى تهی باعث اس با ولی کی تعمیر کابیه مواکه لیک شخص نی گرواری مثن کاسکید ثبا اینا کان جواسی با ولی کے موفعہ مرنها ایک عربت کے پاس من سورو ہے کوفوخت لیاد رائس عورت نے سکان گراکر از سرنو بنایا جا اور زمین کہودی توایک جرضا ورابك يهمرا اورايك لينك ببني جدكه بالمطلا ومرصع ايك سوز

ہیں وستیاب ہواعورت مشتر یہ مکان نے اُس ال میں طبعہ کمی اور *ا*و رمرال استخص کی لک ہے س نے پرمکان میں یاس فوخت ا بنه اس سکه کوئلایا و رکهاکه ال نمهاری زمین مین سے و ب سے کرنہا ہے کسی نیڈک نے دفن کیا ہوگا تم یہ ال بے لوسکہ نے اوکا کیا لهاكهمين بيهمكان نمهارسه بإس فروخت كريحا مهون جب زمين فروخت بأنا توجو کیمہ زمین کے اندر نہا وہ ہی فروحت ہوگیا یہ ال میراخی نہیں ہو ہی ینے پاس کہواس اِت برفرنقین مین کرار ہوپڑی اورمعالمذفاضی کا يهجاجو كمنفدم عجيب طرح كانها بونيهوت بادشاه كي حضور من مرمعا یش ہوا باو شاہ فریقدین کی ایا ماری برخوش ہواورسبب اسکے کہ ہا ہے سکا وارحین کا سکہ نہا وہ ال گرواجن کے پاس پہنچہ یاک کسی نیا کی مریزج رم گروار حن نے تجویز کی کواس ال سے ایک باولی تعمیر کی جائے جب یہ خب عورت كوئينيمي ووگر وكي خدمت بين كئي اورالنجا كي كرمين اس مكات ت برواللهون آپ اسی مجکه با ولی بنوابین گرونے بدبات منظور کی اور يهموجووه باولي أسى مدفونه مخروجه ال كيخرج سي بنوا دى اوز نكاميا أمراكم نلهبکومے اور میارسکہون کے باولی کی حفاظت پر امور کر دیا غود بہی گروا بتعام يزهام بركها كزماتها وراس باولي يصيحانب جنوب بغاصله سيريا *؞ جرابک مکان نباائس بمان مین گرواچن کاننگر بواکر با نباوه مکان بهی گو* باولى والمصركان ببي كمصنعلق تهاجذربال يدمعامله سي طرح رباحب جالكيه إدنيا وگروار عن دونوجهان نانی پید رحلت کرگئے اور شاہ حانی وفت آیا اور گروگر جانتین گروارمن کامکاملاہورکے قاضی ملکہ خود باوشاہ کے ساتھہ یہی ہوگیا گا يه هواکدايک بازباد نناه کاانو گبانها ده گرومبرگو ښد کاکونی سکېه يکواکرگرو

اِس سے کیا باوشاہ نے اٹھکی لاش ہبت کی بینہ نبلا اور کولان مام ایک کنر عنی نی بہالگ کر گڑو کے باس طبی گئی وہ ہیں اُس نے نہ دی آخر مخبری ہوئی اور باوٹنا ہی بازگروكے باس ابت سواا وزنكس خان ام ايك فسرم كسى فدرسوارون كے ا مرتسرہ بھاگیا گرو ہر گویندا کے منابل ہوا مخلص خان ماراکیا اور سوار مہاک کے اس واقع کے بعد گرُوامرتسرے جلاگیا اُس وقت جسفد رجا مدادگروکی لاہور مبن نهی وه قرق کرمے قاضی مے حوالے ہوگئی جسیس بد باولی اور لنگر کا مقام ہی نها فاضی نےبسبب بنی ذاتی عداوت کے یہ کیا کہ انگر کے متعام برسجد کانسی کار بنوادی اوزنگاسیا گروکے سکہ کوجو باولی برمامور نہام مسکے عاریم اسیون فتل كرك باولى مين وال ويا ورصنفد رجائدا والكاسياكي نهى وه بهي اسي جا مین ٔ دالکرحاه کویند کرا و با اوراً سیز کا بات بنوا دیئے اُسروزے یہ با دلیا نکل مفقود ہوگئی اورلنگر کے مقام برا کہ عالیتان سجد بن گئی آخرالام جب چنها کی لمطنت جای رسی اور کهبی حکورت نے زور کروا مہارا جہ رنجیت سنگر کی حکو^ت مين تام خطه ينحا كل آگ نومها راجه كى اخىر حكومت كبوفت اس با دلى كى دوماره ظهور کی نومن بنیجی سبب به مبوا که سمنه ۱ مل مکری مین مها راجه رنجیت فت بیار ہوگیا اس بیاری کی حالت مین کسی شن سکیدنے مہارجہ کی خد^س مین یہ فعا ہر کیاکہ گروار جن جی مہاراج میرے خواب مین آئے میں اور فرما نے مین کرملان مقعه میر ماری با ولی اور کنگر خانه نها جه حاصی نے با ولی دیوا د^{ری} تنكرخانه سيجد بنوادى نهئ مهال جرنجيبت سنكه كوكهوكرأس باولى كوكه روبخ ا وراُسکے یانی ہےفسل کرے صحت ہو جائیگی۔ بعض کا نول ہوکہ گروی خو د مہارا جہ کے حواب میں آئے اور پدارٹیا دکیا جب ایسا ارشا دگروی کوحضور ے ہوا نوحب نشاندہی اس سکہ سے باولی کا کہودنا شوع ہوااور طریب

ع مكامات رعايا كي جواس موقع يرتب وهسب أليائ كي اورسال كما وه كانسى كارعد وسيديس ساربولي جوانكر فانسك مقع يريني بوى بني آخرادلي فاسر بهوأى در ديها رابيد في أي ست بنسل كرك عند يانى اور حكم الكرالان طنت أى بكراة منغواه وضع كرك به عالمتهان مكان بنواما جا-ر نبرار روسیجمع بواد در بیموجوده مکان بنوایاگ است <u>۱۹۹۰ مردیکی توا</u> ويهوئى اوربانح بيرك تصعصدمين آمشكي يدبحانات تعمير ببوشه ابهى الأ جاری بی نبی کرسمه بنو<u>ه ۱ کری مین مهار</u>جه رنجست شکه مرکبا اور عارت بندیگی أرهبا رجيراه روس بيس زنده رنها أويد مكان لآماني بن مأنا مسجد صرفاً وسيهم رانی کئی بنی و**بان ببی دوکامین اورشستنگامین اورک^{یو} ه بنوایاگیا ا** درشامل كان باولئ عمالًا مها إجه نه برمكان بهائي نهال ننكُهُ كوسيروكيا المحيِّرُاك يومبه گزنتهده ماحب كى بديك نفرز رويك آثه منزار رويد سالانه جاگراس مك نی خدمت کی عوض بوائی نبال *شکه کو دینے نفر سوئے اُسکی*عند سرمکان بها کی جوامر شکه کرنار پوریه کی نحومل مین آیا اورآمد فی کرایه و و کامات کی جووژ و نا ہوار آنا ہم بہائی ناکو لیبنے لگاچندسال میں بہائی داسرسنگر کئی نیزار رویے كافرصندار مهداا ورانتفام فرصد موكريها في كي حاكبروآ مدنى عائدا وكي سبانسط مین بیامدنی بهی قرق س^{وگ}ی و ہوتی اور بہانی کاگزارہ نفررہوا اُس فرض بواريحالح خدام كئ ننخياه وجراء بتي وكرظاه برشاد كسه لبلة ے میں افر ہائی رویے ماہرا رنسزی نوازو دنھ بالهرجوم روزعلى الصباح حاصر بهوكر شاديا فذكرن مين كال و و کا نبن دو زبازار ون کی طرف اس مکان کی تنعلن مین اوربهائی خزان

بام ایک سفیدریش سکه مکان کی ضرت و خبرگیری برامور سوییلے عام حرفر او و گزیجیتا وب بوب سے کم نبین ہوا تھا اب آمدنی جڑا دے کی نقد کھے نبین ہوتی اوراً دئی راج سکه سردار کیچه رویدچژا وه چژا ایسے تو بهائی جوا سرنگیکے لیسا ی عدر تکار و وأنكيت كحدنهين لماالبته نيانت وتبهريني اوريسي حسفدر أرمنه صاحب يرحربينا مین وہ ٹیجاریون کاختی ہزاہوسے اسکے اور کیر چڑوا دے سے نہین لڈ ا اب بهانی جوابرسنگراک ای کاعصد بداکومرکیا ہے 4 تكنطه داس كاتهاكردواره يه مُهاكر دواره بهي فديم زمان كالحيكم إنارك سرب يرسي بمند زنهايت كرا مامشوق بعض كونبرار بإسال كاكتنه مين مروسعت اسكي بهت كمهز فديمه عارات بين اب کوئی ٹکڑاھارت کہنہ کا اِتی نہین ہو تام عارت مندر کی ازی بنی ہوئی ہے و۔ موجوده عارت دس سال تے عرصہ پیجی پریتم دس نبے بنوائی تنی اور س خرج میں بہت سے لوگ تنامل ہوئے اور جیندہ کرکے بیٹ رتعمیر ہوا سکان کی صور بطور دبلي كي مواوراند ما سرے جوند کھے وُسفتن عارت ہم نبن منزلین ربروہا لا مكان كى مين هرايك منزل مين كوثهر مان و دالان نهايت خوبصورت طور ميريين ہوئے مین درمیانی منزل کے ایک دالات میں ایک طاف بنایت مکلف بنا ہوا ہے اور انسهین ایک مون کرشن بهگوان مهارایج کی ننیمر کی رکهی هر دوسری موت او به کاجی کی ہو دونو تصویرون کوطلائی زبور مرصع بہنا یا ہوا ہو اُسکے محادکے والان مین ہنران جی کی مورت خشتی عارت مین بنائی ہوئی ہے اورسرخ رنگھے زنگے ہوئی۔ وونووالان مكلف فروست سيع ارتب ندين انهي مين مورتون كي يوج ہوتی ہے جراوے کی آمدنی پرسند کا فیے طیابی + شواله **ديوان** شنگه داس

شواله مى دىكار بازا رمن الك كوجدك الدرواقع ب مكان أو خفضه و كرعار ناعم می*ن ویخند ننی مولی ہے یا ٹی اسکا بھی ایاب* نامو یا ومی نہا جولعبد *رسکہ*ی و نوانی کے عہدا بمتنا ر**قعا و را**نگرنیزی ع_وی مین آمزیری محبشیرت خاص^ن به یکا مقدر **راج**یدسال موست به ضائرالهی مرکباہے اوسنے اپنی صین حیات میں بینسوالہ بنوایا و راینا یا و گارونبائے فانی من جودرگیا بیننوالد حیکله با را رسے بجانب سرق کویے کے اندیر دروا بیزی غربا كى سمت كو يوجب اندر كوجا كبن تو ديور به مُستفعَ تى تى تو دُيورْ بهريت آگے ژبين توایک کہلا ہموامخنص صحن ہو گئے وسط مبین مکان شوالہ بناہوا ہے مندر کیے ہزمر نحته سنكيبن فرنن اورائك غوروسنكبين جيونره أسيرشوجي كارسنهاين سواوتتا جلهری دورجلهری برگاگرستی برآب رکهی رمهنی بومندر کی حیت فالبوتی اور اوبرعالبشان گنبه کلس دارم و بوار من مندر کی اندر با هرسه یخنه چونه گیمنعش مین ىندرىمے بىرونى تىن بىن بىن بىن بىئە تىنگى فرش بىر جنوب كى سمت كوابك پينىة والان بناسوا بوحبهبن كيشورام ربمن خبركيروسجارى مكان كارسابو ويوان تستأمانه کی صین حیات کک وہ خو وخبر گیراس مندر کا رہا ا*ٹیکے مرگ کے بعد*اب پنڈت پریم آثا رشوناته مندرکی خدمت کرتے ہیں اور برس کو ہی سنواہ ویتے ہیں 4 تنواله ركناته ثمتأ بہ بہی المان می شوالہ پچلہ ہارار کی شرقی سمت کے کوچہ کے اندیبی عرب کی سمت کوسکا کا در وار ہ ہوجب کے اندر جا بین نوا یک میدان کہلا ہو آ ناہو، س صحن کے جنوب کی طرف والان ا ور والان کے اندرکوٹہٹر بان بختہ میجار بون کے رہنے ک*ی خالو*بنی همو نی مین اور با قبیا نده صحت من *ایک و چرخی دارو در حیان بُره* و پیپل وغیرہ لگے ہوئے ہیں جن سے نہایت رونق س مکان میں ہوصی ہے رب کی طرف ایک پخته ریخنه کار جبوتره مج اور چیزنرے برننوبی مهاراج کا مندر ہے

كنبدواريوم وركذبدنهايت خوبصورت بناهوا بوسندركا دروازه شرق ں وروازے کے اندرجائین توگندیے وسط میں امک اور خور ومبغثة سنكى نبا بهوجسيشو حي مهاراج كاسنهاين مو اوراً سكے سرنحي جلبهري وطبيري برگاگر برآب رکهی رنتی هم و شدر کی قالبونی حیبت اورچه ندهجه دیوارین مین اور اینه د بیرا طن کی تصویرین نها بت عده بنی سو دی مین - چالیی*س برس کاع صه گز*را بید میننوالدُرُکنا نهمشّر بریمن نے رینا روبید صف کرکے بنوایا نہا اُسروزے بیرعا وی خاص عام مف_ر به بی بح دب مهنت سکاسمی سند زا تهدیمگی بوگزاره اسکا ا ور مکان کا خرج مبرط ہاوے کی آمدنی سے چلیا ہے ہا۔ تهاكرد واره ماكهم يكله بارار كي ننىرفي سەنت كوبىر تُهاكر د وار ه كوچيانے اندرزگنا تەنىشەكے شوالەت ياس بطرف جنوب واقع سوم کان مها کرد داره ارکالیشان عارت بهادید ملی کے با سوا على ت بينته جِدِيْرِ فِي وَسْقَسْ وَمُنْظَمِ مِهِ مِكَانَ كَمَ وروارْے كَ اندرجِب جابُين نشئكاه نبايث كلف بني هوئي آفئ بورُسين منت كي نشت بهؤام أمكا وشرالشهور لولامشري وهاين ياوكن سينبين على سكناس سنبي ولو بلامنسر کونتے مین اور لو بلاینجالی نران مین کمکوئت مین سکی دونو ماگا ماتی نہون اس نشستگاہ کے او*ر ایک واشت* نگاہ عد دم کانٹ منی م ا دومنزا برکان و سے اگے ٹرمین تواک سے ''آناہوجسین عینہ فرش و عز شر*ق کی سمت کو ایک ع*ده دالان _محاد *رأسکے ا*وپرد وسراوالان بینی دالان مر دالان اس دالان کی جدیی وشتی **مینی عارت لایت د**ید موصف ک لى سنت تُهاكرَّى مها لِيرِي كارند رسي من ركاكند والمعجبية غرب عارث كالبخد بنا ا ظِلانی کلیت اور باسر کی نامهات باداشید شکی بنی مونی و ید مزالقه

مركى اندروني عارت بوحبكو وكمهكرانسان كى روح خوش بوطاتى بواس مندسك ا ندگر شرحی مهارایج ا ورده نیمایجی کی شگیبن موزیس مین جیما مکلف لباس : نى زبوربهنا يا مهواب مكان كاصحن اويرت مسقف مو اگرمسنفف نهو بانی بھی بہی ماگھومشر مو ہلاہ حبر کے چندہ کرکے اس سکان کو بنوا ہاہوا ورکھکا آ وبيبخرج كركح اس مذركي عارت كوزبنت دى ہو اب بہي مكان كے اندرع روع ہواور بیل ہوئے نیننے کے بن رہے ہیں۔ یہ اُگہوشر نہا بت علیق آدمی ن ومردفوم مهندوبنزارول اسكي خدمت كرتے مين اور مام آمد تي يمند ى آرىنىكى برخيج كردينا بواين ياس جميع كيد بنهين ركها 4. فهاكردواره بانكيهاري یہ ٹہاکر دوارہ لاہورکے نامی گرامی مندرون میں بہائی وسنی رام کی جوبلی کے فربا مبن وافعه سواس مكان كي خويي وسختكي و رنگيني كي جسنفد زلعريف كبيجا. ہے ختیفت میں نہایت عدہ وعالبتنان عارت ہو مکان و دمنرلہ ہواوبر کی زل حہان ٌمها کرحی مہا رہے کا حاوس ہم نہایت آرہتہ کی گئی ہم دیوارین رَ وفرش سبائے سپ نقش ومطلا و آبینه دارعارت کے سانه سبائی گئر من حبیکو و کیهکوار مان نصورکر ناموکه شایدیه کان پښت برین کے مکانات مین ہور ہندے سرے برسرق کی طرف یہ مکان واقع ہو بیلے ایک دیوار بطور سرونی دیوا بني بو حسكه اندرجا ه جرخي واربح اُس سے آگے بڑہ گرمندر كا دروازہ عالیتان غش نوجوایک عالبشان مکند دیوارمین لگامواس دیواربر باسر کی طرف وبو ناون کی مکہی من دروازے کے اندرجا مین نو ت کوربندا دیر جانبکاہم اُس سے لوگ دیر حراہ جاتے ہیں تواہک صحب تقف

ماہے اس صحن کی غربی دیوار میں سرونی ور وازے کے اویر تدین ور بیکے مرغولی تثمره دار کہلے ہوئے میں لگئے آگے ایک طرا نقارہ ستری حبیکا طاس آہنی ہے ر کہا ہواہو یہ نقارہ صبح وشام آرنی کیونت سجایا جا ناہر اس صحن کے آگے شرق لی طرف طِراوالان سنون وارمنف ہم اس والان مے عبیث غرب کے نقش و کگار کی ا حاطه بیان سے افر ون ہر دیوارون مین طلائی نقوش طرح کے میں جبین لبوری مگبنی ستار و ن کی *طرح جیکتے مین جر*ت ا*سکی بہی هلائی نقتن ہوا و رفر ش*ے ''' ین بو اسیر عمده قعینی وش بیرائے گئے مین اُس دالان مین دخل ہو اِنسان ىلى خوبى وخوش رسلوبى برابيامحو بوجابا بوكه ومكينة سے سبز نهبین مبوّ ا دالان في نرقی د*نوارکے آگے ایافت* سه ور ه شهرشین والان نے فرش سے کسی فدر^ان بنی ہوئی ہوجیکے میں ومجرا ہی تفطع نہایت خوبصور میں شدنسین کے ستونون ور بی**نتا نی** پر آئینه کی میلیبن نهایت عده بنی هوائی مین گو با روزر وخس مین ستارون كاعالم وكهاباهواس شذشين كي شرقي ويوارمين نبين طاق نهايت مكلف ومنقش هلائے خالص سے زگیین بنی ہوئی مین مینون ھافون میں سنگین وزمین دیوا اُون لی نہایت اغراز واکرام سے رکہی میں بہے کے طاقیے میں شکین موت سری کرشن جمالی ں رکہی ہومہا رہے کے زیب نن فیمنی زبور و مکلف فیاس ہو بائین طرف مہا راہ کے را و با ما کی چی کی مورث ا و روا مبرن سمت کوسری بلبند مبرتی کی نصو مررکهی موات مررتون كوبهت مفضبني طلائي زبورا ورشا ندار يوشأك بينائي مولى ب ووخافيون بأفعانده مبن اورتمن موزمين دينومائون كى دہرى بين غرض كم چههمورنمین اس مندرسم اندر رکهی مین به شدنشین کا فرنش پتهر کااورسفون را ور ديواربين زرنگارمين 4 برجر دالان كيشال كي سمت كوارك ادا دالان برجسمین مهنت ریتها برا ورتبین در سیمے بطرف تعال کها بر نے مین -

ميكومعدوه نهدر برانكان بوكرحال كامكان نيابنا بهو جوجوباتہا مہائی نندگومال وفقر چند کتہری کے بنایا کیاسے -عرصہ **پر** وبرسط كذرا بو گاكينغام نكهل علاقه مرد دارمين مي سوبها رام كارد أ بأكرجي كمصخواب بين ورشرن وكيح كرسم بهان فلاار ہیں بوٹھکونکال بنیائجیاس ہے اُس موقع سے زمین کہودی اور ٹھاکری کو لکا لگا لاہورمین ہے آیا محایت نہاں میں ہندہ بن کیا مدت مدید کہاکڑی وہان رسی آخر ده بنی مر*اً با اور اُسکی اولا د*بهی مر*گئی نوسها*ت د*یاکنور چوسو بها راه ک*ے خاندا آت نہی یہ جاسبہ! تہاکرجی کی رتی رہی انطاقاً اس نے ایکروزمتی بینی چنے کی رو ٹی یکائی ٹہاکرجی کو ہوگ ہی اُس نے اُسی روٹی کا دیا ٹہاکرجی خواب مین آئے اور فرایاکرگ بر کہانے سی روئی کے ہارے بیبیٹ مین دروسی پکوعرف بادیان يلاؤجيانياس نعون باديان كابهوك وبالاور مهاكري كوآرام بوكهابيهات لابوريين بهبت مشهور ب كرسروا رموس الكرجولا بورسي مين حاكمون من أكم حاكم تہا ہرروز ٹاباکرجی کی سیداکو آیا تباوس نے جا ہاکہ ٹباکر می کو بین انٹو کیر ہے جلون گردیا کنورندس ماننی نبی آخروه ^شہاکر*ی کوزیروستی* اپنے گھرے گیا اُس نے بہد بے اعتدالی کی کدایک روز مبوک مین شراب رکب دی مهاکردی کی اُسپرکمال موئى أنبين وفون مين رغيت سنكه في الابور له ليا اورسروا رمويونك تعيد سوكم سردارموبر سنكه كي عورت لا بورست الكيط وأن مين طي كري بهاكرح وان سے ایک زمیندار جو نہاکرجی کاکال مقتقد سوگیا تمامور فی کوجو راکز ا وراینے گہر لیجا کروٹری کی کوٹبی مین مورٹی کوپسیا رکھا ٹھاکرجی انس عور کے خواب میں آئے اور فر ہایا کہ سکو فلان زمیندوار نے فلان کوٹبی میں توثری کے ا مُرْصِيا رَكُها بِمُو وَإِنْ يَتِيمُ مُؤْكِلُ لا وُ-جِنّا كِيهُ عُورَتْ وَإِنْ بِيعَ لِكُالِ لا في

بہر نو ہاکرجی کے سبوا دار بہت لوگ ہو گئے کسیفدر مرت کے مو توحلي أكمي اورمها كرجى كوايك ساوه ببراكي كووك كئي جرموضع رنكبل موركا رہنے والا تہائیس نے رنگیل بور مین مندر بنوایا اور ٹھاکڑی کو وہان رکہا۔ لاسورمین ایک شخص بنینت سرحبیات ثباکرجی کا بیکت نها ۱ درجب ثباکرجی درمین نینے وہ انکی سیوا بہت کڑا تہا اُس نے ساکہ اب ٹہاری کی ورتی رنگیل پورمین ہے اُس نے پنڈت ہری الاین کورنگیل پورسجا ا دہ بیرائی میے تہاکرجی کی مورث انگی ساوہ نے انکار کیا گرمری الان وہان بی ٹہرار ہا اور سبواکیے تہاکرجی کولا ہورکے آنے بررمنی کیا کرسادہ نهبن دینا نها تخرانفان به مواکه میگرههاکری کاسند زیوارس طرف در با راوی چواما اورمندری د بوار کوگرالیا جب به حالت گزری نوساده ف درتی ٹھاکڑی کی ہری مارائن کے حوالے کردی اور ہری ماراین نے پہلے زلكيل يوربهت روييه خرج كرك ساوبوؤك كوكها بالهلوابا يهربرى عزت مسانبہ میکارجی کولا سورے آبا بہید مہاراج نے اپنی زمن ماکرد دارے کیوسط دی در بوکون نے ایداد کی اورمند زنیار ہوگیا رفتہ فنہ پیکا ایونیق سراکیا جات ہے ہ بهائی نندگوال و فقر چند کهنری نے بہنسی کوشش کرکے اس عالیشان کا لو مبرکیا جواتبک موجود موہرایک ہ کی اکا دسی کے ون بھان طراسبد ہو اے اعتقاد مندلوگ كثرت سے اگرجمع ہوتے مین اور تمام رات بهگت لوگن بجن كاتے ہین اورج_و کو فوکٹرٹ سے چرطشاہے اس مندر کے ضروری اخراجات کا صرف صرف جزًرا دے کی آمدنی پرسرح جاگبرروز بہند کو ٹی مفریسین ہوا ور اوا گلا باویں اس مندر کامینن براگی ایک خدارست مخصم شیم و تنفراس مندرکا سے بد ويشنودلوي كامندر

مانة لواژه علافه بهانی دروازه مین به مندرسرراه حبنوب کی سم^ن کوواقع وكرسى دارمكان سينته عمارت ريخته كي بني مهو كي موجند ربنو چراه كرحبك ورطاميًة محنض صحن ہے اَسمین جاہ چے دار نیا ہوا ہو اُس جاہ کی غزبی سمت ندر کا در دازه مواس دروازے سے اندر جا مین نوایک گهه دا نفرنس انا ہواس صحن کی تنعالی *ست کوایک* لان چربی وسنون کا نباہوا آ يبتنستكاهمهنت كيهوا وربأرار كبطرت اسببن نبين در بيخ نفطع خوشنا بنوبهوك بین دونونغاون مین دوکوژهژیا ن مین صحن کے جنوب کی سمت کو ہی ایک والان شه دره بوصکی عربی نغل من ایاک کوئیٹری سی ببرونی مسفف صحر سکے غرب کی طرف دیوی جی کامندر ہو بیہ مکان ہی ایک حجرہ کی طرح پر نبا ہوا ہوا ندر اسكے بخنہ فرمنن زمین برسم دیوار ون کوجو نڈگھ کریا ہوا ہوسفف چوبی منتقش ہے غربی دیوارمین ایک هانفیزشفش و مکلف نبانهواسکین و بدی جی کی سنگی مورت رکهی سر سیاس مکلف بینا یا سوام و زیور بهی بهنا با هواس دیوی جی کی عام پوجا ہونی ہوروز لوگ پرشش کو حاضر ہوئے مین بہمورت و بوی جی کی پیلے شہار تر چوک ملاسنگه مین ایک دبوی دوارے بین رکہی تھی ویا ن سے سمی بهگو به گت لاسورمبن لابا اور اسجگه رکهی یکان دبدی دواره بهی چنده کرکے تعمیر کراس بان كوعرصه جالبير برس كاگزرجيكا مواب شجاري اس مندر كام بمي سنت رم شرہ اور مکان کی آمد فی چرا وے سے خیچ میاں کا حلتا ہے اور اسی بر لزاره ساری کاسے 4

منگان سوال ولیاع رسب یه ریک پنینه و عالیشان عارت کامن رمحانه نادارست مدین موجود مبر بانی سکا دیوان دلباغ یه ۲۰ د دسیان سنگه وزیرمها راجه رنجبین سنگه می گهر کا دیوان نصا آوی

فانی مین حدور گیا اس توالہ کے دروازے کے یا ہر ایک طیاد نہایت وسیع۔ کومعلوم تهین فدیم ویرا با چاه بهراب وه چ<u>ا</u> لمق سجها جأنا ہووہ زمین جسپارس نسواله کی عارت ہوجا ہ کئ نعلقہ زمین نہی اور محلے کے رہنے والے اس زمین برآیس مین ہمیشہ لؤنے جبگر فینے رہنے تھے آخروليا غرب في فيصله كما كه بنا روسيه صرف كرك أسير شواله بنا وبالشح ال مبن تيويوجا ہررور دو وقت ہوتی ہرجرا اوہ ہی جرام ہا ہر جو شوالہ کے خرج ا مربکیاری کے گزارہ کے لئے کفایت کر ناہواس شوالہ کی کسی اونجی ہو حسب زبینجژه کرمائین توآگے دروازہ آنام وروازے کے اندرصحن شفٹ ہے شحک جنوب كيهمت كوعالينتان كنبدوار مندر بنابرجبكي سنكبن سينةعارت بومندية اندسخ يبيجانزه البيرشوجى نعدب ببن جلهرى اويرينيركي بواورگاگرنانيئريمي ب**ی رہتی ہے**سمی دیویڈنا برہمن اس شوالہ کی یو جایر آمور ہو اسکے سبتے شوالدنها بت رونق بربهمندر كى سفف قالبوتى اورا ويرمدور كمنبذنهايية بدون بناسوابي بْجَارِي كِيرَة مام كبواسط كُ نَتْ شَكَّاهُ ورسيه واربني بوكي عِصَكَمْ بْنِ ورَبِّيْ البِمِتْ غرب برسرراه كُولِيا بهِدِئْے بين دلياغ رہے مندر کے ہا نی کی اولا دمین سے لاہور مین کوئی شخص موجو دنہیں ہے گرا *انتخص*سی ٔ مانک چندا کال گذه مین رښا ېو گراس شدر کی خبرگه ری وه کیجهه نهین کرنا ۹۰ مكان تنوالتهي واله متبرك مندرمحله سي مين يعبدسوحيت سنكركي وملي كم نشرق كي مت كوم بامحكمتحصيل لاہورہ واقع ہوائكي قدامت كى كوئي حدواندازہ نہين 🛪 ہورہ بوکر بنسوالہ تسہرلا ہورکی آبا وی کے دفت تعمیر مواتها جسکو کئی نزار

ز چکے مین بہرطال تین ہزار برس سے کم مدت نہیں گزری مکی تعدم لاحظہ مکان سے پائی جاتی ہے کہ مندر کا مکان حال کی طم زمین۔ لنزل بیجے ایک توخانہ میں ہے اور رہنہ او زرکرائسین جانے مین یہ بنایا کیا ہو کا نوزمین سے اونجا کسی قدر کرسی دیر معمیر سکی علی میں آئی ہوگی ب ایسے که ښرار یا برس گزر چیز مین با هر زمین ادنجی ہوگئی بو اور نعد ویژه نزل بنجاره کیا ہو سکہون کی علداری میں سکا بالائی گنید زمین کے بزیر زمارا جہ دینا مان نے بکمال ارادت مندی وہ گنندا ترواکرا ورعالیشان گنبه اونجیا کریمے بنوایا ابج ان مندر کے بیجے اُترا ہو توسفف گنید کی بہت اونی نظراً تی ہو مندر کے اندر ا یکی رمننی میزاگرچه روشن دان بهی با هر کی زمین سے دیڑہ گزا منیے بنے ہوئے میں مگر پیرېنی ماریکی رمېنی ېواد ترمام روز چراغ حلبتا رستا سے بیرونی در دانه اس مکان کا ت جذب کوچہ کے اندر سرحب اُسکے اندر جامین توایک مویور ہی آئی ہوا وروپرا وروازه مشرق كيهمت كوكهلا موارشا بهواس سه كزربن بوبرا وسبع صحن أنامهج امس صحن کے نین طرف بختہ محوابی دالان چوندگھ نہا بیٹنقطع بنے ہو گئے ہیں صح ہیچ مین ہی ^{ہی}: تہ فرش ہوصح*ن کے وسط مین دوساد مین خینہ حو ندگھ گ*نبد دار <u> عبلے مہننوں کی موٹوو مین اورابک وحرت بڑہ کا اورا کسیسل کا بہت کمرے</u> م صحن کے اوپر سایہ فکن میں حنوب کی ہمت صحن کے بھی ایک دالان ملک نبا بی اس دالان کے اندرمندر کا در وارزہ سنگی جو کہ مط کا ہواس دروازے سے گزرمن توسیر سپان سرخے بنہر کی شروع ہوتی ہر تخصیناً میس سبحر سیاں اثر صعن مین منتیاہے جاتے ہی چلے تو کیجہ نظر میں آما ایک ئے ہیں۔ کھری کے بعد محان کی صورت نطر آنے لگھاتی ہو مندر کی زمین پرہی سرخے پنہ کا فرش ہر ویوارون پر بہی تیبر لگا ہواہر اورا در پر تنفف فالبوتی ا وراکسکے ا وہر

بیٹنان گننبدکلس وار مومندر کے وسط مین ایک عالمیشان سنگی حیوتر و ہے و مین ا*سپر جلبری تیبر کی نهایت خوبصورت رکهی پیراسپرت*شی ب رکہی رہنی ہوایک گہنشہ میت بڑا جین کے سائنہ لاکا ماہی برو وت مندلوگ اس مندر کی بوجا کیواسطے حاضر ہوتے میں اور بعب فدمت اس مندر کی بوگ اسکونهایت متبرک نصور کرتے مین اور دور دور دور سے پوعا حاضر ہونے ہین چڑ ہا وہ بھی بہت چڑ شاہ بوحبیر مہنت اور تحاربون كأكزاره بهوسي نهفا ندمبن اكبضيم جاه لبطه رغرقي نبأ لهوا بحوأ ورشوجي رحيفه ر یانی کا گرسے شب وروز ٹیکتار ہتاہ وہ اُسی غرقی مین غرق ہو ماہر راجہ وينا نانهه نے اگرچه ا ورتام بکانات اس مندر کی از سرنو بنوائے گذید کھی جدید تعمیر کیا گُرُوقی وُسِی برستور رہی اب مہنت اس شواله کا^{مس}می *بسنت کر ى چ*ىلىمنى*گارگا بو حبكو شوال* مىن اختنا چىزوكل <u>ھال بو كەسكە</u> خىراور ہی چندآدمی سا وہ *لبنت گرکے چیلے مین جو شوا*لہ کی خد*رت کرنے میں تخرج* روزمرہ انکاہی است کرکے ومسے یہ ثهاكردواره جورموروالا پېښېورومعروف مندروائي بېولي *گئے کو چ*ړمېن *وا*فع بې مکان *الر*ائي م مكلف ويخنذجو نركيج وننفش نباهوا بوعرصه يحاس برس كاكززا بوكارمنه لى منيا دمها راجه رخبين سُكَد كيوفت ركهي كني اوركنها كمبوكي والده ني بيوروپ سے اسکوتعبر کیا اور مہنت بارام داس کوجوا کے شہور خدایرے ت سادہ نہا بہ مکان ويدبا چونكه وه مهنت ايك هرول عزيزنيك خاه نت شخص نها عام وخاص كارجيح ممكى هرف ہوا مهاراجہ رنجیت سنگہ ہی اکثر اوقات اسکے دیکھنے کو آیا گڑا تہا رسبت كال مشهوري اس ندركي بوكري ايك دمنت مركشنداس.

ب چراورمور کی کنهامها راجه رخیت منگه کوسنائی مهاراجه اسکوسنگر به تاخ اوريورموروالاسا وم اسكونطاب وبواييرليك اسكويورموروالاساده كين <u> م</u>یندسان من بباعث کمال شهرت کے به ٹھاکر دوارہ ہی جورمور بام پذیرر ہائے بیچے جے را ماس مہنت ہوا اب بہگوا نداس مہنت ہے یہ ^ڈپاکر دوارہ بعدر جو بلی کے بنا ہوا ہو جبکی محالی فیزلسن من بعنی دومنزلبر ج سالم اورنصف بالائي جارون طرف والان اور كوئهم بإن بيمنه جونبكم عارت ی نہایت مکلف بنی ہوئی مین خاص مندر بہی ایک حجرنے کے طور جسکے اوپر فلائی کام ہوا ہوا ہوا س حجرے کے اندر چندموز بین شکیبرہ تواً رو تارون کی نهایت تعظیم کے سانبہ طافیون میں رکہی میں ٹری مور ری رامچندرجی مها راج او ما سمی هم حبیکا میلف نسیاس هم ا ورطلائی ربع بهنايا هواهم ووسرى مورت كجههن جي مهارلج كي رامجندرا وناركم بالمبن هرف سری مورت سینتاجی کی بجانب رہنت دامیند رجی کی چونہی مورت رگهنا نتیجی ی علے ندالقبا س اورموزنبین ہی رکہی مدین مندر کی دیوارون بریہی آئینہ دا کام *گیا ہواہی ہرروزارا*وت مندلوگ اس مندرمین حا ضربهوکر نوجاکرتے مین هرروزشام کوکتها بهی ہوتی ہوزن ومروبند وسننے کو آتے مین جؤ مک ہنت اس مندر کیا صاحب علم ہو وہ خود کنہاک^ن کرکہی کہی اور سرہمن بھی تنهارتے میں ۔گزارہ مہنت وٹیجاریون کا صرف پرطہا وسے کی آمدنی برسم او

فارٹ ہی کہنیو گربوط *اسکی کی*زن سے ہونی ہو گرمیون میں جب بهدر کالی إزياك مين هوزا هوالمسروزاس جكرمبي زن ومرد كااجاع ىدنها بت مېونا مېرجولوگ و بان نهيدن جاتے و ه بيان اگر يو جا کوف مين مكان كا در وازه سر كوچ شال كي رف هرائس سيحب خل مون نوايب تنفف بطوركو فهدكي ببواسكي ندرابك لُدی بنی ہوئی ہواکسکی رستش ہوتی ہے۔ او *چاگردواره حوالا دځي* وجهودالي مين سربأرار بجانب غرب به ثهاكه دواره وافع سوعارت امريكان لى عالبشان خينة جو نُركَح بني ہوئي ہو ،سكى ؛ نبيه ايب عورت مسات جوالا و ئي رام کشن کی زوجه تهی حبر سنجا را دن ولی وخلوص باشن بیدن رینا کرو قف کیا تہا کان کی کسی بہت لبند نفد را کٹ نزار کے ہو زیند خرو کر ویر جاتے میں زیندچرُه کرایک البشان درواز هٔ تقطع و نقش نبا نبواهو ایکے آگے بڑمین تو اہکھا ہ بختہ چرحی دارا ہا ہوجوا دیرسے مقت ہواد رجاد کے باستے جورہنا تنمال و جا تا ہر ابٹر *ہے گز*رین نوائیا۔ نبحن کُہلا ہوا تا یا ہوصحن کے جارو*ن طرف* عارت ہوبینی شرن کی طرف تو وہ دیوار ہوجو بارا سے رسند کے سانبہ ام تی سوعوب *ى طرف كو نْهْرِ* بان رسو نَى خاينه وغيره كى بنى موقَّى مين نُهال كى سمت كواباك ب*ڑا دالان پیک*لف هارت کا نیار ہواہجاس دالان *کے محا*لی دسمن میں *اور سف*ف چولی مقت ۔ زمین بر ہمی سختہ فرش ہو دیوار مین چونگر کیے و نیتش میں اس والان ہے، *ویر دوسری منزل برا نک عم*رہ نشٹ کا ہ درسچیہ وار بنی ہوئی س*و کی شکل* ورت ورنگت بهی انسی سم جیسے دالان زبر بن کی اس جاکر فہنت رہنا من سے جنوب کی سمت عالیتان حندر ٹہاکر دوارہ نہایت فبول صورت

فنه نا بو مندر کا دروازه تبال کی ست کو بوادر دروازے کے آگے برامرہ اہداہ وروازے کے اندرجائن نوحاص مندرکامکان ماہو اسکی حبیت فالبوتی ہوا در اوپر حبیت سکے طولانی گنند نہایت تقلع ولز بنا سوا وسنبري كله اميرتكاموا ومندرك اندركافرش منگمره اودويوار فيقتم ن دروازے کی محاذی دیوار میں ایک تکلف طافی سنگین بنا ہوا ہے میں ووترز کرنتن حی مهارام کی دوسری را داجی کی تیبر کی نهایت خوبصورت بنی بولیُ پی بوتی مین وونومور نون کوفیمنی لباس ا ور**فاخره زبورین**ا یا همواهرو ونوف^{یت} مینار اوگ اس مگرداگر مید جا کرتے مین آمدنی چ^ر با دے کی بھی اتنی ہوتی ہوجی بین يجاربون كاكزاره بنوبي بوجانا برجالادى بانبه مكان كاداما وسمى مرزايين بنی یامح سات رویے ماہوا راس مندر کے اخراحات کیوم کا وٹیا ہوع صد نوسال كابوا بوكه يهمندرسات ندكور ني تعمير كرا با بعدامتنا م عارت ومركم ك ا به اسکا دا ما در برزاین سربرست اس مند کاموجود بویید بیداشهی ساگهام راگی مہنت اس مہاکر دوارے کامفرر ہوانہا اب وہ ہبی مرگیا ہے اوراسکا چیا كانرام دواره يىتىركە كان بىي ئىلەد چېو دالى مېن واقع بىم -اگرچىسرازار بوگەرسىتا مەورفت دھے کے اندر سے سو کُرسی اُسکی لمبند ہو بیرونی زینہ حِرُّوہ کر در دازے م ہین ڈبیژسی سے گز رکزاند جا کمیں توایک برج مجان نہایت خوبصورت یختہ عارت کا بنا ہوا دکہائی ویا ہو چارون طرف چارجونی والان میں مبن گوشوں مین تین کو کمبٹر پان مین ا در چوتھے گوشے نئال مغرب مین جاہ چرخی دارسوغربی والان مین با مارکی طرف در بیچے رکہ برمن عرصہ جبہ برس کا ہوا ہو کریہ مرکز

میر سوا اور سرجی رام مهنت اس مقام پر تقر سوا اُسکی طرف سے بینڈت کانتہام يهان مقرر سوجه وونووف كتباكرا هوا ورسنو دزن ومردسن كبيو له بينارها **ېونۇپىين بېاگوت مامائن دغېرە متېرك تتابون كىكتباروزمرە بوتى بىوا درخدادند** لانتكرك كى يرمنش اس نوجه وغورسے ہوتى ہوكہ جرشحص كنهاكمة فت حاضرا ما ہومہنت کی طرف سے ایک الا ملسی کی اسیوفت اُسکے ہانہہ مین دیدی جاتی ہے اوركهدبا جأنام كراركم كابهجن كروخيا نجيجب كث حا خررشاب الاجيتيارت جاتى دهد الاركه جاناب حلفك بيع مين الأون كادبيركار سنا بوادرا بك وي صرف الاوُن کے اہتمام پرمقر ہے وہی الانقسیم کرما ہے وہی الابر خاست کیوفت **وایس ایتا سراگرنسی مالا کا تا : گا توث جانا بر تووه دوسرا نا گارسمین دال دنیا بر** فرمن ثنب وروزاس كان مين رام كابيجن مؤنا بهوننگر بهي دو وفت بانثا جانا ہے سادہ سنت غریب غرباجو حاضر سوّاہر اُسکو کہا نا ملیاہر آباگ و شد کھان مین سری کرشن جی مهارله کی سنگی نصور رکهی موا و رصون مکان سے باک طرف يب چوبي مخت بيما ہو اُسپر بينيوكرينڈت كانشي رام كنها كينے ميں- يہ ينڈب كانشى إم نهايت خلبن وطبيم وصاحب علم آدمي موحيكة ستبيع بمكان كي رو دن مِن زياده سولى جاتى برچرنا وه جبقد مال سوناسى وه يند ت كانشى رام محصروري اخراجات اور وزمره لنكرك خرج مين أناب مساتر جواناب المكوبي كهاما وتناس بد بهيروجي كاستنهان يدننبرك پرستشكا ه محله وجيدواكي مين سرراه أيك لوج كي جان

به نتبرک پرستشگاه محله وچېوواکی مین سراه آبک کو چه کی جانب نتری بنا ہو ہے نین چوترے ایک ووسے پر پنے ہوئے مین پہلا چیوتر خشتی چوندگیے ہوائسپر بقدر ایک باشت سے کہنا کرنگ سرخ کا چوترہ نبا ہوائسپر ننگ مرمر کا چیونرہ اور

عارت مندر کی بہی سنگ مرمر کی بنی ہوجیوین دوطاق مین ایکطاق مین توسنب وروز جراغ طبقار ساهم دوسرے طاق میں جدیدلے طاق میں جو بیلے مینے اُطی ہوئی ہوجسر پہولون کے ہار نشکتے رہنے میں گئرار خورد ىنىدىبكو آوماكنىدكهنا چاہئے بناہم اور چوٹاسا لملائی كلے نيچے كے چونرہ يرمجانب حبنوب ابك جهوثي سي كوثهرفهي سوحبها وروازه حوبي تنالي ست كوسم اسهين جرانئ كلي وغيره سامان متعلق مندركهار ينهامهواس مندرك محاذمين بفاصلہ کوچہ ایک ششگاہ دومنزلہ بجاربون کی سکونٹ کے لئے بنی ہے يهمكان درسجه دارمحا ذى مندركے ہو صرف كوچے كا فاصله درميان ہويہ مكا عالينتان ببنته وربحيه دارنبا مهواهم اورئيجارى أسى مبن سكونت ركهت مير بهنبنة وربحيرمين مثبها ربنها بهوا ورجو نفد وصنس مندر برجيرتها وهيثر سنها سوفوراً أثهوالبنا بي كيونكرمندر كاچونزه سرراه به في زماننامهنت وسرريست اس مكان كا ربدہ نا تہہچیلہ باوالہز نانہہ جو گی کا ہواُسی کے اختیا رمین چڑیا و ہ کی آمدنی کی نیم وخیج ہو سوائے اُسکے جاراد می اسکے جیلے ہمی مکان کے خدمتگزار میں او، زار ہ آمرتی سے باتے مین 📲 مندربا وامهردا

محلہ وجبو والی مین یدایک بڑے احاطہ کا کمان ہوسین جا رمندر عالیتان بنے ہوئے میں اس کمان کو اگر خدرون کا مجبوعہ کہا جائے تو ہجا ہے ہیے بین مکان ٹہاکر دوارہ باوامہر داس ہو اور پرسٹے پہلا اور ندیم کمان ہے اسکی قدمت دوسو برس سے کم نہیں ہواسین بہت سی مورمین شکیب دیتاؤں کی رکہی میں سے تدیم ورت جو با وامہر داس کہتوت کی ہم وہ بہی نیجے کے طاق میں با داب و تو قیر تام رکہی ہو اور طاقون میں اور بہت تومی کرتے ہی ا

ورا د یا بائی ودیگر د بیزنا ؤن کی مین نمی زمانه حال بعنی س درمین سنگین گرشن مهاراج وراو هاجی کی اپنی طرفت مهی اسمین رکه دادی ، سنگ مرمر کی ابنی تعمیر کے نام نہا دسے کہدواکر م ير لكوادى تى اكداد كون برفاسر بوجائے كە يېمىدروا سەتوسى سالى م هريه مكان كنيد دارندين بوصرف ايك بينة كوثهه بنا ی ہوئی مین ہرا کامیے رت کو م حاضر سوني مين مدو وسرامند راماع لبجاه عارت كاشوالهم داس مربوحبكا ورواره سجانب شرق وأسكه أندرجانكين تومندر كيواسط ننگدن نبایو سیرشب حی کارسنهاین مورسیر جهبری او إكاكريرآب ركهى ينبنى بومندركي ويواربن بينة جو ندكيمنقش من اوم كندطه لابي شكاركانه بيلن مين امك إنهة وسيع حبوتره برينا ولاني كلس واربعو بإبنيه اسكي إيك مبندوستا في عورت ان يحبزوا سات بېگىتن نېى چوسكېون كى علدارى مېن بېرپان فروشى كى د د كان كوياني ىندرى عارت بى سمنة 19 بين بنائى كئى سے گويادونوشوا لے ايك

يمندر كالك بي تصوركرنا حاسئه بينكان ببي ينته حركح بنابم سقف برواسكي ديوارون من لكولئان کہ کرحوراسی عدد گہنٹے اوسزان کئے گئے مین مند کا وروازہ شال کی **فرف** ن توایک مورت سنگین دلوی حی کی طاق مین رکهی موجی ، ندری چونگرسقف فالبوتی ہوا *ورا ویرجیت کے مدور گذید ہے* دىوى كافلهار سراسول مطالتى شكائه كنير كين بواانعاق السامواك عالمه مین سے بہنت نے ہنگ ن گہدوا نی شروع کین اینٹن کہوڈ ہودتے یہ دیوی حی زمین سے ایک آئین معلوم ہواکہ دیوی حی نے خود ط یا ہو ہودے عرصہ بین بیرخبر تام شہر مین ہیل گئی اور اعتقاد مند سند کوا نابجوم استفدر سواكرحيذر وزميلا لكارباصد بإروبي حرثهت حرفك آخر بنحو ببري كداس وبوي كامندريبي اسي صحن مين بن جائے اور سي جننوم ہتری نے اپنی گرہ سے روپہ خرج کرکے یہ مندربنوایا اورشگ مورکی اینٹ ابنونام سے کہدواکر مندر کیے دروازے برلگوا دی اس اینٹ مین جینیو کا ناکم ا دراه فروري هك ألم الها بوابراس احاطه كركوشه شرقی شالي مين جاه چرخی دار براد رجاه کے چونزے کے گوشہ غرب نمال برا کا چی بی گنند و ارشوال باهوا برجبير مين وبامناما هواموا وربيح مين شوانك نصيب مرجبهرى وكاكر بنین برواس مکان کامهنت با دا چاندی انههٔ جوگی موجود دنونشوالون کی بوجارتات اوراً مدلينا واور محاكرووارك كي لوحامسي ور دیوی چواسی کہنٹے والی کے مندر کا بیجاری علیم و مفرر ن

دہی دونومل ملا کرخدمت کرتے میں ہو. ش**والہ ناششر را د** ماکشزی

می**واریبرت را دم سنی** یه شوالهگئی بازارکے غربی بازارکے سرراہ بجانب جنوب وانعه ہے جو بازار محله سیدشہ کو جانا ہی - مکان اگرچہ چوٹا ساہم گرعارت بخت و عالیشان بنی ہوئی ہے شال کی طرف سکا در وار ہ ہم حب دروا زے کے اندر جا مئین توایک چہوٹا طولانی صحن ہم جیکے حبوبی جیدیین یہ عالیشان مندر نیا ہم مندرکے اندرایک

لولانی صحن مېرهبیلے جنوبی حصد بین یا ایستان مندربنا مېرمندرمے ۱ مدرایک ورچه د اچیو نره سنگیبن م و کسپر شوجی کا جلوس م جلهری برنجی اوراکس بر تنی کاگررکهی مېر د یوارین مندرکی مخته ریخته کارا ورسقف تالبوتی میرسقف

ے اوپر طولانی گذرہ ہواس گذیدی بالائی منزل مطلالی ہوئی ہواور بجائے کے اوپر طولانی گذرہ ہواس گذیدی بالائی منزل مطلالی ہوئی ہواور بجائے کاسے میڈوان حی کی مورث شہلائی ہوئی ہے وہ بہی سزنایا سونے سے

کا کے بہنومان جی کی مورث شہلائی ہوئی ہے وہ بہی سزایا سونے سے ملہ ہو یہ شوالہم <u>سم کا ک</u>رمی مین بندُت را دہاکے ن لم ڈر ابلینی رفتر مراز

جع از بهم خونه منسب بری بن پیدک رسم است. نے بنوا یا تهاا دراینی یا د گارزمانه ما یا ئیدارسین حیورگرگیا ۹۰

دەروپىي يىدرى پررىي مندر **ياتى دىو**ي

ید شبرک مندرگشی بارار کے متعاند ایا کے جدین واقع ہو بلداس کوچکو ہی کالی ما کی گئی کہنے بین کو چہ کے سرراہ بجانب غرب یہ مکان بختہ رہنے کا ربطور نشستگاہ کے در بچہ وار بناہوا ہو دوطرف زینہ دار دروازہ ہوایا ب دروازہ مشت نگاہ سے جانب شال ہوا درووسرا بجانب جنوب مونو طرف سیٹر بہان او بیڈی منزل کے جانے کیواسطے بنی ہوئی مین اورسٹر ہون کے آگے منفف ڈیوڈ ہیان میں جنوبی وروازہ اکٹر بندر ستا ہوا و شالی دروازے سے آمدوزت ہوتی ہو جنوبی سیٹر ہیان جڑہ کرجب او برجائین کو مربع صورت کی ڈیو رہی آئی

ہ و جیکم مزبی حصد مین مندر دیوی جی کا ہونشسکا ہ کے نین ورسے کوچہ کی طر تنف بوغ بي حصه عليعه وكما هوا بواسين اماك بينته سنگير جويا چېزه چيوناساند پو<u>ڪ</u>ا ندرکالي ما ماکي نگي نصورسيا ه رنگ کي رکهي **پو**اسکه ا دېږ اسامطلاكنبدنيا مبوابح ووجيزجها لردار لمهع طلائى اس مندريين مين أيك چەۋاچىز جودىدى آاكے سرىرنصىب ہى دوسرا براچىز جوگىنىدىكے اوپرسايە سترہے ان دونو چیزون سے مندر کی زینت دو بالامعلوم ہوتی ہے طلائی كنبدنهايت عورصورت بنابوا بتوجبير جينز ظلائى السي زينت ويتابوكه ويكنفط وكيت بى باغ باغ موجاً الموكندك اورزشت كاه كى جت بو-اس مندركى برستش مرروز ہونی ہوا ورصد ہا منو دحبین سائی کے لئے عاضر ہوتے مین سوصاً نورانون مین نودن هرروزمیلایهان جمع رستایم ا درچرطهاوه بهت چڑ ہتا ہم ہرروزہ آمدنی بھی استعدر ہوتی ہے جس سے گزارہ پُجاریون کا بخوبی ہوجانا ہو چونکہ بیندرلا ہورکے مشہور مندرون مین سے ہوغیر لاکے ښود بي بيان *اُکرت فيف مونے بين اور ع*نفا د کا يه حال *ښے ک*جو ښند وکو*ح* ے گزرتا ہے وہ بھی وروازہ مکان رجیبین سائی کرکر آگے جاتا ہونی زمانے مال *رس مندر کایندُّت بِثنداس ایا عالی د ماغ شخص ہے اکثرا و نفا*ث ملبحدہ بشہار ساسے لوگون سے کلام بھی کم کرا اسے 4 هُ الردواره يندُّت إد ہاكڻن خلف ينُّت، بعجيث غربيب عالبنتان ثهاكر دواره ينثث مدوح كي خاص حويلي سكونهين ر سیدمٹر واقع ہو یہ حویلی و و کو چون کے درمیان ہو ایک رہت گمٹی مازار لی ہ زف سے ہو دوسرامحا سیدمشہ کی طرف ہو گربڑا دروازہ وہی گنا جا اہے جُوكُش إزار كى طرف سے ہى س دروازے سے جب حوبلى كے اندر وال ہو

كالمصح فراخ آنا بسيحبى جارون طوف على فنا ن عارت بيم ب شمالي حصد مین به عالی ثنان تهاکردواره نبا هواہیج حیندزینے چڑ کرجب او برعا کمین تو ے نہاکہ ووارہ مین واض ہوتے ہیں خاص مندرکے نمٹے معن شقف ہم جرکی دوری نید ومنقش نی مے سقف ہی جو اس قش سے اسس صحن کے عزلی حصمی مندر بنامواہے جماع الشیان مگن درواز ہے اور مطلا و مورثیقیش مین شف قالبوق اور رسیرطولانی بهت بلندگشذ مناہے المیر طلائر کلسرانسا خونصورت لگا ہا کہا ہے جس سے مند کی زیب ورنت دوالاج اِس مند کے اندر دوموزمین سنگلین رکهی مبن ایک میری کُزشن حی دارلیج کی ومژی راو نا ای کی ان دو وزن مورتون کو باعزا زو آلراه تنا مرمندر کی ارانهاین کمیا ليا ہے اور ربام فاخرہ وزيورت من نيا ياكيا ہے بيد شهاكر فدار هناف مين مين وا امروزسے اباتک برابر بوجا اِسکی مہوتی ہے موزیرہ و و وقت لوگ ٹھاکڑی کی یوجاکے کئے حاضرہ ہتے ہمن میڈت را و کاکٹن ابی مند راک فی ات کے بعاب نیڈت را کی شیر سریت اس ندر کا ہے اور انہیں کے ذمہ برا سکا خیج سے نیڈت مرسوون **كاخانه ان مها نراحه رغبت** منگذ كبيد قت سيمعزز حيلاً أسبع أسح لبد ينثرت را و اكثن اينے وفت مين لانماني نبينت تها او جيف نيندت اور كا نطاب تها،ب وه بهی وزت موکنا ہے اور نیالت رکھی شیں اُسکی حافث بن من سرکا سی مده آمزیری عشرت المهدیر ممازمے -چوماره چهوسکت اندرون ^{لام}ور پ*ەمكان ملاقەڭن*ە ۋام*ے بەركوپىجانب شال داقع درداز*د مكان كاحبوب كى ت کواورا سکی اندول او ڈسی ٹو ڈیو ڈسی میں سے زیز اور جانے کے لئے ناموا مرولوط می کرد وسری درورز وسے المرجائين توصی ستعف آ اسب

یک سقف من گرر و ترج ان کها ہے نگر کی نیجے حاجب رخی دارہے جا ہ و و محته خوجی نبیمن اک توجیوا سے جوزمین کے اندرہے ن توگ اکرمنه، و مهوتے من ورینهات عقا ع نی کولی ہی لیتے مین دو ماحو بریعور تبورکی زمین کی ویرو ماسی بع مصحت كالرماركرون كالخاخم موا ہے ادیکال عنقادلوگ اسکومیترا درائمون برنگاتے مین اور کتے مین کرمید و کے بہجو ہمگٹ کے وقت کا ہے اور جہ پہلٹ نے سین سے گنگا حاری کی تہا گیا تشنيح الطح برسه كاك برزاله كل فدمت كرتى تبى جب مبياكهي كاميارزديك إ تواسنے احازت کھا جانے کی جاہی سکہت جی نے کہا کردون جا کرتو گنگا کا اشغال ركيى تم مجاواسي عُلِيدُكُكا بنسان كراديتي مين جناي اس حو مي يع سے كه ختك یرا اتها انی نے جوش مار ا اوراش مورت نے بخبی اشنا ن کریں و متبرک چوبچها تبک رکهاسیم-اس متعف دین سے شال ومغرب کی طرف و و دالان مین هنگیتین تین محوالی در اور ستون تولی مرانی زانیکی قطع بر من شال و الان توصورًا ہے سکے اندری ای وحد سکا رسمان کے سمنے من فری الا ایست ہے اس الان کی اند حنوب کی طرف ایک ٹرائخنہ چیو ترہ بنا ہواہے اور وسيحكو شرونوب شرق من ايك اورخور ديسوتره بنا مواسي أيثب مي كا تبہیں ہے تکومی کی تائی رکھی ہے اورائسیرس کا گریزاب دہری رہتی سے وحى كى بيه عابى و دوقت مونى ب كويا اس ترى دولان كوشوالتصور را عائيه محن قف كى شرق كى طوف قين در بطور دالان محرال حشى بني من ان سے گذین تو دوسرے تہاکردواری مین وجن بوحاتی من ینهٔ کرد واره دس فره مال سے نیاہے مدیج الرمون کی بیان دو کان تهی

لمی والون نے ہید مرکان خرید کر *تھا کر* دوارہ بنواد یا سے ہر برکان نو چونے کو مکلف یان مین کها مواصحی سے حبز ایست کو *ایک نٹ نیکا مسیحضی می*ں ور سمج والاج تتم محوابی مرغوبی سے صحب کے شرقی حصتے میں ٹھاکر دوار ہ میخت باسے مندر کاسٹکین درواز وغرب کی طرف ہے اور اندر و وور بر بنگسین رین جے مہاراج اور داوا ہائی کی کہی ہے مبلی پینٹن مردی ہے سندر کی حیث قالبوتی سے اورا و مرطولا فی کنیڈ کلسروا ہے۔ منظرا اورکط س دو **نوط**لائر مهن جنولی دالان ک^یمیت لى دوسرى منزل بطوزت الكادم كلف يولى شواؤن كے بنى مدى بي حب مين يحارى رتبا مصيروكان اصلح سكونت جهو بهكت كالقاصيس وه ابني حسن حیات کونت پذیرراوا در ابرت بر کے جہان اوسکی مادہ ہے وا ن کی کال تہی دونور کانون کی پیسٹنر جاہی ہے اس کا ن کا دسائی مجاری فی ز ما زمال وه شوالینیدت بهی کرنا ہے اور شماکره حاریکا بحاری ا ہے کن مداکھا بڑا وی کی آم تی سے مواہد اور سی کے لوک دام حان ائمی خدمت کرتے مین ۔

سا دموجوري جاه وشوال

ہزار بھی شہیں سرواہ بدرتان نی بنغرب واقع سے بہلے مون جاہ تہد سکہوں سے علداری میں مازار والون نے میندہ کر کرجا، کی بارش ال بھی تمرکر دیا حراب کم حود ہے۔

قعة متربير ما ميرها در درتسريره إسطره برزبان ذرخلق سيح كنملار ي سلاميزين سا دمونا م كيب جورنته لا مورس نامي كرا مي جورتها اورا يك مند و و د كاندار كموثر افروش اسى از ارمين دو كان كرتاج ربر وفداد كم وكان برا آا اوسيعتدر

سا يكوثرى زبروستى ووكان سے اثباكركها جا اكئى ارحكام الفے بتاہ جے إور جا وخ ہی دلایا جا ؟ ورالمتار کا کمرروز روز انشِ کرنے سے مہی و مراک آگیا تھا ' ا حیار نے آرا در کیا کہ دو کا اتر ک کردی خیانچہ کوڑ۔ ت بعیشا مرکے آیا ور و کماکٹ و وکا نداخال مبھاہے اومنے مال نے جواب وہارتر سے ابھے سے نگ آگرمن نے اپنا بشذائرك كردياسته وتينته ميراسالها سال لماكر كمكومفكسركم ويابج ووكان نے کے لائی بہی بہتین را جورلولااجها تامرات آج تمروکان ورخود مهی طاخر سایه که کرچلاگیا او را و مرات کسی برک امر کی کمترا دِری کرکے بڑانال اوروہ تامنے مال دال لاکر و و کاندار کے ينت تراصقد ركها إوسكاحت اداكروا بدكه كيلاكما صبوكو باونته وطافه وحورمن كي زله شرمين حرومت موئوسا وموجور رمي كوراكن حيز كمرمز أمي چورتھاسب کواوی پرکامل نبہ ہوا کہ ہی لاگئیا ہے جا کم وقت نے اوسکو کہ کا اگ مال موگی تومهانسی! وُکے سا و مو منکر تا حاکم نے غضہ میں *اُکساو* ہو النبت یا منکا حکم صا ورگرو ما دوراوسکو اورات بدومنا وی تبهرکے ابر بدائے دینے کو بیجلے ، ننادی ^{وا} لا د د کاندار کی د د کان سے آگ<u>ے سے</u> گذرا اور بهانسي لمف کے لئے حا اسے تواد سکوکمال حرایا در بحدی ولیاجب بیانسی چامبا *خاكدانه فاش ووی اصال د كرسا دموكها بن نج*انیوی سادمهونم وار **بر**لاكه ا سے مبتنے ضریحے اس میار جورا یا ہوا آل۔ النهن يديكا توميين بحوكا وسكوطي كانبراس انياحق كمرسا ع مياه تغوادلوي كأصاص كالكوضوا بنيتيا برييدات جب كين فأكآنا يركس كطريف مفالحب تهاكمر كميهة ابت تزوا تمؤكم وثم

ونت تہاچور کے بہانس ملنے کے بعد سیقدر مدت کے بعد دو کاندار ى ال كے شہر لا بور مين كئى جا ، بنوائے چنا نجه يہ جا ، بهي أنهين چاہات بین سے ہوجوسا وہوچورکے نام سے موسوم ہے مندرج چاہ کے ہاں بخته بنا ہوا ہو گنید مدور قبول صورت ہردو حجرے بہی منعلت مندر کے بین مبین نُجاٰری رہننے میں سنبیگرسا وہ سنیاسی مندرکی خدمت کر اپوبسب ر مانار سر نے مندر کے خلقت کثرت سے پوماکیواسطے آئی ہے چرہا وہ *ن حن حن م*كانات كا فركه اگيا **بروه دو**و سن ایک فدیمرمینی ٹرانے زمانے کے مکان دوم وہ مکان جوار عهد سکهی مین من حکیمین گویا به حصه دو قسم پرمنقسم سواجنا نخیراول مذکره مکابات قدیمہ کا تحریر سوتا ہے + یہ عالی جاہ سیدلاہور کی قدیمی مساجدسے بہت شری سید ہوسب عارت ا کی شک سرخ و شاک مرمری بونینون گنبد کلان مشک مرمریمے نها بت بلند مین چارون مینارون کے ^بیر کی گنیدیان م*بی شک مرمر کی نه*ین رب موجه د مزمین با تی عارت سب *شک سرخ کی مو*فلعه لا مبور کے عربی درواز ببطرف جبوة ما سامبدان حبكواب مصنوري باغ كهنني مين حبور كرمسعيدي شيبا روع بهوتی مین ا وربهت لمبندکرسی دیکرسحدکی دیوار کآ، غاز برقا سبے

ر وار ہ اس مسی کا بھی سنگ سرخ سے برجی وار نہایت عدد و مقطع بنہ ورمینانی کے کتبہ براوزگ زیط کم گیر بادشاہ غاری بانی مسجد کا ناہ ند ئى خان ئوكە كالكها ہوا ہو يە فدائى خان ھېكے اسمام مين يسح د نی بو نهایت شدین و بزرگ با دنتیاسی نوکرون ں زبان مبن وودہ یلانے والی کے بیٹے کو کیتے مین بینی وایہ کا بیگا طنت شاہجهان بادشار پیے حب پنجاب کی ح عن ہوئی توائس نے عارتیں ہیٹ کین ہیلرھ يرعاليتيا نعارت اينجودا دامرنند ميامبر بالايبرك روضه كي تعيركي يه ملاشاه فادری این*ومر شد کاروضه بنوایا هینکے حاطہ م*ن اب ایک ون آبا دہر اس عارت سے اختام پرینبر بہت بڑہ رہا تہا اور شکا الدہ يانبرسي مفيرة كالبابك سركرك سنك سرنيركي ايسي صفاوياكيره بنوائي كدروزسلام كيواسط يابرسنه وبان جايا آياكب او اس سرک پرسواے شہزا دہ کے اورکو کئی آمدورفٹ کیسے یہ ارا دہ ابہی یو ہونے نہیں یا یا نہاکہ عالمگبراورنگ ریہنے باپ پر غالب آگرا*سکوقید کرل*یا ا ور واراشكوه اينوبها في كوقتل كرا دياا ورعكم دياكه موجو دينهر كي ايك جامع بنائى مائے دورفدائى خان كۆكەسىدى نىمىركا بىم مفرركىائى نے بكا اجابقتا ي يوصحره أنها بت لندمین گنید هی اشنے لندمین کرمنارون ا مصد دہمی سے بیمسجد بڑمی ہر اس سجد کے شال وجنوب شرق کی فوف

نگیبن حجرے وروبیتون اورطالبعارین کے رہنے کے لئے بنے ہوئے لگزاب شالی وجنو بی حجرب موجرو مین تنزقی حجرب انگرنزی عهدمه کای مل پیوفٹ گراو کے کئے تہو ملک شرقی و بوار مٹنی مسار کرا دی گئی نہی صرف ڈیوٹر ہم) اورزسنه باقى ركهه لياكياتها جارون مينارون كيرسنك مرمركي بالاني برحيا ئى بنى بىر ئى تېدىن مىن ئىلىپى ھاڭمون ایک برجی بہونیال کے صدر مہسے گرگئی تہی او زنین مرمت طلب خراب برائی تېين- مهاراجه رنجيبت سنگيف اُن نينون کويبي مسارکرا ديا اور چارون مینار به کنیدی ره گئے یه مینارشمن مین اور دور دراز زمینه بنارو کے ا مذر منا ہوا ہوجیکے ذریعہ سے لوگ اوپر جڑہ جانے مین اوپر کہرے **ہو**کرچارون ب ببرنفراً فی ہوشال اورغروب کیطرف نو دریاے را وسی لہرین مارا ہوا ا دربیر تارکا میدان دکهائی دیتا ہوا ورشرق دحبذب کی طرف شهر کی آبادی لىعارت نهايت خويصورت نطرآتي ہے بيرسحە ښېرلا سور گونته با بُ بيني ال وغرب کے کوشدمین واقع ہے اندیسے نوشہر کی زمین سے کسیقدر بلندہے ر ما سرکی طرف سے سحید کی کرسی ہمت لمن ڈنظر آئی ہے اور ویوارمسجد کی نگعہ کی دبوار کے سانچہ ملی ہوئی ہے با دننا ہی عہد مدین اس *مسحید کی ا*الیش ان فرش جہاڑ فانوس وغیرہ ہاکہون رویے کا تہاجب زمانے۔ ىلى^خاكېا يا دور*سكېي سلطىنىت سو* ئى تومها راجە رىجىبت سنگە كېيۇفت كېېي سىن توسخا نه کېږي مليثن ا ورسواري کې فوج کې چېا دُ ني ر پاکه تي تبي حجرون مين میکهدزین بهرارمثنا تها سکه لوگ ننهر ون می سلبین او کھاٹ^وکر میگیئے چپو کی حیا *ن سب گرکنگن و نتر مسجد کا نوط گیا بڑاص*دم ہاجب رانی حیند کنور کے عہد میں مہارا جیت برسنگہ نے بٹالہ سے آکراہوں

حلمه كما مسوقت راني حينه كمنو رقلعه مبن محصورتهي ا درمها را جهشير سنگيسج دمن *جدے بینارون برزنبوری بینی شتری چیوٹی تومن شبرسٹگی کے حکمت* یڑا ٹی گئیں جنکاگوا قلع کے صحن کے اندر طیا تھا اور قلعہ کی مغربی وبوارے عبد کے اندر ٹیر ما تہا تین دن تک یہی حال رہا دوسری مرتبہ بھی رواران سندبا نوالبة فلعه من محصور بوثتے اور راجه سراساً پہنے قلعہ کا محاصره کیا نوائس نے توبین مینارون پرجیجهوا دین اور د ونوطرف سے گولہ باری هونی رهی صاحبان انگریز کی ابتدا نی علداری مین اس سعیدمین کورون كى فوح نے تعبام كيا اور انگريزون كے لئے حجرون مين در پيچے نكلوائے كئے ا دربرانڈے نئے تعمیر ہوئے آخر حب مہاراجہ دلیب سنگہ جلاوطن ہوئے اور کابل انگریزی حکومت بنجاب مین ہوگئی تو فوج سعبد سے کال سکیٹی اور کی نے براہ دریادلی سجدسلمانون کے حوالے کردی اور سید بزرگ شاہ حکیم حیکے بزرگ تناہی عہد مین اس مبعد کے الم تبیر سعید کامتولی قراریا ما گرکھیہ آبادی نہوئی آخرخان بہا درمحد رکت علینمان نے اپنی تحصیلداری کیوفت مسجد کی آباوی کی طرف توجه کی اور چنده کرکے کسی قدر جائداد بہم پیچا ٹی حبکے کرایہ کی ولک حدیے مصارف میں صرف ہونے لگی جا ڈروان اور حص جاری کیا گیا اما<mark>م</mark> ووْن مفرر بهوئے عیدون کی نازیے لئے شہروالون کوترغیب دی کروہان يرمين چنانچه چندسال مين سجدآباد موگئي اورسلان رئيسون كي كميشي اس عبدى خبر كيروبى اورفوار ما ياكه شهريين جذ كلح بوعار آند نكاح كرف والص آ! دى سعيدى دىدا دخيج كيوره لو يش جائين سالانه يەرقىما جى موگئى مرسە بھى اسلاميسبعدمين جارى موكيا مولوى غلام محدالام اورحافظ ولى السدفاضل المهوروا عظ قرار یا نے روز مرہ کی نازیے سوا عبدین اور جمعر کی نا زبری

ہوم وہامسے ہونے مگی بیان تک کرعبد کی نماز میں جدسات دنے لگ گیا یہ رونق توخوب ہوگئی گرسید نہات خ ھے نواب نوازش علیمان ا ور*مورکت عا*م شرسيننك كشنرونواب عبدالمبدخان وويكرروسك سركارخسربين رُكُرم ہوئے اور پینے لمكر كيتان نسبط صاحب بها ورويشي كننزلا ہو، ں اب مین درخوہست کی صاحبے ایک در بازمنفدکیا ه اندرونی وبیرونی مندومسلمان توکرن کوحیح کے چندہ دینو پر یب خاص سے ہی روپیہ دیا گورنٹ سے ہی ایک اجبى رقم دلواني حبب رويبيجنة كأحمع بهوا لوهرصت شروع سوئي سرعينها لمان عببائی سب بخشی غاهرنسر یک ہوئے اور حدمرم موکرگذاربن گئی اب بہی مرست باقی ہو چارو ن مینارون کی برجیان ہی <mark>ہی</mark> مین فرش صحن کی مرمت نهین ہوئی سبت سی سلیس نیٹر کی مکانی باتی من رف سرع استرکار*ی کرکر نگھے رنگ* لا دیا سوعرض سرکار بیضدار را بک مرتبه بیرتوجه کرنگی اور محد برکت علیمان بها دراس کا جرمدن کرسته بینی و پوری بوری مرمت معدی برما یکی اس سعدی عاب منفط مِن باختام ببنی وررنگ زبیط مگیر بادشاه کی بادگار ناوونیات بازیگی سخدتني دروازه يرابك واليثان سنبكشي وروازت تحصمصل فلعدلا بيد كك شرق كي طرف عارت دسکی نعایت بخته تعی*ی عا*رات شاہی مین سے ہوبا نیہ سکی م روجه نورالدین محد جها گیر با و شاه تهی اورخوش ساین احدها بن سایانه آدکم کے دروازے برکہی ہو قطعہ اربے پورا بدرا بٹرہا نہیں جا ماجب اسلام کی

ومت لاہورسے جاتی رہی اورسکسی وقت آیا تو مت مدید کا جۇيىرىسى چى مهاراجەرىحىيت سنگەكى سىطنىت موتى نوا یر کا ری نسلط ہوگیا دور باروت بہری گئی سالہا سال رسین مبتی رہی مان كى كرباردت فانے والى سورشهور بوكئي سكي سلطنت كے القراق ں اسپین باروت رہی انگرنری عہد مین اس سے باروت انکلواکروریام يهنكوا أركئي اورسبورهالي بهوكئي واروغه ننزول فاضي فضيه الدمن نيسكو مرج وبشرنزول كرديا كمزيج سيكر مكرصاحب بها در ديشي كشنرلا مورني بكمال وریا دلی من مالیومین بیسعیدسلمانون سے حوالے کردی اورایک منبه کافیر دو کا بنن جیر شعلق سب_حد نہیبن وہ نہی *واگزار کرد*ین اب بی**سب**ورسلانوں کے س ہو گررونت نہیں کیونکا سُھرف کا بازار یہی بے رونق ہوجب قلعہ آباد تھا توائسکوف کے بارار کی ایک کے دوکان دہنٹیک میں میں رو پیم ماہوارکرایہ یاتی شمین اب خالی بیری مین 4 مسجرتور دنواب وزبرخان یه قدیم عارت کی چهوئی سی مسعد کسالی وروازے کے حدوب کو فرفصرا بانهدواقع بواسى تقام يرلواب وزيرهان صوبه لامورف شاجهاني دېدىين ايناز از محل **شراعاليتان نبايا سوا نهاجواب** گر**يڪا پوسکهون کوفت** مت کک س عارت عظیمالشان کے آنا روکہنڈرموجو درسواب انکرم أئس زمین کومهوارکرا دیام اور پیسجداس محل محیمتع جہان اکرصوبہ لاہور کے گہر کے زنانے بوگ ناز ٹر ہاکرتے تیے اور رہے محابكه اندرس تهااب يدسعدآ باوسه اورمسلا تے بین عارت اس سیحد کی نہایت عرف و پختہ وساوہ بے گنبہ سید

یسعید کمالی دروازے کے ورے سربازاروافع سے اگرچہ الم مسجد کر حکی لمراب ببى ايك حصد باقى بصرائكي ديوارون يركانسي كا كام بي اورا بنكر باروشن رنگہے کہ گویا آج ہی نقاش نقش بناکر گئے میں شا ہجیاں بادشاہ غرب تعبيرفرمايا تباجونبايت مكلف ينتذركان نهااور اسَی مین رویپیمضروب ہونا تھا بیسعید ہیںاُسی کمان کے متعلق تھی اب وارا معنب كاتونام ونشان بافي نهين بوسكهون كيوفت كبندرات باني تبے البته سعبد کاکسی فدر حصد باقی ہیے + اس بحد کو اسلان کے موت کرے ترورية خانقاه شاه فياقاوري يه بهي ايقصيم وتنبركي مزار مجله بهي واقعة كهالي وروازت مين ايكتاوه اماطه مین چیوتره مزار کا بنا مواه وجیداس بزرگ کی قبرہے مرسال میں بھی مِوّما ہوم**موفی ل**و*گرجمع ہو کرسیاع <u>سنتے</u> مین اور وجد کوننے مین یہ بزرگ خانعا*ن شطارية فاصمين سيرايك صاحبكيل عابدزا بدآدمي نهااسكاسلابهي اسك بعدجارى بهواجنا نيدشاه منايت السداسى كامرمذنها عبكامر مرسنة يانثأ تعدرى ايك فنهورولي بدا ہو پنجا بى زبان مين بهدشاه كى كا فيات دور باره ماه وابيات وغيره كانوت مجلسون مين كاتع مين اعدابك زماد يكي بزركي كامايل بعالله من يرزي فون موااورس مقام يرومنا ياكيا بد يه وك يُمانى عارت كانتمره راجسوميين منجمه كي حولمي ح الى كيبرى ہوتى ہوشال كى طرف واقع ہوعارت سكى نہايت مستنكم بينى كاربنى *جو ئى بىر نام اس بزيگ كا جواسعېن مدفون بوسىد بدرالدين نناه عالمسة*

ماوات بناری کننے مین کرہارے شجے کے بردگون مین سے یہ بررگ تہا ا ورشاہیمانی عبد مین نوت موانواب سعدالمدخان وزیر نے بی**تغ**ر ہوا اور جارون طرف تفبره كه الكطاليتان باغ تجويز كيااس بلمعارت متعلق مقره سے صرف اب مغبرہ باتی ہویا جا ہ جاب متعلق کمان تحصیرا ہے راج وحييت ننكرك حبيه بدحولي صبين ابعاتج بسياسي تعييركي وتقبوكي ب رمین اینی حویلی مین و نهل کر لی جس سے ابت عبرہ بے رونت ہوگیا ہو عنبست ہے کا گئے ہے گیا ہ بہائی درواز کی بالی ج یہ عالمینان مسجد بہائی دروازے کے بازار لکو بارے مین واقع سے اور اویکی معبدكهلاتي بيعارت اسكى فراني عهدعا كمركي سيحسب فعامت كمعلوم ہیں ہواککر ان نے کی بنیا در کہی تہی ایک بیسجد آبا وہے + مسى طلائي المثبوسنبري مبيد يومسحيدلا مبوركي مامى گرامى ا ورفعه بمه عارات مين سعه مونهايت مقطع وخولصون سكان بثابوا بتوبينون گنيدكان ورجيو ثي گنيديان سكي برج برجيان لهايئ میں اورسونا آلنے کے بختون پرائیسی وبصور تی و تبحکام کے ساتند پڑھا گیا آ لا تنك وحود كزرني من مريسك سوني مين وسي حك وكب برحب مينو رشابوا ورسونا دمهويا جآما بح توسونيكا حيكاره دوجيندان بهوحآ بالبحسعيد ختتی عامت نعایت مصبوط اُونیخی کرسی بفدر امک منزل و کرینا ای گئی ہے مین افرف نیچے دوکا مین بالی کئی مین کو *نظر کاریکی آمدنی سجد کے اخراجات* لاہیے من صرف ہواس سجد کے چارون طرف بارار سواور پیج مین سکی عالیشان و طلاعارت نهابت مطبوع وولبسند علوم برقى بعه إنى برسجدكا فواب

مدہ وحصائل سندمدہ کے سیان سے نا پخین بہری ہوئی میں ہیہ دادت اسکی مغیرمت میران سید میسکه چشتی تمنی حسک سکا اراد و تعمیرسسی تنحكه سوگرا نومرمنوصومه لابدور كي خدمت مبن درخو ېهت كى كه جوكه وافع كشميرى بازارين اسكوزمين اميرسي محصلط مرحمت بوجو مكداس حكه يط ب چوک تها ا درجوک کی زمین مسجد کی تعسیرے رک جاتی نہی تدات خو دھور زر علمائے دین سے نتونی مانگا سینے اجازت دی که زمین حداکا ملک فانفلاكى تعبر من جي قدراً سبن سے وسحائے نبایت مناسب و جاہے اسکے دبنے مین کسی طبح کا ہرج واقع ہونا ہوئیں بیسجد جوک کے وسط میں تعمیر ہوئی اور عارون طرف ایجے مازا رکارست بھی رکہا گیا چڑکے ایک بہت جو ٹی سی حب ه مین نهی نواب نے چاہا کو اُسکو ہی اسمین شامل ہیلے بہی اس حو*ک کے* وس رے گرتا مل کرنے سے اس جد کامبرونی زینداور در واز ہ اُس موقع برا یا تہا چان چیوٹی سعیدتہی حلمانے اسبین اجازت نہ دی اور ککہا کہا کہ جگه حهان *لوگ نماز بره چکه به*ون د وسری *سعید کا زینه د در دار* ه وغسلما نه نمانا جانر نہیں ہوج کے سواے شمول اُستجد خورد کے اس سجد کا عالت ان دروازہ و رسنہ نهيين بن سكمًا نها نواب نهايت پريشان سوا اعار و وطرفه رسهند سحد كو ديكروه نو طرف زینه نبا دیاج نهایت ناموزون نهانگراب نواب مرحدم کی مرا دیرا تی ا ورروح خرش ہوئی کہ کیتا ن نسبٹ صاحب بہاور ویٹی کشنہ لاہور نے وہ برانی خدرد ہم وغيرآبا وليرى تنبئ كرواكر شرتى درواره مسجد كابنوا ديأنه ينبي شرقي تجوزها

وه دوطرفه قدیم زینه گاکرزمین اسکی صحن سجد مین ایزاد کردی اس کارروالی سے سعد کی زنت مہت بڑہ گئی اندرونی محاب سعید کی اس جدید دروازے کے ے وورسے نظرانی ہو بیسم بسلال مہری میں نعمیر ہوئی ہی سلال م محراب مسجديرة يت قرآني أيت الكرسي نيجه كلها بومسجد كي بينون محرامين اه رتینون کنندهمه و لمندمین گوشون برخور دمینا را ندربا هرست نقش شرکاریم من کے اندریخته دروازه حوض سنگدن اور جاه آ بدار بنا ہواہواس سعبد کی أبا دى سكهون سے عبد مين بهى برستورى كونكرسى كامتولى جور وييدوكا ا کرایه کایا نار با اسکی آبادی اورایزگزاره مین خرج کرمار با مهاراه نجیت شک ېدېن بېي **بيله کو ئي منعرض اسرمىعد کا نهوا آخرخ**ب با ولې کامکان مىحد ال نبگیا، وراُسین گرنتند صاحب رکهاگیا نوبا ولی کے بہائی سکہدا ور اكالبدام مسحدك دربيه بوكت اورمهاراج كي خد تعين عرض كي كداس سعبد کا مّلا ہ واز لمبندا وان وینا ہر نو ہارے کان میں پُر تی ہو بیستحد بھی باولی کے سانبہ شامل ہارے نبیضہ میں رمنی چاہئے یاگرادی *جائے کیسلمانو* کی مہایگی کوروکے سکہون کے سانہہ نہ چاہئے۔مہاراجہ نے نی الفور حکم دید ما لرسیوسے ملآن محالدیا جائے اور کرنتند رکھا جائے اس حکم کے صاور ہونے سی آن بیج**ارہ کال کر امرکر ومالک**ا اور سجد مین اکالیون نے قبصنہ *کرابا اور* تام سی من گورکا بیمین و باگزنتهه رکهه وماگیا ودکانون کی آمدنی ضبط مهو ولی برحالے نتا مل کر دی گئی و قوع اس حال سے شہر کے مسلمان نہا م بنعجمع فقر فزیزالدین و نورالدین کے مکان پر گساا ورجا اک انکے وربعہ سے مہاراج کے حضور میں سجد کی واگزاری کے لئے وض کیجائے چونکواس زانے مین مها داج کے در بارمین سیے بروکر تو فیر گھلو السکی کی نہی اور

*ہاراجائسی مات میں آپکے کہنے سے مہر بنہ تھا فقرصاحیا ن نیسے کیے معا*ما مین اسکوابن ساننبہ ملایا اوراُس کے ذریعہ سے مہاراجہ کی *خدم*ت میں عرض⁸ اوربیان کیاکهٔ تام بنجاب کی سجدون کے تلاکہبن بانگ ملندآ واز سے نہیں لبننے چہ جائیکہ با وئیصاحب کے پاس جہان گزنتہہ صاحب رکھا ہوسمید کا للااذان دیوے یہ ات باکل برخلاف ہوہم آیندہ کا سے مجلکا لے لیتے مین کرکسی بانگ ندیوے اس بات پرمها راجد رضی سواکر سجد میستور طا کے حالے دی جاوے اور اسے محلکا ہے لیا جا وے کہ بانگ مدبوے سعد کی دو کا نون فاکرار سی ضبط رہے مسلمانون نے اننی بات کوہی عنیمت ب**ا**نا اور سجد برووا^{رہ} قبصنه یا یا گرود کانین با تهدسے جانی رمین بعد *انفراض سلطنت سکہی انگیزی* علداری مین بهی وه دو کانین بصبغهٔ نزول ضبط رمین ابل اسلام نے بہت د فدعرضیان کبین اور تقدات کئے گرحکام نے بدین خیال که بیمحال مهار الجرمیت سے صبط ہے اب واگز انو کو اما ہو تنتیر م سرس کے بعد اب بہدر جرباب اجرش صب بها در نفت شن گورنر مالک پنجاب به عقده کشا نی به دئی که نواب نوارش علیبخان وخان بها درمحد سركت علبغان أكشرار سشنطى كمشنراس كارخيرك انحامهر بكرم ہوئے اور کیتان نسبٹ صاحب بہا در ڈیٹی کمشہ نے اس بات مین گوزمنط عالىدىين سفارش كى اورسوركى دوكا نين جبك كرايدكى آمدنى يا نسوروي سالاند ہے سرکارسے واگزار ہوکین دور رؤسائے، ہالسلام کی کمیٹی قرار یا ٹی که آمدنی کا روپیه وههی وصول کربن ا وروهی بطرزعهده ومناسب صرف کربن اب بیمسی نهابت آباوسوا مام وموون ننخواه يآنا بهوممت صروري هوثي بيع حيا يرسفد دخ بها زسرنو کرانی کی برزبین کی زیاوتی ترسیسی دو کانین بهی زیاده بریکی بین ہن جد کا بانی زاب کمہاری خان شنالہ ہجری مین مرگها مختصر حال اسے

يبه كراحد وعات ميز عين الملك صور لا بورك حب تكومت لا مورك ادمیگراسی زوجه کے قبضہ اقدار میں آئی تواس نے بی نواب بکرماری کو بد عباره بدارالمهام للطنت كاركها كربسب اسكيكه نواب نهايت خولصورت حوثروخ جوان بہادل مصنفوا مان تبی که و و اُسکے ماہتر کواے کر نساب نے یہ امرنا منظور که ا ا*س انکارسے سیگراسکی جان کی و تمن بپرگائی و رمحل مِن ملواکر اُسکوهنگر ر*وا وما متر کابہی مثنان نملاا وروہ نیکو کارجان اس شمیگا دعوت کے اتبه سے بدج تبها ون بنیابین ناحق ماراگیا ، مرسراج الدبو العنب ببرتبيراري رشیراذی کے نام سے متہور کرتے ہیں بہ بزرگ سلطان محز تغلق کے ج مین بخارا کی طرف سے آکرلا ہور میں تعیام بدیر مہوا چرکمہ عارف کا مل و فاضل مِل بَهَا مُدرِينِ وَلَمْقِينِ كَ لِحُصِدِهِا لُوكِ خَدِت مِن عَامِرْ ہُونے لَكَاوُ ہوری بہت ہوئی ایک مرتب او شاہ طبان کی طرف سے آگر حندروزلاہو ک مین قیام ب*ذیر ہواِعلما وفسلا کے زمرہ مین یہبی سلطانی وربارمین حاضرط*ا با د شاہ نے اسکوچا ہاکہ شبر کا خاصی مقرر کرے گراس نے وہ عبدہ نظور کمیا ى مدول عكى كرسبت بادتياه عضب مين ٱلما اورحكر و ماكريت خصرتهم چەرسنە بازارمىن گردن ماراجائے علما دفىضلا جومحسوركر كىے اسكواپ بمراہ ئونىپىخىت نادەمېرك^ى دەرىبېت سا**ىج**زوزارى كرىمے بادنىما _دسىم كى جان مجشى كرائي المسروزے اس نے تعلیم و ملفتین كا درواز ہ بندكر دیا او نا*رک لدنیا ہوگرگوشہ میں ہو بیٹھیا بعدو*فالت کے اپنوسکر، سکے اندرو فناما كيابه مزاريفند بنا بوابر اوركبرون كي عادات كاندركا احاطب ٠٠

زارسبر كلجولا بمشبرك مزار صليك كي عام كي محل من سينة بنا به دا برصاحب مزاريك مجندوب فقيرعالمكيرى عهدمين فلالوكون سيم كوكمال محبت نهي مام روزشهريين سأركزنا الوكي عوق جوت أسكه مراه موت بسي نقد وحبس جنقدريوك أسكو دينة وه *اوگون پرنقبیم کروشا کنزاوقات وه اینی بنل سے نیبریزی نکال کروفکون کو*باشتا اورمعلوم نهوّا کر بیشیرین کهان رکهی براس بات سے اُسکو لوگ صاحب کمال تصور کرتے تھے اب ہی اس بزرگ کے مزار بردن میر لڑے کہیلتے میں فراک کھوا تصوركرك اوبرحط يلبن مين سرابك جمعه كے روز اول كے جا رامنشين جمع كرك کلی گلی کوچہ کوچہ میر بہولا کامزار بنانے اورائیپر بہول حیرًا نے اور حراغ عبائے ، بین غرصٰ اس بزرگ کا مام ابتک^{لا} بهورمین روشن _مواو برنجون کو اینکے ساتہہ المال محبت ہے + - لالمی کے سربیو ارتبار مہی شہر می**جہ کو ہو** ہیں۔ مسجدباراسي يدسجديبي نناجعهاني وننت كيبني مهوئي موسكهون كيونت مهاراجه كي باروسين بهری رستی تهی ابتدائی عملداری انگرنری مین حیندسال بیغیرآبا دیژمی رمعی آخر مولوی غلام فا ورنے سرکارمین درخشت کرکے اس سجد کے آباد کرنے کا حکم میا او. المرنجش قصاب نيرسك ياس تهبكه أوثث رساني كورون كانباائس غضبعد لوووماره آبا وکهاا وربهت سارویبیصر**ف کرسے اسکی مرم**ت وسفیدی **گرانی** مولوی غلام فا ورکی وفات کے بعد ان کا بہانجاموں ی فطام الدین اس سجد کا ا مامرہا اوراً کی مرنے کے بعد اسکے ووہیٹے مولوی غیز الدین وعلی الدین اس موسِّع الم ابتك موجو ديين-اور المت كرتي مين-بان الكاكوني أمير إ تونيرنبا جيكا ما مزملا ومندين مان كتيه مين نكها سوگرسند پُرونهبين جاما 🗣

واب وربرخان صوبه لاموركي بنائي بوائي دروازه شأه عالم وبرو وروازه بری محل سر بازار واقع ہم اِعث اسکی تعمیر کا یہ ہواکہ جب نواب مغرقے مردانه محل عالبتان نعديرك يرئ عل أسكا امرركها توبيسب حيوثي سي م اپنی نا زیرینے کے لئے تعمیر کی حبکی سادہ عارت نہایت بیخت ہوید سب ابتاکا ہے کہی ویران بہین ہوئی 4 بست مسجالعبی تحومسی به الماعي في غرب مسجد درميان درواز د نواري وشاه عالمي كوچه دوگران مین دانع بوسب کی تاریت بهت میرانی صد باسال کی موسب اور صحر مسجده حیا وغسل خابذ وخجره وغيبره بمكامات متعلقه سيجام محل كيازمين سيءايك نسزل مككه سنزل سے ہی زیادہ نیچے بین باتی سکا ذوالفقارخان نام ایک امیرلودیہ لمطنت كااكك بلكارتها اورسبت خان صوبدلا مورسے دربا رمین سروفتر کے عہدہ برمامور نہا جو نکہ اونجی اور گرسی وارسجدین شہرمین بہت نہین ں نے یہ ایک عبیب بات کی کوسی کی زمین کو پیلے بقد رایاب منزل سے کم دوا دًالا پیر*اُسیْر سجد کی نا رکہی اس سجد* کاپانی با ہرکہدین نہدین جا یا دوغرفیا ن *ائسی جگہ بنی ہوئی می*ں جہان یا نی غر*ق ہو*نا رہنا ہو*ہوگ زینڈا ترکرسج* میں جائے مین مین موامین اسر مسجد کی مین او زمینون گنید نهایت بخته بینی مین مسجد ا تباک آباد مهرا ورا بل محله کی خبرگرری سے سعبد کی رونتی اور ملا کا گزارہ ہوا ہے يحرمح صالح أنبو يبعجيب فيرب سي موجى وروازت سكے اندرہے جَوکوئي موجى وروار نب سے جوایک دروازه شهرلا مبور کے ور وارون مین سے ہو دخل ہو اہتو*رسا* ہے

حيدكي عاليتيان وزنكين عارت نطرآني بويهجوه فيسي مسي نبايت تفلع ورسن بني مهو ئي بوسب عارت مكن شتى سيخنذ رينحته كاربتز مينون كُذ. بدو رت عدہ تکل کے مین سجد کے "بینون محراتے او براو رکوشوں کی دبوارون پر کانسی کا کام رر در نگ ہوا ہوا ہو اور اسمبن حروف لاجور دی رنگ کے لکید مین اکثر آیات قرآنی وا هادیث وعبارات فایسی اُسین تحریر مین کانسی داراُک انتك يساننوخ نطرا تاموكه كواآج بماعا قيدينا بأكيابي ورتهج بمايانقش وحروف كليه كئيم من استعبدي عارت منت له بين باحتيام ئيسي ورمتي محوالع ديوا صوبه بنيا باف بكرتعمركا إلى اس مدكا براعالم وفاصل وشاعر وجيد نمشى شابيجاني دربار كاذات كالمبونها ورمشي غيايت المدرصنت كتاب بهاردبث اسکا اسون روزهسر نهااس خاندان کی عزت وآمر و شاہی در مارمین بہت نہی وفضيلت كاتام زانقايل نباسسيك وروازك برجومحادى درواره لبرك بونين طافيدكانس كارت بوت مين ك من لكحار الم يائى اين مسيرزيا نكار ما ووسي بين - بندة أل محدها لرست مه بسرے مین شنشنا ۱۰۰ اس سی کی کسی اونجی بوا و رینیجے د د کا مین مین مگر بسب گزرنے عرصہ دوسوحیلیٹل سال کے اب مازار کی زمین اونجی ہوگئی ہو ا ور دو کا بنن آد ہی آد ہی زمین مین غرق ہوگئی میں دروانہ ہی چی چوٹا سارہ کیا ہراؤر یو کی ترسی کی بلندی مرف الخ سیری کی مفدار باقی ہے مد مسي حدثان والي يه عاليجا ومسجد زما مُرسانه به كي عليه ورضي يا ديكا ساندرون حصارته رلا بو محايرها بك سواران اندرون كوجه ديوار بديوارهو بلي نواب سعداليد خوات

اشهورييان خان كروافع بوسعيدنها بيت وسيع صحن واربتر يبنون محرامين كج

سجدوز برخان كانسى كارومنفسس من ی وادر نفف پرمن گذیب ہوئوں قطع کے بنے ہوئے مین حیطرم کے وزبر خان کے مین بوقت نعمدامر مسی کے مانی نے مسی کم رکسی بہت رکہی ہوگی اور شالی و یوارکے بنہے و و کا مین ہیں : ڈکی گراب کوجہ کی 'رمین سبب مادگی خدر بلند میوکش مهوکه کرسی جانی رسی سب اورتبالی در سیه اجوزبین سے ایک سنزل ملند نیا قریب و وفٹ کے اونیار گمیا ہومسید کا رقی وروازه نهایت عالیشان بنا هوا تها بوقت روال سلطنت چنتائی جب ہرگہرراج ہوگیا تومسی کے وروازے کی سلمیں جوابری کی تعمین گوحریت کی ہے ا کم طاکم لا ہو کے نبین حاکمون میں سیے تہا او کمٹروالین نینر کی ولمبر *جنگم* لی نہی سو بہا سنگہنے تکلوالی دروازہ سوبرکامنہدم ہوگیا پہلے دروازے کی إمنتين ببرزمين كسي طامع الممسجد ففروحت كردي حبان نائيون كي دو کان اور حام بنا ہوا ہوا ور سجد کے وجل ہونے کے ملئے شالی دیوار نو کر کر چوٹا سا درواز ہ نکال بیاتہ معمر وبزرگون کی زمان سے پیسناجا اہو ک^و نهديمة وروازه كى ميتيانى يريبننعر لكهانها – طرفه معار خرد ناريخ سسال بامسی دازا فرازهان - اس مقبع سیمتن استجری حاصل بهویی ہی کے اندر کی محراب بڑارخ تعمیشٹ تنور سے مایا حاما ېو که اندر کې عارت اور درواز ه سروني کې نعمير مېن د وسال کاء مسگرزا س مسعد کی نین محرابین عالمیتان کانسی کاربنی ہوئی من برزیب محراب بكى زيئ كتنبة نبين نمن مين حسبين كلمه وآيات فرآني واشعار فارسي تحررمين ش ونگار وحروف کانسی کارنهایت منوش زنگ بینی زمین بسنتی دورهروف

لاجورومي مين اندركي ولوارين مسجدكي رسخته كارنحنه عارث كي بني مهواكي مين يم عبيسك بأني كأمام نواب سرورازخان المعروف افراز خان نهاعهد شابيجهاني والمكرك بين فوحلارى صوبدلا موركي أسكے ميرونهي يانچنزاري منصدب انقلاب راننے شاہ جہان باد شاہ عالمگیرا وزنگ زیب اپنے بیٹے کی فیدمین آگر ورسلطنت يترفابض ووفيل اورئكب رس بهوالوسرفراز خان والانتكومي لا ہورمین نوحدار تقرر را اكسال كيوصه سے بعد كسى مخرب عالماً نی خدیت مین بخبری کی که سرفراز خان وست پروروه و ملازم وارانشکوه ولی مهد کا نهاآ یکا جانی وشمن سی اُسکارنتفام ابہی سے کرنا چاہئے سا دا کوئی صدمہ باوشاہ يركسك إنندس ينني أونناه في ينجر سكر مرازهان كوعهده مصموفوف كرم سكى جائداد كى ضبطى كاحكروما يد حكمرابهي صوبدلا بهورسے ياس نهين بينجا بهاكرمرورو اس حال سے خبر دار مبوگیا اُس نے فی الفورانٹی کُل چائدا وغیر منفول**وقٹ کردی** ا در حدیلی سکونه خوابنی زمین برتهی گرانی شروع کر دی اور شهور کرد ماکرمن سیگر حبد بنانا هون آخرجب ! ونتا می حکم صوبه لا مهورسے مام دریا ب ضبلی جائلا د رزارخان کے آیا تواس نے صورت حال بادشاہ کی خدمت میں عرض ردى كرسرفراز خالج اسطم كينيين سے اول كل حائداً دائي وقف كردى جاور عدكا مباشروع بوكباج بإدنتاه بيحال سكرمت حترمع احكود باكة وزارخان مهت رجا وشدارة كا حرنى بني مايدا ورساخدا و دن الروى المرايد وينداز الفضر كوم مزول كراجا المراور مناه ونف كردى بأسلى عوض من محالات نزول بوجاكدا وكود محائد اورا نوجده م برنتور حال در بین سروارهانی نبایت نوم سواس مورد توجوت استبرين بيلوض بن نها أكراب أسكا أمر وشان نهبن البته وزي ما وسوع و ب كرون كودت بريسي آبادر بي اوراب بني آباد ب مكَّ مندسلها الانسام

م به كاي*ن چرميني و ثنيعه و و نو ذو قب مخالف مېن و نامب*ين سنع اب س*ت سار و* بدکی مرست کی ہے ہیلے د رواز *بو کی حکی* عالیتان در واز ہ بنا باہیے ا وض بهی مقطع لترکیا ہے جونک کے وائی سے برآب رہتا ہے اندرونی وسیرونی مسجد کی ہوکرسید کی روانق دوبالاسوکٹی ہے سنحالواب وربرخان محوم بهه وه عالیثان لانانی **عمارت** لاموریک فدیم عمارت مین -ولامتون من ہے اور فی للحقیقت السیخی تائیں کا عمد ، عمارت دوسری بكه كم ديكه برجاء كلكه استستحدكولا بوركا فنووا فتداركها جاك توسج بسيحاس جا لراكب كامنهابت خوني وخوش كه لولى سے نباہے عمارت السبي مضبوط ىخىتە چەنە كائرىتىڭى بىنى بىنەكە با وحودگذرلىغە ئوصەد دسواكىيا دىن سال كىچەنبۇ ا وسكى عمارت كوكونِلقص نهين موسنيالبورسلط ت حينتاني سكري عهدمن كهري كسكر توحراسكي مزمت كي طرف نبعن بهوني أكرسوني تؤاسفد ركه نورا بيان والسله سلنامكي ون مینارون کی اور کر برجن کے دو رو در نبد کرا دسے تھے اور دور و لعله ركب بنيساس خيال سے كدومياني ستون مازك من سبا داكسي بهنوال رمن گرمائے گراس تک عارت کومرسٹ کی فرورت نہوئی اب ج بغدرمرست كي حزورت مولئ تومز رانورعلى متولى ومترسى يسلف يوندست كأدمى بدكالسي كارتفاشي اس سبوركي ديوارون راور منبت لمحاكا ماليا اجاموا ہوا ہے کہ بڑے بڑے نقاش نقاشی کاسبق اوسیے لیتے ہن او عهما ولامورمن الراون طانجون كي نقليه اوزار كراسجا سلعهم بن توتحلي مروس ر لی و فارسی کے اس شان کے مہن کہ بڑے بڑے سینوشنولس ولا متوہ کے و دیکه کردنگ سوحها کتامین مقطعالیبی ہے که اس قطع کی دوسے متیجا

ن نبین آئی برونی طرے محالی در دار صحن جنك أوير مراكند بنابه الهرات فابواسكوسب كاجإرسوكهنا ـ رسته اُسکاشال کونکل جآما ہو اور شالی زیند سے اُترکر ما زارمین ان جاسکتاہ ووسرا راستہ جنوب کی طرف جا اہم اور جہوے وروازے سے تکلکر کو چے مین آدمی و خول ہوجا نا ہم غرب کی طرف اندرونی در وارزہ سيصحن منعلفة من حوض الميسوكز مربع ثبا مواس ا ورحاطه چار دیواری مزاریب بیهجاق گا در و نی المعروف میران ما و شاه کا ىلمان *ماز رہنے* مین اسے آگے رتفام سعبة وحيكي بإنع محرامين عاليشان مين أنتين سيءايك محرار ، بر ورت دو دواسکے دائین المین اس سے چہو گی مین اندر سے بہی اعمده عارن منقت وزنكبين سوا وزمنبت كاكام مغربي ديواركي ن پرمېرت سي آمية فرا ني واحاديث مېرت *لکهي مين با سر پاينيون محاب* پر کانسی کا رکتبے نہایت خ^شخط د رنگیین بنے ہوئے مین وس*ط کی محوا*کے اوريسے كتبے برأیت الكرسى مخطورتی تحريرہے اوركتبون پر قرآن كی ورحدثثن اورجاركهارك امتحرر مين سجدك ابر کے اندرونی دروارے بر-محدول کارو. خوشخط لکہا ہجا سرمسعید کی میں طرف علما وفضایا وطالب علمون کے رہنے لئے حجرے بننے ہوئے میں شالی حجود ن مین سے ایک یک رسے دیجے بطوز

بازار رکہا ہواہران حجوون کے علاوہ سولہ طرے بڑے حجرے مسید کی دفتہ الله عارسو میں بنے میں شالی رست کے شرق وغرب میں میں اور بندوولی رمتنو کے وو کرف اور جا رحجے اوبواس کے گذیکے چار گوشوں میں اور گند لی مقف کے بنیجے جارون اون چارشہ نشین خوبصوریت متفلع بنائے گئے چار مبند مینار اس معید کے بیشت پہلو خوبعدرت بنے ہوئے مین اور ہرایک ببلومين كانسي كارقا فيحنقش زمكين اليبي خوبي سي مكيمين كرابتك أنكو رنگت کازہ ہواگرچہ اب صدیا سال کے گزرجانے کے سبتے تفشن وحروف بهت مج*گهته گرگئے مین گرچیقد ر*باقی مین نهایت روشن مین ا*برک ترفی* ورواره كلان معجد يربهي سرنا بإكانسي كاكام سرا وركتبيه ببت مين سب اويرطولاني كننه ببرحسين افضل الذكر بخط فارسي حلي لكهام ووست کتیے مین بہ عبارت کہی ہے 4 ورعبد بوالمففرصاحبقر آن انی شاہیجا ن بادشاه غارى زمام يافت مد بيسرك كني مين لكهام واتى سبيت الله ن تى فدوئي بإخلاص مرمد خاص الخاص قديم الخدمت وزبرخان يجونتي ببرز لكها هو-اين خانه كه مست چون فلك مطرفيض - دار د چوتر مُ كعبير *ديونزا* برحيره امل قبله اين درمراد - ناحشر كمثنا ده با ديهيون درفيض 4. يايخون كتبه مين يبشعر لكهامو- سال الربنع بنات سيدعالي نفام -ارخرد حسنر مُكُفيا سعيده كا داہل فضل ١٩١س مادة الرنج سيختلف لمهجر بي حال ہو ن- چین کاننے مین بہ شعر تحررہے۔ ارتح این بنائے چورسیدم از فر برآ مرمونے میں ۔ ساتو بن کتنے میں یا شعر کلیے میں - وہقان دردو بحتر ک يَرِّتُ ﴿ وَمِرْرِءَ جِهِانِ مِرْنِ مِزْكُرِثْتُ ﴿ وَرِبَابِ عَلَى سَالِحُ حَرِبِ كَمِزَارٍ ـ

كاخريم بدرام سن ازبن وربه بهشت + اسم محدم شزفي وروار، كي يشكم برا چوک مهان بنا هوا به حبکه حوک و ربز عان کمینه مین سر جوک می دو کایدن. محرابی ع*اوت کی بخ*نہ بنی ہوئی مین اور نبین دروانے محرا نی کلان چوک کے مین ایک در دار هسی یک معادی بطرف شرق اورود سرابط ف غرب وازه وزبينه ثفالئ سحدتميه إشالي لمحقه حوملي راحه دنيا بالتهدم حدمه حوك س امذر دوكننه لأكمنط نقاه مصبيرف كابنيه ميان محد لمطان تهسكه دارا درود ے عاہ سدراج دینا اللہ کا باقی سب حس تنا دہ ہو گرچ بہدسلطنب چنهاتی په چوک پیلوج کهها هوا تها گرسکهون کے عبد میں اس جوک کا نرود پیم ونشت کامین بن گئیتهین اور چوک **کام**سورت ایکومتنغیر سوگری تهی گرانگرزی عبدمین وہ سب مکانات گرائے گئے اور چوک کی زمین برستورسا بن نجالی گئے جوانبات جووم - اسر مسجد کے شال وشرق کی سمت دو کا نین برسر باز اپن بول مین اورحیقدرجا رُاد نواب وزیرهان سے مسی است لیکر دلمی وروازے بروفطو بالرك ووكانين وسيب وحام تعبيرك وفوف كي بيين أن سب كي أمدني عدمے متعلق تہی گراب سے مٹرکاری جا گزا دہو حام ہی سرکار کے متعلق مج با نیها ندور بین سے بہت سی جا یکا دستقل نبام اور تو گون سے ہوگئی اوکچی مان معدامام وموذن وبهافروكبش وتنع افروز وغيره خادمان معيدكم نام داگزار مین معد کا حرض ببرنے والا ببی دو کا نون کاکرا بدکہا اہواس ے انبکیے مسجد آباد حلی أتی ہے اگر جا مُواد کی آمدنی ایکے متعلیٰ نبونی دابادی کی صورت مفقود سوجانی اس سجد کا بانی نواب وزیرخان مرحوم نتا بجباني عهدمين لابوركا المرميني معوبه تهاجرت سواي سجدتك ا *و دببی عار نین بہت سی بنا کی تہدین ختصر حال کیا بہ کو د*اصلی^{، یا} م_اسکا

مین تلی رسی نولا بورگی اینسے بیان سکونت رکہی سرویلی بد ونتاببی شامزاده تهار شکے سپر دہو آ اور وہ چندسا کہ سیارا کے اجهى ببوڭني ائيس ضدم بت مین نہی اس نے مراانعام یا یا اورآمد بارتنابی مین بخولی مورکئی سے زیادہ محبت اسکی شاہمار ما هی دربارسین نها اتفا قاً آنبین امام من م*نکه ز*رجهانیم جا گیریا دنشاہ کی عبور بی ہے یا دُن مین دنبل کلاسب اطباح ہتے ہے ک ں دنبل کوحر دیا جائے گر کاکیکوبسپ نزاکت طبیعت سے بیدامز اگوا زنها او بن چاہتی تنی کرنشتر کہائے اور در دکا صدمہ اُنٹھا ئے آخر علم الدّبر ' ملاماگیا ، *سک*ے خیال بین ہی ہوڑے کا چیرا جا مانساسیہ رے کیوا<u>سط</u>اس نے بہ محور نکالی کم شاہی دالان مین رگے بھوا دیاو و دیا ہر حلاکما، ورعرض کرگیا کہ ملکہ دالا ن کے ایک طرف سری طرف گزرجا کے اور پر دے مین ہو میٹھے جب بین اکو پاوان نقش رئك بر ديكه ونكأنو علاج نجو زكر ونكا جنانحه ابسابي كماكما جيه ە وىرەپ يا برىينە گزرگىي توخكىم آ! دورىغىن فدىم سے دېكىمە ياكە چان کرمپوڑے کا نشان تیاکبڑا کردیا اورعض کی کہ ملکہ ا ے پیلے آئی نہیں اب بہر **جا** بُین مگریہ احت**ما** طرب إمس قدم سے با سرفدم نہ پڑے کویا اُسی قدم پر قدم رکستی ہوئی کور آتا

مه الایش نگانی شروع بو **گری** جب اس حبایت پیوزاد جراگیا تو ا لمكه دونو كيربربت خش مولئ شابى شفا خانون كى افسرى توائمى روزل؟ إتى انعام كالمناغسا همحت منتم سوزيز عصر كاكرا جندروزمه اجها بوكيا اوراكم في المور أرغل محت كياس روز ما وشاه في إكاكردية فاخلفت حكييم كوديا اورسات لأكهدره سيلقدم حبت كيا لكدي ايين بدرسكا ب زبورجواسونت زسب بدن تها مجكم وادار ديا ايمسوكياره ملكه ي واه ین مزرکنیزین جواسونت حاضر تنهین سنتے انبو سمریے م أأركر الكرك تصدق كئ وه بهي كليم و في كلير فرنس مودائس ا د ہے ک*ی جمع حکیم سے* پاس ہوگئی میسر نو چکی عظیم انسان امیر نبگیا اور خاندان ننابى سے معالى كائمتنم ومقبر بہى سمجا كيا۔ لن بدحب نورجها ن بيكم ا *در شا منرا* وه خورم مینی نشا به جان کی آیی مین عداون م*هوگری* او جهانگیه الكرك كهفي سے شہزا دے كوفيدكر دیا تومما مط شا بنرا وہ كالمری یہی ایم *فرار یا یا وزبرآصف جا*ه نورجهان *تیگیرگا بهای جواینی بیریج مخا*لف اور تبنرا دے کے سانہ موافق نہا اس نے حکم مو ترغیب دی ایسپراڈ وکیکردکن کو بہاگ حائے چو کہ مجیمر کی بہی شہر دیے کیے ساتھ کمالوہ تک لى جان كى حفا فيت سيت مقدم جانى اور دكن كوكير ببال كيا ابهى شنزاه ه ومین نهاکه همیمانگیر مشرکے رہت میں بہ بیاری ضیق النفس اون ہا اور نتا ہجہان نے دکن سے آگراگرہ کے نخت پراجلاس کیا لاہور میں آمنی ف ندرجان سکم كونظر بدكرايا بهرتو كيم علم دين نوابي مراتب يرتينيا

نواب وزبرخان خطاب بإيالا وركى حايست پرسرفرازى مهوئي جو نكه عارت كا من اسکوبہت تہا اچ*ی اجبی عاتبین اس نے لاہور مین بنوائین اور* پیر جدانپونام بسعایسی مادگارچیوژگریاکه تمامیت آگ سکا مام روشن رسیکا مده بياسحاق محادروني المشهوريران إوشاه غاص محن سمے آغاز سرائل ب مهحد کی کرسی کے اند زمبہ غانہ سے بیچیاں ہے زیندائر کروہاں پنیتے ہین اویر ہی ایک چار دیواری باکر صورت فبری بنار کہی ہو زینہ سے آگے ایک چو کہنڈ می منی ہوئی ہے جہان مجا ورہینہنا ہے یہ فبر سنجد کی تعمیر سے پہلے ب موقع ربنی ہوئی نہی حبب نواب وزیرخان نے سجد میر کی توہکہ ہ فائمركها بلكاس مزاركوا ينى مسجد كى رونن وزينت تصوركميا اورفي إلحقيفة اس بزرگ کے تصدق سے مکہی مبر میں بہی یہ سیرسکہون کے وسنبہ رقہ حفاظت مین رسی کیونگه ایک مرتب مها راجه رخیبت سنگه موران هوالف کونیآ مسجد کے مینار پر آیا اورون ہراؤیررہ کر مین ونشا ۵ مین سرگرہ رًا اتفاقاً أسى شب كو بار موكيا لوكون في كهاكديداً ما غضب اس بزرك مے مین جبکی سعیدوزیرخان مین فہرہے و وسرے روزمہاراج مزاریرآ يانسوروييه نندجير باكرحدين ساني كمي اوربه كيكه بهرايسي حركت رقيع مین نرانگی- سکهون سے وقت ہر ممرات سے روزاس فرار رسید سونا تھا رهوالف لوك مسحدك كنيدمين الزايض تبي شوفيين بوك بزارون جمع ہوتے تبع سالمینہ عرس ومجلس ملع شری و ہوم وام سے ہوتی تبی ب بی *جعرات کے روز ہندوسل*ان حاصر ہوتے مین سالینہ عرس ہی ہو اسے

ظره و فرگری بنیین موله دو کا نین سجد کی اویر کی جوزیر گسنید داروایس دونورسنون جنوب وشال کی ست مین مین نواب وزیرخان نے جار گرو^{سکے} سہنے سمے لیکے دائمی وقف کی ہوئی ہین سکہوں کیوقت ان دو کانون پر بہی بری رون*ی ربتی نبی که عار مازی کی و و کاپن سوا* سے *اس مگر کے شہرکے کسی* اِزْ مین نه ننهن عبدرسازی وکتاب فروشی اسی متفام پیهویی نهی اب وه با ت جانی رهی بدساز **ی دکتاب فروشن ک**شهیری با رارمین **بروی سبه** شهرمین بهیدد وکامین بهبرا کی ہیں سجد سے سب دوکانین نیدمین گرففال باک اونبدں کو گون سے لگے سوگا مېن را كىنىدىبازون كى اولادس*كۈرى* دفىزون او چېپا يەخانون مىن نوگرى كرك ہیں اندر کے حبو سے مسجد کے جومتے شرق وشمال جنوب شے معست ہیں اوسم_{ت ہی}ی بىزارنېك قالېنىرىن مەركورى تقامز نقاشى كرىلىيە كىسى يەزكورى ت مهتا<u>سی سی مزار مع</u>م اور قبام نهرین دونو چرکهندان و دوهم سه انهم ی ، مین مین *امنین سے ایک میران مخش نقاش اس زیانے مین با*وآور ہم کرچا یہ کی سیا ہی میں نقاشی اسکی اعلے درجہ کی ہوتی ہے طلائی کام بھی وہ اعلے درجہ کا رّا ہوبر سیداسحاق گا درو نی مربکا مزاراس سے دمین زمارتہ کا ہ خاص وعام ہے ایک بدخدا پرست فارس کے مار میر کا ذرون کا سبنے والا يسلطنت كيوفت لاجورمين آيا اوربيان سي قبإم ركها جؤ كدمروه مارجة نهارجوع غلابق کاُسکی طرف بهت تها مبزار ون مرمد تبیحب فیت بهور نوانمی حگه دفعاً مأكما اورحست مسيت عاطه مزار كا يخته او رفسرخا مرنيا لي گئي قرير ب نهال ایسا سدا جوگها حس به مسل کی طرح ثره کرفتر کو د با نب رہا، یستیتا لوگ اس بزرگ کا نام بیرسنرسته در کورنه تب فرسب دوسور بر سیمی ده نبال رسبزر ہا اور بیار لوگ اُسکے بیتے کیجا کر کہانے اور شفا پانے رہے آخر جد

نواب نه اس عکم مسجد منوانی توفیر بیجند من گئی اور منال کا خاتم بهوگیا اس بزرگ نبخت محمد مین جهان فانی سے انتقال کیا تها اور سمالندالرم ان حیم سرورون

سکی اینے وفات ہے + مفرہ امام علام محدالمشہورامام کاموت

یہ تقبرہ بی سید وزیرخان کے متعلقہ کمانات نے ہوصا کی مقبرہ امام غلام محدین حافظ محرصدیت اس سید کا ، ام عالم فاض سلسلہ فا دریہ کا فقیرصاحب تصانیف مفیدہ نہا چنا نچرکنج محفیٰ ام ایک منطوم کتاب تصوف کے علم میں اسکی یا دکا۔ آئرس کا کہ بیجری میں یہ فوت سوکر سی دوزیرخان کے اسمانی چاہ متعلقہ میدان

دنیا یا گیا اور بینیة قبر چیو تره بر بنائی گئی صاحبان انگیز کی ابتداعداری میرسی ارا دت مندنے اس مرار برنیت گنید نبوا دیا جوا تنامی جو دہم خاص مسجد کی جنوبی دیوار کے اہر یہ مقبرہ بنا ہوا ہوجس احالمہ مین چاہ کلان شعلقہ سید دانع ہے اور اُسی چاہ کے پانی سے سید کا حوض ہرا جانا ہے صاحب مقبرہ کی دفات کے بعد امام الریخیش اُسکا بٹیا دت العرسید کا امام رہا وہ شکیا مین مرکبیا ب امام محمد

ام اله عجش اسکا بیبیا من التعر سید کا امام رها و همشت نه مین مرکباب ام مستحمه اسکا مثیا امام ت کراتا ہوصا حب مفہرہ عبدالتاہ لموچ خا دری کا مرید نها حب کاروضهم موضع مرنگ مین مشہور ہے بہلے ہرسال اس مقبرہ پر بہی میڈیا ہونیا تنہا اور محلس

ساع ہی ہوتی تہی ابالکل سدودہے ہا۔ منفبر وسید میں

یہ مقبرہ سبیدوزیرخان کے بیرونی چڑک مین محاذی دروازہ کلان سبجدداختی کے پہلے صرف ایک فیرچپوترہ پر بنی ہوئی تہی اور چاہ وسبی خور دو نقیر کے رہنے کا ایک جوہ بنا ہوا تہا سکہول کیوفت لوگون کی آمدورفت اس مزار پر بہی بہت تہی سلطنت انگریزی مین حب چوک کے اندرونی مکانات گرائے گئے اور چوک

تكالاكبا تواس فرار برمح ملطان مهبك وارمن روضه بنواويا اس كندكي نعة سزار کی رونق بڑہ گئی اور چوک کی زمنت دوجند مہوکئی ۔ صاحب مزارسپارسجا ۋ گا ذرونی کا ہم عہدوہم محلس نہا بعض کوگ اس بزرگ کوب بداسحان کا ہما ظ برکرتے بین شا بد ہو کا گر تصدین اسکی کسی عدہ ذریعہ سے نہیں ہولی يه مزار بهي مسجد كي معريت اول بها بنا مواتها، ورسيد بيجية تعمير بهو كي 4٠ یه مزاراندرون کسره و جونفاصله بازار شمانی سعید وزبرخان کے واقع ہے موجود می*کسر^وه بهی نواب وزیرخان نے بنوایا اور سی یے نام و*قف کرویا تہا ا *ومغرار* مبركرور اول بيان بنا موانها فبراك بندحيوتره پريخة بني موئي ج یہ بزرگ ہی سیداسماق کا ذرونی کے دوستون وسمِ نشینون مین سے تہا سكهى عهدمين اس مزاريريهي بنيج شنبه كته روزكوگ بهت جمع هوتے تهوسالینه س بهی دیوم دامست بونا نها گراب ده گرم بازاری نبین رسی عام لوگ اسكوبهى مسبد الخاف كابهائي كين بين + مزار ببرذكي اس بزرگ کے حبیم کا د و جگه مزار ہے سرمبارک کا مدفن نوعین در وازہ تس کے غربی دالان کے ایک گوشہ میں ہرا وراسی بزرگ کے ام سے وہ دروازہ وکی دروار ہ کہلانا ہے اور باتی حبم دروار ہ کے اندر ایک طویلہ میں مفون ہو قبرین دو نو جگد بنی ہوئی مین تحفنذالوصلین مین مکہا ہے کہ یہ بزرگ مغلون کی اطائی مین شهید بهوانها حالت زندگی بین بهی اسی ور وازے مین نیام پذیر نهاحب مغاون نے محاصرہ شہر *کا ک*یا تو حفا فیت اس در درے *السکوشعان نہی آخرجب مغلون نے شہر فرخ کرما تو یہ بزرگ و شمون*

نوب رادار ورشبيد موا مشبوريد منه كرسراسكا عين دروا زسع كاندج ے جا ہوگیا تہا جان اب سرکی قبر بنی ہوئی ہے گرحسم ہے سربہی لداریں مار ما رًا اوربہت سے آوی مارے آخرالامرشہرے اندرجاکرسردہوگیا با امرخدا بری بازار بین *سرواه واقع پیم*هلی بهمتبرك مزار قديم عارن كاليخنه بنا بواكشم مصاحب مزار کاببب گزرنے عصہ وراز کے کسی کومعلوم نہبن ہے اورنہ نف تحفتہ الواصلین نے اسکامام این کتاب مین درح کیاہوائسکا بیان ہ لہ یہ بزرگ بلخ مین بسبب سکی عبا دت دریاضت سے بہت سے لوگ اسکے بيرنبح تنزاره سلطان حلال الدبن خوارزي باونتياه كابل ومند باروغزني بلغ اسكاكمال معتقد تها آخر حب خوارزمي باوشابت پرجيگيرخان عالب آيا-سلطان حلال الدين بي مغلون كي الوائي بين اينه اي سلطان محر كي طرح بہت رطائیون اور بار بار جنگ کے بعد شکست کہاکرسندہ کا در ہا اگر کوناب مین دہل سواا وربلنے کوچنگیز سی فوج نے لوٹ کر سربا د کروہا تو اُسوفت بیہ بزرگ بهی بخ سے نعل کر پنیاب کو آیا ورالهور مین اگر نیام میریر جو از خرجب چنگیرسے پونے تلی خان سے پنجاب پرفوج کتنی کی تو مفام لا ہور د ہی کی فوج ا در معلوں میں راوا ای ہو ای اسوفت کے عازبون میں یہ بزرگ ہی نہا جو آگی مین ماراکیا ادراس مفام براین حجرے کے اندر مدفون ہوا من بعد میہ ب سجد تعمیر بهونی ا ور نواب کمهار محا مین الماک لمتهورمبرمنو کے وفت سنہری ا فی سعدنے رینی سعد کمی رینٹ کے لیئے بازا رسید ہاکھا تو یہ مزار سرراہ آگیا۔ نوائ*س نے ایک بنینه کمرہ محرابی دروازے کا بناکرمزار کی بہی دوبارہ* تعم

کے درمیان ہو کک محلہ ہی اس بزرگ کے مام سے قرم محلہ کہلا ما ہے لوویہ وسكرتها مجذوبون كي طرح بازارون مين ميبراكرنا نهااكت اسکی اسی مقام پرتهی ۴ بان اب اسکا مزارہے اس شخص کو دگ صاحہ ت جانتے تبے اور بیرائے مانتے تبے مکان مزارجیتا ہوا گ ورمزر رخیته زانے قدیم کا بنا مواہے ، يه مزار شینهٔ چار دیوارمی مین محله سا و هوان مین تصل دیوار شرقع هویلی نو رالمدخان مرعوم کے بنا ہوا ہے ،س تقام براگری فررکت گراسکہ نیجے نرازہ شهدا وننائے بورئے مین اسکا واقع اسطرح برکر آربشحفند الوصلین عدبقنداللہ مره بهن كرحب تسلط سلاطبين غرنويه كاينجاب مين بوكدا، ورلاموردا الرباست قراريا با جند*سال که سلاهین غر*نوبه کی عمداری نیماب مین رہی آخر حبیاه مبر*ام کی*وفت ایسین طب زنويه كونساد سيلهوا نوينياب كي حكورت بالحل ضعيف مهوكئ ممونت إحزانكميال راجيعه میار بچاننوکا نشکه امادی محراه لیکرلا به ریر طرق آبالا بورکا حاکم املا وسلمان رعا با ک چېه ماهٔ *نک اُسکے سا*نېه لونار يارس عرصه مين *جاغز تي ست ا* ماوط به ک*رک*ې *ەنگەنك ن*ەتىكى آخرىتىم ئونىيا بىرارون سىلمان سىندۇن كەسەر كەتەر محطامين متب عام مواا وربقدر دو مزار پيڪ سلما نوت نعتٰين اس عَلَم

وفغائي كئبن بلكه سالاميدسلطنت كيوفت حبقه ررسح ببن شه

ه ه بهی منهدم کی کنین به خبر حب عز نبین مین بینچی باد نساه کا نشکر انشکیال کی آویب العلية لا موركور وانه مواجب وه قريب بنهجا انتكيال ميسمركوديور كرماك كيا 4 مزارملك إياز يه مْرار ابْرا يُمكسال ذَكْ محل نواب سعدالمدخان مرحوم كي نواح مِين دافع جِيعُومُ اسکو مک الیاس کی خانقا ہ کہتے مین یہ ایاز و ہی تنخص ہے جس نے سلطا میمود غ نوی کیونت سلطان کے روبرومعنوتی کارتبہ یا انہا اور شبرلا ہورجو اوالنگیا لی اوائی کے صدمدسے اُحرِ گیا تھا ووبارہ اسی نے آباد کیا تھا مت مدیدیہ برنیاب شنزاده ابومحدي نيجاب كاحاكرر فاتخراسي جكه فوت جوا وراسي مكه دنيا ياكياس مزارك مانندبهت بطاا حاطه وباغجه واكميت نهى جربسبب كزرني عصه ورازيح عاتی رسی ا به بهی کید کبید باتی بازار کی طرف کی دوکانین اس مزار کے متعلق مین مهارا جررنجبت سنكر كيونت اس مزارك متعلق ميدان بين رويد مضروب مؤناتها اسواييطياس باذاركا مام ببي بازار كمسال شهور بوكيا احاطه مزاركا قديم زماني كا بنامواب اورصن كوسطين جونره فرارس فنبرك وكراس فراركونهايت متبرک طنیخ مین ۰۰. بحدوافع ملى درواره مد بولمبیرس سنیال واقع محله ذکی در وازے کے قرب کی طرف واقع ہے عارت بهت پرانی عبداکبرشاه باوشاه معلوم به تی برمشهوراسوج پرمهر که بیسعدرینیف علیما صوبه لاسور سي خزاني في تعييري تني معيدكا اندروني حصدبيب كزره مزل کے بیت ہوگیا ہے اور صمن مین اور مبرنی ^وا فکہ ميدان دونيا كياليا بومل من عارت كغرشتى كلى بر دورجه نه كن استركاري مهت

وفی اسپر بروئی برگنبدیس نهایت تقطع بنے بوئے مین صح بحد جنوب کی

رف پرانے وقت کی دو قبرین چار دیواری کے اندر بنی ہوئی میں دو تین سال ، چاردیداری سبب بارش سے گرگئی تحمرون کامیٹین می وگ آنار کرنیئے مین 4 عدقدمها مدرون ولم اورواره یہ ایک برانی بینمنة عارت کی سجد دہلی در دارہ محلہ جنگڑ دن میں واقع ہے یہ بهی نواب وزبرخان مرحوم کی حارات سے مشہور سے سے کی عارت نہایت نصبط ہے اسکالندر نی حصدیبی نہایت بہت ہوا ورصمن برنی ڈالکراو نیاکیا گیا ہے خفف کے اویراک کسیدنیا ہوا ہوگربیب عدم خبرگری اہل اسلام کے حدی عارت نہایت خراب وخستہ ہورہی ہے فکر آ کمیدورس سے کسی لے اُسکی مرست کی طرف خیال نہین کیا اورسحیفیرآ او دیری ہوئی ہے -سب اُسکے شکام دمضبوطی کے اب بہی اگرسوبرس کک مرمت نہولو عارت كرنے والى نہين ہے 4 يه مزار مزارات اندرونی شهرلا بورمن ست مشبورے لکه محلیک بدشہ ابتك اس بزرگ ك ام سے مشہور بربد مزار سربازارا كيك تفف مجرب الدروانع بوجوقديم زماني كابنا موابخ تتصرحال اس بزرك كاكتاب حديفنالاوليا بن اسفرج يرتكها وكريسب حال الدليكايات خاص خارزم كاربنے والاتهاجب چنگنرخان آارى مغول ليےخوارزم فنځكيا اورملطان وخوارزمی کی سلطنت برماً د ہوگئی لاکہون م شهرًا لاج هوگهغ نومسبد حال الدمين و إن سے تحکیشنر (د ه حلال الدين خورزمی سے باس غرنی من آیا وان چندے فیام رکھاجب چاکیز خان نے غزني ببي منغ كرلي اورشهنرا و ه حبلال الدين جهاك مين سغلوب موكرميند ومستكا

كه بهاك آیا تو جال الدین مبی مند كو آیا اور لا مورمین اگر سكونت كی اسوفت ۔یدمی اُسکا بنیا حب کا صلی نام معین الدین تها باب سے ہمراہ تہا جو کارسیا بال الدين عابد زابد خدا پرست أومي نهااس شهرهم صديا لوگ أيسكي معتقد سيط و ہ مرگیا تومعین الدین نے علم دخضل وزیدوریا خنین وعبادت میں ہاآ بهى ترقى كى اورايني خوش اخلاقى وشيريين كلامي سيحسيد مشخطاب يإيا ىيۈنكەم*ىۋى*نجا بى زبان مىن *شىرىن كوكېنتومىي كىللىمە بىجرى م*ىن يەبزرگ ر کیا اوراسی جگه دفن مواجهان اب اُسکامزارس به سحدكهنه حامروالي لا مورمین لا موری وروازے کے علاقہ من اکم محلہ کو سکوصل کا حام کت مین اسمین ایک کہنے سعب شاہان سلف کے وفت کی ہو عام وحام میں اسکو كبرى وفت كى عارت كهينة مين يمسجد نواب شينح غلام معبوب سبعاني كي حديلي ولوار مدبوار محسجد کی دلوارون کے آثار بہت چڑے میں سفف فالبوتی نهابیت بیخته بنی هولی هر ویوارون کی عارت اگرخیشتی گلی هر گراو پرسرکاری نبہت مدبی ہم جواب اُتر تنی ہم ویوا رہائے کا سند وہے مرمن میں کو بی خبر ایس

بمبدكا نهبن نبوصرف جاه عارى سواكركو كئ تنفص اسكونعمبر كريتة وايشكبن سېين استفدر مين که و وسعيدين د و سکتي من واو

يسعبد محلدكو ملى مفتيا بمتصل ويوارشرقي حبلي ميان خان واقع برعمارارسي ملطان بهلول لووى بين يسعيرُفنيَ كمال الدين نےنعبيري و وصحن سجد كا بهن فراخ ركها حجرت بهي بهت بنائے جيد پنت كاك أسين اولا وَفني كمال الرب ن درس بشراتی رسی جب صدمه عارت و ماریج نوم سکه کاشهر سرآبا ا ور تعط

دًى سرے نے زمادہ ترسّاما تومحلہ اُحرکہا لوگ جا بحائکل گئے مہاراہ کریت سُ علداری مین بیر محله آباد موا ما لکان مسجد بهی سراتر آباد مولیه گراس عرصه مین بب صدمات چند در چند نام حجرب مسورک کرگئے کاڑ مان لوگ أنها کر مے کئے صرف سجد اِتی رکمئی محارکے لوگ فکرمین نیے کہ سجد کو برسنور مبایئن براشخص دلا ورخان ام داروغه اصطبل كنورنونهال سنگهنے زمیر دستی *جدیے صحن کی زبین ا*لم ست*ے جبین لی اوراینی حویلی تعبیر کی وار* نان عِيفَتى علام رسول وَفَتَى عام محروا اجمار سُكت ياس سننبث موك مها راجه نے ولا ورخان کو سخت تنبیه کی ورزایہ نامه زمین کا ام کو مکہوا دیا اب سجد *ب بیا سکے کہ اسکو صحن کی زمین مین ولا ورخان نے با د*ھ ومسلمان ہونے ا حوبی بنالی نبی حبیه فی ره کری مو گرب ب نورست سے مشہور زیا د ہومقی حاالی سوكه كالمام سرجوشفتي غلام سرور شولي مسجدكي احارت سع الارتع كرماسي يبسحبة أرمث بتسال كي برسان بين أركني تهي حبكونوب عبدالمجيدهان ركيس لا ہونے وو ہارہ تعمیر کرایا ہے ، تحد محانبتك سادموان سا د ہون کے محلے میں بیرا کے لیشان سجد سنی ہوئی توسکی بیران سا انہجری من نورمورسا وبيوكي زرالگټ سته وفوء بين آلي-سا و بوا که نبر ، جا کمون سکہون کے وفیت کشبیرے اگراس مجامین جومحلہ علاول اوانی کا ہور *تھا سکونٹ بلیور ہوئے پہلے ہیں ا*ر یہ دایت ہے رب صاحب اطاک و منمول ہدکتے میں بیان کے کرمحا اُنہیں کے مام سے مشہور ہوکیا ہو بالوگ کا سرا ولئ كب وميشه نهبين كرتے مهندوستان كي متعلف شهروك مين كل ج مین اورجسمی پرروپیه بهم پنینا اور آنے مین کوئی فقیر صالک کوئی مجذوب

دى شېزاده كونى كىيەكونى بن جا تاب كونى گدانى كرتابېركونى تجارت يرگزاره لزا ہوغوض ہرحیلہسے روبیہ پیدارلانا اکا کام ہویا ہر جاکریہ اپنے نام بھی ىدل ۋالىغەىبىن كوئى صوفى ننا ە كوئىنىڭ كى نىنا ە كوئىسكىيىن نىنا ۋام ركەلىتا ہے سجد کے موقع پر بیلے ایک میدان تماو ہان ساو ہؤن نے اپنی نست کے لئے تکبیہ بنایا اور ایک مختصر سجد کی بنیا در کہی نورمجہ نے وہ سجد گراکرا و رہدت سى زمين نكبه كيصحن سے كبكريه عالينان مسجد بنوائي كي پدرويبداسمبن براوري كاببي حرج ہوا یسبدرسی دارموزیندیش راویرجانے بین سبد کی عارت بخت جوز گر ہے تبن *مرامین مین دروازسے سف*ف قالبوتی تبن گنبه مدور ملبندا ویر^ا کے کلس طاف^ی نصب مین صحن کشادہ چاہ پختہ ہوسجد کے صحن کے نیکے سجانب جنوب مین دو کا نین سی مین آبادی روزافرون ہے د تجدمزامحالمشهورسرزاموطا يسعبذنديي ويبيد ضابطه خان كي سعبد كهلاتي تبي اور ضابطه خان إيك عابد زا ، ں اس مجدمین رہتا تہالوگ اسکے متقد بہت تہیے وہ⁶⁰ کے ہیجری مین کریا ك يدع من اس سحد كوگراكراز سرنومرزامحد ني بنوايا بيشخصر سكهي سلطنت كا لاز مرنها انگریزی علمداری مین خانه نشتین را بگرنالدار آدمی تبها، ور دیندار مبی-ام کن میرین اُس نے کمثاوہ دلی روپیہ خرچ کیاسبعد کی کرسی ایک منزل کا دیگی كى شرق وجنوب كى طرف سجدك نتيج دوكاندن بنوا مدن حبكى آمدنى سامسي كى رونی ہی کے نشتگاہ ہی سعد کے متصل بنی ہی یہ بہی وقف ہر ام مسجد کے دہنے کا سکان ہی سبد کے الحق نباہر وروازہ اسکا شرقی ہراورا ویروروارہ ك رئت فقد سنك مرمركالكا بوحس مين يشعر كليم بين 4 چۈنكەازمزرامىحدىسى ئىسىنبادخوپ باتدىبىرسىت

انفرشہایئ ابنح گفت اے چراف کر ہمکا تعمیرث زينه جيژه کرحب دوبرها ئين نوصح بهسحبداً تا ہوجسكا فرش بينىته ہمرا وربجا نبسترق چہوئی دیوار بطور منڈیر کے ہوصون کے جنوب کی طرف جا ہ ہو جسیر سقف ہرا ور ایک دالان خیشتی قا سونی سه دره جیکے اندرا یک حجره براس سب حصد منفف ه اوبرامام سجد کے لئے گہر بنا ہومغرب کی سمت کو خاص سبجد دالان ور دالان را ہیں تی بنی ہوکیے تین تین در تی*ن تعف سعید کی چ*و بی نہایت محا ہے بنی ہے عبدسے اوپراگرچ گنبدنہیں گر دیوار کی سٹیرون کے نبین جھے کر کراور مدور شکل لنبد بناكرگو با وضعی گنند نباویئے بین جو دورسے گنبدوكها كي ديتے بين اِس سعید کی ویورین سب چوندگی و منقش مین اندر کی محرابون کے اویرا شعار مکھ مین اور با به کی درمیانی محراب پرکلمیشر یک تحریر ہے اب مرزامحہ بانی سجد مرئیا ہے اُ کا مثیا موجو دہ وہ خدست مسجد کی گرنا ہج اور ثیسج تنصل طولم تا ہنواز کے واقع سے 4. سحدامبرشاه وردي سحه يمسجد ببي نوتيا رنهايت ببغته ذفبول صورت ميرزام محدكي محدس نهورك فاصلہ برسرراہ وافع ہو پہلے ہی بہان سب نہی گربہت جہوئی امیرشاہ نے أكيك ياس كے مكان كوفر ماركوس ويك شامل كدا ورسعد كو و بعم كے ارسر نو <u>هه الميري مين بنوا يا اگرچه گنند نندن من گرا در ب قطع سنهري سي</u> لى بېصى ئىسىد كا فرېش ئېيىم كان بېرا ورسىي كى مىن مورمىن ئىفىغىنى من ا ندرسے بہی سعدجو نیکی ہے سفف چوبی بنایت مورون *ایک مخت*فار شدیگا ہ بهی سفاوه و چاه و قدرسه صعن چنوبی پاشکر اویر نبانی کری ہے خسبین ام ر ہنا ہے ۔ بانی سر سب کا ایک شخص سیدامیز نیان امر ہو جو سرکا ری انگرزی

فوج مین در دی میجر کا عبده رکتا ہے آدی ست نیک ہے بد صوفي والرمسجد يسعدسرا كنفيري بالرك وافع ب تديم زائه كي سيدتهي اوربست الك مصوفی نام کے للا مت مدید کے اسمین مفرر را پیمسجداسی سے نام سے مور ہوگئی جب کی بیٹے نے سورو مکان شعلقہ سورکی نسبت مانکا نہ وعوی عامر کیا نومحله والياكوثهي دارون نيةأسكو ندريعه عدالت ببينطل كباء صه دوسال جب سرکاری مینجویز ہول کہ شہرتے ہ*راماک بڑے بانا رکواماک س*ت سے سد اکرمے مانی کے مل فائم کئے جائین تواس سجد کا بھی کچے حصد سٹرک مین أكباحنى فيمت سركارست بإنسوروييه لاجؤ كمسجد كاووباره بنأ ماسفورتهاهاحي مولیٰ داد کوئی دارنے اس روییہ کے علاوہ اور بہت ساروییہ اپنی گرہ سے خیرچ کرکے ہکو بنوایا جوسر اِہ نہا بیٹ طبوع معاوم ہوتی ہے اِ فسوس کہ كنبد نبين بنايا أكرنتا تورسكي زينت المضاعف ہوتي اس مبعد كي كرين بهت بنند نفدرا كي منزل كے ہر دروازہ شمال كيطرف بطرف كوچ كے ركباكيا ہم جب شير ساخ جُرِّ *کرا دیرجا* بُین توسامنے سفا وہ اور چاہ سجد س_کیہ یا ہ**دیم ز**یا نہ کا بہت چ^ورا نباہو پانی اسکا سرد و *شیرین شهرور مهر چا*ه و سقا و ه کے غرب *کبطرف صحن میسجد*یمیته چو نرکیج بنا ہوسعیدخاص کی مین محرابین مین بینے کی محراب پر کلمہ شریب لکہ ہم سجرتے اندرکی ویواربن ہی چہ ندگے مین اورسنفٹ چوبے مکلٹ بنی ڈسید لے بنیج بازار کی طرف دو دو کا نین مزیج نکارایه حاجی مولی وا دبانی سجد لیتا ہے 4 سيدمهان نورا انمان واله يىسىعبى شهرلاموكى كوتوالى كى ديوار بإبوارجاب غرب ابك عاليتان معدبنى مونی سود ، ع انی سعدایات شول و خیرآدمی عبدسکمی مین نور محدا میند

ہوڑون کی کا ٹبیان جوبصرف ہزار ہا روپے کے بنائی جاتی تہیں سی کی بنتی تهدِن مهاراجه رنجیت سنگه نے اُسکو مذراا بان واله خطا ب نبختا تها کو سکی یا نداری و دیانت مہاراج کے ولیے تقتٰ ہو بھی تہی ہبت مرتبہ استحان کیا گیا مَرسرکاری کام مین ایک خرمبرے کی خیانت اسیر تابت نہوئی یشخص محاوّ بہی بہت کرا نہانے وخوبی سے کام اس سے بہت سے ہوتے رہے ایک سے سجدوز برخان کی مرمت اس نے بصرف ہزار ہار و پیے سے کرائی تہی اورچا رہ مبنارون کے روپرکے گنیدون کے آٹھ آٹھ ورون مین سے اس نے جا، چار در بندکرا و ئے تہے اور جار چار بانی رکیے ہوکہ اُنکی زباوہ مضبوطی ہوت عدین بہی اس نے بہت بنوائین اور مفا براور روضے بزرگون کے تعمرکت ا وراینا یا د کا رنیک زمانه مین چیورگیا بیسعبداس نصفت کمه مین بنوائی تنی حبکی نہایت سنحکر سینند چوند کی عارت ہو معبد کی کرسی بقدرایک منزل کے ہندہج زینہ چڑ کمراوپر جاتے مین نی<u>ہے س</u>جد سے دو کا نین بنی میں جنکا کا بیرے بِد مین **مرف ہ**توا ہو زیبنہ سے چ^و کرحب اوپر جائمین نوچا ہ جرخی دارا ورشفا د^ہ لمغانه بنا موا_{م مح}بر کاصحن دسیع هر حبی*ن بیشه فرش بو خاص سید کی میران* بن عاليشان بنى بهو كى مين سقف فالبونى بهرا ورا و يزمين گنبد مدور نهايت حربصور تعبیر ہوئے مین معبدی میا ندمواب کے اویراک بینٹ سنگ مورکی مگی همو کی حبین به و وشعر *لکیر*ین + بورمجه تبطی*ا کرم* به ساخته سجد اِراری ایک سمت کو یا بی سے ال جاری کرنے سے سلتے سبد ہا کیا توزیندا وروونا بیقدرصحن ا ور د و کا نون کاایک ورجه میرونی مشرک مین ا*گیا*ح

عاوضه كاروبيدسركارس لماوه خرج موكرد وباره زبينه اورزيندك ایک چوہ بنایا گیا اور صن کوا ویر کی منزل پر سنگ سرخ کے سختون کا مجرجاؤ بروسيع كياكيا سے بد سجدناني نومحرائان وال بسع کشیری بازار کے سرراہ بنائی گئی تہی اور صیدے جانب تعال بفاصلا کہ وحیا نے نواایان والے کی سکونت کی حویلی نہی جب مسید تنیار ہوئی نومولوی جان محدمرهم موعهد سكهي مين ايك شهورمولوي وواعط ومدرس شهرلا بور مین تهارس مسجد مین امام تقرر مهوا وه سرایک جمعه کے روز وعظ کہنا تها نبرار پ لوگ سننے کو آتے نہے ایک حمید کے روز خوبہی نورا وعظ سنے کو آباجب وعظ ختم ہوجیکا تونو انے مولوی جان محدکو زرنفند و ضلعت کے علاوہ ایک دملی سكونه مبی نجنندی اورا پندگهر کے لوگون کو حکم دیا کہ سیوفت کبرسے تکلکہ دوسسے پکان مین چلے جائمین جیقدر زر نفذ و سباب خاندداری وظروفہ وبارعات وغيره بصسب كاسب ومين حيؤر دين سواسطان كيرون كسح جربين ربومين اوركيمه مراه نواتها مُن خِنانيه في الفور كله كي تعبيل مولي حربيي مع سسباب وسامان و نقد وزيور سزار بار و پيء سليم مولوي جا تحجه مل کومین مبعد م**ت العمر عان محداس م**جد « حدیلی مین سکونت بذیر را اب بهی ولادام حملی مین رمتی ہوا ورسعید ہی انہین کے فد وسیع تہی،ب بقدرنصف سے سکی زمین بضرورت اجراسے نل یا نی رکارنے کے لی ہوجس سے دوبارہ سجد جیوئی ہوکرینی ہو۔ نعمیہ جدیداس بحد کی ج_ز عال مین ابتها مفضل حق *مولوی جان محد کے بیٹے کے سرکاری* ما دضه کا روپیدخیچ ہو کرہوئی ہم زہابت عدہ وتفطع ہم نیچے ووکا نمین

بہی برمتور بنائی گئی بین ا ورسحد بہی ایک منزل کی مقعا رکزسی ویکر برسنو، ربهوأى منته مسجدكي حنوبي ويوار تجانب بأراريريه انشعار تحريركراك يحسك ن سي معلم المهرى ماصل بوناك به توسعید بلیم طهر آدر محداست ۱۰ مه در و سهنوزامات مان موضل حق فرده معدال مانتر گفت ۱۰ میدایش محاه سلامت جان مح ت عاشق کهنوی و زرایر اسال مسلفت با نف سجده گاه فضل جن با د سجد بتثولبان والى وأفع لوباري مثكري د برس سے بنی ہوئی تہی مشک^ا ہجری مین ک بان عمر دین سب اورسیر ملازم محکمه بارگ ماستری لاهورنے بہت ساروپ خی کرکے اپنے وادے کے نام پر تعبیر کہا یسعدکرسی دارنہیں ہرسر بازار اسکا ورواره هرحبب اندرجائين توابك وسبع ميدان يختة فرش كأآنا هوكوشه ايسا ببن چاه عملغانه و منفاوه بنا *هوابه و و نوست صحن کے دو دالان چر*نی وشنا بنے ہوئے ہین خاص مسحبہ کی نین محرامین حبکی عارت بنجنہ و منتقش سم بینون در دازون مین آبینه دار چه بی چوکهشین و در دارسه گلے مین سیویک آند کی عارت بهي منغش ويخنذ چونگرمح بني سنے اندر کي نتينون محرابون سر کارشريينه وابیات کہی مین باہر کے در تیانی دروازے کے اویرا کے سنگ مرمر کی اینٹ نصب ہوجمین چارمصرعے تحرر مین گربنونی پڑھے نہین جانے اور ببب بلندی کے نظر کام نہین دیتی صرف مث علد ہجری بڑوا جا ما ہے عوین بانی اس سعبد کاایک دیندارونیک خوادمی راقع مولف کتاب بزاکے ماشحت

ئى سان ھېدە ئىسب دورسىر برمتناز نهاجىكى خدمات سىسىمولف كمال خوش م امندر بإأخرين وم لك أس نے بكمال ديانت وامانت اپني خد مات كو نجام دیا اب اُسکا بیٹیا عبدالرحیم مل را جگہاٹ را دی کا داروغہ مانحت مولف يمسحد محليجيله كاحام ببن بيك عاليتان سجد بني بيوني سب باني سبه كامها إج رنبیت سنگد کے درہار میں امیر کہیر والحم صوبہ کشمیر نہاییلے سکا ہا پسٹینے غلام محی الدین کشیر کی نظامت برامور ہوااس نے وہان ہی وفات یا ئی ببراً کی بیٹانتینج امام الدمین اُسی خدمت پر مقرر ہوا اور اُس وُنت بک رہا جینکسه، کهصاحبان انگرمزنے لاہو رفتہ کر لیا اورصوبیک تنمیر کا علاقہ ہم دگرکیوسیا علا فذکے مہا راج گلاب سنگد کے پاس فروخت ہوگیا بیسی اُسخ سن کا ہجری مین تعبیر کی اور یا د گارنیاٹ ماندمین چپوٹر گیاسپے پسر کوچیجا نب غور ایک نسزل کُرسی دیکرتعمیر ہوئی ہے زیندجیڑہ کراویرجاتے میں صون دسے پنت فرش كابنا بوشال كى طرف ايك جديى مكلف والان بوضا صسجدى بين تحرابين سيخته عاليثان بنى مهن عمايث فهابينه عمده هج ورمياني محراب سيسرير ا ک اینٹ سنگ مرمری ملکی ہوجیکے اویر کے درجے مین کار تسریف لکہا ہے +عارت كردم ا مام الدس خان نواب با جاه 🛧 چة مارنيخ أن بجب تمريان غبيب به م. م. م. مكنمة أني الحقيقات كعبنه الد سعدك اندعارت نهايت عمره ونقش بوسفف فالبوتي مبين اورمين ر جے کی گنبدی سفف تعمیر ہوئی ہین درسیانی گنبدکے چارونطرف چارشعر کا

قطعه لكما موايث ١٠

نب نوابط لیشان کراز مائید بزدانی پیسج قبلدگاه عارفان ومعبد نیکان

بنامبزوازین تعیرسفیر دو طالم کرد بنامبزوازین تعیرسفیر دو طالم کرد

سرا مدائكنده كفت إنف سال تعيش المبنيا الزامام الدين بنا شد كسية الى المسيدى جبت ك اوبر نهايت خ شنائين عاليتان كنبد بن بوئه اور دومينار

مسجد کی چہت کے اوپر نهایت خوشنا مین عالیتان کنبد بینے ہو سے اور وومینار پین اور صحن کے جنوبی والان کی دیوار پر رہی چند اشعار تاریخی تحریر مین بانی

إتقام فيين رافي مكان لطف سبحابي

غېد کا بنيا زاپ غلام موب سبعانی اوم نحر پرموجو د موادر سجد کی جرگيری کې کوشتا مسجد پرخف فطرحا باپ سوار

پستوربازارزگ محل مسلمشن سکول بفاصله در سیانی بازار کے واقع ہے پہلے
ہیں، س جگوسجد تھے حفیظ چا بک سوار نے اسکوا زسر نو تعمیر کیا، ور بقدر ایک
منزل کے اونچی کرسی رکہی جنوبی وغربی سمن سجد کے بیچے دو کا بین بنوا بکن اور
کرایہ دو کا نون کا وقف کر دیا پرسجد عالیتا ن گنبد دار ہج زبینہ چڑہ کراوبرجانے
ہیں صون مورکا ویسع ہج ا ورعارت پختہ چرنہ گی مقتل ہیں محرابین عالیشا ن
ہین ورسیانی محراب کے اوپرخشت سنگ مرمر کی نصیب ہے جسیبین کلیشریف
کن می ہوسچد کے اندر محرابون پر بہی ابیات محربہ بین سقف قالبوتی ہج ا و راوپر
بین تبین بینول کی شرک بین آئی میں گرسجہ کی بیٹ پرنشد سے کا بین سعات سجد
سند با نوالیہ کے کہ کو چا جا بک سوار تہا مہا کہ جشیر ساگہ کے عہد میں جد سروازان
سند با نوالیہ کے کہ کو چا جا بک سوار تہا مہا کہ جشیر ساگہ کے عہد میں جد سروازان

دہا را جنٹیرسنگایکے باس خمبری موں لدھ نکہا رو پبیسرط ان سند ہا نوالبہ کا

بهیجا مآنا ہو یہ بات سنگرمهارا جدنے محد حفیظ کو گلوا ماا ورحال درما فٹ کیا ب نے صاف انکارکیا مہاراجہ نے قرآن منگوارکہا کہ اگر نوسیا ہے تواسیرات ر تبلُّوسم كها- يترقسم بين كها كيا حب بنو بن تحقيقات موثى نومعاه مهواً كرقسم س نے جبو ٹی محض بلجا ہ شرط ٹھکے کہائی تہی مہاراجہ نے ایکے وونو ہا تہ قطے کرآ مروزست بدحنیفا منڈامشہورہوا گرسیدیا لدارہونے کے گزارہ سکا اجبار ہا عاكب سوارى مين بغاب ك ملك مين كاكوكي أني نه نها احيرع بين ك مهار حبنیا ل نے اپنے ہاس طلب کرلیا اور بیر قریب وس سال سے وہاں 'موآ و إن مبي بيرنا بينام محكميا (ورلا مبوراً رسم في نا ببحري مين *مركبيا* +. مسج موران طوالف يه نامي گرامي سيدلامور بارار يا برمندي علافه شاه عالمي وروازم بين وافع سيد بانية كئي موان هوايف مهاراجه رمجيت سنكه كي مجبوية نهي مهارا جه رشميت سنگه بیزفت اس کسبن عورت کی رسانی در باربین بیبان تک نبی که کوئی کام مشورسه وتبويز نغبر منونا تهامها راجدن كمال مهرواني اسكه امركي ضرما ہی جاری کی نام نیجاب میں اسکا سکہ جاری ہوگیا ابنک اسکے ام سے مسکر رویے پیسے بوگون سے پاس بطور بارگار رکیے مین اسکے وفت مہاراجہ کا در با ربیسے نام نهاصل دربارائے گهر بیزنا نبا ایکے **حکم کولوگ** مبارا جسکے حكرسے زيادہ نرمضبوط تصور كرتے بنير ممولان طوالف اسكى بهشيرہ كى دق بى وربارمين مدرجه عايت بى مباراجه برما اسك كداما الها اورسوارى أرا مین کیری رہنی تھی اُس نے اینے افتداروا خدیار سے وفات بیسم تعمیر کی ا وراینی یا و *گارز ما نه نا با بیدار* مین فائم کی بیسته رسمات به سمبری مین میرم

وريدرباعي آربخي سمورك بيروني وردانت بيرابناك لك بفضل ایزد داراست اخلاک ۴۰ مه چرموران سمدست ارست برخاک تباریخ بنایش با تفی گفت م^ینه مهبت و تعمیر میده بحدسر مازار بازار بالميمنك مح سجانب تعال ني مهو في بووروازهم طف ہو کرسی سبد کی بہت بندہ و بفدر ویڑہ منزل کے زیندی کر انسان اویر حاتا ہوزینہا در دروا زے کے شرق وغرب دولوطرف دو کامیں بنی میں جنکا کرا یہ ا امسعبدلیا ہوان دوکا نون کے اور بہی ت سکا میں در بے دار بنی ہوئی بین حبمین مسجد کے درویش قیام پذیر مین مسجد کا صحن بہت وسیع ہوا ورگوشہ ایسان مین چاہ وغبلخا نہ اورایک حجرہ مع اُسکے درا ندہ کے ہم خاصر مبعد کی عارت پخته جو نرکیم سرتین محرامین حالیشان مین سفف خالبوتی سروا ورا و بر تین گنبد مدور تقطع خوبصورت ا بینے مین کلس حن برسنرر آک کے لگائے گئے مبن جب پیسجد نبکر تبار مهوئی توسجد کی المست مولانا غلام رسول و خلام الله نومها راجه رخبیت سنگر کے حکم سے سپر دمہوئی کیونکا اسوقت لا ہور میں اُس سے زیاده کوئی مولوی ومدرس نه تها ۱ وروه تهام بنجاب مین مُستا دکُل نبی جب وه رو نواکا براس سبورمین فیام پذیر سوے اور عام مرسه حاری سوا توناه ا اوری اس مسجد کی ملکون مین موکنی اور دور مورست طالب علم آراس ؟ مین تعلیم یانے کے اخر علداری سکہی کاس سعد مین مدرسہ جاری با وونوحضرات ببني مولوى غلام رسول وغلام المدفوت موكئة اورعداري أمكرنى مین فلسی و مدارس مباری مبوشیخه توسلسلداس مدرسه کا نوش گیا اوران حضرت کے صاحبرا دون خلیفه حدالدین و تمیدالدین نے ہی سرکاری ملازمت اخذیاری اب بهی خلیعه جمیدالدبین اس خاندان کاچنم **خربسرا**ز

حدمين المت كرابوا ورطليات طوم ديني اسس بهره طام یے مین خلیف غلام رسول مرحوم کا ایک سی بدیا خلیف خلام یا سبین نم ده نوجوانی کی عربین نوت مهوگیا علوم دینی و دنیا وی مین بُسنتا و اماجاماتها أسكا بتيامولوى غلام محدوغلام مرتضي موجود سرحلبف غلام المديسي يايج فرزم سوئے طرابیا امام الدین تهاجر ورت ہوگیا ہم دوسرانطام الدین جوتسہ بمبئی ىين نى سېيل الىد درىس ئېر ۋا بېزىيسال *حرىخش جېيقا مرجام سركا*رى مەرسە ن مەرسىپە چەتباخلىغەنغام محى الدىن جوعلا قەرابون ضلع جالندىبرمىن دىپ يرً با ما ہو- پامچوین خلیفه مبدالدین یہ لاہورگورننٹ سکول مین مدرس سے يشخص علوم دينى وونيادى دو نوعلوم مين عالمرو فاصل سوخليفه غلامر سول في غلام اسدمے والد برگوار کا مام غلام جبیب نہا گرانہوں نے فیض علم وضل مولوی فلامفريدس بإياتها وخفيفي أمون أنكاتها اورنيزمولوى فملام رسول كاخسر اس سعدى بانيه كاخانان اب بهي موجود مجاور ميان بور باممولان كابيا چدمری قوم طوایف کااسی بازارمین رستاسے 4 سحد بوكره خان یه عالیتنان سور مین مین می بوکن خان واروه رنجيت سنكه نء ومل محلة كزرموي وروازت مين نعبه كباام . وجع مسجد منی ہو دئی 'ر ما ندُ سلف کی تہی اُسکو گراکر بوکن خال کے ب شال سرراه ایک کوچ کیے ہے داره بهایت خوبصورت نا هواموجسپرایک اینٹ منگ مرکئ تمی موزگی ب اوراسين به قطعة ارمخ لكماس به چون رکبّن خان وا لامنزلت منشد بنااین مسبعددی الاح

کعبُه مانی بناست. این منفا چونکه به فطعه تصنیف کیا هوافر بدشاء لا هور کا هر تغوله فرید نینی تحریر سبے اس وان كے امرجب جائين ورك فيسع ميدان آنا موجومين حصد مين معم مین باغیجہ لگآ ہواہم اور اُسمین طرح طرح کے درخت کُرہ وغیرہ لگے ہیں' بحرج حیے جنوبی میں درویشوں کے رہنے کے لئے چند حجرے سے ہوئے مین يحرحصدمين جاه وغسلغانه وسفاوه وخاص صحن سجدوسجد بييم بتة فرش كامبوا ورخاص سعبد كي نعبن محرامين عاليشان بني مين درمياني حرام بركله تبريف تحريره بمبعدكي هارت سببنة وتركيم نقش بصسقف ون ككيز لاین تعریف بنی ہوئی ہے حب کے بنی زندہ رہا اُس سجد میں کمال رونق سی اب کم رونق سے یہ مسجدا مام نثياه والي بدرہی ^ومل محلے کو علافہ مین سررا ہ بنی ہوئی ہے پہلے ہی بیان مہجہ تہی بمتهم فتاليمين عارت موجوده حان نواب عبدالمجيد خالصاحب رئبلاتهم تے جوریک مندین رئیس سلمانان م ہورمین میں اپنی لاگت سے تعمیر کی دروازه اس معید کا شرق کی طرف سراه می حب اس سے اندرجائین تو حدكا وسيع أنابوجبين سيختذ فرش يحلف نبا باكبابيه اورجارونطوف فدا وم چه ندگر دیوار گوشه ایسان مین چاه وعیلیٰ نه وسفاوه بنا براسیت ر محرابیر منفقع مین جنگے اندر دروازے چولی لگے ہیں میسجد واندرى عارت بهي نهايت خولصورت ونفش سے اور مفف جوني مفا ب دیری سجد کے اندرسے سمت بازار سجانب جنوب رکھا ہوا ہوجیکے اوپر باهركى طرف جزاك العدفي الدارين خيرا تحريره ورواندروني ورمياني مواتبآ

عارت تهی میروه اسی فکرمن را که روییه چمه کرکے عالیتان سجیز چنانچه ساراده اُسکا پوراسوا اور بهلی مسب*رگراگر و وماره عامیشان گنن*د دارمسحالس بنائی ہیں سفیدی نہیں ہوئی تھی کہ مرکب<u>ا محلے والون نے روبیہ حم</u>ے ک<u>ہا ہیں</u> باروييدسيدحيدرشاه سيروبزرم كمانهارني في سبيل العددياا وداقي ت وسفیدی بهوکرمسجد بهره نوع درست و نیار بوگی بیسجد نهایت عفع وخوبصورت وسختهني بهوني بوبيروني دروازه بنهايت عده بناهوأسك ا مذرجا مُبن تونجانب حنو**ب** جاه وغسلمانه وسقاوه **بر**اوراُس سے آگھے بژه کرگوشه بایب بین ایک و سیع محره بنا بوجیکه و و درجے مین ایک درجامند و را بیرونی اندرونی درجے کے مین در وارے چوبی مین اور ماہر کے درجے وميحوا بي اسببن مولوي محد بخش درس مير بأما مير اسكے حبوب كي سمت بحد کا نہا بت عمدہ ہر جسین ٔ دبل اینشون کا فرش لگایا جد کی مین مرالی فالبوتی تفطع محرامین مین در میاتی محراب پر ، و کتبہ مین بالانی کتبہ پر تفلیم حلی کا مشربہ نے برہے اور *ایسکے بینے کے درج* ل نعمر سابق وسم <mark>9 س</mark>ار تعمیر حال کانحرر ہے سعد سمے انڈر کی عارت بھی

ت كے ننن كنىد عالىشان مدور مقطع خوتصورت بنے ب زُونْق بهن رسِنْن مِر- سامان روتهنی و فرش وفروش دغیره سب مهیاوره^{ود} رنتاہے وعظر ہی کثر ہونا ہے ہو وكرمعا برومنفا برومندر بالبيروني شهرالهور ون مین نقسم موکر بیان موگا بینی اول وه سکانات مذّببیهٔ مل مبنور مذكور بونكاجة شهرك حصاركم بامزشهور ومعردف كامات ببنءمن جدارملاه باجدومتفا برومعا مدكا فكرتحرمر من أثبيكا داضح بهوكه مبدون كخشوا مین *جسطیج برکدسلما* اون کی مسیمدین دمزار بین گراس موفع برنا می ^مکا مات چواره چي کاک شابهجهان إوشاه كےعبد من جيمز ما*م آنڪ شخص خدا پرس*ٺ موم بهاڻيا عاص لا ہور کارہنے والا تہا پیلے *مرا فی کی ووکان کرنا تھا اکٹر صحبت اسکی ہیگت* ہوگ^{ون} ، سامتپهشی نبیانمبر بالایسرلا موری و شاه ملاول لا مهوری توشیع به عبیا المشهیر بیان و ڈا وغیرہ بزرگان خدا پرست کے سانہدائکی کمال دوستی نہی فیت فنته جاذب جذب الّبهي نے رُسکواپني طرف کېبنج لياا ور تارک الد سا ہوکرسیے الك بهومتيهااس متعام برجان اب اسكى ساوه بو دومنزله الك جوماره بعني بالاخانه نبابوا تهاحبكا زبنه جوبي نها چوباره مين مبشكر چيموخدا كي إ د من مفرف

رہنا تہااورزینہ او پر کمینے بیٹ نہاکدا سواھم کہ کوئی اُسکے پاس اکرا ہے اُسکی او قات عزیز کا ہوجب کوئی دوست خدا پرسٹ اُنا توزینہ رکھکراُسکو، ویرآنے کی اجازت ویتا تمام عمرا س شخص نے خداکی عبا دت بین بسرکی اس بررگ

امنین برت می زبان زوخلایق من-نقل - ایکشایی ملازم نے" . وفیون کی اینی عورت کے پاس رکہی ہوئی تہی اسمین-روزوه نهياني عبنس وه شخص حيحو كي دوكان پرلايا اورحهحو كولها انكو يركهد مصيبجوني سب اشرفيان يركهدين عندالشا راكم رفیون کے الکنے چیچے کو تہمت لگائی کراشر فی میری نومے ٹیرالی ہوچیو نے الحا بانگرائس نے نہ مانا ور ایک چاہک جیمح کو ما اا ورووکا ن کی نانسی کی انسر فی بهبن وستبياب نهوئي آخر شرمنده مهوكر حياكياحب كنربهنجا توويكها كدعون ورقيما عان ملب مورسى سع سرحيد معالى كماصحت نهويي اخرسب لوكون ہا کہ نونے تیج چیحہ میکنٹ صاف کوس نے کبھی کے بکا ال ماحق نبین کہایا جا کا ل ہے بہ اُسی فلم کی نمست ہوعورت نے جب یہ حال سناکہاکدانشر فی نوخییفت بین ن نے لینبی ُسکونونے ناحتی مالیس دونوعورت خاوندجیجو کی دوکان بررگئے اور کممال عجز نفصبه معاف کرا کی حب جہجو رضی ہوا نواسی وقت عون رضی ہورہ بمتبرك مكان حيحو بهكت كي وفات كے بعد إك مختضر مكان بنا ہوا نها جسمين رُسکی ساوه نهی مها رُحبه رُنحیت سنگه کیوفت به عالبتنان مکان ملکها - مِنتوجرے عده وسینتهٔ کیانات مسین نعمیر ہوئے جوابنک موجود مین چارون طرف **ما**دِلوا یخننری اوراحاط کے اندر بہت سے دالان وشدستین وسکف نشسنگا مین بني هوائي مين الحقر روز مين برور دورشنبه وسيرشند بمعتقد لوگ سندوزن ومرد حاضر ہونے میں اور قوالی عارفا نہ راک میں ہونی ہے خاص سادہ کا مکا ل ت مکلف و پخته منسوط ناموا مواورساده سنگ مرمر کی بنی موتی ہے ك بغيرا ورساويين شل جرام بهكت - وراكبوبهكت وجواله بهنكت وباوا لروم من و دوار ۱۱ داس و مهارواس و کورداس و آیهکت وبوری کمت

119

يا بهكن وكسندى بهكت وويالوبهكن وسنبود يال جوطره وغمره بيبي -ری تشین اس مندر سے داووینتہے ساوہ مین سینے پہنے مین حاکمان شہرلامہ يوفت باوا برسوتم داس جے بورسے آیا چونکہ را ہد و خدا پرست آدمی نہا بینو ر حاكمون نے مكر أسكواس مندركا سجا وہ نشين مفرركر ديا اسوفت صرف ايك جومارہ تدمیه وچار و پواری بنی مونی تهی با وا پر سوتم داس نے اس کمان کی آبا دی مین بہت کو مشتش کی بڑامند رطلائی کام والا کس نے بنوایا وہ مرگبا تو ما وا کو وڑ جانثين ومهنت ناأكي معدد واركاواس أكيربعد باواهر بهجن وتتنسس مهواجونا مورومشهورادي نها بهمنت اس مندركي جوداه وينتسيكهن مجرو ریتنے مین شادی کرنا آنبین ممنوع ہے اس فرقہ کا گرنتنہ مصنفہ مہنت داد وام عليعده بوج بخط شاستري لكها سوام وفدات واحدكى عبادت كصصابين مین دیج مین گوشت کها ناشراب بینا حبوث بولها اور سیخ ماین عبقی کے کسیکامخیاج ہوامنع ہے۔ چہو ہیگت سمٹ ایکنزار جو سومیانوین کرمی بین مطابق *متحف لید ہجری اس جیا*ن فانی سے انتقال کرگیا عام شہور امعجع يرب كرجيحه سكت كي وفات ظاهر هورير وقوع مين نبين أني ملك چه باره مبن مبلیها ہواہی عائب ہوگیا اُسی منعام پرساده بنا کی گئی یہ مکان چوباره ببین برامکان سے میکوایک چیونا سا گاون نصور کرلسن نوبیا سے چاره بواری و و چاه و زمین مزروعه مهی موجو د مجا و ربا سرکی لمحفه رمین مین اب ممنت نے دوکا نبن بنوالی مین 📲 میمتبرک مکان شاہ عالمی ولوہاری در وا زے کے وس مبكوسيتلا ديوى كاستنهان كيتغيين أكرجيشب وروزمغنفذان مودواس ليوب

تنن کمال ارا دن مندی سے کرنے مین گرخاص بیت ش اس حالت مین ہوتی ہے جب چیمک کی ساری کا زور سزّ ما ہی نبرارون لوگ جنگے نیسے چیک کی بیاری سے اپنے ہوتے مین وہ شری خوشی کے ساننہ اس دیوی في أكريه جاكرك مين حتى المفذور مدانه غيرباك مين يرسنهان سندوهما ونوتوس كامرحع سي سندوك كع بعرامل سلام يهى بعد شفايات عارمنه فکسے اپنی بیون کو بیان لاکرندا نہ چڑیانے مین یہ کان سکہوں کی سے پہلے اکس مختصر چیز ترہ نیا ہوا نہاسکہی وقت میں بہن برامحان ملکہ ا وربہت لا دارت امنا وہ زمین جومہنت نے اپنے مکان کے منعلق کر لی ننی وه اب مکبت ا*س سن*تهان کی *فرار یا گئی بوکرا به اُسکاسب بهنت لب*نها ہے اور چراوے کی روزمترہ آمدنی علاوہ ہواس سننہاں کا احاطہ مربع سبت برابنا موابي بخنه وبوارست احاطه مبطب دروازه مكان كاشال ى ست كوبرا وروروازكى وونوسمت غرب وشرف ووكانين مينته بنى مین جسین کراید دار رہنے میں دروازہ کان کا پخته مخلف نبا ہوا ہے اور ویوٹری سقف دمنفع ہو ویڈی کے اوپرسی ایک جو بارہ حوش ملے بنا آ جب وُ یوڑی سے آگے بڑ مین نوایک وجع میدان آ تا ہی حب کاغربی حصہ ندى كاورحن مح حبكودك بوصة من اور الرحك كى بيسسى كونى ك ما داسی ور**خت کے بنون کاسفوف اسپر ڈوائتے مین حس سے بیار**اچ**یا ہ** اس لمندچبوترے کے غربی حصر مین چند کو ممبریان بنی مین حسین مهند خود رہنا ہے اور مساب اسکا رکہارہتا ہے اس چیزرے پرایک چاہیزی فا ہے چاہ کے شرق کی طرف ماص سندرسری ویوی جی کا بِنمة چونہ کو بنا ہوا ہے

ں مندر کا وروار ہ بسبت تعال ہوا ور دروازے سے آگے ایک برانڈ و منفطع بنابو مندرك اندركى عارت ببي مختدجو ندكجه ونتقش سنع وروازب كيمعافه کی دلوار مین ایک منقش *طاق هوجسین مورت شکین سری دبیری حی کی رکہی* یے اس کوسب لوگ انہائیکتے ا در مرتب شرکتے مین مندر کے با سر **برازی** ب ننر کا شیرا کے چونرے پر رکھا ہوا ہوائی ہی بوجا ہوتی ہے مندر کی تنفف فالبوتی ہج اور او پرخوشنا کنبد نیا ہو مندرسے بست گوش لئن بهن سے بحانات کو مٹریان بنی موئی حبیبین ساوہ سینے میں یامہنہ کے گائے میل بھیندس وغیرہ ہاندہتے جانے مین مندر کے دروازے۔ با ہرسے دروازے کک سیدہی شرک نی ہوسٹرک سے غرب کی سمست کو وه اونچاچه وتره هر حبکا فرکه پیلے تحریہ بوجیکا نوا ورشرت کی ہمت کوایک یا ہجرخی دارا ورمیندسا دہ پختبے ہوئے پہلے مبنتون سے مین اور آیا۔ مندر شواله سننذ حومذ گج گنند وار سام و اس اسکے اندر شوحی کرکیے مبنی کوگ و بوی کی بوجا کے لیئے اتنے مین وہ بہان بہی حاضہ پرکر شوجی کی پرسٹنن کوتے مین ا عاطب ندر اور سبی مکان^ی مین منبکی تحریر کی صرورت نهبین ایم ورواراه احاطه كى جنولى ديوارمين مبى بيع شيك ذرايعه سي سطرف مدوره ہوتی ہے اسطرف بھی دیوار سے با سرمیت سی زمین مندر کے تعلق سیے اور بركىب زين مُهاكركم مهدة ف رويد دى بوئي بصاورك بندور فرمكن اشین سے سرکارنے لیکنیومیتال کیوسھی سبدیسی سٹرک نکاوانی ہی اورمشکی وض من زرنقدى وااورزمن كى عوض زَمين بى مرحمت كى 🖈 شاكردواره باوشكل وس به مهاکروداره تسبر وکی دروارے سے بامروا نعمے مارطرف

ایمند اطاه بهت فراسی اعاصی اندر بین مند بنی بین ایک فرااورد و چهرئے - بڑے مندرکا دروازہ مشرق کی سمت کو اور دروازے کا ایک درہ دالان جیے تین بڑے دہان کا ایک درہ دفان بین اور حاص مندر کی حارث بی خشتی پند چو ند گر شفت ہے والان اور مندر کی چیت سرکی پوش سینے اور مندر کی چیت سرکی پوش سینے اور مندر نالیسے سندر سے اندر کی عمارت پختہ چو ند گر منفش ہے اور وروازے می محاوی دیوارمین وو ما فیم محلف بنے ہوئے میں انبین بتہر کی مور مین سری کرشن جی درا دہاجی و محلف بنے ہوئے میں انبین بتہر کی مور مین سری کرشن جی درا دہاجی و را دہاجی و را دہاجی و را دہاجی و

معن ہرونی سے اندرہنو مان جی کا ہو رہیں سری رہی ہی و اولا ہی ہو رامجندرجی وسیناجی کی بڑی عزت و شان سے رکہی ہیں - دوسار مندر صعن ہرونی کے اندرہنو مان جی کا ہو یہ کان پہند گلبد دار بنا ہو دیوارین چونہ گئے اندر باہرسے ہیں سقف قالبونی گئید دار در ہمندر ہی پختہ چونہ گے گئید دار ہنو مان جی کی رکہی ہو - تبسرا مندر شوالہ سے پیمندر ہی پختہ چونہ گے گئید دار ایک سوسے کے بنی میں اور ایکے ور وازے کے آگے چاہ چرخی دار سہنے ایک سوسے کے بنی میں اور ایکے ور وازے کے آگے چاہ چرخی دار سہنے اس صعن کے مندر دوست یہی بہت میں اور ایک کو ٹہڑی دیوار اس صعن کے ساتھ د بطور سرے کی نی ہوئی میں اور ایک کو ٹہڑی دیوار

نما لی کے سانبہ بطورسے کی نی ہوئی ہیں اورایک کوئٹری دیوادخوبی کے مخی ہو، ورشالی وجنو ہی وور وازے آمدور فت کے لئے سرچود میں ما فدکے باہر پیم مزروعہ زمین ہی شعبات ، س کان کے ہیچئی آمر نی مہنت لینا ہی یہ مندر رخمیت سنگہ مہاراجہ کی علداری میں تعمیر ہوا تھا وراتک آبا وہے بہت لوگ پیت شرکے سائے حاصر ہوتے میں جُراوہ لی آمدنی میں مہنیت لینا ہے جو

کی آم نی بی مہنت بینا ہے ہد سادہ راج نیجاستگر وجمع راخوشحال سے گرورا م سے سگر

اومین بیرون دروازه ستی معدار وشوال سکدے باغ کے ا ی مین واقع مین امرکا دروازه مجانب شرق مو اُن<u>که</u> اندهه لوان مین فهل موها ماسے ورواز میں قدم مک کو فرکرا کی گڑاعرض وطول من ایک درعة یک بلندا آبسے زمنہ سے ف چڑمین توراجہ تیجا شکہ کی سا دہ کے پاس جاپینمنے مین یہ سا دوا کا کے اوپرسنگ مرمر کی گنبدوار بنی ہوصورت مکان کی مثبت بہلو ہے تام سکا یا وُن سے سرتک سکک مرمز کا بنا ہو دروازہ اسکا شرق کی کر طرف ہے میلون مین نوسنگ مرمرے جالی دار پنجرے لگے ہوئے مین اور مین میل بند مین ایک پیل شرقی مین دروازه رکها بسے حیبت بهی سنگ مرمر کی فالبوتى بني بوجيك اوير كنبديهل دارنهابت خشنا مدور نبا بهواب يدعارت نهایت مطبوع وولیند بنائی گئی ہے جیکے ویکیے سے انسان کی جمیعت وت مین آ جاتی ہے کان کے وسل مین ساوہ بھی سنگ مرمر کی ہی ید کان ابھی ما تبارب كيونكراببي وروازك كى جۇرى يىي نىبارنىيىن بىونى اورنىگىنبدىر ر چڑیا ماگیاہیے اور نہ ٹرے جوہرے پرفرسن نباہیے مدو ہی بن آینده اسکے ضروری کام کو باختام بینجایا جائے یه ساوه بعد وفات راجه ر <u>19</u>19 مین و نوع مین الی ہی راسے مواسلم تبحاسلك يحبكي وفا ت نے اشام اس سارہ کی تعمیر کاکیا اب راجہ سرمینس شکہ دارت رس عارت كو مانسجام ينهيجا مكبن ت في احتيار كامل إيابوتها يدو کے اِس بیانب جنوب -س**اوہ رام سکر بہرجمع**دارہ

ہے چوککہ بیمکان معدار خشال سنگری میں حیات بین <u>سے 10 ک</u>ری

ستعج انسكى عارت مهابت عالبشان سيع اس مكان ا بهی کننے من کیز کمرساد ہ بہی اسکے اندر ہو ا ن محصیل کامل کرلی انه ارگراس بندشال بيهم س جیونرے کا دو حصے جونرے سے ہے اُس راونجے خصہ کی عربی ت شرق ہر اور در وارسے سم إنذه تبغية محالي درونكانعيده ومنقش تعمه بهواسي ننتی اسفالند کولوربرے سوالے دروارے کو رطری کی جسبہر میتیل و بوہا نہ مه و خل مون تواک سیع مکار غسر مطلا كام كما موات حيت فالبوثي د پوار ون مین جارمحرا بی قا ندرخوشحال سنكه كيسا وه بوسعه بنا ہوجسیز بیل ہو ں چوترے برشوحی کام ويرطولاني كنبدعالبشان سربفلات جود مهوجس كللائي كلسر حكيبا ودمكنا بطا

ب مندر کی عارت نهایت عده برحسک و مکتنے سے انسان کی طبیعت نها ش ہوجانی ہواس مذرکے محاذی بجانب شرق بعنی بڑے چونرے کے ر می حصیمن ایک ایشان دالان بهت گراسه در ه قا مبوتی محرابی در**ون کا** بنا ہواہورسببن وہ لوگ قبام ندیر مین جبکی خدات منعلق شواہے کے مین اخراجات اس شوامے کے سردار ہمگوان سنگہ سیر جمعدار حوشحال سنگہ ویتا تھا مگراب وہ بھی فوٹ ہوگیا ہے ، اس *بڑے چونرے کے جنوب کی مت* يك على مكان عالبشان. ما _{الوا}مو- جعدار خوشعال سنگه ایک سر کبسرور عارت كالراشون تهالا مهور والمرسريين اسكي عاليشان عارمين ابتك د دمین یشخص مهم^ی ایم مین مرکها اوراسی موقع پرواغ و ماکیاجها ا ب مکان ساده بنا میواموبعدو فاٹ *اُسکے بی*روجود ہ مکان راجہ تیجا سنگہ اُ*سک*ے بہائی سے انتمام سے بناگرنا تام رنگیا باعث یہ ہواکہ راجتیجا سنگہ کے مرتف ب مدواس مکان کی جاری رہی جب وہ بھی مرکبیا اور جا مُداد وجاگیر ہاہم داج برمنس سنگه وسروار بهگوان سنگه یخ تفنیبیم هوگئی نو تعمیراس مکان کی شعکو ردار بھکوان سنگہ سیر حبحد ارخوشحال سنگہ کے ہوگئی گراٹس نے بینزلوجاس ن میرونگهیل کی طرف ندی دوریه عالبیشان مکان نا نام ریگیا بهاوی کاپ که ماص سکادہ ہیں اب کا نظام ایا ہے گا تودہ ہوا ور درواز ہُ شالی کے آگے يهذبهي نبيبن بنا اورنه كان كي سفيدي مو دئي اورند كنبدير كلس حير لاالكيا بلکه دروازے کو جواری کوار دن کی ہی نہیں جرا ان کئی جیکے دیکنے۔

ينكر ون دنيامين كور آكرهاية به به ابل لج دابل من وابل من وابل من تکے مذفن برگزر حسبکا ہوا واحسرنا ہے 🕝 🚓 خاک می اُڑی ہوئی آئی نظر یا لائے گور ل کان ک*ی کرسی* لمند ان خ^{ش گایسی} اور ورواز ه مکان بطرف شهال ے کوچوکبٹ سنگ سنج کی لگی ہوئی ہے اندرسے مکان دو ہرا۔ وسط بين ايك مربع ورجه نهايت مطوع نناسوا بومبكي كنندما سفف فالبوني ا ورأسکے اوپر عالیشان گنبدگول بنا ہوا ہواورگنبد میں آہنی سے کلس سم یر الے کے لئے نگائی کی ہو من جمین جار فرف بلام روش نہایت عمدہ منعلع ہد اور ہرا کر گئے شہر محوالی فالبونی درہے ہتو بین بمنفف علام کردش لی بہی فالبوثی ہوا *مدریختہ کا رعارت اندر*ہا ہرسے۔اگریہ مکان اپنی پوری نيارى مين مكيل يا تونهايت عده عالبتان مكان من جاماً وس*و كي وج* مین دوسا و مبن گلی خام بنائی ہوئی مین ایک جمعدار خوضحال سنگ کی اور دوسری اُسکی زوجه کی جوانسکه نیمراه سنی بهوائی تبی د و اور ساد بین بهی مامطه دالاس مین نشا بدا کمی کنیرون کی ہوگئی 📭 احاطه ماده راجه اوديم سنكه وراجه سوحب سنك کا دروازہ بطرف شرق ہتی میں سیر ہی جڑ کرا حا حدسے اندرد خل ہوتے ہین ا حاطه کے اندرحائین توسیت حنوب ایک دالان مین ورہ محوالی قالبولی رون کا ور ُسکے اندرایک کوئبڑی مئی ہوئی سے جسبن بہجاری رہ اہسے نقف اس کومچری اور دالان کی سرکی پیش ہے اُسکے مقابل احاط کے في شه مين ماه جرحى داريا مواس مص كعربي حصد مين ايك وسيد

بونزه بناياكياب اس حيونرك بركان عاليشان ساده راجه او دعر ننگه كا بنابه وابه راجه او وبم سنگه مها ارجه كلاب سنگه وا فرا بشيا نها قلعه ك ورواز ـ ں دیوار کیے نیچے اُکرکنور نو نمال سنگہ طف مہا راجہ کہرک سنگیے ساتھ ہلاک ہوا نها به نوجان بها *دُر کومه شانی سردار نها*یت خوبصون زورآور بیلوان حلینی **و** تی تہا گراسکی عمرنے وفا کی اورمفت ماراکیا اسکی سادہ رس کا نعمیر ہوئی مکا ماده نهابت عده ومكلف بنابهوا بوساوك مكان كادروازه بطرف شرق ب یه کان هول مین زباده عرض مین کمهیت نمین ا*سکه درجیه* مین او زمین در وازمیم جانب شرق رکیے مین تعینون م*د وازون کی چوکهشین سنگ سرخ کی می*ں درمیا ب اندرما مین نواسکے وسو بین ایک چیو نرہ سختہ نیا ہوا ت جسير كبالأه شومي كااستهاين سيع اور درواز مصحمادي عوى ديوار مبرايك عافيرمحوابي فالبوتي سيعه أسبين ساوه اووهم سنكه كي يبييح اس دره سيع فياريت جودو درجے بین وہ صرف ووکو تنظر بان تصور کی جاتی من جنکا امک کا دروارا سركوس اورايك مك س بيب ورجه سے اندرسفف ان بينون ورجون كي فالبوني بيئه اورا ويرجيت كمح خوبعيورت كنديخة ببلدارينا مواسع اوركندي لملائی کلس میکنا و دمکنا نظرانا برجس سے گنیدکی دو بالاشان نظراً نی ہے دویکی وه ا*س اس ا حاطه می اندر راجیسوحت سنگه را در راچه* و میان سنگه زبراعظ سلطنت مکنی ومہاراجہ کلاب سنگہ کی ہے مسکو سکہ دن نے بعد وزارت رأجه مبيراسنكه حسب محكمرا حيه سيرا سنگدسكه بنفام خانفاه ميان وفرّا فىڭ كردما نها- راجە بىيلەنىگەايىنى برا در زا دە كے برخلاف يېرممون <u>س</u>ے أيانها دورجا بثنا نغاكه فوح سكبي وزارت سعد راهبهرا سنكه كومعزول كريم

کہ وز**ر ن**ائین *اگرچہ اس سے پہلے اسکی سازش فوج سے بہی ہو*یج ہہی ببليهور بنبحا تومعامله دكركون موكلبا اور راجه بيبراسكك سح برخلاف ف نام كريك كيونكر رعيف داب أسوفت راج ميراسكه كا فيع يراسي نها- راجه إس ب جاه کرچیا بیری جان کا وشمن نیکرآیا ہوا ورجاتها ہو کرمجسے وزارت ہے اسکو ہبرحال مثل کرا د شا جاہئے جانچہ فوج موحکم دیاکہ اُسکوحاکر کہ لیز نِیا نِیه کھرکے جاری ہونے ہی فوج بیا دہ وسواری نے جاکڑھا تھا ہ سیان وطوا ک مین ده تها *گهیر* دیاِ اور توب چلنوگگی اور راجه سوچیت سنگه مع بیننے همرام پی اے کیسری سنگہ وغیرہ سے عین میدان مین اگر قبل موا ایکسو درولیش خالفاہ کا اور قریب ڈیڑہ سوآدمی کے ہمراہیان راجہ سوصیت منگداس واقعہ میں قال ہو راجسوچیت سنگه کی نعش اسی مکان مین حلائی گئی نبی جهان ابساده بنی مهولی اس ساده کا درواز ه شرق کی ست کو سے اور میکان اسی دمیع چنوبر اِد دہم سنگار کی سیا دہ سے چند گزے فاصلہ پر بجانب شال ہے عارت شنوا یا عنه جوند كه ب وروازے كے آگے نبن دركا براندہ فالبوتی محوالی مرغولی بنا سے اور چار کوئہڑ بان چار کونون میں اسی طرح اور میں فرف ہی جا برانگرے بین اور ایک ایک کو ٹیٹری کا ایک بک وروازہ ہرلکسیانڈے مین *رکها گیام و دسط کا مکان مها و ه کا جهے حیسکے در*میا*ن ایاب چیزرہ بخته شک*ه ا ور مسیر شومی کا استهاین سب محاذی دروازے کے جوغزنی ویوار سبے ممین بحرابى مرغولي ظاقعيه يصه المهين ساوه راجه سوحيت سنكدكي سيعتمام ورحون ن فالبوزي خشني مين اور مُرُسير كَنب دخونسا تعمير سبواسے اور كلس طلائي حكنا بوانفر آبیے اس ساوہ کی خدمت سے لئے ایک برہمن مفر سے جوشخواہ ليل سركار حمون سے يا اسے وہ سروقت حاضر نہيں رہنا ہررور صبح كوا نا

ا ورسا د سون اورشوحی بر میول چ^و اگر حلاجا ما . مردارحوا سرستكه مامون مهارا صردك یا ئی اس نے سکہان فوج کی بہتِ خاطر کی ایک کٹ کنٹہ ہولما ٹی سے پیز سے مرون كوخلفنس وكرفي طلاني وكنشي مرواريد وجاكبرين رہبی اُسکی وزارت کو قیام نہوا اور اُنہین سکہوں *سے* ۔ سل حال ناریخے پنجاب مولفہ راقع مین تحریر ہے تعش اُسکی اسی مُ پر حلائی گئی جہان اب ساوہ بنی ہے بیساوہ راجسوجیت سنگہ کی ساوہ کر بجانہ ئوشه *گلنی حاجہ سے باہر جیس عدم پر بنی ہے یہ سکان بڑا حا*لیشان عمدہ نہایت وس سے کربیب انفلاب سلطنت کے نانامر کما اور پورئ کمیل اسکی بیونے نہ یائی اندرسے البنندنقش ڈنکا راسکے یورے ہوچکے ادہ پنہر کی بن حکی ہے گر بٹرونی کام پورا نہیں ہوا طولانی کنید کا بته سفیدست اور داوللون کی تصویرین بهی اسپرینین مگر ینیچے کی کل بسرونی عارت نه توسفید بهو کی اور نه مانیا نده کام اختیا یا اس ساده کی مبنیا درانی جندان والده مهاراحه دایست نگرسردار خوابیراً پیشسره نے رکہی ا *وراُسوقت کا اسکی عارت جا ہی ہی جب* ک کارانگرزی کے حکم سے جلا وطن ہوکر مندوستا ن کوبہتی کئی۔ ۱۶ وسکان خند فزا ہواہے کو بم شخص جہا کمو دیسنے والا نہیں ۔ ب حدی مین نبد ہوئی کہ با قباندہ بتہرا ہا کک باہر در واڑھے ایک ينظح اندروباكيا بين كحمه كجهدنشان أسكه نطرآني مين كنكر بافعانده بهي نهورًا ها هواهیه سر سکان کی کرسی هبت بلندهیه اور دروازه بجانب نسرق

وتهالي محرابي فالبوبي نبامهوا بسص سفف مهى سراندم كرز فالبوثي خشني كذ بنی سوعارت بنجنهٔ کا رہے وروازے کوسٹکٹریم کی جوکہٹ ککی ہوا درجو کہٹ کے ويروبوارسين لك خشت سنگ مرمركي لگائي كئي به عبسين منون كارنصوم سری گنیش حی کی بنی ہے جب اندر کان کے جائین نوعالیتان مندرگنندا نظرانا ہے اورنفش اس خوبی کے ساتہہ لکیے گئے میں کہ حیکے دیمھنے ہیے عبيعت بنتاش ہو جاتی ہے تصویرین ہی دیوا کون کی بیٹار لکھی مین اس تامر کان کے جار درجے محرابی فالبوتی دہنون میں کئے گئے میں -شرقی درجہ مین دروار ٰہ ہسے اورغزی مین سنگ مرمراک چیوترسے پر بنانى گئى بردىشت يىلونفط خۇرىضع نابواى ورخاص كار دىرى مېشت بىلوپورس جىمىن فرش ببی ننگ هرمر کاهم اور ویوار مین سنگین جالیدار پیچرے جنوبی و شالی مدجو مین بخشیر نه کارفرش سے ادر مالیان پتر کی دیوارون مین وسف کے درج مبن حبكه بالنجوان درجه كهنا جاسئے مرف بيختة فرنس او رحيت قالبولي حشتى كنبد نابلند سے حيكے اور طولاني بہت بلند كنبد سے سروار حوا سر شكام اللہ اللہ الصريين خودسرسكمي فوج كي ساتهدسي بقام لابورقتل بوانها 4 ساوه بھائی رو با بریث کے میدان مین میمان مبی لایق دیڈبنا ہواہے عارت اسکی مہایت بنى سنحكرونوشنا وخوش فطع بصرجوتصل باغير برسرام وافع ب يدمكان مربع چوترے پر بنا ہا گیا ہے کرسی مکان کی لمند فداوم رکہی گئی ہم چیوتر بنندجونه كمح بصاربنده وكركم إويرجات ببين دروازه مندر كاشرق كيطوف ے چوکہ کے سنگ سنج کی لگی ہے جوٹری سختہ آہن پوش نہایت عمدہ میت

ہے مکان کے اندرفرش بجندچو ندکتے ہے اور دیا اربن چو ندگے منقش اور صورت مكان جار مدارح محوابي وقالبوتي مبن مقسم سبع جارون جينين فالبوتي مين وسط مکان مین بابارویا کی سا ده ایک چبونرے بیر بنی ہوئی ہیے جسپر خلاف پڑار مبتا ہے اس درمیانی ورجے کی سنفف بہن بلندگذند نیاسے اوراسکے اوسرمدو گنند خوشنا ہے مگرطالئ کلس لگایا گیا مکان کے جارون گوشون پرچار شیرعارت بن البيد عده نبائ كئي مين كه دورست مو بهونسير معادم وينفي مين ميمها كي رویا مها راجه رنجبیت شکه کے عهدمین ایک خدا پرست عابیزرا بد آدمی نتبا نهام شہرلا ہورکے سندومسلمان اُسکی بزرگی کے فایل نیے اُدمی ہرول عزلز ط تها وربيطيع مهال جدرنجيت سنكه كي آمدورفت أسكه پاس بهت نهي مگروه اكه. بیبید کی طمع مهاراجه سے نهیین رکه نا تهاجب وه مرگیا تو دہارجہ سے حکم ہے . بہد فبول صورت ساده أسكة امست نعير بهولي 4 شوالشبور سنباسي يه شواله إكب عجيث عرب صورت وقطع كايرسط كى سرزيين وافع سے كرسي اسکی ڈیڑرہ منزل کی ہندار المندہے تعال *کی طرف زی*نہ نباہیے جس سے *چوا* کم ۔ نوالے کے اندرجانے مین پیشوالہ دوسری منزل برنیا ما گیاہے اور پیجے لی منزل میں باوا شیور کی ساوہ سے اُٹرکا دروازہ عوں کی طرف سے جذکہ زمین سے اندرسے مکان اندمیراہے جراغ کیکر اندرجائے بین اس زمر من مکا لى چېنىدىن قالىبونى بىين اور دېوارىين نهايت ئېخىنە چەندى بېت چۇرى آنار كى بىن ہوئی مین اور منسا دس کو تہایا*ن گلاکر کہی گئی* من وسط مکا ن مین اوانسپوگر ئى مادە بىھىجىيىن وەزنىدە بىئىھە گىانها، درىساد ە كا درواز ەجن داگيانها یتر ام کان اُس نے اپنی رندگی مین خود بنا یا نہاا ہی نا مام تہا کہ ونیکا ٹایا تنگار

چالس ٔ رس گزرے میں گر مرائر ہے بعد کسی کے اس مکان کی مرمت کی نفٹ میں بہب بختاکی کے اسکومرمٹ کی حاج ندرشواله بنا بوجيكے کئي بيل مين گنيد ٻيي هور وحور در عق يا بي مرا الرجبير بيج آمني نه ، بهی دیوارس اس مندر کی سخته رسخته کاربین اور شرقی غزیی در بخ ں مندر مین شوحی کا بمٹنہاین ہی انتکب نہیں ہوا براسے نام شواا ہے أوركنيتنا نندكر ما واسنباسي وبشيوركا يونا چيلا مومع ايني عورت ہے اوراس شوالہ کو اُس نے اپنا گہر بنار کہا ہواس شوایے کے تعمل ایکاہ جاری اورآبیدگهاون اراضی جابی زرعی سے آمری اُسکی گنیشا نندگراته اس اود الک اراضی کا بہی وہی ہے بدر رانی جبھی کا نہا **روارہ** نبه اس بهاکردوارے کی اتن کیمی مهارا خررنجیت سنگه کی را نی تهی اُس نے کمال اراون بیرٹیاکر دوار ہ ناکرانیا یا دکار دنیا ہے نا بائیدار میں جوڈ بہ عالمبنیان مندر پررمطے کی سرزمن الدُ دریا*ے را وی کے کنارے پر*ٹنا ہوا آ شحكه ومفسوط سے حنوب كي سمت كوار كا دروازه مي سے آگے ایک عالیتاً ن برایژه بطو**رشت**نگاه مابوجسه زینده وکرم ر دیوارین مینته چونه گرسفت فالبوتی سے اً کے بڑمین تودوسرا دردارہ مندر کا آنا ہواس دروانے کی جوکہٹ بنہرگی ہ اورا ندریجان کی و بوارین بخته منتش چه نیر گئیبن محاو کی دیوار مین جسکوشا کو

ربوارکہنا چاہیئے ووطان مکلف وُنقش بنے ہوئے میں اُنہیں سُگیوں ت رى كرشن بهكوان اوررا د باجى وراميخندرجى اقرار ولحيمس حى وسيتاجى وغیرہ مکلف لباس بیناکر کہی ہوئی مین چارو بن طرف مندر کے باہ باغیدنها بیت سرسیز لگایا گیا ہے انتجارتمرہ وغیرہ تمرہ ہراک طع کے موجود مین میا ہ مع رسٹ کے جاری ہو قرب دس کہا دُن کے اراضی ررعی بھی شامل *س مندر کے ہوجو مرفعن*ل م*ن کانٹٹ ہونی ہیے ۔ اس مندر کے سو*ہے ا بک ساوہ باوالجہن واس سراکی کی میننچونزگے گنید وارمندر کے دروازے كة آك بنى بوئى سے اور با وارام دس سراكي برندكا يجارى والك 4. گھاکردوارہ *ہوری سرکار* بانبداس مندرى مهاراج رنجين سنگركي رانيون مين سے إيكے ي عزت را بي ہی چونکہ بال اُسکے سرخ رنگ کے بھواسواسطے اُسکے بہوری سرکا رکینے نیے ک بهورا پنجابی نبان مین سرخ رنگ کل بسیایهی کو کیننے من- اس نے ابنی ح يەمندرىنوايا بېتسى زىن زرعى خرى*دراسك*ە اخراجات كېوا<u>سط</u>ەقت كى باغ ہی نہایت عمدہ لکوایا جوابت*ک مندرے سانہد تنامل ہے مہارج تبینا*کہ کیوفت کی تعبیرعل میں آئی - یہ مندرالہ دریاہے راوی کے کنارے پروافع ہے عارت نهایت بخته جو نرگیج بهترنام عارت ایک سبع چبوزے پربنی ہو تی ہے جو ومره كززمين سع لمندس مندركا وروازه حنوب كيمت كوس ادروروازب ے آگے ایک برانڈہ کلان حکوسہ در ہنت گاہ کہنا جاسے بنا سے درسان^ورواز منبع کراویرجانے میں اس ورج کی عارث مہی بختہ رسخنہ کارہے اندر ايواربن منقش مين اس ورجه سے گزربن نومندر کا دروازہ آیا ہے جب کی چو کہت سنگ سن کی ہے اُکے اند کی عارت باسرے براندے سے زبا وہ

مان سے محرابی فالبونی منفٹ گنیدنیا بنی ہے و قارون کی انصورین ک*لہی* ہوئی مین محاد دروازے کی ویوار مین نہایت مکلف طافید نباہے اُسمین يتهركي مورتين نوسري لاميخند دجي او تحهمن حي كي مين اور و ہانتي مورمين رى كرشن اور را دماسى كى سے منفف ے اور طولائی گنند نهایت خو مصورت بنا ہواہوجسیرطلائی کلس ہی دیڑا یا ہواہے اس مندرکے ساتھہ جا روہ نہ چاه ۱ ورببت سی زرعی زمین روربهت برُّا ماغ بی فقراوسا ده بهت رمینته مین اکا بخراس میں المایسے کر رہے بنا ہے بینند کو شہرے مہی ہرت بینے میواؤم جسبین ب_ا عات و میا بات کے مولتی رات کو با ندسیے جانبے میں اور باغیان و ٹا شنکار سکونٹ پذیر من ایا کللے ن حاطہ مونٹیون کے جار ہ رکھتے واسطے فنذبها ہوا ہو چاہات جاری جینے جوب والے کے علاوہ دو چاہ آب نوشی کے لیکے چرجی دار بیض ہوئے مین بہت سی نینه گند دار ساد مین جانت بنان و پہنمہ ا ما بن کی منی ہوئی موجو دمین ایک الله بهی طولانی کنید **کا** علاوہ مہاکرووارے سے ه اس مندر مین رونت زیاده نرسه اورآبادی بهت- ماد سود کسس سرای مهنت بصصكة فبصندمين مندرا ورجابات وباغ ذرمين علقة بندرسواولاكا فمغبضه ركهنا ہيثا ماده بهاني سيستني را ننگراسکوا نیاگرو کہتے تھے اور بہت ادب کرنے سے لاکہون رویے نے تھ حاکرین وروز ہے مفرر تھے سرایک مسرومشیر سے اسکا رہیں۔ ارروے خدایرستی کے نبا دہ تصور کیا جانا نہاجیدہ فوٹ ہوا تواسمکہ حلالیا جہان اُسکی ساوہ ہے یہ عالبتان مکان فلعہ لا سور کی شالی ویوار کے سام ملاہداہیے اورعارت سنگ مرمر کی ہیے مکان کا سرو نی وروازہ بجاشال ہے

اندرجائبن توايك وسنغ ميدان المسيد اسك و ن نباہواہو خامس ساوہ کے مکان کا وروازہ بجانب شال کے رکھاگ وازے کے آگے جو ترے کے نیچے کمان حوس کے ۔ لکائے گئے مین - با سرکی دیوارون کی عارت سب ر بوتے سے ہوئے من اندرسے مکان کی صورت ور چار درج چار اطراف مین باف گئے مین جلو دومنزله کیا گیاہے اوراور کی ف چارشنگامین سنگین سنون کی نین نمین وروالی ښانی کئی مین وسن سیکے غُولی مین بنیجے اوبرکی جہتبن اُنکی ہی محرانی قالبوتی نہا ہٹ طلابني مين وسلوكا ورجه لمبندسيه اسيروا لبوتى سقف فيشا وساسى ورج تی رام کی ساده سنگین و منقش چیز رہے برہے اس چیونرے و ساوه مرمرکے اندفیمتنی بنہرون سے سل بوٹے ایسی خوبصور تی کے سانہ ئے گئے مین کرچیکے ویکھنے سے روح کو راحت تصبیب ہوتی ہے مکان ندرماسرسے سنگ مرمرکا نهایت مقطع وخوبصورت بنار حبکی بیاری میشا، ه *حرف کیاگیا مواسکے علاوہ و واورساومین گنید*دارسنگ مرمرکی مین ب در ون کی سا دسن مین ائین سے جوسادہ بہائی *رسننی ا*م کی والدہ کی ہے مسرتا باسنگ مرمر کی ہے آور ساد مین نینہ جو نہ گیج میں من ساوہ کلا بمكان باره وري نيننه ومكلف بناسه اوركوننه ككني جنوب کی طرف محا ذکری ساد ہ کے ایا درخت بھی آم وغیرہ کے میں ایک باغ بھی دیو*ار بد*یوار احاط ہادہ کے ہوجواسی سا دہ کے متعلق ہے بہا کی وستی رام **کے خاندا**ن

عال اس تنا یکی ابدا مین خاص شرکے جال مین تحریب ماده باواجمينكنا یه مکان بهی لامورک نامی گرامی مکانات مین سے مواد جہینگر شاک سنبرعالم بنوداُسكوفقرصا حكيال عانين يستنجي غرنبرارون بنيجاب مبن گدالي كرنے ميسر نے مين جبينگرنيا ه سنهرے كي ذ ستلہن اور کہانیا ن اسکی صفائی وصفا کوئی دیے رہائی کے باب مین رہا زوخاص وعام بين بكهستهراأكا اسيواسط خطاب تهاكدوه كفتكوكسوف كييكا تعافهنهين كرمانتهاستي بالمنمنه يدكهه دنيا تهاكية كمهشهرا پنجابي زبان مين إيك و ب مكاوُ كوكيتيدين نام نياب كے سننے شاہی نقراس كان كوكتری كامكان بلنة بين اوراس كواينا سباتصوركن مين يدمكان بسي تنالى وبوار قلعه سكم ا نہد ای والمصنی ہے حکام ذفت چند باراسکے گراد نبی کے ویے ہو چکے مین ونكه اسكى وبوارون ا وراسكه ورختون كى نتانعون سے اگر كولى حياس نو فلير بہنیوسکتا ہے گرمخص ور گذاسلئے ہوا رہا کداس کان کی بزر کی سے سزارون تفاغل مین کئی باراس مکان کی فیمنٹ کی فرد ہی بن حکی ہوج پینگرشاہ سنہا وبررات كاچيله تهااگر جينام مندونتان بين وه پيزنانها اور عالمگيرواوشاه وحكرس سرابك شهريين ابك يعيد في دوكان سالا ندا كما مفرز نها مگراصكي من اسكا لا مورنها، حراسي حكه وه فوت مبوا د داسي حكه حلايا كياحس حكه اب ساور بنے ہے احاصر کان بیننه نبا ہواہیے محول مین زبا وہ رورعوض مرح وروازه مكان كابجانب شرق موجب أس سيه اندر جائبن نوصح بمن فبل ہوتے میں اس صحن کے جنوب و شال میں فقرا کے رہنے کے لئے مکانات

ینے مین اور ایک ورخت جو کا سن طراسر بفاک الے نستگاد *بہا*بت واسر بشتكاه كيءارن يختدجونه كونتقش بيس براس بينبك مين مهنت كي سست رستن به عاه ك شال م دىمى اي*ك ئىكان جونە گوننىستىگ*ا دىيانى گەنگىس*ىي ج* ین وربیے بطرف میدان بریٹ رکیے گئے حبیبن مبٹھکہ پرسٹ کے م رہ زار کی بخوبی سیر ہوتی ہے اس بٹھاک ہے آگے جُرکر ایک و رسکاف کا ن چونه کی مکلف نبام داسید اسبین گزنته رکها رښتا ہے اوراس سلسلیک فقرا م کسکو اشوق سے پرہنے مین اس کان سے بجانب جنوب میوار بدیوا تعلیا كان ساده جبينك شاه سنهرك كاعالينيان ببخته كمنيد وارماي ورواره كابجانب تبال ممندرك اندري عارن منفتر جينر كوييحا ورديوارون رَوَ أِن كَي تصويرين لكهي مين جيت فالبوتي ہے اور أُسِيِّ اور كُنيمومورواليكم سطهبن صل ساده حبینکاشاه کی ایک سنگ مرکب حدار ہے پیچیزرہ نہایت مکلف نبایا گیاہے سنگ مرمرے اندرمل بوع فیق وغیرہ بیٹرون کے رنگازگ بنائے بین اسکے ویرسا وہ چبوٹی سی سنگ مرمر کی ت مبول صورت نعمہ ہو کی ہے جیو نرے کے چار ون کو نو ن برجار ننور بھمز م کرکے ایک فہول صورت گنیدی ایسی عدہ ^با کی گئی عیں ہے مکان ک_ی مالا ہوگئی 4 اسر مندر کامہنٹ گرطر کی شیاہ مشہرا فقبراہ ہ سے مقدرہے جونہایت حلیتی و مہان برست ہو وہ ہر کاسیافر کی جو سکان مربط مع دل وجان مع خدرت كراس جراً ووبيى لياب +

وارهراني جندان الدمهااط تی دروانی کے پاتسرایک بختداہ براعالبتان نينةعارت كندروار بنا هواسعه دروازه احاطه كالبجانب جنوب عابين توراوسع ميدان ناب سيان كے اندكونت یپیل وظِو وآم وحامن وغیره پین جار دیواری کے لمخی مکاما کنا ان بهبر بوئي بوئي موجودين مگرسب عدم خرگري كاكذركا ن کرکئی مین وسط میدان مین ایک چیز نره نیفند چو ننگر محارت کا وعلندبنا مواسيرعاليتنان مندركم اكرووادس كابنا بودروازه ر کا کی طرف ہے جو کہٹ ساکھ کی ہے مندر کی مہمت مراب ہے اور ولانى بهت بلندگئيد ښائ برا كېينترل برېرچيان مني مين مرايم رجی برمطلاکلس حرا کے گئے میں سے اوپر بڑا کلسر مطلاحکما سوا بطراناب مندر كاندركي عارن سب نخترج ندكي نقش ب مادى دروازك بل غربی دیوارمین ایک کلف طاقعیه بناموا مواقعیمین سنگین موزنمین سنری رنسز جی ورا و اح کی با داب نام رکهی مین اس مندریج ارا یک اورمندو به اسي احاطهك اندربيح صببن شوجي كالهشنهايين بهج بدشعاله راني جندا فالثا فتكدنے بنواختارات كيونت تعركيا تها '' گراب خرگيراسكا بن صرف مرنی مام ایک بزمن خورت منها کرو داره کی کرنائے ورجر او دحت مدر سواب أس من ابنا كراره كراب 4 يبساده روشنائي وروازي شهرلا بورشي سلصه وافعرب شرق اسكے بفاصله أير برسند كے فلحد كى ويوارى اورغرب كى طرف ايك

سل مفقود بوگيا نتانعتر براسكي جلائي زميس گورنگر به على بناياكيا احاطه كان كالبنة جوني منديركاب بين ورواز يم بنني من اورشرقي دروازے كلان ہے آمدورفت ہوتى ہے اُسكى بيشاني كا بنظار کمی حروف کیے ہوئے میں تصویرین گردادین کی تحریر سے جب وروات واندرجا مين توبطرف جنوب إيك مكان جيزركم ينابهنه ايك وروازه اسكياء ہے اس کان کوسکہوں کی ویک کہنے میں اس باعیت سے بین ریاشه بنهر کا زمین سے اندر گاؤا ہواہی و رایک فکرسی موتی حبکو و ڈاکھ بناكبوشى كيواسط ياس ركهي سيع سكية الراس وورس مبن سكبديني اورسية من الشكيمنو كمطف تصل وبوارشر في كم الكتابو والان سروسك بالسركوشه نبرت مين حياه كامان با ولي معيني جاه سيختذه البناسي اُ اُمْرِ مِن نُورْمِين بِرامِك سل سَنَك سِيرَة كي تكي بهو تي ہے و إن كرُامِه يجيمي سركارز وحدمها راصر رنحيين سنكدكي والده كهبر مال کے افرف میں حند کو ٹھڑیا ن سکہون کے آرام کیوائے ہے تنال *کیفر*نہ کان ساوہ سے رکہ کا لیٹان بھرا کہ۔ والائے ثمین آ ، مین اسبن گرنتهٔ منهٔ بآ داب تام رکهها رشها برسا و ه کاچبونره بخشنه جونر *گر*

مان مين اكك ورجيونا چيونره براسبن ماوه كالمحان ركه بخشعارت كا اور در وازه شال كي إندمين خاص ساوه كاجونره سنك مركاب كثهريخ تكيين ميرمقامنها يتعجيب غريب عارت كالعبير بيوابح مام كان تقشواك عا مآ کیا بوجیت مطلا آئینه موار ہو البنہ کے سل بوتے نہ منائے کیے میں - سا دہ سے اویرسائیان زری کا بارشی مالینم بنا ہو کا ن ساوہ کے اور جانے کے لئے زینہ پینتہ نیا ہوا ہوجب و ین تورمیانی گنید دانه که اروگردانسان پیرسکتابی ا ورجارون دیواری ون کے اوپر چارگئیدیان کلان ا وروپوارون کی منظم رون پراونیر ومبس گنبدیان خورد کلس دار حارطرف بنی مین اور بیح مین اونجاگفتیامه ولوم ويتا برگنيدكي صورت بهارى وار مدور بواور كلس طلاكي بدا ورجاره ک گوشون کی گنید بون اورسات سانت گنبد بون ربرون براكا كمكيم بين كرننهه ركيت كادالان بهي نهايت مكلف بناب ن ملیک آ ده گرنتهها ورووسرا گرو که مندستگه کا گرنتهه رکهارما ا ورطا قیون مین سکهون سکے وسون گرؤ ن کی تصویرین مطالکہم <u> زوا کے نے دیوی کیجی میں کو کی زما شاک</u> ت الواركزري اوراس

بت كوي ايسا لفظ كهدوها جوكمال بحادبي يرولالت كرما تهاجب مجساد آیا نوسلمان لوکون نے شبتا رکے روبروسب حال بیان کیا و پسنتے ہی سد کے مارے لال ہوگیا ا در فینفت راے کو مکو کی فاضی شہر کے روبرولیگر طامني يحبب ببلقريرسني تقبقت رامع كيحتي مين قبل كافتوكي لكهاا ور ولتصوبه لامورك إس بهجد الواب ذكرا خان بها ورسن تقیقت رہے کوروبرو ملایا اور حکم ویاکہ تونے کمال ہے اوبی اہل بیت کے *ى من كى مېنيك اجب لقتل جه گراگر توسلمان سوچائے توتيري جا*ن رح سكتى بو در ندگرون ارا جائر كاحقیقت راب نے سامان ہونے سے انكاركيا درجان شيرين بهيضالت وندبهب برقربان كردى بعنى گرون اراكمانست شکی اس مقام برچلانی گئی جہات ایا ساوہ بنی ہوئی ہے۔ یہ ماوہ جانب نرق موضع كوف خوص معيدك لابورس بفاصله ووسل سرق كيمت دواقع ب بمان نهایت بزرگ و شبرک بوشهر کے مبنو د بخلوص ول بیان ار مین سائی کرتے میں بسنت کے روز بڑا بہاری سیاراس جگہ ہوا ہے۔ چرا وے کی آمدنی مہی بخوبی موتی ہے مکان سادہ پنت چونر گج بنا ہواہے پیلے ایک مربع نیخنہ چیز نوسیع جسیر مکان ساوہ ہے سکا ان کی واربین بخته مین اور وروازه سجانب شرق برمکان کے وسط مین ایک تة چپوتره أسپرساده پنجة بني مرجبير غلاف نيوارسار سيمنف اس کا نی فالبوتی اور اوپر گینبد گول بها بیری دار بنا سوام با سرائیکی اسی چیز نرے ب والدحيوثا أكنيد ناجها بوأسين تب جى كاستهاين بوأسكي عنوب كب ما وجين وارينا م ساوه كي جورت كم محافيين أيك اوردوزه ه آسپر سکان را ينل تجاريان ساده سنه يه ديسيد دار كان مايت عده

اکمان کی قدر تو بہت تهی ایک دینہ جاہ مع مس سگوارافنی جائسی ده کی رمین سعلقد مین برسر کارسے معاف تها اور دو گاؤن ایک سله یا وم مندًى منع سيألكوك مين جيع اماصه سال ام جاگيرين نهي گروه کاوُن چاہمی سروپ سنگہ جاوم سادہ کے ام داکر ارتبے صاحبان انگرمز وهرب معافی سروپ شکه کی مین حیات مفرر سوکنی وه مرکبا زسب ىبضلى مېن ٱگئى ورنبال ئىگەئىروپ سىگە كاپۋىامحودم رىگيا آخرىپ سی کوشش سے بعد ماعسے رویے سالانہ نقداب بنام ساوہ واگزار مہد نگ مین اور نبال نگه خاوه و پیجاری ساده قطریا یا مویهدر وزینداب میشه کرایئ مقرر رسكاكبي اسبين سنرل أكيكاية مكان ساوه ورباكرسنياسي يدمكان موضع كوث خوج مسعدسه أوؤسل محانب تعالى لاسورسه إفرايي میل کے فاصلہ مروا قع ہو یا با وریا گرسنیاسی ایک فقیر **فد**ایرت عابد را تجوس نها تام عرده اسی کمان پر سکونت بذیر رہا ایک تهد خامنے مین جوز ر رمین ایرانها اُسکی سکونت تهی بمسی حکمه وه مالکینے نبین جانا تہا اعتقاد مندبوگ *جون جوت شهر لا ہو روغبرہ م*فامات سے *ایک حدم*ت میں اکر ستغید ہونے ہے تا *معرائس نے خدا* کی یا دبین بسر کی عرصہ دس بر*س کا ہوا ہو کہ* وہ کرکھا سى حكه رُرُسكى ساده بنى حبسروز أسكى وفات كا ون نها حاضر من وفت كو ائس منے کہا گرمه کانبہ خانے ہے اوپر تبجلہ خیانچہ وہ اُسکواوپرسلے آسکے وه اوپراز به شا توایک و جان گداراس سے ایسی بار می کرمنزاسکا یہٹ گیا اور مبیونت جان بحق سیم ہدامرنے سے پہلے اس م

ىيىت كى تېى كەرىرى سادە خام نبائى جائے پختەسلوة تىمىر نېوچنانچە خام ساوە کی بنی ہوئی ہے اُسکاعباوت خانہ چزمین سے اندر تہاات کا ال كيطرف أسكا وروازه بوزينه أنتركر فييح مبلتة بين اسكے او چىارەبنى مونى بوشىر*ق كى طف بىي تىن كۇنېريا ب بنى بو*نى مين ايكىتە شواله بهي تعمير ہوا ہوا ہو سنوانے کي عارت ايك بخته جو نركم جيونرك برہے اور ہوئی *ا درجیت کے اُ دیرطولانی گنید ہے ا*ر مندر کے وسط مین آیا جیونرہ سے آسپر شوجی کا جلوس ہے۔ وریاگر ئی سادہ براب ہی ہمت سے لوگ اسکے س ببوک آتے ہین *اور حی^طہاوہ* جرائے مین + ہاراجہ شیرسنگه فرزندولبندوجانشین مهاراجه ربجیت سنگرسے حال سے تمام وأنف ہے کدائس نے اپنی اڑ ہائی سالہ سلطنت مین کشفدر سخاوت ورکشفدر اکا فی فوج کی رمینت بڑ ہا کی تھی اور آخر کس بسرحی۔ ہا بوالیہ کے ہانبدسے وہ ماخی ماراکما اُس شا کی پیسادہ ہیے جوایک محتصر مکان بنا ہواہی دور صرف جونہ کی عارت ہے ان حب اس ساوہ برجاً ماہو ہے اختیار اسکی نکہون سے انسو کیک يثيث مبين اوربقيبن آحآما مهركه ونيأنا بإكيدار سراوريه مال ودولت وعالبكا رف عندروزه ان ب اور خواف حال- مهاراه سيرسكيك قتل ہونے کے بیدکئی بال تک^{یں سا}دہ خام رسی آخر رانی رندم وی دکنو بیش وغيره متوسلان خاندان نے ملکہ پیمخنصر مکان ہنوایا جوموجو وہسے ہا۔ یہ مكان باره ورى شاه بلاول والدمبنيه مهارا جربخيين سنكه كم غرب كي سمة

قصب اوراس باره ورى مين مها راحشير سنگه كوسروا راحست استكسندا نوالبدنع مع تسك نوجوان فرزنديراب سنكه يحقاركهانها ی مقام پرملالی کئی تہی جہان اب سا دہ تی ہیں۔ بیر مثل ہے پر بنا ہواہی جنوبی وشالی دو در واریہ ولاني قطع مرب چوکشین در دارون کی حوبی مین چوڑیان بھی چوبی لکی مین کان کے اندر فرش جو نہ کا _کو اور اُس فریش پر نېرن سا دېين چېو کئي ځېو ئی گول صورت کی ښا کی مېرو کی مين شر قی حصه کان ین ساده مهاراج شیرسنگه کی ہے اور کُسکے نیے ایک انشت زبین جوڑک ائس رانی کی ساوہ ہوجو مہاراجہ کے ساہتہ ستی ہوئی نہی غربی حصہ میں گنور پرتاب *سنگه فرزندهها راجه شیر سنگه کی سا*ده مهران بینون سا د مهون پرموثے لیرسے علاف پرطسے رہنتے من مکان ساوہ کے امذر کی عارت جوزر کیے را با انا کمف غیره وسو*ن گروی کی نصور سن لکهی مین* . ومكان كى فالبونى ہوا ورا و پرگندنستى نابا ہراس كان تے بجانب ننال رشوائي گززمين حيوز كرراني رند بإوى زوجه مها لاجىشىپرستگه كى ما دەعلىجدە بني ہوئي ہے يدكان ہشك ببلو بنا ہے اور وروا مار مشرباک کی اسادہ کے سے اندر ایک وسطین سادہ یونہ کے بنت ب يرجبت فابوني أسكے دوبرگنيد بهاري دار بوكل طلا ر مها احر شیرسنگه مها دُرسرگهاشی ۱۲ گهبرمس<u>ی ۲۹ ا</u> انوار یا

ماوہ سے علاوہ سبت حنوب سا دہمہار صشر سنگہ کے محادی وروارہ جنوبی کے ایک اور ممکان گشد دار بنا ہواہو کسکے اندر سا دہ راتی بڑا ب کنو بهارجه تيبرنگه کې بي بيوني مېوجه وختر سروار څهاکرسگه ملوي کې نېي او، رایی مدورین اُرکا نام شهورنها به رانی ۱ ماه بهاو سون سمنظ 19 مین فوت ب هرمر کی آناب اینٹ ایکے وروازے پربہی لگی سولی ت اسکی مینی قالبوتی اور کنند میافری دار مهواس چیزرے پرا ور بھی ن چنا نیدالک ما ده سردار مده سنگه کی سیم جو بمراه مهارا يتفتول موانزا بدمكان بهى ببغن جوندكم بككنبد نبامواس جين فالبوتي بىرن اماك سردار يوثرسنگه مرا درسر دار بده سنگه كي ا ور ىرى ائىكى زوجە كى جوسانتە *أسكىسنى ب*ونى تېي ايك سادە اورىمىمى وخدنتگارکی موجومها راجیکے ساتہہ دشمنون 'كاسنگەمهاراجەشىرشگەك سے قبل ہوانہا پیرسا وہ بھی گنید دار پیزیں سا دمین اور بہی ہاراجہ کے خدمتکارون کی میں جوسا نہہ قتل کئے گئے تھے ان ساد ہون وبرس كوعمركا سركا رسيع تقريب اسكوا كيسور وببيدسالا فرسركا بعے چنا نجہ وہ مع اپنی والدہ کے آسی حکد رہنا ہے اُسکے اس ایک ریرسنے کے لئے ہواور ایاب بوریا حبکو بھاکروہ گزنتہ برشاہے۔ نكى مفن كى طرف جواّج كرّا سي كزر: رم سال بهائی که ما يروهر مسال لامبورسي بفاصله ووميل منا

ہ اس مکان کی بنیا دمہارا حبر بنجیت سنگہ کے وفت سائی گوماسنگہ کا اپیلے رکہی اور سکبون کی سب باشی اور مگر فح شی کے لئے یہ کان بنایا یہ ٹھان بہنا با ہے پخندعات کا بناہی باہر کا دروازہ بہت ٹراہو حسین انھی مع ہووج جاسکناہے ۔ وُلوڑی کامکان دومنزلہ ہو زینہ ہی ڈیوڑی کے اندر ہے اور ڈیوڈی کے بھی را یش کامکان نبا ہوجب دروازے سے اندرجا بئین تو وسع صحن آنا ہے جبكه چارون طرف عارت موتسرت كي طرف إياب نسسنيگاه خاص صاحه مکان کی ہے اور شال کی طرف وومنزلہ کا بات بنی مین گونشہ ککنی کی ویوار مین ایک وروروازه می ایکی اندرجا مین تو دوسراورجه مکان کا آجاباب اُسکا عن اس صحر سنے علاوہ ہو وہان سیل وغیرہ مولینی بند ہور بہتے میں بہ كان صرف سكهون كے أنارے كابئے كومات كم بانى مكان جب مركبانو ديا ساگا *جانشین ہوااب نہنگ سنگہ ہو بیتخص بڑاہشیا رآومی ہے ہرایک رئیس اِم* مها راحه حاكم وغبره ك بان أسكى آمد ورفت مح اورنصوبر والابا والسكاخطاب ہے کبونکہ اُسکے اِس مگلووصاحب بہادر لفٹنٹ گورنرسابوں پنجاب کی نصور ت موجو ورمبتی ہیں سی انگریز کے نبکلہ سرحا باہیے وہ تصویر نکالگر دکہلادتیا ہے غرض اُس نے اُس نصور کواپنی بہیو دکا ایک وربعہ نیار کہا ہے جس مگر وه جآبا ہے تھوڑی سی بنگ پنر سانہد لیجا ماسے وہی اُسکی نذرہے جسکووہ برشاد کهنام +اس مکان مین شب روزنگ کهنی رستی سے اور بنگاری مكههم ستوبين اورسركارس انكواجارت موكشتني بنگ كي مهركر به بهارُ سے سے آنے مین کوئی انکا مراحم نہیں ہوتا۔ اس کان کے سانہہ جالیہ ب زمين زُرعي ا فرايكيط ه روان بوحيكي آمدني نهنگ سنگديتيا بروا ورسافرون كوكهلا أ ہے اس مکان کے اندا کہ خراس ہی آئا بیسے کے لئے بنا ہوا ہے رور مرّد خرج

، لئے اُسبین آٹامیسا جاتا ہے فوالتراوه بيمووال لابورك قديم ومنهور سنووكي عبادت كابون مين يدبهي ايك منسرك بالكوروامن اعتقاد مندلوگ اس ملكه سن آتے مين شب مین بهان بهاری میله متواس*ے اور شهرسے مینیار لوگ ب*هات *اگر پوچاکرتے* میر. لىربادشا *وكيونت اس مندكى بنيا وركهي كن بهي اورا تبك* اسکی دسینے اور پنیتہ عارت کی بنی ہوئی ہوغربی وروازہ عالیتان کُرے وا نا موابه گراب بندر سنا ہے کیونکہ ا*ئس طرف کی لمحقہ ز*بین ریل والےصاحل فيمتأ خريدي بواور بإنسور ويببرعوضانه ديابوني الحال شابي س بارى بهجاس رسنه سيحب اندرجامكين فورسيع صعن آما سي اورجاروا رف منا مات كوتُهُ فركا بني مين وسط مين وسوح چيونزه مختذجه نوكونام کے تعال کو ہمت *کو والا ن بیٹن*ہ نیا ہ*ر ا درغرب وجنوب و*تر بكمر لمندس وسط بين مندرمريه نهابت نح بصورت بخنه چوند كرتعمير واسي وا زه نشر فی کو سے اور سفف فالبوتی او برگنید مدور مندر کے ا ن *ایک پخ*نه چبوتره سنگ مرمر کا نبا پوجسی*تروجی کا ب* تبها بین _کوپاس مبهی أتنك يتبريح سل لوك كويوك مين دوسرا درواز نکروہ بندر ساہر شالی دیوارچار دیواری کے باہر بنیت سادمین بہلے ئەن كى بنى بولئىين سرا ماتىدجۇ گى كئى يىتىت سە بات اس مندر کے جوابا وے سے چلنے میں اور جو وہ میکہ زمین زرعی سانی اس ندری کلیت مین بواسکی آمدنی بی مہنت لیتا ہے 4 والهو وبوي دواره كنكابريث

ں برس کا ہوا ہو کہ گئکا ہربت ساوہ ہے ان مندرون کی بنیا درکہی اور ح رہین میش ویس بنوائے گئے -اول مکان شوال فالتجاك موجب ونوجوا برى في بنوايا يه مند ايكب مربع جبونرے بخت براكسك بین بنا بوابوشال کی سمت کو دروازه با برکی کارت یوند کرسف داندگی ش بنبری موگهش مقعت فالبوتی بیدا و برطولانی گذید مندر سے اندرو سطین مربع چیونرو نیا سے حبیر شومی کا بنیاین ہے - دوسرامکان دیوی دوارہ والهك شرق كى طرف تهوار من عاصله مربنا بسع يدمكان ببي كمنيد دار سختمال ، دروازه با برسے مفیدا ندرسے منفش سبے دروازے سے محا ذکی دروائین يحلف كانى بنا سوابوج بيرت يشدكاكام نهايت خوبى كي سانهدكما بوأس هات مین چاربهی دیوی کی شک مرمر کی نضور رکهی سے صکی بوجا مونی ہے ف اسكى قالىوتى ا وراوبرگول كىنىد بهارى دارسىتە بەمند كىنكايىن كابايا بوانبا ومقش سینة عارت كاكند دارباب جواس نے انبي زيد كى من تعريرا يا تعا ندرائے ویٹرہ فٹ اونجی سادہ بنی ہوئی ہے سفف قالبوتی اور کنبد طولانی مین سنديح اورطلائي كلس اورج نظاطلاني بنابرج تبدايك كنبده وحيرت بإلكاكا ته چزنگ نبامواسه ایک سرحارطرف عارور وازم مین بسی مین ایک پتم نك مرمر محدور وونويا وكانعش سنايا سواسي جوتره أسكانسان كأ بتقف فالبوني اورگنيد مدورت 🕁 يانيجة بن ايك ا کے اندرہتے ہوجاہ کے اوپر نبا پاکیاہے گروچاہ کے پیخنہ اورا در اسكے فالبوتی اور مدور گنید میر بروا ہواری فی زمان س سکان کا گنیش برسٹ ہے وہی ان مندرون کی پوجاز اسے اورامد فی

یاری کے رہنے کے کئے مکان انگ بنا ہوا ہوا ورتبین و و کامبر راه بنی مین حنکا کر سیجاری کبتا ہے . ید مکان بیرون درواره و ملی بازار انده کی شرقی حدیر واقع سے یوتبرک سکا راہ بنا ہواسے وروازہ مکا ن جنوب کی ست کو سے باہرے و ندرجا ئين توووسراوروازه تنال كى سمت كو ہے اُس سے گزرین تو وسب بدان انا ہو اُسپر جنتی فرش رہے اُسکے اندر کیا بات سے سوئے من ایک والان كلان بسمن عرب محراتي فالبوتي درون كااسكيا ندراً بك نحت حولي تحهاً ؟ ہے اُسپر گرنتد رکہار شاہے عباد را کانے میں اس والان کے آگے ایک ونره بخته بناب كسيركينبدوارمندرسيءسى كأ ام سبيد كنوس كيوك وب خان بها درز کرما خان ومبر منوکسونت جوسکه پیتل سونے نیسے وہ _اسی مِكُه واب ويب جانے ته ائنر و سے ایک می *سک*ه قارو سنگ نها<u>حکے</u> امر ماه ه ما ما ماروسنگه کی کهالا تی سے عارت اس مندر کی بینند چوند کھوار ن^{یا} پرسخف قالبونی *او سرمد ورکنید کلس طلانی- نیب امکان س*اوه با باد گا يەنمان صحن كے ايك گوشه مين ښاې دور بېت برامكان بوچار دروف د ب**ی براندے بینی ب**ین *اور بیج مین گند دارمکان سا* وه کاروسر مین دتره نبا*ئوا ورائبیرساده موسفف برانگرون اور وسلاکے مکان کی* ... فالبونی اوراویرمدورگنیدخوشناگوشه گکنی مین زینه اوپرجانے کے لیئے بنا باكيا براس كلان احاطب كوشه ككني بين جا و برخب سے انداور رلوگ یا نی بیرتے بین اس کان سے باہر یا زار ہوا ور دو کانین بی ن جواسی مندر کے متنعلی مین بارے جنوب کی سمت بی ست مکامات

سەچە نىي دەرەرىيىنىڭ ئىلەرتىل بىيارلۇپونىرى ئىگەشلال كى

لوثهرى اورايك زبنه كالبوتي خشتي نباييح به زينه اويرصحن مين حاكركيكتا اور سنگیبن هیِ که ش کنگی سواس ور وازنے سے جنوب و شمال شدیگا مین بنی م بتك وروار نسطعين كي سمت بهي مين اور درسي بالهري سمت نهايت تعظمع *و شکین میں انہین دکیا مات مین سے ایک بین سنگ مرمر کی موت بنت* بیکی دیوی کی نبایت اوب سے سانند رکہی ہے دیوی حی کالخت اورننگار نگ مرمرکا ہے بٹکلہ کی جیت ہی سنگ مرمر کی ایک بنتہ کی ہے بہد ہٹکا مورت قابل دیدسے حیکے و کمینے سے عبیعت مین فرحت آئی ہے ویوی جی کی سواری سنگ مرمرکے شیر پرہے ۔ یہ تصویر دیوی جی کی رانی جندان والده مهاراجه وليب سنكدك باس تنمن برح بين ركهي نهي جب أسكو جلاوطن کیا گیا توائس نے اس سادہ پرمورت بہجوادی تب سے اسی جگ برركهى سنداور يُعارى علىعده مقررسيدديرى حى كمكان كمد محادى صعن كا ملەج پورگرزىينە سادە **كاب**ى يە عالىشان سادە اىك عالىشان چېزىرے بېرىپ جسکا ارتفاع پانے فٹ کے قریب **ہوگا جانت** شرق وسط میں چیوترہے کے پیر ہیں ہے چبوترے کے سرپر سنگ مرمر کی سلین بست شرق و ثنال مُکاؤ اُکی مِن مُرْحِبُوبِ اورغرب كي نهمت هشي بدركا ياكيا به اس حيوزب كينيح كا کا ن بطور نبہ خانے کے پولا ہے جیوشے کے وسط میں لا ٹانی مکان ساوہ کابنا ہے جیکے تین مین دروازے جارون طرف رکھے ہوئے مین ہرانک وروازے لی جو کہ مط سفاک مرمر کی اور جوڑ مان جو بی بعین ان بینون بین سے ہرایا صمیانی دروازه کلان اور بغلون کے چپوٹے بین شرقی وروازه درمیانی اِمْدور سرمیانی دروازه کلان اور بغلون کے چپوٹے بین شرقی وروازه درمیانی اِمْدور الع كبلار بناجه اس وروازے كاربنه سنگ مركا بوا وروروازے كے یاہ پتہر کی طری سانصیب ہواس دروازے سے اندرجا کین تو طِطا

سع مكان منعف أناب أيك وسطيين الك باره درى عالمشان سك کی حمامت کی اور جارطرف گرد باره دری کے فلام گردش میر پیلے اس بارہ وری کے أثثدستون سنأب مرمرك خصر ونكهتون نازك اورا وبرائك كنيدكي عالهتيان ہات کا برحمد ہت تھا جندسال کے بعد سنون سق سوگئے ما بحاور رہ آگنگرہ فرس نهاکه وه لا مانی عارت گرما نے جب حارث کا دیسا مال صاحب**ا ن عالیتا**ان نے و کم امرات کیاب کوکر ا مگر کھو انجنسر وہتم عارات و ویزن لا ہور نما حکمہ ویا داسك سنحكام كى ندبيركرنى جامئى جانيدمولف اس كام مين بدل وجان ھروف ہوا اورائن آ ٹہدسنونون کے ساتھہ آ ٹہرسنو جی تی اور ٹر ہا ویکیجنب مندكی عارت کے بیچے کا نے اللہ ستو نون کے سولہ ستون موگئے اور بیلے سُنْ سَنْ مِنْ وَمَا بِيتَ مُضْمِوطُ البِي عِلْقِي وُالْكُرِسْتُوكُم كِيرُ كُلِيُ لُوالْدِلْشُ أنكے كرنے كا رفع موكداس بارہ ورى كى عارت بهابت لمدہ مقتل ومطلآ وسط مین ایک مطالبتان تنگه بنگ مرمر کا نبا موا مو جیکے حار وربین درو مصنون وغیرہ شعلفہ عارت شامے کی ہے مگراور کا گذبیشتی ہے ہی جبکا **فاکند ٹیرے گند کے بیجے نہایت عرصورت معلوم ہونا ہے بٹکارے بیج ایاب** چېزتره منگ مرم کا سیرساده سنگیس مهاراجرنجیت سنگه کی دسط مین بنی معلی اورگیاره معاوین اورگیاره رانیون کی مین چومها راجه کے سانه بستی مولئ تعبين اورووساومين أن دوكبوترون كي مين جوبوقت واغ دينضليش جَا کے اندازُے ہوئے آئیب نھے اور مہاراج کی بستر کے ساتہ ہی ل گوکستھے اس بارہ دری تھے ہارہ وہنو گئی کے اوپر نہی مارہ وہن ووسری ل من البوقي موالى بهايت خوبصورت بيغ بوك مين أنكراوير سقف نبد کلان کی سیحسیر آئینے لگے ہوئے من اورمطلا کا مہات نکلف و

لدگی کے سانزہ کیا ہواہ وارہ وری کی بیرونی علام کروش کی عارت م مربعنی چارورج جار گوشون سے يدمع يركام شبيته كابوابوا بوعارون فوشون كح جب اویر کے ورہے پر جائین تومنرل زیر من کی غلام کروش سے اویر ری نزل نہایت خوبی کے ساننہ بنی ہو دئی وکہلائی ویتی ہواس *م* ی ہرایک ست کو دو دو بخارہے مین اورایک یک بخارہے میں من پر وربخارجون كيدبيح مين إباك بك سله وبهنة فالبوتي ورنحيه دارجسبين بن در بیچے مین اور سه د سنه کی و**ونو نبلون می**ن امک مک در محیه سی طرح حارون کوف کی عارت مبرا وزمین می*بن موا*یی فالبویی دمن ساوه *ک* منبد كرسمت كواس مدج كي حهنبن بهي قالبو في حشى مين صرف بخارجي ك در بچون وغیرہ در بحون من کہرے سنگ سرچے لگائے ہوئے من گراندر ل دمہنون کے *کٹہرے منگ مرمرکے* مین اس **درجے کے بہی گونتہ جنوب** معرب نے کے لئے حتی بناہوا ہو باراہ زمنہ چراکرا وسر حامین ہوسفف یدان آجا آم *و ایکے چارون طرف منڈیرو*ن پرحیو **ٹی گنید**ما ن منی سرا^{ور} ر شری گنندمان **جارگوشون برخکے جارجار دسن موابی قا**لبوتی مدباور چارگنید دارنت یکی مین طولانی برامک دبواری و مطعین مین جنگاته، آئیہ درمن ا*ورا کا کہ گندی اُن تنسیکا ہوتے بی*ن دیبارنہایت د بی تھے سا تنہ بنی مین وسط مین بینی ساوہ کے گنبد کلان کے او*یرا یک*

ن بلر - وری بنی ہوئی ہے اس کی عارت سے رحها رسمت نتن ننبن ورمدن حهت فالبوبي حهت سي نند وجسرتک طلاکی نصفی جارگنیدیان جارگوشد*ن برنوایت علی* ورت بین آنیر بهی سندی کلس لکاکے گئے مین - به مکان ساده کا ز**ی** لوگ اسمین میام پذیرمن شال ست کے تخت پر معظما نگراسکی عمر نے وفانہ کی اور سار ہوکرمرکیا مدفئل سروارحت سنكة كيحسكووه مدارالمها مرنبا ماجا نورنونهال ہنگدئسکے میٹے ہے ماتفاق راجہوسان سنگہ وزبرہے قد ىنت كا ماركىغ رنونهال سنگەرنها حرصى مىزە راجەكېرك شكا ی تنی اور سرطاکتها تها کهاگرمین مرجاً وانگا تو نو نهال منگه کواینے رج وقبوع مين آمايينسرورمهاراج بوان عالیننا بنوا با ا وراس جگه جاکر واغ دماحس حگرا^{ب.} يحب نعشر حل حكى دور بعيغسل كنورنونهال سنگه اورا و دسم منگها به کلاب سنگه با نهدمین با ته و کے ہوئے داخل طعہ ہونے لگے نوتویوں کی

من من لرزه يُركُّها تهاجب وونو قلعه ارتسنانی کے باس بہیجے اوپر کی دیوار کی منڈ سرناکہان دونو کے اور گراڑ ک ش ہوگئے دوسے روز کنو رنو نہال سُکیہ کی فعق بہ آسی فع پر حلائی گئی جس جگه مها احد کهرک سنگه می حلا ای گئی تهی یا. از كما فات عمل عافار مشوجه ملاكندم از كندَم برو بدجوزجو ما ومن مها را*حه کثرگ سنگه اورکنور* نونهال سنگه کی *ایک بی ک* ن چومها را چهرخبن سنگه کی ساوه سے سجانب غرب نی بغوبي حدير جوزيرسا دهمها لرجه رنجست سنكه يو-صورت اس بمكان كالطولاني ن دروان*ے شرق ا و زنن غرب کو مین ا درامک مک جنوف* تعال کو -مثمين سنگ مرمروشگ سرخ كي مين اندرست مكان مين ورجون تفف فالبول سبين سا د همها اجرکټرک سنگه کوخت چ ن ہوئی ہواور چارسادیس سیون کی جمہار اجد کی نعتر کے ساتند حل اگر اُنہار، يبن جووه بهي شفف فالبوتي مواياح سنى جبورى پرحشنى سا ده كنورنونهال ننیون کی **۴** نمی*را درجینتو جاری متحقیے من حبوبی درجے کی غزبی دنوا رکے* باكبابع ببيهاوبرجامكن توفراخ مبدان حهبت كالطرانا بواورجهت ن سُكُلے اللہ المجمد بہلوا در آٹہہ آگہہ دلاس سقف قالبوتی اور اور شان گنیداورگنیدون *رط*لانی کلس مین ایک گنید**م** راکنورنونها ل بننگه کی سا ده بر- بعدو سُكَيِ بنيا وأس عاليشان فكان كي مها رہے كهرك سُكُه كوفت رك مالجتسر سنكركوت بس كهرعارت جدى دسي بيرسب كشت وجون

مكان مركه ط يعني بندؤن لومرو رزکے حکم سے ٹراوسع نیختہ احاطہ نیا نشرقی درواندہ رسکا آ مدورفت کے لئے ہو ے لائٹین اندرجاتی من سندوجب لائش *لیکروہان جانے مین وروا* ، درخت کے نیھے لاش کور کہ دتی مین اور سبوجہ گلی توژ کراند نینز يعاقيسن اورسب حكه برحامين تعش كوكك لون سح اندر ركهكر حلاوتني بين اس كآ بیل وطره سمے بہت میں اور بہت سی ما دمین بختہ بنی ہوئی میں-رقی دیوار کے ساتہدا یک بختہ دالان محرابی فالبوتی درون کاراے مبلا، بهیکه دار کا بنوا با مواموجه و مواسین سرکاری سیا بهی محافظ مرگه ی کارم امهاموا و ا تنحص ما با مام کتهری دادویهنتهیه نیام پذیر سرواسکونی مرده ایک آنه ننگام وہ صروری کام مردہ حلانے میں مدورتیا ہواحاط مرکہ ہے کے ہام رکوشہ ت ہمیتہ پرآب رہتا ہے جب لوگ مروہ جلانے نے فاغ ہوئے نین اس نالات^{ین} بباتيسن زانكها في اسكا الك ورمروانه الكب بوادر إيك شواله لاله نهال جند كا بنوایا ہوا مالاب کے یاس سالی کن رے پرہے میمندر بختہ بنا ہوا ہراور گندر طولانی یخنه بوسمی نرائن پوری سنیاسی اس شواله کا بیجاری م و ۹۰۰۰ كان وونىزله وملبند بوغرب كمي مت نسزل ربربين مبن أبك لان تشهره فالهوتي

ر دو کوئیر مان و و نوگوشون مین اور گونشه شال مغرب مبن چاه جرخی وا ت کویبی سه دینه والان اور پیچیک کو گهری اور ایک ياس شرق كيمت وروازه زمانه كهاط نالاب كاجهان يروه وارعوز ببن ه ت صرف دیدار میرجهٔ مالاب کی تعالی حدیر بنی مهر کی بیزر مندچر مین توایک صحن آم روشیکے حارمہت بنجته نکامات بچار ہوں کی آ ط مین ایاب بخناچیو تره می جسیر عالبشار شواله کا بنا ہواس مندر کا گذی طولانی اور اسپر طلائی کاست شوالے کے ، سنگین چونبره أسپر شوجی کارستهاین مهر- دیوان رتن چند با بی ارسته آ لیوبهی *وه معز زوانزیری معبشریط شهرلا مور کا ر*با اس نے اپنی *زندگی* مبن لمطنت أمگریزی به عارت و تا لاب سیسے بنوائی اوراپنی یا وگارزما نیا يدارىين چەۋگياجى موقع پرابسىسى بنى بويبلى بىان سردارزنن رحاكيه كاباغ ننهاومي جار ديواري إنبك موجوده اورانهبين ديوارون باہوجاہ وکوٹیے جوسے کے اندرسے وہ ہی باغ کامٹی سے کی چارونطوہ سا زون کے اترنے کے لئے بنے ہوئے مین اورشال ڈ بوٹری ووروازہ ہوسراے کے با ہربہی دروازے کے دونوطرف شرق وعرب ت دو کا مِن بیخته بنی ہوئی من اورغرب کی طرف ما لاب کے ک وو کامین بهت سی مین سب مین بیویاری زمینه مین باسر کا مال سرفیمه تم لَبِي وَسِل وَعَلَمَه وغِيرِه بِيانَ *الرَّفِروخت ہو اہم اور بڑی منڈی لگنی ہے* : ب بہت وسیع بختہ بنا ہواہونہ کے بانی سے پر آب کیا جاناہم سٹر مہانی

مین اورچارون گوشون پرچار پخته سرح بینی گذید م<mark>ان بنی سوی مین اور پخته دیوا</mark> ارف محبط ہواس ہالا ب برعام و حامل اکر نہانے اور کیٹرے وہونے بین گرباتهام دن مبلانگار مهابرتالاب کے تعال کی ست دیوان رنن اده بنی ہوئی ہوجو اُسکی و فات کے بعد اُسکے مٹے لالہ ہمگوانداس نے موائی ادہ ایک نینہ خشی جونہ کم جوزے برامر ہو کی جوزے کے ور وه كا كان سے ،ور چارون طرف سه دره فالبونی محرابی براندے اور دروا دہ کا شرق کی ست کو ہو ساوہ کے مکان کے وسط مین سادہ سفف فالبولی سرى سزل كالكشفط بكلوسيكه ومحوابي مرغولي مبن الاب جنولی کنا و براب لار بهگوانداس دیوان رمن چند کے حالتین و جرمے مط وأعاليثان ثهاكر وواره تعبيركبابي بدمجان نينته جوندكم نهايت محلف نبابي ت اسلی مربع وومنزله براورکی منزل کے وسط مین مهاکروواره ایساعده نمایگیا باش بروجا بی بوگنید طولانی اسکابهت بن معومررور وبان جاكراتها فيكت بين مه مكان حيثي باوشابهي منى كروبير كويند كالمكان مانج ساه مین سخته سی سو کی مین اسکے اندرایک ور ف بختهٔ چونه گوبنا هوایهی مکان رستش گاه بوزینه اسکاسنگ مرمرکا هو

وكرجب اسك اوبرجائبن نومميراك وروازه مزعول كشرب واربابوابرا وربارصاحب کتنے میں اسکی دیوارون پرتصور گروٹا کف غیرہ گرو ُ ن کی کلبی مولاً رحیبٹ فالبو تی آئینہ وارمنعش نبی ہوئی ہے ۔سکہوں کا بیان کو لاس ک مین گرو برگو بنده شاگر دسکهون کا اکتر سکونت رکتنا تعا اس سب سب سبکه اسكاد بكيت من غرب كى طرف مكان برائے اك والان ور دالان طرامكان پنجنند چونه گجرمعه دو کوئهفر میون سے ہواورائی طالان شرق کی سمت کو سہبن و وگزنیة واب تیام رکھے دین اورگز ننہون کے اوپر رہتمی سا ئبان نیا ہوا ہو مہارا جہ یجبت سنگه کیوفت اس مکان کی طربی عزت نهی ا به منعلق ساده گر وارحز^س سے بیر سكان بهي مُهواً مدني (س حَكُه كي وبين تحص لينا ہے جو گروار جن كي ماده كا يُحاري ہو۔ هرابيب جاندكي بالنيوين ناريخ يهان سكهون كالمجمع بتؤماسي كرها برشاد نفسيم كمياجا مأ ہے جراغان بھی ہونا ہے 4 یہ دہرم سالہ نناد عالمی دروارنے سے اسر خبوب کی مت سرکاری اغ ئالەنىڭ چىندگواڭرىپى **دالە**يك*ى گول شرك سىھ بجانب* تىلل داقع بوغرپ كى س ایسکه ایک دوکان سلمان مان بزگی ایک داند فروش دغیره کی مین دوراسننے اس مکان کے افررحانے کے لیئے میں ایک جنوبی سڑک کی طرف غربی مان بذکی و کان کے پاسسے چارد بواری اسکی بیٹنہ موجذ ہی دیوار سے سابند کہ سخنہ کو جہدیانی ملافے کے لیے ہو بہان برمہن یانی یاف والارمہنا ہے اسکے پاس سخنہ جاہ چرخی دار سبتہ اور گوشنہ عرب وخنوب میں ایک اور چار دہواری بنجننہ سخند کی بنی ہے جار دیواری سے سیانہ میں ایک فالبونی مگا، در دانه در اسکانشرنی کی ست کو اسکے اندر بهیروچی کا نها ن مجرا ورفوسا **دمین**

كا ورمدو چیونریسے پرسمیان سنبل نانهه اور بهول مانته کی مین دیوار شالی مندر كنيد دار شواله نبابوا بوجبكي يرشش بوتى بسے اس كان مين بین -چونکداننداس مکان کمهمی گروباری ملتا بی <u>---</u> ہوئی ہے اور دہ سبل ناتبہ کا جبلہ بنکر جبکی ہوا نھا اسوا<u>سطے</u>اس کان کو دہرم ساا مآمانی کہننے مین اور اسی مام سے مشہور سے مد حال مكاره قالي بصاح یسکہون کا مٰرسی منبرک مکان یا گل خانہ سے بطرف جنوب ربلوے کے ا*حاط کے* تنالی اور دوسرا شرق کی ست کوچار دیواری کے با ہر گوشہ ککنی میں جا ہر حی دار ہے اندرجار دبواری کے ایک مکان مکلف نبا ہوا ہے جسمیر ، گزنتہ پر کہارشا ہے اور معوالان بچاریون سے رہنے کے اور ایک مادہ ناک پیزا کی مبانی رواری مبن كنبدماوه باواسرى چدخلف باوانا كاس كابهوسشت بيلوخشي جوزك بر اس گنید کی عارت ہو ہونیت اور پنت کار بنی ہو کی ہے چوزے کے جنور باره گزرونجا جبندا بانسی سیرعلاف کیفے کا ہے کا راکیا گیاہے ى طرف وروازه م وميان اسكنفطع حيونزه شمن يرساوه ميخته م أسك دوروكه أألكه كافيه وجهاركو ورجدين وكنديشت بهلوخونه مردومکان سا وہ ویروکہنا کی فالبوتی موجورتفام بروکہنا کے گوشہ جنوباً مین زینداویروانے کابقف کے اویر کنید حرشنا بنا ہو۔ چارد یواری کی اندو ن شل ساوه دیوان گیا بیتا وری وغیره مبت مین بیدوران به شهر مُنّا ایک امیرکبیر در مهار *اجر رحب*ت شکه تهاجس نے پیٹا ورسے وفنز فارسي فعرمي ومكلى الحجا وكئي اور ديوان خطاب يا يابه م كريرها وه

کے فرزندار حند کی ہے آ ون گروُن مین نیارنهمین سوماً گریسی ص باحتزادكي سيحبر ارا درمدل وحان حاضر بهوکه ما تباشکتے مین اس مزرک کا علبحده حارى مواسيح سكوا وواسي فقركتنه مين اوروه ففيرلنگوش سدمو ر سرخیان رکینے مین اور انہین یا لون کو لطور بل اوطریننے مین وہ بہی ایک باکتابہی فرقد کہالا ماسے ا كامرح ببي زُرواره بوجه اورناك دلوّا كاجوا كاب كا بيا نيعبنن كي زياني سناگيا كه ايكت رس كاعصه: بانب نكلكه لوگولا اكونكليف منهجا ینے لگا اُسکے لئے دودہ کا بالہ ہرجوفر یا ہاجبکو وہ بی ما ا ِ ہان ہوا اور مہنت کے خواب میں آ ماکہ *اگر تو ہ*ا ایر کا راس مجدر برستش کها کرے اور ماگ و نوما اسکا مام ک ب ربيبًا اورندم كبي أسده كوني لقصال كرفيك لأحو مود الكيكا على بوكا جيا تيمسن سے في الفور حكم وهنبواه ي اکس رونه ے مراو میں اکٹی مومرب ہوتی ہے مہاراجد رنجبت سنگہ کیوفت ایک روپید یومیدرس مج

مگراب بندنوتسبیریهی س جُلدموجو د ہواسکی پرشنش ہوئی نہی ما ہر گئی مین اور درخت کی صورت مکرہ ایا ہے 4 بندر ببدركالي بیمنبرک مندرمرجع خاص وعام لا مورسے جید کوس سے فاصلیرز ل موضع نیاز سگنے واقع ہے عام و خاص مبنو داس مدر کی ہدل و جا حاكينة ببن اس مقام بركو كي نصور نهين ركبي مكان بهت يُرا ناسكم مِلَى إِنَّا أَنْ تَشْرِيحُ كَنِي كِي زَانِ <u>سے من</u>ے میں بہیں آتی ہر کوئی ہی کہنا ریرا مکان بوغاص دبوی کی بوجا کے مفام برایک پنڈلی بنی ہے اورسیہ چوڑا سا فالبہ تی گندہے سکہی وقت مین ایک بھڑا گند حہوٹے گندہے یاس ر سوا اً ویوی جی نے اسمین جانے سے انکارگیا اور سحاریون کوخوا ب ره مواکه م اسی جبوشے گنبد میں خوش میں ٹرے گنبدمین نہیں *چنانیدائسی عکم کی تعبیل موئی اور دیوی جی اُسی چودیگ گذب*د مین ن طُرَاکَنند و عالمیتیان عارت کابنا یا گیا تهااُسی طرح سیکا ریژار باخیانچه ساب أسين *شُرا*ر بها الموسرسال باه جنبهه ا هوما بهيء اكثر مهندوران ومروما نهافيكنه كوجاني مبن ا ورثرا بمجوم مهوحها أ اس میدے ہے بڑاکوئی میلالا ہور مین نہیں ہونامیلیان ہی اکتر جا قرمین چەنكە بىرىلاًگرى كے موسم مىن بىۋا *ىپ اكثر مىلے ب*رجانبول لەشوقىين اكلىيە . تے میں اگر جہ سا ان رفع تکلیف کے بھی امرائ شہر کی طرف سے بہت

ہوتے ہیں جا بجا آنا ہے راہ اور میلے کے موقع برشریت اوریا نی اور گہٹی ہوئی
بنگ کی جہیدین لگ جانی میں اور سباکہ بارشریت پلایا جاتا ہے گر تو بھی
تکلیف بہت ہوئی ہے کیونکم میلے کے موقع پر سابیہ ہت کم ہے اور لوگ نبوخیمہ
وغیرہ سا یہ کا سامان ہاکر دینتے میں ایک رات اور ایک ون برابر مجمع اس
میلے کا رہنا ہے ووکا ندار پہلے سے وہان ووکا نین لیجا کرسامان شرینی وعیم
اب ون بدن رونق ٹرسٹی جائی ہے آئے میں اس مکان پر پہلے کے ہوارت نہی
اب ون بدن رونق ٹرسٹی جائی ہے اللہ باغچہ وغیرہ عارت رفاہ عام منتی
عالی میں اس مند پر برسوین روز اکر نہ جائے ہا وا آنا جُرہ واللہ ہے جو بجاریون
عارت کرتے میں اور اُنکی خدرت کو اپنا مخرج اُنتے میں بد

به عالیتان مندرلا به وسے بفاصلهٔ مین بیل بجاب جنوب موضع اجهره کے صل واقع ہے اس مندرکا به وسے بفاصلهٔ مین بیل بجاب جنوب موضع اجهره کے صل واقع ہے اس مندرکے معلق بہت سی عاریت میں جو تمام دکمال بعہد کہی تعمیر ہوئی میں قبل از علداری سکہان اس مندرکے موقع پر ایک عرجورہ بنا ہوا تہا اور اس راب ساوہ تہی اور سی گو وطر قوم بنیا اس جائے اس جائے اس جائے انہ ہنے موران طوالف معدرت کرنے دکا اُس نے اس جائے انکا تہد نے سوران طوالف معنو قد مہارا جہ رسجیت ساگھ کی والدہ کا آسیب وور کیا تو موران نے ایک سو گاڑی ایشون کی اُسکو دی اور زر زفتہ ہی ویا اُس نے بہت سے کہا اُت اس جگا بنا کے من بعد الدرا میند براور زادہ سانون مل اظم ممان نے پہنا مندر اور والدہ کا اس اور عادات موجود ہو اس خوجوہ بہیر وجی کا بنوایا احد ویوری کا ان راجہ لعل تکم فرم اور عادات موجود ہو ایک موجود ہیں۔

نميركى اب اس مكان يرفديمي فابضان كاقيضه نبيبن سے فر دگی کا قبصنه سر ا درسب سے بیسلے دمنی نانبہ جوگی کا فبضہ ہواجوابنگ ہواور اند جو کوست ۱۸ مری مین حوالاناتید نے اس مجد مفرر کیا دہنی مانہہ آ دمی خوش خلت اورخوش مزاج تہا اس نے لاہور کے سکہی امرا للاط يبدأكرلميا اوزفديم فابضان كوينياه روسيبسال وسأكرد مااور خوذ فابض بكان بنا با وارسی انهه كو بعد رام نانهه گدی مثین بردائس نے چندسال ده پنیاه رویسیه سالانه دیا پیریند کردیا دبیا می فابضان حال کی ولا لاہورمن موج وسے سرکار انگریزی کے عہدمین مہی بندوبست کے محکد مین اس بات کا دعوی فا بینان قدیم کی طرف سے دائر میوا اور بدری داس مرعی نے چندہاہ مقدمہ کیا اور پنڈن من بہول حاکم بندولست برسر موقع گیا۔ سکیر جُرِّمُون کے نعضہ کی تنگست عمل مین نہ آئی اور دعوی میمس ہوا ہد وروازہ چوکیا للان اس مکان کاجنولی دیوار بین نصل غربی گونند کے ہم اور ڈیوری آئی ٹری ہے کہ ہاتہی مع عاری اسین سے گرز سکتا ہے پیر اُسکے اندر اور ملند دیوار میں ر کو اُسین دروازہ مندرکے اندر جانے کے لئے بنا ہواہیے اُسکے اندر رہانا ے مکانات بنائے گئے میں ایک سیفنذ مکان لانگریون والاکہ لا اہومینی استجام ميلے كے روزلنگر كاما جآ اب على دوسراكان دومنرله وہوني والامشهوت اسببن دن رات چانے روشن رہناہیے کہی گل نہین ہز ہا نبیست کان عاص ريه فرا عاليشان مندسه سيبلي ايك نتمن چونزه بيضنه بنا بهواهي اسكينش لتی برجاه کلان برجسیروو حرفهان جاری مین ادرایک مزجت کلان جامر کی سابه افكن رمويه جإه إوالهزا تهدمهنت نسفر كمياتها أسكي حبوب كاست بيختدت فالبشان بهبروجي كابر مندسك فيصح ابك ورحوتره

ن پخته بهج مین اکروئمن گهنشد کلان ا ونزدشكل بشكل ب يسوهيكي ببيج ومهن زمريع چونترکج اُسپرت ما بین ہورہان جار ن تخنه تعمیر مبو-ن درخت مِرْضم کے لگائے گئے . دون کے نوجیندے اُ نوار کو متوا م*واسروز بنرارون اعت*قادمندلو*گ بها*ن ن منتنے میں اسکے علاوہ ہر انوارہ ن لوگ شهر لا موست بهان اگر مانها فیکته مین سالا نوسیل کاچرا با وه با ر وزر گهوتن کاچڑاوہ ہی سجاری کیتے مین ہارہ گھاو*ن کے جواسکے یاس*۔ جو مقراجو کی حمع ہوتی میں اُٹکو کہا ہا منہ شدق كريهبت أيكه ملمان كابنوايا مواموجه وسب جارون *طرف*

غانقاه مادمولال حبين ن ابك فقر محذوب وسألك اكبرى عبد مين لا سورمين ربتها بها وات كاومدًا بین تهانشنج بهدول فا دری کا مربدسواکرا مانبن ایکی مسلما نو مین بهت مشهور مین بلکه ایک کناب منظوم فارسی پیرمجز مام امک صنف . اسكه حال مين كلهي بواُسكانام حقيقة الفقرابو أسبين منزارون كرا البين حسين كي لے حیثم دیدہ مکہی میں جؤ کہ یہ نرگ سنے بوشاک رکہتا نہا اس سبت رن خطاب یا یا - ما د مهوارک خوبصورت ل^طا کا برسمنون کانها جونسا بدر " مین رہانہائس سیعسین کی کمال ممبت نہی آخروہ بہی سلمان ہوا ورحسین لال حسین مثن لم پهجری مین مرگها اور شایدره سمے یا س مدولتو انفاقاً چندسال کے بعد نفیرہ کے نزدیک ورماہ راوی اُکیا اور ماد ہوہ ینومرشد کا دہان سے نکال لایا اوراس مبکہ دفع کیا جہان اب مرار بناہیے اور وہو*سلاہ: ایہ بچری مین فوت ہوکراسی جگه مدفون ہوا یہ غان*قاہ موضع ماغیا یو ل سبانب تبال واقع ہم چار دیواری ہنتہ ہم دروازہ کلان جس ، ہوتی ہے بجانب غرب ہے اندرسے مکان بہت وسیع ہو کھانات ٹ سے بنے ہوئے میں خبکی شریح طول ہے ایک درواز ہ وضع باغبان پوره هوشرن کی طرف بهی اکه در وازه ب أسكوبنبنني دروازه كېتىرىين كيونكه نتيخ ما د سوحكم فرا <u>جام يې و</u> وگوي يين فېل بر کا بہتنی ہوگا تالی دروازہ ہی شرا دروازہ سے چار دیواری کے سانہ من

غنا چوند کچ نباهر ا ورحیارون طرف منگریرون میر پنجرے سیختہ گ ككائح مين اور چارون گوشون برجارمينا ركمركك لمند بيني مين اس حيوم وزه پنته وجیه تعوید فرلال حبین کا بنت بناہے ُسیرہ غلاف پڑار شاہے اور دوسکے جیوزے پر حولطرف تسرق اس جوزے کے ومبرما دہوی بینتہ نبی ہوئی ہے غرض بیر کیان بہت وسیع برازعارات گواکو و کرسب بے حبری وبے مرتنی کے بہت سے مکا ان گرے پڑے میں چاردیواری بهی اکتر مقامات سے گری ہوئی ہے اس خانقاہ پرسال بھر مین دومزنبه طرا بهاری میله مهونا برایک نوبروزسین میله مواسی اورمندو مان اس ميد مين آنف بين مهاراجه رمخين سنگه كيوفت مهار اح خود بسنت ، روزیهان اگر در مارکرنا نها رور چار و بواری کے شال و مغرب میں جایدی کا بھکا مہا راجہ کے حلوس کے وسطح فائم کیا جا ماتھا ور فلعہ لاہور سے اس خانفاه کاب دوطرفه فوج یا با نده کرکتری سرحاتی نهی دو بیرکے بعدمها راج بڑے بڑک وننان کے سانبہ فلعہ سے سوار مہوکر بھان آیا اور شکامین اجلا كركتام امراس وربارست ندرس لتنا أورحلعتبين وبتنا يانسوروسيه خالفاه پرجیر ہا ا نہا اب حبب سے سکہی سلطنت جانی رہی ہے عام میانہ ہو ہا ہے جا سرامیا پدراغون کا بدمبلدان بهی شرابوناسه بیلی به مبله کم ماه رحبی ہواکر نا تھا گروپ ما ہمری کی فیدنہیں رہی بہار کے موسم میں مارچ کے جیر *ېواکر نا بو ایک دات نتایفین خانفاه پر د بیتے مین اور نمام دن نتالا مار باغ* مِن ششار کی ایے مین صاحب ویٹی کمشنر بہا دراہتی اس بلد کو نجارتی میلد کردما بہت سے سوداگرایا اساساب ورضت کے لئے لیگئے اورسلے کاسوم دوروز تشالا مارباغ مين رماان وونومبلون مبن چرا وس كي آمدني اكتر موجاتي ہے

ن على محاور خانفا كالبتاب 4 بمعيبلي نهاييل أنكى سكونت سرات مرنهم ا بون با دشاہ حب یا مداوشاہ ابران کے ہندمین اگر دویارہ والی نحت و إلىسى عسلى رمع سيدعثان اسكے ماپ کے اُسکے ہمرا ہ ہند میں امالہا با عير شبخه يوره مع متعلقات اسكى عاكبر بين ديا اوروه كام عمراسي مين سكو برر با ولا ون نساه ملاول کی بهی شیخو بور ه مین مبو نگی اکبری عهد مین ش نے اپنی سکونت طامس لا ہورمین اخذنار کی اور علوم طاہری مولوی الوالفتے لاہوری سے بڑہہے اور بالمنی نیبختسس الدین فاری سنے کمیل یا کی اور بمبدلين وارشا ديرمبتهكر بنرار بإمغلون كوفيفن بينجامااس مزرك كا رار بار ويبيه روزانه عام لنكر مزحرح هوجا باتها نبرار ون غرب وغرما دووّه مامان مهان خانے سے کہانے نئو آخرا یکبزار جدیالیس عبدتناہجہا کی ین *مرکبا اور درباے راوی کنارے بر*دفن ہوا اور عالیشان گنداسک إر ربنا مأكبامها راجه رنجيت سنكيصي عهدمين وربا انفدرنرونك أ ف بوارگرگئی مهاراحه رنجت سنگه نے فقر نورالدین کو حکم د ماکساه ما ون قرسه نکاداکرا درمگه دفن کردوچها نچه فقرنورالدمن مے قب تهدواما اوزما بوت نكلوا بالمسروز نبرارون مسلمان شهرلا موريحاس زأ ں زمازت کو گئے اورسکے روبر وصند دق کہولاگیا دوسو برس کے بع ت زمین سے نکلا گرنعتز کی زنگت ہرگز بدلی نہی اورمعلوم ہو ماہا میونت میشخص فوت سواهوچنانچه دو باره جنازه کی *ناز برههی گئی*ا

عرقبه پرومن کیا گیامه به خانفاه لاسورسے سجانب شرق نفاصله ایک ن كراجه دینا انبه كے باغ كر تصل سے چار ديواري سيخته بو مكان ا ہ جانب جن**ب ننالا مار باغ کے قیرانے رسب ن**ند کی **طرف ہ**و اسکتے الد جائين توايك ميع ميدان آنا جريهه زمين اندرون جار داداري سي ن خانقاه *هو اَسکے وسط مین علی*دہ چار دیواری مین مزارتناه بلادا بندناسى دروازه جنوب كيسمت كوسوا ندرنخنه فرش فبركا تعويذ سخننه وعدم خبر گیری سے دبوار بن گرمی ہو کی میں اور عار دیواری کے اندر کوسٹ کا نات خستہ و تسکستہ ہورہے میں -اسرخالعاہ برس می<u>ن ایک ب</u>ار ۲۸ شعبان کومیار سخه اسب اس رات لا بهورسے میشدو مان مکبترت بهان آتے مین اور توفین انشبا زانشباری اکرحه ورہے مین ^{۹۱} مزاركه ورسيشاه بخاري س بنریگ کا اصلی نام سید جهولن شاه بخاری هر وجهسم به اس کااسطیح يرتابت ببزناب بكراس بررك كاجد نرركوار سيعنان بيله بهل فصدأية لا بورمین آبا چه نکه اُسکو جهد تصعیفی رعیشه کی بهاری نثنی اسرم اسكاخطا باجوله بخارى مفرر سوكها جنا نجدأتكي فبرلا موركية فلعدك انديب أيجه بعدائكا بثاب شاموراني باب كاجا نشبن نهاأسكايثيا يه جهوان بناه مواحب اصلى مام بها والدين نها واواك خطاب *براسكولوا* ن شاہ کہتے ہے یہ مادرزا دولی تہا یانچ برس کی عمرمین اسکوگہو واری کا بہت شوی نهام بدون میں سسے جوشخص گہوڑا ہ حاضرلا باجو مائكيا جهل كرلعتا هوني هونيح بهانتك نوبت بينج كدهوالوث ئی کے کہوڑے تصویر خدت مین لاما مُنہ مانگی مرادیا آمایک روزیمہ وک

، سیدنتاہ محد کی خدمت مین کروما کہ صاحبزادے کے حال بیرخدا ن ہوئی سرکد مربدون مین سے جوشخص صلی گھوڑا یامٹی لهورًا يبيش كرّا به اسكامفلب في الفورهال بهوجاً ما بهو- يه بات م بالغضب مين آياا ورلؤك كورو يرفح بلاكر فربابا كداسة نامرا واكراسي ن توباعث انکشاف اسرار آلهی ہے تواس زندگی سے تیرامرحانا بنتریج بروكهيزاس مات كے جبولن نتاه اُسبونوت جان بحق تسليم موكيا اور يانح کی عمرمین وفات یا ئی رسی جگه مدفون ہواجہان اب بید مزار بنا ہے کہا، یہ مکان *گرانے راستے* شالا مار مانع کے جنوبی سمت کو واقع ہورہتہ ننا ل کی ت کوہ و اور مزار کا چوترہ رائنے کے ساتبہ ملا ہواہے مزار پختہ ہے۔ مزار برنهبين بنا مرار كونشعلق محامات مسجد وحياه وجند كوميح بهي مين ورفقيرسها وه نشين مع اورفقراك اوسين مام بزيريب برسال اس حكمه يلا ہوما سے اوراعتقا ومندلوک حاضر سوکر حرابا و ہنیڑیانے میں کہوڑے گلی ب بہی میلے کے روز مزارون مزار پر حراثتے بین حیانچہ فرار کی منڈریرون پر ہی کہوٹرون کے اُساریگے رہتے من۔ وفات اس بزرگ کی ماہ رہیج الاول مررسئه بنبيخ اساعيل المشهبه مبان وواكا تم مونی اور بیه قطعهٔ این موزون موا ۹۰ ت این مکان نیک منباو ۹۰ م. برک ورس هر یک طال

مال بنایش 🚓 🔑 بگفتا ورس س کان کا تال کی ست کوہواس ہے خراس بی آئیسے کے لئے بناہی وسینہ ماری مع جاه وسيح تعمير درئي وشرقي حدجا عبل مهان وگوا کار اسکی جار د بداری طبری چار دیواری ببعده كاسكه وروازم كيموقع برايك عده بخته ويوثري مناكركم بنی سے اُسکے علا وہ دوسری فسر شیخ حا بالح كي بو بنزمين بزرگ شنخ اساعيل سے خليق تهو صلى وا وداكاموضع ترطركان علاقه يومهو باربها اورقوم كاكهوكه بهابكابا رفرارخان بهى معززآومى بهاقديمزما ندمن اسك تکاری کرتے تہ و مگرفتے البد کوعلم شربینے کاشونی ہوا اور عالم علوم ری والمنی سوااسکانمفیره موضعه حمیه مین بروافع بيئه أسكامتنا حافظ محداساعيل سأل نوسوسحا نوبن سحرى مانح سال کی عمر مین محدوم عبدالکریم س . تىماگر دېروا يېلى قران لانبورمین آیا ا در سرو نی آبا دی شهرلا مورمجایتیل بوره اس کاوقاتم کی اورطالبعاموں کے لئے تدریس فرآنی وعلوم تفسیروصر

روہ کی بزارون لوگ خدمت مین حاضر ہوئے مدت العمر پیرزرگ اسی ن معروف رياا ورهوف له سحری مین فوت سوکراس مفام پر مدفون ر گیراپائسکامفیره مهراسر مفره برگنند نهین بنا ماکیا نگر فسربهی حام بت نہی کہ ہاری فیرہخنہ نہ بنا کی حائے مہاراجہ تحیین رسه کی رونق زما وہ سوگئی کیونکہ امراے س ر رنندک کان کا دب بدافعان کرنے ہم اور متی الوسع بني ته علاده مران مبان شرف لدين محا وروسجاده نشين خانقاه م مهن وتشكم اومي نها أمديت لنكرمك ايانيج ورونش فقرطالب علم يبنك مے روئی کیٹرا یانے رہنے تہو گراصد نت ا دراج سرا *سنگه کی وزارت کیوفت ا* ماکدراج سوصیت سنگه حمواز راسین فروکش میوااور سکہی فوج نے راجہ سرا سنگہ کے حکم کے بوحب رہیا علمکیا اور وه ماراگیامکان کی دیوار من نوبون کے گوبون سے سعار سوکنین ' خانقاہ کے دروںش بہت ما*رے گئے* مہ صاحبا*ن انگرنز کی*وفت سے اپ حدوین سحاد ه منتین اس خانفاه کام و بشخص بهی اینے مایب کی طرح حافظ وعالم وماضل ہے رونن مدرسہ کی اسکے وقت مین دوجیندان ہوگئ آ مدیسی تیا ہوئی کو کا ممان محدسلطان مہلہ دار نے رکہ جلو کی رمن من سے ہ زمن اس ما نقاه کے مامرونف کروی ہوئی ہے جنفد رغاز اس اراضی من کرے اخرامات میں حرح ہوما سے بی ریانہ حال مخمد نگا واندبا ولنكردا وإياب ورويش اسطانقاه نيه يرورش بأيام ورمليم وال الىسب كوسولى بعداندسون كوفرآن حفظ كا ما حامات به روضه خواجه خاونهم والشهو حضرت

رحضرت ابنتان مبح ذات كايدسيد ر بن مام رکها لاکہون لوگ مرمد سوئے چونکہ ہزارون عنكي حكومت كتثميه ملبن تهي اور ندسب اماميه ركبتي تهواتيكي وتسمن مبوء بسرنے اُسکو ملاکر کہا کہ بہان سے چلے خاؤ ورنہ قبل کرجاؤگے ت چاہی ابھی بندرہ دن گزرنے نہ مائے ہو گوام وی اکبری فورلیک شهر را جا بنها اورکشیر کے علاقہ کی حکومت فوہ پر مین گیا بولفرا اعتقاد وه *اسکواین سا*نهه ین فیام ندبررنا بهرامه ایا او محلینعل بوره جو ربرو**ن ش**هرآ ما دنها آباد مواا درائك خانقا وتعركي تخرع ضل ى جكه مدفون مواسكى وفات كأفهعة اربخ به كه والش بودمسعودا بن مسعود مىن پنچة چوندگوشت بيدومورت كابنا بيواه اندرا به بدکے اوپر جانے کے لئے زیند موجود ہر آ ہوں ہیلو ک میں اُنہ عالیسان مل

مين أمك النت ملناحونره بسے أسرقبرخواجه خاوند محبودانسان كي _ بامن امك ورفير بجنة حونه كجواسيكم الدين كى بمنفره كوغرب لى ممث كولك مبعد سينة كند وارسے ح ومین تهاائس نے اس مکان کوزیا دہ زینت دی اور سجد موجودہ کی بنا . قائم کی اور باغیه کوبژها دیا اورمحل مغل بوره اس مرار کو چارون طرف آباد کیبا ا درید وهٔ تمول محله تها حبکه عارت کرسے احد شاہ درانی کی فوج الا مال مبولئی نهی اور اِ قباندہ شہرکے لوٹنے کی حاجت اُنکونیدن رہی تبی مہار حیجت ساگا ت مین اس روضه کے نرویک سروار گلاب سنگه بهو ونڈید نے چہاونی بنا کئی ى بىر عالىجا دىكان بر باو مبوكيا چار ديوارى *زّالې گړى* ماغ احر*وگ*يامسى عن کی اینٹین اور قرون کی امنٹین خشت فروشوں نے کال لیر . مین جزنیل گلاب سنگہنے باروت بہردی مرارکا سنگ مرمرا مارلیا گ دسال اس متبرک روضه مین باروت بهری رسی او رفعل بندر با جب لمبى سلطنت جاتى رسى اورصاحبان انكرز كا دور دوران سوانو باروت مت تكواكرور ما بين بهنكوالي كري اورروضه خالي سواسر بنري لارنس صاحب بها وركى رزيدُ ننى كيوفت خواجه احد كشميري جوجواجه خاوج ود نب روضه کی اولاوسے ہا لاہورا ہا ادراس نےصاحب ہما در اجارت *لیکراس مگه رقیصنه کیا ادر ب*ہت سار ویبہ خرچ کرکے مرت ارموصنہ ن کرائی مزارات دوباره بنوائے سجد کی بہی مرمت کرائی اور تولیت میان کم

7 70 اخرامات کے لئے کو کی صورت فائم نہی بہرید مکان مستورویوان مرکبا - اس مویف کیاب کی گرانی مین بهراب سرکار کی طرف ست بودگو م مناهم مرکی مالت برن خاب بی بفین تماکر بدت جاد رجاتی مقدومها تمسربالابسر لاموري لاسوركي مشهور ومعروف عاليتان عارات مين مت يمنسر رمیا بیر بالا برلاموری کا سے صاحب مبن مريد وخليقة تبنغ خصرسيتنا بي نها اورائسي سيد مندوستان مین اکر لا مورمین سکونت بذیر بیوا - به بزرگ نهایت ورجه کا عابدوزابد ومقى وخدا يرست نارك البرتها سكيننه الاوليا بام ايك كتباب برمان فارسى دارانسكوه نشابهجان إوشاه كهبيث نيراسكي مالات مبريكبي ہے جسمین ہزارو ن کرامتین اس بزرگ کی دیج مین۔ یہ بزرگرسف **کمنا** *ېچې عېد شا محبان باو تناه مېن فوت مواچونکه ثنا ښاو*ه داراش**کوه نوامل** مانمىر كاتها يبني ارا وٺ اُسكي شيخ محدالمشهور مّانشا هڪ يا نهه برتهي استفخ *ت ساینہروساہان عارت کاہم بینجا یا پیلے اس نے* اپنی پیرکارو**ضینواہ** لی جارد بواری مین اب موضع میانمیر آبادید و رمهار اجد رنجیت سکاید عفره كعبتى تيبراوتر واللئ بين ميراس عاليشان كان كي بنيا وركبي لفا فأشى زانه من سلطنت كالنفلاب وقوع من آكبا شابجهان باوشاه كو عالككرا ورنك زب في فيدكرليا والأشكوه منهة ول نبوااس سينيع عارت ا سى جندسال بندرسى تخوالا مرستوسلان اس خاندان سف عالكيركي عندت مبن وش کرکر دوباره اسکی تعبیر تیروع کرائی اور بحان مبکر نبایه

ر قسم کی زماری کامکان ندنیا جبر صویت سے دارا نشکوہ چا بتنا تھا۔ چار دیواری مقره كى يختدج زركم ب اورجارون دليارون مين محراب فالبوني عارت مورث بنا ئى كئى مرا رىفاع چار ديوارى كا با بيج اَرْ محييناً- درواژه رفت جنوب کی مت کو ہو حب اسکے اندرجائین توغرب کی ست اکہ عالبتهان دالان جينوكم فالبوتي سقف كامحزاني فالبوتي درون كامجاورو ى مشتكاه بناب اسكے سانه چارد بوارى كے غرب كى مت كواكاك ركا بخارجه دارسے اسبین شن خاص سیاره نشین کی ہوتی ہے اس دالان لی د*یوار بدوارشال کی طرف ایک عالیشان میخند سجد بنی میونی ہے مس*عد کی رسی بلندسے سجد سے صحن پرفرش سےنتہ ہو اس سعد کی کرسی دارا شکوہ ليؤنت بني بهي حبيريتهر لگاہيے وباقيا ندہ تعبير عالمگيه كيونت ہو كئ تهي اس عالبتنان مسجد کی با نیج تحرابین ا در ما محون کنبد مد مدور نها بت إله وركم اويرلب إم دورجيان بثت ببلوني بهوئي بن م معدی محالون کی دیوارون کے آغاز مین آدہ آ وہ گڑنا۔ نگ مرم بسر، نعیب بین اور ما تی جوند کموعارت ہوسی کے اوبرجا کے لئے وزبينه تنالى دجنوبي من مسحد سي شال كي هرف بهي ايك يخته والان بابير جبی کرسی کے جوزے کوٹاک ہے الکا ہوا ہو جار دیواری کے تمام صحن بین شک مرج کاوش ہو فامس رومنہ کے شرق کی مت کو ایک وروا لا يغنة بابواييك وووروانب شال دجنوب كيست كومين سنعف ببي موابي فالبوني بهيماس واللان كي شرق كي فرف ويك جيا ويختذم غساني زبابيه چذكمداس جارديواري سك اندكوني جاه نتها نورمحدابان والسف بمرور سے پیاس برس سے یہ بیاہ تبارکرایا تہاں**ں چاہ ک**ے غرب کی طرف وہ

وجار ديوارى مين مقبره عاليه ميامير بالايبر كالهور وحنه إيك لبضان چېزىك برنباياكيا يى جومريع 19- 19 درى طبول دعرض كام جنوب ت زیندننگ مرمر کا ہے اور پتہر مین کلکاری منوط کا رسی حارطرف چیوترہے کے ارتفاعی عارت بین مناک مرحر کی سلیس لکی ہوئی میں ع حورے کے اور میں شہر کا فرش سے اور وسط مین روضه کی فارت ہورس نفیرہ کی عامت مداوم لمبندسنگ مرمر کی ہے باقی سکانسی کا تقت ہے دروازہ آمدورفت کا جنوب کی مت سے حبکا ایافی بندنگٹ كا دور دوكه ك سأك سرّج كي سبعه وروازه كي محراب يربه فطعة ما ريخ لكها آ سے سال ماریخ وفات میان میروا وا جاما ہے 4 يان ميرسىدوفترعارفان 4 - 4 كەخاك ورىتر ، رتساك آ ر جانب ست مهر جا وبدکرد ۴۰ بنزین محنت آباد دلگیرم فروبېرسال وصالس نوشت ۴ ۴ م ب<u>فردی س</u> والانهانمین ندرتبرہ کے تام فرش سنگ رور کا ہوجسین کلکاری سنگ لى بىر ئى بىيەرس منفرە كى نىن سىت مېرىموامىن قالبولى بنى بىرى م رچوتهی محراب حباد بی مدین درواره سے بینون محرابون مین بینچیرے. ككا كُوكنة بين الدروني همات بين بيئ البينة بلنديك مربرتكا بوا-جوعارت دارانتكوه كي عبد مين بنائي كئ نبي شالي محاب كم بازو يُعزبي وت مِن نهایت خربصورت سنت شه کا کام بیلدار بنا سے اور ایک یک مینه کال مستنيخ كمنيدكي سقف بين ببي شيشه كأكام نهايت خوبي كے سانه، مواتھ آج

ر برا الله الكرون بدنسين كا كام اب الك الكرون بنوا ل صاحب درگسن صاحب سوداگر کانوکر نیا با سری سفیدی بها س الأينى مزارهفرت كاكندك مبائد من اكب جبوتري يرب بيجبوتره مثاثة رب أسكاء ورقركاتعوندساك مركا بنا بواب حسير بعث فتبتني كيرون كايرارسا بصنف فالبولي ورسقف يرغوم بعدرت عبكاكلس بى سنگ موركا بو ٠٠١ س مزار يرسال بهرمين انح ميل وشفي مين الك عرس ساليت متونا بصراس روز ووون اور وو مضف جراه سأون مين آتے بين سرايك چارشنبكو بهان سيار بواكرا اورلوگ کمترت مع ہونے مین اگر میسکہون کیوفت ہی بیان شرامیلہ مِوْمَا تَهَا كُراب سايد مِن رونق زياده موتى ين كيونكه لاسور خاص وجها وُلي مانيروديها تكى خلقت ميل كروز كمترت مع بوجاتي ما ورآمدتي چرا و سے کی بہت آتی ہے ، ببرون شهرلا سوراكبري در وازميج عني بالبرفلدئه كوجرسنگه سے سجانب سال بنررنگ كاموجوو وكنيدكي بيروني عارن يرسنررنك كا ی کا کام ہو گنبد نہایت خوبصورت و مفطع بنا پاکیا ہے بدمضرہ اک حشا وبواری کے امدرسے نفال کی طرف جار دیواری کا در واڑہ ہے اگر ج وروازه گرچیکاب گرآ مدورفت اسی تفام سے برگوشه شرق و شال مر چاه برسیر چرخ چرب زمیندارون کاملتا برجواس جگه زمینداری کرتے مین چاردیواری کے افریبت سے درخت اور قبور مین اور وسطمین ب

جنوب کی سمن کا دروازہ کہلاہے ا در بندس مقبرے سے اندرجائین لوم مِن ایک چبونرے پرشیخ موٹی کی فبر ہے اور گنید کی دیوارین پینا چوند گ تبف فالبوتى اورا ورسقف كيح مدور كنديسنر رنك نهايت ولصورن به بزرگ بوه پرسلطنت کسونت زنده تهاآمنگری کا کامر ژانها ۱ سهرور ويدمين ارادت سغدمت نتيغ عبدالجليل جديثر بندهمي كي تبي اسكه خاندا مین *او بار بهت مریدمین -عرس سالانه ببی او بار کرتے مین یہ بزرگ ا* کامل رراسے نذکرہ قطبیہ مین مکہا ہے کہ ایک روز یہ بزرگ اپنی وو کان ہے أبنكري كاكام كرربا تباايك بندوعورت كلاأتين حس سع سون كأما جأماب سِزا نے کے لئے اکی چونکہ نودان وحوص ورث نہی تینے نے مکا تو بیٹی میں والا ا درخد دایج مال با کمال کیطوف بسامنوجه مواکدانگ گهنشه گزارگیاعور ف غضب بین آئی اور کہنے لگی که اسٹی غیمی نوکیسا آدمی ہے کہ کام کی طرف علل نهبن كزما درمسرے ممندى هرف أنكه بين يهاشيها ذكر و يكبه رما ہوية بات سكا تینے نے وہی کیلا جاک میں سرخ ہوا ہوا نہا بیٹی سے نکا لا اورسل کی طمح وونوآنكهون مين يهير لبا اوركها كداكر مين في تبكو بدنطرت ويكها بي ا مبری انگهین مل ما مین اور اگرنتیری صورت مین مین مین مین کا حال دیمتنا تها تو ید او باسونہ ہو جائے چنا تحد اسیوفت تکالسونے کا مولیا به مال ویکهکرعورت قدمون برگریری اور مرید مونی اس عورت کی قبیحا اسى احاطه كى شالى ديوارك ياس ب ادرايك يرو اكنبداسير بناس اكريد بالركيا يتعكر منتبد اسكا موجوديد يدزرك عدف يويانون بوا روربهان و^نمنا پاگیا ۹۰

مقبرة بيخ موسى كيم مقب سے بہت نزو يك ايك كلان چارويواري كے اندر ہے چاردیواری کے اندایک بند فاندہواسمین اس بزرگ کی فرہے ند فانے کا وروازه غرب کی سمت کو برچندزین اونرکر نیج جاتے بین ته خانے کی عارت یمته چوند محربوا وروسط مین بخشه فبرہے سفف عالبوتی ہے سفف کے اویر میں *ایک* بربنی مودی سے چار دیواری بیرونی کی غربی ست کواماک کہند پخت مسجد بنی ہے جۇنىخ نىيغوداينىمىن-يات بنوالى تې*ي چاردېواري سىرمىڭ مىقىرە كى ئىلات*كەمىن نلام می الدین شا 6 تمر کی - پیشخص اسی بزرگ کی اولاومین سے نہا بیرونی ورواز ننهٔ خلنے پر بہ قطعہ ارسے لکہا ہے 🛧 مكان غانقا ونطب عسا لم مه به جواز تعبير نوزينت بذبره تاریخ بنالینش انف غیب به مه بنائے از خلام محی و بین گفت اس چار دیواری سے اندر قبرین بہت مین اور چاہ بیرحی دار سے اور د دو مُراجع فقبرك ربنف كے لئے بنى بين اب سريرست وخرگراس كان كاخورت بدعا لم **غلام می ا**لدین نشاه کا بیٹیا ہو جوموضع رننہ پیران ضلع سیالکوٹ میں رہتا ہیے ، اس بزرگ کاسلسله سهرورو به همواب بهی مبزارون لوگ اسکے گہرے مرید بین کیا بهت بلزی کماپ مذکره قطیبیداسکے حالات وکرامات میں کئی گئی تھیءا با گا۔ موجود بهے سلطان بہلول لووی باوشاہ ہند کا به داما و نها هیکے بطریق سونینے ابوالفق اسكا بنيابيداسوا المهموى من بديراك فوت سوا اوربادة مارسخ لفط سبط بي به . مكان رميول نناسان ندہ بازارے شال کی سن کو واقع سے جارد یواری پخت بنی ہو فی برز برٹری

مده بواسك اند مزارات ومقابر بين بوك مين يدموجوه ومكان راح وينا ناتب ميس كا بورن مبارام رغبيت سككمكيةت نورسين رسول شابئ كوبنوا وباتها لمبون كيومت مرابك برسروار*راج مهاراج كي آمدو*رنت اس كان مين به نبی اورسب *لوگ نور*سیبن کی خدمت کرتے تہرا دروہ امیراندمعاش ایبار کہتا باعث يدنها كداس فرقه رسول شاهى مين شراب كاپينا مبرايك عبادت سم تدم الامورم ون ات شراب كى بېنى اس جگريمي رسى تبى اورطرح طرح كى مالع فارتساب مبيراتي باي تهي بس امراد لوگ جنكو دختر رزست كمال بت بوتی به اس مجر دو وقت آمدورفت رکیت تهرجب انگرنزی علداری نراجه دینا اتبه کی مفارش سے سرکارنے رجازت دبیری کدید لوگ اینے پینے ته بششرا به کرمهوالیاکرن مگرکسی غیریواسط کیوانینگ نومرم مونگے جانے ولدبرس كمك وه ببشي أكومهاف رببي اور درستورر ونق مكان كي ريم أخراضرى كسي درا ندازك سركارك دل من تضبيد واقع سواا ورسي بنوا س روز سے کسی کی آمرورفت بہان نرمہی نورحسین جایک لکبنی خبر بررين زبان آومي نهاه ه بهي مركها الورحسين المتحلص ببها جوايك عده نشاع مخن فهم اِس فرقه مین سے تہا وہ مہی فوت ہوگیا۔ یہ فرقه خاندان سهرورویه کی ایک ج بواوررسول شاه نام دس مرقد كالمقتلاتها سريريه كيثرى نهدين باند بتقيروال لبيث ركت بين يا عامد كى حكرته بندرستاب تام حسم وجيرت برراكه ن فرقد کے بوگ کھیے گرہے ضرور ہونے مین کوئی ناخواندہ میں ہذا طراکروه اس فرقع کا الورمین سوجهان الکیمینوا کامفرہ ہے -تفيره ننبا ومحرغوث فادري رک وشهوروموف مکان لاموری شرقی ویوارسے بامرامین ور

بري د دېلې کے واقع سختام سلمان لا ېور ملکه تمام رہ بیٹاورمین ہوا ولادسی اسکی بیٹاورمین رہتی ہے ن زرگ کا مجرب سرفوت الاعظم کے سانند ملنا ہے اس عکه مدمون سوا اس مکان کی ب**ٹرونی جار دیواری** چارون وبوارین نهبین گرحبروزکرسرکاری ماغ متعلقه دیوان نهر کی خند ن بهرکه کا یا گیا توغزی دیوارگرا دی گئی ا**ب فربی م** ی اُس باغ سے ساتہ معتہ ہے بلکہ تین طرف باغ ہی باغ ہوا درشرق کیا نرک و تسام عام رسسته آمد و رفت بهی شرق کی مت کو برو شری چار دواری ه اندرایک اور جار دیواری بخته جو منر گویتی سوهبهین مرارایک ملند جیرت بربا بوده قبربن أسيرببن أكمتناه محدفنت اورد وسرى الكي المبدكي إم چاردبواری کا ورواز چنوب کی ست کوم اور دروازے کے آگے بخت فرشر غرب كى مىن نىينىمسى گىنىددار غلام نىي كوشېي دار كى سجد کابهی بخشنه هم ا ورحومن وه در ده *عرمن وطول کا* آب رستام ربرس مار دیدری کی غزبی حدمین *ایک بخندنش*د کاه سیاه ن منع بیشهنے کے لڑور میر دار منی ہو کی سوا ور جنوبی دیوار کے ساتنہ اور وضع كا نبا سواتها كنورنونهال سنكيك اختيارات كيونت يدننجوز واط يئ عضیل سے آدہ آدہ میل بامرنشہر سکے جارون کوف کف وس

روبا جائے عارندین کراوی جامین درخت کٹوا دیئے جامین چیانچہ پہلے بہہ کام ولمی در وارہ کے باہر شروع مواا ورولاروس نام ایک انگیزاس کا مربامور ہوا چانچد کا ن کا گرنا اور و رخنون کا کٹنا شروع ہو گیا شا ہ محیوت کے مزار لی سید بهی گرگئی چار د بواری بهی اندر د نی د بیرو نی سار سول اس حال کے د فوج سے لا ہور کی رعایا مبندوسلان نے بہت واوبلا کی رورجا الکہ بدشیرک مرکا ن کرنے سے سے جائے گرکسی نے ندنسا ہی مرار حاص کا گرنا با تی نہا کہ اُس ت مها راجه كرثرك سنكه مركبا اوركا مربب حاوثه وفات مها راجه سح المث ربند بط می روز قدرت الهی نے بیر رنگ وکہلا یا کہ جب کسؤر نونہال سنگداینے با پ فانعش كوواغ وكمرفلعدك وروازم مين منها أيأنب مزلزل أوازاتواب ملامی سے وروازے کی دیوار کی منڈ سرگر کرکٹورنو نہال سنگا ورمیان او وہم سنگ مسرر آبر می اوروه وونو عوان فرمان فرما اسکے صدمہ سے جان بحق سل ہوگئے اس واقع کے وفوع سے مامشہر بین شور سوکیا کرسبب گراف واز عام كے بەصدىمكنورنونهال سنگەريا يا سىنى الفورسارشدە عارت دوبارەبننى شروع ہوگئی اور چندسال میں وہی ورخت جرکا ٹے گئے تھے پہڑاخین بهو تكرسرسنر بوكية اوركان كى رونق بستور بوككى 4 سىمحصاليسنهي و فدیم زمانے کی سید ولائے کو حرسانگہ سے سی نب شرق نهایت تنفیعے کنید دارشی سولی للحسندين صوبه لابوركا وبوان اسكابا في تهاشا بهمان بادشاه ہر ہوئی جب مرون شہر کی اما دی سکہون نے وران روی نویدمسی رسبب بختاکی امنی سےم ساری سے بے رہی سکہون کے وقت ہا راحہ رخمیت سنگہ کے مکم سے اسمین باروت بہری رہنی نہی اگریزی علماری

ین سجد خالی ہوئی نونواب علی رضا خان نے اسکی مرمت کرائی۔ پیمسیدا ندر بابريت يختذب نببن اسكم محرابين بين اور نبين بماليشان كنبوص كافرش بسبب گزرنے زمانہ ورازکے اباسکسند ہوسا بقہ حارث کے مشابات سے پایا جانا ہے کہ سابتی بیان باغ ہوگا چا ہ سے پاس حدم کہند ہیں انک موجو دیتو سہر کی بر*ردن آبادی کے وقت اس موقع پرمحلہ حاجی سوائر کا آباد ت*ہاار تیننج محدصالے حاجی سوا كابرا ورزاده اوراميركبير تعالس في ابني المن كيوفت يمسي تعمر كنني 4 مكان مزارشا ورحمت المدقرستيي يه مكان بي بي ياكدامنان كي ُ خانقا ه كے شمال كرست كو اِنْحَيْر سيدرجب على كيے شرق کی طرف واقع ہم مکان بارونت ہم ورخت بہت نگائے ہوئے کوہد مکلف ورخ ہوشاہ رحمت المدی قبرایک جبوترے سے اویر سوحسیر طار وبواری فیتدیونہ کم ہے وروازہ چار دیواری کا جنوب کی سمت کو ہم چوتر ہے اوپرا ور بھی قبرین بهت مین ب*ینزرگ عهد عالمگیر مین ایا عا*لم فاضل وصاحب *تصرف* آدی نهامرمدای مینارت اب می ایک خاندان مین بیری مربدی کاسسلد جِلاً اتا ہے اوراسکی اولا دموضع کوہولنوال وشہر لاہور مین موجودہ اور ر مکان کے سربرست دسی لوگ مین 🖈 مكان سجد نفسان يربيا لى سعد ما د تها بهي وفت كي تعبير ولغه كُوحر سنگه يح كوشه شال خرب كرست وموجود ہے اسر مسجد کی حالبتان عارت ایسی بنائی گئی ہے کہ ایٹاک باوجود زرنے صدواسال سے برست رضبوط وسنحکم کری سے اس مسجد کی مین محرامين عالبثنان اورتبين كتندمين مبينون محزلين فالبوني مقش بني ميين تقف بہی قالبولی شنی ہر درسانہ محواب کے اور رجو کت سے اُسین ایس الکرسی

ومبحد وابرصحن مبن فرش فيتدخش بنام واورثيرا ماحوص مختدبنا معود ہر حوم مسمے گوشہ حبوب شرق مین عاہ پینتہ بنا ہواہے ہون کی علداری میں اس مسعیدمین باروت مہری رشی تہی جب بجدع لمدار می كركا رانگرنرى باروت لمف موكر مىسىدخالى بوكى توصوبه شا ونضيني دعوى ریحے بیسعبدواگزارکزالی 🚓 میسعبرعبیدبها درشا هین محدوصل ما مریاسیر ، جوسہار نیور کا سہنے والا تہا اور وہی سے با وشاہی خدمت کے م لا بورمین اکرفیام پذیر سواتها بصرف ورخو د ښوا کی تبی جوا تنگ کسی ما و گار موجودسي أسكه ببدأتكي اولا وصوبه لاسورك روبرونفات كي خدمن برماموريسي استسبيع وه نفيب كهلاني لكه اوريس عرنفيسون كي عيرسبورا خالقاه جابدقاري مشرک مکان لاہور سے شرق کی طرف بھاصلہ دومبل کے پڑاوہ بدہو سے شرو ت وافع ہے چار دہواری اسکی خشی کیلنا بنی ہے اور رکست اللہ مدور فت ا ن جنوب ہیے حبب اندر جا کین نو د بوار جنوبی کے پاس ایک ہے جرخی وار ہ ور ووغیلخانے دورایک سیمد مختہ چوندگے موج دم مسید کی عارث اندرسیے بدسوا درا کام محراب کلان برکلمه شریف اور دو نوخور دمحرالون میرمه فطعه ماریخ توریب فلاوندراننگروارم بیاد چنوش وازویت مکین نهاد خروگفت درس*ال ناریخ* آن زافات ووران زواليثر سيا د ر ابرسی کے خشتی فرمن ہے صحر مسجد کے ایک ایک حوض یا نی کا بنا ہ يه مبدك شال كي سمت كورك كورثبه يخنه فقيرك رين كالوبنا بوحوض شرق کی مت کو ایک جار دیواری نینته بنی سو کی سوستند آمروزفت غرب کی ٹ ہوائیکے اندروسط میں فبرمشیخ حا متعاری کی ایک چبونزے سکے اور میجنہ

نی *ہوئی ہو <mark>حجر شاہ</mark> ب*ا وشا د کہوفت یہ بزرگ لاہورمین عالم فعاضل صاحب فتوتى تهاجؤ كمرقرآن يُريين مين بيرمتنا وتها اسليخ اسكوقار مى خطاب ملاتها . سلالا ہوی مین مرا دراس حگہ مدفون موامسحدموحود ہاسی کی بنوائی ہوئی تئی ا وراسی مین بیر درس ٹر ہا ماتھا اُسو قت پیرکان سرویی امادی شهرلاموركے اندرتها مبعث اس نراك كي خاندان سهرورويد مين بخدمت دلوى تبيوركي نهى ده بهى لاهور كالإعلم تبحرو لكا مذعصه نها إب حفاظت اس محان کی تعلق میان احدالدین سیادہ نشین خاتھاہ سان وگوا کے ہے۔ هرسال اس حکیمیله موناہے اور مهم ماہ جادی الثانی میلے کی ناہیخ تقریبی اور میں "مَارِيحَ يِهِ نِرِزُكِ مِراتِهَا **﴿** ي سيني وه شاه ايران سے ناراض موا اور دھوع سلطنت جیسا مير د بلو يہ لايا ن*له اکبروچها نگیروشاسها ن مینون با دنیاه دل سے خوابان نیے که کامل کی طبح* ند ار کا صوبہ ہیں اُنکی فلمرو کے تنامل ہوعلی مروان خان کے تنا ہجہان کی ت مبن عریضه لکها که اگرسر کا ریند مین مری عزت و نوفبر بهو تو فلور و فلد نام مندیا یرن ندر بکر^ه نا هون با وشا ه اس بات سے ببت خوش هوا اورای^نا صو دا**ر**ند **ب**ا وبمع فوج حرار ماموركها اورحكر دماكه لواب على مروان حان فنعد مار بروخل مهارست ببن حا صريوكر ساك ليرائو فدى الأفتدار ببن نسلك بهوا بنوابام المازمت بين اسے شری شری صفر تبین کبین لا ہور کی صوبہ داری کنٹمبر کی نظامت برہبی یہ الرّیا

خصوصًا عات مے کام من بیاب اوستاوتها - کر و طرون موبید اس-تاتهر سي عزف موسئة على مروان نمان كا باغ المشهور نولكمر لا مورمين اس كا يا دُكارتها حبکی اب ڈویوڈہی باقیہے ہاتی عارت سب بر با د مہو یک ہے دہلی کی نہر د عدین شر ا ورقله من ببرتی سے سی شخص کھودوا کرلایاتہا ۔ نہرست کی او مولورسے اسی ا ورلام ورمن لاكر ماغ شالا مار كوسيراب كميا فبرى منر فيروز بورجو ديلي منوامين شركا حدوحهاب منبدئ فرشت الهجري مين فوت موكر اس مكبر مرفون مبوا جهان البنفبره نبا مهواسب يقطعه تاريخ اس كي وفات كامندره كما ليجبز مروری استهور کینج تا رخ پیسے۔ ية ولت مثري صاحب شت ناكرك على مروض الكا ومردان خان فرون كروزين و نبائ وون سوستُ نقا أخر فداة مد نباين مركم الكاه مردان خار. لمانی سلطنت کے وقت اس کے ساتھ کی عار شخشتی سوا سے مسجد وزیرضان کے دوسری مرتبی ۔ نگر ہابرٹ ہونے برہا دی کیوقت یہ عالیجاہ مکا فکاک میں مل گیا۔ اس کی جار دیواری کی نبتین قامبور کے کشمیری شت فرومش او کمباز کرلے گئے باقيا نده عارتبن مردار كلاب شكر مرو و'ند بين كرا كرجيا وني كونميث بين لكا لين جس حیا ونی کا بھی اسب مام ونشان مندن را مکان مقبو **سے مرف ڈ یوڈ**ہی اور س مقبرہ با فی ہے طوبو فر ہی کا سکا ن متب رہ سے شال کی مت کو واقعہ اس کے علاوہ ایک اور ڈوبوڈ ہی ہی نتی جس کوسکمون نے کراد یا ڈوبوڈ ہی موجودہ نہائت عمدہ مقطع کا نسے کاربنی ہے سب عارت اس کی شتی ہے اور محرالی جمتیب ووزينے اور كى مزل يرمانے كے لئے بني من سكمون كرونت اور وري كومتى لوردت سكركونيل فسرملين مصواف الي ني ابناسكن مغا بإمواتها مسلى مقبره والجليز الج

مزار شارکیا جا ناہے ایک منزل نو زمین کے اندر مطور ننہ خان کے ہے تهذفانه مهائت وسيج سيست سين تمن قرمن نخيته من سقف قالبوتي كنبذما عب اس تهه ها زسے اور چامین نوایک شمر جسوتر و غبته عالتیان برگذنه کی خار ت او كي مشت بيدا أله اطراف من ألثر محرامن عاليثيان من ممارم رنجنت سنگر کے وقت اس عالیت ب مقرر امرین مکیر زبن برار متبا تها موجب اس فوج انحت کلاب نگر ہو و داریہ ہے تہا ۔اس تقبرہ کی مدینزل میں شک مزج و سنگ ارمی کی مبر**ی ترب مد**ربصب تہیں جسکہون نے براہ شکدیی اکھاڑلی تہیں ہیں منزل کے رینسے انسان جب او پر جائے آو گنبذی جاہمت پرسکتا ہے ۔ مراکب معلوم مل المینا لنرشير جربيجه دارمبني من اوجهم يعاله ثبان كنبذه وربيان سيحب اخيري سفف یہ وی ما تاہے . تو براک کوشہ بیشت وروخور دخوشنا کنیدی نظراتے مین اور درميان طراكدنبذ عالمتيان - اس مقر و كي عكمت وننان كاكر مدوها ب نتهدن بكراتنا بنديمقره لامورين اوركوي بنهن - اب سركارالكرنيي في ماست فذرداني اس مقرہ کو موفت مولف کتاب کے مرت کر اید ہے جا کا کسی مہونیال کے صدور سے لون ماسے سرمیان می بائی گئی من توفاندی ماف کرا اگراس -مقهره شامه الدين فاوري لا موري * * يوتعبره حنإ ب لفشنك كور زصاحب بهاور كي كعلى تحق كوشة جنوب شرق كوعمة وا رورت مقبرہ کی مربع ہے اور جا رون مل_{و می}عنز مهیدان من منامبواسیسی م^و صبوسے من رسی مقبر وکی زمین سے حیدان فیرونی استرکاری شالنگی مت کو در دازه ب تقب کے امارو شط مین

رِ قِبرِ شَامْ مِسسِ للدين كي بني ہے شالى در وازہے سکے اوَ البت ۾ با راست ايرو برد سال او بنجنت ازمر لطف ماکشر بهشتند. فأندان قاور يمين شاه الوبسعان قا ورى كامر مدخفا - اورشاه باول فادري برانيي زندگي مين مبي يه نه رگ از اد طبع و محرور فاكر نافقا نشام مهان فوشاه شنرارگا كم ن مین اس کی خدمت مین اکثر خام مواکر انتحا اوراس کی باز خینوبری ایم تنمی که به جها گ لے تو باوٹنا وہو کا عبب فوت موا توشام بہاں نے میقبرہ شاہی مرہین جو کرکے سنوایا اور تقرہ کے فلَّتي كِ إِنْهِ لِكُوالِ البصرف تقبر وموج وسب بالمحري كافشان كِيَّ مِهْنِ ﴿ روضرحض شيخ مختم لقترنبدي فریم زانے کے ہزرگون سے یہ نررگ حا بدزا دمتعی خداریت گزر اسفِقت فنرو ك مين س كى ارادت تمى هت مديد برلام ورمين قيام فيريقها يعيف اكرباوات عمدمن آیا اور عالمگر کے عمب ریک زند ورع ایک شرار ایک سو و ویحری واعدمترك مغبروم شنشن رملوي كمتعسات ومفبون كح الحبيام بكوشنه اميان ا وربرموكے مزاد ہ سے بچاٹ غرب موجو د سے ا لى برك سيجانب شال مهورت مقبره كى مربع ممارت بخية مو ذكح مقفه برابرگر و زخشتی میارون گو شون ریحایه گذنبه یا ن مربع حیا رون طرفهٔ محرابي قالبوتي درميان أن كيمقبره كأكتنبه عالشيان مكه ورنها كنخوك بنامواہے مقبرہ کے حارون طرف عار محرامین میں ماک ایک فالبوتى سے مقبوك ومزرتنين قبرين بنة اكت شبغ مخترم اور دو مامعلوم الآ

جارون گوشون مین نبائی گهی مهین -اور جار معوایی درواز عارت کے ہا تھے حواب شارمیں اجاتے میں دو ارون من مخط عربی وفادی مرب سے ایات و انتصار منظوم ملجے من صر میں سے کمپر طریب مباقے میں اور کوپ ا وي سالكان راه نوات الله السليان ول وخرو اصف سال تا ريخ عِلمَدْش بنم گفت طبي سليزي خلف . فدس سترسره الأشراف الله يس سرالافرف محاعدا ديرصاب انجداً يك مزارا بك سوسات مو نفه مرسمين مصاركا. دورکردین توایخزا را یک سو د و با قبی رسجاتے مین جونز بھے تمبرک مقبر و بسدب لاواٹ ہوئے وسراری نزدل کے رسبر من درج نصا- رہا انگرز کی رزوہت میڈیا ، ورکر یا اورکرز فرکورنے فرمکران میارون طرف برانده و شاکر کوهلی کیفیدرت بنای ہے فیرین طراوی مین مغبربها درخان ينقره بهمت نتال سرك منى امرتسرس عكرسير المني مل اندها كي سهم موجود ب مقبره در باراكبرما دشا ومين وميرو لامرا ي وو د برتها اورن ال بن فوت موکراس مجرمه فون موا بیمقبره لامورک قدیمی مقبر و ن مین سے ایک البثان مقبره سحابة تت مقرم و نے جیا و نی میان مرکے صاحبان الممروف اسکا ن الم گرنبايا مواتها -اب معي محكور ال ك اوزم اسين قيام ندريدين قبرگرادي كني في حب كانشان بهي إلى نهدن حيور القول مولف م لما بوقت ^زندگی افلاک پرحن کا و ماغ یو ترج ا*ن کی خاک کا نام* و نشان ماتج

گی اندریت تب جروه شتمل «یکبداو نکاز اندین دموان افی نبین ت پهوچېوتره حتى پخته پرښاېو سرسيلو كاطول ١٧-٧ اگرسى باحية رب سمح ميانه مين عاليتان مقبره سنت بيلونمبر بهوا مو براكب بيلومين سركى طرف ايك مكسمحوا ب كلان مهامت تفطح فالبدتي محوابي عارت كابنا بهواہے لمرا ندرے مراکب ببلو کی مات دونسزل بلورغلام گردش کے ہوایک طرف سے نذينه سع يوثر كمر ميارون كاف انسان بهرسكتا براورزيره بالاسركيك ببلومين ووده إمين من ارتفاع مرمواب كايوني بإنج كرّا ورعرمن سوا ووكر بي نيين عالیتان گذیر مبت بلندنیا ہواسکے وسط مین قبرتهی حواب گرادی گئی ہے۔ سن لوگ بیان کرتے مین که میترسنگ مرمری نبی نگرتیمرمها راجه رسبیت سنگ ے اُمروالیا تناکندکے اور جانے کے لئے دوزینے بنے بین اور طرکوکی نه دور دورنظرماتی ہے بالا کی سفف ہرا کک بیلوے ام میون کولون برا ہم ہ نسنہ نبی من حنین سے *ایک گرگئی ہو اور سات موجو دمین ہرایاک گفید ک*و رسی مقف سے دیڑہ کر بلندس ہرایک گنبدی کے آشہ آشہد درمین فراکنیہ تقع وشنابا بوابوحبى خربى وكمين يرمنحصره اس كندكى مرمث بهياب رکارنے مولف کناب کی مونت کرائی ہے 4 ماامىيىدكهنالمنهوبصاط**ندال** تهاب فاندایک محله سرونی محلون شهرلا مورکے محله گنج ومل پوره سے گوشہ تىال دغرب كى طرن آبا د تها جواب خانقاه ميان وگور كى **حدو داسكى مل**ى ب تصوير ني چاہئے يرمحله مبت طرامحله تها اب صرف سحداس معلم کي موجود م س مبرکے بین گذیدین ایاتی بہت بڑا گنبد سجا در دوبین ویسار خورد . آنه مربين منفف فالبوتي مرا ورمين وروارنه محرا بي مرغولي- اندرمسجد سم

فببر زملن كى ديدارول برسستركارى بوزين برفرش بخته بربيروني سجدكا ن ست وسع نها گراب فرش او کهرگیا بوسجد کے حصر کی اینمین کرنیل نے جو کورت والی بلٹنون کاا فسرتھا او *کٹرواکرا* تعال ک*ر بهت کو ایک بخان بنوایا تبا او راس سج*دمی**ن باردت بهردی معی** . جب *سکهی سلطنت جانی رسی ا در بیسعد خالی سوگری تومیان احلیمن مجاوه م*تعین درس دیان و دُانے اسر قبطه کرلیا اس دعوی برکه بوقت آبادی اس محلّ - راسم بحد مین ورس شربا ما نها اور وه میان وداکا شاگردومرمدتها فبراسی بهی اس سجد کے بائب کی مرف کی بطے رویواری ا ندر ہو یہ جان محد گرانے فضلا اور بزرگون بین شہوروموف فخفورتها بسكآ نذكره اكثركتب مين ومكها جآما بهوكرعلم وفعنل وعل وولاميت كهكي وات مین حمع نهی آخرس^{ی ن} اس*یجری مین مرکبا ا وراسی موقع پر*وفن بوا ۹۰ بهلوروصراواك لاہورسے الریائی میل بحانب شرق کے بیکہند مقبرہ موجود سرصاح كأخاو ندابرتيسسن بوسف حان بن اغنا والدوله الورليحسس خمآن ط بورخفيفى نورجها ن بيكم اجدامات عهدجها نكيري تهازمانه شابيجها ن بيربيراليو إد رسحان مرامر خانخانان مازوے ربت وولٹ جنتا کی خطاب یا یا اور شا ہیمیان کے عبد مین فوت ہوا اُسکا عالبشان تقبرہ جودس لاکہدرو۔ ی مقبرہ کے فرب مبن نہا۔مہاراجہ رنبیت سنگر ہرہ مین *جرنیل ا*د بطویلہ صاحب فرنسیسی نے میکہ **ذ**ین ہروا دیا ہت پرلون لمبدرين بهزار بإجونكه گروش و و رووار كوأس مقبره كي منيا وين اوكهايج مین اُسپر بحلی کری ا دره و صدمه اس فارت عالبشان کونیز یا که پیم

نتى بوگيا اور باروت كواك لگ كرده منكبين عارت ياش ياش بوكري مگر آ دامتر و بيريي مود ونها أسكو بعيف مزول صاحبان عاليشان ني نيلام كرديا ورخشت فروطون سف اسكى بنيا وون كوايسا كهودا كدنشان باتى نيمورا به لوش گرددن گوان گرد کا نراگر د کرد . نارسوزان حربصان زمانه سر د کرد ا سأس عالماه ابركي زوج بخدو مركم كالقروم وجدو بي مقروم بع مدرت كا بعے اور مارون ارف مارموالی فالونی دروارسے مین اویرخوبمبورت کنبد تفف کے برابرگرونه اسپرکانس کاکام تبرے کی مقف فالبوتی وسط مین اب نبر *کامرف* نشان باتی ب_و بید فیرنگ مرمرکی تهی وه سکهون نے گرالی-اس مب ادر تبرو ابوالحسن التيك شو بركا احاطرانك تها احاطر مين جرحاه كلان باری ننبا ا *دراُس سے باغ ک*ومانی دیا جانا تها ابتاب موجود بو دہ آسا بڑا ماہ ہو لہ بارہ رسٹ اُسپر با سانی چل سکتے مین اس جاہ کے اندایک محرابی در بج بهى للأآنا بوشا يداسك متصل سروخانه الوكايد مخدد مبيكم ملاندا بجرى مين ركئي اس نے اینامقرہ اپني مين حیات بنوار کہا تھا اور ا دب کے سبب وسركة تعرب سيدحوثما بنوا ياجوانك كايادكار دنيائو فاائبوارمين مجدويوه غبره تنج محمود شاه لقنش بندي رونونبارا كمريزى عبدكام يعقبر وكهورك شاه المشهورم يمتغيره كيشال كيسمت كونيا هوا بوصرف رمستنه أنيكه ورميان حدماه منديه ميره رايك نزدك لابورسره بمحلدكو مركوبي وأ رى بازار من رستا ته آوى خدايرست ا در ما بدتها مريداً سكيم بشارنين رمسام اله**جري م**ين مركبا ا دراس منعام پرونن هوا پرمتره أسكرمبرك ه المكى زند كى مين بنواركها تها-اس تغبرے كا در داره حبوب كى ست كو

بصعارت بختدج ذكم استركا رسعنيدس يبيله اسكرنيح تذهانه بنأ يأكياتها جد وه نوت بهوا توصندون الركانة حالنے بين ركهكرورواره ته خانے كابندكوا منفيره نواب تصربت خان المتهوم ماحب هبره اكاب عالمتيان امير لمطنت جشائي كاتها شابيجا في عبد مين فجرى عزت و توتيرتسي صلى نام أسكا خواجه صابرتها ويخطابي نام خان دوران فمصرت خان م عالمكيري عهدمين يه مالبتهان تفبرة نعيس واحبي شعلق مهت س هارهبن تهيين ماع بهت وسیع نها گرانفلاب زمانه سے بیرونی آمادی شهر لاسور کی بربادی سے سانہ سی اُجڑ گیا صرف تقبرہ کی عارت باقی رَمَّنیٰ بہار اجر رُنجیت سُنگہ کے وفت جرنسار کورٹ مباحب نے ہر ہفیرہ کو اینامسکن بنایا او*د ایک*طالیشان کوئیں اسكمتعل تعبركي اوراخير لمطانت سكهي كالتبعث سكبون كالسيرمايير خالی ہوگیا اب متعلق نزول ہے اواب نصرت خان کی و فات کا قطعہ الرسط مندرمه کا ب گنجبیندسروری بدست ۴ امپروغازی میدان جُنگ نصتِ خا مسکر پودها پینفی سینگ ننگ نهنگ بدمقبرو لامورست بفاصله اثرا كيمبيل بطرف شرق وأفع بوكر واستكريه لجطار ديوابحا بنیه کورن صاحب نہی چار دیواری کی غربی دیوار کے میا ندمین ایک ڈریٹری عاليشان سينتهمنية كورت صاحب موجو دتهيى باندار دمهم عارت موجوده مبرف أيك بخنة عارت كامتمن حبوتره نهايت وسيع جسر كنبد بنا بهريوالفاع اسكالنوا ہے جارون مرف سے البرائبر گرجوترہ جدور کرمفرو کی عالیتان عارت فروع ہونی ہے مقبرے کے آئبون بہاووں کی کارت دومزراہ ہے جیکے بیجے

عاليثتان محراب فالبوتي فينعف كي اوراويركي منزلون مبن عاليثابن شكيث بنى مين اوريج بين كنبدنهايت بلندووسيع وخوشنا جيك مياندين فرلواب وا ن تبی گراب معامد گورت صاحب نے اس قبرگوگر واکر بخنہ فرش سبوا دیا تھا۔ جنوب ومغرب مین زبندا ویر مانے کے لئے بنا ہواہ جرنبل کورٹ میں برومین مهبت سی جدیدعارت بناکرصورت نبدیل کردی نهی اور قدیمه بدحواس مقره كحمتعلق بهى أسكويهى كؤبى مين ملاياتها اجرسقف مفره برحب بذربعه زينك يحبره جائين توبيج ببن عاليشان مدور كنبد علوم هؤماهم اورًا كمر لندمنتُ مراوراك ايك ميناراً نير كُذيرما ن سبَّت يهدونيكي اته الله درموابی بنے ہوئے میں۔ اباکوئمی کورت صاحب کی توسر کارنے فروخت کر اہم ا درابنئین *اسکی لال*میلار*ام مهیکه دارلے گیا گرج*وٰب کی *طرف ایک تا*لیشان نیخته مجدمع حجرك كيمووي واورتهال كرست كنبد تقبره كي جواك مدور وسيع عاه تهااسی اینٹین بہی کتال کی گئی میں اس مقبرہ کی مرمت بہی سرکار نے مولفًا می موفت کوائی ہے جس سے سن کام عارت کام وگیا ہے ... حالم محدثواب ركرباخان غرب كى مت مزار ما د مولال مسبيطي بيسى رمبنيد لواب ركزيا خا لمعرور صوبه لا بدرموجود موشرق كيمت معجدك جاه كلان جرخي دارو ووضلنان مین سعد سے معرب کا فرش سینته گرکهنه وبومسیده صحن کے گرو دیوار فداً دم بلیند نام مسعب*ر کی ندن محرامین مدمیا بی محراب پرنجط شلت کانسی کار مراکب آم*ا نی سرابد وكله شرب تكها بومواب ٹالى پرىبى اكب كنندكانسى كار سوجىبىن يە اشعار کھیے بین حکی تقل یہ سے مد فوهت در دورشاه ملک پیاه تباه سندوستان محدستا

V44

،رصف موکه پیرسنسیر تریان عالم وعادل وسنخى زمان زبدهٔ بارگاه او نواس زكر ماخان صوبهٔ ببعاب برخوابث أكرجه مبنيدست كرزه درنن مناده چون بييت نيك نام آنكه نيك امي اد بمحولوك كلبت دربرسو عاه وسعدز خود بنا بكسن مال وخوب وخوست كم بكند تا نمازی شود انهاز گزاز عض مبرخد*ا کندابن کار* ابسوئے بانبسس شووعا بد ازهر جدتواب زان آير ولب جنوبي يرببي ديسا مي وساكم أراك كارسي عبر مين يهد الشعار مين 4 ازشكستن تو درينا بيش دار بارب از فضل عود نگائش دار ا ببرحوش دور ماه مستحكم لروا ملان مسبح يحسكم نزو د*رگاه صاحب* عرفان وانف مسترحضرت رحمان خ*اک نعلین اوست سرمه عین* أكمة معروف شدبه لال حسبن| چابن بجدہ کرار کیے خاص وعام بداند سرار دصد دحیل وجار ب بیسی پیتعلی نفیره ما دیولال شدین کے میراورسجادہ نشین کا فیضہ ہے ما غره سكان شاه امرى یہ مقبرہ میانمبر بالابیرلاسوری سے مقبرے سے ای طرفہ سے جہا ونی میانمبر کی غربيمت كودانع بوعارت مغره كي يغته عيدتكم نهايت متحكم مني بوجبوتره مربع ك اويرنفبره كى عارت بوئى سِن كَنبد كُسك مِّيا نرمين مربع بنا يا كيا برويوارون رکاسی کا کام نہایت خوبصور تی کے ساننہ کیا گیا سرگذیدسے چار درمرغولی

ن طرف مین اندونفره کے سفیدی بڑانے زمانے کی ہوئی ہوئی ہو دسط مین پخته پوچېت مربع اوراُسپر مرور گذبد- صاحب مقبر**و کا** مامپرغایت الدنها م تهااسی مجکه قبام رکتها تهاجهان، به اُسکامنعبره بیص سکین ت مه نحطاب ویا تها اس سین که به تنها ریاکه اتها ورزمعادیم لها ناہوایک روزکسی نے میامبرکی خدمت اسکا حال سان بیسکبین امری بولینی خداکے امرسے اسکوکها با ملیا ہوسک ن محصّاله هجری مین بیرفوت موا اور بهیمقبره موحوده دارمکو بقبره مبین لمبندا*وراُدِیا ہوا دل ز*مین <u>ـ</u> ده مواسكے اور طارون طرف كنية كاك كانسي كا كام نهايت بنا مواہوغرب کی مت ایک محرا بی ورواز ہ ہوا سکامجیل حال بہر سے بالهشيره نواب خان بها ورنے اپنی رندگی مین پینفره بنوا بانهاا ور برروز ایک گذشه بعد نازطهر کے بیان آنی اور قرآن <u>شر</u>ینی نبی بعید نلاوت کے خود تومحلون مین جلی ها تی کر قران شریف ا و را یک لمواریهان هور حاتی حونکا سندنهایت لبند بے زینه نها میگر مرروز جربی زینه رکهکر اور حایا کرنی تهی میگ ن رکھی دہم چنانچہ وہ بہان مدفون ہوئی اور قرآن اور ملوار بی اسی مقرہ کے

لمبى را نه آيا توسكهون في الس قران و المواركوا فدرست نكالا كيت بنين كركي ا برار رویے کی البت وہ قرآن اور نلوار تھی۔اس خفرے کی مرمت ہی اب رکارنے مذربعہ واف کتاب کرائی ہے عاله مفره سبعب الوبائي وري يىمغره موضع گومهى شامهوكى سرزمين لين شرك ميانمير مصحبوب كى سمت فديم زامذ كانبا سوابوصورت اسكى مرلع جاربيلو سوا ورسر بيلومين بين مين وسناوا مرايك دمن كما وبرمحراب تعطع وخو بصورت بنام ورميان ومن كلالجوم وونوبغلون کی خور درنفف کے مرارگر دنیرتیف فالبوتی سفف کے اوبر مدہ نہایت خونصورت دیوارین سختہ چونہ گےمقبرہ کے اندر قربیختہ مع فرش منگم كى بنى ہوئى تہى يەن*زرگ سلس*لة فا در ئېرعالىيە مىن صاحب *تصرف در بدور*ا تهاستك لمدمين فوت ہوكر بهان دفن ہوا يبلے اس مقبرہ كے شعلق بيت سىعارت بنى اب صرف منبرة باقى بو براجا وحبكة الابكنا عاسك اب بهی مقبره کی باقبات عات مین سے موجد دیم ا**ندر کافرش اورفر کافرش** مهاراجه رنجيت شكه كيح مكرسے لكال لياكيا اور فرگرا دى گنخشتى عارت كو سّت فروم رُکشهه ی *گرا لیگئے صرف نقر خت*تی ما نی *رنگیا جرکشک*ها تها اور اگرگراما جآما تواینسط کا نگلها مکن نه تها -اس تقبرے کی مرمت بہی اب رکارنے مولف کتاب کی گرانی مین کرائی ہے ۔ مقبره سيبعان محرضوري يبهقره لامورك المحاكلي شهويتفرون سيهوجوموضع كؤبي شابهوكيور كى مت سيانىرى مۇك كے معنى دافع ہو ورواز ەمكان شرق كى ست كواور حاطه بہت مجراہر وروازے سے اندرجا مین توسحن متعلقہ کان کآآیا۔

اور محاذى دروازے كے بينة مسجد عبد تديم كى بنى بولى برمسجد كى بين مواين عالبتان مین اور جبت فالبونی کنیدناسوائے مسید کے اس احاطہ میں مع مقرب عالیشان بخته بنے ہوئے میں الله احاطه کی شرقی دیوار کے ملحق پیرتبره سیومحمود حضوری کا بخته ما بکر بلند چبوترے پر بنا ہوتین تبن ور چارون طرف کل باره و*رانگ او بر*نفف خالبونی *اسیر عا*لیتان مدورگنبه خوشنا ہے اس مقبرہ کے اندر وو فبرین مین ایک مب بیر محدود دوسری ر شاه نورالدمين كي عوشاه سيدمحو و كابيثاتها رنينه آمد ورنت سزوب كيرت سیهو- دوسرامفیره علیمده چاردیواری بین سیدهان محد حضوری يبدسرورومين اسكه بيئي كابحواس جإر ديواري كاوروازه تنال كيطرف بدیکے صحن کیے سانتہ شمسل جا ہجرخی دارہو جارد بواری کے اندعالشان تفره ایک بخینه ریخته کا رعارت کے جبونزے پر داقع ہو پیلے مفہرے کی طرح اسکے ہی بارہ ورمین سرایک طرف نین نین درسفف سے برارگر دینفہ فالبوتى أئسير مدور ككنيد خوشها اسكے اندر و ففرين مين ايک سيدها ن محمد لی اور دوسری سیدسروزوس کی به دو نوبزرگ اینج دفت کے تنفتداو يبيتوا عطرلفت تنبع المرحننوري اسواسط خطاب نهاكدان كامر مدبهت جلد ا وج طریقت برمینیکر معفوری موجانا تهاید حاندان کوه غورسے بنقام اوج اور اُوج سے لا ہور *اگر سکونٹ یڈیر ہوئے اور بی*نا ہما نی عہد میں بہت عروج یا یا علوم ظاہری و باطنی کے یہ دونوبررگ جامع تھے موسوی سید کہلانے نئے ان کی اولا د *سیداحد ش*اہ وحسین شاہ موجو دہین حابدگری کا کام کرنے بین انکاشجره نسب به مهرکه *احد ش*اه وحبین شاه بین غلام محی الدین بن رشاه بن عبدالمدشاه بن عبدالوباب بن سروروين بن سيبطان موز فوي

ن میدندر بن محدد من شمس الدبن من بدالدبین بن حلال الدبن بن ابرامهم من حبفرين على بن رضاعلى بن سيدامير بن سسبيومره بدنعر بن سدفیات ب*ن سیدنج*ب علی *بن سیداحدغوری بن طب*یب بن ست بن علی حامد من منصور ، بن کبیر بن محمود بن ن باقربن محسن من عابد من ارمن معفر صورانی بن ن بن اسحاق بن امام موسلی کالهم بن ام حجفه صاوت ۴۰ اس خانقا و برمهمال ميلامونا برايكروزجراغ دوسرب روزقوالي بوتى بصيدجان معمد **بری سنگن**الین فوت مهواا درا*س جگه* دندنا پاگیا-خامس مقبره ماار<mark>م</mark> مندرى ك غرب كى مت اباريك اورنيا ا حاطه بينة وبل بينون كابنا با بابوحبكا وروازه مغبره ك احاطرك اندر سعبى بداحا لمدمفتي غلام سروا تناحرلامورنے اینوفاندان کے مقا برکے لئے اینارویید خرج کرکے بنوا باہراد من محاوره ن خانقاه مص خرید کی ہر اسمین اب صرف نبین قبر بین بنی ہوا ببرن محراحا لمدوست بوايك فرأسين غلاح بغرمتناعا لمدكو يتيوكي بوادرايك فوادرايك بوادرا سحددا ببرانكاه المشهور دابيرانكنا يه عاليتًا ن منحكم سعد شاه جهان با د شاه مسے عهد مین وایدا رکھانے تعمیر کی تر یه عالی ماه دابیرم محرم شاه جهانگیرکے دولت ما ندمین رستی نهی نام کاربران ا درانگا خطاب نها کیونکه سلامی سلطنت کیوفت اکثر مقرب دا بیرعور نون ا جوشهزا دون کو دو ده دیتی نهبن انگا خطاب **لاکرها تها کیونکه** انگر زنگا انسکو کهند مین چیکرسانهه ایک حان دوقالب موپ به لطنت کے دفت بڑی رونت پررہی کرمہت سی جائدا و با نبد سے اسکے سات وقف کی ہوئی سیےجب زمانہ بلٹ گیا آورشہر کو نماز مگرون نے بار بار لوگا اور

برشبه کی آبادی مالکل دیدان بروگئ تو پرسعد باخی ره لکی مهارام رخت سنگ پ**وقت** اسمین سالها سال باروت وگوله بهرار باحب انگریزی وقت آیا نوسیه بدخالي مبوكي وردرح لفشنزول كرككي جوبكارات مطبوع ووسيع نهي سفركو به بمهمم مقبع لابوركراسكل في سركاريه اجازت ليكواس مبعدكو كوتهي بناليا چندال ده رښار با آخرجب كارخارزمل كاس موقع پرجاري مواتو بهمهم ببهيريل والون نے لےلی اور روپیہ فیت کا کوپ صاحب کوا واکر دیا ا بدو گوتھی جبکوسعبد کہنا جاہئے ریل والون سے قبعنہ میں ہے اورسٹر بو کی من افسرکاد ماند البنگران اسین رسای - بسع اندرس کاسیکا وابون يركام كانسي كابسنتي نهايت عمده ونروماره ابتك موجو دسبيح ر وان کی آئتین و مدو و شریف بخط نسخ خوشخط تشحر مرمین صاحبان انگرمز ب*ی بسب خربصورتی کے بھال ورورار رکہا ہوا ہو کہ ایسا رنگین وسف*نز كام مبوما ابتشكل بوسعيد كن مين عاليشا ن محرائي مالبوتي خوشقه مين و دخورد كالان عارت تاخ شق منقش كانسي كارسى اندس بن سعد كتين ہے مین فالبوتی سفف *اور او می*لفف سکے مین گنید مدور عالیتان نومین ہیں اسکے عامینا زمن تین مزار تہے اب دوور سے مینار ہا تی مین بچھلے ار کیے مین ایک ایک منزل ان دونوکی می گرائی ہم- اندسے پولے نہیں می^{ا ا} مرخاص لا جور كاربيف والانها حيك حرنبلي سن اسكي دوكا زنهي غلّـ فروشي كاكام كزيا تهاخريدارك بانتهدمين يترارد دييرانها اوركهتاتها فود وزن كرك يس جرزيا وه ليجا ما نهااتسكا غلّه كبراً كركب عاما نها اور

ں جاتی ہے شاہ ال سہروردیہ کا یہ مرید تھا حسکا مفیرہ و مدمدے او برموض اچېرە كے پاس ہو- بەمفرە كلب گهرسى مبست شال موجود كركر دنوار ایجے وزف وم لمندچار دیواری ا در در داره آ مروفت غرب کی طرف بر درداره نالیشا چکیون واله نبا سوام وروازه کے اندرجائین توجیب کی ست ایک مکار ئ کوئیری آنام اسکے آگے مڑبین توایک کمراچیوتر ہشتی بنا ہواہ *واسکا دی* بهبت سى مين اس چيوترست پرايک ورچيوتر فرخشتي تعداوم لمبندينا هواي چارزیند جنوبی سے اسپر پڑمین نواسکے وسط مین فرمنیے حتو تبلی کی ہیختہ چونرگونغرانی ہے سرکی طرف ایک جراغ وان بینتہ بنا ہوا ہوز برین چوزرے پرتبورسنین سعدالسدسر لوش ا ورمیان خان کی مکلف بنی ہوئی میں ج س بزرگ کے فطیفے وجان تنب تنبے اور چار دیواری کے با ہرشرق لى ست كوچهد بگه زمين مزر وعدم يا ه وچرخ چوب موجو د مهراً مدني اس اراضی کی مصارف کے اگرار ہو ہرسال میسری شوال کواس بزرگ کا بالانه عرس سؤماس يهموجو وه عارت حينن شاه نقير ليخ بنوائي حب سيع رونق کان کی بره کری میشیخ حتوتیای شند که بیری مین نوت هوکریبان رمون ہواکینے میں کرحضرت لال حسین سے سامنہ سکی کمال محبت نہی اور كهاكرا تهاكه متوصين اورهين حتوبر دوكي باقي نبين برم مضرحاني خان

قدیم مقابرسے نواح با غبان پرده بین بیر قبره موجود ہر بیر مقبره احد شاه بارشاه کے عبد میں بنا تہا چانی مقبرے کے جنوب کی مت کو ماحال دیوری اس باغ کی

وكى عارت مربع موا وراندربا برسه استركا رسركرت من من وم ا بی قالبوتی ہنے من سقف کے مرا رخوںصد رن گرد نہ سقت قالبو تی گئہ يركام لبريابنني كانس كارنا باكيا بو- مال جاني خان كايسم يا تها ا**سكا ما يتمرالدين فان وزير بتفام كرنال احد شاه دراني ك**ي روا أي مين راکیا تها گراس نے مع اپنے بہائی سر معین الملک *کے احد*شاہ درانی کو وی وروہ والیس کا بل کو طلاکیا تسکے جانے کے بعد سماب کا استفام ن الملك في اين طوريركها اورجا لي خان مسد فوج بيجاب مفرر الأخر ا المالدين فوت بوكريهان ماؤن بواحداكي قدرت بوكداب اشف بلي میرکییرکی قبر بهی اتی نہیں رہی اور قبرے میں سیراز میندارنے پنا ہوس والا بواب - فاعتبروا باالوالالصار تنفيره شابزاده برونر وضع خوج سعيد كحتهال كي مت لا بورست بفاصله ووميل اندیم زانے کا نیا ہواموجود ہو بیمقیرہ ایک بختہ چیز ترہ پرجوز میں سے فعداً دہ بندىي بنا سوا بوانغاع اسكے گند كامنجره نواب على مردان خان سے كرنهين. ارون فرف اسکے عالیتهان وروازے تبیے اوراند قبر شهزاد ه پرویز میسرشاه جانگيركي ورقت تخت في شاجهان كے مفر تشريب الا بروالا بورمين ذا ندمین اندر ا برسے سنگ مرمر کا تبا اندر عب کے بہی فرش سنگ مرم کا تبا جرمهارام رمیت سنگر کے حکمے اُناراگیا روزشتی مرست ہر ان جودہ بھی کرکئی ہے

مزار فقه سائدر قطسشاه فا دری يفرارموضع كهوكى ميان كيشرق كيهمت داقع بوصاحب فرارا وميجوهم تارك الدنيا خلايست تها اس اخير را نه من الساب فمع شخص مبكوديا ك ساتهد کسی طبع کا لگا و نبوا ورصرف این یا تنه سے مسنت کرکر گزاره کرے کم بيدا بوالب خاندان واوريشيخ علام حسن ساكن دايان وامع كايدمر مدتها ه رات اسکو خداکی یا د مین گرجانی تبی اور و ن کوممنت ومزو دری -ضِ تهی مرحنیدوه اینے آیکومیا ناتها اورکسی سے نه لمناتها گراوگ وس<mark>ل</mark>ارکم ې پې پېښن<mark>و ساله مېن وه نوت سوا اوراس ځکه سرونیا باگیا حمان اب</mark> أكم المرار بويد فرارأسكي ومبهت كے بوجب بخت نبين بنا ياكيا كروا ہ چرج واریخیته موا در درختون سے مام کان جیبا ہوا ہو اُسکے مرمدا ک^{یا}ل مبن دوباراسکاعر*س کرت*ے مین اور بهنڈارہ عام *فقرا پرتعتبیم کیاجاتا ہے* ام دن قوالی بهوتی بهاس بزرگ کی اگرچها و لا دبهی سب*نه گرمر* مدلوگ بهال صاحب مقبو كابيان كماجا تيمن بيرتعبر يمكا- داب ميان خا رزنصلى واب سعدالعدفان وزراعهم شاهجان باوتياه كاتها-مدالعدفان مركبا ا ورتنابهمان بادنياه ا درنگ رسطالمكبرا بينه مرز نا *ى بندىيت آگيا نوسيان خان كاچندان اختيا سلطنت بين ربا - نسيزاد*

رمزقع بردما ياكيا جزنكه بركاصلي ولمن قبعه ن سنگب سیاه کی کان بر سکی سرایک هارت ین بهی ایکے وار تون نے دہی شہراکیز خیع رت بركئ لاكهه روسيه خرج بهوات ن رونق رہی سکہون کیے قت مکان وہمان ہوگیا سناً ت سُلُه کموّت اگر حرکان سرا د سوجیکا تها مُرا ہی آ بے اُلکے کر *اج*سوعیت سِنگہ نے اسپر فیصنہ کرلیا ا كان نواب على رضا خان كا باغ كبلا اب + من سنگ نے مدعوات کرائی اورسی سوائی اور کچیداب اواب علی ، ومرنے تغیرو شدل کیا نوبھی سنگین عارت قدیمہ بہت می موجود

اشرق كى مت كونا ہر وہى تلے دہنى دفعے دہى عارف ہى یا ه کی نمی سو نی سواس باره دری <u>س</u>ے میع چبرتره قدادم لمبنه نباسه ارتفاع مین تب بُر. تنفخ^ر لَکے ہوئے میں المکہ ام چیزرہ سنگسیا ہ کا ہوجوب کی ا یپدسٹر سیان کا مصریتری مین اور چونرے پرسٹگین فرش جذب کی *وایی دروازه چیونزه کلان کے میانه مین ایاب ادرچیونره آ*وه گز بلن ر کا ہوا سپر با سہ دری کی عارت ہوا سکے اندر یہی سنگ سیاہ کا فرش ہے نفت قالبوتی چارون مرف باره درواز محتنی چه ندگه سرایک وسن می نمون ميانه إره دري مين آنك اورجيوتره چهدار اونيااس ب يان مان كاتعوند قرستك مرمر كاتبا حبكور اجرسوجيت سككه طِوا وما اب **صرف چیوتره با تی ہے اور جب مقام سے نع**ید نبر کا تو**ر**ا گیا ہے معلوم متوابو- علاری سکمی مین بیدید عالیتیا ن مکان

يخته واورأيكه ورميان إيك نيتنيبوره حبورت بردوفبرين نيته استركار بِ فَيَّا شَا ه كِي دوسرى أيسكي خاود عبدالبدشاه كي چار ديواري كے جنوب وہ نہر جاری ہے جو شہر کی ست آئی ہے اور با عات گرونواج لاسور بیراب ہونے مین تبال کی س*ت کوئہی ا دی*ھو ملہصاحب کی نہی *جوشکہی* ہدمین فوج کا جرنیل ہوا اب اس کو عہی مین صاحبان ریلوے قیام پذیر میں 🕇 به بزرگ محدشا هاد نناه سے عهد مین نزرگ صاحب کمال مشهور نهااکثر مجذوبی کی حالت مین میراکر مانها جهان کهٔ انهوجاً ماکمی ون کهٔ اره جا ماایک وریا مبن *کئی ماه کاک کثرا ریا اسکی کامن*ین صدیا مشهور مین سبعت *سکی خاندان* ت شیخ بربان الدین سرالهی کے بدربہ شیخ تطبیف بربان پوری لی*نہی - سا* بین ماہ سوال کواس مزار پرمیلا ہوا سے *فقراجمع ہو*تھے ہیں لاہور کے لوگ ہبی بہت جانی میں سکمون کیونت اس تھکہ شرامیا یہ ہوا تھا گر اب اننا ہجوم نہیں ہونا ﴿ يَهْ بِرَرُكُ الْهِ يَعْمِ مِنْ اللَّهِ مِنْ مِوالدُوكِمْ وَكُمَّا وَمِنْ كَمْ مِ ماتى ﴿ مزارتناه الونراك كمتهوريث ولدالابهوري به مرارسی الهور کے مشہور مزارات بین سے سے احاط مکان بیٹ ہے اوراحاط مکے اندر عاہ کلان ہم جبیر حرخ چوب حاری ہے اور فقراکے رہننے کے لیے مکا نات مینت بنے ہوئے بین اور زین مزروعہ سے اور ایک الشان سِفتہ چوزرے برقر شاہ گرا لئ وز واصی فصل گدا کی اور قبرین مبنی مبت مین ایک مسجد مین بخته کنید وا به به بزرگ موقعه و عالم و ماصل خدا پرست و لی گزرا هر اسکا دیوان منط فارسي موجو د سيح يحيم صفا ببن سمه اور مین کے ساتھ ملا ہے اصلی و کمن تسبر تبراز ہاجب ہایون

ر تا نی مبندوستان مین آگا نو به بزرگ همراه آباد ور تحوات وکر بهور، حا تييج وجبيبهالدين كمجواتي شطاري كي ضديت بين بييت كي اور بار ه برس يك مجگه در مین رکز کمال کومینجا آخرعمرلا بورمین اگر نما مرکبا او*یرا <mark>۹۹ م</mark>یعری* مین ت موريهان مدفون موا أيسوچه ده برس كي عربا أي به مرارشا دسبين رسخاني يمتبرك مزارموضع كهوئي مران بيرون تشهرلا موريجانب شرق بغاصلا كميل کے دانع ہے اگرچیارت مختصر ہے گریجان فدیم ہے اورصاحب مرار قد ماہے بزرگان تبهرالا بدرسے موسلا طبین عدر برکیزف به تنهر رمان سے سند کی سرکو اً یا در تام کشور سندگی سیر کی والیسی کیونت لا سور *اگر نیام پذیر سوا* ا ور بان بی نوت ہواسال وفات اشکاسست نیکوم بدندیار دبواری خشتی کے اندرید مزار ہم قبر ہی شتی جوند کی ہراورمکا مات یختہ فقراکی سکوت ہ کئے بینے ہوئے مین اور جا ہ چرخی دارجاری ہے سکہوں کیونت ہم فرا پريراميله سالانه به اِتا مگراب رفت رفت رون سياكي ماني رسي بوج تنان بنكر توره يه رئه طالبتنان عارت لا مورسے شرق كي ست أنفع غالا مار سے غرب كي طرف وافع بديه كورستان مان بها درز كرياخان صديد لا بوركابه و دراسي كفرب مین می منا مناریوره آباد تهاجمین اُمراے منان نیام پذریت بوقت نیاری اس عالیتان کان برلاکہار ویصرف میں آئے ہونگی اب بھی بھی بھا کی عمارت اسفدر ہے کہ اُسی احاطم مین موضع بنگم پورہ آبا وہروا وربہت سے جبونزے ا ورُسىدورتقبرے و دُيورُي كلان وغيره موجد ذمين اورُستىكام ومضبوطي كا یه حال ہوکداس خوبی مضبوطی کی عارت ہرگزاب بن نہبن ک

ا دراملین لاکنوش کی لیجا ما رہا ہے کہ یہی حال ہو پیلے تین حاکمون کے وقت وارکو جرشکہ نے اس عالیشان مکان سے امکیس کہدوا کرمومیر فلعہ کو جرسنگ ا *وکیا مبارا جرنجی*ت سنگه کیونت <u>ینط</u> سعی خرانه جدا فسر تو پخانے کا نبااس ئن سوائس نے سہن زمندارون کوایا دکھے گاون کی صدت پا کی رب چندسال کی ملبرمنیا ریند و کا گراہے سے لاہورآیا تومبارا پر رنجیت سنگہ سانے يكان أتك قيام كے كئے مرحمة كميا وه يندماه اسمين را اورجاتي وفعه اپينے برميذن كوسخش كيا أسؤفت معا لمداسكي شعلغذ زبين كالبك سور وبيرالانه ^{تها} چندعال مربهن اسپروابفس ربرُانهون نے قبرین بہٹ سی گرادین اور يتر (تارسه ا در انتين فروحت كبن من معدوب الشكه بيرسروار لهذا سنگ بینهدنے بریکان برسنون سے بے لیا اور اکومعاومندمین ایکسورویے ريطاكير مياطيبين دلوا وي اُنهبين دنون مين نواب غازي جوصلي وارمث اس کان کا نہا اور خان ہما ور اِ نی کان کے ساننہ اُسکانسٹ کامیمیم صبيح لمنا نها كابل سے لاہوراً ما اُسوفت سروار ديسا سُگه بهاؤمين نها اور عان خالی نها اُس نے نی الفورا یا فیضہ کرلیا اورزمین اِرون کو عواب اوربد نفدمه چندسال مهاراجه رنجيت سنكه سكى روبرور با آخر نواب مازی کی کے پیمنٹر زیگئی ہم<u>ے 199</u> کرمی مین حرنسل گلاب سنگہ ہیو گوند ہر کو فیج کی جہا دنی بلکم یورے کے پاس مقربہوگری نوید مکان بہی جیا ونی میں آگیا رِسَل گلاب سنگه نے مسید کوسکن بنایا اس نے خدا نیش کمیہ دار کو تو نکالہ، لركها لمبردار بإغبان أس باغيه كاجرسعدك أكير مقرر ربا - بزار بارويه فايشين ان كامان سے كليدكرجا وني كى تعبير بين خيج ہوئين اجبر لمطنت

ہی کا کلاب سنگہ اسپر فالبس رہا انگریزی سلطنت کیوفت وہی فیفن*ہ کا دعوی کرکر مالک*یل **نواب عاری دغیرہ وارتان مکان لے ا**لشبین *ک* أخرنمبري ديوانى دعوى كأحكم بهوا اوروه اسقديرب نطاعت نركبث يهبكر بالمؤمار أستج مازان صل شاہ ام اماب دارت نیے جند ماہ کاب سرسری دعوی مین قبضہ به مین اس نے صدیا روپے کی انسکس فروخت کرلیں جب ایپل ہن يندارون كاقبضه يبربحال ہوگیا تو ہېروه بينص ہوگيا ١٠٠٠س سكان ل عارت کی تشریح لکینے کے لئے ایک علیحدہ کتاب چاہئے اسوام طیمتھ شرحرر ہوتا ہے کہ اس احاطہ کے اندر بہت سے جونرے قبدر کے میں اور آبک عالیتیان میواری ابتک موجود ہو- بہالمکان قدم رسول کا اس گیربینر خدا کے قدم کا نشان أيك بتېرىين تېانېيىن معلوم سكېون كيدنت أسكوكون أكهاركركيگيا. *ں مقام پراکی طالبتان مقبرہ بناہی- موسرے چیوزے پر فبرنوا بعبدالصرفا* وزگرهٔ حان بها در وغیره متعلقین خاندان کی قبرین مین-"بیسی- دیوژهمی *كلان حيكي منعلق بهن سي عارت ہو بعض بوسيدہ و كہنندا وربعض موجو* و ا در تعضر منفف منحوثهے ٹرے دالان غزبی دحنو بی تطالی *جونتكسنة وبي مرم*ت مهو كيومين سوا*ت انك كوم*رمان فالبوتي تنقف كي بهی بهت بین - یانچوبین ایک تعلع ماغ جواب خراب وخسنه برا بهوا بهر- جیسط بجد کا نسی کارسوچیکے تین درمحرا بی مقطع توبصورت سے بین غرب مین مینته زیدنه *مسود یک او برجانے کے لیے می* جارون *گوتو* بسروبنتی مین اورسی کی مقف سے میانہ بین ماہواس سعد کی شف*ف پر گلاب سنگہ ہیو ڈنڈ*یہ ہی نے اپنے رہنے کے لئے کو ٹہی نیائی ہوئی نہی جوا

وش رنگ نظرانا ہومواب میاند کے میانے مین ایک ل سنگ موری مکی بركلم شريف كنده مجا ورجنوب وشال كى دونوموا بين كے امذرور لأقلى بين سجد كمصحن بين فرش حتى بوسيده برويكا بواور ايك طراح فرسية مین فوآره لگا بوسعبد کی دونوست جنوب و شال کی طرف دو بحرے فالبرای تعلقہ بنع بوئه بين سورك روبروشرق كي ممتالك بقطع اغ بوجيك بيا ندمن ا ززمین سے لمنداکی چبوترہ مختہ ہواس چونزے پرسز لمایا سنگ مرمرنگا تنہ بكوسرط رحبالاسنگه مبرانیمه اکها وکریسگیا اس میونزی پر د و فبرین زمانه زوم والده نواب خان بها در کی تهبین جونکه به تمام عارت بیگم مان والده نوان با نے اپنی صین حیات بنوائی تہی اس سیسیے ابتک اسکا ام بکم پررہ سنہورسیع معمد العمر أمام انبك زنده هواگرچه قبرین اکفرگری مین-اس عالیشان سبد کرمت ببی اب مولف کتاب کی معرفت سرکارنے کرائی ہے + نواب خان بہا در کا حال مص مایخ بنجاب مولفد اقم مین درج سے تالقبن وان مصطالع ركس ٠ حال سفيدكنيدالنه ولكاكن بهمكان بكم يوره كم شرق كي مت كوايك كنب شفت ببلويا ما موجود بواند سالم مو گراوپرسے بوسیدہ ہم چیوترہ محنہ پرسکی عارت ہو گراب جوترہ کرجا ہے يهمفرويحي حان كالشهورس جرمحدشاسي عهدمين ايك اميرلا بهورك امرا مین سے نہاا ویزنوں میچری مین مرگزیا ہی پیرمقبرہ باکل بے مرین وحرطانہیں م سحدخواصاباز وضع باغبان بوره تصنصل به ایک مدمبه عارت کی سجد موجو و موخواجه ا یا ز شابهها نى عهدمين ايك اميركيد عارت كي محارخاندين انحت نواب على مواملاً

م کام کرنا تهاجب شالا مارباغ شاہجهان کے تہا اُس نے اپنی یا دکا بیسبداس موقع پربعمبر کی نبی اور ایک باغ بہی اہیے ام سے تنالاار ماغ کے تنرق کی مت کو تیار کرا اجوابتک باره دری کے موجود سے اور اب سرواران سند با الببہ کے فیصد بین ہے اس بحدكى مدرمحرا ببن وزمين كنبدعالينتان نينته مين سقف فالمبرتي بينة وبوأرسجه ے چارون طرف سے جارجارگر بلندینی ہوئی ہے میا مذمین ایک حوض مربع دس گرطول اور د سرگر: عر**ض کا بی**ے مین فوارہ **حاص سیجد کی بیرونی د**یوار۔ وونوگوشون مین و وربینے او برجانے کے لیے سوین در نبیا تی محراب پرایک سنگ دہر کی لگی ہو گی ہے اوراً سیرا یک حدیث شریف عزبی خط مین انکہی ہے ا درنیز بنده درگاه خواجه محدایا زنحربرسے بیرونی و بوارکے مرغولون اورمازگو پر زنگیبن پرتکاف کتھنے زیر گنبدوا ندرو ن سجد بہی سب عارت زنگیبن وسفش ته فرس برجنوب كى من كو دوجرت سخته بن مو كے مين ١٠٠ غبره سيميران نثاه المشهوموج دربابخاري بدون میں ہے یہ بزرگ اکبر ہا دشا ہ کے عہدمین ایک بزرگ خرایم ن *و کرامت مشهور نها اسکا بزرگ سید جلال الدمن میرس* ری آیج بین قیام پذیرنها اور وین اسکامنفیره میصے اکبریا و نشاه اسکا ثرا غدتها اورایک لاکہ بحیس ہزار کی جاگیر کمالہ کے علاقہ میں ایسکے نام پر مزارنهی لا ہورمین اسی موقع پرجهان مفیرہ ہے ا ہتا تہا تقبرہ موجو دہ اسکی زندگی مین اکبر باوشاہ کے حکم سے بنا تہا یہ *بزرگ* وخريسة الاصفيا يدس

سرورسال رحيلة عجب بأرارا ماركلي عبذبي صعدجها بمكلو فرصاحب لفشك كورزيكاب بانبه لمنى بعصورت نفره كى مثت يبلو دروانه أمرفرت ت بوایک جبوتره خشتی سخننه چه ند گویریه عالیشان عارت بنی ہے در دار ہ کے اوپرایک طاقعید بناہے اسبین سخط جلی ید لکھا ہے روضہ تعدیس زبدة الوصلين فددة العارفين تنبول باركاه بارى مران سيرمحدث ه مهج دریا نماری نورالد مرزنده درعبد اکبر با دشاه تعبیر یافت -سوا کاسک رایک بہلو پراشعا رکہم ہین تقبرے کے اندر گیارہ قبرین ہیں ایک فاص ان محدشاه کی اور دو دونو فرزندون صفی الدین دیها والدین کی ا و ماتی اولاد کی اورایک قبرا*یک فرزند*شها با لدین کی موضع بهوگی وال کسے اس بواس متبرک کمان پربهرسال عرس مرتباسهے اور حلقت کتیر جمیع ہوتی ہو مہارا مبرنجیت سنگر کمیونت چالیس رویے ہاہواراس خانقاہ کیے لما تها اب کیربه نهین ملیا- اس مقبرے کی جار دیواری ت بهن سی هارت هرچه ایزمسجد سیخنه در کان سکونت خا ومان خانفا ه ہے بینۃ عارت بنی ہو ای سے اس مقیرے کی رحدود۔ چونر*ے پرفر رندعلی من بیوبدالرحم م*نصفی الدمین من *بران محرشا* بنى بولى سے أسكى تعرب بنى لوگ ببت كرف مين كدولى اور خدايرست تها 4 س بزرگ کی اولا وسیدسین شاه وغیرو لا بوربین . نمیام پذیرسے ج

ونصب الماله مين فيام پذيرسه - شهاب الدين كيساتهه أنكاشحوملما ہے۔غرض کہ یہ فانفاہ لاہور کے شہورومورون محانون میں ہے 🚓 غبره سبرتنا وحراء كبلاني صلی نام اس بزرگ کا سیدهبدالرزاق بن سیدعبدالوباب گیلانی تهاا دیراه پرا خطاب نها بزرگ اسکے قصبہ اُسے علاقہ ریاست بہا ولیورسے اُکر قصبہستگر ضلع منظیری میں اور دہان سے لاہور میں *اکر سکو*ت پذیر ہوئے چاکہ سیام معیع اس خاندان کا بیران بیرمی الدین کے ساننہ منیا ہے لوگ انکا بہت ا وب كريتے مين مسلماني عماراري كيوقت ألكا بڑاع وج تها سلا **لحين وقت لاكہوں ب** ا کی ندر مکرطتے تہے اس موقع پر جہان اب پر منعبرہ ہے محلے لنگر خان بلوچ کا تھا اور وه انکامریدتها اس سبت بینقبره اسی موقع بربنا ورندان بزرگون نے مزارتگرا وغیره منها بات مین بهت مین دفات _اسکی ۴۴ ماه **دی قعدم^{من} نارهجری مین ط**رّه ہوئی اور پر روضہ عالمگبرا درنگ زیب کے محرسے تعمیر ہوا اور سجد طالبتنا ن ج ذب کی سمت مفیرے کے سوا وراب سرکاری و فترصاحب اکومٹ وسول ایڈ بیٹر ا رہاہے خان بہا در کریا خان کے حکم سے تعمیر ہوئی کیونکہ اسکی والدہ اس نداخ لی مربدتهی ا وراَس نے وصیت کی تهی کرمیری فبراس حکر ہوا ورمرے ربور کے بیدتمیرکردی جائے۔ بیرغبر و مربع صورت کا پختہ چے نہ کی حارث کا بنا یا گیا ؟ وروازہ جنوب کی ست ہو مفرے کے اندرا تہہ قبر سن بین ایکے تناہ چراغ کی رورسات أنكى اولادكى حيهت خشتى قالبوتى اور اوبرعاليتيان كنب يب مسجوبوا چوندگچ مهرحبکی پاینچ محرابین عالیشان اور مایخ گنبد مین قبل عمداری *انگرزی* بسعدمين سكبون نے ميكہ زبين والا ہوا تها جب انگريزون كي علداري ہو تي

سکوکوشی نبالیاگیاا ومیحرمیگر گرصاحب د ویدر برن صاحب وس ا در ڈیٹی کشنران سہیں رہتے رہے پیراکو ٹرٹ کا دفتراس میں منقر رہوگیا ب کوسی نینے مسجد کا احالمہ علیحدہ ہے اور نقبر ہ کا علیحد ہ اور نقبرے برقبیضہ ما دات گیلالی کا مبرسال میان بباربریه الثانی کی ستروین ماریخ کو هر تا ہے او خلفت بہت حمیہ ہوتی ہے ، شہورتہا چینک*یموضع مزنگ بین لنگرخان کی اولا دمین سے اگثر بلوح ر*ہتے *ہر*، بەبەي *ابنى فرقون مېن سے تہا* خا ندان قادرىيىيىن سكى بېيەت ئىقى ئىس نے وضع مزگک کے غرب کیطرف اینے نام سے ایک جدید آبا دی آباد کرکے اسكانام كوش عبدالليشاه ركها بيشاع بمي تهاينجا بي زبان من اس ربيات انتك زبان زوخاص مع عامهن علوم ظاهر بري من بي يرتخص فاصل تها اورلا ہور کے علما و فضلا اسکی خارت میں حاجر ہوکر استفادہ کرتے تھے اور حا فط غلام تحميل إلى مسجدوز رخان اس كا مريد تقامفتي فنيخ لنب هز تحذ شرجو باحله علما سے تفااسکی حدمت میں ازادت رکھتا تفایلات ایجرہ میر شخص فوت ہوا و رغزنیکے تفظ ناریج وفات تکلی - ببر مقبرہ برد زمیضع زمگ بحاث گوشد شال مغرب واقع سے حیار ولفرف ایک پنی تر جیار دیوار می يمقبر بحنت بيونركج معدابك عالبشان سيد كے مرحوب يهلى فرار عبدا ملد شاه امك بنية جيوزے بريخية نبا بهوا لها كمند نه له الصحالاً ہجرہی میں سروارخان بلوح منہروارمومنع مزنگ نے بیموجودہ مقرہ بنوا یاالم كبطرف سكى ابك بيخة فمسجه بنوالئ باسكى مرمني تفي كرمينار إس سيريمهت

ى كەسىردارخان كاخودخالىمە بوڭيا . نقه شا دابوسجاق فادري عاتے من مقبرہ کے ورط مین ایک چوٹی پیخر ہزار کیے جا رو لطرا بندلفسیے اس کے وسطین قبر نے تبنی ہے اندری عمارت جونہ کج سقع قالبوتى اوراور كبندعاليشان مدور سي فتبرت كے فرك كي ہے بھی تین بحرا میں من المدربا مبرختات بش ہے اس قبرے سے المدر کچ بلى كام اس خركصبور في مسي ساخت كيا مواس حبكو ديكر كالسان خوش وحاتا **ب**اورحار ولف**رت** و لوارونبرصورة بسبن دسورة ملك أسئ نوطي **كاه** من کلبی ہوئی ہے ہیں مقبرے اور سجد کے علاوہ ایک دوسرا عالیشان مقبرہ ج ثبت پر مگروشہ جنو ب مزب بنا ہوا ہے رہمقبرہ بھی خیتہ شاہ ابوسحاق کے و کی قطع برینا یا گها ہے ہیں میں تمین قبرین محرصین و ماک حسید فی الرحسہ رُّد ندان ابوہوما ہی کے میں امدر متقبرہ کے ایا ت ف کی مخط کنٹے نہائٹ و کھیا يد وخله بغدنتها بصف فه بيوشی من بعه داکه با دشاه فوت مهور اسحبکه د فغاما کمیا رسکی بزرگی و خدایرسنی کا تا بل ایک زمانه ہے ، اس مزار کا احاطه بهت براہے ت ببلبالامنی زعی معتدمقبر ومع جاه روان اسکے منعلق ہے حس کی من مها وركها قيمن باينوين موم كوسرسال بهان سايد مونا بي كانون ك بهرت م به موجاتے میں رات بہرز آن شریب پر اجا تا ہر راگ کا نے کو

نعت ہو۔ ابو سِحاق *باج عارفان + اسکی دفات کی ماریخ ہے* **؛** تفيره مرالدرا كمخاطب بثنا الوالمعالي فادري متبرك تقبره ورواز موى كے بابركوشد ككنى مرفح اقع سے اس تقبرے ى*تى بېت بىل*اقېر**ىت**ناك^ى رېشارغارقىن بىن *جۇنكە* تەنگەرخا ص **بىس ب**زرگ ا حال کھمناسفورہے اس کئے خاص تقبر متبرکہ کا حال کی جا تا ہے کہ بیقا بالمجته وملند حوتره بيرنبا ببوا بتصورت مقبرة كيشت بهلوا وروزاز وامدور جنوب کی سمت کو ہے زمینہ پٹر کمراو ہر جا تھے میں قبرے کی عمارت سر بھینتہ جو نر کج ندربابرسے ہتر کارہے سقف تالبوتی ہے اور مالیشان گنبد نباہے مقبرے کے اند ومطبین ایک اور نیته چیوتر ه ہے جبیر طور قبرین مجنة بنے مین ﴿ ایک شا ه ابوالمعالى كى دوسرى شا ومحمد باقراسك فرزند كلان كى متبهرى شا ومرم رمضا چوتھ*ی طاجی عدفضل کی -*ان قبرون کے چا رطرف بنجر چید بی قدارم ملبند *نہا ہیے لیبت* نوراایان الے نے بنا ای تعاص کا در اسکی سمدے مال من تحریب ویکا ہے ب تقبره بابرسے دومنزلداور اندرسے ایک منزلہ ہے اور زیندغرب کی سمت منا ہوںہے۔ بنیا دہس تقبرہ کی شا والوالعب الی نے اپنی زندگی میں رکھی تھی گرائے ہاتھا تفاكدوه خده انتقال كركبا ادرمحد بإقرائسك مندرندني إس عمارت كوباختا یتنا یا مقبرے کے غرب کبطوٹ ایک م بشرخيته سيتمين محلامين فالبوتي عالبثيان من سقف فالبوتي اسيرتمن طع من ۔ بیسجوشا ہ ابوالمعالی نے اپنی دند کی میں بنوائی تھی مرسکہوں ت غوتی خان حرمنل تونوا ندہے ہے۔ وجود ہے۔ بہت سے مکا ہات اور دالان شاہ الموالمعالی کی اولاد کی کئے بیضہو کے میں اور ہرا کی اپنے اپنے مقبوصفیر کا نہ س میسا .

چڑ اوسے کی آمدنی پرہے سب لاہور میں رہتے میں مُہد شیا ہ امام شا ہ فاصل کا ویروزشا ہ اُکمی اولا دمین سفہد پوش مین کرعام سے بہرہ رہنین رکھتے۔

مزار ناجيشا مجذوب

یه مزار ببرون موجی در دا ده مشهر و معروف مزار بسے قبر بخته ایک چوتر و جا رہی کے اندیہ اویغرب کی ست ایک موبخته بنی مهولی ہے شرق کی ست پہڑا کہا باغ دوفقہ ون کے رہنے کے مکان من روز دوشنبہ مغہت ما دہسیا کہ سمن قا باغ معلاق ملائلا مجربی میہ بزرگ فوت مواسا لا مذمیلاسی لاکھ کو مہو تا ہے وين بينوم مدماج شاه كامر مدتها وه بيان كرنيا بوكومرت كراولا ونه تبي س جانے تھے اور ہکو صاحب کشف و کرامت کیفتہ ایکسیدویں ای وع وهنفره برجوصدر بأرار أماركلي مين نبايه گنبدشهور برصورت سكي مبلومين عاليشان محراب فالبوتي مينة عارت كي سفف فالبوتي ادم عالیتان کانسی کاربزنگ سنرفیروزی اعکه اند فبرشیخ عبدالرزاق تمی کی نهی من دربانخاری کا مرمد موکرز بد وربامنت بین مصروف مهوا اوراس کمال کو يُهَنِي كرموح وريا اسكى تعظيم كرنے تهوا موليت لا بوركا احتفاد اسلى نسبت بہت نها منرارون آدمی خدمت مین حاصر مینته تهرست<u>اث نامیجری حبد عالمگیری مین</u> مركبا ادربه عالبثنان تغبروأ كتي قبر بربنوا يأكيا ادرائك عالبيثان محدضوي كمفرب كي مت كوتعبر سوقي اور عاليتان باغ بنايا گياسكېي هېد بين وېپ ارت برا داوگی مرف معدو تغره بانی ره گیا مها راد رنجیت سکد کے مکم سے مفرسط میرور ماروت بہری گئی معجد میں گوئے کو لبان بہری گئین اور ایک علىمده ككان لوبارون كيواسط بنايا كياجيين وه بندوتين بناياكرت بني جب سكبى سلطنت برباد بوكي اوراكريزي دعدع ورلان بوات ورمق خالى بوكيا اورمسجده مقره سفيدى بوكرسكوث بنايا كياجان أنكرز أكرتها كالبك بنے آخرجب آ مارکلی کی چها ونی موقوف ہو کرمیا نیر کے میدان میں جها و فی قوامیا

كوف دالون نے بني اسكوچوژ ااورنسنى تجمالدين تهيكه واڑوبل روقي مركارمين ورغوبت ويكربيب ووتفيره والزاركراماا ورسبت ساروسيراني كرة خرج كوكسف سعبدكي مرمت كي مسجدا زسرواً بأومهو كي ا درمسلان أسيين مازير ميثاً اب يسعيد بجم الدين كي سجد كهلا تى يونفره بين بهي فرينا كي كي يواس سجد كي نبين عاليتان محرامين اوربين كنبدمين عارت سب بيخنه جوند كمح برصح ومسجد كابهت وبیع اورسی مجامع موسال کی ست سعید کے بڑا جاہ اور مسلمانے وستعا وے بنے میں امت سعد کی مولوی نوراحد کوسیر دہے ، تزارخوا صحرسع بدلاموري نبط كنبدك معادمين شرق كيست بهوسيع عارديواري بخندبن بهوني تمودوازه چاردبواری کے فرب کی ست کوم وروازے کے آگے ایک کوشہ فقرک رہنے کے کئے بنا ہواہوجب اندر جامبین توایک اور جار دیواری بینتہ ہوجسین مین فبرسے پت مین ایک خوا *جرمه رسعید کی و وسری حاجی ص*افرالعد کی نمیسری عبدالرحمن کی جو خاج بحرسعيدي نواسه نبداس جار ديواري كي شفال كي طرف ايكياه جزجي دار ہے سوائے اسکے ایک وردیو ٹی ہی جار دیواری ہوجسمین تبینا و فرون کی ہے ہی آساہ كارد صدستكين اور عاليتان سجد بها أى دروار سيك آكيس سولى نبي مهارم رنجیت سنگہنے جب سہ لامور کے ووہرے دروارے اورخندی مام شہر لاہور ك كروكروسوائي تويدعارت وروازے كقوب أكني اور ربستنگ رهكيا بیسے حکم ہواکداس مقبرے اور سیدکوگرا و ما جائے چنا نیرسے دومقرہ و و و گرائے گئے حبقد رینبرسک برمروسنگ سرخ اوترادہ امرنسر پہیجا کیا اُم شاه شرف كى لاش كاصندوق جصيبه وسلامت نكلا تنااس جار وبوارى کے اندر دوبار ہ دنیایا گیا ا **درفقر نو رالدین ک**ی م**رفت بینهایت محتصر چبو ترہ و**

چارد پوارسی نیا دی گئی - بهرسعد و منفسره حسیس شاه شرف مدفون نها عالمگیری ٹ مین سے نہا اور فدیمی عارات مین سے کوئی *ایسی حربصور*ت ورنگین عارت مذنبی سحدومفیرہ کے گنیدون پرسنگ مرمر لگا ہوا تہا اور سرولی و موارث رخ کی تبدین اندرونی عارت کانسی کارنہی اب دونو بزرگؤن کا حال ا ما ما بوخوا مع معبد تواكب برزگ فا ور مهلسله كانها صاحب كرمت وحوارم س نے روئے زمین کی بیرکی اور کابل مین مدت رہا احد نسا ہ ڈرانی سکانہایت فذتها نميسرك حطيس جحب احدثناه لاسوراكيا تواسكي خاطرسه لامور غارت سے بچ گیا اس نے باوشاہ کے نام صرف ایک زمعہ لکہ بہیجا نہا کہ ندگان ہا ت سنا و ٔ با و نناه بذات خود خدمت مین حاضر سوا- سکهون کی عارت گری یوفت بهی خاص اسکی سکونت کا محله حبکومحله و ولا دارس کینے نیے عارت یتا دہاجب بی*مرگدا* نوسکہوری نے لوگ *لباسک للہ مین یہ بزمرگ فوت ہو*ا <u>شبخ وصل سعيد اسكى ما يريح و فات بهوا ورشيخ الشرف بهي بزرگ عالم عامات </u> لابوركارين والاتها عامل بيبتخص ايبا تباكدايث وفت مين افي نهين كبة نها امرائے *میدایکے ملفہ مکوش سے باوشا* ہ ومن مصبع نها بہ نررگ^{ے سال} نون بروا رور عالمگیر اور گار زیب کے حکوسے وہ عالیتان عارت رسکی میرمنالی ا *جرسکبی وفت بین مبیت و با بود سوکنی دید امس موقع بیر فاکر د*یون کا کمید نیام وا ارخزان ما مال کردنمو دکر دون ماغ سا سریر خاسی مبل دا داسی میتراه انداغ سا ا دب اس مزار کاکرنے نہیے چانید سلطان ابراہیم غزنوی اور س

عَرِه بادشا ہون سے با تہذمے لکیے ہوئے قرآن شر یہ بزرگ سلطان مسعود سلطان محنود یکے بیٹے کے ہمراہ لا ہورمین اما او پر ملما بی دین کے سیلانے میں بہت کوششے کی شریر ٹروٹر کوئٹ خاد میں ایس می اجببرى وحواجه فرمديك مثني وغيرت بهان اكريك كانثه اورفيص بايآها داراتكوه اینی کتاب سفیت الاولیا ا ورمولانا جامی اینی کتاب نفعات الانس مین اس بزرگ لى تعریف بحدکمال لکیننے مین ا ور مبینک به بزرگ ایساہی ہو گا جیسی ہمکی تعریف ساً بون مین درم سیم است به بهری مین اس نے اپنو قدوم مینت ازوم سیم لا ہور کومشرف کیا او کوٹ لائنہ مین *مرگنا چنتیں برس ب*رابر لا ہور بین رہ کرظام^ی بالمنى علم بيسالايا ورخدا يرسنني كالحربت لوكون كوسكهلا يا اسكي لاكبون كرامنبين ا ون مین درج مین اندرک وروازے پریشور کھے مین 4 اخاک طاروب از درمتس سرواز | أناشوى وافف ورمسسوار الموطهاكن مديدهٔ حض مين حونكيسسردار لمكاب معنى بود سالومهانس مرايده زمهروار س عالیتان وسرک مقرے کے گروٹری ٹری عالیتان هارمتین تبیین بنیا صنہ ومسعد شاہ اسٹرف کی اسی کے جوار میں *تہی گرسب کی سب سک*ھو**ن ک**و ر بومکن مهاراجه ریخیت سنگه اگرچه اوب اس مرار کا بهت کرنا تبنا اور مبرار و دیے ندرانے کے بہتا تباگر اس کی عارت اُس نے بھی ایک نہ چہوڑی می بنهرا در دانگی بیخین زمین سے تکاواد من **صرف مزار کانکان با می** ره کیا اس عاطه مرار کا وروازه حبوب کی سنت کومو ا ندر که جا مین نوا موروازه سنگین والمیز کاعرب کی ست کوموضیکے اندر دُروری ہے اسکے اندربوکر جان توشرقی در دارے بین سے صحن مربع کے اندرانسان جائینجیا ہومہ

عاره ن طرف مكامات والان وغيره بني مين عنين طبيع بيست قران شابان سلف بالتهرسك تلهوبهو كرملون يرركهي مبن اوراؤك أكويريت ربيت مين جنوبي ورسف بين معن كوره مين شن جوزه سه اوراكير مزارس چه تره سنگ مرمرکا برا دربهی فرش شک مرمرکا قبربهی ایک کرم و سنگ مرم لی بنی ہے چوزرے کے آمہون میلون برجوبی بنجرہ سے بعلے ادر مزار سے نبدنه تا گرشت کله بچری مین سی ندیجه سا د مونے پرگنبد بنوایا تها جواجع ا ہے گنبدندورنہایت خوبسورت سبے آمہون وسن رکہو گئے میں آمہون مین فيح بجرك اورا ويرآثين لك كربندكروك كفي بين جنوبي وروازه ركهاكيات اس اما لم كانتعلق جزب ومغرب كے كوشد مين ايك البتان مجد كندوار بني ہوئی پر بیسجد حضرت نے خور بنوائی نہی گراب مشک المویین و وہارہ بنا لی گئی ہے اس احاطه كي شالى دالان بين سے احاطة فيرشيخ الم م الدين كى طرف رسندہ اورده حا طهره حذت کے حاطہ سے بجانب شرقی و حبذب دیوار مدبول تنہے المالیم لی فبر کا حالہ بہی نہایت سکلف بناہے قبر نواب شیع امام الدبین کی سنگ مرہ ی بنی برا در قر کی جنوبی و بوار بریا انتعار کلید جو مے مین + دریغاکسیے ماہیسے روز گار سرویڈکل دہشگفدنو بہار بے بر دودی ما دواردی بیشت بیا بیرکد اوخاک اشیرونشت ينبر تك مرمركي نهابت عده وتقطع بن سوج وبعددات نوابيتي الم مالدبن سكم أيكم بيثة نواب غلام محبوب سعاني مؤلؤتن ادرالد مجتن ام مكاك فداس فركفايا ا ركيدانى ريوشرلكاب أسيرية اريني بيات لليه بين ٠ چ نکه نواب سنین مندر ونیا ورو بخلد نها د احدمجنبی شفیعت ب یا د گفت باتعن سال مارسختن

چون مخاکم مگزری دامن کشان جاردبواری مفرے کے با ہرجذب کی سمت بہت سے مزار سختہ وسعدین نی ہوئی مین اور بہت سی نشد کی میں منا ورون کی۔اس مرار کے محاور بہت ہے من کنتی سرآدمیون سے زباوہ ہے آمدنی چڑاوے کی وہ مجمعیہ ساوی تقبیم کرتے مین به بزرگ بعنی *علی گنج نبخت سویری حسنی سینیج* سطیع پر اسکانتجره دیج لنب بهوکرشیغ علی من سیدعتمان من سیدعلی من سیدعبدالرحمان من منتقد لبته بن مسيدا بونجسس على من سبدتسن من سبدزيد شهيد من الم حسن سعلي كلفة ا دربیری تعبره اسکا اسطیع پرسے کہ بینررگ مریدخواجدا بیفصنل بنجس خیا کا اورده خادم شيغ على حقيري كااوروه خاوم شيخ شبلي كااوروه جبيد ببنداد مكا ا وروه سری تفطی کا اور و مسروف کرخی کا اور و ه داو و طانی کا اور وه صب عجبي كاادروه حسن بصري كاا دروه على المرتضى كايداس بزرگ نے عرفی فارمی مین بهت سی که امین تصنیف کی مین چنانچه کتاب کشف المحوب مزمان فارسی تصوف کے علم مین اس نے ایسی لکہی ہو کہ اُسکا مالی روٹے زمین پر نہدیتے، س مراريرا مهوين روز بردرجه ميلابه ناسب اور صلقت كثير من بهوتي ب يرا مبلا بعني عرس ماه صفركي بم أ ماريخ كو مبتوا بهرا ور دومراسيابه آخري چيارت. ہے روزیہ دونومیلے بڑے بہاری ہونے مین دوردورسے خلفت آتی ہو _ا ور ا*س میلے مین شا* مل ہوتی ہ*ر ہرجہ د*ات کی رات کو ہ<u>ی ہ</u>دت سے لوگ شب بیدار است

لِقع ہواہمین لا ہورکے عام و خاص مسلمانون کی نفرین ہو تی تبین اب درہا۔ ں سے عام فبور کا ہونا بند ہوگیا ہو دہی لوگ اپنے مروے بہان دما زمین مين بيانى لوگ بعنی علما وفضلا سكونت پذیر سنیے اور پینے ڈب الله كيت نه كر كا دن كي ابا دي سے يبط اس مكه مانع فرون مني بولي مستنيج نبح وميرامياني اسكامام فرار ماكياكيونك وسيربنها بي زبان بن فبرکو کہتے میں آخرجب شہر لاہور کے باہر عارت و آبا دی ہو گری تواس میکہ ے لوگ دبان حاربود ور بیگا وُن اُجرا کیا ا در فبرین بننی شروع موکیس ۔ م ان میں سبت سے احاطے میں جسمین سے چند نامی احاطون کا ذکر بہا لکہاجا تا ہو۔ اول احاضرار شیخ ظاہر بندگی ہوا حاصب سے بڑا ہوا وروسع چار دیواری سینهٔ خشتی بنی مهولی میسکه اندر منرار ون قبرین قدیمه جدید _مین -اورشیخ طا ہر حیکے ام سے بیمکان شہور ہے حالان فادریہ میں ایک صلا احب كشف وكرامت شاهجها ني عبد مبن نها شاه كمال كنتدى كامر مدخا مدان ربه مین اورشیخ احرکاسلسلرمجدوبه مین خادم نهاخا هری علوم مین به کو کمال مال تهایه بزرگ مست له هجری مین مرکبیا اوراس حکه مدفون هوا ے۔ رکتے تفط سے اسکی ٹاریخ وفات مکل ہے اس کلان چار دیواری کے اندر ٠ *١ در الرا*نچند چيوتره موجبير *سخن*ه چينه *گع خراراس بزرگ کا* بنامواس بزرگ ہے چنکے ہزارون مرید پنجا کی علاقہ مین مین - خزمننۃ الاہ مدنفته الاوليا وتذكرته مجدوبه وغيره كنن مين اس بزرك كي كإنتين بيثا يرمين 4 دوسرا اعا طرباعيد ومقره راني كل سكم كاسير بهعورت فوملواليذ

بن سے نبی مہاراجد رنجبت شکہ اسریبان کک مہریان ہواکہ اسکے سا وم اہل اسلام کے شا دی کی اور برات جمعے تزک واصفام سے امرار ں انی کی ہوت مہاراجہ کے گہر مین سب نہیں سینے زیاوہ اسکی جاگیریں آ وقت بهی روز بهنداسکا مام را نیون سے زیا و مفرز نبا اور ایکبرارود لناتنا اس نے اپنی زندگی مین به باغچها و ینفیره اپنج واسطے بنوایا تها به سم ت محلف و نیخته و سنگین نیا هوا هوعرب کی سبت عالیشان در واره ب بالأحانه دريميه دار *مواسق اشعار منطوم به*يت <u>كليم</u>يين *اور بأغ سببر* مادة **نابط لكالآخ** جب ایندجا کمین نوگونشه شال وغرب مین ایک عده مسجد سواگرچه ده میرانی **ن**و بدره گراب *اُسکی دوباره سغیدی هو کی بو*راخ نهایت تعل*ی وسسسیز بو*ات ٺ من مانع کي هنو يي صديين را لي گل سِکم کامتعبره سوا ڳ وتره هرُأسير جنوب كي سمت (يك ليشان دالان فالبوتي اسك ورميا *ایک گذیبه عالیشان بناهوا در هارگذیبه یان خور دمحرایی در داره هو اُسپرایک ا* رمر کی لگی ہو کی ہوائس ریا قطعہ اینے فارسی لکہا ہے 4 برزيين ازه چون بهشت سرين باغ باآب وناب كل جب ال تعييرياغ خورم گفت امن <u>باغ جنا المحل ب</u> نی گل بیگر کی ریک کالے بیسر کے چونرے پرسے قبر سرسنگ مرمرنگا سے میں میں میں مرکزی اور اس منفیرے میں مرفون ہو کی آت ن مرگسا اسکم افیریسی اسی جگه بهو فی اب ام س خطہ کے میرز بدی کا سے یہ تفیرہ نینہ عبد فدیم کا ب ته چبوترسے بر بنام واورچارو ن طرف چار و رمحوا بی بین .

نەقىرىنى بولى بىيەاس بزرگ كى كرارت فى زماندا يەجارى بىي رقرير جاماتيم ومكبين دميسي رؤسان مدرا تناسي وركها معودميل مركا ترحا مركر ذلكا- آخرجب غيامت الور-بام ئینے جاتا ہے تورو میان مبتقدروہ مان جا اہم کیکا کر فسر برائے آنا بون کو مانٹ وٹنا ہے۔ یہ یزرگ لم اسكا مام تها چوكد زيدورياصنت بهت كي نهى اسرستنت پرزيك ياياتها * چزنها احا طرمسجد ميان محرسلطان مهبكه واركا. لمبدج نركح بنى بولى سب مدداره شرق كيهمت مع جاه دسفا وه موسعدكا ا باک کنبد ملند نبا هواه و سرمحراب تین گنید این اور چارون کونون پر چار جیان مین چار دیواری بخیاته استر کار سبے میا ندمواب کے اور کاریٹ یف للها بوادرا كاسل مناك مرمري تنال كى طرف نصب بيع أم ا ای بهشیبره محدیسلطان مهیکه دارس محله بیجری - المدحوا کی کی فیریهی وقع پرمنصل معید کے ہوا ورمحد سلطان کی فیربہی اسی حجابہ برہے ہ یا نیولا احا له قبرمولوی جامی لاموری کاموگوشه شال شرقی چار و بواری شیخ طامرایک سحد کی محراب دار سمنه موحود ہو اُسکے ایکے بیختہ فرمولوی جامی کی ندیم زمانه کی بنی نبول ہے *کی*را ما چا ہ ہیں اسکے ^سا نبیہ بنا ہوع مدجها نگیر می شاہم گئ سرى اسكى زوجه كى سينته بنى مواسا ندان عاطه حاجى نور كا رت بهبت کریا تنها ما لداری کابه حال تها که شا بهها ن با د شاه کومند بارگی مهم ہے لئے کڑوڑرو ہے کی ضرورت ہوئی اور ملاکر کہا کہ یا محکونا کے کڑوڑروسیا فرمن دوائس نے فی الغور و بدیا چندسال سے بعد حب اسکور و ببدلیجائے رایطے بلایا توائس نے نلیا اورکہا کہ تونے مجہکویا اکہا تہا بین نومیرا فرزند ہوجکا بیمروت نہین ہوکہ فرزند کو رویبہ دیکر والیں بون ﴿ یاحاط پختہ خانکھ ت علم پر بنا ہواہ و جوائس نے اپنی زندگی میں بنوایا تہا چارون **طرف جارمجا**ر مالبوتی می*ن شرقی مواب مین اسکی بخ*نة قبرہے بیشنع**س ۵۵۰** ماہجری میرم **گیا** ا وراسکی ا دلا دست مبال گا ، براجه ا نبک ایک مغزراً دمی موجود ہو 4 آنٹوان احالمه شيخ عارف چشتى كى قبركا حاجى نورك اعاطه كے شرق كى جرف يبد خرا پنجته چیونزیے برموجو وہواس بزرگ کی بزرگی کے صد ہا لوگ فابل مین اب ت*ۆركى درى*ت دوبارە كى كىكى سىے موضع مرتگ كے مستن وضعيف لوگ بهت-مان ے اس فیر برحراغ جلبا نظرا یا ہوجب نزدیا۔ آتے سے اربح وفات مال ہونی ہے۔ ایک اور مبرتر و مفہد نفش ہند با ىنان شاەكى بىرىمشان شاەببى *سكېي عېدىين كەپ* يهزكرنا نهامها راجه رنجيت سنكه اسكاكمال منتقدتها اورمبزارون روييه ندكركا لَروه ایک خرمبره ندلبنا اور پهینک کربهاگ جانا - ۱ درجبونرے فبور کے بہی ا

وان ا ماطارسيد جراغ شاه مكبم كاب وحیات لاہورمین موجود **سرقوم کا سیدسنرواری ہوپیشد**ا سکا **عما** بت ہے بيرى مريدى بهى جارى بوسلسلوميت تنيه وقادريه مين ارا دن مندلوگ اسك مرید ہوتے میں اور ہراک مرد کمال متفاد کا مدین میں رکتا ہے۔اس سف ونء نبین کیکریه احاطه نبا یا د دراینو خاندان کی فبرین اسپین بين باغ لكوايا جاه برجيخ حيب ورايا باينة كوهي فقيرت ريض محك ك سوايايه کان اب نہایت آرستگی میں ہے + تقبره ببريادي رثنا یه نهایت بُرا مامفه و جیلنا مه اور آمار کلی کی *مطرک شیسترن کی مح*ت جوانار کلی سے لإص صاحب كى كوئهى كوماتى ہو واقع بومقرہ كى هارت نہايت كہذي خدة الوثى بهم كمرسفف بركنيد مهين مهريه عارت دو درجون مين غشم يهاياب درجييروني وسراانده ني ميروني درجه معلور مرانكت كيسح اورسر جارطرف ياسيح يانج ور فالبونی خشتی مین کل چاردن طرف میس در مین اندر کے مرجے چارومین أسكه المدر فبرمن مين مين جنوبي درواره كبالا هوا ديرحيت مالبوني تتنام اس سب کان کے بیجے نہ خانہ ہو حبکا دروارہ اب بندہ صلی فیوزنہ خانے مدیدن ایک پیریادی شاه کی دوسری محسن شاه کی نبسری عیدا بعد شاه کی بزبینون تبمسی *مسیوشمس الدین نبربرزی کی اولا دبین سے بین ح*بکا روضه ننان مین زیارت گاه هم پیرمکان شاه برا بریمے دفت بنا تها نگراب خسنه هال هوا مبوا بیم کیونگر حسفندر سنگ مرمر کی جالیان وسلین *سکی منڈیر*ون پرکتئ پر اور ایک سرخ کے ستون تنے وہ راجہ دہیان سنگہ اُنز داکر جون کو لے کھیا نہا تیہ فانے مین ہی سنگ مہرکا فرش اور دیوارون پرسنگ ہرنے کی

للبن تبین وہ بی اکٹروال کی تبین جنوب کی مت اس مقب سے اندا ندمسيدا ورجاه مواسكواب إيك الكريز في كوسى بنالياسي 4 مزارشاه شنف جیلهانے کی سٹرک کے شرق کی طرف چا ندہاری کے پیزادون کے درمیان یہ ما نفاه موجود رسم اعاطه مكان بهت طراسوا وردر بعث كمفترت مين خاص حيوتره يرمحه فافنسل دورشا وشرف كي فبرب خشتي سينته نبا بهوا يومحه فاضارتنا بجباني بدمين إب عالم فاصل فادريه سلسله كافقيرتها وهسلساليه مين مركبا أمنككا بیگا مربه شاه شرف اسکا جانشین را در ایک صحید مین جراسی احالمه کے نزویک بنی مولی تھی اور اب ہی اسکی عمارت کے نشان مرجد و مدین مت العمر دیں ٹیر آنا رہا اسکے مرید ہی شل غیز المدوغیرہ کے بہت تبے وہ مٹ کالمیوی مين مون بوكريان مفون بوا سال ببريين اس مكه دوميلي موسفه من ايك سورا ما ه رعب كومحة فاصل كا اورس ماه صفركونياه شرفكا د و نوسيلون مين فقراحمه بهوننے مِين اوركها، تقسيم مؤا بح أمُهد بكيه زبين مزروعه اورسات بيكه غيرز دوعس خالقاہ کے سانند سرکارسے معاف سے 4 تقررشاه اساعيل ، ہال صاحب بہا در ڈیٹی کمنٹز کی کوئٹی سے حبزت می سمت یا نی واتے والے جاد غرب كيهمت سرراه بيمتبرك مقبره بنا بهوابه كنبداء ببرنبيين بو گرنهايت مديم كالا لمطار محه غرنوی کیوفت لا بیور آیا ا ورسیلها **ن**ی آییا مبيلانے مين مصروف ہوا به سرامک جمعہ کے روز وغذ کرما تها اور نزارون لوگ لسك وعلله كي تا نيرسد جامد اسلام ينيت بدراكة رئي اكبد صربت مواج في إياكما

وركئ تفسيهون قرآن كي حفظ تهيس آدار اسكي بيهي خوش تهي كدهيك كان بين

رجاتى كهنيا بباجلاجا الناستك يجرى ببن مالا بورمين آبا وريرمهم يم بجرى بين أ ا برس لا مورس مبام ركها مبتاب محمد نفذ سه اسكي اربخ و مات مال مول سب سے بروانع ہو لمندی اس مزار کی اوک کی سلم سے قرب زل كم مورسن خركم اور مات من حنوبي رمسندسه اطلسك المرجا بابراب وبإن ايك بيئند چوزنوسه پرسمنة مزارشاه اساعيل كابنا سواسيه ا وريبلون كو د خناز سے مکان و بہکا ہوا ہومزار کے مرف طوف ورخت نیم کا ہوسلی فی سلطنت سے وقت ہی كان كے سامت بہت برا باغير تها اور ايك جا ه غرب كى مت مزار كے مرجو دريكس پر چرخ **جوب چلنا نہا**اب وہ زمین مجاور نے انگریزون کے پاس فروخت کردی ہجا ور نبون منے شامل کوئی**ں کے کرلی تو دیمی جا وہی اب**اس مزارکے متعلق نہیں رہا کو ہما ست افى بهرت مين نياعاه اوركموداكيات + مزارشبخ سعدى لنجاري لأموري يه خرار ميل في عدرت كا موضع مرتبك سيعبغ بال ست بريه بزرگ سلسا يعتضبند يمدو بمنتشخ آوم نبورى كامريدتها اوروه فنيغ احدمجدوالف الن كاكساب لمجاربه مين سكى مينكرون كامتين كلهي مين خزينة الاصليا مين أكمي تشريح بوعث ناهبد عالكيري هین به مرکبا اوراس جگدهدفون مواسکی وصبیت نبی کیمیری قبر برگنیدند بنایا جائے ر مست گنید نه نبایا گیا گرا ورهارات سکلت نبای گیئین باغ نگوایا گیا دو چاه ودے گئے جوابنداے عبدسکہی مین اجراکیا ایاطے ہ تواب بند کیا گیا ہو کہ طرک فنها دوسرا تقبض وتصرف بدايت مان مع مع دور وه كاشت كرناب رف معام مزارا در میکی عاص چاردیداری اتی هرغرب کی مت اسکا در دارده چار دیواری پخته عارت کی هرا در بلنده هار تین گزی ایجی اندرایک او رسیند چهونرو رخیت خوار سامو- زندول سعدی بلخاری اسکی ارخ وفات ہے 4

دوده پال موای واید می خو مرسا برا وه صفع پورسیسری بس جدت ده میدیم چنتی کرجوا پیغ زما نید کے مطلب مہر پر ورض یا ای تهی یدعورت بہی شیخ کی میت

عببن حيات خود يرمعور نبواكي اورايني قبربهي اسي كم مین تبار کی سکے خاوند کا نام محراساعیل تهائس نے ہی نام عرصاوت و مبیت ببن بسركي نبى أسونت اس محلے كو يلا كينے تبے اس دا پہ كى حويليان واملاك اغ بهی اسی محله مین تهم^{ول ال}سهجری مین به دایدفوت هوگئی ا در محدثید کورانسگا فبركراس مسحدكا رباأكيك وتت مولوى عصرت البداكم فافسل مولوى مان مرم بشربانا تناممدننكورابي زنده نهاكرسلطنت منلبد بربا وموكئ بابرك محاسب اُحِرُكِيُّ رِوایا بِها گ گئی مها راجه رخین سنگه کے ذمت ایک مسنیاسی بنید دجرگی بسنت گرنام اس معديرة ابض موكيا اس نے ايک عرف شواله بنا يا اورورس لرف مها كردوازه اور قرب ميس سال كي اس في اسبين قيام ركها جب انگریزی دور دوران مهوا توسمی مهرشا ه نفیر فادری نے لا مهور سے پینسلانو وهمراه ليا اورزبردستي سعه سندونقيركو بيدخل كروبا اكرحاس فيهوميكركم متا مثنث يجينث رزبرن كي كيهري مبن عرضيان گزراني مگرنبيه نهوا اس روز آختك وهن تنحص اسرمسعيد يرفا بعن هوا دروه عليحده كوثيه مبن تبيام يذبر يوسجه مین سلمان لوگ جوگرد نواج کے کو میون مین رہنے میں ماز پڑھتے مین - برمسو يختذ چه نه كى عارت نهايت مضبو لم بني مرد ني مؤنبين محرامين اورايك كنبد عاليشان سقف فالبوتي بوصحن سعدمين مخينة فرش سوا درمينته حوصت بسيح كمرحوض اب ہند ہوا وصحن کے شرق کی ممت قبر پختہ والی لاڈو کی بنی ہوئی ہے سرونی یاردبواری میمته مهرشاه فقرنے بنوائی سے پہلی عارت سوار معجداتی بنین رس جهرًا ياه جواب معبد كع جنوب كي سمت كوس سند وفقير في كميدوا يانها بيلا چاه وعارت متعلقه معدرب كندبا مل كبيد دالد في حبكا بلغ شال كي **قرف م**

مب*رگرادی تنهی اور قدیمی چاه کی ایشی*ن نکلوالی تبدین ابگرسکانشا باتی نبدین بر ۴ مقبره نثاه بجقوب رنجاني المشهوصدر دبوان رافع ہو بیر کان سبت میرانا ہو ا ورخاص *فرارا یک بیفنن*ه **یا روبواری کے** اندر<u>سہ</u> حبكا وروازه شرنى كى مت بى جب أسك اندر جائين نو أيسك وسطين اكرا<u>در</u> لمنديبوتره بيته بابوابوآ مدمنت كارب تدجوب كيمرت بوجوزر يركم والكأ ب برانج قرین مین حاص فبرشاه صدر دیوان کی جوچیوزسے کے غوب کی ت وأسرسنگ سرخ لكا موا بواس چوتز و كسفر به كی ست ایک عالیتهان شعمان عبد بنی ہوئی ہو اُسکی می*ں عوابین مقلق مین اور بہی عار* نین اس خانقاہ کے لمن منه مین پیلو مرجمعرات کومه بله مهدانتها اور برسوبین دمن ما ورجب مین مهبت بُراميلا ہوا تہا گراب أ اچرعا منہين ہوكية كلد دو نوطرف سے تولالرزن ميندكي رامے اور الاب کی متعاقد عارتون نے اسکوچہا لیا ہر اور فرب کی سمت بر کو بیٹ کانات کاد فاند دارون کے بینگئے مین اور یہ فانقاہ جارون فرف سے کہ کری ہو أوسسنا ن متعلقه اسكابي بندموكيا براب برسوين موزميلا تومونا بوكراتنا بحوم نهین موا - بدورگ سیده اور شهر زینجان عصاص بهری من مرای جيعتين مِنماني ك لا موريين اكرسكونت پذير بواعلوم فامر وباهن **بين لوكن** وتعليم وملقين كي وركت في مجرى مين فوت بهوا 4 امام باره تشيعه اماميه يه بهن وسبع و عالي^نغان مكان بيرون درواره به**ا بي وا** ناگرنونم لے جنوب کی سمت کو بچر جارون طرف پینت جامد و بداری بنی ہوئی سے شالی وشرقی و ور وارسے اکدورفت کے مین - جارد بوار می کے اندراک روف مرور گذری

ام نہادا ام حسین صاحب کے پختد پونہ کی ناہواس گذیکے نیچے سروخانہ ہے كي اندرينه أقركر حاتي مين سقف اسكى قالبدى بوا وربيج مين الممحسن بین کی قبرین وضعی بنانی گئی مین اوراً نبین برنعزیه رکهار مبنا بوسی میر نبرگامی شاہ کی ہے جو با نی سبانی اس مکان امام بارٹسے کا تہا۔ چہت فالبو تی ا وبرایک تنفیع باره دری بنی سواسیر گذید سر اس مارد بواری کے اندروزیت ہی مکثرت میں اور قبور ہی ہہت میں مکامات بہی فقراکے رہنے کے الحوالی سکا ہمین بڑے مدومعاون ملکہ سر ررست اس کان کے نواب نوارش علی خات ورالیا و داب ناصر علی حان مین اورید مکان مرجع قوم شیعه المهید کام بو . اما محرم کو جو نوالبناح بینی وضعی گہوگرا ا مرحسین کا نکاتا ہے وہ نمام تمہر میں گروش ركے اس گارلایا جا تا ہو موسم الماع مین اس مكان برسخت صدر آیا تعا امحم كروزحب فالالبناج الكلا لورسنة من صل تناه عالمي دروازب بابين قوم شيعه وابل سنت كرسخت كرار بهوى اورنوبت بزه وكوب ميى قوم ابل سنت في اس و ذا ندروني مكامات جارديواري ك كراو كي مقره *اننگوی وغیرہ گرادئے جا ہ کو اینکٹون سے بہر دیا گاہے تن*ا ہ کو اساما لا کہ وہ بهوش ہوگیا آخرا دُووُصاحب دُبنی کشنرنے چاونی انارکلی۔۔ رسال وارون كاطلب كيا كواس سے لوگ فيقشر جو كئے اور جنے گرفتار ہوئے انگر فيره ش*ناه سروا*ي یه ایک میم نفیره موضع مزنگ کیمشال کی ست برسرراه ۲

صاحب نظره پنتینه فاندان مین شیخ شمس الدین ترک بانی بی کامرید تھا۔ تاعراس نے شہراصرآبا و دکن مین نیام رکہا اور زیدوریاضت مین صروف کا

خبرعر مین اس نے تام مبند کی سیر کی اور لا ہور بین اگر فوت سوا**ھیں۔** بین میکانتفال ہواسر سرر آباتی همے حلیہ سے سکا سال وفات میل ہو ناہیے سال بهرمین دومزنبه اس جگهوس بهوا زدابک نبیم با ه صفرکوا وردوسرانیم سبيج الا ول كونقرا وونو "ما بيخون من جبع بهوكركها ما كباني اور فوالي بنية مين. سكهون كيوقت بيرنفيره نهابت خراب حالت ببن تهاكة ماميعارت وباغون حلقه بهكا سکہہ اوکہاڈ کرلیگئے تیے جاہ کی ہی آ دہی اینٹیین اوکہاڈ لی گئی نہین گرحب انگرمزون كى علدارى بىونى نوايات تنخصوم رزيرنٹ لا ببورى بىمراە اىكى اولادن سے لاہور آیا اُس نے دوبارہ منفرہ کی مرت کی سفید کرایا برائدہ نیا بنوایا عاہ کی مرمت کرنے جاری کرا ما اورایک کو ثبیہ نیا کراس من فقیر بٹھلا ماہیت زبین جواس مقبرے کے متعلق نہی اُسبین ورخت لگوا کے جس سے ووارہ یہ مَمَان أباد سوكيا - يدمقبره مربع يعند بنا بهوا بو دروازه شال كي مت كويه ا ور دروازے کے آگے ایک خوبصورت برانڈ ہوادیقر خادم تقررہ کابینہ ماضریتیا مفابرتفيره واحاطه بدان زبرجان ربن خان اماعالیجا ه امیراُمرائے سلطنت چنتا ئی سے تبا اسکاز کر محازین خا ىين اول نخير بېر**دىكا ب**و-رب بېرتعام زىين خان كاسېدان مشهور بۇسىي^لك من*دا عا هدمع مسجد وباغیه و بیننهٔ قبور بنی بهو*ئی مین به قبور *بزرگان خاندا*ن چشت کی مین اسامی گرامی برمین محمد صدیق بچدسلیم محدعبدانحالی فاصل خورد و فاصل کلان بیسب بزرگ اینے وقت کے عالم و فاصل و تقبر*صاح*ب زېدورياضت نېچه انبين سےمحدصديق ۸ - ذي انج سن<mark>و 9</mark> په ېجړي يېن وت بهدا اورمحدسلیم سر- ذی البج سنسا پهری مین فوت بهوکر بهان دخیاباً

درمبدالخالق فـ ١٧- في البرمصولا مين انتقال كيا أسك بعد جرشاه جانت بواأسكي همرايك ميس برس كي بوتي بيرسا توبن في الجيم من علي بيرا بيوا اسکی قبریهی اسی احاطه بین موبدازان رکن الدین حانشین مواحه بهی ا ب لل ہوئے بین کو گرکماہ رکن الدین اس کان کی ہت خدست کرنا تھا خا مدان ہکا ماہ سرروانی کے سائنہ لما ہوجاکا وکر ندکور سوحکا سے یہ يه عاليجا ومقبره شا وابوالمعالي سيمتقبري سي شال كي مر بالبرك فلانفيس موجد براها هداس كان كالبخته بالبواب اسك اندبست فبوا ، مین ا درایک بینته نفیره خاص شا و کنهٔ کابو جر^{ا به تا}ییجری مین می جوابزشا المسرنو بنوايا بعصعدبهي اس في بنته بنوالي مراكب چوباره اس اعاط کے اندرالہی شاہ مجا ورنے دومنزلہ بنوایا تہا جو، تیک موحود ہو خاص مقدے كاورواره حنوب كيهمت بوعارت سب ببعند يوند كيرسفف مالبوني اوراكبر منبدعا لبيثان بنابرا ورهارت يبي والان كوثبرى وجاه وغيره فقراك آرام ے لئے بنی ہوئی ہے ورخت بہت مین جواہر شاہ سجا دہ نشین حال نوشاہی ليليل مين بإك رحان كاستجره ماأنا بهواس طرح يركه جواهرشاه خاوم آتهي شاه اورده كاب شاه كااوروه محدرمان كاادروه شاه عصمت البد كاادروه نيخ عبدالرجن المعروف ياك رحان كاروروه نوشاه كنج تخش كا + حال مزارات بی بی آگرامنه المهور سي مزارات وتفامرا بل المسام سي بيمزارات نهايت ويم اورمبركة اگرچہ ان کی عدمے نا ام سرکو کی قابل سو نگریہ امرکسی کھیج سے ابت ہ

بی بیان لا مبور مین کب امین اور کس ملک سے امین ربان مجاورون کے تو

ىسى بات يا كى گئى سوكەھ ئىرى خانىتى بىي نېيىن يىغى دە كىنتے بىن كەپپەچپە لیبان بی طبی - بی بی ایب - بی بر رو بی بی حد- بی بی گوسر- بی بی شهباز رؤکیان عقبل کی نہین جوعلی الریصنی پیغبرصا حب کے دایا د کابہا کی تھا۔ وانع كرطاامام حسين بروقوع مين آياتويه اس صعبت محد وفت مين لمهست تككر سندكوا كبين اورلا مهورتين يكرضام پذير مبوئين اوربيان مبي نوت هوكر مدنون مبوئين يكرحومصنف حديقته الاوليا بمحوالة نذكره حاكميه لكهتا بي لبننة قرمن فیاس سے کہ دمٹی صدیمی س*جری* مین کرمان سے ایک غر ليدخطيرست عابذا بدولي المدسيدا حدمخنة نام لابوربين اكزفيام يذيرموا اسکے کہر دید لوکسیان- بی بی حاج - بی بی نور- بی بی حدب بی ہی کو بي بي شههاز ننبين اور وه حيوُن تارک الدنيا مجروه عايدُزايْزنهير بست له ببداحد مركيا لامورك اندرمحله حيل بيبون مين مفون ميواا ورانبكأ رموجود بيدائسكي فبربر برالرامفيره تهاجب سأك مرمراك مهالدرنجت سأ نے اتر دالیا تومفبرہ کر گیا ا در اُسکے کر د نواج سے قبرتنان کومسار کرکے علام می الیّ میز*لاده را نے اپنی حویلی نالی اور وه قبرا ب*ال*ک لموبلہ کے اندر نینہ بنی ہو* ل^ی موجوم واسكرنے كے بعد انكى لۈكيان لاہوركے مصارسے باہر جاكتما ہوئمر*ی اورلوگون سے الگ بھ*ا دن حق مصر**وف رسن آخر**جہ م ءی مین کفارعل نے بتعا وب سلطان حلال الدین خوارزمی کے بنجار تشکرشی کی اور لاہور کی رعایا بجرم تنا بلہ ومجا دلہ کے قتل ہو کی توبہ بی بنا ىتورە دىخدىدەتبىن نهايت كىدا ئىن كەپ ناموم لوگ آكەنكوبے يروه وحضور من أنها لي اوركها كما أله وزمین کاپیوندکری چانچداییا می موازمین جامجاسے بہط کئی اوروہ

ہوئن بی بیان م اپنی خارمہ عور تون بی بی تنوری وغیرہ کے زمین مین ما گئین اور این کا اور مینون کے بلے ذرا دراسے زمین سے باہر میکیلید بعدامن حيين كالوكون في فبرين بناوين بيرتمبرك خرارات لاسويوبفاصا وومبل ببجانب گوشه ککنی دافع مین عارات اس گورتبان کے شعلز پہت مین بهت سی هار تین ببب عدم فرایس کے گریس کئی مین در دازه آمدور فت اسکامغرب کی سمت ہو جب اُس سے آگے بٹر میں تو بطور کوچہ کے رہند *ظے کرتے ایک اور درواز ہ*ا تا ہیے اُسدین مصر **بھان** شال جا بین تو ہتھا و ارات بنیج حاتے ہیں یہ مرارات نمین احاملے میں میں ایک احامہ بیرو نی سین بی بی صاحبان کی فدامون کی قبرین مین ا درایک بینته سوگنبوا نررا ایان دالے کی ښاکی ہولی ہے دوسے احامے کلان میں قرین بی بیا وبی بی تاج وبی بی نور کی اور یک اور کیا طاعے مین قبر ای بی جروبی بی گوہرو بی بی منسها زکی بخته چه نر مجوبنی مین اور مراکب احاطه نهایت عده منفطح بخترجوزكج بنابوابوا ورشء اعاطيك كوشهمين حوايك مغبره يجتدكنيذا جه اندرجه أمكا دروانه مروه وه مواند المهجري مين بنا نها ورسيدها (البريك نح*اری میران جویشا ه معج در*یا سخاری کا بھا ئی اُسببن مدنون ہے۔ اس مکا^ن تاموامل بهلام شبرك عليفته بين اوربدل وجان طورت كوف بين بد مفيره داني أنكا وگلابي باغ رہ تدبی عادات میں سے موضع بنگم ہورہ کے شرق کی مدت سرک شاہ ریاغ التفال كي سمت وانع بونيا جمهان إوشاه كيونت به عالينان عارت بني تني با نی اسکاسلطان سیک برا دهرا دمیرزا غیاث الدین ایرانی شو برسلطان بتم خترشا ببجبان باوشاه كاتهائس نفاس بنام برايك عمده باغ بنوايا وسعة

ت چۇلۇكنوان دغېروعارات متعاق باغ كے نهين وسط مين به أره ورى مأليثنان بنائئ فركركو يامونه خلد بربن باغ بنااب أس كلف عار ايڭ نۇنى دُنىدى موجود بوسكوگلانى باغ كى دُريْرى كېنى بىن- دوسىي لنبایغبرہ دائی انکاجو باغ کے وسلمین تہا ، درسب عارتین عار تگرون نے راكر فاك بين لما دين فبركا تعوند جو شنگ مرمر كاتبا وه بهي أكها ولياليا جونك سلطان سلِّم کی داید انگانتی بدنسیاری لمغ کے اُس نے یہ باغ اُسکو بندیا تھا امدائسی میں اُم کی قبر ہو گئ - اس ڈیڈری کے بیرونی در دارنے محرابی مرغولی برگانس کارکام ایبا ترو اره موا مواموکه با وجود گزرمانے و دسوتنگیش برسکے انه تبازه معلوم متوا بوأسيركتبدسي بين جانجدا ديرك فبعث كيتدير كاشري للهابوا ورجنن كنيع وروارك كلان كح وونوفرف مين أنبين ببرشار توبراب بانى باغ سفاوت فاتح باب كرم مستم ككه إزوارا كركروون ساخت باغ چون ارم الم معنى برودېش خوستنداز خل عا سبگ سلطان را آلبى دار دايم محترم ا در تاریخی راعی و وکتبون مین ککهی بر به خوشا باغے که وار ولاله وغړت 亡 ئل خورستنديدم زيب ديرعشس جه زنقويم خرد پرمسبدغازي + گلايي ماغ شنه این باغش 4 رورایک کتیدمین بخطانستعلین بیشورکها برداس 4 محدع بی کابروے ہرو دسرست سمیے کہ خاک درش میت خاک بربراوت خاص مقبره وانی انگا کا مربیشکل کا نبا ہوا ہو جارون گوشون برجارگذیا ن ہین ج<u>یکے تمین نمین ور چا</u>رون طرف ہین اور بیچ مین گذبد کلان ہوا*ن گذب*د ب^{ین} ا درگنبد بریمی کانسی کا کام برگر بوسیده مودیکابی س تقبرے کے درمیانی ورجه مین قبرتها مگرا بامسار بروی م با مرک درجه بطور غلام گروش کے بین

- در مثیانی درج مین آبات قرآنی جارون **ا**زن خو طانسخ عزلی لکی مین جوانبک دہنے طریبی حالی مین + اس تفریبے کی ۵ ولف کناب کے کا ای ہوجس سے پسر مار و نن ہوگیا ہو ىلى والكورسنان سادات كبلاني برایک طرا احاطه بیرون در وازه لو باری کے بو با دشا بان اسلام ا *ن مزارات بررننگ مرمرنعی نبا اور نهایت زمی زینت کامکان بنا* ہوا ہا مہاراجہ رخبیت سنگہ نے مزارات مصیتہ وائزوا لیئے جس سے مزارات کرگئے اوريكامات بالكل مسار دبربا ومهوكك أكرجيب يدنطام الدين كبلاني المنهو کے نے ا*سکی دیسننی* میں مبت کوشن*ش کی گرید ب*یلی رونت پر ندا ما آخرجب الكريزي علداري مولى توسرنطام الدين الكن بهن بنكوسقة وغيره العين آبادكردك اوركاء لبنامفرركرليا اباسبن مزارة ی دو ماردیداریان اورنین چونرسه بخشاعات کے موجود مین ایک جونزے سبيصونى كى جرايينے ونسن*ا كيك بزرگ صا*صب عباوت وريا صدنت ^و ت تها در شننگه سری من نوت هوگها اس چونه به برا در قبور بی تل وسيعاشم وسيدعبدالفا درالمشهورتساه كما وغيره مبن دومري اری مین سیدتماسم وسیدمونی مع انکی اولا دیکے مین ان فبور پیر ع لينان سنك مرم كالنيدنها وهمها راجه رسمين سنكهف كرواكونه مار دیواری بنوادی به زرگ سید فاسم منگ نام بوی بین فون مو روارلا مورمين رست مهوا دراب تهوارك غرصدس فون موقو مین-چتھے چرتورے پر**قبرسی**دھ خرک_{ے ہو}جکی دفان محشالہ ہجری۔

بین آئی نہی - پانچوین چیونرے برقبر ہرمحدشا اور اصحکے بیٹے نث برو ان فبورك علاوه إدر فبورساهات كي سي سراحا إشاعرة تهي نغفي ومكانحلص نها انسعار غارسي نهايت مشسنة وعده كهني ننعي ابتك أنسكا وبدان مغبول كمبايع شواسه فامدار سيع أسكوعادات كاشرت بهن تنها بہت سی عارتین اس نے لاہورہ وہلی وغیرہ متالات بر بنوائین لاہور کی عارت بين عد مدعار عين أسكى بادكا بدوجود بين ابات تواشك بانع كا در واز وسكورى لينتي بين مين مينا رأسك فائم بين اورايك كركيا برووسي للغ جسين أسنة ا فیامقه و میں اپنی زندگی مین منوایا نها چار دیوازمی اس باغ کی سخت اور چارها ایشا وروازے نیص اب شالی دروازه و درواز ه كلان شرقی موجود مین شرق دواره کلان کے جارگوشون پرجازعاج برحمان کانسی کاربارہ بارہ ورکی بنی ہوائی مین ورواندے کی وسعت استعدر بوکر ہائتی مع عاری اسبین سے گرز جا آہے رزمیندارون ف ابداسکو بندکر دیا بوایراس وروانت کی عارت ا ور سنبيطا بين ووطرفه "فابل ويدبين بوهرواره اب ايك لمبروارك فبضمين م او و است کرامه داررینتے مین شرتی باغ کی دیواد سک گوشون برجرد درج نسالامار باغ کے برجون کی طرح میں وہ ہی اب کسوجو دبین *و دسری دور ورک سنا*لی ہی قدیم فریوطی ہومبین ہے اباکا وُن والون کی آمدور فت ہوا ور ایک خرو درواره جنوب كي من بولصف باغ مين اب موضع نياكوث آباد سي كيونك تقره زیب النابیگراس باغ کے وسط بین نها اور ابنخرنی دیوارموضع کے ئا تنهد لمنى جوير بلغ عبد شامان چيتا كى مين نهايت آرب ند نها ملكه لا مبورك

باغون میں مصید باغ شالاارماغ مصر مندسرے درجے ریکنا مانا تناکیونکہ اسکی مالکہ و بانبدنها بينة زندول تناءه عررن نهي اس باغ كي مؤكس سب سنك سنزم كي اورحوض ا ورشالتنبينين اور فامه وربان سنك مرمركي روصند بيني مق نیے سے اور یک سنگ مرمری ہو . ورجاد کی فائص کا کلر نصب نباز بلانیا پیوایا آما ایخ وفات اس پاکدامنه کی جوکسی شاعرنے لکہی۔ الكهان اذتكاه مفي الميجوبوسف بحاهمخفي سن كفت إلف كهاه مخفي رُجانی رہی اورسکہا شاہی ناریکی نے زیانہ کوگسرلیا ا ور بن نمین هاکم امک سهرمین مقرر مولئے تو یہ باعجیرمع باغ نواب وزیر خاآنی مالی مسعن لا بوریکی سورما سنگه احدالحاکم کے ماتحت اکٹی اسکی ابلیکارون بین ایک تغیس محکومین مام قوم ارا کمین تها به با غات سب اسی کے سپر د تبواً س ت سوبها مثَكَر کے اینامسکن ښاکرگا ون آباد کرلها اور نام برکانگا ركهاغربي ويوارأس مي گزار كامات بناسك فو ارسه سنگ رمرك اورخيا با ب وكرافي والعصوف وكربيمين مص كلوا ومايتر فروخت كرك كرفعره ما لثرار فاخرجب مهانات فغيت سنكه أسى محكروين كى سازش سے لاہور بردخرا ہوگیا تو مہارا مرتنے مسکی بہیت عزت کی شہرکے وروازون کی گنمان اس کے بین *تام شهر و بیزونی دیبات براسی کی حکومت قائم هو کی هرایک ق* بنسياء خدونوش كي منطيى وان كوث بين فرار إنى كو ئي كام بديده وحكم دين سكه نهونا - چندسال پرهال رايسن موجب ووس

ہاراجہ رینجبت سنگہ کی موران طوا (ہانہ کے سان ہدہوگئی) و رائیکے اختیارات انقدر رُ لَكِهُ كَدروكِ بِيسِهِ يرمبارِ صرب موان طوايف لَكِيز لكي اورموران شابي كرداوم وران نناہی باط قرار یا ہے اور دربار ریاست کا موران کے گہر سونے لگا و**م کوئر** حسدسالیونی اور ایک روزسردرما رمهاراحدی روبرو و دنوکی کار سوشری رور نوبت بها نتک بینی کدمودان نے اسکو کہا کہ بودان نب ہون جربم کوسرپر ساگ اینی سنری کا وُلا رکہ اُل کلی کلی بیراوان - محکم دین نے کہا کہ مین محکم دین ساملے لتجے لیے کیے کا بینے۔ کراؤن - مہاراجہ کو بدیات محکم دین کی ٹری معلوم ہوئی۔ ا دریک ملماُس سے پیر گیا ووسے روز حکم ویا کہ منڈی علے کی موضع نیا کوٹ سے موقوت ہوا ورگہر یا محکم دین کا صبط کرلیا جائے سب ال مسباب قرقی میں آئے چانیه فی الفورمکم کی مسل تیونی اور ۱ ارت وغیره کاک بین ملک - حب مهارا چ<mark>ه</mark> حنوری باغ مین سنگ مرمرکی بارہ وری کے بنانے کا شوق ہوا تواس مقبرے کا سب تیهراونزوالیا ۴. بیمنمبره مربع صورت کا بنا هوا هو مرایک پیلومین مین مین در ، بین ایک یک کلان محرایی اور دو د وخور دمریع لینی چارون طرف باره وروازے محرابی فالبوتی کلان در واریت تو بیپلے چارون طرف کیلے تہومربع وو دوور وارو مین شک مرمر کے پنجرے نصاب تہوا ہا ایک دروازہ شالی مین چر ہی کھڑ کی نگالہجا بهاورباتی در دارسے کی دیوارون سے بندکر دیے ہوئے مین اندرمقرب کے بُرانے قدیمی فرش سے فدرسے بانی ہے حبکہ ومکہ کا طبیعیت میں ایک وحشت ں پیدا ہوتی ہو ۔مفبرے کے وسومین ایک لیشان چیونرہ سنگ مرمر کا نباہوا نہا جکے وسد من سنگ مرمر کا تحدید فرکا ناموانها اورچارون طرف چونرے بر فعد آ دم عادان سنگ مرمر کی نصب تہین گویا قبرکے جارسمت پردہ کیا ہوانہا۔ گرقہ

*لْ هَكِيد الكِيمشي كا تو*ده بيُراہم مفیرو كابيرون**ي عاليتنا جمنت** چوبترہ ہہت لمباچوڑ

نہا اُسپراہ زمیندارون کے گہریتے ہوئے مین ادر نفر و گہرون میں گرا مواہد مِض پہنفرواب نہا بٹ نا دید نی حالت میں ہے + پہنفرہ ہی اب سرکارکی رف سے مرمت کیا جائیگا اور ام اسکا نفشہ بین درج موحیکا ہے 4 مزاريتاه رستم غازي غرب كي مت موضع نوان كوف بيني مقيره زليب لنسآ سكرك كريفار فاصلے ير والمندثييك برمكان مزارتناه رستم فارمى ايك مشهور ومتبرك مزاريه يهزرك ا پنے وفت مین عالم فاصل کتیاہ زمانہ تہا اور علمی مستاوزیب لنسابیگم کا۔ سمين لمهجرى مين يدمركيا اورزيب لنسائيكم نے سنگ سنج كامغيرہ إسكانوا يا اورفنرسنگ مرمر کی تعمیر کرادی نهی حبکومها راجه رخیبت سنگه نے گزاکر تهراه زایج رف نید بیر فدآدم بدندهار ن خشی باقی بهوا در انکے جنوب کی سمن دو محرابی فالبوتی زمین دوز ورمین وہان سے پانچ زبینے بیچے اُ ترکے جا بُن تورو تنهر خامنه أنغ بين ايك مبين ووفيرين بيئتربين خيكه اويز فالبوني سقف بوايك قبرة نتا ه رستم غا زی کی مواور ووسر**ی اُنک**و فرزند کی و**برسے** حصد تبیه خانے مین بھی و ت*رب* مین ایک و پشم غاری کی زوجه اور دوسری اسکی والده کی ان سه خانے برگذیہ می ایابی نہاجیکے وو درجے ہو حبال تہ خانے کے دو درجے بین اورزا مدوان فيور على مايعده بين

مفره محصالح وشبخ غابث العدكمبو

یه ووشخص شهرلامورکے فاص رہنے والے صوبہ لامبور سے سروفر شاہمیائی عہد بین نہوانکی کھاعی و نظامی و نظاری مام ہند مین شہور ہی کتاب بہا رونسس معرصالے نے نصنیف کی اور فعایت البدنے اُسکی و فائن سے بعد مسکی کمیسل کی پیرمیشل کتاب فارسی زبان میں رنگینی و فصاحت و بلاغت میں نانیمیں رکہتی۔ اس

برے بین دو نوکی فربن ہوئین اور عالیتان تغیرہ واسکہوں کے وفت د ه نو سنگین قبرین جو سنگ سرخ کی تهبین گرالی **گئین** ۱ ورمقبر و جوشتی **نها قائم ر** با ین باروت وغره بهر*ی دی اگریزی عب*دمین *مشرسورمساح*نطی نیرهیکو لوهمی نیالیا - صورت اسکی مثبت بهلو هر چار بپلون مین چار محرابین کلان با م لى مت مين جنوب كى فرف زيندا و پرمانے كا ہواس گند كے قريب ايك اور گنيا هولانی قطع کانیا برحبه بین اُن دونوکی اولا و کی قبرین بهبن اُسبن اب باور**ی**ی خان بنالياگيابوا دراك تيك كندك كأبي نانه بنابه ابوص خنابجري مين پيدشيغ منايت المدفوت موا اور محمصالع في يرتقره أسكي فيرير بنوايا بيرست ليم عامين مصالع فوت موكراس نفرے بين وفيا باكبار كسين صاحبا الكرز قيام ذير مين مه مفيره سيدنناه كمال هروردي وضع اجبراا ورلانوان كية فريب لا بور بفاصله نبن سل مجانب مبنوب ببرينته عاليشا مقبر خشنی نباه داموجر دیم پیلے بدیمان بہت اباد تهاا و رطار دیوار می بہت بند و پیخها نی دو کی ہی گرابگرگئ ہو پرمقبرہ مشنت پہلو پنتہ چیونرہ پر بنا سواہو کسکے مبانہ مین سید سی سنت بہاد ہو اور سرایک بہلو مین مجوالی دہن مفیرے کے اندرایا رور پنه چېزر دخشتی جسپه تبر نشاه کمال کی سخته بنی هو ئی **ېر چا** رسر**ت چا**ر ور **د از س** جنبین سے ای مین بند کروئے گئے مین اور ایک جنوبی در واز و کولا سے به به بزرگ سیدنها اورسهر در و په خاندان مین صاحب کرامت وخوارتی مشهور تحفا منشنط ببري عهدتنا وجهاني مين فون مهركه يهان دخابإ كميا بورنفيرو أسكه خاناك ه مدیدون نے بنوایا جو اب اے معیم وسالم ہواگر میمرمت طلب ہم- اگریتمری عاد كامفيره برّا تُورُالِيا جاً + + **مزار شيخ شاً وجاً ل سهروروي +**+ يه مزار موضع اجراك علانے بين بطورو مدمه بنا جوابي دومنزلين ومعمري بنيع

وكرحائن تومزامك مايد واري كب بيونحيتو من رفعت سرا سننزل کے ہے منزل قل جرض اکها ون کر اورطول اکستر کمز ئى بېرى مەوئى-يى*تە*گوشون بىر وسكورو برننا جال كي قديح قبرسك حارمت ناه جا الدين اسهن خلے مثبا لوحندر وزمعہ حیث تحری کی کر ريسي تخالبن تفخرآ وازآئ كاب حركيمهونا شام خانجه شا دی که توکون مین مید مهی تسمه در وکه بیلے مید درم منزله تها دور السكے قرب من الك نشا نزادي كا باغخه نتها حواكر ما منه وارون مین تنبی ا دینے کہلا بہن*ا کواٹ* کا و مدمر بہت ا ل ين اولر تي ہے آپ اسكوليت كامن خيائي اسى شف كوشا، حبّال من وسنب تسين اور دومنزلين وجمد واقبي رسكين سيه و مرمة المحاك اینی زندگرمین نوایا تنا - بیدر بیک قوم سید دو بزیک تهم ایک ایما ووبراشا مكالتا وبل كالقبيو فواس مدمه بديه سيد امرشا مكا كالمنفر وفي رالفان سے قریب بنجند نیا ہوا ہے ایک ایک زیارت کا حاضلتی ہی مہ د ولومهائی خاندان سهرورور مین سخ کوارک سیمره تصے وسکا رشیغهها وابی لازی اور شنیوشوال اربی سرور دی سے سامتہ مگ

رفات نيادال كي حياسه رس التاني الني اليوي مين واتع موى -يتقرواكرى مارات كى ماركار فتهرا بهوسك بركوث نبرت ال كمرود ہے اُنا رکلی ایک کنیز نہائت خوبصورت اکسرا دشا مسکے محل کی تہی جبکا لى نىغرا درىكم تها اوت من يبب اسكے كومن و عال من لاً ان بنی دور زاک مُضمَع متها ا مار کلی کے مطاب سے اوسکونی المب بیا موانتها حن و نون مین که با و نتیاه و کهن و خاند کیس کی معمو ن مین ے بتابید لا مورمین مار موکر گرکئی مسف کا تو اسے کومسوم مونی ن بدر تقروتها کے سلانت کے وقت اغیراطیکما حارووری کی ٹ گراکریے کئے مقیرہ ناقی ریکیا او ب مرمر کا چدو تره تهااوسکا به مها راج دیخیت سنگه سنے اُ مين ركها ميوا سنة أس فيراور فداصف جاه اورشا مرسماً كمه كي قر كاتر مهی وقت بین لار وصاحب فوانسیس <u>صفح</u> اتحق **جار المثند**ر . ر تقروس معام زرموا مقره کے اسرحانہ وثهي بهي نياي تتي اب علمداري صاحبان الكريز من ميد تقرو كهاسا أ نافذات كركها هد وار مالت ديقره كي عاب مينة نفر*و کیمتن بعنوشت ہیلو ہر آگ بہا* کہ^نا

د ما*ین طیر مکرا وسیر حا*قت مهین محام در ورد وا مدور فت کا ار

مركماا وبالتماكي كالركيح حزبهن وعاكزي كأكه ومثمر برفع تأ *ے احراع کا معو*ن اسکے فلہو من ابھی اکسال ات_{ی ہ}ے معدا کاس کے ننولامه وفتكرا ملكرا عصيريتي راج ربنحاب میرد ای کانت بهی اوسے بیلیات من**قد و ثنا ومی شاما** المخ يش كي التشكف أ اديمان مي فوت مو إحدار الدونيا التاسكا كما أست قديما أو برمدفون موا 🗝 🔸 سكوسوا سفي كيتيس كرسيدهل شاه كمر مدجراغ شاه في بهت سه وزحت اس مجلہ لگوائے اور یمان کورونق دی سے پیریمان جبگی حراغ شاہ سہو موگیا کر منگی سا ای زبان مین مبت سے ورخنون کو کیتے میں۔ ید ملی شاه قوم کا سبدگیلانی نها درانندائی معداری مها را مبر تحسیت سنگ ن مصريرًا بوالا موراً يا اعداس مجكر برتقم مبوا وسيارًا سجری سبن فوت سوکر بهان مرفون مهوا اسکی وفات کے بعد براغ شاہ امکا بدها نتین موانس نے اس کان کومبت رونق دی اورعارت موجودہ تبنوائي جرموع وبص مكان حانقا كب جوكهونشي يفناع رت كابنابوا اورجار كوشون برجارمينارخ ردمين جذب كيهمث كو دروازه آمدوف البولى حشى بنابوا بوامد مبائز مين بهور هو أله كندك وبلوان جرب س ن يرجونه يج فرش مع اس جو كمنته عين ايك سيدعلي شاه كي بخت سر*ی جاغ شاه کی که و هم^{60 ک}له من فوت بهوانیا اور* سی و و فیرین تکے خاومون کی میں اور سحد سخیتہ دیا ہ و کوٹہ وغیرہ عارت سعلففرار مرکم علادہ ہن غبره لورالدس حامكيه بالرشاه عاري ں نیک ملع ورحم ول اوتسا ہے حالات سیئے ہزارون کیا بین مارس واردد الكميرى ببرى موئي بين اس موفع يركنحور حالات مكابات سنطوروا ا رورنهبین دامنو به که به طالبشان عایت درا سراوی کے نگالی چارمیل بست تنال دا قع مواس **عا**رت کی خواج تنوكا وبرستكيني وكيهكرموا رخروحران ببوس كالمنا بهجرى بين كا*ن تحكيرشا* ه حبيان ما وشاه تعبير *موا اور لا كمون رويه كاسا* مان جها فرمانو^م وش شامیا نه غیدوغیره شا با ندرانب کے مقدار پر بیان رکها گیا .

لان یا نسوآدمی ملازم رکها گیا که نوبت بنوبت مزار پر قرآن پر ہاکرین به تعداد اخير سلطنت جنتا كئ كك بال وبزوار ربن عب بادشاه گردى بوكى ادير كمباشا بى ز اندایا توه هست ان ای **کون بست**ه دمین لو**ش ایا تیا هارت باقی رنگ**ری حب مهارا حدرمت سنكه كارمانه آما تومهارا جراسكي عارت كي طرف ببي متوجه بهوا-ا در کھر دہاکی مقبرے کی منگوبرون پر دہستنون شمع جلانے کے احد جالیا ن جائم لی مین وه اکهاژگرامرنسر **ه جائین اورسری در بارصاحی یل وغیره پ**ه لكانى جائبن جانيه فى العفر محكم كي تعبيل بهو بي العربينياريته إسم اكبر واكرا مرتسه بهماكيا اوراكسي علمه جويذي عارت كردى كم من معداجن سنكة بزایبری سنگذادا اس تقبرے میں فروکش رہاائس نے مبی پتیبرون کے اکثر والے میں بہت نوج کی احدمیثارون سکے دہنون کی بہت سی جالیان سنگ مرم ی دغرہ مقامات سے اس نے بہراکٹروا نے من بید جب سروارسلطام میا ت معرخان امير كابل اينوبها أى سے نارانس بهوكرلا بدرايا اور تعسيرتنا بدره مهاداجه ني السكى جاكير بين ديا تؤمه استقبرت بين جنيسال ت بذرر الم يح تشكر كم وحشى انفانون في اس منفر كالخت لعمل ا اور مینارنگین اندکی دیوامدن سے تکلوائے بہت سے پتر زور واسلے فمركو ومران كردما اخرسلطنت سكهي كساس شرك مكان كوصد مريعة لیُسَیتا رہاا ورلقصان ہوٰہ را لاکہون رویے کی جالیان اورسلین سنگ مرہ سرخ کی اُنزگنگن جعب صاحبان انگرنر بنیاب بین فران فرام سنگ توكومااس يحان كونست بلطي صاحبان الكربز ابتداسه أجبت بإيرسكي مرمت کراتے رہوا در عبب دریا نز دیک آگیا تو منظر حفافحت مسکی مزار یا سوپیہ

بندسوا باجس سے بہ عالمشان کان درما کی فوقا ہی ہے با گوشته کلنی کی بسرونی ویوار وریانے گرالی شرقی دیوار کو ت بع دریے کے اب بس یہ عالیتان کان ایسا ہو رویکہنے محانسان بے اختیار کہ وشاہے کہ اگر فیوس بررو کے زمر بہت ت اس خرب كى جدد وجمين حس معرمين باوشاه كامزارموده ورحبهشت يبلوا ندمهصه كنندنا بوعارت سنكب مرمركي ا نه مین ایک چیوتره منجک مرمر کا لمول مین ۱۵ مط عیض مین و مث فریشره وتفطع بنابوات كحميا ندمن فركا نعونذاك أكمف سنگ مرمر کا اثرائی من بیند کمول مین بدنے دو ورعه عرمن مین دس گرہ ش نا نبا سوام چیو ره امد قبر پرگا کاری شک عقبق ولاجور نی ونیلم ورسرمهره ومرحان وا بری دغیره نمتی نیهرون سے کی مواسے ترنگینے اتارہی نئے گئے میں قبر کا تعوید تین درجون میں تقسم ہی پہلے ووو ببن صرف گلکاری ہوا مدرست وجیب نودونہ وت تامراً بنه قرآن کی سر کی طرف یه لکھا۔ وسختانها فرمق اس درجه كاستك مرمروستك مريم وسنك و لف يتهرون سے زنگ آميز ہودوارين شک مرمري اورائه بيلوز

، مرمر کی جالبان نصب مین اوغرب کی مت آمدورفت کا در دازه م ف ہو پہلے اسکی حیث سنگ مرمر کی تہی اور یرسی بالانی حیوتره سنگ مرمر کی قبر بنی **بری بنی ج**رک جهت بر بری بری لسی سنگ مرمر کی سلیبن بٹری ہوئی تبین وہ ن ں وقت اُ تر دالی گیکن اور چوبی حیث بنادی گئی **اوپر کا تع**ویز قبر بری هوگلیا بعض کیتنے میں کرمحد شاہ او نشاہ کے عہد میں کسی ملانے متوی وماکر جر رش مهدوه رحمت الهي مصمحرهم مواسك بإوشاه ليحيث أتروأكم نبرکو بے سده کردیا حب بارش سے عارت کا نقصان ہونے نگا تو پرسو باشگر الحاكم شهرلا ہورسے حكم سے چو بی جہت ڈلوائی گری بعث مرمسن لوگ وبها سنگه نے ہی جیت کا پتہراُنروایا اوراُسی **نے چ**ربی ہیت ئم كى بعض كانول موكحب مهاراجه رغبيت سنگه نے اس مقرية به رُزوا ا ت پېچىت بىي اُمتروالى گئىننى اورسىي كەنندىر ھوتى كى جاليان دی گئ نہی برحیت چوبی بنا ای گئی۔ خاص تقبرے کے مان کے ت کوئیر مان سنگین عارت کی نبانی ہو مئین میں اور دیوارین سب سنگ عالبس مين مراكم جحرے كي مف فالبوني اور خ ينمر كي مين ا در براندي فالبوتي مرغولي مي تقسيم ألى **جارفوت** ۱ در کلان **برخبی**ن انسا

ں در کلان کے دونو طرف یا نیج یا نیج دسن باہرا در ہا ج

ن اور حراین کا کئے ماک برخ کے بنی ہوئے رمع بين حيكے ادبرعاليتان ک کے بند جبزرہ بنا ہوا ہو اسکی جار طرفہ عارت سنگیں ب اور فرش ہی سنگ بن ہو تغرے کے جارو ن گوشون پر درت وبقفع بنربين ان مينارون كي بيلي نمزلو خ کی مین اورگلکاری سنگ مرمر کی اسکی اوپر میرا کا *چارخنرلین من با هر کی عارت مینارون کی شک مور کی اور* ن تبهرون کا - اور اندرونی عارت سنگ سرخ کی سرایک ور ن گرمندر اکونزل دکربلا کی گئی بوادرا کال که ، در محدر کها گیا سوا دیر کی مز ببعوا ورگنید کے بنیجے آ شہر آ نثہہ دس مرغولی من گوشی سیٹر پیدن کے شن پہلوہومینارون کے ہرا<u>ک</u> ر پنجرون کے لگے ہوئے ننہو وہ مہاراجہ رنجیت سنگاہ کم واک نے کے کشرے بنا دے گرمین بینا رون پرج دوز ک*ک نظرم*انی مرادرجار دنطر^ن کی *بیرنظ* اتی ہو۔ ما

ورقبى فدرعرض سوا وربائح فط ارتفاع جارون فرف مبا نهين جارنية وينك لوينهر سرح سن بالكرومين يتعرب كي عارس عاليثان واغ نيخة خيابان وفوارسه وحوض وسيخند ملند حار وبواري ديداروس من أمرا دوازه حبیبن سے ہمتی مع عاری ماسکتا ہو بنا ہوا ہوعارت سکی ہی سک سرنے کی ہے اور گلکا رمی شک مرمر کی مرغول ہیں سنگ مرمر کی حنبین السدکا یا مکندہ ہم جارون گوشون برجا برمینا رخرومین یه دروازه ا ندرسے دومنرلسرنیجے وتمثر مان بني موكي بين اوراو برشدك بين اس دروازم كومقابل بفرف شرق جاب کے طور برایک رہ دری نہی اوراس طمع جنوبی و تمالی دیوارون بین ماذایک موسوے کے بارہ دریان بنی مین شرقی دیوار مدیا فے گرا لی بارہ مدی بھی گرکئی چار دیواری کے جارون گوشون برجا رسی سنگ سنے مع بزت اب نصف ويوار جنوبى وشرفى كركى نوكوشه ككنى كابرى بن كركيا چار دیواری کے اندر مامن مفرے کے جارونطوف ایک کی حوض رہے مو فو*دره موجو دمین احد بنر هارون گوشون اور نینون بار*ه *دربون سکے محا* فر بین ایک یک حوض بنا ہواہ کل گیارہ حوض فی الحال موجود میں اور ایک حض دریا برو ہو حیکا ہو جار دیواری کے باہر ہی چارست مرسے وہسے جا چا ه موجد د نهو گرانبین سه اب ایک دریا بر دسوحکا بی + اس مفیر پیستی می بالالى حيث كالمكوى دارفرش مبت خراب بوگيا تهامولف كذاب في شكى ربوث حكام بالادست كحصفورين كى توحكم أسكى مرمت كالما فدسوكها اور ئى بنرارروبىيىغى بوكۇكى مرمت سوئى + المصنفا يفره حاقكه بادستاه

بروجها كمبرا وشاه ك غرب كي مت ديدار بديدار ايك عاليشان سراوشان دشاه کی تعبیر وکی بورس سیسیاکی عارت بهی نبایت بینته بنا ای گئ بواه دفرونی ما ہ جہانگیر کا اس سارے کے اند سوا عدد روازے کے **محا ذیبنی** تسكيحاب مين سراوكي غربي وبرار كمصلى اكس مسجد مالنشان بينت كنيدوار تعبير بهوني موقئ موهود مواس مسجد سيخببن دمهن بين أيك كلان اورود فعدو ن ایک عمده حوض سواس سرای کے دو دروارسے میں ایمنے می شالی موسنرلد جنین باتنی معده آری گزیسکنا بوصاه بان انگر مزیف بن ييد شيش ريو ي تويزكياتها كراب مونوف كرد إي ربوك كا قها بان يتبركا كويله ولكرطرى وغير داسبين دخيره ركها مهتابواو *را*ك **چاه کلان م**شت میلواس سراح مین تناهی دنت کا بنا مها موجود دیوس سرح تے چارون طرف مسا فرون سے آرام سے ارتحبرے ہو ٹہو گئے میں اور ہرا کمک مجرے کے آگے برانڈہ پنتہ قالبونی ہوجیا نیمہ پنیاہ حجرے سرن کی ہے مین وسعین برا درداره مقبرهٔ بها گیرید اور محسس بجیس حجرید در کی وولومت مین عرب کی سمت می اسی تقسیم سے محسر جمیس سے ت اوردرمیان سمدیوجنوبی وشالی طرف سراے کی سائٹہ ساملیم واثراً مین بعنی تمی*ں تمیں کو کھریا*ن و سراء سمة مين غرص كه يبسر ا بنوع ض محال منتح كاميس الي نهين كيني تفبره آصف جاه وربرننا بهمالي یه عالیتان مقبره سرای تناجهانی کی دیدار بدیوارغرب کی ست يبني يه تين مكان عاليشان إس يأس مين كيك تفريه 4 روم سراے شاہیجها ی سوم بر مقبر و آبدها جاد یہ تبغون کا ن ایسی عمار

سيعتقبره تاج بي بي كے دوسرا سندوسنان بين نه رحی اورمها راج زنجیت سنگه کی دست اندازی سے ان کا مات ەسقىرە جانگە كا نومەف بالائ بېيرا مارا*گيا* خاص *قىراورقىر*كا ومخديبو حاليان اورسنون حبفدرتبو له لرككم كمراس عالبنيان رمسه کی نو بیخ و بنیا دکهودی گئی اورایسی صورت نگاشی که کهندر م و لمول وعرض وارتفاع مین لا سوریکے تام مقیرون سے ز قبره على مردان خان كے اسكامسركوني قبره نبين سوشا بجران مرست يبكان نباجؤنكه يشغص نررحان سكرز وجمعبو برجبانكيراوروزيا ابهمان بإدشاه نهاا ورمحض اسي كرسعي مبليست تساجهان كؤ **صابع ئن تهی با** د شاه کواسکی و فات کا کمال رئیج مهوا اوراینی والد کے مفبرے ب سکاتفیره بنواما بینفیره بنیاد سے سرک سنگ مرمر کا بنا ہوا تھا ہرمرغول اور سرائک میل کے ا برخ کے دہندن کے دوریون *پر کانسی کا کاو تھا چارون طرف* اہروروا ن وسیع چوتره نها ایکے ایک یک بیل برایک یک لمبی سل سنگ ون برببي لمبي چوشي سايين ساك مرمر كي حرشي بوكي تغيين م بهرنفه ه ښاما گها وه باغ آسا دم لديلين وبهالافارنس وفرش وفروش مفرسه جها نكيرسه

فنبن حاكمون كموفت عارت مين آيا وزحت سي كاك كوك ليكية م ماغ کف دست میدان سوگیا مکافات و مفره و حارد بداری باقی تهی و <u>ه</u> على والمستحام كم مكرون كم إنهه سامحفو فررس ورخرب مهاراجه ربحبت بهعن كيواط يتبركى صرورت موأى اورنبز حفنورى فاغ مين باره ديى بن بنانے کی تجوز مولی تولا ہور کے بہت سے غبرون سے تبہرا ارا گیا۔ بن سے اب بہی اکثر موجو د مین اور اکثر بینج و بنیا دسے گہد گر اوراکٹر سرکا انگریزی کبوفت بصیغه مزول نبلام ہوگر اوزخشن فروشوں نے اُنگی اینکمین نخال بین -چونکه بیرمهت برامقبره تها، ورالاکهون رویه کاینهراسپرنصب ته مهال جركے مكم سے سكا تبہر ہى اتر اشروع ہوگيا اورايسى بے احتيا طى سے بتہ اً تاراکیا کومقبرهٔ ایک کهند د موکیا گرم نخیکام کا بیرحال برکه اب بهی و د نبرار برس كرا وتوعب بهنين سيرسون كالبرايس برجى سي تكالا وكريش ب ہندم کروی میں مقبرے کے اندر کافریش سب کہاڑلیا گیا ہمچیونرہ منہ دم روياكه بهرصرف فبركا لويذمناك مرمركاجبير بخط نسخوي ودنهزمام بارئ تعالى فليمن بديك دنياكيام وه اتبك مقبرس اندر كهامى يرتعوندا كمكرف نهرينگ مورکا بوادر آيات قرآني واساے الهي أسيركنده بين يتحينهي ل تعوید قبرشاه جهانگیر کے با مؤام و مهی وضع وسی قدومی مارت وہی تحررومی ننبرہے اس ظبرے کے آٹید دمن اور آئید وروازے مین مراک دروازے کی منگی و لمیزین ایسی مُری طرح سے نکالی مین کر دروازے بالكل مندره وكئير مين غرض كراس متعبره عي حالت ويمكر حبرت سوتي سع بنانے والون نے تولاکبون رو پے خرج کرکے ان حدرات کو بنایا اور گرانے والو فے صرف بینہ کی طبع سے بے رجم ہور مسکو گرا دیا اور زاند کے انقلاب نے وا

مورت د کہلائی کرون کی مگراندسیری رات ہوگئی 4 أتن قصر كما جيخ بميازه يوسلو مردد كمراوشهان نبا *میدم که برگنگره هخشب ناخته بخشب شنه نامیک*ون که کو کو کو کو تفرے کا بڑا دروازہ سراے کو دروازے کی طبع جنوب کی تقرسه كئ مغربى وبوارك سانندا كاستغند مسيدبني بهوئ بومبكي بدأت برل کراب کس صاحب ربلوے کے ملائم نے کوئی بنالی ہراس مسجد کے معن رِش خشی اب کک بحال و**برقرار سے یا فی زمانیا مرم**ت اس مقبرے کی سر کا رانگرمزی کی طرف سے سولف **کتاب** کی معرفت ہوگ^ی ہوجس سے کیکے رنے کارندیشہ نے ہوگیاہے 4 مقبرہ نورمان سکرزوجہ تنا دہمانگیار شہور وجا ببرتغبره مقره آصف جاه کی چار دیواری کے با بربیجانب غب بفا سر ک کے واقع ہواس مقبرے کی **عارت ع**بیب طرح کی نبا ان کئی ہوکہ کا معارت ه دارها لبوتی بو هرا یک سنت موسات سات و مبن نام مکان نے بیرو نی اڻها مُيں دمهن شارمين آتے مين بيح مين عار جا رووريان سرق ـــــ غرب جنوب سے شال مک ہر مرف سے کہلا ہوا سکان ہے وسط مین ایک مليىء ورجه وكهلايا كبا بهوسكة تبن مبن ورسرطرف كل باره ورمين أيسك ا مین ایک جبونرہ چیونر*ے کے اوپر دو قبرین ایک نور عب*ال *ماگر ملک* ^{ز با}نی اور دوسر*ی اُسکی وختر کی نام بکان کی چیت* نا بیو**تی بر**جنو*ب کی فرف* رینه اویر جانے کا اندرونی درجہ کے نیجے ایک تنه مانه کلف بناہوا ہوجکا ہے: بدحنوب کی مدت کو سلامی کے طور پر ښاہوا ور لوگ اسبین اتر جانے ہیں۔

يدكان ببى شابهمانى عهدمين سايت مكلف وسلكين بنايا كباتها اندركما چبوتره احدد و نوقرین سنگ مرمر کی نهبین ا مدبا بهر کی دیوارون پرینگ سنج تها فرش منگ ابری کا تباجب ایسکے بہائی آصف جاہ کے بندے کا بیٹر اترا تو مهی آفت اسکے مقب برآئی سب بینر مهاراج رخبیت سنگه کے حکم سے اُنا رہا گیا النبرط في كا دروازه كهولاح ويكبا توسعاه مواكروو نونعتون كي أبنوس منتق ووسكون مهدون مين ركبي بين جانير مبدك لك كك اورفع ثبين زبين مين ومانی کئین اور تقبرے کی مرکت اینٹ اورچه نیاسے کرالی گئی چنامنی حیوترہ اور نبرین خشتی بن گئین !لالی **سفف کاخشتی فرش لگ گیا منڈیرین من گئی**ن بهرکسی سیسے ایسی عارث بند ہوئی کہ نہ خانہ کا دروازہ کہلار گمیا جرایک الماس اورلوگ اندرمبلاكرم نفيدين 4 واضح رسوكه بينفيره اس عالى ماه نوروبان سيكه نورمل روحه جها تكيريا وشاه كي بياري روصه ومعشوقه كالنفره ويحبيكي حكورت مندكي ولابت مبن تنمرن مصفرب تك نهي اور باونتا وهرب م باوشاه نها ایک نام کا سکد مرا کان می شهرو دا مانضرب مین مسکوک بهنا تها حزازمن ككسب اسكى فلركم فتيح نها خرابفلاب زاند فيسكونها بحبان لى فديدس دالا اور آصف حاه ركابها في جواسك اختيال مصبحان مكتيا ہوا نبا اس نسے پرگیا انس کی سمی سے نتا ہمہان کوہند کا تخت ملا اور بیا فيدمين أكمى امن يدي مين جان مِق تسليم بونى اب اسكم تعرب كى نويات به جولکین کئی ہے۔ مسنداعزاز مومند نشین ہوتے رہے۔ دارونہا بین کبھی تتمكيبي اسفنديا - ايك دم بين انكاحب جاتارا وه نوروشور بجه ذنطرانا نه باقى ان سے جزشت غبار

فنل شاه امک میدوب فیراخیرعلداری سکهان مین لا مهورمین بیراکرها مها. يديوركهنه علافة طفروال ضبلع سالكوث كابه ربيني والاتهاحب لامهوراكيا تو چندسال پیلے ایک معبر کا تارہ پیرمینک سازی کا کام کرا، رہا ہیرسی جم رنوشا ہی کامرید ہوا ہیرکی مہر اِنی سے بیکمال کو پینعا اورمجذوب ہوگیا اگرجه لا بورکے وربار راجه مها راجه اميرسروارسب اسكيمعتقد تبو كمرراجه وينآ توبندهٔ سیدرم تهاییکان راجه دینا نانته نے اُسکی رندگی معرفی کم خاط بنعنه بنوایا اور فرنے سے پہلے ہی قبر بنا رکہی تہی راجہ وینا نائبہ بلا ناخیہ هاس آناشها ورنبرارون رویے ندرا نه دینها اسکے فرزند ملندشاه کی *سوا*ری کے لئے عمدہ عمدہ کہو گئے ۔ اور پیننے کو عمدہ قیمتی پوٹٹا کہن اور موہر دوہرے کڑے کلائی وکنشہ و الاے مروار بدوغیرہ موجود دحا صرنباط جید نداس نام ریک نتی راجه دینا با تنه کی افرف سے سرومت انکے یا عاص رمتها تها اورجرات اسكى زبان سي كلتى وه لكهدلينا ا وريات كوراح ككوشكزاد رارامه دینا، تهدف ایکے بیٹے بندشاه کی شاوی بہی طری دسوم وہام میں کی اور چند کانات کونت کرائے ہی خر ماصے وہم ساون سنالك برماین سنسفا يتنعص مركيا راجه دينانته وغيره امرات شهر سي فازم بر حاضر ہوئے اور قیمتی دوشلے سلنے لانش بروائے اور بڑے اعراز سے ون يامن بعدمة ك راجه دينا أنهه زنده رباسالا نه عرس بمكاثري وسوم دفح سے ہونارہا بعداران ہی اعتقا ومندلوگ عرس کرنے رہوا بالمنظر فالویافان ہوتی ہو لمبندشاہ اسکا بلیا ہی لبدو فات اپنے باپ اور راجہ دینا فاتھ کے مفاس و تنگدست ہوکہ مرکبیا ، باکسی ایک لؤکی نا در وسکنم ام باقی ہے جواحا طه مرارمین برده واریکان ملحده کرکے قبام پدیر ہراور اسکا شوہ

مو بعی میان اندرونی مین سے یہ وسیع اور باش عارت وسعت ا البورکے قدیم عادات اندرونی مین سے یہ وسیع اور باش عدالد دخان وزیر ستو کام وسنگینی مین ابنا تا نی نہیں رکہتی ہی ٹونب سعدالد دخان وزیر شاہیم ان با و شاہ سکا بانی تہا لاکہون روبیہ خرچ ہوکر برحربلی تیا رہوئی ابھی بیٹے نے برعارت تام کی اس سبت حویلی میان خان شہو موگئی۔ یہ حربی این عوض و لمول مین دومیل کی نفیا رسے کم نہیں ہو سکے میں ورج تہم کی بے حربی زنا نہ دوسری مروانہ حبکورتا کے میں بولیا تھے ہیں ہیں۔ قدم جانہ اب علی خاند میں علیمدہ محلہ آباد ہم اورز اند حربی میں خراب ہوائی

ای آبا دی ہواور رنگ محل مین مشن سکول کے **خا**لب علمہ ٹیرننے مین گراحصہ باغوا ورسرخ بنهرك والان متيار بهوشري ديورسي ر سکے شرق کی سرت نہی حبیفرف اب سا دہؤن کی سجد مہرا ور حیر دلی ویو را ملی ت يە دونو قربور مېيان اېتك موجود بېن بىرى قوبور سى تومېزامورلىنىد رزامونا کی حویلی کے اندر سوکویا دورست ہواب بند ہوجیا ہوجہوئی ڈویوسی ڈبی سنه جاری مهر دروازے کی عارت بہی ابتک موجد دہر رنگ ممل کی عارت تنام وكمال سالم بواكرجه يا ورمى فورمن صاحب شمين تغير ونبدل بهز لیا ہو نومبی بُری ٔ دیڈرہی رنگ معل کی اور اکٹر سکانات قدیم ابتاک س ن- ومنٰ جا ہ کلان اس حوملی کے اندر وبا ہر تبیے جار تو جارگوشوں پر ماس لى سن اور دوشال وجنوب كى ست اور جاراندر هويلى كے حنيين سے ا ا مک عاه گوشه رنگ محل کا اور دوسر العلعی خانه کا بانی ہیںے اورسب برباویتی مین میاه گوشه ککنی جرست شرا میاه نها اب ملبه وال رمبروا دیاگیا ہواورمن مفتى غلام سرويمكان نباليا بوسبطيع جاه گوشنهرت كمانگرون نے خربد كربهروا دیا اور زمین بر دو کا مین بالی مین حنوبی مت کا جاه کور کلی کے وہوسیون *کے ح*ھ میں اور انہون نے اینٹین نکال لین اندر کے میاہ ہی اب بے نام ونشا مین نالاب کلان جرحہ بلی کے وسط معبن نہا وہ انگر زون کے سرکاری خيج ميدمش ولواكر بهروا دياكيو كدمكهي وقت بين اس حديل كاياني بارش وغيره كاباهر نهيين تكلتانها أسي نالاب مين حمع ربتها نهاا ورتمام محامين بربر ہیں بی رہنی نہی انگریزون نے اسکو بندکرائرآ دہی وہلی کا یا نی نظر ق کی مغنبون کی کوئملی کی سمت سے نکاوایا اورآ دہی حربلی کاغرب کی

ا ب اس حوبلی مین قوم جامی خواسی آبا دمین اور دوسو کے فریب خواس جینا ہے اورچار منزارگهرسنا ہو حب تک علداری سلاطین حینا کی کی قاہم رہی ہس حیلی كى عارت كونميه نفضان نهين بينيا تباحب سكيبا شامهي زمانه أيا اوراس حوبلي وارت جا اعل گراتو لوگون نے سکو گرا انشروع کیا جسکے ہا تہد بین کو ٹی عارت آگئی گرا ہے دیا مہا رہ رئے بت سنگہ کی علداری مین وارت اس حویلی وجووم وئے اور اُنہون نے لاکہون روبید کی عارت کو کوڑ ہون کے بہا وہ فروخت کیا زمین تو وو وو اور جار چار اور پانیج یا نیج رویص منڈلہ اور عار چار آنه گزوه عارت فروخت کی جنکا دو دو تبین بین گ^{ری} مارتهای بیچی سے سانئہ ال مفت ول بے رحم اس حویلی کو واڑ ان سنگدل نے ضابعے کر ویا عارمنكين سنغ بتهرك والان معدسنونون اورمرغولون وغيره حبكا ارنفاع پانچ پانچ گر لمبند نهامبر لورالدبن وارث حویلی نے بیرو بدالرحمن سے پاس وخوت لرُّدالی ا **ور** وہ اُنبک اُسکی حوملی مین جواسی حوبلی کے اندبنی ہو کی ہوموجو دمین انگریزی عبدمین مبی بهت سی جا کوا در بین وحارت اس حیلی کی فروخت سے ہا فی نہی اُس کی **نشب**یم کے لئوفیا میں عا**بد علی** وسبیف علی ونتہی سِکِیرووار نہ سِکِم ہ نبازعلى وغيره ورتاكه عدالت مين مفدمه سوا اورا بين مقرر بوكر تقسيم عمل من آئی اب وہ بھی سب کے سب فروخت ہو بھی ہوا ور حایل کے مالک قوم ماٹ بن گ ہو**+ نواب میان خان** ماک اس حری*لی کا* لاولید نہا⁶س نے میر ہابت علی نام ایک سیدزاده کومتنی کیا دسکے دوبیتے ہوؤایک جب علی ودسار مبت رجب على كے گهرا كب بنتامبرا سدانىدخان ہوا اُسكا ببنیامبرنورالدین خان ما لک حیلی تہا اُس نے اپنی تام عراسی حیلی کی وخت پر گزارہ کیا نوالدین کے كبرايك لاكن تنهى يكم بوكي حسيف على سے بيا بى كئي سيف على كا بيثا

ا در على اب موجد دمورسيف على اسك باب كاكزاره بهي تمام عراس حيلي كي فروخت برريل ب وه موضع ونديان مين كاشتكارى كرّما مومير مدابت على نے ایک گاؤن ہی آباد کمیا تہا حبکا مام کو می ہدایت علی خان ہو وہ ان وار ان کے ضبنہ سے نکل گیا ً اب موضع وندیان کی کیے پہلکبت سیف علی نے اپنی ندسیرسے اپنونام فائم کرلی تواس خاندان میں اب صرف ناور علی شاہ لایت شخص ہو گرجا ئداداسکے پیدا ہوئے سے پہلو حر دہرہ ہو کی ہواس کے مطبع بناكر رهبر مهندا خبار حارى كبا بواسي بهذا كمعي فاندكى كل زمين وعارت بهى ا بنہبن ور نانے فروخت کرکے سربا وکروی رنگ محل کا عالیثیان کان سکتون مین ان کے نبضہ سے مکل گیا تہا اور سکہی سرکاری المکارشل غوتی خان کرنیات سلطان محمود توسنجانه والهروغيره اسبين رمنبورهم انكريزى عهدمين اس حكربيله تها ندمقد سها ببرشن سكول مقرر سوكيا جوانيك موجود سيراس سبب سے ورثا حدیلی کے ایکے قبضد سے محروم رہ کروعوی ہدیننہ کرنے رہے۔ نواب میان خان ماغ ومقبره جوموضع بإغبان يوره كيغرب كيست ببحوه مهارا جدرنجيت سنكمه نے صنبط کے راجہ سرحیت سنگہ کو دیدیا نہا جو انگریزی عہدمین بصین فیزول نبلام سوا اوراواب على رضامان فزلباش كخربدا نواب سعدالمدخان بیان فان مہم تنومن چنیوٹ ضلع جبنگ کے نہو و} ن بہی ایک سور نگے حوبلئ ناتى نوانيا اجلن المنفهور بنهران والي یه دوسری عالمبنیان حدیلی نواب میان این کی موجی فدوان کے علاقه مرتبه برومور هيي نبي جِهُ نَكُ مُسكى وارت مين كالايتهركا جواتبا يتهران والي حيلي كهلاتي تهي-اُسپرېي وېې صورت سکېي وقت بين گزرى آخرمها داجه رخبيت سنگه نے

بردخل كركيا اورحكر داكه باروت سازي كاكارخا مذاسين جاري موينات بارون اسببن نبتی رسی اخرایک روز علی انصباح و وگرمی رات رہیے ۔ مصر باروت مین آگ گگ گئی اورکئی نیزارمن باروت جوج بلی کے بمكامك مبن سبرى بوقى تبى ايك م ببنُ اطْ كُنُ السوف السبي عن أواز بهومى كة لمام شهر حاك وثبا اورزيز له ابسا نمو دارسوا كه شهر من اوربهي كئي كهنديما كركينهٔ اوراًس حوى كى ديوارين اورنيهر سوا مين افوكر يان ماني كوس بك ما م جا يرمه مويى وروازس كاعلافه نوسب مسارة وكياأس حربي كي جلين حرب كالير جاکرشرین سمار کروما قریب و وسوادمی کی نیا بین اس مسدمه مین ملف بومین جذرما یہ حویلی کہنٹرات کی مالت میں رہی بیرعام دگون نے اُس زمین برآبادی کرلی اورورتائ نواب میان خان نے اس زمین کونرلد نختلف فروخت کرلیا، بہی لیمه کیپه عارت کههنداس حربلی کی کهبین کهبین موجو دیم به صدرت که اگرمی وافع يه ابك مشهور ومعروف حوبي فيراني عارت تسهر لامبور مين سنة بهو اگرجه اب الفنذ مكا بدلكرسب نئ عارت بن يكي بو كرحنو بي حصه وكاحبكوه يلي كي بشت بناجا سراب بہی بقید گرانی عارت کا بانی ہر معدشاہ با دشاہ کے عہدید برہیج رعلی و بهارعلی نے اس ء بلی کی بنیا و رکہی جب بن میکی اور وہ اسپین أكراً با د بوئ تواسى ماه مبن بهادر على كـ كراؤكا بيدا بوا اس نقرب ك سے یہ حربی مخاطب مبارک حربی ہوئی مدت مدید یک خاندان با نبان حروبہم أبادر باحب سكهي دفت آيا اورشهرلا بوركي سروني هارت سب أحرام كالمعدوليا آبادی بهی باربار لوفی کو خوید حاندان بهی در بی سے تعلی جا بها جلاکها اور دلی کی بہت می ارت ب ب ال بونے کے دول کراکر اے گئے مارام

رنبیت سنگه کیدنت حبب شاہنجاع الملک کابل سے بیدنیل ہوکر آیا توہی حوال مین آناراکیا اوراس حوبی مین مهارا جدر نبیت سنگدنے ننا ه شواء کو تریک کرسے جاہرکو ہ نور حیکا ان کوئی جاہر رو نے زمین پر نہ تبا اُس سے جہیں نیا اور لاکون رویے کا جواہرات اٹکی حور تون کی الماشی بذرہے عورات سے **بیکرائس سے مال کیا آخرجب وہ تنگ آیا تو پیلے ائس نے اپنی عورات ک** فبرلهاس سندوعور نون مے گدسیا نہ کور واند کردیا اور خود رات کو د بوارشیا حیلی کی توکو کرنتها کلاا ور بری بدورو کے رہنی جو لوہاری دروارے کو باس ہرستے با ہربکل گیا ۔ غرض یہ حویلی سکہی علداری میں سرکار بین ضبط رمی اخیر علدارى كيوفت مسرواركهرسنگه سندم نوالبه كوىلى ا درنسينه ملام مى الدين شا ه **قرمتنی سردار نذکورکے منبرکا اسپر دیندسال رہا بیرونی قطعا تئامتعلف** اس حویلی کے غلام می الدین شاہ نے باجازت سروار ندکور کی خودلیکر سکانات **بنوا لیئے اور بڑی حوبلی نواب علی رمنیا خان فراریا مثل کے یا س باقرار سہ وار** خکورکے سے ہوگئ نواب ندکورنے اپنی زندگا نی میں ہنکی عارت بین مہت سا نینرونیدار کیاشرن کی طرف مُرا در داره نیا لا ا در بُری برسے والان و محن عامات جدید بنوائین اور ماه محرم مین غراداری کی مجلسین اسمین مفرکین **جب ن**واب منت نعبب ہوگیا تو نوار شر*ائی غان اُسکے* جانتین نے اس حوملی کی عارت کی طرف ست سی رجه کی اور باپ کیوفت کی عاریون کوگراگ اعكه ورميع كى كازمين سوائين حبكو و كمهكرانسان خوش بهوماً ما بربالفعلام حرمی کی دُورْ بی شرق کی ست کو بازار کی فرف ہی یہ دُورْ بی دونزلر نهایت مكلف بنی ہوئی ہواس سے آگے برمین توایک دمیں صحن ہوصن کے جنوب كى طف عاليتان خالبرتى ومبون كا والان مراور والان كى بينت كى طرف

وباریک علیحدہ درجه حویلی کا ہو حبیب سا مان با درجی خاند کا رہنا ہے اور اہ محرم کے دس روز تک جوغرا وفقه اکوکہا اوپا جاتا ہے وہ اسی در حبیبن کیا یا مان ہراس سرونی صحن کے غرب کی طرف شری اونچی دیوار ہم اور دوسری خور د ۔ ویوٹسی اس دیوٹس کے اندرجب حاکمین نو دوسے درجہ کا وسیع صحن آنا ہے اسی صحن مین باه محرم خرداری کی محبسین دس **روز کشنام سے صبح ب**ی مجال رمنى مين اور ثرا ببحوم خلايق كارمتنا بوخصوصاً سا توبين اريخ مورج برزاما ما ے مہدی سونی ہوجم عفیہ ملایت کا بہان ہونا ہوا ورام شہر کے لوگ جومبدی ا عمر نکالتر ہیں اس مگه لانے ہیں ا ور نواب نوارش علی سب کو زرنقداین جبیب سحاوت سے دیتر میں اس معن کے غرب کی سمت نورہ مکلف عالیشان والاق ہے جوغرا داری کے لئے خاص کیا گیا ہوا ورجالٹ فا نوس وغیرہ نکلفات سے آرمے ت ر ښاېم اورجنوب اورتيال کې سمت د و منزله تکلف د ماليشان اورعار مين مين جہان نواب نوارش علی خان معرانیو بہائی ناصرعلی خان کے رہنے ہیں۔ ہم حربل کے صل بانیون کے خاندان میں سے لا ہور میں سیدحراغ علی نتاہ مکا بن سبداحد شاه بن مير قمر على المشهو رمير شامن بن مير جيابن مير عالم شه ۔ افیام پذرم ور انبان حیلی میر عالم شاہ کے بہالی کی اولاد مین سے تہو آیم تھ يبر حراغ على نناه أيك شعف طبيب فقيه لاسدرمين ميام يغير سرواندان جينت فّا درید مین اسکی جیت ہو دربدسٹیار ہین خبینی نہایت ا دروانو ونوش مراح کسکے نین فرزندسید ملکم علی وبها درعلی د هٔ ورعلی بهی ایسے اِپ کی طرح طلبی ق سالياقت بين مه عارت بري تحل

العبان بادشاہ کے مہدین اس مالیشان ماکونواب برزا علم الدین

المشبوروزيرخان ني منوا يا چونكه ييمل اپني خربي عارت و فرقع مين الني نهين كتا

لئے اسکا مام پریم محل رکہا گیا نواب وزیرخان اپنوعهد حکومت بین اسی تم یا مرکبتا نہاکھری ہی اسی مین ہوتی تھی اس محل کے دو درجے تہے ایک ه و وسرامر ما مذمروا ندحصه بين برم برم والان ادر عاليشان شية اور **اغ و پائین باغ نهاسک**ی عارت بهت نهی زنا نه حصه بین پروه دار *یکا نا*ت بنابت تقطع پنے ہوئے تہو اسلامیہ سلطنت کاپ یدمکان یارونق راسکیون نت مین پیلے تو تین ماکون نے اسکے تنہر انکاوائے اور فروخت کو پیرموارا جریات شک اسيرقا بض ہوا اور فوج وگولہ باروت اسبین رکہا گیا ٹری ٹری عائین گرا کہ ىبدان بناياگيا انگرىزى عهدمىن اگرصەنواب درىيرخان كى اولا دىنے اسكے صو لے لوگونسٹرں بہت کی مگرا بھے دعوی کی ساعت کسی نے مذکی کیونکھ پہلی عہد **مین عرصه درانهٔ کاب بیریمان منبدره جیکانها سر کارانگریزی نے بصیبی نیزول** دسكونيلام كباا ويسلفان ثهبيكه واسفه خريدكراسكي اغثين نكلوا كبين اورسكي اینیگون سے لنڈہ بازار وسراہے کی عاربین بنوائمن ا ساس عارت بین ہے ایک تو در در در در دارده ما تم مرا درجند بی دغربی دو کانبن مین من من كرايه وار رينت بين اوركرايه مهارات جبرن ليننه بين كوكر محرسلطان فاور واکداوکے ساتبہ یہ واکدادیبی مہارا جکے یاس رس موبقبہ عارت سکی دیمیں مانی ہو نوعقل جیران ہوتی ہوکہ انی نے اسکیا سنکام کاکس فدر شاکھا بإنها ووكانون كمى دوريان اورجهتبين سب فالبوتى مينة جه ندهمج بنوائي تبعين لمطان نے ووسب عالمشان سنة عاربين بنٹ كى طبع سے كرالين ﴿ حويلي كلوبا في الشهور عولمي المووالبير ل عدت مين سے يه حيل بي مجله كي دروانه ياد كارزاندسلف كهي جاتي ہے

ننكم دسيخته جونه تجي بهريج مبن كهلا مواصحن موا ورجار دن طرف وومنزله تشدمنزله ببخة طارمين بين جنوبي حصد مين ايك عالبتنان سروحانه بحاوراكبر فراوالان فالبوتى شاه مشين بنابر في المريني كابا أرزاب أكريا حال بها صوبدلا مورتباحبكا عفصل مذكرة مايخ يناب مولعد الفرمين موجودي وميمل وك اس کمآب کے بعن ہواقع مین تحریر ہودیکا ہواس نے بہویلی اپنی محبوب الوبائي كي خالولى يركي تهي جوهوم كي مطربة تبي ا درنواب اسكي حسن دخوبي ومنه بردارى برايبا مومواكه أسكواني كاح بين شعقد كراياء كدوه هورت بسب غيرن قويت فاب محموم من ذمل نبين بوسكى تبى نواب في اسك واسط به عالیشان و بلی تعبیر کی بعدا نقاد ب سلطنت کے گل ما مراد سے بمراہ یہ حملی بی نوب عازی می نبعندمین آئی جاکت خص نواب زکر ما خان کی اولادمن ے لا مورمین میام مذر تبای کر اسکاگزارہ جدی جا بداد کی فروخت برہا اس ما اکه بره بلی ببی فروخت کردار گرکسی نه نها توسعی صین شاه ر مال^ن ا بكسور ويع كويده يلى حسكي تعمير بدلاكهون رويبية خرج مواتها فواب عارى سے لى خانجه مه ايكسوروييه أسكا بريا دكيا اوره يلى مها إجه وخميت سنكه يم أست چهبن كرسردار فتع سنكه ألو والميدرمير كيوتهله كونجفدى چانخيدات كساس ویلی برزمجند رئیس کیورنبلد کا ہوا درسبب مدم خرگری کے بہت مقا مات ركى بوراس حيل سحفال كى مت بفا مدرست بازارك بك عالشان ه و تهزماند و باغیر بینند علین کا اسی حرابی کے منعلق تها وہ بعد سرکا را مگریزی نزول مین درم موکرنیلام موکیا اوروبوان اجوربیا پرفناد نے خریدلیا اوروبوان بيجنا تنبيغلف ديوان اجدسا برشاد فاس مركم نيا باغير بنوايا ادرجاه كوملرى رے اسکیان سے باغ کرسراب کیا +

تفطه معاحي امان خان يه كنو و الموسكة ويمي كما أت بين سع بوج في زماننا كوده حكيم ولي شاه كا در بر البري عبد من بركره و ابرون كي مكبت نها اوركره وولت بهكا عطنت کیونت **حامی ا** مان خان بن حا**می زمان خا**ل قوم ل نے جو کے میرکید سلطنت نہا اسکوخر مدکیا اور اپنی اوکی مبدسکرکے رمیزین دیدا بهدومات مای ایان خان کے مهدید میکویشا ورکود عِن تَهَا جانے كا الفات بهوا توره اس كُرُوهُ وسات مسكينه سكم ابينے خا وندىم چها کی بیش که فا بع*ن کرگئی ا دراسی کها ولا و مدت دراز که شخا بعض رسی آخر حی* القلاب سعضن وفوع مبن أيا تويه خاندان ببي يشاور كوميلا كما احدكم ورضعنه بی بی زبره میکم کا هوگیا یه عدرت بهی ایک فریسی پیشند داراس **خاندان کی تبی** مها راجه رنجبت سنكه كيوفت رصلى حق واردوارث كفير كا فاضى ظاعرتها ويشاير سے آباد ورسب نیصلہ شرع وفنوی فامنی وحکم مہاراجہ بنجیت سنگھداس پڑھابھن هواجبکی اولا د حکیم بزرگ شاه و احد شاه وجیون جان اسپرا**ب ک**ک قابع**ن** مین بزرگ شاه آنین سے فوت ہوگیا ہوا دراسکی لوکیا ن موجودین سکی دنت وعلداری مین مکیم دل شاه نے جزباضی فلام**شاه کارفشه من خسی** تها بهت فروخ بایا اورسیب رشند وارگی ایسکے ماننحت **بخونو کی گڑہ ولی انداد کا شرقی**م يەھەلى دا ہوركى قديمەعا رات بىن شهور ومعروف عارن بىچ چەكمە اسكى دُيورُسي مين اريكي ببت براسواسط بسكواندي حيلي كيترين عاديدم مین به هویلی داخ مر تعریم در داره حالیشان اسکا بسامسده د کرویا کیا سے ج فرب کی ست سواه کرچه مین دانع تها ا درجهٔ ا مدحاره جمیمومردا**زی کی ن**بل پر

ندمائين توحيل كا وبيع صمن آ نابوجيك اب کوئی نهین مانا اور زینه بند کرد یا کمیا ہومن کی ہرایک مت و دمز اروازین مكف بن من ويعتكى وتتحكام مين الأمان من الرب اببب كرر مان مدداسال كعامت ولى نهايت خسنه بورسي وكرايين سحكام ومفروعي سبی ابای اگراکیسورس اسکی مرمت نهونو کیهدا ندیشه نهین ہے به حیلی شاہبہان باوشا ہ کے عہد مین نواب مذہر مان کی نفارت کی یک سنددامیرنے منوائی تبی جصوبرنیا بکا دیوان نها اخرسلطنت فیتا کی نك الك كى اولا داسيرفا بعنس مبى جب سكبى عارت كرى كاوفت آيا وينم بين من توه يركيا توباني كي اولا ولامورست كالحري اهذين ماكون كيوفية ببرباغبان بينى ادائين لوگ فالعن بوگومها راجه رنجيت سنگيري بهان مهالا عالاكه اسيرقابض سوكر اغبانون كوكال ديوس كرارائين ندنيع اور قدمه مدت مک موفار با آخرارائین مغلوب ہوئے اور خردی کرا برو بلی کابدائی مهان سنَّل كودينا أنبون في معل كرليا ان الأبيون بين سي إ صوبه نام نها وصوبه كها ندوالا شهورنها أس فصص ك كونته جؤب غربه میں جاء کبددایا جوابیک ماری ہوبالفعل میں گر ارائیون کے اس بین نوشن*ن کرلئے ہوئے بین ان سے کایہ اب ببا فی سوایا سنگرسر*ساؤ ہ لِتَا بِهِ كُونُ دوروبِيهِ سال كونُ تَبِين روبِيهِ المُ كُونُ عِاردوبِيهِ سال _{يَ}يَتَّ بالمبند عصدوان كه بهائ سوايا شكه أكوويل سيرين لهين كرسكتا 4

مین جنوبی حویلی و بوان مکهیت رای کی اورشالی ولوان م ومليون كى نينة يونرگح استركار يواهدوومنزله س خو بی کے ساننہ بنی مین بیچے مین کیکے صحین مین امیر يه دونوبهائي ديوان مكهيت را وجبيت راي زواب ركريا فان بهاديصو لمطنت بنجاب تبوا وردولت مندى كابه حال تعاكزها بب اینولونے کیٹ می کی توشہر لا سورمین فی کس میڈو**م** دایک یک گندواول کی وُلاکی سیروزن کهاند کاتقبیم کیا۔ اور ہی عارات پہلی کے انداور مماذ حربلی کے بازار میں عدہ عدہ عارتیں انکی انتک موج مین ایک بُراطویله اور دیوان نماند ویوان مکهیت رامے کا شاہ عالمی درواز بارار بإبير مندي مينيا وسكبي وقت مين ضبدريا اورسركار الكرسرى كيوفت وه بامفداراميكا تومولف كتاب نے خرید کیا حبیری اب یوتیم *ے سکو*نت پذیر ہے اور نصف سوس شاہ وغیرہ نے لیا اور اُنو مین نعبه کرائے کچہ جارت اس لحویلہ کی مع وو کا مات اسی تن ہو۔ ان دونو بہائیوں کے یا د کا دو پیمنة مالاب تہوجوموضع مراکب۔ ت مالاب كلان ديوان كلهيت رائر كلا تو كا ون والو روحت كركين اوردومراً ما لاي ديوان جبيت رامكا ابهي

رحود مہم الجرر سنجیت ساکہ کیوقت کا نوام ایک شخص نے جوابخ ایک کووہ لاتوكى اولا دكتنا تهاسب مإكدا د جدى فروحت كرلى اوريه دونوه مليا اِنْی تہیں کرمہارا جرنجیت سگلہ نے 'ماندان نواہان ملیان کوسکونٹ کے لیے زيدبن انتك ومهى أسبين سكونت بذير مين ابنداء علدارى انكريزي مبن كالون مبرت سے مقدمات كوا ورجا بإكدان حومليون برف نوابون کوید عدلمیان مهار مبرنجیت سنگده ی یکی نبوسرکارانگرنزی نے بين تغرونبدل مناسب مانا خانيه انتك نير فيضد الكانه تواون كارسه ٥٠ فلعهلابهور به عالی جاه مسلطانی قلعه لا بهور کی نامی گراحی شا مهی عارنون مین شا رمبزنا بمواگر ج بر ہا و شاہ کی *سلطنت سے پہلو ہی اس حکہ فلعہ نبا ہوا تن*ہا گرم*ت او ر*حام تا برنيه كوفراخ كركح حصارات كالبيخنة سنوايا اوراجهي احبى عاربين بخشق وسأكم ببن تعمه كى حياني مكان خوارگناه كلان اكسر كى تعبيرا بتك موجو دېرشا بيمهان باد شاه کیزمت اس ملعه مین بگری طری عارنین بنا ای گیئین مفام شختگاه و خوابكا هخدو وثمن رح وغيره لاكهون رويي خرج موكر تعبير هولي ان عارثون بین سنگ مرمر کی عارنین سبت سی مبنین ۔حوالگاه خور واپسامختصر و فقط کان بناحبکی خوبی کے سانچہ کوئی تعبہ نہیں ملنی کیفرن کئی دیکھنے مرخمة ن مرح شاہی سکونت کا کھان سب سے مکلف ہوعارت سنگ مرم دیوارون پرسٹنے کا م ببوقت صوبرلا موراسي مين فبإمركتا تها مهاراجر رخبيت رسی مین قبام رکها - اس فلعه کی خاره بواری نهات شیمر و سخمت و بلند مواور

چوگری اسفدر که نوپ اسپر حل سکتی بوتین دروا زسے کلان مین ایک سرقی او،

لکہا ہے اس دروازے کو ہاتھ پورکا دروارہ کیننے مین باوشاہی عبدمین ببر *دروار*ه بندرستا نهامه*اراجر رغبیت سنگه کیوفت بهی بند نها نگراب انگریزی عب<mark>ین</mark>* وونو کلان دروارنے شرقی دغزلی بند کر دیئے مین ادر با نہی پوڑ کا دروازہ آمرور لولئ كهولا كيا بوجير بهره كورون كارمتنا بوسركار انكر بزى في بينيار ننابي هارت جو قلعیے اندنہیں گراکرگورون کے رہنے ک^{ے لئے} بارگین نالی مینخت شاہی والان مماذتنت وخوا ركاه كلان وخور و مكانات متمن برج وغيره چينديكانات اِ ق_ىمىن *ایک سنگ مرمر کی زنا ن*ەسىجىدىجەاس فلىدىدىن گىنىدارىنى بوكى موجو*يىپ* أسكوموني مسوركين بين مهاراجه رنجسيت سنكدف اسكانام بدلكرموني مندرنا م بمهدياتها اورسلطنت كاخزانه ببي أسي سعدمين ركها جأنانها سركارا مكرمزي ببي صوبہ پنیاب کا خرانہ اُسی مین رکہنی ہواور بدستور سوتی مندر کے نام سے موسوم ہ اس ملعدی بالائی عارت کے بیچے اکثر نہ خانے بنو ہوئے بین خصوصاً مثمن سرح کے کان کے بیعے بڑا وسیع سرونما نہ ہوجہان دخیرہ سرکاری شراب کامجر کو بڑھ پېيون مين بېرارېناېم ا درگورون کو ده شراب ديموا تي ې - سرکاري ميکېېدزين فاذخيره بهى اس فلعهك إندررسنا مؤ فلعه كع غربى ورواره ك أكم جوايك فطعه درمیان مسجد شاہی اور فلعد کے واقع ہراسین مہارا صرنجیت سنگھنے باغ لكوايا تنوا امدأمكا مام حضوري باغ ركزما اس فطعه بين سرميز درخت شروغيره مثمرنگا کوگئے میں جنوبی وشالی ور وازے سینتہ نساہی عارت کی بنو ہوئے مین تنالى دروارني كالم ردننال دروازه برحبك شهركا ايك دروازه كهنا يابئ اورمينوب كي من جوروازه بهروه شهركي حدودكو قلعه كي حدو دست عليده كرتا برشرن كرست فلعدكا دروازه مهوا ورغرب كرست فلعبك وروارسك

سجد کا اور باغ کے وسط مین ایک بارہ وری نہایت ومقلع سنگ مرمرکی بنی سے 4 باره دری حضوری باغ س باره دری کی نین منزلین مین ایکه اسكی خشتی عارت ہو گر چار و ملیزین سنگ مرمر کی اسپین بہی لگا دی گئی مین و ور میسری منزل کی عارت سر نایا سنگ مرمری مو باعث اسکی میر کایه مواکیمب مهارا مرخبت سنكدن تعلعه درسياني سعدشابي وعلعد لابورمين وغ لكوايا اور حصوری باغ اسکانام رکہا توشونی دامنگیر ہواکہ اس بانے کے وسل بین ایک عمدہ باره دری تعمیر به وجو بعد مهارس ما و کا رسفه در به دیونکه اسوفت مسلمان امراف بننار شكيين روض ومفبرس شهرك باهرموجود نهو حكم مواكه أنكايتهر أترواك س باره دری کی عارت مین لگا یا جائے خیا نید پیلے سب سے تبرزیب النہ ومفبرے كااترواياكيا يهرمقبره شاه شرف كايتبرا تراحبكامقبره درواز بہاٹی کے آگے تہا علی ہٰدالقیا س بہت سے تقرون کے پنہرائز واکراس عات لوختم کیا گیا تسیر بهی نتیهر کی کمی رسی اور فرش ربرین درجه دوم وسیوم کا سکین نه بناصرف چونه کے فرش برکفایت کی گئی۔ اس بارہ ورسی کی منزل پرلز یعنی ته خاندمین پندره *میشر*یدیان ^م ترکرهاننے ببین به زبیند سنگ سرخ کا بنام بیر سیون کے ایک ایک ورجہ ابطور و یورسی کے ہوجسکی میں ارف و بلیز بن سنگ مرمرکی لگی مین اس ته خانه کے وسط مین ایک درجه ایسانیا ہوسکتے اراق قالبون*ی مرغو*لی مین بونی تمین نمین درجارون طرف مشنی بنو بین ۱ ور *برایک*ست غلام گروش حيك اندرروشني بذربيدروشندا نون كي آتي بوجواويركي مزل مین رکهر گئے مین دوسرا ورجہ اس بارہ دری کا نین قلعون مین ننفسم ہے

بابركا كهلاموا جبوتره شكك مرمركا عالبشان جوجارون طرف باره ورمى بط ہر یہ چیوٹرہ آئم ہمنٹ جوڑا ہر اور تبین فٹ زبین سے اونیا چارولطرف ط من الك فك أونيا الك ورحونزه اصلى جوزر كى وبيارس أباكربنا ياموام ومدون اسكى مربع مهواس فحد وهيوزي كوشه نشبين مبي كهتيع مهارا جرخیین سنگری نسست بونت در بار کے اسی چونرسے بر بہونی تھی۔ چبونره کلان وخد و بیسنگ مرمرکا فرش هرهبین اورینبرون کی *نگ آمیزی* بوكلان حيوتر واليحيح لوده ووسيطر سيال سنك مرمركي بين حيك عار عارين مین چارون طرف آ شهرزینے بنائے گومین حب چبوترہ کلان سے انسان گرے تو بارہ دری کی رصلی عارت شروع ہو تی ہم بنافطعہ حیوترے سے ووفع بلند بناياگیا ہتوبین نین دس فالبونی مرغولی چارون فرف رکہو گئر ہیں وہ ہرسے ووسر موسنون سنگ مرمر کے نہایت خشفامنوت کا رمزغول ہی سنگین خویثز قطع اورنبیون دہنون کی بغلون مین ایک یک دروازہ حسکو سنگ مرمر کی چوکهثیین نگی مین اندر با هرعارت *سنگ مورکی موخشی عارت کهبی*ن نهبین ان دمہنون سے جب اندرجائین نو دس فٹ زبین غلام گردنش کی حیوار کر ری باره دری بینی مبیرافطعه باره دری کا آنا هراسک*یبی باره در*مین یعنی نبن نین دسن جارون طرف اورستون اکهرمے دوارس سنگ مرم بتنين سرامك ورحبرا ندروني وبيروني كي لهلائئ منوت كارآ مكينه وارشقش بنه ر کی طرف جہت کے برابرسنگ مرمر کا مندلان دارجہے بنایا کیا ہی جسیرا ىنون قاي*م كركز بېچىن يېنېر كى جا*ليان *جوطسى م*ېد باره دری کیماندرونی دونوقطعون مین چه نه کافرن*ش بواگر به فرش بهی پتهرکا*: تو به باره دری گویا بینی خوبی مین لا این ہوتی 4 ته خانه کر روشن وان *برایک*

پانے پانچ ہین اور ہیرونی چیونزے ہر سرا کہ فوارے تُوث كرمين فيسرى منزل پرجانے كے لؤراًك مركانين فالموسّا سنگ مرمرکی تقطع نیچے کے اندرونی درجہ کے ادیر پنی ہوئی ہمسقف کم میڈا سے رکا درجہ و راہ فٹ لبندرکہ کمر یا رہ دری کی عارت شروع ہوئی ہوہائی ہور کے بارہ درمین تمین تمین درسرایک سمت حیتی بن سنگ مرمر کا بنا سوجیت أكبينه دارمنوت كارمطلامنقش سواقسير سنثير بدبهنور درجتريرين كمصنغو جاکر جالیدار بنا کرگئی ہے ۔ اس بارہ دری کی جہت اور پیجے کے درہے کی جہت پرفرش جدِیهٔ کا ہوعرف بطور حاشیہ کے منڈیر کے سانچہ دو دوفٹ کا کوش بتهركا ہراورمیدان میں میدچے ندلگایا گیا ہے 4 حوملي مسرحوا دحوفي الحا إقهابوا والجووسيا ېرايني سکونت کړلئے تعبیر کی نهی اور مدت تک اسبین سکونت پذیر رہاح انفلاب نے اسلامیہ سلطنت کوزیروزبرکر دیا اورسکہ لاہور مرفا ہفن ہوئے تام خطہ پنیاب کا محط کے سبیسے ویران ہوگیا نواس ہوبلی کے بانی کی اولاد بھی لامورسے جلی گئی اور دیلی برحکام کا فیصند ہوگیا مہا راجہ رخبیت سنگہ کہوفت جب وبوان گنگا دام لا مهدمین آیا ا ورمها راجه نے خدست دیوانی مال کر ایک سبروکی نوید حیلی اُنکے رہنے کو مرحمت کی خِنانچہ وہ مدت العراسير ، رہنا جب دومركبا توديوان اجدوبها برشاواك بياج فيع كا ديوان تهااسيرتصرف ہوا اُس نے بہت سی عارت اسپر طریا کی اود بنجو بی آریب نذکیا وہ نوت ہوا تو

ويوان بيخبائيه أسكا بنيا قابيض بوا- ابدائسكافن ندولبند نرندرنا تهدهدا كد وبلى كنورنونها است به مالیتان دیلی لا مورسی اعلاهارات مین سے شار بونی موموارام کرک سنگ ه فرزندکنورنونهال سنگه نه اسکو بنوا یا نبوا مداسی مین سکونت پذیر مواعارت م حولمی کی بنینار سوطرے بطریسے والان شار شبینبین اور تدخانے اور بالاخلنے ين بنرسو ي مين كام لملائي جينون برسوا بوابرسيند كي عات بھي بہت ہوبہت بین امر بلندس بوقت نعمبراسکی رہایا کے سکانات لے لوگئے اور گراکر بد وبل تبرکی کئی گرافسوس کرویلی کا بانی نوجوان اس دنیاست گزرگیا + اب به حولمي مهارا حركيركريت بر عالیتان عوملی سرا را را و آری وروازسے کے ملاقہ مین نبی بعدالقاضلا لہی حب بیر حولی ہی سرکارا نگریزی کے قبصنہ میں آئی توحیندسال کے بع سرکارنے اسکو گراکزائیشن اور پنہر فروخت کڑوالا اب زمین سفیدشری ئولی کا کہبن نام ونشان نہیں حب کو ویک*یکرانس*ان حیران رہ **جانا ہے** اور ا نقلاب برمسرت کی مسوبها تا ہو یہ عالبتان دیں مها رجہ کہوک سنگ نه تنبزادگی کی همر مین تعبیر کی تهی با وجود یکه سعید کاگرانا سکهون کیونت کی پرمی آنا نہ نئی ہزار ون مسجد میں سکہون نے گزاکر اپنی عارت کے شامل کر لی نہیدن مگر اس بےنعمب امیرنے اپنی حدیلی مین خم ڈالد ما مگرسجد کونگرا ما ملکہ جب کک زندہ رہا امام سیدکا روزبنہ وعل رویے اہواری فاہم رکہا اورسجد کے صح جوهميلي مبن ورسيمة ننها أسعين اكثر ادخات آكر مبيمه حبآما ا ورسلمانون كوكته

راؤان دواورنازير بوجائيه وه حكمري نعسل كرت جب فارغ بوت نوأ رین تقسیم کی جاتی به وه نهین مرا سیحبکی تیکنامی رنگی به حوبكي حمعدار وننجال مستنكمه س حویلی کی وسعت اور عارات کا کی پیعد وحساب نہیں ہوجمعدار خشمال سنگ نے جوابک امیرکربر دوبا دسلفنٹ مہا اے جرنجیت سنگانہا یہ حیلی تعبیر کی۔ ت بيرونی درجے کيواسطے رکہو گئر بين ايک شالی دوسراجنو بی شانی دروارہ نوبہٽ برطهم المدعبغ بی چیوما - که پوژه مهیان دونو در وارون مین مین ان در واز وسی حب انمد جائين توايك وسيع ميلان آ تا ہو جيكے چارون طرف عارات مين جنوبى وروارسه كى ملى بيوكى جنوبى ست كے بحا مات مين فرائسفانه رعبتا نها اور ادراسکی دوسری منزل برنهایت عده و مکاف نشته یکاه سوننز فی سمت بازگر ن فع معنوک مکانات بین تعالی مت بین بهی سالی در دانده کوسانته لمین اندرکی **طرف مکا ّمات اور کوشیرٔ بان بنی مین اور با هر وازا رچه نه مندُی کی طرف دومنزله** مكامات مين بيني نييجه ووكانين اوراو مرنت تتكامين غرب كى طرف اسر بهدان م المرابع المال ورواره عالبشان بنامو ا ورأسكم اوبراك عالبنان بخته کوئهی نها ب مکلف بنی بوگریوکوئهی حبعدار خوشمال سنگه کیوفت نهدن بنی اُسکی و فات کے بعد راجہ تیما سنگہ اسکے بہائی نے بنوائی تبی اس کا ان وہوائے ے جب اندرجا کمن تو دوسرا حالیشان وسیع صحن آبا ہو اُسکے سباندمین ایک إعميه مراور چاردن طرف مهت بشرى عارنين حِنك نييع نه خان نهايت دسين يزيز ا فهر دان ن در دانان عالیشان عولی اور جنوبی عارت کے اندر مکان کمپری نبایت هف بنا ہوا درائے اوپرے ورجدا وربنل مین زنا ندمکانات عالبشان بنوہو کی بدر

طنت مهاراجه رنببت شكرني اسكوتعبير كباجسفده كانا رعاياكه ا برتبوسب کے سب حکماً گادیئے گؤ کئی سال تک یہ عارت بنتی مہی بڑا دروا زہ کا شرني سرت كوبهوا سكهاندر جامئين توسامنه كونشد جزب مغرب مين حريلي كادبرا براورواره حالیتان نظرونا برایک شرق کی سمت برا اصلیل و بیع برجان ہا تہی اور گہوڑے را جہ کے کہڑے ہوتی تہوشال کی سمت بھی کیا ات متعلقہ دیلی میتارینے ہوئے مین ازرونی بڑی دروازے کے اندرایک بڑا فول رہے ننہ *طه کرکه* ایک ور^ژ دیوژهی آتی هوحبهین دورسهتی بین ایک سته تنالی توزمانه حدیلی کی فیرف **جا** اہرا در حنب بی مروا نہ کیجہر*ی کے مق*عام کی فرف مروا نہ دربارگا ہہیں ^{ہی} شرانعام سوبطا دالان در دالان عاليشان غرب كي سمت بنا هم حسبين ابا كونينث علم برُبترته واللان عاليشان كي تعريف وكمين سيمتعلو ب اسکے آگے وسیع صحن ہومعن کے چارون طرف عالیتان عاربین اوروسطومین اُج پان سنگه کی ساده بنی مهر دوسری هوایی زنانه مین بهی برگری طِری هازنین ا و ر ما نے بنی مین اور حیثنبن سب کی مطال بنی ہوئی مین - راجہ دسیان سنگیر بانی لمُؤمهار جنتير سنگه كريم اه سرواران سندم نواليدني مثل كردمانها مسك بدأسكا اببراستكه وزير بنا اسكوبهي سكهون نية قتل كردياجب سكبون كي سلطنت

*عانی رہی نو بہ حولی مہاراجہ گلا*ب سنگہ والی ممون وکشبیر *کے* فیم أك فرزندم للبررسرسنك فرمان فرما ئے مون وكشر كے قبصه بين بواور الكا اليل طفر باش لا بورسي اسى مين وبالهد حوملي راجه دسامانب ك المبركي حولميان لاسورمين دوسشهور مين ايك تو ده مين ده خوفها وہ وزیرخان کے چوک کے گوشہ شرق وشال میں ایک الیشان حویلی بایت مکلف موسے اور شالی دروازہ بوک کااسی تنفصر کے نام سے م وانسكى ميشاني يرراجه دينا مابته راجه كلا نورلكها سيحاس ويلكا شالی *دردازه م* اوراندر بگری بگری عارتبین عالیشان مین ووسر**ی ح**یابی ويناناته كي دوان بيمناته كي ديلي كي حبذب كي مرت بفلسلها يم مينة مے اس حیلی کی عادات پہلی حویلی کی عار تون سے زیادہ میں ور بأده بهراب ببلي حريلي مين كنور نرنجبن النهه خلف راجه وبينا فالتهه فيام يذرسيم ووسرى حيلى مين اب كى زند كى سے ويوان امرا سه خلف اول راج مینا نائندرستانها ایک مرنے کے بعداب دیوان رام ما تبداسکا بنیا سکونت لتما ہر دونو حوملیان رونو بیٹون کی اولاد کے قبضہ میں بین 🛊 حويلى شنخ امام الدبن یه امی گرامی حویلی محله حام علاقه لو بازی در اداره مین واقع هراس ح **نواب ثيغ ا**مام الدين خان الحركشير ني تعبير كياتها اورأسي بين ة رت منہایٹ تقطع ہواور پائی ئے نہایت شوق سے سکہ بنوا ما تہاں ا وفات نتيخ امام الدين كي وسكا بديا واب غلام مبوب سبحاني اسببن فيام مربيط رح مل سکے درجے زبان ومردان علیمدہ علیمدہ رکہ کو بین-مروانے درج

عده نشعتنگا بین برسرراه بنی ہوئی مین اور زنائے درجے مین جوے ته خانے وشا دلت بینبین و دالان دردالان مین حیکے دیکھنے سے انسان کی لمبيعت خوش بو جاني شيعه - نذكوره بالاحديليون كر سورًا ورحويليان بى لا بورىين بهت مين شل حولمى سردار جوندستكيموكل وراني كل سبكم و وللى مسيد حيدرعلى شاه سيروائزر وحولمي رالى رنديا وى وغيره حنك ذكركم رمرمن فوالث بہت ہو تی ہے ۔ بإغشالامار برباع شاه حیان با دشاه مغل نے باغ شالا مارکتیبر کے نمونہ پرتعبیر کیا تا وقت وفسراس حارت كانواب على مردان خان نها إ درأسكے اتحت أ ل خان میر**عارت تها اورسی مانی معارف نق**شه اس باغ کاحسب منش إو شاه كيرنب كرك من كيا جوبيند كماكيا چونكه مهر نگا باغيان رس زمه با توائس نے برزمین برضامندی خود باوشاہ کی نذر کی اور قعبت باوج با د شاه کے نہ لی حیٰا نیہ با غبانی اس مانے کی اُسکے سپر ونسلاً بعدسگاہی کی اورات کے اسکی اولا دباغیا ن علی آتی ہو اسکی سربہنری کے وہطوا دہوا سے نبر کہدوائی گئی اوروہ نہر یا ہمام نواب علی ، ردان خان لاہور کے آئی یاره برا چاه بهی ممهدوایا گیا اور مایات بهی تبار بوش غوض با دشاه ا و المكاران نك ملال بينعاس ماغ كوعارات واشعار و كلزاري وهرونق

وى كرغونه فكدبرين كروياكسي شاعرك اس باغ كي نعبركايه فعدنه فايريخ

لمکر اوشاہ کے حضور مین پیش کیا ہ چو^{ن شاه ج}هان بادشه حامی دین مسترسند شالا ار باطرز تاریخ بنائے این رمغواج مبتم گفتا که مکونموند مخت باوشاه نے سراہ قدر دانی وس سرار روبیدنقد ا در ایک خلعت بنشا معدشاه بادشاه كعديك اس باغ كي خرير بوي بوكي اور نهايت رونق يرربا بيرحب سلطنت دملى ضعيف بتوكدي ادرسكهوا سط دوره وران تنسروع ميوا توننبن حاكمان لامبور جرنبز فعمتى اسببن بإته أكوابعاً اورايك حوض سنك يشب كاجولاكهون روييه كي لأكت كانهامليم الد باغنان نے اُنکی نفرسے میاکرائسر آخر بیادن کی بنارکہی نہی آخر یہ بات جیر نرہی اوراُسکے ایک ڈسن سعید نام نے لبنا سنگہ احدا کا کم لا ہورکہ پاس أكرمخبرى كردى بينانيدوه حوض لهذاسنكه فيدكند وايا ورسحيس بزاررويه وحکاک لوگون کے یا س اُسکا بتہر فروخت کر دیا بعدازان مہار مرجب نحايني قبعنه وعلدارى كيونت بيتارننگ مرمركي سلبين بضرورت عارث دربارامرتسرك أتروا مين بعبى باره ورى كلان جربالات آيتا ديواسكا ام بتهرم جالبون کے جومنڈ برون پر نگی ہوئی نہیں آ مار ایا اور رپرویوا ور دیدارگیرون کے سلین دبوار ون پرجیوفر دین جوایتک موجودیز بعدا ارفے بنبر سے سفیدی سے درستی کردی گئی جو فی بارہ در بعان این طغ فدارى داركايتهريبي أتروا فأكيا غرض ببت يتسرأتن سنك سرخ كهلين بهی اُترکرامر ناغ کو لگا ای گسکن سراب به باغ سرکا مگرددن و فارانگرنزی کی بت براه دبرسال اسمی مرمت سمه نوایک کثیر رفع کی منفودی موکرموفع كتاب بذأي جوا كمزكة إنجنيرتعم برت لامورة ويزن ومرصننا هوتي سينن

صل مین یه ماغ ایک باغ کے سات باغ تبواه نام اُنکے ہی الگ لاکتہ سنكلب كروماتها أورانتك ينكرتون ي وغرمن بادشاه كيدفت صرف انكوركي سليين نهيين ع جونعامین انگوری ماغ ا ورشالا مارباغ کے ہو اب سردا را ز بض مبن- اور حبكواب لوگ تا لا مار ماغ كهيته مين ده مجموع ن کابو- او آل باغ فیض بنش جنوب کی مرت حسین سے بیمونیا کر مرقبط شنرنیسنگین باره دری کے اند ى بىر- دوسراميات نبش جاس سينجاې ا در برا حوض فواره دارا ور نت شامهی اور آبتار اسین واقع م ره بهی تین و غربی اورشرقی حسد نیشیب مین هم اور حسفندر حصد مین حوض محوده فرارمین استین وه باره دریان مین جنسے پنهراً نزدایا گیا تها اورمحل میاند باره دری لان سکی حنوبی ویوار کے سربر ہوشر قی غوبی زینے اُترکرا سین جا ڈپین ولى كمارى برآبفاك ياس تخت شابى سنك مركا بنابوا بت سُلُه نع حكم ديديا تباكه يرخت بيان سے اكبادكر مُرَاكُهارُ فِي كِيوَمْت وه تُوتُ گيا چنانچها بنگ تُومًا ہواہم کاربگرو الجے ک راسكا نَا بتُ الهُمْ فِي ا وربير فايم ہؤامشكل ہو۔اس باغ كے گونندگاني ہيز ایک حام سنگین نبام و حام کے نبین ورجے میں۔ ورجہ او فوارس اور درجه كالت مين ايك حوض وغساخانه فبرونان مین اسکے گوشه ایسان بین خزانه آب سرو دلاف ترق

رم می اور مفام آت دان باغ کے باہر شرق کی مت ہو۔ اس يان بين ميكابتهراً آيا كيام ودييج مين نيجامكان ساول یہ اربا ہواہر دونو اِرہ دربون کے بیعے ادر گرے نا لاب کے کنارے يشُ كُو فِيْ سَعَ بِانْي كِمَتْرِت أَسبب كُرّا بهر- بان فوارس اسك اندربين بہی اندرچلتے مین اور ماٹ کوحراغ طاقبون کے اند حلائے جاتے مین لَقُرْآ نَا ہُو- تَدَيِّر آباغ في غِشْ ہويد باغ باغ حيات بخت ہے ، مین بچوادیرکے باغون کا پانی ساون بهادون کے ذریعہ سے اس باغ مین زعل عالمهم مرار نهرمین ان باغون مین جادی مین جس سے کمال هف بهوا بواس بغ مع آميشال كرست كوميتابي بنع تها كراب ويران يرابون بلغ حیات مجش مین ووکلان دروازی بادشا، و چدیمی نهایت محلف بنز بولئے مین ایک شرمی دوسراغزلی دونومین سے شرقی بند ہجا درغزل کہلا ہواہم معفر بركلف كام كانسكل بدابه الهواس باغ ك شال كى فرف مياندين ايك ی ہوائیں سے متالی تع مین مانے کارب نہ تہا اور دروار می مہا راجہ رسنجیت سنگہ نے اس باغ مین مکلوائے توجیمین سے ایک زَّى بِالاكُوبِيْ عِي اللهِ عِي ادراك غربي حِيثُما سا در وارْه جوباره سره ، موجود ہم مہتا ہی اغ کی ویوارین سرکا رانگریزی کے وقت کم جودتبين كرسركار فسيلاراه كعانبه فروخت كرالين ار غرب كى فرف باغ شافا اركے نهاج بين مرف گلزار نهرموسم مين بوئر جاتے نتج رب أسكا مام ونشان نهين مور بمكان تكارها ندجواس فاغ مين مسور

رہ اصل مین نکاہ خاند ہو ید مکان شالامار ماغ کے شرق کی طرف واقع ہے سك مارون طرف ولوار سخنه مراور حنوب وشال دومينته كلان دروازب ہین با دشاہ خور بارہ د*ری غربی مین اجلاس فر اگرا خواج شاہی کی حاضر*ی ليتاتها ايك دروانب سعفع أتى اورد دسرب دردازب سيمكل ماتيتم يستن اس مكان كا ما مراكاه خانه هر زنها به شالا مار ماغ كي عار ديواري نام نیتذبنی ہوئی ہوجیہ رجایان سنگ سرنج برجین کے موقعون پربنی مدن وازهآ بدورفت حال جذب كرست سوجوسنگ بن خوالگاه كي ويوار نور کو کا لاکیا ہے نہر ہی باغ کے اندر اُسی طرف سے آتی ہم باغ کے اند خراد قسم كم ورخت سر بفيك لبندمين خصوصاً أم كم ورخت ببرت مين إم بهى اس باغ كانهايت لطيف تطبيف تسم كابح 4 برسوين روراس باغ مے اندر بڑا بہاری سیلاجراعات کا ہوناہ ہزارون آدمی لاہور امری فیرہ مهر دورتهرون كببب ريلو كتيجع بوجات بين بيلاايك روز يلاموناتها اب سركارنے دوروزسيلاكرديا ہرا ورسوداگرى مبابانوت . لوُرُآناً ہوغرض که اس باغ کی خو بل وخوش سوبی و هرا و ت و نطارت و المرت محسانيه كوئي ياغ نهين ملا مد اسی پرمیاوی مثیل آتی ہے اراضی جوائس باغ کے نیچے ہو وہ رتع ما تنه شاری جاتی ہو۔ باغ نیمن منتر کے نیچے سا شہ سیگرا ا ورخته وخام مرکون کے بیجے اور زبیر انتجار چار مختون میں افز مالیکیں بكيه بواورزمبن باغ حيات بخش ربراتيجا رجارتنتون مبن أسى فد

ن بخش کی برا ورأسی قدر زیر اراک و مرکزک وغیره غرض ان دو ا إغون كاعرض وطول ومقدار برابيه اورزببن ماغ فرج نبش زبراته نیں سکہ اراک و الاب وغیرہ کے نیچے دنل سگہ کل عالمنیں سکی تخیبنا تنا رک کئی ہواور کل باغ کی زمین سا تھ بیگہ ہے ۔ ياغ آلوالبه زياده گرنهايت ابنروخراب حالت بين بوعارم ی ہوئی بن کینے مین کہ بیعارت سبب عدم خرگری مالک اور نے مزت سالہا سال کے س^{ھے ہی}ا ہو کی ٹری ارش می*ن گرکئی*ن اور تنورساریری مین کسی نے لمبت ک نبین اُٹھایا بڑے وض فوارووا لی نهایت انتر حالت می اوراً سکے جنوبی کن سے پرجوطولانی عار نبی وات ہنی سب گرائی ہویہ باغ بہت برا ہا عہد شا ہا ن چنتا ئی تہا اور باغ نولا به نوب على مردان خان بها در كا كيبه نقيه شا ربونا نها مها را جرين مسر دار فتح سنگه آلو واليه كونجت علائس نے دویارہ بنوایا له منہال شا وقت تک یه باغ رونق پررها اب نهایت بیرولقی کی حالت مین ہے بان الله گزاره کے لکو اُسکم (معلقه زیبن مین کہینتی کرتے میں اُسکو یا نی ديتومين اشجا يتمره وغيره تمره كي حالت ببي وبيي بوجوعانت كي بويقبن الرمهاراجه مال جب الغربوكر اختبارات يا يُنكِكُ نواس ماغ كى خراييك 4 يه باغ بهي لاسور كي معرون ومشهور باغون مين تها مبعدار دوشمال سنكه كم زن*د کی مین کمال دونق برتها لوگ سکی سرمینزی کی ک*مال تعریف کرتے تہج ربراصدمه سيريدآ باكرهبسرونها راجه شيرسنگه نے لاہورلدا ، درسكهال فجج نېرىشىنون كى خېرلېنوگكه نومېدا يۇشخال سنگە كى نىبت بېپى انكارا دە برسوا مگرخو د حبوراراینی حوملی کے مہنٹو کام کے سبب پیچ گیا کہ دونوطرف اسے تويين لكاركهي نبيبن آخر سكبون في اينا غضب اس ماغ بر مكالا اواسك ورفتون كوكاث اورعارت كوكراكركت وست ميدان كردياجب انتطام للفنت كاموا تواس ماغ كى دوباره مارديوارى وباره ورى بنا فى كى او دخت دہی کئے ہوئے پہرسرسنرہوگئے ادر کیبہ دوبارہ لگائے گئے جمعدا ر خوشحال سنگسف اسی باخ کی حنوبی سرزیین مبن اپنیشی رام سنگ کی ساده بوالى تنى چوكد أسين شوجى كامستهاين بهى تها اس سيب وه عالية كا مكان سكبون سے وست سم سے بيچ كيا مبعدار خوشال سنگه كى سا دہ بنی اسی مگرین اور اجبیجاسنگه کی بهی یا. باغ راجه تبحاسناً یرانج مسل مض کم میران بیرون شهرلا مور بفا صله ویره میل کو واقع ہے نے بھرسے شون سے یہ باغ نبوا ا ننا چار دیواری اسکی ملیند و پخته ومضبوه ہر درحتان مثمرہ میثار مین سلیدن انگوروغیرہ کی بہت عارمین بهی نهایت مقفع وخوبعه درت و بخنه بنی بین طری باره در پی **حالبشان نهابت دلحیب سراس باغ کاوارث و مالک اب راجه سرنبر سهٔ اُ** مرحونهایت خرگری کرامونهریبی اس ماغ مین اتی مواریه و سرمیزی زیاده م_هیه باغ راجه دينا ناتبه راجه دینا ناننه کا باغ خانقا و تهیوے شاہ کے باس کہندسٹرک باغ شالا اُ پروافع ہوجا رد بوارسی اسکی سختہ و عالیشان بنی ہوشر قی وروا نے سے

مدورفت نهی کبهی کسی زمانه مین به باغ سرسبنری وخوبی عارت مین ابیما لمشهورتها كدمنرارون لوك سيركيواسط جانفتهوا ورحب كسي حشن كابنود وابل سلام مين بنوما تها تواسى باغ مين جاكز بمكامه عيش گرم منوما تها مگريد امرراجه دنيانا متهه كى زندگى ك ربا بعداران كنورنرنجن ما تتهه أسكا فرزند س باغ کی خرگیری سے غافل ہوگیا اس سیسے وہ رونت وسربنریمی إجهوينا ناننه مرحم نے البتداس باغ يرببت رويبه حرف كياتها مكاناز ندرونی قسم باره وری وغیره ایسه عده بنوائے تېو که انسان دیکمکزوژ بهوجاً ما تها خصوصاً جنوبی باره دری توالیسی عمد دنهی کراس علافه بین اینا نانی نهبین رکهنی تبی اب وه بیے مرمت وخراب حالت مین ہر فوارے بھی توث بهول طرح بين چارويوارى بى ببت جكرسيخسندى +. باغ لالرنن حند ؤاميي واله یرعدہ وضع کا باغ عبدیکہی مین بنایسلےاس حکمہ لاہور کی برانی آبادی کے ہنڈرنہوس حکہ سےخشت فروش اینٹین نکالکرلے گئے تیسے اور مغاک وبهي ہی چپوژگئے تہو لالدرتن چندنے انس پُر سفاک زمین کو ہمدارکرا ما او عالیثان چار د بوار می موجو د ه حال بنوا ائی چارون کو نون مین چارعالیثآ برج بنوائے جو دومنزلدا ورمکلف بنی ہوئے بین یا نیوان ہرج سورتهال سے زيا ده مكلف اورنهايت لبند سي مرمنزل مين درييح جارون طرف ركهيمول بین اور نها مت عمره و مهوا دار مکان برچیتین سکی مطلا و ندشب بین-بلغ مین اشجارمیوه واروغیره مهت مین دو چاه آبدارایک نوشر تی حصه بغ مين جوباغ كي تعبير كيونت تُهدوا ياكيا تها دوسر أأساني عا ه جوجنوبي ت کوہریہ چاہ بعد مین بنایاگیا تہا بلکہ وہ ایک علیمدہ فطعہ سے

بسمین میاه وغیره کمکا مات مین اور ماغ کی جنوبی ولوار کے اندر سے اسکار سنا ہر اب بہہ باغ لالہ ہمگوانداس لاله زمن چند کے فرزند و جانتین کے قبط باحب لوگ کرایه داررمتنی مین ماغ مین مالی اب لوزيد سينيا المحرس وه كمال سرسزب اوراكك على قررى بولى كوام .» ی مین سب سے پیلے بناا وروہ منہوری ہوئی کررو مِرّہ وق مندلوگ سكى سيرك لئو جات تېرا ورخفيفت مين ده باغ علادہ ایکے مالک ماغ کا خو دمسرے بہر ماغ میں آیا تہا اسوفت ماغ آیہ ہوتا دور فوارے جہوڑے مانے تہو ہجو ہم تاشا بون کا دیکیکہ باغ کا مالک نهایت خوش بیوا تها دورست باغلاق پیش تا نتاجب وه مرگها نو راغ کی رونتی ہیں اُسکے سانہہ مرکئی۔ چندسال سے بعد بہائی سوایا سکہ نے بیر باغ بإوربون کے پاس فروخرن کرویااب وہ باغ یا دریون کے فبصد مبریعج ا دراُنہون نے باغ کی صورت بدل کراہنے طور پرمکا مات بنا لئے ہین اور بجمع عيسائيون كازن ومروأسين فيام ركهتاسه اوروطيفه يا دربوت أبهوه عيساني بالمفهم وبإن كزاره كرت بين تعليم بهي أكى روزمره سوني سويد وتورسي ماع تولكه یوے کے پڑا وکے شال کی طرف یہ برانا مکان نہایت بختہ موجود ہراس نقام يربيبد ثنا بإن خيتا في يواب على مروان خان نے ايسا باغ بنوا يا نها *عبکی سالاند آمدنی نو لاکهه رعبیے نن*وبع*ف کیتے ہین کہ سکی نیاری* ہبر ب نے نولاکہ روپیہ خیے کیا تہا اس سنتے نولکہہ بلغ مشہور ہوا

ابتدائر رزور وشور سكهان مين يهه باغ البحوكيا ويوارين اسكو خشت فروسو نے اکال بین تبیروغیرہ مہاراج رنجیت سنگہ کے کام آئے زمین بین رون نے جا ہ جاری کرکررعت شروہو کر دی ادر عد لولكهه كأعايم بهوكيا أسكا يفبه بيه أديؤس برحبكي مفيوهي وسنحكام كا لمهم حساب نبيين سردار لبناسك مجيشه في اس مكان يركيه اوعات ایزا دکے ایورہنے کے لئے کوئی بنوالی چاسچہ کوئہی کی صورت پرنبی بواور صاحبان عالميتان أسبين سكونت ركيته مين ٩٠ باره دری ماغ نواب دربرخان مرح یه باره در می سخنهٔ عارت کی نواب وزمرخان کی تعمیرات حبكي يا د گارسعبدوز برخان شهرلا مهور کے اندر سر بعد فراع تعمیر ائس كے اس موفع براك عمدہ لوغ بنوايا چؤنكه أسبن كہوكے وزجت ىتىرت تېرىن*چائە درېرخان كے نام سے د*ه ماغ مىتئەرىبوگىااتىل*ا علا*رى ىپى من شكېون نے اس ماغ كوويان كرويا **مرف يه باره در**ى منجل غ باتی رنگری جوانس باغ کے وسط بین نہی عارت سکی سبح سنی ہے لرواس باره دری کے تاب بینه ملندا یک چیونز پخشتی مربع عرض^و طول میکاتینا کتیس گزہوا درجیغزے کے سیانہ بین زینتھیا گرہوگیارہ گز کا چ^ورا چیونره هر**طر**ف حیو*ز کر وسط مین عارت اس باره دری کی دا*فع ہے بربارہ وری باہرے دومنزلدا وراندرسے ایک منزلداک ال د مین محوانی خشتی میاند مین ا **درایک ایک دمین ایکی بغلون مین – گ**ل این مین *وسن چارون طرف مین-اسی طرح منزل[:]ا* نی مین *ہر طر*ف ہن مین وہن میں یہ وہن اوپر کی غلام گروش کے اندر کہ گ^اؤمین

بهج مین گنبددار ملندعات مهوادرجارون گوشون پرجار سیر سیان بنی ہوئی میں جیکے ذریعہ سے انسان دوسری منزل کی نملام گردش پر يبرسكنا ہواور بالائي منزل برہيں چڙه جاما ہوا وير كي سقف كے چاركونون ٹ مفلع میں اُنکی سرمون کے پیچے میں میں دہن ون طرف مین کل ہارہ درہوایک برحی کے نیچے بنائی گئر میں رجیو ، نیچگر د نها و *راُویر کلس سے اور وسط سقف* بین ووفی ملندا یک وتره بنام جوعارهار كزمريج مرطرف يعيه باور دودوفط بلندمن طرير تی بنی ہو۔ اندربارہ وری کے میا نہین ایک کمرہ مربع ساطر سوسات وعم جيك جارون طرف أبك أيك ورموابي كلان براويراسك منفف كنبدنا بنی ہواس میا نہ کمرہ کی چارون طرف کمین تبین کمرسے تعظیع بینے ہیں۔ بیب سکہان یہ بارہ وری وہل جیا وئی تہی اور سکہہ اسین قیام پذیرتے جب علداری سرکار آگریزی کی ہوئی تو پیلے اسمین گورے رہنے رہے ب چنا ولی میانمبر مین منتقل مرد کی نواس حکمه مندوبت کی کیهری موتی رہی بیرصاحبان محکمہ ارکا فیصنہ رہا پیرسا مان عجائہ سهین رکها ربا پیر کماب گهراس جگه بناغیض ابتاک استرفیهند کاری هر سنگهی وفت بین به باره ورسی نبایت خواب حالت مین نبی سر کارانگر بخ نے مسکونہایت عمدہ کھور پرمزمت کیا گویانے سرے سے بنا یا آپ بخولى آرمهند وپيرسهندي

بانی اس سراس کاسکهان نام عهدسکهی بین لا بهورگزر دملی در دارس بین رهها تها امر مبدن کا کام کرگزاره او قات کرنا تهاکشتی اور

ببلواني كاببي اسكوشوق تها يتخص امررودولت مندنه ننا كم أسكها جوسلطنت سكبي جاتى ربى اورجبد دولت سركارا فكريزي أيا اورسركار ك سرجا من دکوئیا تے لئے جون ورت میکد داری ہول تو بشخه تهیکه دارمفرر بوا چزکه اسکی قست کاستاره دن برن اوم برنها تهورت سه بین سزارون بلکه لاکهون روسیه کی عرت کا آدمی **موک می**رسدغان حطآ إاسكى دولتمندى سے لوگون فيفس بہت بايا اكتر غريب خراجواسك ں مانا تعافالی نبین بیر**ا تباعارات ہیں اُس سے بہت سی**کین ہد *ی کوشیان اوریه سرا*ے ا**در دویا** رسیدین مبی تغییر کبین گرانی موین اورعارتین عبدشا **بان سلف کی یادگارین ا**س نے بہت گرامین اور بیرکام ائس نے **مرف بیٹ کی طبعہ سے کمیا چنانچہ پری محل کامکا**ن اندرون شم لابور ونواب وزيرغان كالي ذكار تهاس كارسي أس في تبتا با دوم كو بيخ وبنياد سے نكال والامسجدون كسنه كا توكوني شارنيس واس في كين چانىداكى سىمنى سبل مىنى نىرسار بىك سراس سى گوت كانى مودد بونصف اینشین ممکی نخلوانی *گئی مین اورنصف با نی مین اگرچه پیلے اسمی*ن یک انگریزے کوہی ناائی ہوئی ہی گرسمدنا بت ہی اس نے دہ حرید شبيدكى يد زمين جان سرام بني موائي واس في سركاريد ليكونكم علوم تهاکداس زمین بین بیلے چوک شهزا ده دارا شکوه نهاحبکوعارتاگرد گرا میا ننها اسکی بنیا دین زمین شمے اندربین ابنی مجهکوبیان سے بہت میگی **خیا** خبرایساین مهواییله وه منیا دمین کُهرانی کمئین حب اینث منتار می بوكئ تواس سراے كى منيا و ركبى ككى سراے كى متعلقة عاربين بهى اس ت سی بنوائین هس سے سراے کی رونق وہ چند ہوگئی شال کی مت سراے

ه ایک نیا بازارته پردوه رفد بناکیا چه کمه ده مختصر بازار تبا اسوا سطے سکانام نده وا را رستهد بركيا كيوكه بنيالي زبان بين منده وم بريده كوكيت مين اور ائسكومبكا فذوفا مهنا كجدنهود براه فياصى چندسال ملكهأسكي زمدكن كها وو کا ندار دن کورایه بی معاف ما اور بهی با عنت اس بارا رکی رونت و سرسبري كابواب بدارا ببغربي أباديج باوجو ويكدكرانيه ودكأ الت كامهاراج مبون وصول کرنا _{اگ}زاری بازار رونق پر مهوشرق کی سمت سرای سے ایک منصرا غيدنها يتاسر بدازا ورأسين ايك وميع جاه كبدواكر كيصنوعي آب سروسے شنہورابیا گیا کہ مام زمانہ مین ام ہوگیا سردیوں می**ن نبرکایا نی** اس جاہ کے ورز بدرید ایک الی کے بڑکوسفرق ہوتا ہے جب گرمی کا وسم ابنرامير بدرأ وزوسه جاه كاجزام موسم زمتان بين مندرتباه ول دیا حاماً او رببه نتاسی جرخیان مبند ومسلمان عیسا بیون کی اُس میر عارى موجانى بين بانى ايساسر دنىلمنا بوكد كو ما برف سے سردكيا مواہيم ښرارون سبويے بهرکرلوگ شهر مين لاتے اور کوئېيون پر**تيماً بين دوما وټک** روزمتره ميلانا شائيون كأكبير بؤاسيعه اس سراسه سك ورواز سعين اك شرقى اوراك ننالى وونو دروارى عالينتان بن بوسك بين انديت سرات بہت وسیع ہوا درجا رون طرف کوئمٹر یان مسافرون سے نمیا مرکم لیے ہے ہوئے میں صاحبان انگریز و فوی عزت مسافرون کے انوسکاف مکان مہی بين سافرون كي آرامك لئرماه بين اندركمبدوا يأكياب جاردوادي سام كى غيتە دعدد، عارت كى نبا ئى كىئى بوشرقى درواز ، باغچە كے سانند لىمنى بىھ ادر تنائى دروازه لنده بازار كي فرف مرواز عن بارا رك جووطرف دو کا نبن بین اُسہبن کسبن عرتین رہتی مین لندہ بارار کی دو طرفہ دو کا نین

ں نے بزائین اور پختاعات سے اسکوزینت وی سرکاری لولیس چرکی کا مقام اسین نبادیا پید لنده بازار کی دو کانون کے آگے چربی من ثليع من فنهزاده والاتبار برنس آف ولمز تنفريف لا تواس ف اپنوبا زار کی نیست جربانے کے انو تام بازار مین دوکا فا ت سک آگے چیچے چری نہایت مقطع لگوا دیے جس سے بازار نہایت وبعوت من گیا۔ راسے کے غرب کی مت ہی اس نے مکلف عامات بنوائین ایک مکلف وهمي ابني سكونت كے لئ بنوائی اور ايک عده مسجد كنيدوارمسا فرون كی ماز کے انوا درخد فادم اخیرائسی مین سکونت رکبی لننده با دار کوائس نے جانب قرب سرامے کی ہی بڑی وسعت وہی تہی اُن ووکا اُت کی کوئیڑ کا توبن كئين كربائلت بفظ نهلك اورابض مجرون كى چتنين بى نيرين اورعارت سونوف بوكئي البشد لنده بازار كي شالي اورهنوبي وو كانين برائده وجبير وفيره سامان صروري سي آرمسند بوكمين اخبرعرم سكى ستى مين فرق آگيا اور دولت في بين زوال كي صورت و كعلاني ج دہی امبراندرہا اورجراہکارومعتدا سے نبعے وہ دولت کے فارگر ينكئه وكيدكسيكي إنبدآيا كحكباج بدات لاكهدرو يبرقرصندسيريوهمكيا اس ف ده روید مهارا جدهمون مصلیکرفرضدار دن کوا واکرونا او اپنی جا ندا د نام کوئمبیان ا ورلنده پازار ا ور کهه حکو ا وربیری محل کرده ت ، مهارا جسمے یا س رمین کردی اوراینے صرف کے لئم انسور ابوارلينا مقرركيا إس انتطام كع بعدود دوتين سال جيا بيرمركيا ٠ مين بيي دي عزت شار برانها اورحكام رسكا برالحاظ یتے نبے ۔ رکبہ جلوج ایک زرخہ رکبہ تہی سرکا سنے سکومرحت کی ۔

وہ بی اب مہاراج حبون کے رمن میں تنا مل سے اسکے مرنے کے ملی وارث اسکاملبی بینا کولی تهاسراج الدین ولده بدالرحمن دارت قرار ما ماده رگمان و وتبن عورات كو فليضد لماس مه دربن بسنان بيه كلمانشكتند مسر كرآخرز ديده رخ نهفتن مكان فريمالمشهور حوبرجي مدرا رارا مار کلی سے گزر کر لاہورسے ووسل کے فاصلہ پر لمان کی سٹر غرب کی سمت برقدیمی دروار ه شهزادی زیب النساسے باغ کا بتک م چاکے پیلے جارمینار تیے چوبرجی کے نام سے بید کان مشہور نہا مدار جرمیت اُ می اخبرسلطنت کیوفت حرب وربای را وی کارور نا لیمی طرف سرت مو*گ*یا تو ب وروان بر مرکر وریا کی چندسال گلنی رہی جوزکد سکان نہایت شمکر تبازگ أخرائك برح يعني مينارگوشه شال مزب گرگها سنعف فالبوتي جرسنور فايم تص سانته کسیفد گری - اس جگه شهزادی زیب النسالمنخلص مجفی وخزنبك اخرز شابيعيان بادشاه فيدنها يت عمده بلغ مبنوا باتها ورشا لاماريغ ل*ى طبع لا ك*ېون روييه كى عارت _اسين بنا ئى گئى تېيىن عبب باغ بنكرتيار مو**د كا رمینا باقی اینی داید کرنبش را - من بعد حب دریا سے را دی شهر کے نزویک آگیا** د ښرارون عارتين عاليت**ان تباه سوگئين اور په باغ بهي دريا کے مُن**ه مند ہوگیا جب شاہ عالم کرنے ویکہا کہ اب شہر برصدمہ آنے والا ہوتو ہارا سل مین شنه بند بانده کر دریا کورو کااگر حیسکهی قت مین ادر م علامتين سكى باقى تنبين كراب سوائ اس در وازم كے كيمه اق بااسكي إنيه كامقبره مومنع نياكوث مبن موجد دبوح بكايته وموالع بخبيت سكك فه اروالها مواجه - اس کان کا عالشان وی دروازه نسرت کی

دونوطرف جوكبان بني مين اورا ندرور وازب محي تتأل وحذب كي سمت ووشار شينبين دومنزله بني مين مينار سبت بيلوتعلع مين جنيركانسيكا كام برا دركى عات يرسى اكثر كانسى كاكام نظراً أب درواره كلان ا ویرووف بیج مثریرسے ایک مطول کتبهرامین قرآنی آیات مین سے وہ آ بت متبرک جبکا نام آیت الکرسی بو بطاع بی تحریر ہے ووسر مِن اشعار بخط فايس تحرير من جسين سيحسقدر بريا ما ما مركها جاما بنا يذيرنن إبن باغ روضه رضوان اسكا دوسرا مصرع يُر بأنهين عامًا شت مرحمت این باغ برسیا بگی 💎 زبطف صاحب زمینده سیگردور، ك دنسا بكيم او زمينده بكير دونونام ايب بين اس در وازے كى مندبرون ، نیجے نین ک*جرکیان فالبو*تی نبی ہوئی ہیں اندرجا ڈہبی تعال وجنوب متمن *کان حبکی حتیب* فالیوتی گذیر *نامین مکها*ئی دیتے مین *اُسکے ایکے اور قا*م فالبوتي جبكه ووورج مين موجود بورس سوأتصح منصل مينا عربي ايك سننت بن عده مني هوأسير كانسي كاكام موا مهوا هوا ورمنزل ناني كوموازو برد ونوطرف مرغول برلفهٔ المد تخریر ہے با زوے مینا چنو بی پرایک بنستی لتبهر جبر تحبيه لكها برص التقدر فريا جاناب - ساخت مياً بالت چەن رومند عالى ارم - اوپر ملنے كے لۇاب كوئى ركست نهيين سے ورنه اندر کی محاب موجو و مكان كوسي شابهو يه قدم وعاليتان عارث عبد نثا إن جنتا كي من تعمه يوريم رسكايه بتوكه عبديثناه جبان باوشاه مين وبوالحنيزام ابك فامسل امل هر مغدا دست ملکون کی سیرکر ما ہوا ہند میں آیا پنجاب کی آب وہوا اچسکا

بسندائي تولا بورمين قيام يذير مبواج ككداس موقع يرحلة فدحفندرى وغيره بزرگ آسين فعيام بذير تيم انكي خثر نے اسکو ملب کرکے درخورت کی کہتم تعلیم علوم دینی جاری کروتا کا فائده تشنعا ورو عکم جاری ہواکہ ایکے مام و مدرس کے لئے ایک عمدہ کان تجویز کر و م چاہئے چنانچہ تھم کی معبل ہوئی اور یہ عالی جاہ مدر سے بنا کی گئی صوبہ لاہورکے حکم سے بنایا گیا خالب علمون کے خیام سے ان عارون کم ن حجرے بہی تعبیر ہو گے مصبل و دیوار سی فلعہ کے کریت یہ بنائكي ورخيج مدرسه كاباوتناه كحكمت لابورك خزانه يرمقر يوكبا <u>ښانږ</u>د وه نررگ بقيه عراسي کمان بين نبيام پذيرا وراينو ذاتی علوم و فنزن سے لوگون کو فائد ہ^یمینے یا رہا ہمخرا بکیبو پانچ برس کی عمر مدیجہ محدثناه باونشاه ونطامت غان بها درفوت مبوكراسي مدرسه كح رفون ميوا جنانمية فبرأسكي ابتك اسببن تيحنة موجو دمي اور لوگ اُسکابہت ا دب کرتے میں اُسکے بعد ہیں یہ مدرسہ آباورہا اِ ور مرنعيم امى أسكاكوئي خليفه اسبين درس يشربإنا رياجب وه بهي مركبا ورینجاب مین عارت گرون نے آفت ہریا کردی اور لا ہور کے حصا کے باہر کی آبادیان کیر ہولو ہی لین اور کھہ آگ لگا کر جلادین ا ور رحایا حيران ومريتان جابحا يسرسف لكي تواس تحكم سكان يربهت لوكون كيلز نبى كركسى كهيع ورويستون سيرجيس كرغه واسبين آبا وبهون كداس مكا وآگ كاخطره نه متبا (وركامات الكختنتي تبحيحتنين بهي تثني تهبير.

ل بهی نهایت متعکمه نبی کرکئے گرانے ہے گر نبعین سکتی نبی جو ب محله المنتهورُ تهمي لگه آيا و تهاهيب اسکوسکه و . ماني امرمنا شاه عاكرتها دبيو يُعِيرُونكم عارت بع ى آنفا فاً الك روز غارت گرون نے اس مكان يربهي علمكيا اور مبن كيمهه دولت بهوگي كرمحان مبت مُرامع دروليتون طالبعلم لها نها وه کیژے اوترواکر بهاگ گئے اور سکان خالی ہوگیا سکا لی ہوتے ہی ایک شخص شاہو نام حبکا پیشد ہبی غار تگری تهاا وردور ، وہ بہٹر کمری گائے سل زمیندارون سے عارت کرلانا تها ہے د میل ہوگیا وہ اور کئے ہم اسی ہنس خکم کان کے الک بن بیٹیے جو مال لوگون کا ارکرلائے اسمین محفوظ رکینے اگر مالک پیچے ہے آجا نے نو مذرانه لیکروایس کردینتے باتی ماندہ فروخت کر دینتے چونکہ لاہور کے اندا تین حاکمون کی حکومت نہی باہر انگی حکومت کم مانی جاتی نہی کو کی بیسان عال ننا بركانه نها أسوفت يه كان جري<u>ند خير كي</u> ومشهورتها شا بروكي كويم مشهور مبوكيا جاريانج سال كے بعد شام کو بھی موت آئينجي اسكے مرنے كے بعد اُسكے آ دی ریکئے حبکا کیبدرعب نہ نہا وہ وقت ساکنان محلہ شہمی گئے۔ نے جو متا تنا و مین نویام پذیر شیخ عنبرت جانا اُنہوں منے با سانی تناسوکے ملازمين كرامس حكهرسية كالديا اورخوفيغا بض مهو تكيئة أسوفت شيخ فيض و نثيم زئان دسينج ندمهمد وتشييخ حميد تصاس بمكان يرقبعنه كياتها جلى اولاد تنک فایض ومتصرف ہو بعداران صورت اس محان کی دمیس ہوگئی غدر زبین جولا کاکے ویرکن ٹیری انہوک جاتی جاہی ایسے فیصندین رلی مگرنام اسکاران مبدراتیک نه بدلام به گؤسی نتا به و مام می محمر با

ورت اس كان كى جرنى زما ندهال مويدم كدكهند ديوار صبل مجتد الم ا عال موجود ہو جیکے جا رو بھو شون پر جار بروج بنے ہوئے ہیں عدوازہ آمدورن كاشال كيست ببت بثرا لمبند محرابي موجود بوأسين جوكهبك فندجولي فدمم زما ندكوا تبك موجود يرقويوسي عاليشان بواسمين بسمت غرب ونسرق دو دالان پینے ہوئے مین فی دالان دو دور مین محرابی پیخمتہ يين غزل ويوار كيم لمختى أبك بخته سعدعالينيان بأبينار كمنيد واربني بسيع فدمرجرے دروں توں کے رہنے کے اب مک سب موجود میں جمکومیندارو العرائس بركال يندر بندك ليكر بناليا بدابؤ أنبين سع بعفر عيوم وومنزله ببي بين حيتين أنكي فالبوتي اورسينة ديوارين مين سروح محمى دومنزله مین ده اب سب زمیندارون محکر بین ایک عاه ندیم بهی اسکے اندر بوجود ہے مکان کے صحن میں ہی اب ساکنین نے گہر نا لئے ہوئے مین وسطه کان مین مزارا بوالخیر کا سبے جنگی ذات سے پیرمکان تعمر ہوا تہا یہ قبراب درختون سے دکمی ہوئی ہے قبرکے پاس اور قبرین ہی در وينان طالب علم كي موجود مين ٠٠ مرك المنهور كوليان وابي به. عالیشان بخینه سرای موضع اجبره کی حدود مین مضل حباط نه لامورمو پور بي المناه بيري مين سحكه ما تكبر با دشاه غازي تعميه بهويي بيب مفنت چنال بر باد بوكئ اورسكبون كا وقت آيا توبرمرات مين انبوككي سا فرون کا تمام اسین موفوف ہوگیا مہاراجہ رنجیت سنگہ نے امین میکہدرین ڈالدیا اورکوئٹریون مین گوے ببروئے وس سال تک سين كوسه ببريد رم اسواسط يدسرات كوليان والى شهور بوككى

دّان بعدهمعدارخ شحال سنگهنے مهاراجه رخمیت سنگه کی خدمت مین عروز کریکے سراے لولی اُسروز سے اسی طائلات کی کلیت ہوگئی اب اسپر فیعنہ ا لیکا نہ ببرمنس شكركا بتوبل ازتعيرجيل فانه لامور تفيح يندس سركاري بى بىي اسىين مام يدير رسيد تهو كروه سكونت عايتاً بتى - عارف اس سر بايت متحكم سو دو در واريه عاليتان مين أيك تعالى دوسراجولي ونواح جارد بوارى بخند جيك اغد حريت البوتى بنائ كرابين حبدا زوتعال سكك تعاینی کارر دالی کیوا سطح و ن کے آگے کیدعارت ایزا د مپی کر دی تہی جو ر رخواب ہوگئی ہے موزینہ کی ڈیوریس اور ایک ایک نیندسراے کو گوشوان مین اوپر جانے کو لئے ہم صورت سراے کی ہشت میلواس مرح برسم کہ چارو نظرف برابر حجرے بنے ہوئے میں اور چا رون گوشون میں میں میں حب_یے میں حبک منعف كنبد ناب شالى وجنوبى مدد يواسيان برابر محاد ايك ووسي بنی مین اور دیوارشرقی وغزبی کے حجرہ باے اندر**ونی کے میان**دمن دو دالا وننابنے ہوئے مین سراے کے با ہوشرق کی مت بیلا ایک الاب نیتہ تہا سكهون كم وفت اُسكى إنى ين خشت فروشون في نكال لي نهين - سر گوشه گگنی من ایک جاه کلان ایسی وقت کا بنا ہواہوجب پی*سرا و*لیم د کی تھی۔ اُسیراب چرخ جوب مارسی موا ور چوزرعت م ى مصد بانى ديا جانا بردورس شالى جوميا مدديدار مين بوسة بارا وراسي طيع اسكيموا ودبوار حنوتي من " لاک انتیال حرے دیوار غربی و شرقی مے سا تبدسواے والابون كيمه طمعل مسراب كانشر فأغرماً الميسونوسية گزاور عرض نهال جنوب کیهمت کوا بیسه حیالیس در عد سبعه میاند مین ایک باولی بهی کم

باره دری مین حبعدا یخوشهال سنگه کیوفت مووسخانه کاسا بان رکهارمتنا تها اب ندار دہم فی الحال اس سراے کی عارت نہایت بوسیدہ وخواب سے لک قریب سمار ہونے کے ہواکہ کے کہی مرمت نہیں کائی گرسب منعکا عارت کے ابنی سالہا سال فاہم رمیگی ہ ياره دري باغ كامران ت کم ومضبوط باره دری دربانوراوی کے دہنے کا رہے ابتک م با وجود مکہ سچاس سرس سے دریا اسکے نیچے جلیا ہم کرسواسے کسینفدرعار سے یه باره دری گرفے مین نہیں آئی مبینه دریا موسم طغیانی وغیرہ میں اسکے سانهه کارا باریته به اور ایک گرانه کے لئر بدت زور دیتا ہم مگر نیستحکم عارت نهین گرنی اس مقام پرتنا بزاده کامران بسر بابر بادشاه شاه مهایون بہائی کا باغ نبا جوائسو فت کے موقع اجرامے دریا محرامی سے ووسل مُراف نعير ہوا تہا بینی اُسوفت دریاشہرکے نیے بہتا تہاجہان رب نالدوریاہے عهدمعدشاه باونناه مبن درياكا رخ شهركي سمت سيميث كميا ورمبت باغا امراے عظام کے جودریا کے اُسطرف ہم وریانے بربا وکئے یہ باغ بہی ہی دربان بربا وكيارب يجاس سالهدسال فف درياميا مذباره درى كفيح بہنا ہو گر ا رہ دری اُسی کھے فائم ہے بیکہند عارت محراب دار دہنون کی بن ہول سے عارت كر سخكام كى بيرالت ہوجوا ويرسيان ہو كي سے و "ئالاپ رائحمىلارام ھېكىدوار بنانی کئی ہر دوسٹینش ریوے کھے تصل ہے کل عارت بختہ وسٹمکہ ہے وسيع زينه وارسرحسين بالى فريعه نهرك أناب الهوركا إجاب

سکی دیوار شالی کے ساننبہ جیتا ہوچارون طرف تا لاب سے دسمِن دارعمارت بوط فالبوتی درون کی مسافرون کے آرام کے لئر نیا تی ہو میں صواری بین شالی و شرقی وغربی رکھے گئ_و بین دروار و ن کے اوپر بالاخلے بھی ت مکلف بنائے گئی مین زانه گهاٹ بہی نهایت برده کا بناہر وہوپ یا رش كيونت جوسا فرتكليف أثنها ناهم وه اس مكبه آرام يا نام گوماينالاب ا مح کا سراہ ہے اور 'الاب کا 'مالاب ہر طرح کی محلیف سا فرکی اس سکا**ن** مین رفع کی گئی ہو نہا نے بچے کئو الاب موجود ہو یانی بینے کو نہر طاری ہوآرام کو نہا بٹ امن دارمکا ما ت ہوا دارسفف موجود می*ن شرقی دروازے* مِنت راغیدیبی نگایا گیا ہوغرض یہ یا دکاررائ میلارام جہیکہ دار کی

سکہوں کے عہد میں بہی اس موقع پرجان اب کو الی موجودہ ہوکو الی بنی ہوئی تہی مگروہ مکان مختصر سانہا صرف دیک والان وسیعے نہا جہاں خیم دیگ یا بزنجے رہنے نہوا در ایک کوئیٹری حبکا ایک دروازہ اور ایک درجیہ بسمت بازار نہاکو توال کے اجلاس کا مکان تہا سواے اس کو توالی کے اور کوئی عجم میمی حوالات یا قید رہنے کے لئے نہ تہی اور نہ خرج خوراک

مكان كونوالي

بدیون کا سرکارسے ملی تہا ہرروز میرسے پیرجننے تبدی ارنحرکوکوالی تے تہرگدائی کے لئرشہر میں ہیجدئے جانے تہر سات سات قبدی میں مہوناتہا اوروہ ق ، لاتے تہ رنگزر ہوگون سے بہی سوال کرنے ہی ۔ جنفدر جیے ف مین قیدی کی دووقت فوراک ہم مینجا کی جانی تہی ہرایک فیدی لی دس روز تک حوالات مین رستانها بهدسزایاب موکر ریابه حایا کے ہاتبہ کٹ مانے کسیکے کان کسی کی ناک کسیکے یا وُن کے بیٹرے کا گ *جلتے کئی جرمانہ کر دیا جا نامطا ہذا*لقیاس *سزامل جاتی مدت مدید تا*ک كمهى عهد مبين اس كوتوالي يرخدا بخش كوتوال ككے زمكى مامور مها انگريزى مین بهی چندسال کک اُس نے کو توالی کی آخرمرگیا یتر خف اینے ن منها د نهاجِر کوښراراً دمې مين کڙ لٺيا نها علعه لامورمنن جيه یا ہیون نے توسن بخانے بین جوری کی اور مال بازیافت نہوا نے جاکرسپ مال تکاوا و پاسٹھ 1 ہے بین سرکارانگرری نے سابقہ کان کو توالی کیا گراکر مال کے شکان کی بذیا و رکبی اور بید مکان شنك كشنرك ابتمام ببن تعبر بوايبليكا بنا باگیا بینی اُس جگه مک جهان سکهون کبونت لأل لكؤالينى أيك سنون جبه بي زمين مين كرفوار بيننا تها اورج اک کان کا کے جاتے تہر پہلے م کورس سنزن کے سامتیہ واند ببر کا منت تهریه مکان مومنزله بنایا گیاہے شال کی ست حوالات کا دروازہ ہاگیاہواوروہ لمولانی مکان کوتوالی کے ادر کیا ہات کے بیعج

اس سے شرق کی مت دفتر خانہ کو توال کے اجلاس کا کمرہ ہج اور آگے برانشہ اور آیک کر جبیبان صاحبان آنریری مجھرٹ اجلاس کا کمرہ ہج و میں اب کو توالی کے دمن بند کئے جو کہ تہے اب بازار ہو کہ توالی کی وسعت وینے کیو قت گراویا گیا ہم او پر کی منزل کے جانے کے لئو زینہ بسمت شال بنایا گیا ہم اس منظول بازار کی طرف کی ہے ہیں بالا کی دینہ بین اور با ہر رہائڈہ ہج اور وہن مرفول بازار کی طرف کی ہے ہیں بالا کی دینہ زیرین زینہ کے اوپر بنایا گیا ہم جو بالائی مقف جا کہ بتا ہم اس مکان کی منڈیر کو وہ وہ شاہی سک بنایا گیا ہم جو بالائی مقف جا کہ بتا ہم اس مکان کی منڈیر کو وہ وہ شاہی سک بنایا گیا ہم جو بیسے پر مسکوک ہوتا ہم بالفصل جندسال سے چندا سنگر کو وہ ال اس کو توالی پر مقررہ جو نہایت نیک ام اور صاحب

بيكے بيج مين باغ ہر اور جنوب اور شرق كى طرف مكا ات سے مين اس ببل ربيته مين اس مبدان كاشالي حصدا ونجا بواسكے سرحيم وجسين تحصيلدارا ملاس كرامج ادرامكا ماك ده ت ہویہ دومنز لر سکان ہر چارون طرف اسکے دروازے بین شال کی ت وور شان براید بالای مصدمین بهی باغ و در شان بین ایک ه آبوشی کامپواس سے آگے شال کو بٹر مین نوایک اور بلند درجہ آنا ہو آسمین گیرانی عاليشأن عارت عبدرا جرسوحيت سنكه نبي مهرجوببت وسيع بوشال كي سمت چوه وروانه اس کان بن آف کا بازارسرامندی کی فرف سے ہے ، سے آ مدورفت کم ہے بڑی کان می*ن تحسیلدار قبام رکبتا ہے اور* بحرصه ليغزل ست محيحان مين مليمتا س کھان کی مگرانی و سالاندمرن مولف کتاب سے متعلق ہے ہ هرئ نصفي بهي اسي كمان كي تصل وأقع برحسين يبيام بينال نها بديمكان ببي وسيج مبدان بهرا ورعارت ببغيته مع برانده بنأ بهوا يختصف ری مسمران *سرکاری مکا*

ر کوئبی مین ہوتی تبی جہان اب صاحب کشنہ بہا در کھری کرتے ہیں نرحلی راجه دسیان سنگه سن حیان ا به گورنمنگ إكرك تبوجب يبركان خالي بوكما توسب كميريان سي زیسی اس میکه اکئے اور کمائے کاروائی منبع کی وركى گورنىڭ سىھ آگئى تولفت، نيار بىوكرمنىڭور سوا ا ور يني مولف كتاب بذاك جوالكر كدانجنير تعيرات سركاري نها يدمكان بنولكا يسى باركيين سباكر في كيين اورنيئ حرس نقف مال بركان بنف لكا انچەمولف نے كمال جانفتاني وعرق رېزى اس مكان كى تعبير يين ك^ا در بإخبال سركاريه عالينيان مكان مبكرتيار مبوكيا اس يحان كااعاط مهيت یع هرا در مارد اداری نهایت طبوع سرخ رنگ عارت کی بری اینشون بنوالی گئی ہوتین بیا ٹک ایک شرقی دوسرا شالی تمبیراجنو بی رکھے گئے ین تمیون طرف سے آمدورفت ہوئی ہوا حاطہ کے اندراراک تقسیم کرسک ں لگا نگ گئی ہم درخت بہی بہت میں حس سے مکان ز متعلق لجری کے تعمد ہوئے ال ون کیوسفه به دونومکانات نهام ما ه پخته لگا باگیا هر علا وه اسکے مکا مات ماله كي زينت المضاعف ہوخاص سكا ات كيبريون

سنین بی ایر بری صرف بولی بین عادت کا دیک سب سنج سنگ مرج کے ب بررکهاگیا ہم اینٹ نہایت عدہ بخته لاکہی زنگ کی خیع میں الی کہ کسی ث براسه نام نهین سرید مکامات طول مین سوس اف اف نی بین ۱۰۶ فٹ مین صورت اس کھان کی بدہ کر شال وشرق وغرب لواسك عارت بهوا ورجنوب كيهمت كهلا موابهوا وروسياني سهین درخت سایه نگن مین جنکه نیچے عزایض دیس بیٹھتے رام کرتے بین اگرچہ برانڈہ ہاسے وسیع اس محان کے اہل منف م کے لؤکانی من مگراکٹر لوگ درختوں سے بیجے بہی بیٹھفنے میں اب *ست كى عارت كا حال غصل بيان كيا جانا ہو 4. يبلى ننا لى عارت كا حا*ل يهېركە بىغارت تىر تاغر ما ووتتونستاكىي فىيث ہى اسكے اندرمايخ كمرسے بین وسد بین یال بینی طرا کمرہ صاحب ویشی کمنند بہا در کے اجلاس می بہوسی*ے کہ ہستنے بڑا طول مین ما* ہم فٹ ا*ورعرصٰ بین چونس^{م م}ان* فیصر ہے دروازه اسكا اوركمرون سے شراكرركهاكيا ، اندركمرے كے صاحبٌ يُل واحلاس كاجبوتره موصيك آك چوبي جنگله ركاميوا بعواور پليڈرون ھنے کے لڑا جلاس گاہ کے ایکے علیحدہ کا ن ہراس بڑے کمرے کے فاشرق وغرب جارجار كمرب عالبشان بينيون ی ہوترقی مارکرے صاحب لمشنر امد دوصاحیان سندن کشنراور ایک ك لئے بنا (كيمه بين اس عارت تُما ل كے نبن طرف براندہ عاليت ابنا ماليا آ

در دمن مدور فالبوتي فاليشان ركيه كرمين بين تنالي وجنوبي جيه يربوئے بين عرب كي سمت كوكو لي برا الشرلف لا کے اور لیجا تھے مین اور کمہی کو پوڑسی سایہ کے پیمے کھری ہوتی ہوجینین ان کرون کی تعده ومورون والگركئي بين اور براندون كيميل ے گول رکہو گئے ہین تعال کی سمت اسکی بالا ڈینزل برجانے ک<u>و گئے</u> نه خشتی بنا ہواہو حب انسان اوپر جائے تو وہ کل کیا ن ورج مين تقسيم كرا سوامعلوم ويتا هوتسرقي حصد مين وفتر خانهال ييني كلكفرى نبا ياكيا سراورغزني حصدمين دفترخا نداشا فوجيارى وديوا يىنىمحكمە جوڭزىيىنل ان دونو دفترخا بۈن يېن گرى بُرى المار ما ن چوبلى بنا کی گئی میں جن پرکستے اشاون سے ہندہے ہوئے ہزارون رکھے ہوگئے ه مبن سکان کمیٹی ہوجب کہی محمع ہز ماہر نواس جگہ اجلاس کیاجاتا » اس جگرمیز پہنی رہتی ہے اور کرمسیان رکہی رہتی مین اسی مکان کے مالی حصہ بین محکمون کا دفتر ہی میٹھا ہے اور اُسکے سوائو نفلنولس محکمۃ لام کرتے میں ان ورجون کی چہتین فینچی وار مین اور م برانگیسے فالبوئی ورون سے چنکے دو سرے د مع بالے كئے بين برا محافظ وفتر كلكشرى وفتر بين اور أسكا شِل بین کام کر ناہے اس ورجہ کی حیت پر سیما ورکڑ ان مُرثنگ کی عارت میں اس کچری سے سات کرسے میں اور اُنکے اسٹے صحت کیوف توربرانده سے جیکے قالبوتی دمن مین ا در اکبرے متون یہ

لبك ليح لتحمير وتعيين يوليس كاوفته توكيس كالكرزي اطلاس منصف مرمضف اب اس مجر كجرى نهين كريا ا در كام اجلاس كرية بكى طرف انكے دوسرا ورجه بين طمن انكے سانتهه بهرا وراسطرف وروان ہ کو میں جتبیں ان سب کی میٹی دار میں اور دوسرے ورجون کی میتین ہم ی کی دالی گئی بین شالی کرون اور غربی کرون کے درمیا ن ایا کہلا تتأسى مدرہ حبقد رشالی کرون کے برانڈہ کا عرض ہو۔ شرقی عارت ملغه کچبری مین پانیج کمرے تعبیر ہوئے بعنسیل دیل - خزانہ کاانگریزی دفتہ رتب فرارا ورصاحب منهم خرانه ك احلاس كاكمره خزانه ركين كاكمره خواتمي اور رَا بَحِي كِهِ متعلقات كے بیٹھنے كے لئر- پلیڈرون اور معیارون كراهلار و میام کے لئوان کروں کے اندرایک رم نندیری آمدو رفت کرنے رکباگیا ہوتی ہو یہ یا بچون کرے ہی دوہرے بین بینی ایک ورصہ ملحف کا کاترق ت بهی ہوا وراسین سے شرق کی مت دروازے کیلے بین اورخراند ببرے اور کے ہیا ہیون کے لئر بہی کان بنا پاگیا ہوا ن یا نیون کرون کے دبجانب غرب يسنى بطرن صحن كيهرى برانثره برستعد بنايا كيابوا ورراكي عارت کے مرانگرہ کاعرمز ، ومقدارم افٹ کاہم ہواس عالیتان مکان ى تعبير پيرسر كارفيف داركا ايك لاكهدروپيد صرف جوگيا ا ورتمام عارت پيشة هدنى تعير بولى براور زبك عارت كالبرسه سنع ركهاكيا وركم ون

ئىرىغىدەسفىيدى كىڭئى فرنش چەكە كالكالگاياكىياغرض چىكام كان ور ت بين مولف كناك كوكى دفيقة باقى نهيين ركها 4. مكان سنبط مال ید مکان سین کے جلسے اور یونیوسٹی کے ول*ف كناب بنوايا كيا اورچ*نتي*س هزار رو*يه بها دليور كااسكى تعبير برخرج بهواا ورمولف كناب ايكز كثوانجنسه تعبارت ومزن لا ہورینے سکو کمال توجہ وعرفی ریزی سے بنوایا اسی مکان میں صاحب گرار قعام رکہتے میں اور اسی میں سے نے <u>حاسے ہونے میں ۔ گری</u> ینگ سے پیمکان بنینه تعمیر بیوالمول اسکا ایکسوا نها بیس فٹ ا ورعر ض تنگی فٹ بیل یائے بیے کے درون کے ہنت پہلوا ور کوشون کے مربع بین ويورسى بست شال بهو بكاچ تنبيل ملط طول اور تناوله ف عرض بيع چہبین اسکے ورمیانی کرون کی تینی کی اور سانڈے کی مہیر ک^وی کہ من چنون کے اوپرسلیٹ کا پنہر لگا یا گیا ہے روشندان بڑے کمرون مین لكوى كے دوشنا لگائے كہ مين كمرے اسكے تفقع يا پنج اور چارعك خال كوشو پرمین اور جنوب کی مت ایک کمره و فتری کا اور ایک طرف پرائیوی کمره ا در راندُه اورسینٹ کا بُراکمہ ہاکہ نیز فٹ طول اور سہ م فٹ عوز او ووسرا كمره غرب كى سمت انتخاش طول اور بيس فث عرض اور رحيثرا ب کے رہننے کے تین کرم کلان میں ایک سام فٹ طول اور . عرض ا ور د وکمه ب سوم ف طول بها . فیص عرض اورایک ربسته سم طول اورونس فىشەعرىن دورووكمرى مهاب سكينے كە نىڭ طول ^{داۋ} ومز کے بنانے گئے مین + اس کان کی عارت با ہرسے سب سرخ اورافہ

تذكارسوا ورديو وسى كى بالالى دوارسن ايك بتهر ميضوى صورت كا نده كرك لكاياكيا موجبين عبارت الكرزى حبكا ترجه بهرب كربه مكان ، بها ولیورکی فرف سے نعمیر بهوا نبط انگرنری تحریب اسلیکا يدكان واب صاحب كروييدسي تعبر بوابح به

مكاره بسبتال بسركارتي

يدسركارى مكان لاسوركي هاليشآن عارات بين سي شار سؤنا موتسهر لامور بالأكبه تحيين منرار روييءاس يمكان اوراسكينسعاعات مكانات كم عارت ئن ثائم و مین اسکی عارت باختنا مرئینی نمین سال کر معارت ماری دہی شم اسکی ممبر کا سرکار کے حکم سے مولف کٹاٹ بذا تھا۔ راقم ہے بكمال حبركري وعرق زبرى اس الهم كام كو بالمجام تينيايا ا ورسر كاريك انعال سے بدایسا عالی عاة تعبر کا مکان بناکہ جبکو و مکہار حکام ذوالاحتثا نے رافتم کیمہ روشحسبین وا فرین کیا۔ بہر کمان صورت میں طولانی شر فاً نرله موَّ ما معارت رسکی مُری اینٹ ویل سے بنا دی کری سے اور مکی ق *بڑا احاطہ ہ* اور چار دیوار ہی ہیں بٹری ابینگ سے مند رکهی گئی سی شالی آورشر قبی دو در وازے میں جسین ا لگے میں 4 سکہی سلطنت کیوفت اس موقع پر ہری سنگہ کا باغ پینند بنا ہوا تہا وہ ایک امیروریارلا ہور تہا جیکے متعلق تمام شہر کی سائر معول *ستبای بحارتی تبا*اب باغ کی عارت سابقة سه گراد^ر گ^رک رف چاه کلال باقی رکها کیاجسپراب چرخ چوب میاری ہوا وراحاطہ تے ہاغیہ کوائس سے بانی دیاجاتا ہے۔اس مبیتال کی عارت کو ابین

ب ساوتېراكياون فىڭ بىرا درانفاع دونىزلەينيا ينارمين عارجار كونون بربيمينا رخور دمين اورگنبديان نهاببة سے نظر آناہج اور محان کی عزت و شان اُ ا م ہوتے من کو مکان کے ار کلان سے نیچے ہواس مگر کہی کہی داکوہ بنه دونوطرف مکان کے آنے جانے کا اسی بین سے سماسکا ں وطول المہارہ المبارہ فٹ کام ووکسے برے میں مول بین ایکھانیدہ بچهی رمنتی مین یه وونوکمرے کنارون پربین ایک شرقی م ، وه كمره برجسين زينه بناهرا وراس زينه سے چياه كرا وير بنزل پر عات بین یه طول مین میں فٹ امدغرض میں بارہ فٹ. دواور کمرہے میں جان لکے بھی ہونا ہواورہ وانت نكالي جاتر اوربهورك جرس جانف مين اوعفوواج واى دوا وركمرسه طول مِن مِيسِ فْتُ ا ورعرض مین تیرون^ی مین ان دونو مین لحاف *نگار دو کرون کا ایک کره کیا* موا م**ارون کو د مکهکران کو د دانی د**ه مارون سے لئے موجود و مہیا رسنی ہین ے اور طول بیس فٹ امد عرض بارہ فٹ کے بین انہیں سیاروں

ن بوتناك كأكودام ركها ما مو - دوسرى مزل كے مكامات اور كرے مطل شرل کومین بال کرے کے اویر کے کمرے اصابیکے سا تبہ کے غربی کم ن وه اوگ تعلِّم نیر رسننے مین جنگی آنکه مین نبالی جاتی مین اور آنگرسانه ووغزلي كمرون مدن طالب علمرسيننے مدین اور کبہی انکہوان کے مبار رہو جاتے مین مال کمہے کم شرقی کمرون میں سے ایک وہ کمرہ ہوجہ نائی دانی اور پتهری نکالی جالی سولیکی بهی کبهی کبهی اُس جگه و با جا ماسید رون مین دوا نی کاگو داه سومینا رکلان کی مسری لے مرب کے جانے مین اور اُنکوا وزار ڈاکٹری کے وکہلاک عاتى بين چنهى منزل صرف سواليف كيواسط بهرجب انسان اسيرعا اسب ت دور دورنطر ما نی سے اور ایک لطف لظرا تاہیے ائسكے اوپرعالینتان گنبد بیم فرض اس میناری جا رسزلین علاوه گذید مسمے نا کی گئی میں ۔ گوننون کے جارخور دمینارون کی صورت نہایت طبیع *رکہی گئی* اُنہیں جنوبی دونومینارون کی *منزل زبرین* مین بیارون کے نہا**ن**ے <u>لی</u>ے عض بناکر گئے بین اور نبزوہ ہنگی جیکے ذریعہ سے بواس کوئی دوائی مباکر و مهونی دی جاتی هوا در او پیرکی دوسری منزلون مین اورزبینه ووسری طرف اُترحانے کو بنا باگیاہیے نمسیری مُ خابی رستی ہے شالی دونومینا رون کی پہلی اور دوسری منزلون بین سری منزل رہتی ہے۔اس عالیتان کان کے جار انكن خالبةتي مرغولي بهوا ورنعين نعبن ومهن نشرتي اورغرب كيسمت فحد بوثرىهي اسكى وسط مكان سے أسكے بينى اور كلان سے فال كرے كے أسكے نهايت

مده نبالی گئی ہواسکا لمول *حبیدین مف ورعرمن سنر*ه نٹ رکہ*اگ*یا ہم^و ع جنگار خوبصورت بلا گیا ہواس دیورہی کی جہت کے نی<u>جے میا</u> لوكوت كى مكبها ن اكركترى مونى مين اوراسى طرح كاحتكاره وورسى تعهية ل سے بڑا ندے کے درون سن بعدرکشرہ لکا یاکبا لليُّن لَكَا بَيْ كُبِي مِينِ ا ورزبر مِن حبته بين الثَّي غينجي اورُواط منن چرکر کاہر - کمانا تا متعلقہ و شاگر دیپٹیہ نے کمانا ت مین سے ایک ورچینا نهر جبین چار کمرے الک الگ بال کی مین الک کمرے بین ڪرمين *سلانون سيڪرمين عيسائيون ويورو مين بيارو*ن للازم بین چینه کرے مین دو کا ندار رستا ہوجس سے شیار خور دنی تیج رائكان جيجيك كهربهوا سبن حيجك بياري ك اسببن صرف ایک کمره مربع مسب میسب فطی طول دعرض کا نیام اور با ب رائکان مرونے کے امتیان کے لئم نیا ما گیاہ ہمدن ىين ركهى جانى مين حبُكا چيزا ضرور سونا ہى - چو تدامكان يا حانہ ما بئونيا يألبابوبه بانحوين بمكان كشهل ی حض ہو پیجے اُسکے بلورحام کے بیٹی ہے بین تهمل سدا بهو حاسف سود را بت گرم کرکے جاریا کی آسین رکہدی جاتی ہے کھیل ر والحرچاه كلان فدمير حسبر حرخ جوب موايك أورجه و*أما جا*ه بس كُبدواكيا موحرس يان بين كرائ بهرا جاماب م

مكان ببوكا ليولامور شروغ اورمولف کیا کیے اہتام ونگرانی میں پانچ برس سے عر بنکه تنا ریبواعارت اسکی نهایت حده بیغته چه نه کی بنا کنگری به بامبر کی عارت را نکرو ن کی عارت بر ^وبل اینت *لگا ای کنی به* و دمنزله نما ن سیخت نها بن تقطع نا او او سکے برا نگروان و ہنون سے سنون اور دوریا ب سیاه بنرونیو ٹی سے نا نگ کئی مین مقف زیرین یعنی نینے کی منزل کی حیث بیم ا درکڑیون سے مرتب ہوئی ہوا و رسزل نان کی جہت مینچی دار ہے جس پر سُنگ سلیط کی نختنبان نصرب ہوئی مین یہ بینهر کوه ولہوزی سے ایا ہے منزل انی کے برانڈون کے دہندن کے بعدول ننگ سرح کوڈ سے گئے مِن مِنْ وَبِي وَسِنْحُكُام اس مِكَان كا دوبالا بوكيابي - اس عالينان مكان ئی منرل زربین ک^{یف} بم چ^{ہوا}ہ کمرون اور ایک بڑے ہا ل مین ہوئی ہ*ے اور* گھیے ہال کی چیت بہت اونچی دو نومنزلون کے برا بررکہی *گئی موجو نہ*ایت ورت ومطبوع مطراتی ہم چارون طرف ہال کے دوسری منزل کر شخینبر كان كى زينت كو دو چند كرتى مين بالائى منزل برصرف جو ده كرے نيج كے ون سمے اوپرتعمیر ہوئے مین اورسب پرفینجی دارجینین مین شریح کال مبین نٹ طول اور ۵ سرفٹ عرض ہیے اور برانڈہ نینی گیلری آ ، چوژی رکهی کئی ہوا ندرونی ارتفاع بال کا سے بینی سترف تیا ہاکیا ہر بال کے سوائر اور جننے کرے مین اُنمین سے آ شہر کرے آ ٹ کول اور بس فٹ عرض سے بین اور دو کرے نبیس ف بار ونٹ عرض کے اور جار کرے سب فٹ طول اور بندرہ وط

ر سے درایک کمرومنیار کلان سے پیھے اٹھارہ فٹ مربح کا ہو بینی ولأسكا بابراثهاره اثهاره فث هو بواثقه سيروني مكان جوم ن ف چورا کہا گیا ہوجو نہایت موزون سے ١٠س محان کی چارو فی ندورنت کیواسفے کہی گئی میں ٹری جو پو**رمی شرق** کی ست کواکشد ا^ساف سنتره فط عرض كن مح اه رغز بي ديوژ من جيبمب في طول اور عرض شالی گویوژسی ماره نث طول د*س فث عرض حبنوبی ڈیوژسی مینیا* كلان مح نيج الهاره فشطول احداثهاره فشف عرض براس كان سے ادبرجانے کے لئے چارنہ بنے بنائر گئے مین دورینے تو ہال کے آندرسے اوپر ومات بين امراكك زينه وه موجم برمينا دخونبا يأكيا بروزنها زينه بكوشه ننزن وشال موان جارون زمنون مصر مكان كي حييت يرآمه ورفت مود ہو کرسی اس مالبشان کالج کی زمین سے مقدار میں فٹ کے اونجی سوا ور تعلامتيئيس منط كحه النفاع مانثلان اوركرون كاسنرل اولئ كهستة وسری خنرل کی بلندی مع منگیرون کے سوا پیسی فی ہوجیر بلندی ورتینی دار کمرون کی ساوم وجوده مشام و درمتدرس فرس بال تی مینی کم میندی منوس فٹ گنی جانی ہو۔ اس کان سے دومینیا رنبایت خوش قطع ولپند ت توبرا اجر اور دوسراچیوً البیسے میناری بنیا دکی کرسی مک بنده وعينترفث م من بني يخ كع بمومنزلون ميناري چارمه چونہی منزل کے او برگنب ولائی نہاہت خو ، تحریر کو گئی مین اورانیر آیک طلاقی مبلکها نگا اِکمیا ہواسی بنا رکی جیار م منزل سے اندر ایک کلاک گہنط بہت مجرا

اوراسكي بخنيكي آمازه وروه رهيجتي مروور اہر بدندی اُسکی ۱۲۸ فیط دليع بنن سراكا لی شختی گذیہ کے اور لگی ہوئی امین اور نہری تسرق وغرب تبلائے۔ بالانی پینیون کے اور رکھرہ آہنی ال سيه ممان کې شان و شوکت دو بالانظراً تی سوانکړېنیر څرو کرون ثة مخروطي تسكل نازه مواسی کرون 51:10 ، دسن م*ن حبگا اسی حالیدانطور* ه بسرایکه ه را ندون-شحكرا ولأكي فط اوسجا لكا يأكما بهو بلكه ثيب نون مبن بهی دهی آسنی *جنگا*ر نصر ېرى ركېي لئى موادر شخطا ن مین که نتا مبزا د هٔ عالی سا رولی عبد سلط ئے تولونت تشرکف اوری لا سورکے _{اسی ممکا} مین اجداس کمیا پیرغاب لار دلیش صاحب بها در گورنر جزل نے لاہور مِن *آگراسی بین اجلاس پونیورسٹی کا کیا* ا *در مکان کو دیکر خوش*وری

كام كى اب جس روز سے كەلاد ۋرين صاحب گورنرونرل بها در ووي لتنحد مبندكي كومزى كخفت براجلاس فريا ببن وهبى دو د فعد لامور مین رونق افرا بورنے ا دراسی محان میں برنسور مٹی کا جد بہوارسی سحان ن بونبورسٹی کالج کے طلبا بھی ٹریننے میں دیکے سر ررست و فسر جی ڈولیو وُاکٹر لیٹنز صاحب ہا درمین اوراسی میارک کٹان مین گر مُرحنرل ہا در ویسیا پی کشور سند نے دربار حال مین بونیورٹی لا ہو کے گوگری دی مین لاکهه میس مزار رویب سرکار کا اس بیتن کان کنیمیرین صف سوا+ كان أرط سكول عني مدر متصنعت كاري اس مرسے کے طالب علمون کو لکڑی شے عمرہ عمدہ کام ومتوت و پیول یتے دبیل بڑاومصدری نقاشی وغیرہ بہت سے ہنر مکہلائے جانے مین سرکارکے مکرسے اس مالیشان عارت کا آغاز ربیر مگرانی واسمام ولف ت لدع مین مواا ور شده ارع مین کام با ختنام نینجاعارت کی نهالیت بختیر و و بل اینت کی بطرز بیجالی عارت کی نبا اُنگی بومولف کساب نے جو رريست ومهتممراس عارت كانها ببت سي كوشش وعرق ربزي أ غكام وحسن انتظام مبن كرحس سيح حكام عالى تنعام ببي تورس ليحُ طول اسكامترواً غرباً ا يكسويجين فث اورعض حنوياً شالاً هميًّا ركهأكما يبعه اورعارت وومنزله نهاميت تقطع وخوش سلوب نبالئ كمئ ہواسکامکان کے چارکرے اور ایک ہال بینی کمرہ کلان میں ایک ره بجانب شرق اورامک مجانب غرب اور د دبا قی کمه بجواُن عرض وطول میں کم میں تعلق ہال کے نصو کئے جاتے میں شرقی ره ۲ س فت لمول اورا الما أه فض عرض كابروا وراسي مقدار سيفوني

ه کا عرمن وطول رکها گیا ہوا ورجہ دو کمرے ہال کے متعلق سجیہ جانوہیز ں چو بہیں فٹ مول اور پیندرہ بندرہ **فٹ** عی*ن کے بین مام بال* ہم من نث لمها اور جوبتس من چواهی جونهایت خوبع بهربرانده بيروبى صرف تبين طرف يعنى سمت تشرق وغرب وحؤب ننا أ درسار کئیے چوبیس فٹ اونخا ہوجہدیں سے مین فٹ مکان کی کرسی لی بلندی منها برکرسا رہے اکسٹال منے باقی بلندی برانڈے کی م هوتی سه اوران شرقی غزلی برانژون کے صرف وو **دو**ر سن محرالی دوری ركيح كؤمين اورصورت نهايت تعمع ووليسند سيحزوبي بالكري سسم كباره ومن محوابي بنائے گئو ہمین اور چیوا کی مختلف میں یعنی تسر فی بودی كرون كے معاذبين تو يہ براندہ نونف چڑا ہوا در برے ہال كے معاذ مین دش فغ - وروازے اس عالیشان مکان سے نیرہ تجویز نبوئے مین اكب أبك توبطرف نشرق وغربا ورمانح جذب كيسمت عبيين إبك خاص آمد مرمنت كا دروازه بهجاور دو كا ات كودام ايك مكوشه جنوب شرق اور برابسمت غرب جنوب وس فیل آگہہ نیٹ کی مقدار کے نعبہ ہو کے مین اُن در دارون مبن سے ایک بکٹ کلان ایک سانی ہوا در مام در بج اندرونی دببرونی اس مکان کے سفرہ بین اُن بین سے گیارہ ور پیج **فا**ل کی درجار دونوگو دامون مین اور و دمرغه لی و شرقی کمرون مین برانڈون کے اندر کہر میں - ہال! ور کمرون کی بینندی کیسان رکہی کم ہے کیجہ تفاوت نہین ہوزید اس کان کاست غرب بنایا گیا ہے يثرسيان چره كرادير جانيه مين-بيرون ديوار كي بين شرا

لى حديك جوكارنس مكالى كنى بواسين نهايت خوبصورت منوتى كا ہتیرون وکڑیون وچوکون سے مرتب کی گئی ہواور ہال کی جیت پرلوہے لى كا دريني آسنى شهتر عار عدور وائكر مين جني متعكام جيت كابدر ری منزل اس کان کی پنیچے کی منزل ۔ ف محان ہال اور اسکے دونومتعلق کرون کیے اوبرایاب کرا عالیشان ره ښاياگيا همريه تريب ممه فط طول اوريميش فط عرض اوربيه فهط رسي كم حيبت فينجى واربير جوتسارسين باره فينجيان مين کی تخیبان تصب میں جبرت سے مہرہ کے بیعے م كاكام ايباخ بعدرت كياكيا بهحبكوديكه كم صاحب نفرلوك خ^{نربه} ما ن فینچیوں کے بیھے جو کمانچے میں ایکے ساتنہ جو ندکے بہولوں کے لیجے نہایت خوبصورٹ بنائے گئے مین اس بڑے کرے کے بانچ در کا وتسمت شال مین اور مین در وازے بسمت جنوب برا ر شرق وغرب کی سمت ایک ایک در داره هم برانده بالالی کے ورمحالی میں - بالائی ہال بینی کمرہ کا ان کے بیارگونٹوں پرچارمینارٹھ پرایک آبک کنیدا در اُسبین اثبه آثبه در محالی کهلے ہوئے فرحت ول اورسواجه جهد فث مولم بوانك علاده آتشانون كى برحيان يبى معے وخوش وضع بنائی گئی ہیں جنوبی دوند مینارون کے اندسے و زینے

دور دارا ویوکی نزل کے براندے کی نفٹ تک ماکز ختم ہوجا نے بین انے سوائرا درکوئی زبینہ نہبین ہو۔ اس مکان کی تیاری اور کا مات رومیشہ کی تعریے لئے سرکارنے بیالیس ہزادرہ پیرنفودفوالہ ن سے او تیس ہزار رویبہ تو خاص سکول کی تعمیر پرصرف ہوا ورعار بنرار روييه نتأكره وينف كاكانات كي تعبير برخرج كيالكيا جنورى كشليع مين جوعبسة مايش عجاميات صنعت كارى ينجاب نهايت آب ذیاب سے زیر نگرانی میٹر کرینگ صاحب بہا در زیسیل مدسہ صنعت هوا نواسی مبارک مکان مین هوااو رایک مدیدعارت چنر روز کیوایه سرف سرباب کے بہیلا نے اور کئی **نایش سے** لئے بنائی گئی نبی اور بارہ دری اغ وأب وزر مان سع العر مكول مل عود عادت بالر موثو عارات إله كردياكيا تهاا ورنواب لفتنك كورنروغيره حكام والامتفام ورؤساى عاليفنا ف انس على وين تشريف لاكرورباريك جليم كورونق دي ايك ويك مرانب گاه کهلار با سب مسباب بدستور رکها ربا جرسخص کوئی مسبار خرمد كراه أنيكي مام كالكك أمير رنكا وياجا آا وركب وياجا باكر بعدا باطع ك یہ چبز زبہارے پاس مینیا کر قعیت سگوالی جائیگی ہٹیا ہو عور کیے بیٹر کرنیوالو لوانعام بهي يدحب عدسة تتم موجئكا اورابك ما مفضى موكها نوه عامني سكان كرا دياكيا جواس كول اورباره ورى كے ورميان تعير بواتها 4 لوتهي تاركه ه ده مُكان سبع جس سنة ناربرتی جاری بوتی بوا ور مبزارون كوس كم لرست ببنام آتے جاتے میں پہلے یہ کا ماندایک عاصی کوٹھی میں تهاا وسنقل مكان بنانع كى تبويز درميش تهى آخر كارگورنىڭ سے كم كج

غوري مبوئي اوربإل صاحب سابق ڈیٹی کمشنر بہا درلا ہور کی رکا - اُس تدیمیه جاه کی زمین پرجهسابن ببهدسکبی الاجی گشان کا جاہ کمبلا یا تہا اور موضع مزنگ کے زمیندارمعا وضہ اسکا میرکا رہیے بيكة تبوبه عاليتيان مكان نبنا شروع مواا ودميكام اعلىمحكه تعب وكمه نام جوعده الكزكر المبير تعبيرات لاسور ووزن فِا حكم صا در سجا ا ديرث شاء بين اسكى عارت كا أناز موا + ان كى مام عارت بېنند چوند كى ښالى گئى اوراينىك موبل يعنى مرى لكانى كني مجوطول اسكا أيسوييسيل فت جيه اني اورعرض ارسطيف منزلهم دوسرى ننزل اسيرنهين بناكركي رف آیک عبدانع بوكان یره کرے اورایک مرا کمره لینی پال اور دو فسلمانے اورایک ویورسی یت نوانهاره فث مربع مین اور چارکمرے اُنهاره پ ن فت عرمن اور دو کمرد ۱۲ کبیر بفت لمولا و عرض اوسامک کره اکبیر افت طول اور ماره فه غرب براکتمیر بوتی هر برانده ب اركباكيا بحاثبه دروارسا ور ، اورمین نین کهرکهان وكؤمين كرسي اسكي زمين ست ساؤسي جارفث اونجي احد نحكم اوركل ارتفاع برانكرسيغ كاسامع كرسي أك

ور بال کی در چیدورست جودود و کرے بین انکار تفاع معد مِف اورمع ارتفاع تفام ہال کے سوس فٹ گذاما آب س کان کی محلف اقسام کی ہویٹی نو کھے اور دوغسان اون ت شهتبر کوی کی اور جار کرون اور ایک بال کی حیث قبیعی وارسے تی چوبی جڑمی ہوئی میں اور اوپر دوم رے آلد آبادی کہیریل ب مین مینچی کی اونچا کی علاوہ عارت کے پانچے فٹ ہر بڑمو ہال مین نبن تشعان ا درجار کرون مین جر ہال کے حیب ورست ہیں ایک اك أنشعان بنايا كيابهم فرش طراع بال كاسرخ بتهر كا اورباتي كمرون مین پیشته چد کون کا اور برا نگه و ن مین مشش بیلو گلئ گردون کا مرتب ہواہر بیرونی برانڈہ کے بارہ ورموالی اور ویورس کے نمین ورجوٹے محرا بی اور ، و در کلان مین خبین سے بگی بآسانی نکل جاتی ہوڈ بیوٹرسی نفف بيم كوسى كى بهوا وراكنير بيغية چك مواليد كني بين - يدعاليشان منعهع ومعبوع مكان نهايت غور ومحنت ومانفشاني سع سنوايا كياس مصالم عده اول ورجد كالكاياكيا حبكو ويكهكر حكام نهايت نوش بهوك بببت بطرا عاطداس كمكان كيفتنعلن بيدا ورجار وبوارى بنيته نبائيكي بے دو ہرے با مگ مین شاگرد مینے کے سکانات بھی بہت تعبیر ہو۔ بكرمغصل تحرير كي ضرورت نهين ميس بزارر وبييه خاص لأكت اس کان کی ہوئی اور پندرہ نبرار روپیہ چار دیواری دیکا نات شاگرومیث بره پرصرف ہوئے دورمینیالیش ہزار روپیہ کُل مصارف مکان و سنعاقات سكان شاربين آيا +

يه عاليشان ولا تي ميكان نهايب عمده ي يتحكه عارت كإجادبي ميام م^ع وملاه ثله بعنی قربیآجیه سال <u>س</u>ے عارت كي ملع و دفيع پر بنا ياكبا نعيدا -يسيبوني رصورت اسكم ی ملائی گئی ہے تاکہ بایکا سا ر ربین پتهرون-وجورون كي طرح خط كمينه حركم من اور برببي معلوم وتباييني نزوكم ماوم کراہے کہ ہیلیتر چو نہ کا ہے ِدن کیمحوالی مرغولی مین اور *گرچا کا ہے آسین برا*نڈ ہ ملاکرسهگوشهمهمان با به ہے رانڈون کا فرنتر گلانی رنگ ی حالت مین *لگایا گیاہو ملکے رہا* سيركرنها بيت غو ب ي<u>ن زوو</u>

علوم ہو گئے میں برانڈے بڑ کر حکم کا کیا ویجی دیوار سے ر بهنتشر مدنگهر ، آئصے نصب مین حنوب اورشال کی ہانچ لم نبح دروانہ سے گرجاکے برانڈون کے وسنون کے يشرتي حصيه كان مين تمين وروازے بعنی گوشد جنوب ش و شرق کی سمت مین شرقی وروازے کے اوپر سخفر کی دارون کے اویرنسرہ ع ب*ر کیان ا* مینه دار بنائے ہین اوراس حصیرے ہرایک گوشه پرخورو مینار برجی دارمین اوراً نیرصلیبین بنبرکی - پرنامے را ندے سے جنے اِرشٰ کا پانی اُرّا ہے۔ ب سنگ سنج کے مین اُنین کسی قدر ہے اڑ وہائی چبرہ کے اور باتی سا د'ہ بین -چیت گرماکی قینچی وار '' جسیر*سنگ سلیٹ کی نخت*ان نهایت مضبوطی سے جب پان ہین ۔ لجزا وروانا وكرماكا غرب كى سرت نهايت تنفع ونوشنها ركها بهاورة يؤلي برانڈہ کی ایک وہن کی مقدار کے برابربر ہاکر بنی سے اور اُسی کے اور اربقدرا كيسوينتيس فث كردنيا بواس ديوژبهي كاايك ايك بنوب وشال كثبلا بيغ مينا ركى ننين منزلد و تومريع وكهلاكم *ٺ اُندين مين مين کهڙک*يان روش ِسن اُسکے اوپرایک منزل میں گہنشہ رکھا گیا ہواور ن دیوار کے غرب کی سمت اسکی سویان وکہ لادی گئی میں حرسے ہرکو اگ وقت معلوم کرلتیاہیے اُسکے اوپر کی نسزل کے اوپر کلس ہوا ور کا مسلبب بنى بى يى بلندىينارچادنىك جانے والون كوج شرب

وأتني مين وورس وكهاني وتيابى ورثام حيا وجهاوتى كح شان دورہ يتے بته بيرحديت منيحي وارنها م الم كى وائن كالمدوي اُسی لکوی کے شختے رکہ گرم مرم روراً نا ن بنایاگها بوسکے غرب ت پایج وسن مرغو لی *هنگیستون م*غ ی خولی کے ساننہ نیائے من جنکے دیکینہ مِت آجاتی ہے بہ کمرہ دومنزل اویرچے ہی تحتون رنگین سے دکھی ہوئی جہت ہوا در ادبر کی منزلِ با ن ادر د د نواطراف جنوماً وشالاً ناز گاه َ ، دې کمي سمجيد اسکې خولصورتي و سركي نيلاني عا ن پرنسب ہوئے ہوئے معلوم دیتے میں جنوبی وشما

بريه ہوئے حصص كى شرقى ديوارمين قدآ دم بلند دو كاتھے سنگ کے نہایت مجلا و شفاف میں شالی طاقعے میں توزیا نہ تصویر سنگ م لی بسی ہوئی شبکی خوبی وخوش ہلوبی حدواندارہ سے افزون نوبی طاقید می*ن صرف پنهر کی صلیب بنی بهو*ئی ہوا *در انگرنری م*ر کم يثربهيون كي مقدار لبندر كهاكيا سي حبسكونمازُ ماسیح ک*ی گدی کامکان لوگ کهنتے مین دونوسیٹر ہی*ال^ا رمر کی مین ا در کمرے کی عارت نہا بیت مکلف ہوسکی شرقو د *دارا در دونو گوشون شرق جن*وب و شر*ق تنال مین نوسندنمیا مجرا*یی طانيعے بنے بين پانے توشرتی ويوار مين پس پينت زيار تڪاہ پنہرے نهین اورزربن کام ہے ادرسل بیٹے نہایت مقبوع اور دو دو دونو ادہ زنگ سے زگین مین زیا زنگا کا علیمہ دو یکرے کے دسط سن میں درجہ کا بنا ہوا در اُسیرکٹر اور گردگر د چ*ِ بی حنگاه بو+ اس گرها کا اندرونی فرش سنگ مرمرد بنگ* سیاه ں صفائی کے سانہ ہوئی ہے کہ انسان کے حلیجین ہاور ن فرش مین *برانگ گرف*ایتهر کاصور*ت گلاب کے ب*یول لى بنا ياكبا بوهيك الثهدا ثبهدية وكهلاك كربين اوروه كرف سفيد نناخزا کے ساتنہ باہم ایک بیدووسر۔ طع سے انہین بینرون کالگایا گیاہے مین کونفرندین مسیر تی قربان کا ہے اندرمیتیہے کا پیا لرسناً۔ كابناهموا ورعيسني سبيح كي وعا اور وس احيكا متنفد مين حرزف انگيری

بن مرمر کی سلون بریا دربون کی نیاز گاہ کے پیچے کہدے اورسرخ رنگ أنبین ہراگیا ہے میزاورمبر کاکیرا سرخ رنگ کا ہے ہے اور بہی میزین اور سامان لکڑی کا طر بون مے مُرہنے کے لئے مہیا ہو روست تهدهمارون طرف نی ہو مبٹیار مین 4 پیا کہ *کے اور سفیدیت کی کا دائرہ بنا ہوجہ عدد* ببن بهت سي منويين جويي فعيتي رنگيين امائح پيجهوايك ركبي مین نو نو آدمی کی نشت الگ الگ برا طراف لهى مين عرض كة أثبه سوا دمي تحييناً ان بنجون يرمثه به سكتابي سرايك اتوار سے روزاس را مامین ماز ہوتی ہر اور فری کے انگریز عبساكي عياوت كے لئم حاضر ہوتے ہين آکٹر يا درى مع ثب کے بہان اگر د حافی ہتے میں ۔ موت اسکی ہمیشہ ماری رہتی ہراور طرح مع كاسامان آنار مهما برغ انجد أيك بهت برا إما جو كرها كم لایت دید ہو۔ اس کان کی نمیر پر نوے ہزار رو رے کی لموالت ایکسوڈلس الصطربا وكي بهوا وركية كرجاس مع با ربعی کونهی جهان يدكوثهى داقع بهوشا تبجهاني

ىيلانى كانعمىر بهوا يشخص *الك بزرگ خدا يرس*ت عابد زابد نها اور رب اس في الب محله أبا دكيا بواتباادرا لى سوكى ننى جسكه ديراني وبريا دي كا رلاہور کی آیا د مان سکہوں نے لو کے کربرہاد ک جَلد ہی ویران ہوگئی مہاماج رخمیت سنگہ کیونٹ شہرے پہلوانون ، ہس گنید <u>سے تنصرا کو نتی روی</u>نے کا اکہاڑہ بنا یا اور پر گندکشتہ ہوا منيد شهور بوگيا اخير عبدمها راجه رنجيت سنگه مين حبب جعدافة حالثًا نت فوج کی جها دُنی ایسکے یاس کے میدان مین مقرر ہو کی آوہ نے اس کنیدگی قبر کوگرا دیا احدا*سکے گ*ردمشت پہلوخاص تقبرہ کی مع وثهى بنوال كببى توخو داسيين فيام ركهنا اوركببي افسران فيع دارے مکمسے بہان لگایا گیا۔ **پرمغبرہ**شق تها يتهرا سيرلكاينيين كميانها ورندمها راجيها رسایه ابدیایه سرکار انگرنزی آگیا تو بہلے بیل وه فرنی کشنر پهرمنگ کمری صاحب کشنر وآخر کا ، نٹ گورٹر بہا در پنجاب کے ہوئے منٹ گری صاحب بہا درنے یہ دیزکی کرید کوئہی سرکارمین لے لی جائے اور راجہ تیج

ما بعزر، ما نُداد مبعدار خوشمال *منگذمتونی کو یا تواسکی ق* یا کان کی عوض کوئی سرکاری کمان سا دله که له یا جائے چو کمداس عهدن راج تبع سكرى مآكيرين سيالكوث كا علاقه تها اس في سركار ي ویلی دیوان ماکرائے کی جوسرکا ری مکلیت تبی ا درسکبون کے آخری طرمونی تبی بعومن اس کومہی کے مسرکا رسے طلب کی چانچدوی گئی اور پدکوئهی سرکاری ملکیت ا ور جائے تیام نفٹنگ گوخ بها در د کودننگ جوس قرار یا کی اُس روزسے اسکی تعمیر کی ایزادی ببن سیند کوشش بوتی رہی ہزارون روپید برسال خی ہوتے رہے مار خوشفال سنگیک عهد کی عمارت کا ابنام و نشان باتی نبیب ربا ب سرکاری برانبته پرا امقبره کوشی کی منزل زبر بن -به عالیشان دبیش کوئبی شتی مع پر **بر مبلیج پر ک** بُرات مقبره كابيرون وسيع جوتره بناتها اورجس معي ووضع بيرم خوشحال سنگه کی عارت تہی آمہون پہلون مین سے نصف زمین نیمیآ کوئهی کی دومنزله ہوا **ور مین پہلوئن کی مقعار بعینی ن**و كيونكه زمين كني فربيبت اورمشر في اويمي بونصف ن کمانات بنی بین حندین سب با به گودام وغیره رکها رمتنا موا ور مین کوئھی کی عارت سے وس*طیین ساڈ ہو*ئمیں مٹ کمیا چوٹرا اندر رسے بہشتی شکل پرہویہ ہل مدمونٹ اومجاسوا۔ زرين جواسك نيعي بومندريراك بوادرجيت كدمه منف احداكرمنزل فيان كارتفاع بهى شامل كرايا جائد تويه فث ارتفاع سع زمين سع سالييز مك

ار ہونا ہر وال کے سرایک بیرونی پیلوپرایک ایک کمرہ بنایا جهف ورانكالاكه بوغرب كره بقدره اركباكيا بواوراس كعلمن سباب غرب، ٧ فث لبي أبك أواث وا ن ور دا زے گول کمرہے مین جو ویوٹرس کے ملحق ہے رکہے گئے میں اور ندر کابورس کره کے بلحق گول براناه وس مٹ چوار بناہوجسین ، عدہ و مکلف بنی ہوئی ہراس بوٹری کے دراعہ -میں مدافث جوڑی ہے اس ڈبوٹری کے دوسرے سل ایک باکراکیا بوشل ركهاگراست حين گميان آق حاق من غرب ہی تین وہن من حیت و یومہی کی ہیم کڑی کی سخنہ لوش ہے بید ذا ہے جوبقدرجہ فط کے چوڑا جنوب کی ہ <u>م</u> اورعرض بد ے ان کمرون مذکور ہُ بالا گھے اور حیوثے ج

لو ریب بهوئی بین شارمین با نیبرای سرد مانبور ، سے ا تے ہین اور ہاقیا ندہ کو کی وفتر اور کو فی سونے اور وازے چارفیکے اوربعض تنین فط۔ ی*ېه کېژکيان د وبنځار يچه لکځې کے بېم*ت شال واورا *پار* ب کمرون کی حتیب باہم ارتفاع مین برا برمن ه چوشه کرون اور براندون کی چهتین بهی ار تفاع مین آیس مین برابرمین مگر ال کے انتخا کمون سے نیجی مین- برازنڈہ *ى عاليشان كونهي كا نهايت خوبعورت نوكدار ځوا لون كا* بناياً كيا ہے جنکے اوپر بہا دری اور گہرے پہول بنم ہین برانڈہ ۸ فیلے چوڑااور لی من انباجہت کے ہم برانڈہ کے وہن اکٹر گیلے اور بعض مبعض بند کرکے مانے وغیرہ بنا لیے ہین اندرونی سرایک کرے بین مکلف آتشدا بنی ہوئی مین اور مرایک کمرہ ہزار بارویے کے سا ان شایا نہ۔ يند کيا گها ہو حيت تام مان کي تختہ پوش بيم کو س کي ہي - کو مہي جانس الیشان باغ بهت وسیع بنا بوهبین طرح طرح کے بار لگے مین اور سٹیا مگلون سے زینت باغ کی بُريا كُى كُنُ مواورية مَام باغ ايك وسيع ومَغِمَّة اها *ط* بصلئه ومل ويكأ مات من اول إنب مث**ىرق پنين**رسائېد ض*لے لول اور تميں فيد عرض ا* د ق زُینه دارنبا مرا در نبر کے بالی بیرار رہتا ہے۔ دوم کہ ڈرون کا

بل-سیوم مکان گودام-چهارم شترخاند- پیچر نینی ندا در انهه نو وربنے کے لئربنے مین عاربہا کاس عاروبواری بن مین تعالی بها م*ک کے دو نوطرف سیاسیان گارد کے* رمنو کے مکان بنے میں اور کئی یا خانے ا حاطہ کے تتعلق من اس کا ن الانه وجديدتعير واستام ذگراني منج لف كتاب محضعلت برج سنت كمرى بال ولارنس بال به عالینیان عارت و در کام عالی تعام ایک را برط بهنگ گری صاد بهادا نفشن گورنرمالک بنواب کی یا د کاربین جومدت مدید بیخاب کے حاکم ر ہر اور کمشنری کے عہدے سے نعٹنٹ گورنر ہوئے اور ر عایا کو اپیٹ سن اخلاق والفعاف مصخوش ركها- دوم كرنبل لارتس صنابهاد کی یا دکارجرمفیده دہلی کے ونت نفٹنٹ گورٹر وا علا ماکر پنیاں کے تهو اوراً ن کی کمال عرق ریزی و با**نعثنانی سے بنجاب کا** انتظام مّا مُ ما اور فوج کشیر ناکر کهار والی کوروانه کرتے ربوجیکے معلم اور خدماً ا لایفنه کی عوسٰ میں اُمنون نے گورنر حبرل و دیسرائح ہند کاعہدہ یا ب ننانی گئی ہو-ان دونو کانون کی تعربر پین امرائر بنیاب وحکام نے نہایت وروه رویبب_{خرج ه}وکر م**یروونو عالمی^{ند}ان** مکان تعمیر ہوئے چونکہ یہ وونو سکان باس پاس تبودونو میں ایک تىلىبل كىرەنغىرىبوكرو**ونوك**وائ*ك كرواڭيا 1*ەمن*ڭ گىرى يال بىرد ل*ۇ بطِّا كرد حسكو بال كينية من ايك منز**ار هول من ايك**سوحية مط اور ہیں جہیا لیس مٹ ارتفاع میں سففی منبی کے ابتدائی آغاز لگ ارتبوٹ رانتها ك تربين نث امد بالائ مندية مك باستانك

س مال کے مارون گوشون پر دومنز لہ چار کمرے مربع عرمن طول میز ه مُثْ بهلی منزل انکی حیبت کک ۱۷ فث او م نٹ شارہوتی سر ہال کے جارون طرف گیلری ، بنائم گئے مین اورستو نون پرجو لہ جونینجی کے بیعے تبر بنا باگیا ہو ہرایک ہ جاتی ہر مینیی کی عام گولالیش کے نیکے بندرہ بندرہ مله بيرگوله ويا كبانبوا ورأسي مين ايسے موقع پرجهان مربع بيابهوني بهوبعض مجكه كثركبان وربعض مكك مين بسيرج به جيه فط گولات ولى بنائ*ر كئے مين كۇركبان كل تعدا*و ببُرم بال كي فيغي وارسى ا ور لوہے كى حيا در أسير لكا في كوئ نْدْيرِكِ بيح بنايت وبسورت كارنس الو ینائوگئر مین مروبوژینی اسکی حبوب کی سمت ع حن ارتفاع مین کرمی بال کی گیلری کورکہاگیا ہو^حیں سے بکہ ن بتسرق وغرب ببن بخدا گریزی الفلا لدیم تعلیل سنگ مرمرکی ال کے اندرانک دی مقابل نعب بین ایک مین بخط انگریزی اُن لوگون سمے نام کندہ مز نہون نے ا*س ک*ان کی تعمیر مین چندہ دی**ا اور وو**س

یعنی لارنس مال سلاله عین بنکوختم بدا اورندگی گری بالن الله مین بنکوختم بدا اورندگی گری بالن الله مین بنکوختم بدا اور شرگارون شده امنی بند این بندائی به می این بند و این بنده و این بنده و این بنده و از این بنده این اسلام کی می بنده مال کی اسلام سرکار سعدولف کتاب ایک درستی پر مامور بوا اور ببلی جبت آنار کرولف نے نوخه مال کی چبت ایک درستی پر مامان زیر نگرانی مولف کے بواور سالانه ضروری مرست اسکی موفت میونی بدی بری مال فرایان میل این مولف کے بوتی ہدت بد

محان می کادر این برای می این کاهالهود یه عالیشان علع دملیوه محان بازاران رکی چربری باغ نواب دربرخان مرحوم کے شرق کی سب بازار کی ساک کے غربی سب سال مگار بین بنایا گیا تها پخت اسکی عارت چونه کی بویه مکان اُسوقت تعمیر برداوب سرکار نے پہلے پہل عجا کبات خطر بنجاب کی نا ایش افور کی تہی اوراس اہم کام کو اہتام میں براز اور بیسرکا مکامرف بواتها بڑی بڑی ریاستون بنجا ہے اورون سردادون حاکم برادوت طوع کی جمیب چزیری متم کے زیوان میتی مرح فی معرون سردادون حاکم برادوت طوع کی جمیب چزیری متم کے زیوان میتی مرح فی خطروبراقلیم جسے کو کہا نے خشہ دیا و مواز اور دس الم حوالہ ایس اور زبانها ل مراکب قسم کی اور یات و اور ار دس الم حوالہ ادبی جنگی ا قب خدون بر مرصع کام تها و برجیے و نیزے و بخستر و نبروب وزیرکی ا قب خدون بر مرصع کام تها و برجیے و نیزے و بخستر و نبروب وزیرکی ا

يعنى لارنس ماك سن شاء مين شكرختر هوا اورنيك مگري فالترنسشاما بین نیکرتبار مواچونکه منٹ گری لال کی جیت اول مشرکارون میا . يشرف لالدميلارام كي مبيكه وارى مين فالبوتي خشتى بنوائي نبي وه ده نا قص ربگئی ا ورحیت مین وراوا گئی اسلنے سرکا رسے مولف *کتا*ب ائسکی دیستی پر مامور مہوا ا ور بیلی حیب ا آ ارکرمولف نے نمونہ مال کی پرت صحف ثام کے اخبر مین بناکر تیار کردی حبکہ و مکہ کر حکام لے میند مایارب بہی بیرمکان زبیر نگرانی مولف کے ہواور سالانه صروری مرمت ملى معرفت ميوني يل كمينى لاسورك برتى ب 4 ككان عمائب كاهلابور يه عاليتنان على وملبوع كان بازارانا ركلي جربري باغ نواب وزيرفان وم ك شرق كيست بازاركي مرك كيفر بيست ملك الماء بين بناياكيا تهابخة اسكى عارت جونه كي بويد كان أسوفت تعمير بهواجه كارنى ببط ببل عبائبات خطه بنياب كى نايش فكوركرتهى اوراس بكام كابتهام من سرار لاروميه سركا بكاحرف بواتها ثري تري رباستدن نياسي پیر**ون سر**دار دن حاکسردار در آن طرم طرم کی آعیب جنرین قسمترم کے ربوران مهم م*رص* ببنه وفالبرح ومعىنوعات فستمسم سافوت كشيرجنت نفروب سرحه كؤيل فيحشغونيون كونائهه كى لكبى ببوئى كتابين اورز منطال منور سرون کے ایک معات عمانب کا ہ مین رکھے إكانتسسكي ادويات واوزار دسسلاح واللوارين جنيكا خنون بسرمص كامتها دبرجيح ونبزب ونجسترونبر سيوتيركمأ قرابين وبندوق وغيره مع بإرمات انداع اقسام سأخته لتأل

ولاجهولهبين ويارجات ب اور رنگ رنگ وحنرات والى ازقسرسانب ومكرمجهد وغيره يرجانوراكرجه رده تهم مگرانگے بیٹ کی غلاطت نکالکراس ترکیت اکینہ دار کم ن رکہ تہر کرسب زندمعلوم ہو ہے تہر- ہرایک فبہتی چیز زیورات ت وغيره أكبنه وارتبسون مبن ركهكرلوگو ن مكهلاني كميمبن اور فجرا دربار اسنهايش كابهوكرنايث كاه كوكهولآليا نناع کوانعام دیچگئے اُس روزیعے بیعجا سُب گاہ نا ہوا ہوا اور سركارى عبيب جيزين انبك اسمين ركهي مين اورلوگ وك . قبری توپ احد شاہی حبکو احدثنا ہ کرانی یا دشا ہ كابل لغے بنوایا تها اور مانچوین صلے مین بسب ٹوٹ جانے تحت عیاب بررلکی تبی اورصاحب سنگ بهنگی حاکم تحوات نے ن کر لی نبی ۔ شاہ درانی کی یا دکارعمائے گاہ کے لی در دازے کے باہر ایک چوترے پرمع تخت چۈنكە بەتوپ سالہاسال بېنگى خاندان ك اس سبب رنمیت سنگه کیوفت اور اب بهی اسکا نام مهنگیا والی توب مشهور سرا ورنوپ كي نشت پر حيدابيات منو يي حروف مين

خيرمصيع مين مصيع ناريخ- يبكرار وبائ الشعاريه رع سے تاریخ اس توپ کی ساخت کی تکلتی۔ كالملهجرى عاصل موثابير- يدمكان شرقاً غرباً مشكل دوجعي بين منقسم كيا كيابرا كي مت جنوب وشال ووور وارنب آمدورفت کے لئے باره باره فدمي چۇئرے اور دس وس فىپ اونىچەم تا مكننه دار جوگرون امرآئینه وارمحوالون کے بنومین اس عبائب کا اکے عام دیکھنے والے شالی وروازے سے وہل ہوکر بعد نفارہ عمالتا تجنوبی ور مازے سنكل ماتي هين دونو كرے شرتي غربی عرض ولمول وار نفاعين برابرر كبوكؤ بين بيئت وصورت وونوكى كيسان بواسك إيكره شرقی کی عارت کامفصل حال تحریر به زاهر- به کمره ایکسو دون له ا ا وروم فعلى چراركها كيا برحبين سات سا تھال دو **نوطرف جارفٹ و دف**ٹ کے د*س دس فٹ اونجے نہا*یت مفطح وضع دار بناكر أنبرسات سات كى اونجى دوريان والحرائي كئي مين اسك شال وحنوب كى مت ووكروا ف يورث اكيد باره نث لي ببندره فث مرتفع بيغ بين حن بيرسات فث اونجي ايك طرف سلامي یموا ورانهین گهرون مبین دوری دارکترکیان آگمنه دارشوی ە يۇنگا ئۇڭگئے بېن يەڭچركىيان سات بىھرف تىال دورا تىپىرىت جزو بین اور *ایک ایک کفیری مبست شرق ب*یقدار نوفی وس فی دورنگا لينه دار بنوبين اس شرقي مت كوبينا ني مكان كها عاسه اسط

ى دردانه مرا وردروان كي يحيب وربت دوكم كيان فور فكبولى كئى مين اوراسى وروازىكى ميشالى برنهاية معبوع بوري ادرسلطاني الع صورت جوبي بناكر نكاكے كؤمين نصف ان كادرمياني رسته سے جولست عرب ہو بورسو انند شرقی حصکہ بنا موا بو- ان دونوحصون مین ا در د د کمرے شال کی ہمت طر اکر بنائے لوئو بین جوطول میں مسیر فٹ اور عرض میں سولہ فٹ میں ال مونو کے بیچ وس وس کؤکران آینه دارمحرالی رکهی گئیسن- ورمیاتی ت کی دونوطرف لینی جنوب و شال کے درواز و س کے آگھے چوالی سیان میں۔باس کان کے چیل برانڈہ نہابت خوصور نہ مگین ناہوعرمن میں اٹہ ذک اور طول مین چارون طرف مکان کے بهمتون اس برانده کے جوبی دس دس قشف اونیے مین اور لره سلامي وضع بربنا يأكيا وجيكه سلامي ستدنون يصحيلك برتك چهد مك موا ورأسير مضيو لم لكويان والكر حوكا وكهيريل مب کی کئی ہو ووثو کلان کرون کے ساتھ کے کہر جو تورم ہین پندرہ فٹ اویجے ہیں اُنیر فینے بیان سات سات فٹے کی رقومی ہوئی میں اور بیے کے کلان کرون کی ملندی چوہش فطیعی ک ہم اور آسیر میچی بار ہ نٹ اورادی رکہی ہم طری و و نومینیمیوں کے بر دور دسنندان نها بت مطبوع بطور حیو نط منیارون مح برجی دار مینچی کی نوک سے بارہ نگ مبند میں مینچی کے شال اور حیوب کی م سورت حورد خورد برجیان مکان کی زینت کوبر یا تی مین 🛧 رببي خاندتنبي زناندهانجانه

یہ مکان مقسل مکان سٹر لجیل او ہور کے واقع ہوج چا وقیدکی بنگتی مین دلیسی ا ٠ بو في كوآتي من - يه بمرسى خانداي زه پهالک بخته بانب مغرب سراور بهالک باہیون گار دے رہنو کے مکا مات بنی مین - بیرونی احاکمہ کی جادارو غام ديدارينا كن كئي مراور دروازه مبمت غرب ركها كيا بهرج بيرولي بها فی و نین برا در بین دونو دردازون کے ، رسسته ١٥ ف ع را الموركويرك بنا بوابواس ربستهدا اندر پہنمی فاند کے جانا ہو ہل بہن فاندی عارت مدور ایک برکاری وائره كي شكل برمني مهريه مدورا حا طه بدمهي خا مذجبه لنو خجه وف ق رمین مین نبام اسکے اندرایک اور خروا حاطم مدورا کید رؤيين يربهوسيين لمازان دمحافطان فيهي خانة فيام دكهكر والن حال تبيديون كيريضي مين العدوى مدور بقدرزمين بهووه الهُ فأكئ بوبرايك حصدمين ويوارخام مباكرمليحده عليحده ك عارحصه مین تو مار بارگین میدیون کے رسوکی ا رہنے کی بارگ اورور کشاب مع باخا فون کے کمی کل عارت میں ہم بیود کی ما ربارگین مذکوره کول مین » سوا مطعرض مین « موفت ارتفاع مین

ی دارگهبریل سے گوانبی موئی سن - اور دوسنگسن جنگا چکا موانمی صورت بیهی - دونوس گینو*ن کی ایک صورت* ن ربتو کے چیدے رہت بارہ ہمان سنگسر. مع قیدیون کے رہنے کے لئی بین ان مکا مات مین لیک ۔ قیدی تنہا رکھا جآ ہے اور شقت شاقہ لی جاتی ہے یہ *ہرا*کا لوثهرى وس وس فط مربع اورى انت مرتفع مى اور حفف بين منان ركبي مين إن كورُ لم يون كلي لمق دونوست كُملا سوا صحن للسنفف مبی رکها گیام جوه افیلے لمبا ا وروس فی**ے چڑا و**ر سواف بلندويوار سے محيط اواس مكبدليدشفت شاقد كے قبدى مهواليتية اور رنع حاجت كرني مين يبسنگندن به يا-به باقبيد يوز ے ہروفت تففل رہنے مین جب کہا نا دینے یاکسی اور ضروری کا م کا وقت آباہ ففل کہولا جا یا ہے پرسنگمیندر و طول مین ۷۶ افشه ا ورعرض من . یه فی مین **اور ماره** باره كومُبِرِ يان دولىين مين بنائي گئي مين -ستج بُري ساتوين <u>حصے مین کمی بکی عارت کی ایک بارٹ ہوجبین ہے تال ہو کو ل میز</u> ی و ۲ وروازے رکہی مین انبرونی مصدرتین حصر برا دویات و گودام وغیره سامان رکینے کے لوہوا مدحیب ورس

ے دونوحسون میں بیارعور نمین رہتی مین جارد ن *طرف* بارگ براندُه بناہو حبیبین جا رون ست 9 * دنہن محوّالی واٹ وار اور ، برابرحیت بارگ کے ہوکرسی اسکی زمین سے تبین مط بلنہ يتعلق با ورجي خانداوراك مرده خاندالك بناس + جولؤكبون كيمقيدرينه كي بارگ بورسكي عمارت بينون كى تطع يرم اورمد نوفرف جارجارگهر بنے مين اور بيج مين يتهرا ورآمدورفت سع ومعازى وونوفرف ركبومين اوراس جص رگ کرسا ہنے ایک کتاب ہوجواس فٹ لمول اور موم فٹ بوض بندگیارہ فٹ ہو^{جا} ونی مربع خام احالمہ کے اندر بہی مکا نات بنے بین ایک نوبا ہر کیے بہا کک کے چیب وربت گارد کے سکان جنکا ذکر بیلیے ہی مذکورسرد ایکے علاوہ اور دومکان خام اے فی*لے طول م* ہو فی*لے عرض م*رافظ بلند بنی مین جوچه، حیمه کو طبیر لون مین منقسم مین اورایک با ورحی خانه نظیمتعنق ہو بہ دو نو مکان اُن نئی قی*دی عور* تون کیواسطے میں جو خلاع تهوكراتي مين اوريبله جاليس روزبك ان مكانون مين ركهي جاناين ن بعد بدن خانے کے اندہ بیعدی جاتی میں انکے سوائر ایک ورسکان فيعرض ووفث لبند نباسوام يبريحان بيدويمين ورتون كي قبيد كبواسط بوعارت اسكي حارحصه ر مرمك چوارا ورجوده فك اونجا اور شرن کر سنت م^{یوو} کو هموان و ورا شرو مین *ایک درجی خانه علی*ده ^بر به مل بیشن اس اعالم کے اندرومکا مات اور میں جنکا طول

۵ فیصن مین افٹ بلندی ۱۲ فیل میوان دونوسکانون مین کودام بہتا ہو انہبین کا نون کے پاس ایک وض بنا ہو چیکے نیکے آگ جلاکہ لِ بى كَرَم كيا جا نا ہوا دركرم باني سين شهل مارے جاتے مين-شرق دون ه گوشه مین عار در کشاب بنا ئے گئ_ومین جوطول مین **در بر** فی فی عرض بن بن بن مادورد ۱- ۱۱ دسن سرونی شاوردار کیلے رکہ کئی سرن ان مین قبیدی عورتدین کام کرتی مین دو یا خالے بہی انِ ور *کشابون* ليمتعلق مين اس اعاطه كي متعلق جرجاه يخته نبأ بوايرواسكي متعلق ابک عدہ بختہ حوض ہو حبیکو فلٹر کہتے مین جا ہ کایا ٹی حوض مین جمع ہوتا ہوا درحوض سے بذریعہ یا کیے ہرا کک بارگ بیر میں سے سیال وغیرہ ہرایک محان میں کی نالیان جاتی میں اور وہی یانی سنعال کیا ما اہر-اس مجربی خانے میں بنجاب کے ماہ اضلاء كى فىيدى عورتىن اتى بېن اورمىعا دمقررە تىيدىك مقيد بهتی مین - بیرکمان منگ که بومین مولف کتاب کے اسلام دگرانی ببن تعمير بهوا اورابتك اسكي مرمت ونكراني ببي مولف مخ منعلق ہے جو ہرسال برابر بیونی ہے یہ پختدمل ربلوے درمائ کاوی یہ عالبتان میل دریاہ را دی پرسر کارفیف اڑکے حرصے بیٹنا ورلین کی ریل گاڑی آتی جاتی ہو بدیل ووہراہو پیجے۔ توسے گہوڑا تکو بیا دہ آدمی گائے بیل وغیرہ دریاکے وار آتے جاتے ہین اونٹ اور گہوڑامع سوارآ جا بنین سکتا کہ ہالا ہی تف بهت اوتجی نهین چه نکه پیارسرکار کی تجویزیه نهی

شاور لین برجیو ٹی گاڑی جلائی جائے اس سیسے اس ما^ر کامرض اسکے مطابق رکھاگیا تہا پیرحب وہ نجویز بدل کئی تومٹرک کی تبدیلی مین آئی اوراس مل کو اور آمنی فینییان اور برزے ایزا مے اوپرسے چوا نالیا گیاجس براب ریل جاری ہو۔ یہل نہایت مرومفسوط بنایاگیا ہو درماسے بہا وکے اندکو سیان کا کرسینتہ یا کے خشتی بنائے گئے مین ہم پائے اور سوم ور پانی کے بہا و وبهلم سكيح كئوبين سرابك وما يكسوفث مفعار مين بهوا وركل كم ٹ لمباہرا ورزیر کیک فٹ چوٹرا لوگون کی آرفزت ليوامط ركها كيابو أسكه ادبر ررست وحيب أمنى فينيان والكردوسرى چېت اېنى دالى كى بوجبېر ريل جانى بور ٩٠ بنظراجيل لابهور مام خطہ بنجاب کے قیدیون کیواسھے بنایا گیا ہے آگ^و لع سے مقام پر وُسٹرکٹ حبل بنے ہوئے بین اور بہوُری میا مدی وہان رہننے مین مگر شری میعا د کے قیدی **برایک م**لع سے یہا ن بہیجدئے جانے مین جریہا ن اپنی اپنی میعا وین بہکست رہا ہوجاتے مین-اس حیلجانے مین نبیدی ہرایک طرح کی م جبل کے اندرکرنے مین گریے کارخانے دری بافی وشالبا فی وقالین بافی وغیرہ بشار کام جل کے اندر ہوناہو چہاہے خانہ مین لاکہون رویے کا کام ہونا ہے اس سے یہ فائدہ ہذا ہے کافیدی بهی کام سیکه جانے بین سرکار کو بہی فائدہ ہو تا ہو قیدی بہی جیل سے ہا ہر بنیبن جاتے ہیلے جو تبدی سرکوں پر کام کرنے جاتے تہ واک

رفع باکر بہاگ جاتے ہو۔ جیل کے بڑے افسر دھاکم صاحب سپرزاؤنے بہا وروڈ بئی سپر نٹنڈ ٹی مین داروغہ جیل اُن کے ماتحت کامرکزماہے مِنُودُواكُورِينِي معالمه كے لئے مقرر ہومہیال مین نبیدیون كا علاج ہوتا ہے اس جبل كا برا دروازه بسمت شال بوبيروني وروازه سے المعوني بها گر ، ربهنند كبلا بهوا بوصرف مويور بي و دمنزله بني بهو كي بوربسند مغرب كيمت سياسيون كي بأركين اور وفترصاحب سينرثن أزطي بهاده وان جبل کے گہر ہیں اور شرق کی طرف واروغہ حیل کی روایش کا م کان اور دُیٹی سیز شنٹ کے رہنے کا گہرا در کا روین سیابیوں کی اصطبل ہے۔ حیل کا خاص معدارہ مینتہ موابی ڈاٹ دار عالیشان نهایت مصبوط بنا ہوا ور کانات معقد کی مجی کمی عادت مع نیت پسترکے ہے۔ بیصیل ایک علم ہیرونی دیوارسے محیوہ و درمام احاطہ ایکہزار ك لما اورنوسويون فث چورام واتماره فث اوني ديوار کی گئی ہوصورت ا ماطم کی جارگوشہ اور برایک گوشہ پرسیا ہی کے بہرے وینے کرکان بزبین اس احاطہ کے با ہروئیس فٹ بین جارگا س خندن کهودی گری م جواو پرسے چوٹری ۸۷ فعف ا ور نیجے سے نطیع اورعست مین مه افٹ - بیرونی احالمہ کے اندر الل ورواز ا علامه ایک بهانگ بجانب غرب بوجهبشه بند ربتا بو بلاخرور ہونے ہی میں شرکبرن آتی میں ایک مٹرک توبجانب سرکل نمراوا ادر دوسری بجانب سرکل نبر دوم ماتی ہو تبیسری مثرک جو کورریا صسيدس سبتال کے وروان عکم جاتی ہم چوجو بی ست کی دیوا

ساننبه بنا ہواہی-اس جیل مین دوسر کا ہشت پہلو بنا کے کیے اندرجان كارسته تنال غرب ك بيدوين ركها كيابوا ندرج كلدكي مِبلومین ایک ایک بارگ بنانی کمی بریینی آشبه بارگیبن بین بارگ لی انتها پرایک ا در دنگله آسنی خور د مهشت پهلو بنا بو حیکے میان مین لینی میناری عارت ہم یہ جنگل دس فٹ اونیے سے کسی کے ہین. ا ندرونی آئہون بارگین من مونٹ مول مومن عرض ۱ فط بندمینجی کے آغاز کا میں اُسپروس فشاونجائی کی تینییان معہوا وانون کے ن برکه برمدین نصب مین برایک بارگ اندرسے جا رحم سومار قدیدی روسکتی مین بارگون کے در وازے برطار بلیں رکہ کئے میں ﴿ ان فَارْکُون کے ملاوہ جیکلے کے اندرونی رام بن الله وركشاب مين جهان فسيدى كام كرتي مين اور آله، بإخاف مرايك ئاب، يه افط لمول موافث عرض ما شهدنت بنيدا ورجبت جبيسكه لموته ظمی دارہے پرسقت پیل یا نے بناکر اور انپر شاؤڈ الکر بنا کی گئی ہے او پیل یا وُن کے مدمیانی وسن سترہ ہین ۔ چار با ورجی خاتبے ، ہوفٹ طول ومن بلندی مین ورکش بون کے برابر بین ورکشا بون اورہا ویکی حالا سے واپنی ہوئی مین - درمیا نی ا در کی صورت رور مواور حينككي أنبون بيلؤن كمعاومين أبثه ورركبوبوكي من اور ا ندروور وارزبینداوپرچرسنے کے لئے ہے یہ ٹاور ۵ سوفٹ بلندسیے اور وبرمخود لمی شکل کی حیت اور حیت پر آئبنی جا دربین گلی مین ۱۷ صط

مِنار کا ندرونی تُفرے اسکے اوپر کی منزل اور نیے گار درہتی اور بر کل کی تگرانی رکہتی ہو۔ سرکل سے اندر آب نوش کے لئر عارضاہ بأكيا مهو مگرغزبی سر كل مدن بور و مدین فیدبون سمے رہنے کے محان او ۔ بورومین فیدیون کے رہنے کا بنگلہ حور^ا اسے ۴ و فٹ عرض ۱۷ فٹ ارتفاء کا ہوگیا رہ گہرا ور نبین مِن تسميه أمين سع فراكر وس فك لميا. وفك حورًا انکے چیڈ رہت اور دو دو گرہوا فٹ ، افٹ لیے چوڑ کر ۱۱ فی اونیجے مع برانده کے جو ۱ مٹ چڑا اور سے بیونٹ لمباہی بینے میں گری کرے پاس ووکمرے دور مین جنکاعرمن وطول · برفٹ » افٹ ارتفاع ماف ہم ان کے نعلق ہی دوگہراور دوبرا نڈے رکہو گئر ہیں دولوگہ تولااف وافث ليه چۇرے اور برانگرے مطابق برانگرے مذکورالصہ ہے بین- ووسرا کان پرروسین قیدیون کے رہنے کا پہلے سے چیڑا *ے عرض کا ہو جا رگہراو را یک برانڈ* ہیبن ہم ہو دوبا درجی خانے اور دویا خانے ایکے متعلیٰ میں۔سنگین ں کا ہوھیکے درمیان مین رہت ہوا ورائس رسننہ ک*چی* ہ ے جھے ک_یمکانات آ ہیں آ ٹیم کا ٹھی کو میں س مکان تفدرنصف کے پیٹا ہوااور باتی کہلا ہواہو بیٹے ہوئے اندر قیدی منت شاقه کرتے اور قید تنهائی بیگتے بین اور غیر قف مین رفع حاجت کرتے ہیں۔ دوسراحصہ بہی اُس کے ملم

ورچوڑائی سے میا نہ میں بنا ہو مگراسمین ریستنہ رکھکر وہ ہرمی لہبر اور غیرسفف مرافف مرفف اور لبندی مین مرافط محاور حیت بر ما ننهه شالی طرم در وارے سے محا ذمین بنا یا کیا۔ اسك كرونواج جوبى حنكله عندسل يائ باكرتكا ياكمام حسك اندر مرو بارلین مین - بیلی بارگ ۲۷ فٹ طول به مع فیطے عرض ۱۸ فیٹے فِ اَیابَ کمرہ ہوجہ میں میار قبید*ی رہننے میں اسکے حیار ون ط* چورا برانده بهوا مرسراندون محدونو كونون بردو كومبطريا ن ت بینجی داریج- ووسری اوزنسیری بارگ مطابق بهلی بارگ کم بنتی انہیں سے یاس نیٹوڈاکٹرے رہنے کا مکان اور ہا ورجی خا وبإخانه وجاه بنا هوام ربه يتال كيمغرب وركوشه جنوب مغرب احاطه كلان مين حياية فانه كاعاليشان كمان بنا يوجسين فرأ كارخانه یے کا ہواو دختلف مکامات میں یہ کارخانہ جاری ہو اُنکے اور مہی بيروني احاطه واندرشل الوبارخانه وسم کمهارخا نه وکا غذنانه وکولو طانه وغیره بنے ہوگے بین جہان ٹرو بڑک *ن فَكِيمُعُصل بِيها بيش لَكِين*َ بين طوالت مو تي. وب مفرق بین دوسکان بین ایک مکان گودام و و سر ا

بہیجے جانے اسی جگر بعد گزرنے میعا دکے رہا ہوجا تے بین درواڑہ اسکا بحا نب شرق محوابی ڈامی دار شنہ نبا ہوا ہو ہا ہر در دازے سکے ایک طرف واروغه کے رہنے کامکان اور دوسری طرف وفتر کامکان کمایکا ينابو دونومكان طول بين دس في عرض بين سرب فك اونيا في بین ۱۲ فط کولیدن کی حیرت سیمتفیف مین دروازے کی کویوٹر می نفذہر و ونوطرف سیا ہیون کے رہنے کی کوٹیڑیا ن میں۔ یہ حیل فام را علمه دیکوشه مین محید مرحب کا طول ۲۰ فاف عرض ۵ ۲ هے رکہا ہر ۱۲۷ فی دیوار مبند ہج ا حا کھر کے شرق کی ممت سوائح وروازہ کلان کے اور بھی تمن دروازے مین اور شال کی سمت دو یہا بگر انورونی میدان احاطه کا دواحا لم دن مین مقسم *اوران دو* نومین . دیوار خام بیرونی دیوار کی کھیج بنی ہو کی ہم بیالا احاط جوره بهی متعلق فراکشر کیمجها جانا برانکے چپ ورست منین بیار میدی رہتے ہیں با ہرہپتال کے چارون کرف برانگرہ ہے

ميتال ١٣٨٨ فك لمباعهم فث جرطوا ١١ فك اونجا اوراويرمبنج ت بهوعارت کمی کمی برا نده دس فث چوز ارکهاگیا بهرسپتال کرعلاده یا خا شرجانب شرق اور ایک با ورچی خاندا در ایک آ ورغرب كى مت ہوسينال كے شال كى طرف اي ان دونو دیوار دن کے درمیا بی حصے بہر دو صعبہ کرکے اور دیوار ہیں نہا کر بیع می*ن که چه رکها گیا بوان دو*نوحصون مین دوسنگین بارگین منی مین هول مین بوسم افت عرض مین و بون مین بدندی مین ۱۸ فیص مین - ۱ ن فلکننون سے وونوطرف بارہ بارہ ووسری کو مھر یا ن مین اوروروارے جنو با وشا لا رکیے میں یہ دوہری کو شروبان دس دس منٹ حصہ عرض يسين منفف اورهافت وافط فيرمهقف بي سكي أنها لي طرف كي ديواً مصحبه فجزربن تواكب فجرا اعاطه آتابه وسيين فجرامكان توقيد بون نے کی بارگ ہوجیکے جنوبی اور شالی حصد مین دوہر۔ بن ستره گهربینے مین سرایک اکبراکیز ان وف ۱) فٹ بہند سو دسکے علاوہ ایکب اور بارگ بنى بوحبكانام ارونزى فارؤبهواس مجكه فيديون كواحكام سناجا اسی حصہ بین عار ورکشب سنے ہوئے میں حبین م مین برانک کونے پرجنے ایک برایک کودام رکھنے کا بنا ہو: . این است. در ۱۲۸ منه بلول اسی نمید عرض اور آ ط لمو*ل عرمن وارت*فاع بدستور- چرتها ورک

مِن كا بنام السكة متعلق سات ووهرك كبر بعين ان كبرون مين وه المبائي دور. 4 فطعوم سين برئ ويورس سے بحانه ملىغزنى سمت كى دېواركے ملحق وكبرووسرے واكبرے بني ہو كے مير ررست باگل مانکے رہننے من تعالی دیوار کے ملخ ساا ن جنین پاکل ر*باکرتے بین اورایک جاہ* ہم، ف*ٹ قطر ک*ا ناہج ل کاہوجو پہلے حصہ کے وور تشاكح فروخت كرف والون ووكاندا کے بھان اور باورچی خانہ وئے رہ کے لئے پائے کہرینے میں واحتتام مبن سجانب شرق ديوار مخيته اوروسامين بيامك بڑی بیرونی چار دیواری سے انمدایک اوراحاط قرار دیا[۔] و و وطرف چار جار کوئیر مان سیاسیون کے رہنے کی مین ایسکے ے شرق کی ست مین اور اندرسل پائے باکرچ بأكل ربنني مبن جونها وركمانه

ر طوالی گئی ہے۔ شرقی دیوار کے ساتنہ ایک اور چوٹا سا احاطہ۔ س كان ك سجها ما ما يوجنبن بدروسن ماكل رسيمين رتی بہا تک ہوجہ باغ کی المٹ کہاتا ہو۔ باغ کے ا دیوارکیی مکی طول به به بنا پیا عرض مین سو . سر فک برقسم محملكے مین اورایک بہا کٹ شالی ویوار مین ہے شال غرب کے گوشہ مین ایک جا دمع فلٹر حوض کے بناہوا ورایک شال کی سمت بها ریا گلون کے اشعان اور ملاحظہ کے لئے تعمیر ہوا ہوا ہواس باغ مین پا گلون کو تفریح کے لئولا یا جا ماہر + یه عالیتان سنمیشن شهر لامهور کے بانبر دہلی دروازہ کے بیرونی علام مین واقع ہوا ور مننی عارات بارگین و کارغانے و کوٹہیا ن سکو متعلق مین ایکی حدوانتها نهبین ایک ایک مبل عرض وطول مین م لمقة عارنبین **ما بجابنی ہوئی مین بنجاب کے کسی شہر نامی گرامی م**ن المخبيش نبين بناجيبا لاموركاستبيتن بوبرئ نعربف كحلابن اسكاملعه ببوحيكم وعارت شرقأغريا نهابت مضيوط محرسلطان مهيكه وار نے بنائی تہی **یہ علمت م**فیا*ت کل کا ہوج*ذب وشال کی مت و معالیشان ويولرسيان بين اورشرق وغرب كىست وودسن كلان مواط وار سے دو دولینین ریل گا طری کی سٹرک کی نکا لی کئی مین بری يولوسى حبذب كيست موا ورفلعه كي جنوبي ديوارك شرف وغرب یشون پر دو دو کلان مینارا ورا کک یک برح اسی کھیے جنوبی دیوا <u> می غزنی گوشون پر دو برج بیا گے گرو</u>مین دو نو ڈویوٹر سیون پس

اورنیزسٹرنی غزبی کواٹون پرمینارنبائے ک^ا ندر آسنی ساک کی بناکر سے مین یا گیاہوجسسے وورولینون کے کم بلائی دیتی مین جذب و شال کے وسط مین میوط میان اور قلعہ کی اند وبوارون مین مورچه بندی بوجس سے انتهمتفا بله كرسكتا موغرض كاسطاليجاه عارت كي خوسون كم جدوانتها ہنین ہوجنو بی ڈیوٹرہی سے گورکرایک جھوٹا کمرہ آنا ہم پہرٹرا کم واسین یشاورلین سے مُکٹ بانٹے حانے میں اُس سے گزرکرانیا ن ایک محرا بی رسے ہوکر جوزے پر جا ماہواس وروازے کے دونو ارف بعنی ت غرب وسرق برب برى عالينان كرد بخته بني موكي مين غرب ت الكے بعد ووسرا اور دوس كے بعد نبير اكر و ديسي مسافرون يواسط بوجونبيرك ورجدك سافر بون انتكابعد ورجوم سا فرون کے ارام کے لڑ کمرے من اسکے بعدوہ کرہ جبہر، کیا ڈیون کے لمبرون کے کاغذات اور دفتہ ہے اُسکے معید کا کمرہ پیرانسیکٹرکے وفتر کا کمرہ پیر گاردوا یون کا کمرہ وركين كأكمره ميرما خانه موجوجي وروا رن پیلے وہ مُراکدہ آتا ہوجسین مال درن ہونا ہوپہرخانط یش کا جوسافران پورویین کو کهانا دینته مین بهرمیهو ن اور بديون كى شست كاجونسٹ كلاس كى سافرلېون بېرسكن كلاس

همين كي نشت كا بيروه كمر مبين مواك كاكل رسماسيم ببروا كخانه شرکا بیرنگسرآ نسر گامیروه کمرانسب. ان ریبو<u>س</u>ے کا رم*تها هیص میرا نیا ندمشالی در دازه سعی حب اندر* ڈان ہون توجولی مت کی طرح اوسکے دو نون مست سی کرے عالبیان نے ہو کے بین ڈلیو کو سی کے واخل ہوتے ہی ہیلے تو وہ طِرا **سے صمین ہند وسٹان حانے والون مسافروں کو مکٹ** ه انداکر وروازه سکے غرب کی ممت پہلے وہ کرہ۔ وتتحابن اوروزن كئے جاتبے ہمن رومبرا ورم م کلاسر فرالون کے بنیٹنے کے وہ کمرے تھ ونے اورا ما حکرنیکا کم ہرو و کم سے فرر می کا مروالوں کے سو کے واسطے برو و کرے سیکر کا سر والون کے واسطے ۲ وكمرب افنران محار وكموا فسط متعلق بين - درورزه تعالى سيريانته ت براکر و مکوتین کرے کنا مائے بنجابی و منڈر کا تی سیرے وجہ-وں کے آرام کواسطے من سرار کے وفتہ کا کمرہ میرٹ یو یا سٹر کے وفتر رة اروالون كى شاككا كمره بير اينما نسيع إل عنوا وتنالى ببرجنين كودا مركها سب اوكئي كأ وا سطے ایک ایسا مل کے طور پر أماسكتا بع إمرال متألم ملن ا ورأترس سك واستطود ويب

يتمقطع نى موئى وولو ولم يوديون كيرا زرحته يرهم سے حیکرھنو بی اندر وفی دیواریک عزاری ا ور کمیے کے ٹوالی گئی ہے اِرت کواس علیمین مذراید بٹری ک روانه موتی بس ورا ُوسرکی آئی سوئی کامُومان سی مَّاکُرکٹری موقی میں - ال کو دام کی *ایک ب*ی مبت مُری ا*رک نی*تنی ہوئی سے قلعہ کے تعمیرے بیلے امرت سرکی کا فدی ہوتی نہی اب وان ال *کاکو*دا م<u>س</u>ے حبقہ ہے اس کہ وزن مو ار کا ٹرلون میں ڈوالا جا اسے رى أركراس حكد كها طآما ہے اور الك كوريما سے كے ك وبحاتی ہے وہ کارک اور کا غذات یری بارک ہو دہر مارک میں شکٹ**ٹون ترکھا ن** مئی جہا حریطاد *ها به مرکه نیم رح قدرندی کا ق*یار بنائی ما آبی او سطح ویون کی مز لبنير فبرمين كالرس لأر

د ا معصرب انجن گرم ہو ا ہے تو ا مسکے بہا پ سے مراکش کوفنہ ہذائی ہے ادرایک ہے وورری اور ووسری سے میری غمن کرے وہی تسمی دا سے ہوئی من حس سے سی کوکشتر با مہی سے کروش ہو تی ہے او مزارون کام پرون ملین کوی لوے کوسواخ دالنا سیے کوئ خراور الله خوضا کے مگروں کا الوہ سے ایخن کے فریعہ سے موتے مہن اڑہ کا^ریا ہے ہری *ا*ل كإخامة من عاري مصبح أكث وصورت كل ونداز داري فري كماني كاحز أأرسك ن کی درستی کا کا رناز ہی ایک شری بازک میں ہوتا ہے حماد صنکر ورام ا ن تراکرارا جا تا سے اورنیز شکسندیزری درست کرلئے جاتے ہمی ریل کے راک کا خانے من نی ہونی نے کا کا رخا زہی بُت ٹراہے ۔ الی نہرسے لیا ما گا *صّار او پنجته وه تا لانون مین اسکاخ*یارزتها ہے الانون سے یا نی دوکئو کو رہر آنا نے وہاں سے اوس منفع برجا آہے حہالی نم جاتیا ہے انجن کے ذرایہ ح بالانجوض برحاتا ميسجواك مكان نحتبت فند مرآمني ووض ءِض کو ما و ممکناحا سبعے وا ن اترکر مانی او ن فوآر ون میں میونتیا مے صنے را کے انخواہن الی مہراحا آسے اور نرمراک کارخانی میں ھے مدید زمیر، ووزنا لیون کے میونخنا ہے اکاف رسی ارک در حابجا فن سے اپنے کے لکا ئے من حس سے بخن و مونے والی الاؤہ

بتعلق ايك فراجها برخار بصحبين ندره يركس انكم ورتی کا مکرینے کے جارہ میں اور وسٹ بندین بین جو بزراجہ انجن کی ، دن من زارون کا غدجهاب والتی من صرف ایک اُدی لاغدر كينه فالانشين رامور مواسي - إس كارخار مواسط مبت المرى ك نامى كى بى كوك كام كرف والدن اوركم باز بيرون اوروفترلون ك أأسالك كمرى بن اور بشيار ملا ومرانيا ابنا كام ديتے مين عرضكار ركا خانہ ر. بتی کا منابے والون لودرون کا اگک کا رخاط او کمی واسطے الگ الگ ا استان میں حکو ابنی سے فرایہ سے ہو اویجاتی ہے افراک ہواایک ہی کے انحن کے مواسے شعارت_{ی ہ}ے حب ک*ے افرع لیارہا ہے۔*اُن ال ایس میشر. برنگوی کی منیا و فی ای و مین حان او بن صاحب بهاد رلفنه یک کورنر معاد سے رکہ گئی ملاقاء میں کا فوی جیلے امرت سر کھاری ہوئی ن روا به ما ما تک پروس کی که میرمان که علی زوالقیاس وزبروز اس کی ترقی مو تی گئ اب سر کاری ریکو سے لامور سے بن ور راک برگرام کرما ۱ موورن از را زار کلی کیفر دست کورمرراه واقعه واس مکدر وکشکا فدبب والي عيسائي أكزماز شبيتين احاطه اسكامت وسيع موا درجارون طرح حاروبواری کچی کی سے محیط ہے میں میں اس ایس اسا **کے بادر** اوا کیا ہے۔ حوالم ا بالعالم كاندروا كرمانيوم رتشكاه كرجو وسلين جله اكتفالشال

ومكانات متعلقة كوثبى كے كوشة شرق جنوب مين تعمير بوكى برى ج احب فیام *رکهته بین اورغرب کیطرف ایک کوشی خینه* دو بیم کے لئے بنی ہوامین حبسائی لؤکیان کوستی میں ام كان با هريت شرقًا غربًا عرض • مرفث اورشًا لاً جنوبًا طول مين أيمية بنال فث ركها كياب عارت يفترسفيد ليستركي بوكى ب يان وان وروا مت اور ایک برا در وارزه آمدو رفت کاجنوب کی طرف برانده صرف حنوب كى مت برك دروازى كے آگے بنایا كيا بوبراند - _دبهن شرق و غرب کومهوجنوبی وبوار مراند مو والی ی حیت سے بُر ہاکرشرق وغرب کی سمت دومرغولی دہرن ماکر اُسپین د و ٹرے گفتے لاکا ئے گئ_ے بین جنکا ورن تحییناً میں بسی*ر*م ا در ایک اُن دونو کہنٹوں سے ٹراکمنٹہ گرجا کے باہر ہست فوب مکورن ن بینی مناکرنشکایا جوامنی مازک وفت اور بسرونر باره بسیح کیوفت یکهنی سجایا جا با بہے جنوبی در دارے سے حب گر جاکے اندر حابین روائعے ہوتا ہے کہ کر مرکان مانے کمرون اور دو کو دامون میں منتقدم ہے ایک درمياني كمره دروازك كيما ذكاحبكي حيت مير بن باير لی ہو اور دوکرے اُسکے حب راست بعنی شرق وغرب بېن ان دونو کې حيتين سوله فيځ بلندر کړي کئې مين دو آ ال انتها ير مان مازگاه **بوچيد رست بين ش**رة ونوطرف بفر باكر سبائ كيمية مين ان بانج كمرون دومكان كودام ركين كيواسط بين اندروني حصد كرما كالحول بم وفيط

ا ورعرض ا ۵ فعط ہم ا ور بینون کرے اندرونی عرض بین ہاہم برا ہر بین گرلبندی مین درمیانی کره لبندهبرا ورحیب ورسن سے کرے اسسے نصف ركبوكر مين ب ورمياني كمريه كاحال تحرير سونا سوكردب جنوبي وروازے سے أسببن واخل بون توبالا كى جيت كى نصف بلدى كے نیچے جنوبی ویوارہ کی ہوئی دس فی چوطری ایک جیت اوالی گئی ہے اورائك أير ما في كل كونشر في كمر المست زينه وبالكبا بواس مبله باجه بمبابر حبب صاحب لوك مازكيواسطي آنے بين تو اس مقام پر باجابها بنا خ ل کے سام سایا جا ماہے اوراسی کرے کے اندونو بی ورہارے ہے پاس جنوف شرقی گوشہ مین ایک سنگ مرمر کا بقدریا نبح فٹ ء ببند سنون بنا ہو اور اُسیر سالہ سنگ مرمر کا اُسہین وہ برکت والا ياني ركها ربتها يبيرجو نماركيوفت أسهبن والاجانا سيحب عبسائي زن د منان آنے مین تو اُس یا نی سے ہاہتہ برگوکر آنکہوں کولگانے من ا وراس پائی کو نہا بت متبرک مجنتے مین جب اُس سے آگے بٹر مین نو أ*سكة سالي حصه مين ايك محلف چونره پخته مربع* بنا *بوا بوهيكه أير* دوسيتر ہيان چڙ کرجا نے بين حيونرے کی چارون طرف محوا بي مرغولو عالیشان عارت ہو یعنی چاروسن کھیلے ہو گے مین ۔اس چیوزز۔ مالى انحام پرايات اورجيونره بوحبكو حاص نما رگاه كهنيا جاميجا بيجا ا دہر دوز بینہ چڑ کمر ماتے ہیں اسپر یا دری صاحب ماز کی وفت کھڑتا خداکی تعریف اور میدیا سیبے کے حالات پڑستی مین ما اسکے تعالی انجام برایک دبوار حبکے نینے اور نمین درجے رکہ کور مین ہرایک درجے پر بڑے مکلف بائے بدنی بتی وان رکہو مین سرایب بین مومی بنتیان

نری بری لبی لگی ہوئی میں جزمازکے ون شام کوروشن کی جاتی مین ، ملائی گلث کا بنی وان نهایت مینی اور سکلت آیکے ورمیان ها ہو اُسکوبزمان رومن ٹوپسر ناکیل کننے میں اسکی جیک دیک لا پوت ہے ہو بتی کے اور ایک مفلع گنید طلا کی ریشنی مبنز اہل لفار منبدسے ایزنفصے کلس ہواسکے اگے ایک قبمنی متبر کی م ں عبا دن گاہ کو رومن زبان مین آلٹار کہنٹر مین - اسکے ویکھے آیا کرہ ہرجبیبن سامان روشنی کا رہنا ہے اس کرے می اُیر کی حارث ت سے نیتے ایک بڑیا و دیا گیا ہوا ور اُسپر بی بی مریم صاحبہ می مورت ئی کی نہا بت خوبعدرت رکبی ہو یہ مورت اگرچیش کی ہے گرخو ہی و نې سويې اُسکې دېکېننه پر عصر سور دغن نيابت عده موا مو و ـ هرئری نصویر ہوا ور دو نوطرف کیا رہ ن**رشتون کی تصویر من می** ت*اک* مدو محلف دکہلا کی گئی ہو نماز گا ہ کے کرے کی بیا بیست بچر ہے جاگائیکاف لگایا گیا ہوا ورجو دو کمرے اسکے جب ورب سین شرق دعوب مین وہ بهی نهابت مکلف مین عده فرش مین جهاد فا نوس سے آمیب نه مذہبی ما ويرجا بجا آويزان من قبيتي جوكهان وكرسيان ركهي من ماز گاه ، وجنوب کے گوشہ می*ن ایک نخت لاٹی یاوری کے اجلام <mark>کے</mark> لیئے* واسیرایب بری کسی فاص برے یا دری کی ننست کی اور دو كرسيان خور دحي ورست اورايا وريون كے واسطے ركبي مين 4. يصليل کچيپ ريتن جو دو کمرھ شرقي غربي بن وه نيمي فرش وفروش وجباؤ فا یونس سے آرم۔ننہ ہیں،وُرشیہت کے لکے كلف جوكيان جامجاركهي مين مشرني كمري كي شرقى ديوار كي ساتنه

بہی نماز کا ہ بنی ہم اور ایک چبو ترہ جہ فٹ مبند تین ورجہ کا بنا ہے اسكے اوبركے ورجه بيرشى كى نهايت عده مورت حضرت عيسيامسيح كى كثرى کی گئی ہواس مورت کی خوبی، کیلینے سے معلوم ہوتی ہوکومٹ تا و نے کسس سُهنادی سے مُسکد بنایا برکه صل اور نقل مین کمپیفرق باقی نهیں چہوا ید مورت قدآ دم پورے قد کی بنائی گئی ہو دورسے اگر دیکہیں توہی معلوم ہوتا ہے کہ عینے سیج کہڑے مین ہوشاک اس مورت کی نہایت مکلف ہو جو *گ*ستاد نے سا پنجے میں نباکر نصویر کے ساتہ ملحیٰ کر دی ہم مورت کے آگے ایک پنہ ی صلیب فیننی رکهی بر - غربی کره بهی اُسی لمرح سجا یاکیابرا ور اُسی ج غربی دیوا رسمے سانہہ ایک چیو ترہ جہہ فٹ اُنجا تبن درجہ کا بنا کراسیر ولی فرنسیسی کی گلی مدرت کمٹری کی گئی ہوجو پیسے سیرے کی مورت کے مقابل نہایت موزون نظراتی سراس مورت کوسستا دنے نہایت عدہ بنایا ہے اور پوشاک سیاہ رکہی ہوان وونومور تون کے دونوطرف عدہ عیدہ بتی دان رکہ مین دنین مومی بتیان جریسی ہوئی مین غوبی کرے کی عومی دیوا رکے سانہدا *در ایک ورجیو ترہ بنا ہوائیپر رایک* آمینہ دارللاری کہی ہو آمین حضرت میسنے سے بچین کی عمری مورث نہایت عدہ ا^و به مورت ہی مٹی کی ہوان کے علاوہ ا درموز مین مذسبی و و کمرور مین بيشارآ ويزان مهينء نهايت خواعدرت معلوم موق مين عرض كه ال اراك خوالي ويكهن يرخص به 🛧 كان مبريكل مسكول لابهور كي حكم سي تعمير ہوا سنشاء عمين تعمير اسكي شروع ہو ئي اورششار عمير

تتنام بهوتيي طول مين يدمكان شرقاً غرباً ووسوفت اورعرض مين جنوباً ننالاً اکیسواکتا لیس فٹ ہونتال _{کی}سمت یہ محان بفدرستنرفٹ تے عرض میں سے نمین درجہ مین نفسہ ہے بعنی مرمہ - مرمہ فٹ توزیر عمارت وونوطرف مراورا كيسوجيدف لمبا بطوضحن كبالاركها كبابه اوروروازه میا نه*ار سکا خاص مب*یتال کے میا نه دروازه کے محاذبین *رکہاگیا ہوجونہایت* موزون ومناسب نفرآنا ہو درمیانی کمرہ اسکا جرکھول کیے وسطیین نیاہم یچین فٹ کمیااور برمیر فٹ چوڑا اور مہم فٹ اونچاسوا مجینجی کیے ر کہا گیا ہے جیت اسپر قبنجی وار اس کہفرفٹ اونچی ڈالی گئی ہو اسبین وو ور *وا ز*ے آ مدورفت بیرونی کے لئے جنہ باً ونٹا لاً رکہو گئے مین جنوبی ورواز سے با ہر بھری ڈبوٹر سی منقف نمائی گئی ہوجسین گئی نجو بی کھری ہوکتی ہے ووسے دروازہ کے ایکے جو بمان کے صحن کے اندر ہوا کب برانڈہ بطور فیونی **فِرْ با دیا گیاہے اس کمرے بین دفتر اور کتابین متعلقہ تعلیم میڈیکل رکہی رہنی** مین اس ٹرے کرے سے غرب کی مبدت ایک کمرہ تنیتالیس ن^{یلے} طول اور چنتیں منٹ عرمن کا بنا ہو حیکتے ہیں در وازے تعال کی ست اور مین برگیان حبذب *کی سم*ت مین رسمین سبند وس ریجاتی ہولیکچر بہی سنائے جاتے بین جرمتعاتی علم حراحی کے ہوتے مین ت اس کرے کی لوہے کے گا رفؤرون سے مفبوط لی گئی ہے اور نیر چ*وبی ک^ہ یان اور چوکے ڈ*و الیے گئے مین ا*س کرہ کے غرب کی سم*ر ن ته کلی کے طور پر دس فٹ چڑا اور سر ہم فٹ لمبارکہا گیا اسكے غرب كى سمت ايك اور كره ہوجيكا طول موسم فيڭ اوروض مدفع ك بهاكبا بواسيين مُردون كى لاشبن چير كرطلباكو وكهلائى جانى بين

اسكنتال كي مرف ايك جه وطاا كمره اكبين نك لمها وس فع جورا ہو *بیرائس سے تعال کی س*ت **بر کرا ک** طراکرہ بیالیا ^{می} فی الباد^ی <u> هے چوڑا نیا ہوا س مین عما ئے چیزین متعلق تعلیمُ داکھ می ک</u> یمهی رمتنی مین اسکینصل شال مج سمت ایک اورکمره مبیس نسط بام افٹ چوڑ اہم جو اُس کے تعلق مجہاجا اہز-بڑے درمیانی کرے کے شرق کی سرت دو کمرے ۱۷۷-۱۷۷ فٹ عول اور ۲۷-۲۷ فٹ عرض مرز ن جنیر حیب آسنی گار ورون کی بٹری ہوان دونو کرون مین علم طبا ب^{ین} جرّاحی و علوم کیدیا کے لیکو طلباکوسنائ جانے میں ان سے ٹر کمراک کمرہ م هم فث لمبا بسین فٹ چوڑا ہوجیمین مشر ال^ا یکا بڑر ہائی م**ا**تی ہواسکے شال *لى مد*ت ايك چېوُما كمره اكبير غث طول اور وس فٹ عرض كأحيورُ كم ر دور ژرا کمره بهالیس فٹ لمهاا ورمبین فٹ چوڑا ہم حسیب سنمت سنمت كام منعلق واكثري ك وكهدائ طانع من شادَّيتهري كانكالما يأكتي كاكالما عرض کہ بیمکان ایک گلی اور بارہ کمرون مین نقسیم کیا گیا ہے اور سرانڈہ ا ندر با ہر نبا ہوا ہو حدیث ہرا کہ کرے کی سوائے بُرے فیٹی وارکے پر فاق لبندر*کہی گئی ہے جنیر شہنیہ اور کو ی*ا ن^یوالی *گئی مین باہر سے بلند*ی اِ ن لرون کی زمین سے منڈیز کک ۱۲ مع نے ہوا ور برانڈے کی بلندی بنیرکش . ساؤهر ببیر فٹ شارمین آتی ہو **جرایک** برانڈہ کی حیث قابی ڈاٹ وَار ت کے برانڈ سے بین سے ایک وہن اندرونی کمرے کے شامل ریے خسانیا مرمنا یا گیا ہوا ور *اُسکے معا* ذعرب کی سمت کے برا نڈے مین ز ٱپرحیر ہنے کے لئے بنا ہو۔ کُل مکان اور برا نڈے مین چکے کافرش کیا گیر ہے یہ مکان عالیتٰا ن ایک منزلہ ہے اورعارت بینتہ جونہ کی نبایت مضبوہ

اندرسے بختہ بلسترسفیدا وربا برسے سرخ اینٹ کی جہری دازعارت بنی ہجا ورز بین سے کمان کی گرسی کا بین سرفر بیان ہر جارسمت رکہی گئی مین - بیمکان مولف کتاب کی سرپرستی ونگرانی مین سرکارے حکم سے تعبیر ہروا جبکو و کیکم رحکام نے خوشنو دی ظاہر کی اور کل روہ یہ اسکی تعبیر پر ایک لاکہد مدام نہ ارصرف ہوا اور جو مکا بات شاگر وہیشہ وغیر ہ تعلق اسکے علی دہ بنی ہوئے مین انکا خیج الگ ہے 4

بعض ان محالات کے دکرمین جو روفت تحریر مسود ہ طبعے کتاب کے کلیے نہیں گئے تبداوراب بعداضنا مرسووه وطبع كناب انكا لكهنا واحب منصور بهوا نىدرىماكردواره وشوالهنت شاه ودبوريل واقعلا ا*س کتاب کی تحریرس*و دہ کے وقت اس مندر کی بنیاد کمدر ہی تہی ہی سیک سكاحال موقع ببرورج نهوا اب يدمكان نبكرنيار سوكيام واور واضح مهوكه مالیتان مندرشهرال بورکے اندرسو سے بازار کے سررا ہ بازارسے بحانہ شال مافع ہے عبد یبرعارت اسکے قابل دیدہی بانیان کان سنت شاہ وبوبيل نے بغرانے ولی روبيه خرج کرکے په سمان بنوایا ہم سکی عارت م ین بتهروسنگ مرمر بهت خرج موامو با مرکی دمیز شنگ سنج کی بنوین ب سرخ کا بناہم با ہرکنے در وارے کے تسرق کی سمت جاہ نبا *اُہ*وا باسے اور ایک بمان سبیل بینی یا نی کی مگرسنگ سنج کی بنائی گئرسے ره پخته هوا و پرسه چېنا مهواهواس جگړسے عام و خاص بهرت میں مندر کا مکان دوسری سزل بربنا یا گیا ہم نیجے تین دوکانین ن جنین کا به دار رہنتے ہین کرایہ با نیان مندر لینتے ، و ر مندر سے

را مات مین خرج کرتے مین با ہرکے در واز۔ رُكراوير حائين نومندرين داخل ہونے بين اوپر كامكان م بيم ہواہوا يک حصد مين نوچاه پربينی وه سفف جوچاه کے لی گئی ہواس جیت مین جاہ سے یا نی بہر نے کے لئوسوراخ رکھا گیا۔ رفت کے لئ^ر زیبنہ مین سے *ایک در واز ہ* ہاکیا ہواس جیت کے اُپر چونہ کی نبیر والی کئی ہوجہان سے اوّل پانی ہیر مراحصه امك نششكا ه بهرزبندسے بيان عرر ربازار بنی ہوئی ہے یانٹ سٹکا ہ زیر مین وو کا نون کے أبربهوجسين بوجارى رمنوبين ويواربين اسكى سنتدح نربكم حيهت علمداني بننه نشين اور دو سخار چرې از ار کی کارف برا ما ځه و کمر سبغېمېن شامنا چویی سنونون کی نهایت حربصه رن مقطع بنی هم اور تبین در پیچه اُس مبرز لہو سیے بین شرق وغرب شداشین اور سخار جون میں لکوی سے لیے لگے مین اورا سی منبہک مین سے زینداویر جانے کے لئر بنایا گیا ہے ن حسكوشسكاه كا صحن كهبا جاميعٌ ووعالبشان م ے سے محا ذمین بنے میں *این ایک مندر ٹھا کرد وار*ہ جو ن بو دوسرامندرش ن ہومعن مین سنگ مرمر کا فرش ہوا ور ہرایک کسین کے بیتہر کی ننرمریں ویکر ء *وسطين جوهنا* س -مندر پٹاکروو فواره لگاباگی**ا**ت بہت بڑاہیے دروازہ اسکاشرٹ کی سمت ہوعارت ا

، مرمر کی والی گئی ہے دورینہ سنگ مرمر کے ه خل بونا میرمند کی دملیز شک مرمر کی اندرا مرد بوارد -بن سقف فالبوني أسير لمولالي كنية لكث ر کلیں طالائی شایفین کی *آنکہون کوروشن ک*رما ہو مندر۔ ه مرغولی محرابی بنے مین غربی **ما تیج مین نہایت** خوب**مورت** ری کشن می مها راج درا دیا جی د سری رامیندر حی د جانگی جی س جي بآ داب مام رکهي سين مورنون کو محلف پوشاکيين پينا کي کئي بعن پررہر تیمتی طلائی ومرصع زیب تن کئے ہوئے سن حذبی طاتیج میں شونج سى سوايك طافية غالى سبع- دوسرامندر شواله مباكردوار سے چوٹا ہو باہر سے بر ہی سرما یا سنگ مرمکا ہو در دار ہ اسکاغرب کی ازے ماکردوا رے کے بوائر کندستک مورکا نمات فربست ولانی شکل کا بنامپرنیبر سی سلون مین منوتی کا م نهایت موبصورت کمیا ہوا یک زمین سے اویر دیوارون پرمنگ مرمر کی مین بانی دیواردن پرعمده گهوٹوان پیشنر او تقش ہ، فرش ہی سنگ موکا فوش سے لين نصب كلكي بين أنيين متوتى كام يين در تدین پارتنی وکنیش جی و برمهاجی وغیره کی نهایت صنعت

ما ئی گئی میں مقف قالبوتی اورگذیدبر لملائی کلس تبدوی کے مِل دہا *راکونے کے لئے دیوار حزبی مین آبدان بن*ایا کیا ہے جسین باہر کے سے یا نی ڈال ویتے میں اور سب جی پر بذرید، ایک کے سانپ کے بابی بڑتا ہرجونہایت تبول صورت شاہ نسسے باہر باریک وہاریانی کی شیومی پریٹر ہی، ندرك أمك كوفسه مين جاه غرتى نبا هوجىمين على بإراكا بالي رق بنوما بهر- بسرد نی صحن کی شیالی سمت ایک تمطف دالان بکدسنه منات ین نفافسی چونہ کے بلستر پر کی ہوئی ہوا ورایک کوٹہڑی ہی دالان ، متعلق مو فعه شال غرب مین بنی ہواس دالان اور کو فیم ری کے ا ديرا يك بالا خانز تفلع وخربصورت نبا براونييح كي نمزل من مهنمان واوم يد رينگه ششال وشرق مين بناې وکوجهين جاکر گهدتن بوا و رستوانه ايس الرد والكيمين- اس منورك بأنى لابوين المي كرامي سابوكارمين + مندر مباكردواره لالنبال جيند فص الاہور کے الدارون وساہو کا رؤن مین نامی گرامی آدمی ہے ئېبېد دارى كا كام را بوسندرل بىل لا بىدرىين بىرايك چىزكا ئېر لت موجیل کی عارت کا کام بھی مولف کتاب کے م کرناہواس شخصر ہے اس عالیتیان مندر کی تعمیر کی تنیا رکھی ہو حبکی عارت پختہ چونے کی بنی ہو بتہر ہی ہم به زمین عب جمراب مندر نتما او سکمون سے عہدے ُ چنی اُ تی تبی غرب کی ست ا*سکے بغا*صلہ بازا سے حیلی مہارا *پرکوگ* ن مبایت عمده و عالیشان بنی برونی شی حبکی اینٹین سرکاردولتر**ارنے**

فروخت كروين اوروه عاليتان حريل لوك كراكرمصالح ليكثي يهد زمين مها را جه کی حویلی کے معاف میں نہی ا ورمها راجه کی سواری کے بانہی کہؤرے اس مجبر کبرے ہوا کرتے تہوا بسر کارنے بصبغہ نزول یہ مبین نیلام کودی اورنهال چند نیخرید کراُسیریه متبرک مندر نبا ناشروع کرویا غرب کی ت بىلوبارى دروازى كے با زاكر سانىد ملى سى اورشرق كى سمت لگون سك مكانات سے ساته - يدمكان ينته و شكى عارت كا بنا شروع بوابو دروازه سربازارغرب كىست ركها كيابه دروازه سكان كاوسط مین ہو چار دوکانین شال اور تعین جنوب کی سمت بنا ای گئی میں چونہی دوكان كے مقابله برعاه ہو ياه قديمي كو مكسرے برتها كراب مکان سے اند آگیا ہم دوسری منزل پر دیوا سی دونوطر فی شدیکا ہین معلف بنا کی گئی مین اور ت سیکا مون کے دریجے بار ارکی طرف کیلے مین اكب فتعالى حبكا زيند شال كوفسه مين بهو دوسرى جنوبي حبكاز بيندكوج کے اندر کہا گیا ہی مسری نفستگاہ ڈبورس کے اوپر بہایت تقلعین ہے اور اسکا بنمار میں بتیر کے ستونون کا دروازہ پر رکھا ہو فاعرد ہوارہ ہی تبرکا ہوسٹے سیان ہی تبرکی جا رسٹیر سان جرفہ کررکا ن سمے اندا جاتے میں ورواہی سے گزرگوایک وسیع صحرت آتا ہے جنوب کی ^ہ ومسركوجه امك عالمشان والان منا ياليا بوهية مبين فيب فبي م موایی قالبونی مین اورور مینے کوچہ کی سمت رکہ کئے بین می سے ندرمالينمان بهت بندسريفاك فبكي بلندي ومستحكام وتكيف مصمعلوم بوسكتي بويداك مندنهين

د ر چار گوشون بېر چارمندرېڅنوجي و د يوي چې د سورج جي وگنيش څ لے بیرا بہی تعمیر نہیں ہوئے نیم انبار مین کچرا مندر بہی امہی میں رہا ہے لى منزلىن مى كلىس ساق بونكى قىرقى مصريون كابهى اببى عارت سے خال برا ہو موض کرجب بیرمندر منکر نیار ہوگا تد اسکا تا فی باندی بین اور كونى مندر نهو گا + شاكردوارهاكهوشاه یہ شواکر دوارہ کٹرک سنگہ نہارامیری حوملی کے جنوب کی سمت بفاصلہ کا وج کے ہو پیلےاس مگه ٹہاکر د دارہ نہ نہا سات برس کا عرصہ گز را ہے له الهوشاه في بيريحان خريد كرثها كردواره نباديا اب بهي صورت مكان بی ایک حیلی کی قلع بر مو- دروازه اسکاشال کی ست سرراه بوجب اُسکے ندر جائمین تو ڈیوز ہی سے گزر کرا کے سفف صحن مگہ وارا ناہو صحن سے غرب کی سمت ایک کوئیوی و در ایک دا لان اور ایک نشستگاه بنی موتو بحرميكا وربحيه بازار كى ست صحن كے جنوبی حسب میں جو دالان ہے اُسكے ا ندرایک چهویی گنید دارعارت ښاکرتباکر دواره بنایاگیا بوهیکه رعارته وابت عده مواور شيشه كابيل عاركام نهايت عده الات تعريف ك بناسوا ہو ٹیاکردوا ہے کے اندرایک سری کرشن جی مہارائ کی سنگر رو دسری راد با جی کی بآداب تمام رکهی مین اس شرا نند شرق شال مین جاه بر اور دُیور بهی مین مصار به اویر جانے کا ، پر کی منزل مین ب*پی مکان منزل زیرین کی هیج* بنا به حسین سیجاری مبام ہم پُجاری اس مندرکا بالفعل رام کشن داس براگی مقر ہے اور خرج مندر کا بدمہ بائی مکان کے ۔ بانی اس مندکا ما کہوشاہ

ير المي كرامي سابوكار لا بوركاريف دالابرادر كيكامكان بيت الرسار كر مندروبوي دواره رجوورسرمو امور کے برانے مندرون میں یہ ویوی دوارہ بہی مشہوردموف سکانہ ۔۔ لاموزكے مبنوواسكا آداب بجان و دل كرتے مين و باغتفا دُنام حاضر ہوكا ما نها ميكت بين يدمندر علاقه بهائي در دارزه كوچ رجوٌ و مرمون مين دانع م بكره وكويربي اسى مندرك نام مصفته ورومعووف بصارا مجله بیان کرتے میں کہ اکسر باوشاہ کے مہدمین رجو و وہرمون نام در ہو قین توم الروری اس محله مین رمتی نبین دیدی کی پرستن مین به ورو وٺ رمنتي تبين ديوي *جي اُ* ٺيريهان تِپ مهر بان نهيرن کر*هپ* وه **بادکرتین فوراً درشن دیتی مساب رجوا مک عودت بی**وه تهی ا و ر د *ہرمون اُسکی دختر باکرہ نہایت خو*لصورت نہی دہرمون نے شادی سے انکارکیا اور دیوی می کی مبت مین ایسی موہولی کرونیا سنے علافد أنكاسها ورمالك اسكان كاجهان اب مندواتع بوايك شخص قوم *ىنترى مېروترا تيا امكا خوروسال لا كا بقضا كواتبى مركب*ا توه روّ ما يلانا د هررون کی خدمت بین آیا اور عرض کی کرسرا ایک سی لڑکا تہا هِرُكِيا اگراپ ديوي جي كي فدرت بين وض كرين توزنده بو جائي يناج دود وہرموں دونونے دیوی جی کی فرف مہیان لگایا تودیوی تریزید لامُن اورده مرا بهواله كافي الغور ژنده بهوگنا وه كبتري ببت خوش بوا اهديه مكان رجو دوم رمون كي نذركر وما اس روزيسے وه بھن قبام بذر روئن رنمة رفمة شهره أكويم رامت كااكبر بإوشاه كحكان مين بمنبيا وه فو دائكي ت بین حاصر ہواا ورجید مخم در مثان آم د انار وغیرہ کے پیش کئے

در کہاکہ یہ مخم اسی وقت زمین میں بوئے جاوین اوراسی وقت ورخت رمبنر ہون اسی وقت میوہ لگ جائے ۔ رجو دہرمون نے بیر ور فواس باد شاه کی سنگر دیوجی کو با دکیا درجی تضریف لا مین افد وه درخت استی بنر ہوگئر اور سیونت بیل لگ گیا اوراسی دقت باونتا ہ نے کہالیا ب وه عور تبن اس محان مین رمین حبالگیر با و شاه کیوفت سلمان تخص تها وہرمون کے حسن وجہال کی رین سنکراسپر فریفتہ ہوگیا اورانس نے پیغام دیا کر دہرمون *دو اس سے نکاح کیاہے اس مدخوبہت سے دہ و و ڈیکیڈات صاحبیبہت* عورنبين نهايت تنك هوثين اورنه جا باكرماكم وتت كى نسبت بدوعاد يكر الشكوبرما وكردين آخرخواس كجرجيان اب مندر بنا بهابه زمين مين ساكئين ويوى جي كاجلوه ببي جوامُسونت موجود تها زمين مين حيلاكيا -فإنانجاكس روزسے اس مجكه ديوى دواره مفرد بهوكيا اور پتيش شروبه بوتى مِنْتُشْ مَا ہی مین بیان بهاری میله میزنا هوایک اه چیب^{ین} کی انسمی کو را اشمی ما ه اسوچ کوخلفت کشیرجمع بوتی سی چرا و و بهت ہاہوسال بہر بین اکتر جاگے ہوئے بین اور مام رات بہاگت لوگ يوى جى كى بېڭىس كاتے مين 4 يەركان بطورامك ھويلى صحن دارك نبا هوا بهوشرق كي مت اسكا در داره موجب در داند اندرجائين تو دو فيورسيان آني مين ليني أيك أديورسي جندبي اور موسري شالي جنولي مربوطری سے خاص منسک اندرجاتے بین ویوری سے گزر کریا ہے مهن بين انسان ببونيج عا ما بهضمن بين حشتي فرش بيرتبال كي سمت پانچ در کادیک جوبی دالان سرایک شدنشین جنوب کی سد

لين وروانسم بين ينتشكاه ميند بني برغرب كيست خاص مدركا كال يسمنعدزمين كاند لفورته فانهك بنابو آثبه سيربيان أتركيعي جاتي من مندرمین ماریکی ببت بر گردوروشندان جومعن مین رکیم بین کمبولد تواريل دور بوجاني بومندر دورج مين تسمير ايك درج بين فرت بورينك أكرب وومرا درجرج بى سددره كبراكرك عليده كياكيا بوسين ايك چونره دونت دينا دس نك لمباج بدفك چوا پنابوابر اسبر ایک بنڈی میا ندمین بنی ہوجوجہ انچ بدندفرش سے ہوگی بنڈی بر يبول بيك رستوبين يد ده مونع برجهان رجود دبرمون ادروبوي كاحبوه زمين مين سأكميا تها پندى كے حالے بين سنگ مرمر كا فرش ہے اس درجه کے جنوبی اور شالی حصد میں جرچہ ترسے سے پہنی میں ہے ود جاریا یان مثبرک رکہی میں جوسانان رجود مرمون کے سونے کی نهبن ان جار پائیون بربهی بیول بید رستوبین ا دراقتها دمندارگ ان جاريائيون كونهايت متبرك جاتة بين - فالى ديورس سحب انسان مائے تدور سے درمد کان میں وفل ہوما تاہم پر ماطریبی اسى مندسكه متعلق براسين جندوفيت بيل وغره تعربين احداكيها چاه چرخی دارمواس احاطه سے بهی ایک دروازه مندر کی طرف فی سے لئر جنوبی دیوارسین رکہا ہے 4 رسى كمان مندرو شوالهشري زمين بهت برع إركوته وأي جاه ادرايك بغته عارت امدوه شوالاسكهون كيوفت الشري يشادكا يتسك بنواياتها يهرمند

مع چېزرے برنبا ياكيا برچېوزره اورشواله كغارت بېخته چندكى بادروازه مدكها كميابهم فرش ببي الذرمندرسي بيخته وسطبن برنسيرجي كاستهاين سرسقف ببغته فالبولي بتقام پرینڈت سرد ہامام پہلوری جوایک مغرر و فاضل علوم نیسی نكرت وشاستركاتها أقوارمح روزمجه كتيركركح ايني بابركن وباك كلام سيسبندؤن كوسنعفيض كرتا نهاأسكى كنتهاك سننف كولهم بهجوم لثير أدوجأنا تها اكثر كلام أسكا برخلاف جدبد خامهب آربه وبرسمو نے ہونا تہا چدمورتی پوجن کسے بالکل برخلاف مین *جبتاک* وہ زندہ ر س کان پر بڑی رونق رہی افسوس کہ اب چندسال سے وہ فوت مولیا ہوا رجه اب بهی پنڈت گویی نامته دایڈیٹر اضام عام اس جگه آکر ليكجر ديتا بح اور مبند وارا دت مندمهت مع جوجاتے بين محرورہ رولز ہمین ہوتی جوسردارام کے وقت ہوتی نہی +

شوالهوته آكردواره

یه و *و تومندر ایک ا حاطه* مین بیرون ور معے جنوب کی طرف بغاصلہ ایک سٹرک کے واقع میں اما طہ اسکا پخت نوسرطة تبن دوكا نبن مين جنبين لكؤى فروش وغيره بيثن يبيل فه ا حاطه مین درختان پیپل وغیره بهت مین عارت شواله کی ای_ک بخنه وندكم وبوتريه برنى براندربا برس شواله ونركيسفف قالبونی ائسپر مدور گنید نهایت نوشناه به مندر مین فرش پخته بین ایک خورد جنونره هوانسپر ملهری بنهر کی اسپر توجی کا جاویت

وروار ہ احاطه کا تنال کی سمت اور ورواز ہ کے پاس جاہ بنیتہ جرخی وال^{کا} موسرامندر مهاكردواره ياه كاغرب كاست يخته بنابوايي والجور ايك كوثم يهبر ورواره شرق كي سمت اندرسے ويوارين سخته منقشر سقف جويي غربي ويوارمين مبن فاتعير كلف بنوبين حنبرب شكى مدامين سرى كرشن جي مهاراج و را د میکا جی وسرمی رامیندر او تا روحاکمی جی وشوجی و یا ربتی جی کی آداب تام رکہی ہن یا کان منعلی مندر ایکے بہاری سے ہو جو تبہے اندر ہواوروہی ينت مكاجرًا وه ليما يواور يوجاري كرف وشهراداس مقررب به مندر شاكرد واره باوا وببونا داس يه متبرك مندر بهى بيرون وروازه مورى وافع بهرجوم ري كيان مندرست ا با نب گوشہ جنوب غرب بغاصلہ ایک مٹرک در میانی کے واقع پڑتمہی وقت مین **ی**و مندر ب*ا وا درونا واس سا د*ہ ہے بنوایا بہت سی زمر . ہنگدرات کی جوچار دن طرف سکار ٹری نہی شامل مندرکے کر لی وران لمواليف معبوبه مهارا جه رنجيت سنگه حبكا باغيراس مندركے یاس تها ساوه مُدکورکی معتقدتهی اُس نے مندر کی تعمیر مین بہت مدد دی چاه بهی نیا لگوا دیات سنگاه بهی سرراه بنو ادی خاس مند كامكان ابك وسبيع تينة حيونره بير وودرجه مين منتسمرسح ايك ورج س مندر کا دوسرا اُسکے متعلق جبین پوجاری رمتی بین مندر کا ورجبنينه جونه كى عارت كا اندربا سرسے ليستر ينحته كيا ہوا يرجيت بهی فالبوتی خشتی هم مگر گنبه نهبین هم اندیه فرش یخینه اور مین طاقمیه محلف بضرمين بينون فاتون مين بهت سنگي موزمين سري رشن حي ورا ومهكا حبى وبهري راميندرجي وسيتباجى وشوجي وياربتي حبي ومهنومان جي لیمین می و نیره کی نین شومی کی مورت مشکی بهت بڑی اور عدہ بنی ہوگی مرايسي كه لا درسي اور^سي مهاكر و خار » مين بندين يأني جاني ووسرا ورج نعلن تهاكر واره بهي منفف هواءر درواره ننال كئ من حيت سكى فالبوتي خرفتي بني بوجيكا ورواره جبوب كوبها وورسررك تنوال كي سمت ير بن نشستكا وسى بالبرشرن كى سمة بكرياه يرخى دار برببت مى مین دِ منعلق مندر کے سقید سرواسیوں ایک المئی فروش و و کان کرا م ا وركرا بيمهنت كو ويتا بهر- بالفعل اس مندر كامهنت مام واس ساده پدنا چیلا د مهدنی داس کا هوا در دمهونی داس بانی مندر کی ساده یخته مندر غرب كى ست مليعده بنى مرئى رجيك او برديرا الكنبدى + مكان ساده لاني راجكوران المشهوراني فكالرفئ به دوساو مین بخته عالیشان عارت کی خاص سمجہ یں صدوضلع لاہور سنے کموش جنوب غرب الله با با فرمد گنج شکریسے بجانب جنر^ی واقع مین طرنی را مکورال ^{اله} ران نکائین رومه مهارا*حد رنجیت سنگه وال*ده مهاراه کنژک سنگه کی نهی ۱ و ر رانی چند کنورز د جههارا جه کنرک مننگه دالده کنورند نهال سنگه کی تهی وونو کی عالیشان ساویین اس مگرتهمیر دو مُن جُواُنکی! وگاراب کم است -رانی کاین کی غرت و توقیر مها راحه محے بان سے زیا دہ نہی شیخہ پورہ اور ط بملاقه ساندل ارأسكی حاگیر مین تها تماع عرده شیخو بوره کے قلعیر مبامی پر ، فوت ہوٹی تواس موقع پر*اسکی س*اوہ بنی درا**ن**ی چند کنور بعد**و فات** بهارا جدکورک سنگه ادر کنورنونهال سنگه کی مالک سلطنت بنجاب کی بوئی اور رواران سندبا نوالببه كي تجويز سے گدي پر شهلا کی گئي متحار کا رسلطنت کے دِاران سندہا نوالیہ ہوئے راجہ وہیان سنگہ وزیرنا اِنس ہوکڑے د^ی کوعیا اُ

ندماه کے بعد حب جالا ہوئیرسنگی ٹالہ سے آگرسلفنت پر قابض سوآ درنی چند کمنور مجدس کی کئی اور اس ماان بین بگرین شهوریه نهاکه مها رفته سنگ مے ایواسے اسکی تنمیزوان کے اُسٹو مار دیا تب اُسکی سما دہ بہی اِس تکرنیا ہی ببر هو نوسا و بین بلند و عالینان نیجنته چیز تهیت پرسی مین ساوه را نی نکایئن کی حیوزرے میمنتالی حصد سرج چیوزرے کی دیوار بنذر دس کے کے لبند ہوشرق ک*ی سمنٹ شیر سیان 'کہی گئی من سیٹر ہی*دن سے سامنے سا دہ ا نی نطائین کی ہو عارت اسکی سینہ چرنہ کچے ہو شکل مربع م*را ای*س طرف ولدسه لرفك ويوارين منينته اندربا هرست ليسترحيت فالبولي أسي عالیشان گنبد مدور بهامری دار داورانیه طامانی کلس نهایت همهین مرسمت ایک آیسه دروا زه طاق میشدهویی امدر نینته فرس «سط ىبىن ايك يېوتىرە يىغنەۋىرە فىڭ ادنىچانىين نىپ دىڭ مربع أسپرگيال مادى یتېرکی بنی برد کی بو - درسری ساده دانی چندکنور کی جواسی پیوترسه پر عاده مع بجانب جذبه المريدمكان بهي بينة جوند كالنهايث عده بناهبوا بهخفيع اسكي بهي مربع هرسمت سيرسوله سوله فك عرمن وطول ن برا در جارون فرف جار در دارسه شرتی در دارس مین جرامیش ئىگە مەمىركى لگى بىراندر با بىرىخىتەرستىر كارى بىرسقەن قالبوتى ا دە ببر مدور النب والبنان بهارس واربنا هوا مح كلس نهبين جراياكيا رجه در وار ون مین جو**ژیان مهی نه**ین میبیری ممیئن ے مصولین ہونا آئی۔ بدم کان کسی سبب انعلاب سلفنت سے ماہم رکھ نها ندر فرش بخشيج الدوسليين أيب چبونره اور جبونزت برگولهاوه

عدم *خبرگیری کے گئی ہوسٹر* ببیان ہی **گری ہ**وئی میں مِت كرنيوالأمكيان كاموجود مهين مركو يامكان لا وارث وويران فمراموا مح ٩٠ شاكرد واره وسوالحمناد بروحبكم یه دونوعالیتان مندرا مارکلی بازار مین شرک سے سجانب شرق اوافع میں او ناق بگرمی مین جنا دبرو حبگر کے پیلے زمین سرکا یسے لی ا در چا و کلان کمبوا ینے رہنے کے لئم خام کان بنوایا بیرگدائی کرمے رویبہ جمع کیا اور شوا لہ کی تعیر کی بنیا در کہی سر س^و مین بیراس نے ادا دت مند لوگون سے روب جمع كرك أمهاكره واره بنوايا ا وراينے إلى كى نيك ياد كار دنيا كونا با ميدارمين عایم کی به دونومند*ر ایک متعلیل مخیته چ*ونره میرجوشا لاً جنوباً ۴ برینه ہوگے بن حنوب کی سمت شواله ہو ممکان شواله ایذر با ہرسے پینتہ چونڈ گیرشر ن کی ت دروازه هر فرش مهی اندر سخته هر د سط بین ایک چبونره انس بر مى كاستهاين بوسفف فالبوتى أسير لمولانى يجنة گنديم **گركله لملا**كر من ہو- دوسرامکان ٹہاکر دوارہ شوالہ سے شال کی سمت ہی ختیوز کم بالبرسه ببسترحيت فالبوتي أسيرحيط اسأكنبد كمرميت يروكهنا کان کی چربی اندرون کمکان غزبی دیوارمین ایک مکلفهٔ وأسين موزنين كرشن جي اور را ومركاحي كي نهايت عزت واحز ام = سے رکہی مین مالک دبوماری اس مکان کا باواجنا دیرو حنگم سے اور رانشی برس کے ابہی اُسکے قولی درست مین عام انا رکلی سے ہند تتشرك واسط حاصر مبوت مين اور جراباوه ويست ببن ا *ښاردواره لالمېس لال*

یه مند با زار انا رکلی کی شرقی آبادی مین دافع بو مکا*ن اگرچیمنتصر ہے گگر* عارت عده وسنگین موبانی اسکا اومی نامور مهندوستنانی صاحب جا مداد و وی عزت کنا جا ماہم اس نے بفواخ دلی رویبیہ خرچ کرکے بیرمندر سنوایا احا امینٹ کا نبا ہوا ہوا ور اندرسب ا حاطہ مین خشتی فرش ہر وو ور وازے ایکوخیل لينالى ركهو كئے ميں حنوبي وروازه كوچه سبن ہر جو شام ع عام ہوا و ر شالی در وارزه مهین لال **بانی کے**گہر بین صحن سے شرق*ی حصہ مین ہے* ربون کے نبام سے لئر پختہ کا مات ہین اور غربی حضہ میں *ایک محلف* بونىرە أسپردو عالىينتان مىندرىنے مىن اېك بْراجو تْهاك**ردوار ، س**ى سراخرر دوشواله بومناكردواره كي عارت ويره فعث لبندي و كرشروع بهوتى بومندركا وروازه سترق كريمت بهوا در حبك موسهن ييني برانده شك مرمر كا نهايت خوبصدرت بنا بهوا مهر يانيخ أسكه دمېن مين اور شت ببدنازك ستون سك مرمرك مطبع طبع ابل ديد مين برايك را بی مرغه لی صورت کا فرش بهی برا ندّه مین *شنگ مرمرکا* ذمینه بهی *نگشی* كابواندرمندرك سنك مربركا فرش ديواوس منلكس متعف تا لبدني سربخته كند لحولان شكل كالسيرسنهري كلس وتساجر بابوابوعول ديواه مین کلف طاخید سنگ مرمر کا بنام و اُسعین سنگی موزمین سری کرنشن حیالیم ا وررا در کا جی کی بآداب تنا مرکبی مین حکمی برستش بوتی ہو۔ وور (مکان بمرحمي وروازه شرن كي من در درزه عي آهي برانده مينه عارت محا بندرتك فرمش منيته حيرت فالبوتي أسير لحولاني كنندكسندير كلسر الطلافي

بلتا ہوانفرہ تا ہومندر کے وسلمین ایک اور حیوترہ خورہ جلہری بہتر کی سیر شوحی کا جلوس ہوگا گرمبتل کی حس سے جلد ہا را شوجی سرمونا ہے رسے گوشہ جنوب شرق میں جا ہ چرجی دار ہے اس مندر کی پوجا ا مارکلی کے ہندوکرتے مین اورسب پر جاکبوا سطامی مندر میں حاضر ہو فرمین بانى اس مندركاكفنيل اسكراخرا عات كاسم 4 مندرتنبواله لااحهوتے لاک يه عاليشان مندزا مار كلي كى اعظهُ سِنت كم عمارات مين سے سواس كا بانى لاله درگا برشاد خلف الرشيد لاله جهوئے لال مرحوم کا ہوجس نے ٹرار ويپير صرف کرے یہ عالیجاہ مندر تعمیر کیا ہو۔ اس مکان یز بیلے بھی سوالہ نہاج بوٹروس محاشوا لدمشهورنها اوربويثرواس بيب ساده ضلايرست أس منفام تضام نيزيخ سکہون کیونت اُسکی مبہت مشہوری نہی چونکہ اُس نے ایک بوٹرکا ورخت بهان ربگایا نها لوگ اُسکه بو سُردا س کیتے نیواصلی نام اُسکا شا بدکوئی اور تهاحب بارارا باركلی سرکارانگرین کیوفت آباد سوا اور لاله چیو تے لال سے خاندان کی ووکانین سا ہوکاری کی اس موقع برحاری ہوگئین تو میر کان مہی ا<u>نکر</u>تصرف مین آگیا ا*سکے گرونواج* اُنہون نے بڑی بڑی عارتین تعميركبين اوراس شواله كوارسرنو بنوايا جوفابل ويدبهي

وروازہ اس مندر کا غرب کی سمت ہوجب باہر سے ور وازے سے اندر جا مین تو وسیع و بوڑ ہی آتی ہواس و پوڑ ہی کے جنوبی حصہ مین چاہ ہے اور لوگ اس جاہ سے بانی باہر سے بھی مہرتے میں اور دیوڑ ہو کے اندسے اور لوگ اس جارہ سے بانی باہر سے بھی مہرتے میں اور دیوڑ ہو کے اندسے

بهی پا فی بهرنے کارم تندر آبا بهوا به اُس سے آگے جا بین نو وسرا وروز آنا بر جوا ما همندر کے غزبی والان مین کُهانیا ہو مندر کا اعام بہتا جرام ین بر پیته فرس بوصون کے جارون طرف عالیتان عاربین محوالی مرغولی الانون كى مين اورسب سے سنون سنگ سرخ كے ايك والان نوغو بل و ہ وحبین غربی وروارہ کہلیا ہم دوسرا دالان شرقی اس دالان کے ، دسنِون مین جو بی جو کهنگیر ن نصلب مین اور چو بی جو زیان جرِّر می میولی سنگین دمهنون کوبهی چرکهتمبن نگاکر شاکر دواره بنایا گیاهو په دالان ت وُسَعْش نبا ہم ا ورشر قی دیدار میں سنگیں خوبصورت کا تمیعے حبنین مورتبن گنیش حی وکنگاجی وسری کرشن حی ورا دسکاجی و و پوئ و بنو مان جی کی با داب نمام رکهی مین سرایک مورث کامکلف لباس اورز بور ہے اورخونی اُس کمکان کی دیکھنے بیٹنےصر سبے شمالی والان کے مستون ہی یتهریح بین اور وروازے جو بی کئے مین جنو بی والان بہی *سنگیر ب*تنونون کا نہا ہے عدہ ومضبوط بنا ہو جمین پو جاری لوگ رہنتے ہین 4 صحن کے وسط مبن عالیتٰان مندرشوال مبثت ہیں۔سُکُ سرخ کا چبونرے ہشت بہلو کے اوپر بنا سواہوا س مندرکے اندر باہر تیر لگا هر فرش بهی پنهر کوا هیست تا لبوتی او پر عالیشان گسند بیهار می دارند ورت ہو ہرایک ہیلو مین بتہر کی حالیان رکا ٹی گئی من صرفہ برقی وغربی <u>کُیلے</u> بین مندرسے وسط بین تیبر کی جلهری فرش^{ست} ینی زمین دوزحبهین شوجی مهالع کاجلوس ہوغر تی عبلہ ہارا کے ں جانے کیواسلے مندر کے ایک گوشہ میں بنی ہو گئبد کے اوپرطلائی کل بت در خشا*ن آنکهون کورونشن کرنا ہو۔ اس مندر کا پوجاری سیج بہا* مِن مقرر مبرج نغواه مع ويكرخاو مان مندرك الاجوع له الل كر كويس

كرابه سے مندر كاخرج بخولى جلما براور يوجارى كاكزاره بنى حول سے سن 14 بکرمی مین نعمیر مهوا بانی نے اپنی خاص حویلی مسکولد کو کرا کر جبب لاولد*ی کل ماکدا دیپداگر ده اینی وو کا* نان ست *رگیا که آمد* نی نا بات وقف کرکے اس میذر کے سا تنبد بلخ نے کردئے اوروص انكى بهيشه اس مندركے اخراحات كيدا پيطے للاكر مهاكر دواره جوجويل كهنتري برواتي ت بنا مبوا هر وروازه مكان كا بجانب غرب هر جا مهاکر دواره بهی در وازے سے تال کی ست سر مازارہے سقف ایک بنہ جاہ کومکا ن کی ڈیوٹر ہی کے اندرسے واور ایک ربازار حثن عام دخاص یا نی مبرنے اور نہاتے ہین میرونی وروازے ب اندر عائمین توایک سنفف مکان آنا ہوجیبین روشنی کی لئے بندسقف کے شرق کی طرف تیں موا بی مرغولی روٹ ندان رکھے مین -

سربازار حتین عام و خاص با بی بهرت اور نهاتے بین بیرونی ورواز سے
سے جب اندر عابین توایک منفف مکان آنا ہو جبین روشنی کر لئے
بند سقف کے شرق کی طرف تین محرابی مرغولی روشندان رکہے مین و فرش مکان مین چوکہ کا کیا گیا ہوشرق کی سمت ایک والان سبر دہنہ خشتی بنا ہو جیکے وہن قالیونی بختہ مین اور ایک کو ممبری والان کی شالی بغل مین ہوصون کے گوشہ شرق وجنوب مین زینداو برجانے کے شالی بغل مین ہوسے فرانی کی عالمیتان میں بہت بانی میں ہوا ہو جنوب کی سمت اسکا در وازہ اور در وازے کے بہت نالبی سفف کا برانڈہ بنا ہو مندر کے اندر چونہ کا فرش اور چونہ کی میں ایک مکلف طافی ہو جی اندر پر انہ فرش اور چونہ کی میں ایک مکلف طافی ہو جی نے اندر اور با بہت نے بہو جیکے اندر اور با بہت نے کہ بیا میں ایک منہایت خوبی وخوش اسلوبی سے اندر اور با بہت نے کہ بیا میں ایک منہایت خوبی وخوش اسلوبی سے

باتاہم باہر بازار کی طرف آئیہ ووکانین اس مندر کے متعلق مین فیکا کا یہ مندر کے اخراجات بین صرف ہوتاہم - بانی اس مندر کا ایک امیرکمیر لاہور کے ہندوستانی امراؤین سے ہے سرکارفیصندار ہی ہس خاندا کی ہیںت عزت کرتی ہے +

مكان منهد سرمهم سلاح

ید سکان ہی بہت بنا ہوا بازار انارکی میں بیرون دروازہ لوہاری کی
میری آبادی میں واقع ہی ہو عبادت گاہ فرقہ برہو کی لبورکو ہی کے بنی
میوئی ہو سکان بہت بڑا ہو در وازہ آمد و مفت بہت شرق ہی با بہر کے
وروازے سے جب اندر جائین توایک منتصر ساباغ آنا ہم بہرکوہی کی
عارت عالیتان وکہائی دبتی ہم کوئی کے چارون طرف برانڈہ پختہ بنا
ہم جہد دروازے جنوب وشال ا مدتین تین شرق وغرب کیمت
ہمن کوئی ملول میں زیا وہ ا در عرف میں اُس سے نصف ہم اندکوئی کے
مکلف فرش ہے ۔اس جگہ ہرانوار کے رور برہو مذہب کے لوگ حاضر
ہوکر خدائے واحد کی عبادت کرتے ہیں موقدان گیت گاتے ہیں۔ کوئی کی
حقافیت کے واسلے چکیدار تقرر مے جہ
مکان کے رصاف کیواسطے باہم اُنکر تقرر ہے جہ

مهاكردواره بندت وشناتهم

به عالیشان مهاکر فواره محله چرشمنی با قرکوچه جوابر مل مشری بین واقع برده و در دارت اسکے رکہو گئے بین ایک دروارہ توشر فی کوچہ مین ادر و دسراجنو بی کوچہ سے شرقی کوچہ بیت ہراور بید کان بلندچ پیشر میا چرا کم مندمین جانے ہیں جب انسان شرقی دزوار سے داخل ہو تو

ت ننگ رامننے سے گزر کر کُبلا ہواصحی ا باہے اُس صحر ، کے جارہمت رننین مین نشرق کی ست تو خاص مندر کامکان مینند حونه گیجشتی عارت كانبا ببوابيوا نذربا سرسه استركا رنفش ونكاريه أيب نه انديختا شرقي وجنوبي وشالي ديوارون مين مين بمكلف طاقعي حنبين مورتبير بنبركم يتهركي ركهي مين بيني شرقي طاقيعے مين مورت سري كرشن حي مع سري اوُ جى وبلىدىم جى كى با داب تام ركبى بين تالى طاقيع مين مورت راميندرجي وسيتاجي وليهبن هي كي حنوبي كاقيح بين اورببت سي موتين و روتا عون کی رکهی مین حنکی به ماموتی ہے غرب کی طرف وروازہ امرور ید اور در دارن کے آگے فولمدرت اور سینت مجک موسن بینی براندہ بنابوجبت فالبوتى ورائسكا ويرامولاني كنبد سبت بلندائسير زربين كلسن ن ك غرب كي مهت نين دس كاليفته والان حبيكة بينون وسن خشتني رغولی مین نیاس به والان بهی نقش و نگارسے آرمپ نیم واس والان مین بد جاری کافیام مومندر خاص کے تبال کی ست جا ہ چرخی دار سراوجہ ب رست ایک بینته هویلی سدمنزله بنی بهو کی بهر جواسی مندر کے تنعلت ہے کسبین کراید وار ریننے ہین اور آ ہدنی کرا میرکی مندر سے اخرامات مبین حیج ہونی مجاسی کمان میں سے ہور جنولی رہت مدر کا ہو دونورہتے ہمین كُنِدر بت مين اور دو نوطرف سے احتقا وسندلوگ عاصر ہوكر دوماكر نے مین - بدعاری اس شبک مندرکا پنڈٹ بالکشن ہو حبکا گزارہ مندر کی أمدنى يرب بانى اس مندكا ينذت وشنا تبد صاحب ما مكادآه ي تها ں نے آبک پیننہ حویلی ملے قدمتباکر و دارہ اور چار وو کا نیین بازار چوشہین ادرایک حویلی سینته دوسی کومیدمین اس مندر کے ساتهد وقف کومی تهی

کیا ہے جیمین ٹہاکرجی مہاراج ورا دیکا جی کی میرزین بآ داب نامرکہی
میں سقف مندر کی خالبوتی اور اُپر عالیتان طولانی گنبد طلائی خوشنا
کلس جیکنا ہوا لفرا تا ہم ۔ یہ ٹہاکر دوارہ سمی چہوجہی مل کہتری دئر دائی
نے سند ساف میں بنوایا تہا مرتی وفع بائی نے بیمند پند ت جنا روہن کے
حالے کیا اور اُسکی طرف سے می ناک بر مہن پوجاری تفررہ اگزارہ
اُسکا مندسی کی اُگا ہی وگوائی سے ہوتا ہے بانی نے اس کان کوج
پہلے طویلہ تہا مسارکر کے یہ مندر بنوایا ور نیز دو دو کا نین جوبا نی کیکیت
تہین اس مندر کے ساتہ وقف کر گیا اب وہ دو کا نین می گنبت بانی کے
بہا تی کے باس بین اور دہ اُنکا کرا بہ کہا تا ہم مندر کے اخراجات کے لئے
بہا تی کے باس بین اور دہ اُنکا کرا بہ کہا تا ہم مندر کے اخراجات کے لئے
ایک حقید نہین دیتا ہ

مندرسبنبلاد بوي أندرون شهر

سینلادیوی کے دومندراس تنہرلاہور مین مین ایک بیرون در وازه شاہ عالمی حیکا ذکر تخریر ہو حیکا ہم دوسرا پیمندر ہے شہر کے اندرگر نیجی فی معلمہ پور بیان میں واقع ہم اگر جہ مکان مختصر ہے گھر پو جا بہت بڑی ہوتی معلمہ پور بیان میں واقع ہم اگر جہ مکان مختصر ہے گھر پو جا بہت بڑی ہوتی ہم اور فدمت کا بہ حال ہم کہ تعدیم مکان بعدر نبہ ما ندیجے رہین دور ہوگیا ہم اور چارون طرف سے زمین اونجی ہوگئی ہم اسکو محاروالون میں اور خیالی اور مکان موجود و حال بنوایا جسل درواز ہ اسکا بجانی جنوب اور آئیس بند ہند ہمان جو نہ گھے نبا ہے اُسکے وسط میں ایک ہشت بہنو ہم اور آئیس بند کی پرستن کرتے داور بہولی چڑاتے بہن جن لوگون ہے لیگ اُسی بند کی کی پرستن کرتے اور بہولی چڑاتے بہن جن لوگون ہے بیات کرنے جاکرتے بین

رر نغد اور کراچر ہاتے میں اس پنڈی کے پاس ایک چوکی چو**ی چوٹی** ی رکہی ہو اسپر دیوی سینسلاکی خور دمورت باداب تمام رکہی ہمے اور ی کے چبونرے کے باس دوسوراخ زمین میں میں **بو جاری کہ**ا ہے *ں جگہ قدیمی غزنی پانی کی بنی ہو می چینڈی کی پد جا کرنے والع*ج کی کسی ویابی سے بنڈی کوغسل دیتے مین نویانی اسمین جا ماہوعمیر اتنی ہو آگر سو گاکر یانی کی اسین ڈالدین توسا جا یا ہم مزمین معلوم ہوز لدهرگیا و وسرا در واره اس بهکان کاشال کی طرف مبواس در وازم سے و ہل ہون تو ایک مسقف مکان آنا ہر حسمین بہگت لوگ جمع ہوا دیوی کمبشیان گاتے مین با ہرور وازے کے جا ہ آب نوشی چرخی وار بهوا ورایک کوئهر منعلق مکان اوراسی طرف شرقی دیوار کے سات پیل کا درخت ہوسقف کل مکان کی چربی ہے - پد جاری اس مندکا ہتاب رائ برمهن ہوا درجر ہا مے کی آمد نی سے اسکا گوارہ ہو + مهاكره واره عطرستكه صبويه وار ید متبرک مکالت من کفره بوربیان گزرموی دروازی بین وافع ہے جوسمی عطرسنگه صوّبه واریخ سمر ۱۹۳۷ کا بکرمی مین بنوایا تهاه و اک مرین ایک غزبی اور دوسر اشرقی غزبی در قارنه آمدورفت ہو ڈیوڑسی کے اندز بینہ اوپر جانے کے لئے بناہ واور ایک وروازه مكان كے صحن كى طرف لكا يا گيا ہم تام صحربَ تعف ہم اور چہت جو بی معرص*عن کے گوننہ جیوب مشرق مین خا مل مند کا عا*لیشا عان مېرىغتە اور چوندىمچى عارت كا درواز ە ائسكا شال كىسمت ركماگيا ہرا ندر فرش چو نہ کا دیوار بین منشن سقف قالبوتی اور او بیزعا لیشان

طولانی گذید مندر سے دروازے کے آگے براندہ بیننہ بنا ہر حیکے ستون گول ا ورا فالبوتي محرا بي ديهن بين مندرك اندرجنو بي ديدارمين سينة ونتقش طاقم نبا هوا دراُسین ب*تهرگی موتبین سری کوشن چی مهارا*ج اور **دوم**و ت کی ا ورامک وُرگا جی کی بهزار زب وزینت مکلف لباس و زیورسے ارّ ركهي بيبن - پر جاري اس سندرك بهكت گو بندرام ونتهورام جنشي بسيز گزارہ انجامندر کی آمدنی سے ہونا ہومندر کا بانی مرکبیا ہو گرمٹیا اسکائرنیگا بی مندری خدمت بدل وجان کرا ہے 4 شواله وبرم حندواله يبتبرك تسعاله كرزموهي وروازه محله پيل ونثره مين سريارا ربجانب شرق وانع سے يد شواله بهت يرانا عهدشا بان سلف كانها دسرم حدارور ه نے اسکو پیرسر <mark>ک^{یس 19</mark> کرمی بین بنوا یااس سیسیے اب دہرم چندکا شوالہ</mark>} مشهور ہوگیا وہرم چندنے مندری مجک تبدیل کروی پیلا شوالسارك جهان دب موجود مهرنيا شواله بنوالا اعاطداس مكان كابهت وسبيم م ا در در دانده غرب کی سمت رکهاگیا ہے در دانه د سے اندر جامکیل ایک وسيع صحن أنابع اورصون محكوشه ثنال ننسرق مين مندرنيا بوعارت ىندركى پېنىنىچە نەپگى مربع مەرت كى بىج در دارزە تشرق كى مت كوروالۇ کے آگے پنیتہ عارت کا برا نڈہ ہی جیسے ستون گول اور وہم جوابی فالبی مین حیث بهی فالبونی هم مندر کے اندر فرس سینه دیوارین چونی منتقش ه مین ایک چبوتره دونث مربع سنگ مرمر کا بنا هوملهری بهی شکر کی ہے اُسین شوجی مہاراہ کا علوس ہوا ورایک مورت نندی گن یعنی وجی محبیل کی چیزرے کے پاس بیشاہ ہ ہوسفف عالبوتی ہجا وراسپر مودکنم

يت خيشنا بهوحبير كلس طلائي خوبعبورت نصيب بهجا ورنيز تظروزرول کلا کی حیکے میکینے سے آگہون مین ریٹنٹی آئی ہومنعد سے ہا سرحاِہ ابنو^ی ے چند درخت اورچند کو ٹیٹریان بنی ہو ای مین بوحاری اس مندركا سالگ دام بندُت ہرا ورمندرے خیے کیواسطے مام محلہ مدرت کرتا ور فی شا وی یا نج آنه مفرر مین روز متره چژ با دا بهی جمع هو جاما ہے مبسے گزارہ یو جاری کا بحولی ہوماہے 4 تهاكردواره رائح سنكرسال راصلف ندرنناه عالمي وروارت كيسريا زارسجا نبغرب بوهبكورا يحسنك مالدارے سر ۱<u>۹۳</u>۵ مین نبوایا ہو پیلے ہی اس جگہ قدیمی مندر سے عبكى وسعت ببرت نهى إبك ورخت ببييل كامكان كے اندرساية مكن نہا وروانے کے آگے سفف جاہ نہا مگرجب بضرورت آب رسانی شہ لاہدے سرکارنے غوبی لین بازار کی سیدیس کی تو بہت سی ز اس مندر کی بازارمین آگئی جاه بهی بازار مین آگیامها و صه حیاه و ر مین وعارت جوسر کارسے ملائسین اور روبید شامل *رکے ہے* سنگ ده حال *مکان بنوا با ا ب اس مندر کی* و و **در وازی**ے مین ت تو ما زار کی طرف اور دوسرا کوچه کی طرف سنے کوچه کراسنے ښورات آگرمندرمين پرجا کرتی مين اور پازار کی طرف سيس روه ن کی امد ورنت مع بازار کی طرف نییمے کی ہنزل من د دکامین من حنکاکرامه راے سنگه لیتا سی ورمندرکے اخراعات بین ص لرّما ہم بازار کے مدوازے کوائس تُت کا و کا ور واز ہ صور کرنا جا ہ دو کا فون کے اوپر نہایت عمرہ و مکاف عارت کی بنی ہے اس دروات

وجب اُس ربینہ سے اوپرا کمین نوایات ڈویوڑ ہی آتی ہو گورہ ب دروازه توبنهك كى طرف بطرف تفال بويد بديبك عالبشان عارت کی بنی برسر ما زا راسکے دو نبارجے شال وجنوب میں تین دسبن کے اورتمین در پیچے درمیابی ٹری بنارجے مین مین حیرت محلف چوبی ہم دوم جهان مندرواتع بهومندر گوشه عبنوب غرب مبن سنيته عارت كا نبا هواندرما شر کا بینقش سفف چه بی هم مند کا در داره شرق کی طرف هم ا در بازنده ننمال کی هرف اندر فرش چونه کا بخته دیدار بین مفتش جیبت فالبولی ا *دراً پیرگنبد عا*لیتنان طولانی کل*رسسنهری موغرق دیوار مین ایک* قش طانعیه نباهو حبین مورت *سنگی سری کرشن حی ورا د*یر کاجی ک^ی ت آ واب سے رکہی میں اسی صون میں سے بھانب غیف زینہ کوجیہ ت اُسْر ما ہے۔ الفعل بدِ جاری اس مند کا کہ دام مام ایک بیم جوتنخواه رائومسنگہسے پائ^ا ہو خا*س نشن*نگاہ کے اوپیر<mark>ایک ورنسزل</mark> من دارا ور مبنوب کی سمت دالان بطور برسا تی کیم كان كي دويي ورنكيني وسر يحكا م عارت بدرجه عايت محاورت شكاه ىربارا رىنى ہومندر بىبى عدہ نبا ہوا ہو گرم<u>ا</u>ہ ن بعوجسر ہے کمال ہرج مندر میں رسنو دانون کاہم نشرقی دروازہ کے آب رمری سل ملی موحبدین به عبارت کنده میم- نهاکر دواره سُلُّهُ بِسِالدار ضلف كرم سنايس المارسول ٠ کان مندربال مآیا بهشبرك يحان علافه نشاه عاتمى وروانيه كوحيه بال مآنا مين واقع سبص كالز

ٿ **ئيرا نامو** بييانت*ڪ ک*ه يمعله بهي *کوچه بال نا*نا کبلا نامه_اصل[.] زله مکان ہوآ شہر سیٹر سیان حید مکراسمین جانے بین درواز سيصحب اندر جائئين نوابك مكلف مكات أنابه حيأ ن ا در پیچ مبن مل^ن جهت **گهه دار سختر قی دیدار مین ایم** كافيه نباهوا بهحبكي حيت فالبوتى اورأسير عاليثنان كنبد سوكنبه طلائی ہواس مندر کے متعلق اور بہی بہت بٹرامکان ہے جسمین ومندك فاص طافعه من اناكى برنحى مورت ركهي وحبكي برستش ہوتی ہوتا مشہراس مانا کا بدل دجان متعقد ہو دور دور سے لوگ جبیر سائی کیواسفے آنے میں - جەندا بھرکت جوایک نامی ہیکت شہرلا ہور ہو سندر کا خبرگیره به ماری برایک ۵۰ مین آشه با راس مندر بین جا کا بوا ہوتا مرات بیگت بیدار مکر دیوی کی بیٹین گانے بین ایک ہوآ وار کردنا ننگل سے روز ما کا برابر ہونا ہو ہرا کہا شمی کے روز ہی جاگا ہتا ہے اور کوا پرٹ ایقسیم ہترا ہو ہل قصداس ما ماکے ماہوریت انیکا ں کمیع پرزیا نی اہل محلہ وجوندا ہیگٹ سے شاكباب كدعبدسلطنت ويت ان سے کا بل کو جانے کی لئے ب تشکرسلهان ترکون کا مندوت لاسورآ وأترالا بورك ولالرابوك كميل فروش وغ لمان سیاہی نے اس مورث کوایک ٹیار مین سے نکالاا وغسل دیکراور پوشاک بیناکر بیر ٹیاری مین رکا سے اس مرتی کا مال دریافت کیا اس نے بیان کیاکہ ند موشار مین ایک مند تُرکون نے کرادیا تہا وہان سے مجہکو ہیہ مورتی ملی

ھے ولی اعتقاد کے ساہتہ وہان سے اُٹھالایا اب مبرے ول کی جِ آرز ہوتی ہواس سے مانگ لیتا ہون مجھول جانی ہواسواسطے میں سکی كريلهون مرروز نهلا مامون بهوك دنيا بهون يوشاك يهناك گڑ ما مہون + حب وہ ولال حواسی کو عیہ کے رہنے والے تھے ر ہوں۔ ٹ کو گہرا نے توانہون نے یہ وکر محلہ والون سے کیا اور دوسے روز معلہ والے ملکراُس سلمان سپاہی کے پاس گئے اور بہت سی ت کی رویبه بهی دنباکیا اور چا با که وه ویوی کی مورث سکو دبدے ن رضی نہین ہنوما نہاآ خر کا زمیرے روز بہت سا روپیہ ان نے دیوی جما کی مورث میندون کو ویدی اورانہون نے عبلى مين ركهدى أس روزسے يه ديوى اس جكه ركبي سخاور ملم پرستنش جاری ہوبال مآمانا مراس دیوی کا اُسی سلمان فرتبلایا تها 4 بەننوالىسروپو كى كوچەمىن جومابىين درواز ە نناە عالمى برى كېيىنا بىرا ئ مارن بننه چوند گیم مهر د واسکے دروا زہے مین ایک سبت جنوب ایک کرہے ووسرابست فمرق دوسرے کوجہ مین سے دونوسے آمدورفت جاری میشر بهان نیژ کرانسان بندیعه ایک و پوژین کے جھکے اندرو و نوطرف پند تے ہیں مندرمین و آئل ہولا ہو ڈیوڑ ہی سے گزر کرا کی کیلے ہوئے صون بين أدى بهين طالبومن مين مينة فرش بوا درغرب كي طرف آيك والأن ن پوجاری رہتا ہو مگر یہ دالان صرف نیجے کی منزل سے اس مندر کے ماتہہ ہوا ویر می منزل سے مندر کے ہائی کے کھان سے ساتہ شامل سے اس مین امزامته میبرسکهه دیال رښا به کسکهه دیال ن<u>ه این</u>ومکان سے

ا بُاب حصه علينده كريك يه مُكان مندر بنوا با نّها ود فوت سوكما توا مزانه يُسكا بیثاموجود ہو وہ بہی مکان کی خبرگیبری اور بہ جا رہی کی خدمت کر ابوصو ہے شرق كيسمت عاليثان مندرشوالدكا بنا هوا وحبيكا ورواز وبسبت غربهج يهم ندرسترنا بإينحته هونه يجوبنا هو ديواربين اندبا هرينجا ستركا رسفه بينفث ر چ_ەت قالبونى اوپرىھول گەنبە ئىنىدىيرزرىن كلەس بىنا يىن مطبوع وكهانى وت<u>ىلەس</u> سندرك اندرفرش بنينداور وسطيين ابك جوتره نوانيج وزيادوفط مربع ، ویکے اُبر جا دیتل کی بیون سے جڑی ہوئی ہو جلبری جاندی کی سین ڈیئ کا جلوش**ی ب**یل کی ٹیائی ہوا *در اُسیر* بیتیل کی گاگر رکہی رہتی ہے ہالی دیوار مین ایک تمکلف کا قبیر ہوجسہین ایک گنیش جی کی مدرت ووسری شوجی کی سواری کے بیل کی ہو حبکو نندی گن کہتی بین ا ہرمند سے شرقی بند کے ساننہ چاہ ہم چالیس سال ہوئی بین کرید مندر سکہ دیال نے بنوایا نہا + عَهِمَا لَردواره لالهِيمُوانداس خلف ديوان زنن *ڇندهنا وو* بافى اس منبرك ثباكر دواره كالاله ميكوانداس آنريثرى مسشربت لامهور بي جنكا خارب مهاراجه رنجيت سنگه كے وقت سے مغرز و كرم ميلاً أمّا ہج انكے والدويوان زنن چيند بهى برُرى عرت داررس ماحب مرانب مدارج تعد أنهون نع بكمال دربادلي زہ نشاہ عالمی **کراہرسرائر عالینیا** ت تعمیر کی اور الاب بنوایا حس سے عا ماص کوفیض پُنچناہو دو کا نین ہی سرائے وو نوطرف تعبیر کین حبین کہی ال وغبره کی منڈی لگتی ہواس سرای اور نالا ب کا فکرییلے ورج کتاب ہو پیکا هے اب دوبارہ <u>کلمنے</u> کی ضرورت نہبن ہو بوقت تحررحالات ماہر ⁻ ويدمندموه ووفتها اب معبر تحرير طميع كماب اسكى عارت اسى سال مين ختر سوكى اسواسط اسكا حال مبى زيب اندراج بإبابهم واصح مهوكه يدمندر وومنزله وبوان تبغ

ما لاب کے جنوبی کیارہ پیونیا ہوعارت چونہ کی بختہ کُرسی ہُ دِرُونِ نَفِراً تِنْجِ مِينِ مُعرب کي طرف ىن مرغولى ب**ىلەر ب**اندە بناگراندرۇسكے كوئېژان بنى ، مین جاه کهو داگیا برا ور د ونومنرل -ت برانده نهين ہو صرف حيار كوئهر يان بين زينه واسطے بناہی شرق کی ست منزل زیا ، ورّبین کوثمٹر بان من اور گوشہ جنوب نشرق مین ایا ابهج سوامي أس زينه كے ايك ورزينه كوشتنا ال ښرن بين بنايا گيا ہے ف سیع مکان مکلف آنا ہوجیکے دیکہنے۔

يرنچ كىسىدى جا د فانوس سے مزین دوسرا درجہ تعالى دالان محرابى ال حبيك ماني ومرجت في واط وارتفعه من يد محان بهي انيي أرمب ملي و ي*ىن بطرف* كالا*ب ركبه يين در سون مين أبينه دارجو ديا بين احدجو دادن مين* رنگین آئینے لصب ہین خاص مند کی چوکہٹ نیہر کی اور جوڑی نہایت کملفہ بنی ہو در دار ہ کے اُپر تبر کی ایک سل نصیب ہو صبین بانی کا ام مامی کندہ، مین بتهرکاایک نواره لگا باگیا *پوهنگی ا*وه^د ^{ایر و} بیرمند ک*ی غزنی د بوار مبن سع ہی جسمبن سے یا نی آگر فوار*ہ چ**ئو تاہ**ی . ذن اندرونی دیوارون پرگهو گوان بلیت بسیع جنویی ویوا ك نين طاقعے برًم إوُ د كاليفي بعن بين كر ښكى خو بى د بكېنے بر سمه طاقیون کے بٹر ہاؤیرتین تین دہن میں جنگے بتیر کے سنون نہایت مانیک وسننا بنائے گئی بین در ببانی هانچه مین سر*ی رشن جی مها راج اور دامیکا می کیکی* باً داب مام رکهی مین دمنوطا **نیج** مین مهاد بوجی کی مورت ۱ دربایر بهن سر**ی کشاجی** ي كلف اباس احد زيورورتون كويهنا ياكيا بواور انبين وزنون كي ون رات بوما بهونی پومندر کی چبت فا بنونی مواسیر عالیتان طولانی گنید سربغاک بنام ا درُاسير كلس ا مرجبنة! طلائى و نرسول مل بغاره كى انكهون كورونس كرام مندر کی مین طرف د و میراید و مکنا بنا باگیا ہم ایک بیرتی بہتر کا فرش ہم جومند کے ساته كمحن بواور دوسراالرك بابهر بصمندر سفيجنوب اورشرق وزعرب كاست عاليتان مكانات بوهاربون كح مبام كيوا مطاتعبر بهوئج بين جكي تشريح مص بهت طوالت موتى مح فاص مندرسے شرق وغرب كى سرت دو دروا میں مینے گزر کوانسان مکان کے جذبی عصد مین جاسکتا ہواس مندر کا

حرج بذمه بالي مهواورجو ووكا مأت مندر كي منزا مرکو منام علاوه اسکے چود ه دو کا ات جو شرک ⁻ رسے نام سے وقف مین- ہرا کہ وزيبان بزااجتاع مبؤما ورقوال حاضر موكرراك موحدانه ن كوخوش كرتے مين م خلونىدلا يزال بيسبثنا ويسنثال كاكمال شكر يوكيبوكنا بدجامع احال ا ہی البی اضام بنیا با اگر ہروے من گرود زمانے 4 ر ښاري په اس تاريخ مين منه مال لكها كيام اوجن كأمات كأنعلق كسى ندمين نه تها أنكم عده المن سراس بدار في اله بوارشاد کیاک^{یم} تنین رو*ین یک سرخارکی طرفت* دمكامات كم حال مربمهم منی نما مرمرورنه) حیل بهوری نه جوا**کرفانف حالات تا پیخی مریکانی ا ماد وی اور پر**

بيتم البينيش كشت منطور بخوش حلق طرز خوستس كلامي ازین نادر بیان د نازه مرکور نداق اره شده ل ربان را بهضويبت وكرازه مرقوم ببرسطرست حال مازه مسطور بهرك ديدېده روشن رونور ببرخاطرازان جمعیت آمد ول سراح ل زوكشت خرسند الطبيعت خوم وخوشحاك سرور كتابيب بهانور على نور مرتب تشت بعدار محت ورنبح سولفاکردوانجام این کار \ عرق ریزی نهایت سی مونور ا بهركارے كدارد ل بود مامور كرشيمتقت برميان لبست مرمطريع شد اربخ لا مور چوشد فليوع مندى سال لمبعش الضا فطعة الريخ اردوا زمصن مارلد فداني بري سي مشكوركي ية الميخ لاموراب چبپ چکي مبري التجاحق نيفنطوركي خداس برأياميرا مدعا بيرے ول من سركام كمواسط ا چونهی سنفراری وه سب و در کی فدانے یہ ایج تبدور کی جهان بين بسر كماف شهرو ويار بول سنت بع أرخ لا بوركي رقم كى يوتندى في اين كسبع بخلص مسرور قريشي لامبوري زمفتى غلام سرورصاحب فدا كي فعل سے تا بيخ لا بور انہایت عدہ نورانی چہی ہے يركما أناميج لآماني جين